

T.C.
İSTANBUL ÜNİVERSİTESİ
SOSYAL BİLİMLER ENSTİTÜSÜ
İSLÂM TARİHİ VE SANATLARI ANABİLİM DALI

YÜKSEK LİSANS TEZİ

1572 NO'LU TEKİRDAĞ (RODOÇUK)
ŞER'İYYE SİCİLİ TRANSKRİPSİYONU VE
TAHLİLİ

ŞEYDA İBİCİOĞLU

2501130454

TEZ DANIŞMANI

DOÇ. DR. NURETTİN GEMİCİ

İSTANBUL-2016



T.C.
İSTANBUL ÜNİVERSİTESİ
SOSYAL BİLİMLER ENSTİTÜSÜ



YÜKSEK LİSANS
TEZ ONAYI

ÖĞRENCİNİN;

Adı ve Soyadı : ŞEYDA İBİCİOĞLU Numarası : 2501130454
Anabilim Dalı /
Anasanat Dalı / Programı : İSLAM TARİHİ VE SANATLARI Danışmanı : DOÇ. DR. NURETTİN GEMİCİ
Tez Savunma Tarihi : 29.07.2016 Saati : 10:00
Tez Başlığı : "1572 NO'LU TEKİRDAĞ (RODOŞÇUK) ŞER'İYYE SİCİLİ TRANSKRİPSİYONU VE TAHLİL"

TEZ SAVUNMA SINAVI, İÜ Lisansüstü Eğitim-Öğretim Yönetmeliği'nin 36. Maddesi uyarınca yapılmış,
sorulan sorulara alınan cevaplar sonunda adayın tezinin KABULÜNE OYBİRLİĞİ / OYÇOKLUĞUYLA karar verilmiştir.

JÜRİ ÜYESİ	İMZA	KANAATİ (KABUL / RED / DÜZELTME)
1- DOÇ. DR. NURETTİN GEMİCİ		KABUL
2- YRD. DOÇ. DR. BÜNYAMİN AYÇİÇEĞİ		KABUL
3- YRD. DOÇ. DR. MUHAMMED TANDOĞAN		-KABUL-

YEDEK JÜRİ ÜYESİ	İMZA	KANAATİ (KABUL / RED / DÜZELTME)
1- YRD. DOÇ. DR. SELİM ARGUN		
2- YRD. DOÇ. DR. MEHMET MERT SUNAR		

ÖZ

1572 NO'LU TEKİRDAĞ (RODOSÇUK) ŞER'İYYE SİCİLİ TRANSKRİPSİYONU VE TAHLİLİ

ŞEYDA İBİCİOĞLU

Osmanlı tarihini aydınlatan ve birinci elden kaynak kabul edilen şer'iyye sicil defterleri büyük bir öneme sahiptir. Çalışma yaptığımız 1572 No'lu Tekirdağ (Rodosçuk) Şer'iyye Sicil Defteri H. 1033 tarihine ait olup 58 varaktan oluşmaktadır.

Bu çalışmada öncelikle şer'iyye sicil defterlerindeki belge çeşitleri hakkında bilgi verilmiştir. Ardından Rodosçuk (Tekirdağ) tarihi ile ilgili bilgilendirme yapıldıktan sonra defterin değerlendirilmesi ve basit transkripsiyonuna geçilmiştir.

Metnin değerlendirilmesinde, tutulan kayıtlar teker teker incelenerek, kayıtların hangi konularda tutulduğu ve bu konuların tanımlarına yer verilmiştir. Yapılan incelemede tutulan kayıtlar, yakın olan konulara göre tasnif edilmiştir. Bunun yanı sıra Rodosçuk'a ait defterde adı geçen mahalle, karye ve kaza isimleri tablo haline getirilmiştir.

Rodosçuk'un önemi coğrafi konumu açısından oldukça fazladır. İstanbul ve Edirne'ye yakınlığı, liman kenti olması, şehrin askerî ve ekonomik açıdan değerini bir kat daha arttırmıştır.

Bu dönemde Müslüman ve gayrimüslimlerin beraberce yaşadıkları fakat genellikle ayrı mahallelerde bulunmayı tercih ettikleri, bununla beraber özellikle merkezi mahallelerde beraberce yaşadıkları tespit edilmiştir. Müslümanlarla Ermeni, Rum ve Yahudi toplulukların komşuluk haklarından doğan davalara, ortaklıklara, veraset, vekâlet ve satış konulu kayıtlara rastlanmıştır. Defterde Bey' (mülk alış ve satışı) işlemleri, ardından vakıf, miras, kefalet ve çeşitli idarî kayıtlar en fazla yer tutan konulardır.

Bu çalışma 17. yüzyılda Osmanlı'nın arayış yıllarının başladığı, 1623'de IV. Murad'ın 11 yaşında tahta geçtiği ve annesi Kösem Sultan'ın saltanat naibesi olarak devlet yönetimini ele aldığı zaman diliminin başlangıcıdır. Osmanlı ve Tekirdağ

(Rodosçuk) tarihinin aydınlatılması açısından bu defter araştırmacılar için çok önemli bir kaynak olacaktır.

Anahtar kelimeler: Rodosçuk, Miras, Gayrimüslim, Kefalet, Bey‘



ABSTRACT

TRANSCRIPTION AND ANALYSIS OF 1572 NUMERED TEKİRDAĞ (RODOSÇUK) OTTOMAN COURT RECORD

ŞEYDA İBİCİOĞLU

Ottoman Court Records Books which are illuminating the Ottoman history and accepted primary sources have a great importance. 1572Numbered Tekirdağ (Rodosçuk) Ottoman Court Record belong to date of H. 1033 consist of 58 leafs.

Inthisstudy firstly information is given regarding to documents types in Ottoman Court Records. Afterwards inform about Tekirdağ (Rodosçuk) history passed the transcriptional books evaluation.

The records were investigated individually in the evaluation of text, keep a record in what matters and give place to definition of this matters. Keeping records has been classified according to approximate subjects in this study. Furthermore the name of neighborhood, village and district in book which belong to Rodosçuk tabulated.

The importance of the geographical position of Rodosçuk is very much. Closeness to Edirne and Istanbul, being a port city has increased value of the city in terms of economy and military. Muslims and non-Muslims they have been living together but usually they prefer to live in separate neighborhoods, however, they live together especially in the central neighborhood in this period. The records have been found about partnerships, heirship, procuratorship, and sales records that were arising from the neighborhood of Muslims and Armenians, Greeks, and Jews community.

Bey' (buying and selling estate) trading later waqf, heritage, bail and various administrative records were among the most placed subjects in recordbooks.

17th century is the beginning years of seeking of Ottoman, 1623 is the accession of Murad IV in 11 years old and it is the starting time of period of his mother Kosem Sultan's usurp as a regent. This book will be a very important

resource for researchers in terms of illuminating history of Ottoman and Tekirdağ (Rodosçuk).

KeyWords: Rodosçuk, Heritage, Non-Muslims, Bail, Bey‘



ÖNSÖZ

Osmanlı Devleti altı asır boyunca çok geniş topraklarda hüküm süren ve farklı milletler üzerinde hâkimiyet sağlamış bir devlettir. Diğer Türk-İslâm devletlerinde olduğu gibi İslâm hukuku temel hukuk sistemi olarak kabul edilmiş ve ilk dönemlerden itibaren oluşturulan kadılık müessesesi sayesinde şer'î hukuk uygulamaya konulmuştur.

Oluşturulan şer'îyye mahkemelerinde kadılar verdikleri kararları, tuttukları çeşitli kayıtları, yapılan yazışmaları, devletin yüksek makamları ile gerçekleştirilen tüm münasebetleri ihtiva eden sicil defterlerini tutmuşlardır.

Şer'îyye sicilleri kadıların Osmanlı hukuk sistemi içindeki rolü sebebiyle sosyal ve yerel tarih çalışmaları açısından büyük bir öneme sahiptir. Osmanlı tarihini sosyal, kültürel, hukukî, idarî, askerî ve ekonomik açıdan incelemek şer'îyye sicilleri sayesinde mümkündür.

Osmanlı Devleti'nin kuruluş yıllarında, 1357 tarihinde Osmanlı hâkimiyetine giren Tekirdağ (Rodosçuk) jeopolitik konumu sebebiyle çok önemli bir yere sahip olmuştur. İstanbul'a yakınlığı, bir liman kenti olması dolayısıyla İstanbul'a gönderilen iaşenin aktarım noktası olarak bulunması önemini daha da arttırmıştır. Müslümanlarla gayrimüslimlerin ortak yaşam alanı oluşturmaları tarihçilerin sosyal, kültürel ve ekonomik hayata dair yapacakları incelemelere de ışık tutmaktadır.

Biz de H.1033/M.1623 yılına ışık tutacak 1572No'lu Tekirdağ (Rodosçuk) şer'îyye sicil defteri üzerinde çalışarak bu dönemin aydınlatılması, Osmanlı Devleti'nin sosyal, ekonomik ve kültürel yapısı üzerinde araştırma yapmak isteyen tarihçilere katkı sunmayı amaçladık.

Tez konusunun seçiminde ve hazırlanmasında bana yardımcı olan tez danışmanım Doç. Dr. Nurettin Gemici Beyefendiye, yardımlarından dolayı M. Cengiz Erdoğan'a ve desteğini benden esirgemeyen eşim Bülent İbicioğlu'na, Tez jürisi asil üyelerinden Yard. Doç. Dr. Bünyamin Ayçiçeği, Yard. Doç. Dr. Muhammed Tandoğan, yedek üyelerinden Yard. Doç. Dr. Selim Argun, Yard. Doç.

Dr. Mehmet Mert Sunar beyefendilere, çalıştığım sicil defterini temin etmemde bana yardımcı olan İSAM Kütüphanesi çalışanlarına teşekkürlerimi borç bilirim.



İÇİNDEKİLER

ÖZ.....	iii
ABSTRACT.....	v
ÖNSÖZ.....	vii
KISALTMALAR LİSTESİ.....	xii
TABLolar LİSTESİ.....	xiii
HARİTALAR LİSTESİ.....	xiii
GİRİŞ	1
1. Şer'iyeye Sicili Tarifi ve Önemi.....	1
2. Şer'iyeye Sicillerinde Yer Alan Belge- Çeşitleri.....	2
2.1. Adli Kayıtlar.....	2
2.1.1. İ'lâm	2
2.1.2. Hüccet.....	3
2.1.3. Ma'ruz	4
2.1.4. Mürasele	4
2.1.5. Diğer Kayıtlar	4
2.2. İdarî Kayıtlar	4
2.2.1. Berat	5
2.2.2. Ferman.....	5
2.2.3. Buyruldu	5
2.2.4. Tezkire.....	5
2.2.5. Temessükler.....	6

BİRİNCİ BÖLÜM

TEKİRDAĞ (RODOSÇUK)

1. Bisanthe.....	7
2. Rhaedestus	8

3. Rodosto	8
4. Rodosçuk.....	9
5. Tekfurdağı.....	9

İKİNCİ BÖLÜM

1572 NO'LU RODOSÇUK ŞER'İYYE SİCİL DEFTERİ ANALİZİ

1. Defterin Muhtevası ve Özelliği.....	18
2. Konularına Göre Hükümlerin Değerlendirilmesi.....	21
3. Hükümlerin Tasnifi ve Değerlendirmesi.....	32
3.1. Bey'	32
3.2. Miras-Vasiyet	34
3.3. Şirket-Muğarasa-Mudarebe-Muaraza	34
3.4. Nikâh ve Kölelik İşlemleri	35
3.5. Vakıf.....	35
3.6. Adi Suçlar.....	36
3.7. Borç ve Emanet İle İlgili Kayıtlar	36
3.8. Şuf'a ve İrtifak	37
3.9. İcare	37
3.10. Vekâlet-Vesayet	37
3.11. Sulh.....	38
3.12. İdarî Kayıtlar	38
3.13. Diğer Kayıtlar.....	40
4. Hükümlerde Adı Geçen Rodosçuk Mahalleleri ve Karye İsimleri	41
5. Mahallelerin Etnik Yapısı	44

ÜÇÜNCÜ BÖLÜM

1572 NO'LU RODOSÇUK (TEKİRDAĞ) ŞER'İYYE SİCİL DEFTERİ TRANSKRİPSİYON METNİ

1. 1572 No'lu Rodosçuk (Tekirdağ) Şer' iyye Sicil Defteri	45
SONUÇ	358
KAYNAKÇA	361



KISALTMALAR LİSTESİ

a.g.e.	: Adı Geçen Eser
a.g.m.	: Adı Geçen Makale
Bkz.	: Bakınız
C.	: Cilt
DİA	: Türkiye Diyanet Vakfı İslâm Ansiklopedisi
ed.	: Editör
s.	: Sayfa



TABLÖLAR LİSTESİ

Tablo 1 16. Yüzyıl Müslüman ve Gayrimüslim Dağılımı.....	11
Tablo 2 1661 ve Sonrasında Müslüman ve Gayrimüslim Dağılımı	13
Tablo 3 18. Yüzyılda Rodosçuk Mahallelerinin Etnik Dağılımı.....	14
Tablo 4 Hükümlerin Konulara Göre Dağılımı	19
Tablo 5 Rodosçuk Mahalleleri	40
Tablo 6 Rodosçuk Karyeleri.....	40
Tablo 7 Rodosçuk Kazaları	41

HARİTALAR LİSTESİ

Harita 1 Milattan Önce Trakya	7
Harita 2 Bizans Dönemi Trakya	9



GİRİŞ

ŞER'İYYE SİCİLLERİ

1. Şer'îyye Sicili Tarifi ve Önemi

Şer'î mahkemelerin muamelatına dair şer'î hüküm ve kararların tutulduğu, eni dar ve boyu uzun olan defterlere “Şer'îyye Sicilleri” adı verilirdi. Şer'îyye sicilleri, şer'î mahkemelerde kadılar tarafından yapılan yargılamalar sonucunda verilen kararların kayıt altına alındığı defterlerdir. Bu defterlere ayrıca merkezden gönderilen ferman, berat, buyruldu, kanunnâme gibi yazılar ve diğer kadılarla yapılan yazışmalar da yazılırdı. Sicil defterine yazılan vakfiye, nafaka, miras davaları, resm-i kısmet, i'lâm, husumete dair davalar, nikâh vs. gibi davalar belli bir usul ve kaide altında kaleme alınırđı. Bu yazım tarzına “sakk-i şer'î” denirdi.

Siciller incelendiğinde kadının vazifeye başlamasıyla birlikte tüm bilgilerini ve vazifeye başladığı tarihi sicilin sahifesinin üstüne yazdığı görülür. Bazı kadılar ise kendi zamanına ait müstakil bir sicil açarlardı.¹ Mahkemeye intikal eden her türlü resmî yazı belli bir disiplin içinde sicile kaydedilirdi.

Şer'îyye sicilleri; kamu hukuku, iktisat tarihi, sosyal yapı ve idarî teşkilatın anlaşılması bakımından büyük önem taşımaktadır. Ayrıca Türk halkının aile yapısı, ticarî ahlâkı, benzeri sosyal yapıyı ilgilendiren meselelerde sicillerin aydınlatıcı rolü vardır.² Anadolu halkının yetiştirdiğı tarım ürünleri, imal ettiği sanayi ürünleri, Anadolu'da mevcut olan sanat ve meslek çeşitleri, halktan toplanan vergiler, devletin memurlarına ödediğı tahsisatlar, para enflasyon ve devalüasyonlarının gerçek manada tarihî seyri doğru olarak şer'îyye sicillerinden öğrenilebilmektedir.³

Şer'îyye sicillerinin bir diğer özelliğı de harp tarihi ve askerî konularla ilgili olarak ihtiva ettiği tafsilatlı kayıtlardır. Savaş yapılmadan önce sefer hazırlıklarına dair beylerbeyi ve sancakbeylerine yazılı emirler gönderildiğı gibi ordunun ihtiyacı

¹ İsmail Hakkı Uzunçarşılı, **Osmanlı Devletinin İlmiye Teşkilatı**, Ankara, TTK, 1984, s. 109.

² Ahmet Akgündüz, **Şer'îyye Sicilleri**, İstanbul, Türk Dünyası Araştırmaları Vakfı, 1988, s. 16.

³ Uzunçarşılı, **a.g.e.**, s. 367.

olan gıda maddeleri; gemi, at, kürekçi, araba, cephane ve benzeri ihtiyaçların karşılanması amacıyla kadılara da yazılı emirler gönderilirdi.⁴

2. Şer'iyeye Sicillerinde Yer Alan Belge Çeşitleri

Osmanlı Devleti'nde kadılar hem adlî hem de idarî görev üstlenmiş olduklarından şer'iyeye sicillerinde genel manada iki türlü belgeye rastlanır.⁵

2.1. Adlî Kayıtlar

Bunlar kadıların adlî görevleriyle ilgili olarak tuttıkları kayıtlardır. Adlî kayıtların başında i'lâmlar, hüccetler, vakfiyeler ve maruzlar gelir. Bunların dışında birtakım başka kayıtlar daha bulunmaktadır.

2.1.1. İ'lâm

İ'lâm, hâkimin bir davada şeriata göre verdiği hükmünü ve üstünde imza ve mührünü taşıyan vesikadır.⁶İ'lâm belgelerini diğer şer'iyeye sicilleri kayıtlarından ayıran en önemli özellik hâkimin verdiği kararı ihtiva etmesidir.⁷Bu nedenle i'lâmlar hüccet, maruz ve diğer belgelerden farklılık arz eder. Kadılar yargılamayı bitirdikten sonra verdiği kararı önce sözlü olarak taraflara ilan eder. Ardından verdiği karar ile ilgili bir i'lâm düzenleyerek birer suret taraflara verir. Bir suret de şer'iyeye sicil defterine kaydeder.

İ'lâmlar konularına göre çeşitlilik arz etmekle birlikte genel olarak şu şekilde anılırlar:

Borç ikrarı, alacağın tecili, kefalet, istihkak, havale, kazf(iffete iftira), şirb(içki içme),had(zina cezaları), maktul keşfi, diyet, alacak, kısas, ihtida

⁴ Akgündüz, **a.g.e.**, s. 16.

⁵ Abdülaziz Bayındır, **İslâm Muhakeme Hukuku Osmanlı Devri**, İstanbul, İslâmi İlimler Araştırma Vakfı Yayınları, 1986, s. 3.

⁶ Bayındır, **a.g.e.**, s. 3.

⁷ Ahmet Akgündüz, "İ'lâm", **DİA**, C: 22, İstanbul, 2002, s. 72.

(Müslüman olma), irtidâd(dinden çıkma), sulh, hırsızlık suçu ve cezası(hadd-i sirkat) Ramazan ayının tespit edilmesi ile ilgili i'lâmlarve benzerleri.⁸

2.1.2. Hüccet

Şer'iyeye sicillerindeki anlamıyla hüccet, kadıların kararını içermeyen belgelerdir. Taraflardan birisinin ikrarını, diğerinin bu ikrarı tasdik ettiği ve üst tarafında belgeyi düzenleyen kadının mühür ve imzasını taşır. Kadıların hüccet adı verilen belgelerde kararının olmaması, günümüzdeki noterlerin hukukî durumu olduğu gibi zapt ve rabt altına almalarına benzetilebilir.

Hüccetler konularına göre çeşitlilik gösterir. Bazı önemli hüccet çeşitleri şunlardır:

Nikâh hüccetleri; bunlar evlilik akdine dair hüccetlerdir. Boşama hüccetleri; bunlarda evlilik akdinin bitmesiyle ilgili olup talak hücceti, talak-ı bâin (ayırıcı boşama), talak ve tefviz-i talak (kadına boşama hakkının verilmesi), anlaşmalı boşanma (muhalaa), evlenmenin feshi (fesh-i nikâh) gibi hususiyetleri içerir. Ayrıca nafaka hüccetleri, terbiye velayetinin verildiği hidâne hüccetleri, vasi ve kayyum tayinine dair hüccetler bulunur. Köle azadıyla ilgili hüccetler; mukâtabe (kölenin efendisiyle para karşılığı anlaşması), itk (köleyi salıverme). İzin ve yetki verilmesine dair olan hüccetler, satış akdi hüccetleri (bey'); ferağ (tasarruf hakkının terk ve devredilmesi), geri alım hakkıyla satım (bey'-i vefa), geri alım hakkıyla kiralama (bey'-i istiğlâl), şüf'a hücceti (satılan gayrimenkulün satış bedelini ödeyerek şüf'a hakkı olan kişilerce geri alınması), bağışlama, vedia (menkul bir malın geri alınmak üzere emanet olarak bırakılması akdi), rehin, istihkak (zabt), ikrar, havale, şahadet, kefare, şirket (ortak olma), kısas, diyet, sulh, ibra (borcunu ödeme beyanı), iflas, vasiyet hüccetleri de vardır.⁹

⁸ Ahmet Akgündüz, "İslâm Hukukunun Osmanlı Devletinde Tatbiki: Şer'iyeye Mahkemeleri ve Şer'iyeye Sicilleri", **İslâm Hukuku Araştırmaları Dergisi**, S: 14, Ankara, 2009, s. 41.

⁹ Bayındır, **a.g.m.**, s. 12; Akgündüz, "İslâm Hukukunun Osmanlı Devletinde Tatbiki: Şer'iyeye Mahkemeleri ve Şer'iyeye Sicilleri", s. 41.

2.1.3. Ma'ruz

Ma'ruzlar da kadı tarafından kaleme alınan belgelerden olup daha çok mahkemelere yapılan şikâyetler, keşif raporları, ceza konularında naipin yürüttüğü soruşturma raporları ve hâkimlerin bir üstlerine arz ettikleri konuları içermektedir. Ma'ruzlar genellikle hüccet ve i'lâmların ortasında olmakla birlikte bu konuya özel sicillerin tutulduğu da bilinmektedir. Ma'ruzları diğerlerinden ayıran en önemli özellik kadıların kararlarını içermemesidir. Konularına göre maruzlar:

Kadıların ilgili makamlara hitaben, görevlilerin hüsn-ü hâlini arz ederek taltifini talep ettikleri hüsn-ü hâl ma'ruzları; şakî ve benzeri kişilerin olumsuzluklarını bildirdikleri su-i hâl ma'ruzları; boşa çıkan makamları bildirdikleri cihad-ı mahlûle ma'ruzları; geri çekilen ve kaldırılan görevleri gösteren cihat-ı mefruğa ma'ruzları; merkezden gelen emirlerin ulaştığını bildiren ma'ruzlar, tutukluların salıverilmesi ve vali, kadıların vefat veya berat talebini içeren ma'ruzlardır.¹⁰

2.1.4. Mürasele

Kadının kendisine denk veyadaha aşağı rütbedeki şahıs ya da makamlara hitaben kaleme aldığı yazılı belgelere mürasele denilmektedir.¹¹

2.1.5. Diğer Kayıtlar

Vakfiyeler, memurlara izin ve vekil tayini, vergi ve cizyelerin toplanması, müderris tayini, resmî yapıların keşif ve tamiri, ihtida işlemleri, esnaf teftişi, yiğitbaşı ve kethüda tayinleri gibi kayıtlardır.¹²

2.2. İdarî Kayıtlar

Merkezden taşrada bulunan herhangi bir beylerbeyine, eyalete, sancağa veya kazaya gönderilen ve hüküm denilen yazılı emirlerin çoğu kadılara hitaben yazılırdı.

¹⁰ Akgündüz, "İslâm Hukukunun Osmanlı Devletinde Tatbiki: Şer'îye Mahkemeleri ve Şer'îye Sicilleri", s. 44.

¹¹ Akgündüz, "İslâm Hukukunun Osmanlı Devletinde Tatbiki: Şer'îye Mahkemeleri ve Şer'îye Sicilleri", s. 45.

¹² Bayındır, **a.g.m.**, s. 26.

Padişah tarafından gönderilen ferman ve beratlar, sadrazam, beylerbeyi ve kazaskerlerden gelen buyrulduklar ve diğer yazılı vesikalar kadılar tarafından kayıt altına alınırdı. İdarî kayıtlar daha çok memur ve müderris tayini, resmî yapıların keşif ve tamiri, vakıfların mürakabesi ve vakıf binalarının kiraya verilmesi, vergi cizyelerin toplanması, esnaf teftişi, narh koyma, yiğitbaş ve kethüda tayini, mukataa teftişi gibi kayıtlardır.¹³

2.2.1. Berat

Osmanlı diplomatiğinde padişah tarafından bir memuriyete tayin, bir şeyin kullanılma hakkı, bir ayrıcalık veya bir şeyden muaf tutulduğunu gösteren ve üzerinde padişahın tuğrasını taşıyan belgelere denir.¹⁴

2.2.2. Ferman

Divan-ı hümayûn veya Paşakapısı'ndaki divanlarda alınan kararlara uygun olarak yazılan ve üzerinde tuğra bulunan padişah emirlerinin (buyruk) genel adıdır.¹⁵

2.2.3. Buyruldu

Osmanlı diplomatiğinde de sadrazam, vezir, defterdar, kazasker, kaptanpaşa, beylerbeyi gibi yüksek rütbeli görevlilerin kendilerinden alt kademelerde bulunan görevlilere gönderdikleri emirler için buyruldu ismi kullanılmaktadır.¹⁶

2.2.4. Tezkire

Osmanlı diplomatikasında daha ziyade üstten alta veya aynı seviyedeki makamlar arası yazılan ve resmî bir konuyu ihtiva eden belgelere tezkire denmektedir. Şer'iyeye sicillerinde yer alan birinci manadaki tezkireler basta

¹³ Akgündüz, "İslâm Hukukunun Osmanlı Devletinde Tatbiki: Şer'iyeye Mahkemeleri ve Şer'iyeye Sicilleri", s. 45.

¹⁴ Mübahat S. Kütükoğlu, **Osmanlı Belgelerinin Dili**, İstanbul, Kubbealtı Vakfı Yayınları, 1994, s. 124.

¹⁵ Kütükoğlu, **a.g.e.**, s. 401.

¹⁶ Kütükoğlu, **a.g.e.**, s. 197.

sadrazam olmak üzere devlet memurlarının özel kalem müdürü demek olan tezkireciler tarafından kaleme alınır.¹⁷

2.2.5. Temessükler

“Mirî arazide ve gayri sahih vakıflarda tasarruf hakkı sahiplerine yetkili makam veya şahıslar tarafından verilen belge demektir. Yani temessük tasarruf vesikası demek olur ki sonraları tapu tabiri bunun yerine geçmiştir.”¹⁸

¹⁷Akgündüz, “İslâm Hukukunun Osmanlı Devletinde Tatbiki: Şer’iye Mahkemeleri ve Şer’iye Sicilleri”, s. 46.

¹⁸Akgündüz, “İslâm Hukukunun Osmanlı Devletinde Tatbiki: Şer’iye Mahkemeleri ve Şer’iye Sicilleri”, s. 48.

BİRİNCİ BÖLÜM

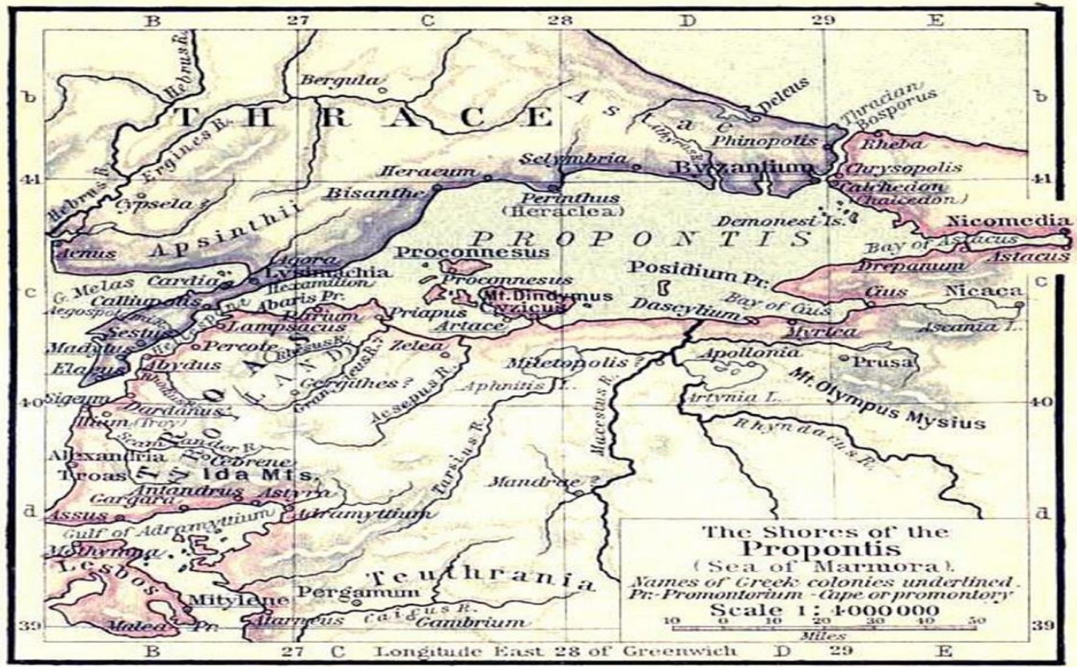
TEKİRDAĞ(RODOSÇUK)

Tekirdağ, Marmara Denizi'nin kuzeybatı kıyısında Trakya topraklarında bulunmaktadır. Coğrafi konumu sebebiyle stratejik önem taşıyan bir geçit bölgesidir. Tekirdağ il toprakları çok eski çağlardan bu yana bir yerleşim merkezi olarak eski bir tarihe sahiptir. Tarihte coğrafyaların isimleri yaşanan toplumsal olaylar etkisiyle değişiklik arz eder. Aynı coğrafi kavramların isimlerinin tarih içinde başka başka isimlendirildiğine şahit oluruz. Tekirdağ şehri de tarih içinde farklı isimlerle anılmıştır.

1. Bisanthe

Tarihte Tekirdağ ilinin bilinen en eski adıdır. M.Ö. 4. yüzyılda Bisanthe' nin Trakların hâkimiyeti altında bulunduğunu, Traklardan dolayı Trakya olarak anılan bölgenin güzel ve gözde bir yeri olduğu anlaşılmaktadır.

Harita 1. Milattan Önce Trakya



(upload.wikimedia.org/wikipedia/commons/f/f1/Hellespont_Shepherd_1923.JPG)

İskender'in Granykos muharebesini yaptığı M.Ö. 334 tarihine kadar da haritalarda Bisanthe adının bulunduğunu bu tarihten sonra adının Rhaedestus olarak değiştirildiğini görmekteyiz.

2. Rhaedestus

İyonlar devrinden beri bu bölgeye ve Yunanistan'a gelen göçmenler, sahillerde küçük siteler, koloni şehirler kurdular. Grekler döneminde şehrin adı Rhaidestos şeklinde geçmeye başladı. Latin ve Roma menşeli olduğu düşünülen bu isim, bölge Romalıların istilasına uğradıktan sonra da değişmedi ve Rhaidestos olarak kullanılmaya devam etti.

3. Rodosto

M.Ö. 395'de Roma İmparatorluğu'nun ikiye bölünmesinden sonra şehir Bizans İmparatorluğu sınırlarında kaldı.1204'deki Latin işgali sonucu elden çıkan şehir, 1275'de yeniden Bizans hâkimiyeti altına alındı. Bizans hâkimiyeti sonrası Bizanslıların şehre bu ismi verdikleri ve Rhaedestus adının ikinci plana düştüğünü görmekteyiz. Şarlman İmparatorluğu'nun 843'teki paylaşılmasını gösteren haritada üstte büyük harflerle Rodosto, altta kare içinde Rhaedestus yazılmıştır.¹⁹

¹⁹ Hikmet Çevik, **Tekirdağ Tarihi Araştırmaları**, İstanbul, 1949, s. 5.

Harita 2. Bizans Dönemi Trakya



(upload.wikimedia.org/wikipedia/commons/b/bc/William_Faden_Composite_Mediterranean_1785.IA.jpg)

4. Rodosçuk

Osmanlılar şehri zapt ettikleri H. 759/M.1357 tarihinden itibaren şehre “Rodosçuk” demişlerdir. Osmanlı tarihlerinde fermanlarda, divan-ı hümâyûn vesikalarında, Tekirdağ’daki mezar taşlarında Rodosçuk adına rastlanılmıştır. Tekirdağ’ında oturan Macar kralı Rakoczi ve beraberindekilerdolayısıyla naibe yazılan divan-ı hümâyûn vesikaları delil olarak gösterilebilir.²⁰

5. Tekfurdağı

Rodosçok adı 1730’lardan sonra “Tekfurdağı”olarak değiştirilmiştir. Tekfur, Bizanslı komutan ve yöneticilere verilen bir isim olup Tekfurdağı isminin buradan geldiği sanılmaktadır. Prens Rakoczi’ye civar köylerden şarap tedarikiyle ilgili olan bir fermanında bu isim değişikliğine rastlanmış olupcumhuriyet devrine kadar şehir Türkler arasında bu isim ile anılmıştır.²¹

²⁰ Çevik, a.g.e., s. 6.

²¹ Mehmet Serez, *Tekirdağ Tarihi ve Coğrafyası Araştırmaları*, Ankara, 2007, s. 13.

Buraya kadar sıraladığımız isimler bize Tekirdağ'ın en az yirmi beş yüzyıllık bir tarihinin olduğunu ispat eder. Fakat Osmanlı dönemi öncesine ait günümüze ulaşan pek bir eser yoktur. Bunda şüphesiz şehrin art arda geçirdiği istilaların rolü büyüktür. Şehir, Osmanlı dönemine ulaşana kadar Traklar, Frigler, İyonlar, Persler, Makedonyalılar, Roma ve Bizanslılar, Hunlar, Avarlar, Peçenekler, Haçlılar tarafından birçok kez istilaya uğramıştır.

Osmanlı idaresi altına alınmaları ise; Süleyman Paşa komutasındaki Türklerin 1357 de on sekizinci kez Rumeli'ye geçişiyle gerçekleşti. Süleyman Paşa'nın yanında Lala Şahin, Hacı İl, Evrenos Bey ve Ece Bey gibi çok kıymetli komutanlar bulunuyordu. Türkler, Trakya'nın yollarını, önemli mevkilerini çok iyi biliyorlardı.²² *Şehzade Süleyman Paşa'nın vefatının ardından görevi devralan Şehzade Murad (I.) Gelibolu'dan hareket ederek Tekirdağ üzerine yürüdü. Tekirdağ halkı hisarı savaşmadan teslim etti. Süleyman Paşa'nın vefatı 758 (1357?) olarak kaydedildiğine göre bölgenin fethinin 1357-1358 yıllarında gerçekleştiği söylenebilir.* *Tekirdağ'ı ele geçiren Şehzade Murad ardından Çorlu Hisarı üzerine yürümüştü.*²³ Osmanlı fethi sırasında Tekirdağ küçük bir kasaba halindeydi ve kale ile liman olmak üzere iki yerleşim bölgesinden meydana geliyordu. Fetihden sonra bir kaza merkezi yapılan Rodosçuk, Rumeli'deki ilk sancaklardan biri olan Çirmen'e bağlandı. Merkezine Rodosçuk adı verilmekle birlikte İnepazarı (İnecik) ve Banados diğer iki önemli yerleşim yeri oldu. Bu bölgelere Osmanlı Devleti'nin sistemli bir göç hareketi başlattığını söyleyebiliriz. İskân politikası adı verilen bu siyaset sayesinde Anadolu'daki Türkmen boylarını fethedilen uç bölgelere yerleştirdiler. Balkanlara ait 15 ve 16.yüzyıla ait tahrir defterleri bu göç ve yerleşme izinlerini açıkça ortaya koymaktadır.²⁴ Göç eden topluluklar askerî ve ticarî yollar üzerine yerleştirilmiştir. Bunların çoğu devletin eli ile yasaklı olarak getirilen Yörükleridi.²⁵

Osmanlı hâkimiyetine girdikten sonra bölge nüfus yönünden çok gelişmiştir. *“Konar-göçerler ve Tatarlar ile birlikte bölgede Çingenelerin de yaşadığı bilinmektedir. Kentte ve civar köylerde oldukça fazla sayıda Rum nüfusu da*

²² Çevik, **a.g.e.**, s. 38.

²³ Hacer Ateş, “Tekirdağ”, **DİA**, C: 40, İstanbul, 2011, s. 362.

²⁴ Serez, **a.g.e.**, s. 13.

²⁵ Zeki Velidi Togan, **Umumî Türk Tarihine Giriş**, Ankara, TTK, 1970, s. 335.

bulunmaktaydı. Rumların önemli bir kısmının Kırım'dan göç ettiği sanılmaktadır. Ayrıca burada Ermeni ve Yahudi nüfusunun da bulunduğu görülmektedir. Daha çok Sefarât Yahudilerinin yaşadığı bilinmekte, Balkan Savaşı'ndan sonra bunlara Rumeli'den göçen Yahudilerin katıldığı anlaşılmaktadır.”²⁶ Kasaba toprakları daha sonraları arpalık²⁷ olarak verilmeye başlandı. En büyük Yörük beyleri burada oturur, beyler kendilerine şartlı olarak verilen bu çiftliklerde atlı ve yaya asker beslerlerdi. Evliya Çelebi, Tekirdağ için; “Top, Keşan, Yörük beylerinin tahtgâhıdır ve hekimbaşların arpalığıdır.” der.

Tekirdağ kazasının merkezi Rodosçuk hakkında bugüne ulaşan en eski tahrir kayıtları 921 (1515) yılına aittir. Tahrir defterleri incelendiğinde 16. yüzyılda Müslüman ve gayrimüslim dağılımı aşağıdaki gibidir.

Tablo 1. 16. Yüzyıl Müslüman ve Gayrimüslim Dağılımı²⁸

Yıl	Müslüman Mahallesi	Müslüman Hane	Gayrimüslim Mahallesi	Gayrimüslim Hane	Toplam
1515	4	312	7	395	
1520	5	?	?	?	
1535	7	?	?	?	
1540	10	343	?	308 Rum 20 Yahudi Sayısı	Toplam nüfus 3500-

²⁶ İlber Ortaylı, “XVI. Yüzyılda Rodosto (Via Egnatia'nın Marmara'daki Uzantısı)”, **Sol Kol Osmanlı Egemenliğinde Via Egnatia (1380-1699)**, Ed. Elizabeth A. Zachariadou, İstanbul, Tarih Vakfı Yurt Yayınları, 1999, s. 218; M. Tayyib Gökbilgin, **Rumeli'de Yörükler, Tatarlar ve Evlad-ı Fatihan**, İstanbul, İstanbul Üniversitesi Edebiyat Fakültesi Yayınları, 1957, s. 70-72.

²⁷ Arpalık, Osmanlılarda devlet memurlarına hizmette buldukları sürece maaşlarına ilâveten, görevden ayrıldıktan sonra ise bir nevi emekli maaşı olarak tahsis edilen gelirdir. Cahit Baltacı, “Arpalık”, **DİA**, C: 3, İstanbul, 1991, s. 392-393.

²⁸ Tablodaki nüfus hareketleri için bkz. Ateş, **a.g.m.**, s. 359-362.

				bilinmeyen Çingene ve yeniçerilerle	4000
1550	18	?	?	?	
1595	20	617 Müslüman	6 Rum Mahallesi	200 hane Rum ve 20 hane Yahudi	4500- 5000

16. yüzyılın başlarında dört olan Müslüman Mahallesi sayısı yüzyılın sonlarında yirmiye yükselmiştir. Bu sayının artmasında ticarî faaliyetlerin önemli rolü vardır.²⁹

Tahrir defterleri incelendiğinde “ilk Müslüman yerleşmelerin fetih yönü olan şehrin batı tarafında ve sahilden uzak tepede kurulduğu görülmekte ve Türklerin burayı fethettiklerinde gayrimüslimlerle beraber yaşamayıp mahallelerini uzakta kurdukları anlaşılmaktadır. İstanbul’un fethinden sonra şehrin gelişimi çok hızlanmış ve bu gelişme fizikî anlamda da şehre yansımıştır. 16. yüzyılın ikinci yarısından itibaren şehrin batısında Müslüman mahallelerinin sayısında artış gözlenmektedir. Bunda ticarî aktiviteler sebebiyle Balkanlardan Tekirdağ bölgesine geniş çapta göçlerin olması etkili olmuştur. Ticaretle uğraşanların kurduğu mahallelerin sayısının artmasıyla önceleri parça parça görünümlü şehir” bir bütünlük arzetime başlamıştır.³⁰

Rodosçuk’un askerî, idarî, sosyal ve ekonomik yapısının belirginleşmesinde bölgede uygulanan tımar ve vakıf sisteminin etkisi oldukça fazladır. Fatih devrinin ilk yıllarında ve daha önceki tarihlerde tımar sahibi olanların daha çok bölgenin fethine iştirak edenler ve onların oğullarından ibaret olduğu görülmektedir. 16.

²⁹ Ateş, a.g.m., s. 360.

³⁰ Hacer Ateş, **Kuzey Marmara Sahilleri ve Ard Alanında Şehirleşmenin Tarihi Süreci: XVI.-XVII. Yüzyıllarda Tekirdağ ve Yöresi**, (Basılmamış Doktora Tezi), İstanbul, 2009, s. 7-16.

yüzyılın başlarından itibaren ise, tımarlar daha çok devlet görevlilerine verilmiştir. Vakıflara gelince, Rodosçuk ve çevresinde birçok arazi ve gelir getiren işletmenin bunlara tahsis edildiği bilinmektedir.³¹“*Fatih Sultan Mehmed döneminden beri Rodosçuk kasabası bu hükümdarın İstanbul’da kurduğu imareti besleyen geniş vakıfların bir parçasını oluşturmuştur.*”³²Fatih Sultan Mehmed vakfına ait icara verilmiş bağların ve bostanlarında var olduğu bilinmektedir.³³

17. yüzyılın ikinci yarısında kasabanın demografik yapısı oldukça değişti. Bu yüzyılda yerleşim elde edilebilen veriler ışığında aşağıdaki gibidir.

1610-1635 arasında Ermeniler kalabalık kitleler halinde Rodosçuk’a geldiler ve şehrin güneyindeki varoş bölgelere yerleştirildiler. Bu göçlere zemin hazırlayan en büyük sebep Anadolu’daki Celâlî ayaklanmaları idi. Aynı yıllarda Ermeniler ile birlikte Karamanlı Rumlardan da bir grubun geldiği anlaşılmaktadır.³⁴

Tablo 2. 1661 ve Sonrasında Müslüman ve Gayrimüslim Dağılımı³⁵

Tarih	Türk hane	Rum hane	Ermeni hane	Yahudi hane	Toplam
1661	1100	206	710		2133 hane ile 11.000- 11.500 kişi
1661’den sonra	1100	135	240	40	8500

Rodosçuk iktisadî yapısı ve coğrafi konumu dolayısıyla kısa zamanda gelişmiş, Osmanlı Devleti’nin Anadolu ve Rumeli arasında arasındaki deniz

³¹ Serez, **a.g.e.**, s. 97.

³² Suraiya Faroqhi, “İstanbul’un İfaresi ve Tekirdağ-Rodosçuk Limanı (16. ve 17. Yüzyıllar), **ODTÜ Gelişme Dergisi**, 1979-1980 Özel Sayısı, Ankara, 1981, s. 139.

³³ Ortaylı, **a.g.m.**, s. 218.

³⁴ Ateş, **a.g.m.**, s. 362.

³⁵ Tablodaki demografik yapı için bkz. Ateş, **a.g.m.**, s. 359-362.

ticaretinin önemli bir kilit noktası haline gelmiştir. Bununla birlikte Akdeniz ticareti de Rodosçuk Limanı ile yakından ilgiliydi. Rodosçuk Limanı Balkanlardan ve Doğu Akdeniz'den gelen malların civar bölgelere dağıtım noktası görevini görmekteydi.³⁶Anadolu'nun değişik yerlerinden ve Mısır Limanı'ndan gelen mallar Rodosçuk'da depolanır oradan İstanbul ve Balkanlara gönderilirdi. Balkanlardan getirilen ticarî malların Bursa üzerinden Anadolu'ya gönderilmesinde bu limanın büyük rol oynadığını söyleyebiliriz. İstanbul'un iâşesinin bu liman kentinden temin edildiğini söyleyebiliriz. Özellikle buğday olmak üzere birçok gıda maddesinin karşılandığı yer Rodosçuk Limanı'ydı ve İstanbul'dan talep belgeleri gelene dek hububat depolarda bekletilirdi. Balkanların değişik bölgelerinde yetişen hububat ve canlı hayvan, Samakov'da üretilen demir, Filibe'de üretilen pirinç ve abalar, Mısır iskelesinden getirilen pirinç ve baharat, İzmir taraflarına ait kuru meyve ve yemişler Rodosçuk Limanı üzerinden İstanbul'a götürülüyordu. Aynı zamanda kasabada mum ve yağ üretimi yapılmaktaydı ve bu ürünler de aynı yoldan İstanbul'a ulaşıyordu. Osmanlı idaresinde Rodosçuk'da üretilen yağ ve arta kalan küspe saraya gönderilmiş ve sarayın yoğurthanesinde bulunan mandalar bu küspe ile beslenmiştir.³⁷

Rodosçuk devasa bir pazar yeri konumundaydı. *“Aşağı Çarşı ve Yukarı Çarşı olmak üzere iki büyük çarşısı bulunuyordu. Evliya Çelebi iskelede bulunan Aşağı Çarşı'nın Mısır Çarşısı'na benzediğini yazar. Kâtib Çelebi, İstanbul'a üç günlük mesafedeki Rodosçuk İskelesi'nin çoğunlukla bir tahıl dağıtma iskelesi özelliği taşıdığını kaydeder. Kavak ve İnöz tuzlalarından çıkarılan tuzun sevkıyatı da Tekirdağ Limanı'ndan yapılmaktaydı.”*³⁸ 1541 tarihine ait mufassal tahrir defterlerine bakıldığında Rodosçuk'da ekseriyetle tahıl ürünlerinin depolandığı 135 mahzen ve dükkân vardı. Ayrıca ticarî malların pazarlandığı 28 tane zemin bulunmaktaydı.³⁹ Kıyıdaki iskeleye alternatif olarak kurulan Rüstem Paşa İskelesinden, genellikle ticarî emtia taşınmıştır. Rüstem Paşa İskelesi yakınlarında Balkanlardan devlet için alınan ürünlerin toplandığı mirî mahzenler kurulmuştur. Önemli bir ticaret merkezi

³⁶ Serez, a.g.e., s. 215.

³⁷ Faroqhi, a.g.m., s. 151-152.

³⁸ Ateş, a.g.m., s. 360.

³⁹ Serez, a.g.e., s. 125.

olan Rodosçuk'ta Venedik, Ceneviz gibi yabancı milletlerin ticarî temsilcileri bulunmaktadır.⁴⁰

18. yüzyılda iskelenin artan fonksiyonu ile şehrin gelişmesi sürdü. Bu yüzyılda nüfusunun 10.000 civarında olduğu tahmin edilmektedir. 18. yüzyılda Rodosçuk'daki mahallelerin etnik dağılımı şöyledir.

Tablo 3. 18. Yüzyılda Rodosçuk Mahallelerinin Etnik Dağılımı⁴¹

Türk	Rum	Ermeni	Yahudi	Karışık Çarşı Mahallesi
22	6	2	1	1

1720 tarihiden itibaren Rodosçuk, Macar Prensi II. Frenc Rakoczi'ye⁴² ev sahipliği yapmış, prensin baş mabeyncisi olan Kelemen Mikes tarafından kaleme alınan *Türkiye Mektupları*'nda şehir hayatı, sosyal, ekonomik ve etnik yapıyla ilgili önemli bilgiler paylaşılmıştır. Mikes, Avrupa'nın en kenarında, İstanbul'a iki günlük mesafede oldukça büyük ve güzel bir şehir olarak tanımladığı Rodosçuk'ta çok fazla bağ bulunmasından hatta bu bağların başka yerlerdeki büyük bir vilayete yeteceğinden bahsetmektedir. Pamuk ekiminin fazlalığına dikkat çeken Mikes, pamuk ticaretinin bu yüzden çok olduğunu belirtmektedir. Şehrin pazarının çok geniş olduğundan, kümes hayvanlarının, meyve sebzenin bol ve ucuz olduğundan bahsetmektedir. Şehrin Türk, Rum, Ermeni ve Yahudilerden oluştuğunu, bütün milletlerin şehrin kenarlarında ayrı ayrı oturduklarını söylemektedir. Bu ayrılığa

⁴⁰ Ateş, **a.g.m.**, s. ?

⁴¹ Serez, **a.g.e.**, s. 126.

⁴² II. Rakoczi Ferenc Macar prensi olup Avusturya'ya karşı "1703 yılında isyan bayrağını açmış, bu mücadelesi sırasında Fransa ve Rusya gibi bazı devletlerin siyasi ve maddi desteğini sağlamaya çalışmıştır. Rakoczi, izni olmadan Macar ileri gelenlerinin 1711 yılında Avusturya ile imzaladığı Szatmar Antlaşması'nı kabul etmemiş ve müttefiki Petro'nun Prut yenilgisi üzerine Fransa'ya gitmiştir. Onun 1713 yılında Paris'teki ikâmeti sırasında oğulları György ve Jozsef, Viyana sarayı tarafından eğitilmekteydi. 1716 yılında Osmanlı Devleti ile Venedik ve Avusturya arasında savaş başladığında III. Ahmed tarafından Edirne'ye davet edilen Rakoczi, bu davete icabet etmiş ancak Pasarofça Antlaşması'nın imzalanması üzerine 1720 yılında Tekirdağ'a gönderilmiştir. 1733 yılında Lehistan veraset savaşları dolayısıyla Avusturya'ya karşı seferlere katılması gündeme gelmişse de bu düşünce gerçekleşmemiştir. II. Rakoczi Ferenc 1735 yılında Tekirdağ'da hayata gözlerini yummuştur." Bkz. Meryem Erdoğan, "Mülteci Bir Macar Prensi ve Terekesi: Rakoczi Jozsef", **SDÜ Fen-Edebiyat Fakültesi Sosyal Bilimler Dergisi**, Isparta, Mayıs 2011, Sayı: 23, s. 81-102.

örnek olarak Türk Mahallesi'nde görülen veba salgınının diğer milletlerin yaşadığı mahallelere yayılmamasını gösterir.⁴³ Türklerin kendilerine yakınlık gösterdiğini hatta Türklerin en çok Macarları sevdiğine inandığını ifade eder. Mikes burada yaşamakta olan milletlerin yaşantı ve gelenekleriyle ilgili bilgiler paylaşmaktadır. Ermeni ailelerin kar yağdığı zaman en büyük zevkinin kar toplayıp üzerine pekmez döküp çoluk çocuk yemek olduğundan bahseder. Ayrıca Ermeni kültüründe yeni evlenen gelinin evde bulunan kayınvalidesi konuşmasına izin verene kadar hiç konuşmadığını, bunun on yıla kadar uzayabildiğini söylemektedir. Ermenilerin ticaret hayatında daha çalışkan, daha zeki ve daha zengin olduklarını, bununla beraber Rumların daha sıkıntılı ve kendini beğenmiş millet olduklarını anlatmaktadır. Osmanlı'nın güçlü denetim sistemi olmasa en başta Rumların sorun çıkaracağından, başka milletleri yanlarında barındırmayacaklarından bahsetmektedir. Rum papazların sırf para kazanmak için halkın dinî duygularını alet ederek Rodosçuk'tan dört mil uzakta bir bataklıkta hem çamur banyosu yaptırıp oradaki ekşi su olarak adlandırılan sudan içirdiklerini ve ahalinin hastalıklara şifa bulacaklarına inandıklarından söz etmektedir. Mikes kendi bakış açısına göre Osmanlı hukuk sisteminden de bahseder. Kadıların en önemli yöneticiler olduğundan kadıların yaptıkları her işlemde dolayı para tahsil ettiğinden (Örneğin ev inşa etmek, cenaze töreni, evlilik, bağ bozmak ve pamuk toplamak için) fakat bu paraların kişilerin gelirlerine göre kiminden beş kuruş, kiminden on kuruş, kiminden de bir akçe alındığını Türklerin kimseyi ezmediğini, suç işleyenlerin ise yeniçeri ağaları tarafından çarşıda ya da meydanda çivi çakılıp hemen asılarak cezalandırıldığını anlatmaktadır.⁴⁴

19. yüzyılda işgallerin de etkisiyle Tekirdağ her yönüyle gerileme sürecine girdi. 1828'de Rus işgaline maruz kaldı. 1831'de yapılan nüfus sayımında nüfusun 19.000-20.000 civarında olduğu bilinmektedir.⁴⁵ 1854-1856 Osmanlı-Rus savaşlarından sonra Tekirdağ'a Kırımli göçmenlerin gelip yerleştiğini bilmekteyiz. 1877-1878 Osmanlı-Rus savaşına gelindiğinde şehre büyük göçler olmuş, Bulgaristan dolaylarından gelenler Tekirdağ'daki çiftliklere

⁴³ Mikes Kelemen, **Osmanlı'da Bir Macar Konuk Prens Rakoczi ve Mikes'in Türkiye Mektupları**, İstanbul, 1999, s. 73.

⁴⁴ Kelemen, **a.g.e.**, s. 74

⁴⁵ Ateş, **a.g.m.**, s. 361-362.

yerleştirilmişlerdir.⁴⁶1880'e doğru 20.000 olan nüfusu 1890'larda 12.000'i Müslüman 23.000'e ulaştı.⁴⁷ 20. yüzyılın başlarında 14.000 Türk, 19.000 Rum, 7.600 Ermeni'nin ve az sayıda Yahudi'nin bulunduğu kaydedilir. 1912 yılında Bulgarlar şehri aldılar ve sekiz ay boyunca ellerinde tuttular. Halk savaştan sonra evlerine geri döndüğünde her şeyin yakılıp yıkıldığına şahit oldu. I. Dünya Savaşı yıllarındaki Çanakkale Savaşı'nda Tekirdağ limanı askerî amaçlı kullanıldı ve faal bir görev üstlendi.1920'de Yunan işgali altına giren şehir Mudanya Mütarekesi sonucu Türklerin eline geçti.1924'deki nüfus mübadelesi sonrasında Rum ve Ermeni nüfus şehri terk etmiş yerine de Yunanistan'dan göç eden Türkler yerleştirilmiştir.⁴⁸

⁴⁶ Serez, **a.g.e.**, s. 184.

⁴⁷ Ateş, **a.g.m.**,s. 362.

⁴⁸ Ateş, **a.g.m.**,s. 362.

İKİNCİ BÖLÜM

1572 NO'LU RODOSÇUK ŞER'İYYE SİCİL DEFTERİ ANALİZİ

1. Defterin Muhtevası ve Özelliği

Rodosçuk'a ait olan şer'iyye sicilleri, Topkapı Sarayı'nda olup, defter numarası 1515 (H.953-966/M.1546-1547) ile 1754 (H.1188-1190/M.1774-1775) arasında toplam 244 defter bulunmaktadır.⁴⁹ Tez konumuz olan 1572 Numaralı Rodosçuk Şer'iyye Sicili, 1033-1034 (M.1623-1624) yıllarını kapsamaktadır. Defter 17x45,2 cm ebatlarında olup 58 varak, 116 sayfadan ve 462 hükümden ibarettir. Kayıtlar genel olarak kronolojik sıralamaya göre tutulmuştur. Numaralandırmanın belli bir sırayı takip ettiği görülmektedir.58 varaktan oluşan defterdeki hükümler "a" ve "b" olarak sıralandırılmış ve numaralandırılmıştır (2a-1, 3b-4 vb. gibi).Şer'iyye sicilinin 1. sayfasına sicille ilgili bilgiler ve numaralar kaydedildiğinden dolayı numaralama işlemine 2'den başlanmıştır.2.sayfadan itibaren başlayan numaralandırmada defterin sağ kısmı -a- ,sol kısmı -b- olarak bölümlendirilerek dava sayılarına göre numaralar verilmiştir.

Çalıştığımız defter İSAM Kütüphanesindeki mikrofilm fotokopilerinden elde edilmiştir. Şer'iyye sicillerinin genelinde olduğu gibi bu defter de talik hatla yazılmıştır.Çalıştığımız defterde ,metinde zaman içine oluşan bozulmalardan yada kâtibin yazı karakterinden dolayı okunamayan yerler transkripsiyon metninde (...?), kâtip tarafından boş bırakılan kelimeler (...) şeklinde belirtilmiştir. Okunamayan kelimelere bilhassa özel isimler ve köy, kasaba isimlerinde rastlanılmıştır. Latinize işlemi yapılırken edebi transkripsiyon yerine basit transkripsiyon yapılmıştır. Mümkün mertebe günümüz Türkçesine uygun bir şekilde kullanımlar tercih edilmiştir; "edüp", "verülüp" yerine "edip","verilip" gibi. " ' ^ " gibi işaretlendirmeler Türkçede yaygın olarak kullanılmayan kelimelerde kullanılmıştır. Tarih, teslim vb. kelimeler yalın halde yazılmıştır.

⁴⁹ Akgündüz, a.g.e., s. 206-207.

1572 no'lu defterimizde 462 hüküm bulunmaktadır. Hükümlerin konulara göre dağılımı ve o konudan kaç hüküm bulunduğu aşağıda belirtildiği gibidir.

Tablo 4. Hükümlerin Konulara Göre Dağılımı⁵⁰

	Dava Konusu	Dava Sayısı		Dava Konusu	Dava Sayısı
1	Arapça	2	34	mektub	1
2	azl	1	35	miras	26
3	bâc	1	36	mîrî arazi satışı	3
4	berat	1	37	muaraza	1
5	bey`	115	38	mudarebe	2
6	bey` bil-istiğlal	2	39	muğarasa	1
7	bey` bil-vefa	2	40	muhalaa	12
8	cerah	2	41	mukatebe	1
9	cizye	6	42	mukataa	2
10	darb	3	43	müdarebe	1
11	deyn	9	44	nafaka	5
12	dirlik	5	45	narh	1
13	diyet	1	46	nikah	2
14	gaib	1	47	öşür	5
15	garar	1	48	rehin	2
16	gasb	3	49	sulh	5

⁵⁰ 1572 No'lu Şer'iyye Sicil Defteri.

17	gulam	9	50	şirket	14
18	gümrük	1	51	şufâ	1
19	hibe	7	52	şürb-i hamr	1
20	ibrâ	15	53	taahhüd	3
21	icare	7	54	talak	4
22	ihtida	5	55	tasadduk	1
23	ikrar	6	56	tayin	7
24	iltizam	12	57	tekalif	11
25	irtifak	10	58	tescil	2
26	itak	12	59	tezkire	2
27	kadın kaçıırma	1	60	tımar	10
28	kadın rahatsız etme	1	61	ulufe	4
29	karz	3	62	vakıf	34
30	kefalet	16	63	vasiyet	2
31	kölelik	9	64	vedia	5
32	lukata	1	65	vekalet	12
33	mefkud	3	66	vesayet	7
				Toplam	462

2. Konularına Göre Hükümlerin Değerlendirilmesi

1. Azl: Bir fıkıh terimi olarak, tek taraflı irade beyanıyla bir yönetici veya memurun görevine son verilmesi, bir vekil veya mümessilin temsil yetkisinin kaldırılması anlamında kullanılmıştır.⁵¹

2. Bâc: Malî terim olarak bâc, hemen her çeşit vergi ve resim için kullanılmıştır. Osmanlı Devleti'nde bâc genel olarak vergi anlamında kullanılmakla birlikte şehirlerde alınıp satılan her türlü maldan, dokunan kumaştan ve kesilen hayvanlardan alınan vergidir.⁵²

3. Bey: İslâm hukuku terimi olarak satım akdini ifade eder. Ticarî işlemlerin en yaygını olan bey, mülkiyeti nakleden, bağlayıcı, iki taraflı, tam bir akittir. Mala karşılık para ödeme şeklinde yapılan alışverişe, satım akdi veya bey denir.⁵³

4. Bey bil-vefâ: Bedeli iade edildiğinde geri alınmak üzere bir malın satılmasını konu edinen satış akdine verilen isimdir. Faizsiz borç para temin etmekte karşılaşılan güçlükleri faiz sayılmayacak bir usulle ortadan kaldırmak ve sermaye sahiplerinin verdikleri krediye karşı bir teminat ve bir kazanç elde etmek amacıyla uygulanan sistemin adıdır.⁵⁴

5. Bey bil-istiğlal: İstiğlâl “bir şeyin kar ve gelirini almak” manasına gelir. Bir malı satın alan kişi o malı bizzat kullanma veya kiraya verme hakkına sahiptir. Kiraya vermenin en yaygın türü de bizzat satıcısına kiraya vermektir ki bu yolla satılan mal asıl malikin kullanımından hiç çıkmamış olur.⁵⁵

6. Cerah: Cerh kelime anlamı itibariyle yaralamak anlamına gelmektedir. İslâm fıkında da yaralamayla ilgili davalara verilen isimdir.

⁵¹ Fahrettin Atar, “Azil”, **DİA**, C: 4, İstanbul, 1991, s. 326.

⁵² Celal Yeniçeri, “Bâc”, **DİA**, C: 4, İstanbul, 1991, s. 411.

⁵³ Orhan F. Köprülü, “Bey”, **DİA**, C: 6, İstanbul, 1992, s. 13.

⁵⁴ Abdülaziz Bayındır, “Bey bil-vefâ”, **DİA**, C: 6, İstanbul, 1992, s. 20.

⁵⁵ Bayındır, “Bey bil-vefâ”, s. 21.

7. Cizye: Tebaadan olan gayri Müslimlerin ödedikleri vergiye, harbi olanlardan ayrı tutulmalarına, can ve mal güvenliğine kavuşturulmalarına karşılık alınan vergiye verilen isimdir. İslâm hukukuna göre cizye gayrimüslim tebaa ile yapılan zimmet anlaşması sonucunda alınır. Bunun karşılığında zimmîlerin can, mal ve inanç hürriyetleri güvence altına alınır.⁵⁶

8. Darb: Kelime anlamı vurmak, dövmek demektir.

9. Diyet: *“Ölüm veya yaralama ile sonuçlanan bir suç işlendiğinde, kısas istenmediği veya kısasın mümkün olmadığı durumlarda, mal olarak verilmesi gereken bedele “diyet” denilmektedir. Diyet bir bakıma para cezasıdır. Kısas istemeye hakkı olanların hepsinin veya birisinin bundan vazgeçip diyet istemesi veya kısası uygulamak için bulunması gereken şartlardan birisinin eksik olması veya kısasın diğer bir sebepten mümkün olmaması hallerinde diyet uygulanabilmektedir.”*⁵⁷

10. Deyn: İslâm fıkhnına görekişinin zimmetinde sabit olan borç anlamındadır. Deyn aynı zamanda zimmetteki bu malın teslimini talep etmenin ve onu teslim etmenin adıdır.⁵⁸Deyn, para yahut zimmette sabit olabilecek misli mallardan olur. Borcun verilmesini belli bir vakte bağlamaya ve ertelemeye tecil-i deyn, böyle bir borca deyn-i müeccel denir. Mühletsiz hemen ödenmesi gereken borca deyn-i muaccel, ödeme zamanı gelmiş borca ise deyn-i hâll adı verilir.⁵⁹

11. Dirlik: Devlet tarafından medar-ı taayyüş (geçimlik) olmak üzere önemli kişiler için yapılan mîrî arazi tahsisleridir.⁶⁰

12. Garar: İslâm hukukuna göre *“bir borç ilişkisinde akit konusunun meydana gelip gelmeyeceğinin belirsiz olması, akıbetin kapalı olması, akdin haksız kazanca yol açacak ölçüde kapallılık taşımasını ifade eder.”*⁶¹

⁵⁶ Mehmet Erkal, “Cizye”, **DİA**, C: 8, İstanbul, 1993, s. 43.

⁵⁷ İlhan Akbulut, “İslâm Hukukunda Suç ve Cezalar”, **Ankara Üniversitesi Hukuk Fakültesi Dergisi**, C: 52, S: 1, Ankara, 2003, s. 167-181.

⁵⁸ Mehmet Akif Aydın, “Deyn”, **DİA**, C: 9, İstanbul, 1994, s. 267.

⁵⁹ Mehmet Erdoğan, **Fıkıh ve Hukuk Terimleri Sözlüğü**, İstanbul, 2015, s. 101.

⁶⁰ Erdoğan, **a.g.e.**, s. 105.

⁶¹ İbrahim Kâfi Dönmez, “Garar”, **DİA**, C: 13, İstanbul, 1996, s. 367.

13. Gasp: Mütakavvim, menkul ve dokunulmaz bir mal üzerine, hak sahibinin elini izale ile haksız olanın el koyması, bir kimsenin izni olmaksızın malını ahz ve zabt etmektir.⁶²

14. Gulam: Ergenlikten 19 yaşına kadar olan daha çok üst düzey devlet memurlarına hizmetçi ya da köle olarak merkezden gönderilen görevlilere verilen isimdir.⁶³

15. Gümrük: Ülkeye dışardan gelen ya da ülkeden dışarıya çıkan mallardan alınan vergilerdir.⁶⁴

16. Hibe: İslâm hukukunda hibe “karşılık şartı koşulmaksızın bir malın kişi hayattayken temliki” şeklinde tanımlanır.⁶⁵

17. İbrâ: Fıkhi terim olarak bir kimsenin başkasının zimmetinde veya nezdinde olan hakkından karşılıksız olarak vazgeçmesini ifade eden hukuki işlemin adıdır. İbrâ borç münasebetini sona erdiren bir işlemdir.⁶⁶

18. İcare: İslâm hukukunda icare akdi, hem gayrimenkul ve menkul eşyanın kullanımını konu alan kira akdini, hem de insanın çalışmasını konu alan iş akdini kapsar.⁶⁷

19. İhtida: Osmanlı Devleti’nde gayrimüslim tebaa içinden İslâmiyet’i seçenlerin devlet adına kadılar tarafından kayıt altına alındığı hükümlerdir.

20. İkrar: “*Aleyhine hukuki neticeler husule getirebilen maddi veya hukuki bir vakıanın doğruluğunu tasdiktir. İkrar bir vakıaya taallük eder ve bu vakıanın başka delillerle ispatına hacet olmadan doğru sayılmasını icap ettirir.*”⁶⁸

⁶² Erdoğan, **a.g.e.**, s. 154.

⁶³ Erdoğan, **a.g.e.**, s. 160.

⁶⁴ Erdoğan, **a.g.e.**, s. 161.

⁶⁵ Ali Bardakoğlu, “Hibe”, **DİA**, C: 17, İstanbul, 1998, s. 421.

⁶⁶ H. Yunus Apaydın, “İbrâ”, **DİA**, C: 21, İstanbul, 2000, s. 263.

⁶⁷ Ali Bardakoğlu, “İcare”, **DİA**, C: 21, İstanbul, 2000, s. 380.

⁶⁸ Erdoğan, **a.g.e.**, s. 242.

21. İltizam: Devlet hazinesi iradından bazılarının tahsilini maktu bir bedel mukabilinde deruhte etmek demektir. Bu taahhüde girişen kimseye mültezim denilmiştir.⁶⁹

22. İrtifak: “Sözlükte “bir şeye dayanmak, ondan faydalanmak” anlamına gelen irtifak. İslâm hukuku terimi olarak bir akar üzerinde başkasına ait diğer bir akar yararına kurulmuş olan ve hak sahibine sınırlı bir yararlanma sağlayan aynı hakları ifade eder.”⁷⁰ Bir gayrimenkul üzerinde bir intifaa veya bir istimale rıza göstermeyi yahut mülkiyete has bazı hakların kullanılmasından uzak durmayı tazammun eden ve diğer bir gayrimenkul veya şahıs lehine aynı hak olarak tesis oluna külfete denir. İrtifak hakları iki türdür:

1- Gayrimenkule ait olan irtifak hakları. Bunlar mürur hakları gibi müspet bir gayrimenkul üzerine inşaat yapmama gibi menfi külfet şeklinde olabilir.

2- Şahsi irtifak haklarıdır ki bunlar; intifa hakkı ve süknâhakkıdır. Şahsi irtifak hakkı devredilemez ve tamamen şahsın kendisine bağlıdır ancak yaşadığı sürece istifade sağlar.⁷¹

23. İ'tâk: Azad etmek özgür kılmak demektir. Kölenin âzat edilmesi İslâm hukuk literatüründe “ıtk, tahrîr, fek” gibi tabirlerle ifade edilmiştir. Köle âzadı dönüşü kabil olmayan (lâzım) bir işlemdir. Köle âzadı efendinin tek taraflı irade beyanıyla tamam olur; ayrıca kölenin kabulüne ihtiyaç yoktur. İslâm hukukunda köle azadı teşvik edilmiş, ayrıca kölelerin özgürlüğüne kavuşturulması dabelli esaslara bağlanmıştır.⁷²

24. Karz: Bir kimsenin para ya da misli bir malını daha sonra mislini almak üzere bir şahsa vermesine karz adı verilir.⁷³ Karz, piyasada emsali bulunan (misli) bir malın emsali daha sonra iade edilmek üzere başkasına verilmesidir. Diğer bir tanımla

⁶⁹ Erdoğan, a.g.e., s. 248.

⁷⁰ Hasan Hacak, “İrtifak”, DİA, C: 22, İstanbul, 2000, s. 460.

⁷¹ Erdoğan, a.g.e., s. 257.

⁷² Mehmet Akif Aydın, “Köle”, DİA, C: 26, İstanbul, 2002, s. 246.

⁷³ Erdoğan, a.g.e., S. 243.

karz birinin, yararlanıldığında tüketilen belli bir misli malı kendine emsali iade edilmek üzere birine vermesidir.⁷⁴

25. Kefalet: Bir şeyin mutalebesi hakkında zimmeti zimmete eklemektir. Yani bir şeyin istenmesi hususunda kendi sorumluluğunu başkasınınkine ekleyerek onun hakkında lazım gelen mutalebe hakkını kendisi de iltizam ve taahhüt etmektir.⁷⁵

26. Kölelik: Özgür olmama, kişinin efendisinin mülkü sayılması demektir. *“Köle malî yönü bulunmayan şahsî nitelikteki dinî mükellefiyetler açısından hür insandan farksız, hukukî, sosyal ve iktisadî bakımlardan farklıdır. Her şeyden önce o hukukî işlemlere konu olması bakımından “mal” kabul edilir; hür insanlardan farklı bir statüde edâ (fiil) ehliyetinden tamamen, vücûb (hak) ehliyetinden kısmen mahrum tutulur. Kölenin klasik İslâm hukuku kaynaklarında genellikle “velâyet, şehâdet ve kazâdan hükmen (hukuken) âciz ve mülkiyet hakkından mahrum olan kimse” şeklinde tarif edilmesi köleliğin esasında bir ehliyet ârızası olduğunu ifade eder.”* Kölenin âzat edilmesi İslâm hukuk literatüründe “ıtk, tahrîr, fek” gibi tabirlerle ifade edilmiştir.⁷⁶

27. Lukata: İslâm hukukunda buluntu mala verilen isimdir. İslâm hukukuna göre buluntu olan mal bir yıl süre ile ilan edilerek sahibi aranır ve beklenir. Sahibi çıkarsa iade edilir. Çıkmazsa ihtiyacı varsa kendi kullanır, yoksa fakire verir.⁷⁷

28. Mefkud: Kelime anlamı olarak yeri, sağ ya da ölü olduğu bilinmeyen kimse, kayıp demektir. Gaib ile arasındaki en önemli fark gaibin hakkında hayatta olduğuna dair bilgi vardır fakat yeri bilinmemektedir. Mefkud ise akıbeti tamamen belirsiz demektir. Mefkud, öldüğüne dair kesin bir hüküm gelişmediği sürece hayatta olduğuna inanılarak kayıp olduğu anda kendisi için kazanılmış olan hakları bakımından başkalarına nispetle hayatta imiş gibi, fakat kendisi için sübut bulmamış haklar bakımından başkasına nispetle ölü gibi kabul edilir. Dolayısıyla eşi boş olmaz,

⁷⁴ H. Yunus Apaydın, “Karz”, **DİA**, C: 24, İstanbul, 2001, s. 521.

⁷⁵ Erdoğan, **a.g.e.**, s. 300.

⁷⁶ Aydın, **a.g.m.**, s. 237.

⁷⁷ Erdoğan, **a.g.e.**, s. 329.

malına varis olunmaz. Kayıp tarihinden itibaren vefat eden bir yakınına kendisi de varis olamaz, yeni haklar elde edemez.⁷⁸

29. Miras: Fıkıh terimi olarak irs ve miras, ölen bir kimsenin (mûris) mal varlığının akıbetini düzenleyen kuralların bütünüdür. Ölen kimsenin miras olarak bıraktıklarına “tereke” (Arapçada terike, tirke) veya “muhallefât” denir.⁷⁹

30. Mîrî arazi: “*Osmanlı Devleti’nde mülkiyeti devlete ait olup tasarruf hakkı kullananlara devredilmiş arazi. Sözlükte “devlete-hazineye ait, hükümet malı” anlamına gelen mîrî kelimesi, Osmanlı döneminde devlet hazinesi yanında devlete ait toprakları ve bu topraklardan alınan vergileri ifade eden bir kavram haline gelmiştir.*”⁸⁰

31. Muaraza: Kelime anlamı itibariyle çekişme, kavga anlamına gelir. Hasmin getirdiği delile hücum etmeyip yalnız bu delilin gereğine muhalif, zıddını ispat edici başka bir delil ilam etmektir. İslâm hukukunda borçlunun, alacaklının hakkını tam olarak kabul etmemesi sebebiyle ödemeye yanaşmaması olarak kullanılmaktadır.⁸¹

32. Mudarebe: Kelime anlamı emek sermaye ortaklığı demektir. Bir taraftan sermaye bir taraftan emek olmak üzere akdedilen bir türlü ortaklıktır. Kâr, iki tarafın aralarında belirlenecek orana göre paylaşılır.⁸²

33. Muğarasa: Boş araziye ağaç dikmek ve elde edilecek üründen belli bir miktarı toprak sahibine vermek üzere yapılan bir nevi ortaklık akdine verilen isimdir.⁸³

34. Muhalaa: İslâm hukukuna göre karı kocanın anlaşmalı olarak boşanması demektir. Anlaşmalı boşanma yoluna giden karı kocanın, çoğu kez kadının mehir hakkından vaz geçmek gibi bir bedel vermesi karşılığında ayrılımlarıdır.⁸⁴

⁷⁸ Erdoğan, **a.g.e.**, s. 355.

⁷⁹ Hamza Aktan, “Miras”, **DİA**, C: 30, İstanbul, 2005, s. 143.

⁸⁰ M. Macit Kenanoğlu, “Mîrî Arazi”, **DİA**, C: 30, İstanbul, 2005, s. 157.

⁸¹ Erdoğan, **a.g.e.**, s. 385.

⁸² Erdoğan, **a.g.e.**, s. 386.

⁸³ Erdoğan, **a.g.e.**, s. 388.

35. Mukataa: Osmanlılarda hazineye ait herhangi bir gelirin muayyen bir bedel ile iltizama verilmesine denir. Mukaatalar biri mîrî mukataa, öbürü malikâne olmak üzere iki sınıftı. Mîrî mukataalar her yıl ya da iki, üç yılda bir tevcih olunur, malikâneler ise kayd-ı hayat şartıyla verilir.⁸⁵

36. Mukatebe: “İslâm hukuku bir diğer âzat yolu olarak köle ile efendisinin belli bir bedel karşılığında hürriyete kavuşma anlaşması yapmasını kabul etmiştir. Mükâtebe denilen bu anlaşmayla köle efendisine belli bir bedel ödemeyi taahhüt etmekte ve sonuçta hürriyetini kazanmaktadır.” “Mükâtebe anlaşması mutlak âzat gibi rüçûu kabil olmayan bir hukukî işlemdir; köle sahibi, kölenin rızası bulunmaksızın tek taraflı olarak anlaşmayı bozamaz ve bu sonucu doğuracak dolaylı bir işlem yapamaz; anlaşmada mükâteb bakımından şartları ağırlaştırıcı değişiklikte bulunamaz. Buna göre mükâteb köle satış ve hibe gibi yollarla başkasına devredilemez.”⁸⁶

37. Nafaka: Kelime anlamı olarak beslenme, giyim-kuşam ve barınma ihtiyaçları ile bunlara tabi olan şeylerden ibarettir. Ayrıca zaruret içinde bulunan kimseye nakdî ve istisnai hallerde aynî olmak üzere yapılan yardımlara da denir.⁸⁷ İslâm hukukunda nafaka kavramı ve yükümlülüğünün aile hukukuyla sınırlı olmadığı, sosyal adalet hayvan hakları ve çevrenin korunması kavramlarını çağrıştıracak şekilde düzenlemeler yapılarak kişinin sorumluluğu altında bulunan diğer canlıların ve hatta canlı olmayanların varlıklarını devam ettirebilmeleri için yapılması gereken harcamaları kapsar.⁸⁸

38. Narh: Narh mal ve hizmet fiyatlarında devletçe tespit edilen üst sınırı ifade eder. Narh konusunda özellikle Osmanlılar büyük hassasiyet göstermiştir. “Narh verilmesi piyasada fiyatların nasıl bir seyir takip ettiğinin bilinmesini gerektiriyordu. Bunu en iyi takip eden görevli muhtesipti. Muhtesip, maiyetindeki kol oğlanlarıyla çarşı pazarı devamlı kontrol ettiğinden fiyat tespitinde kadının en büyük yardımcısı durumundaydı. Kadı sicilleri incelendiğinde narh

⁸⁴ Erdoğan, a.g.e., s. 390.

⁸⁵ Erdoğan, a.g.e., s. 396.

⁸⁶ Aydın, a.g.m., s. 242.

⁸⁷ Erdoğan, a.g.e., s. 443.

⁸⁸ Celal Erbay, “Nafak”, **DİA**, C: 32, İstanbul, 2006, s. 282.

kayıtlarının genellikle sicillerin arka sayfalarında olduğu görülür. Ancak İstanbul'da farklı bir sistem uygulanmış, narhlar ayrı defterlere kaydedilmiştir. "Narh kayıtları Osmanlıda her türlü ürünün fiyatına, fiyat verirken malın standardına, önceki fiyat aralığını vermesi açısından da fiyat değişimlerinden haberdar olmamızı sağlamaktaydı.⁸⁹

39. Nikâh: "*Fıkıh terminolojisinde, şer'an aranan şartlar çerçevesinde aralarında evlenme engeli bulunmayan bir erkekle bir kadının hayatlarını geçici olmaksızın birleştirmelerini sağlayan akdi ve bu yolla eşler arasında meydana gelen evlilik ilişkisini ifade eder. Kur'an'da, nikâh akdinin kuruluşundan evliliğin taraflara getirdiği hak ve vecibelere ve evlenmenin sona ermesine kadar bir dizi hükme yer verilmesi evlenmeye atfedilen önemin göstergesidir.*"⁹⁰

40. Öşür: Kelime anlamı olarak onda bir demektir. İslâm hukukunda alınan rüsum-u şer'iyedir. Vergi memuru tarafından tahsil edilen onda bir miktarındaki bu verginin yirmide bir, kırkta bir oranında tahsil edildiği de olurdu.⁹¹

41. Rehin: Bir şeyi rehin etmek(aynî teminat) manasındadır. Bir malı ondan tamamen veya kısmen alınması mümkün olan malî bir hak karşılığında o hak sahibinin veya başkasının elinde rıza ile mahpus ve mevkuf kılmaktır. Bu yolla tutulan mala da "rehin" ya da "merhun" denir.⁹²

42. Sulh: Kelime anlamı barış, barışma, anlaşma, uyuşma demektir. İslâm hukukuna göre ise iki tarafın yani davacı ile davalının aralarında rızalarıyla dava konusunu ortadan kaldırmaya yönelik yaptıkları akde verilen isimdir.⁹³ Görülmekte olan bir davanın anlaşmayla sona erdirilmesi anlamındaki sulh, aynı zamanda bir maddi hukuk işlemidir yani bir akittir. Hukukî çekişmelerin çözüme kavuşturulması ve davaların sonuçlandırılmasında kolaylık sağladığı ve taraflar arasında kin ve

⁸⁹ Mübahat S. Kütükoğlu, "Narh: Osmanlılarda", **DİA**, C: 32, İstanbul, 2006, s. 391.

⁹⁰ Fahrettin Atar, "Nikâh", **DİA**, C: 33, İstanbul, 2007, s. 116.

⁹¹ Erdoğan, **a.g.e.**, s. 464.

⁹² Erdoğan, **a.g.e.**, s. 477.

⁹³ Erdoğan, **a.g.e.**, s. 513.

husumetin ortadan kaldırılmasına hizmet ettiği için sulh İslâm hukukunda oldukça fazla bir öneme sahiptir.⁹⁴

43. Şirket: Ortaklık anlamına gelen şirket, terim olarak bir şeyin birden fazla kimseye aidiyeti ve o kimselerin o şey ile imtiyazı demektir. Şirket hukukta iki ve daha fazla kimselerin müştereken nakit, mal ve emeklerini iktisadi bir gayeye tahsis suretiyle birleştirmeleri şeklinde tanımlanır. Bu anlamda şirket âdi ve ticari olmak üzere iki kısma ayrılır.⁹⁵

44. Şufâ: Önalım hakkı demektir. Satılan veya bedel şartıyla hibe edilen bir akarı veya o hükümde olan bir malı müşteriye veya kendisine hibe edilen şahsa her kaç mal olmuş ise, o miktar ile müşteriden veya satıcıdan ya da hibe edilenden cebren alıp temellük etmektir. Şuf` a hakkı sırasıyla, satılan akarda ortak,halît(aynı çıkmaz yolu kullanmak gibi irtifak hakkında ortak),akara bitişik komşu olmak sebeplerinden birisiyle ortaya çıkar.⁹⁶

45. Şürb-i hamr: Şarap içme vakası.

46. Taahhüd: İltizamı yani bir şey üstlenmeyi tazammun eden söz, yüklenme.⁹⁷

47. Talak: Nikâh akdini belirli bir lafız ile derhal ya da gelecekte ortadan kaldırmak ve izale etmektir.⁹⁸İslâm hukuk literatüründe dar anlamıyla talâk evlilik birliğinin koca ve belli durumlarda kadın tarafından tek taraflı irade beyanıyla sona erdirilmesini ifade eder. Fıkıh eserlerinde talâk için belirli bir lafız ya da onun yerine geçen bir söz ile hemen ya da gelecekte nikâh bağının ortadan kaldırılması tanımı yer almaktadır. Kocanın karısıyla belli bir bedel karşılığında anlaşmasıyla (muhalaa), hâkim kararıyla evliliğin sonlandırılması(tefrik),evlilik birliğinin akid anında var olan veya sonradan meydana gelen bir eksiklik yüzünden bozulması(fesih),kocanın eşine yaklaşmama üzerine ettiği yemin(ilâ), kocanın karısını nikâh düşmeyecek yakınlarına benzetmesi(zihâr) ve kadının kendisini zinayla itham eden kocasıyla

⁹⁴ Fahrettin Atar, "Sulh", **DİA**, C: 37, İstanbul, 2009, s. 482.

⁹⁵ Erdoğan, **a.g.e.**, s. 528.

⁹⁶ Erdoğan, **a.g.e.**, s. 529.

⁹⁷ Erdoğan, **a.g.e.**, s. 531.

⁹⁸ Erdoğan, **a.g.e.**, s. 542.

yeminleşmesi(liân) fıkıh literatüründe talâk bölümünde ele alınan başlıca konulardır.⁹⁹

48. Tasadduk: Allah'a (c.c.)kurbet niyeti ile muhtaç olan birine mal (sadaka) vermek demektir.¹⁰⁰

49. Tayin: Osmanlı Devleti'nde görevlendirme kayıtlarının tutulduğu hükümlerdir.

50. Tekâlif: Osmanlı'nın tutulduğu hükümlerle, devletinde halktan devlet adına toplanan vergilerin genel adıdır.¹⁰¹ *"İslâm devletlerinde devlet tarafından talep edilen vergiler genel anlamda ikiye ayrılmaktadır: tekâlif-i Şer'îyye ve tekâlif-i fevkalâde. Şer'î hükümlere dayanan ve ayrıntuları fıkıh kitaplarında bulunan tekâlif, tekâlif-i Şer'îyye,bunların dışında kalan ve halka yüklenen vergilere tekâlif-i fevkalâde denir.Tekâlif-i fevkalâde ise tekâlif-i örfîyye ve tekâlif-i şâkka olarak ikiye ayrılır. Tekâlif-i örfîyye, aslında şeriatın kaynaklarından biri olan örfe dayanan ve genellikle savaş gibi ihtiyaçlarda tahsil edilen vergilerdir. Osmanlı'daki âvâriz vergisi gibi. Tekâlif-i şâkka ise ağır vergiler olup hakkında Şer'î cevaz olmayan ve genellikle haksız kabul edilen vergilerdir."*¹⁰²

51. Tescil: Bir vesikayı resmî bir deftere yazıp imza etme, kayda geçme demektir. Hukuki anlamda, muayyen hakların veya hukuki imkân ve vaziyetlerin husule gelmesi için kanunda yazılı sicillere kayıt geçirilmesidir.¹⁰³

52. Tezkire: Osmanlı diplomatiğinde çeşitli bürolar ya da kişiler tarafından kaleme alınan ve konuyu özet halinde açıklayan belgeler için kullanılmış olup pek çok türü bulunmaktadır.¹⁰⁴

53. Tımar: Osmanlı Devleti'nde mülkiyeti devlete ait olup geliri üç bin akçeden yirmibin akçeye kadar olan ve tasarruf hakkı şahıslara tefviz edilmiş olan mirî arazinin öşür, haraç, ferağ ve intikal harç ve rüsumu gibi devlete ait menfaatlere

⁹⁹ H. İbrahim Acar, "Talak", **DİA**, C: 39, İstanbul, 2010, s. 497.

¹⁰⁰ Erdoğan, **a.g.e.**, s. 547.

¹⁰¹ Erdoğan, **a.g.e.**, s. 566.

¹⁰² Ahmet Tabakoğlu, "Tekâlif", **DİA**, C: 40, İstanbul, 2011, s. 336.

¹⁰³ Erdoğan, **a.g.e.**, s. 571.

¹⁰⁴ Mübahat S. Kütükoğlu, "Tezkire", **DİA**, C: 41, İstanbul, 2012, s. 73.

taalluk eden hasılatının devlet ricalinden olan şahıslara belli sayılarda asker yetiştirip beslemek ve harp çıktığında askerleriyle birlikte savaşa katılmak karşılığında tahsis edilmesidir.¹⁰⁵

54. Ulufe: Osmanlılarda, askere ve bazı görevlilere üç ayda bir verilen maaştır. Resmî kayıtlarda daha çok mevâcib tabiri kullanılmıştır

55. Vakıf: Bir mülkün menfaatini halka tahsis edip aynını Allahu Teâlâ'nın mülkü hükmünde olmak üzere temlik ve temellükten sonsuza dek men etmektir. İmam-ı Âzâm'a göre şöyle tarif edilir: "*Bir mülkün aynı sahibinin mülkü hükmünde kalmak üzere menfaatinin bir cihete tasadduk edilmesidir.*" Vakıf kuran zata vâkıf denir.¹⁰⁶ Bir vakfın nasıl yönetilip işletileceği, vakfedilen maldan kimlerin hangi esas ve ölçüler içinde yararlanacağı vakfedenin iradesiyle belirlenir. Vakfedenin bu konudaki beyan ve şartlarını içeren vakfın adeta tüzüğü niteliğindeki yazılı belgeye vakfiye adı verilmektedir. Vakfın işlerini vakfiye şartlarına uygun biçimde yönetmek ve gözetmek üzere tayin edilen kişiye müteveli denir.¹⁰⁷

56. Vasiyet: Bir malı veya menfaati ölümden sonraya izafetle bir şahsa veya bir hayır cihetine teberru yoluyla yani meccanen temlik etmektir.¹⁰⁸ Vasiyetin kaydedildiği belgeye vasiyetname adı verilir. Hukukî vasfı bakımından vasiyet eden açısından bağlayıcı nitelik taşımayan bir tasarruf olduğundan müsi hayattayken isterse vasiyetini değiştirebilir veya vazgeçebilir. Müsinin ölümünden sonra vasiyet bağlayıcı hale gelir ve tayin edilmişse vasîye, edilmemişse geride kalan akrabalarına vasiyetin gereğini yerine getirmek vacip olur.¹⁰⁹

57. Vedîa: Koruması için bir kimseye ideâ (emanet bırakılan) olunan mala denir. Akit yapma ehliyetine sahip tarafların birbirine uygun karşılıklı irade beyanıyla kurulur. Malın dinen uygun ve teslim edilebilir bir uygunluk taşıması şartı vardır. Mal (taşınır-taşınmaz farketmez), teslim edilen kişinin elinde emanet olarak bulunmaktadır ve korunup kollanması, istendiğinde teslim edilmesi şartı

¹⁰⁵ Erdoğan, a.g.e., s. 580.

¹⁰⁶ Erdoğan, a.g.e., s. 595.

¹⁰⁷ Hacı Mehmet Günay, "Vakıf", **DİA**, C: 42, İstanbul, 2012, s. 476-478.

¹⁰⁸ Erdoğan, a.g.e., s. 598.

¹⁰⁹ Abdüsselam Arı, "Vasiyet", **DİA**, C: 42, İstanbul, 2012, s. 553-555.

bulunmaktadır. Vedîayı elinde bulunduran kimse mal sahibinden izin almadan satış, kiralama, ödünç ve rehin verme gibi işlemleri gerçekleştiremez. Vedîa akdi karşılıkları rıza ile veya tek taraflıfesiyle sona erer.¹¹⁰

58. Vekâlet: Bir kimsenin, kendisinin de yapabileceği muamelâtta bir işini başkasına devir etmesi, onu kendi yerine ikâme etmesi demektir.¹¹¹Hanefî fıkhına göre hukukî işlem yetkisinin ve koruma işinin vekile tevdi edilmesi, bir başkasının hukukî işleme yetkili kılınması anlamına gelmektedir. Müvekkil tarafından tevdi edilen yetki, karşı taraftaki muhataba ulaşması gereken bir irade beyanıdır. Kabulün sarîh olması gerekmez zımmî de olabilir. Vekâlet verme teklifi izin mahiyetinde sayıldığı için rücu edilmediği sürece hükmü devam eder.¹¹²

59. Vesayet: Velayet altında bulunmayan kâsırların menfaatlerini korumak üzere sulh mahkemesi tarafından tayin edilen kanunî mümessile denir.¹¹³Fıkıhta eda ehliyeti bulunmayan veya eksik olanlarla ehliyeti sonradan kısıtlananların mallarını koruma ve işletme, onlar adına mallarında tasarrufta bulunma yetki ve sorumluluğunuyahut veli/hâkim tarafından bir kimseye bu yetki ve sorumluluğun verilmesini ifade eder. İslâm hukukunda vesayet klâsik akid mantığıyla ele alınır ve icap ve kabul ile kurulur. Ehliyetsizler ve eksik ehliyetliler üzerinde vesayetin meşruiyeti velayette olduğu gibi onların kendi haklarını korumada mallarını idarede yetersizlikleri, gözetim ve himayeye ihtiyaçları, bunun sağlanabilmesi için de hukuken temsil edilmelerinin gerekmesiyle temellendirilir.¹¹⁴

3. Hükümlerin Tasnifi ve Değerlendirmesi

3.1. Bey‘

1572 no’lu sicil defterimizdeki hüküm kayıtları içinde en çok bey‘, yani mülk ve eşya alım satımı ile ilgili kayıtlar bulunmaktadır. Toplam 462 kaydın 115’i bu konuyla ilgilidir. Mülk olarak değerlendirilerek satışı gerçekleştirilen mallar köyde

¹¹⁰ Mustafa Yıldırım, “Vedîa”, **DİA**, C: 42, İstanbul, 2012, s. 596-598.

¹¹¹ Erdoğan, **a.g.e.**, s. 601.

¹¹² Bilal Aybakan, “Vekâlet”, **DİA**, C: 44, İstanbul, 2013, s. 1-2.

¹¹³ Erdoğan, **a.g.e.**, s. 598.

¹¹⁴ Ali Bardakoğlu, “Vesayet”, **DİA**, C: 43, İstanbul, 2013, s. 66-67.

veya şehirdeki kişilerin kendi tasarrufu altında bulunan mallardır. Bunlar mîrî arazi malları ve vakıfların tasarrufundaki mallar olmayıp çoğunluğu kişilere ait gayrimenkullerden oluşmaktadır.

Bu kayıtları incelediğimizde 49 kaydın “Müslüman ve erkek” reaya arasında geçtiğini görmekteyiz. Bunların 27 tanesi bağ, tarla ve bahçe satışıyla ilgilidir. Bu kayıtlar: /2a-1/3b-6/4b-3/5a-3/8b-3/9b-2/11a-1/12b-2/13a-4/13b-2/14a-1/14a-3/14a-5/14b-2/17a-2/17b-4/20a-1/20b-2/20b-3/20b-4/26b-4/28a-2/28a-5/33b-4/35a-1/36b-3/ numaralı,15 tanesi ise ev, eşya ve hayvan satışıyla ilgili olup: /10b-2/19a-1/19a-2/19a-3/19b-2/21b-1/24b-4/27a-2/29b-2/30a-1/33a-5/35a-2/35b-3/38a-1/38a-2/ numaralı kayıtlardır. Koyun ve sığır satışıyla ilgili kayıtlar:/15b-4/39b-1/52b-1/ numaralı kayıtlardır.2 tanesi cariyesatışıyla ilgilidir. Bunlar: /13a-5/16b-1/ numaralı hükümlerdir.2 tanesi ise üzüm satışıyla ilgilidir. Bunlar: /22a-2/32b-1 numaralı kayıtlardır.

Bu kayıtlardan 4 tanesi erkekten kadına satıştır. Bu satıştan 2 tanesi ev satıştıdır ve bunlar: /18a-3/31b-3/, 2 tanesi tarla, bağ satıştıdır ve bunlar: /6b-3/25b-4/ numaralı kayıtlardır. Kadından erkeğe satış kaydı 12 tanedir. Bunlardan 5 tanesi ev satışı: /5a-1/6b-2/11b-2/18a-4/37b-3/,2 tanesi dükkân satışı: /37b-1/37b-2/,5 tanesi ise tarla, bağ satıştıdır: /25a-1/32a-2/34a-1/36b-1/36b-2/.4 kayıt kadından kadına satıştır. 2 tanesi dükkân: /2b-3/3a-3/, 2 tanesi ev: /4b-4/6a-2/ satışıyla ilgilidir.

18 kayıt Müslümanlarla gayrimüslimler arasındaki kayıtlardır. Bunlardan Ermenilerle olan satış kayıtları 9 tanedir ve 4 tanesi ev satışı: /12a-4/16b-3/19a-4/38a-3/,5 tanesi ise tarla, bağ satışı: /9a-1/14a-2/14a-4/22b-1/22b-2/ ile ilgilidir. Rumlarla olan satış kayıtları 9 tanedir ve 3 tanesi ev ve çiftlik satışı: /25b-1/38b-4/37a-5/, 4 tanesi bağ satışı: /16b-4/28b-2/31b-1/36a-2/ ve 2 tanesi diğer satışlar: /20b-6/42b-2/ ile ilgilidir.

Gayrimüslimlerin kendi aralarındaki kayıtlara baktığımızda Ermeni ve Rumların kendi aralarında yada birbirleriyle olan kayıtlardan 12 tanesi tarla, bağ satışı: /3b-2/5a-4/7b-4/12b-4/15b-3/19b-3/26a-5/26b-5/27a-3/28b-1/41a-2/41a-3/, 8 tanesi ise dükkân yada ev satışı:/8a-3/18a-2/20a-3/25a-2/38b-1/39b-2/41a-4/42a-1/ ile ilgilidir.

Bedeli iade edildiğinde malın geri alınmak üzere satılması demek olan “bey‘ bi’l-vefâ” adı verilen kayıt sayısı 2 olup, bunlar: /29b-4/39a-5/numaralı kayıtlardır. Satılan malın kiraya verilirken eski sahibine verilmesi akdini konu alan “bey‘bi’l-istiğlal” kayıtları 2 tane olup bunlar: /17a-3/17a-4/ numaralı kayıtlardır.

3.2. Miras-Vasiyet

Sicildeki davalardan 26 tanesi miras kayıdır. Bunlardan 9 tanesi terekedir¹¹⁵: /13b-3/21b-2/22a-1/25a-3/27a-4/30b-1/31b-2/37b-4/43a-4/.

Miras kayıtları incelendiğinde halkın çocuk sayısının az olduğu görülmektedir. Hiç çocuğu olmayanlara 6 kayıta: /3a-1/7b-1/25a-4/33a-4/35b-2/56a-4/, 1 çocuğu olanlara 4 kayıta: /5a-2/6a-3/13b-1/37b-4/: 2 çocuğu olanlara 2 kayıta: /13b-3/39b-4/, 3 çocuğu olanlara 4 kayıta: /3a-4/21b-2/27a-4/30b-1/, 4 çocuğu olanlara 2 kayıta: /33b-3/22a-1/, 5 çocuğu olanlara ise sadece 1 kayıta: /45b-2/ rastlanmıştır.

Terekelerdeki muhalefât miktarları, halkın ekonomik durumu hakkında bilgi vermektedir. Kayıtlardaki muhalefât miktarlarına baktığımızda: 5 bin ile 10 bin arasındakiler: /13b-3/21b-2/22a-2/27a-4/, 10 bin ile 25 bin arasındakiler: /31b-2/37b-4/, 50 bin üzerindeki: /30b-1/25a-3/ numaralı kayıtlardır. Ayrıca 2 adet vasiyet kaydı vardır. Bunlar: /2b-5/ ve /5b-1/ numaralı kayıtlardır.

3.3. Şirket-Muğarasa-Mudarebe-Muaraza

Sicildeki davalardan 13’ü kayıtsirket kayıdır. Bu kayıtlardan 4 tanesi Müslümanların kendi aralarındaki ortaklıktan doğan kayıtlardır: /7a-5/8a-231a-4/24b-5/37a-3/. Bunlardan son ikisi karı koca ortaklığıyla ilgilidir. 3 tanesi Müslüman ve gayrimüslim ortaklığıyla ilgilidir: /12a-1/12a-3//39a-2/, geri kalan 5 kayıt ise gayrimüslimlerin kendi aralarındaki kayıtlardır: /5b-5/17a-1/31a-2/38b-2/42b-3/.

¹¹⁵ Tereke kayıtlarında ölen kişinin mirasçılara bıraktığı gayrimenkul ve menkul dışında kullanılmakta olan eşyalar da kayıt altına alınmıştır. Tereke kayıtlarımızda görülen eşyaların bazıları şunlardır: kaftan, yorgan, yastık, döşek, çarşaf, keten bezi, yelek cübbe donu, siyah ferace, hamam kutusu, sepet, sandık, veled-i zıbın, dolama, sahan, tencere, köhne kazan, pekmez tâbesi (tavası), havan, güğüm, sini, tepsi, tekne, kilim, el arabası, el değirmeni, yağmurluk, çiftçi aletleri, ev hırdavatı, köhne eğer, çuval, küp, balata, çapa, kantar, terazi, bukağı.

Sicilde ayrıca bir nevi ortaklık akdi kabul edilen muğarasakaydı: /6b-4/, emek sermaye ortaklığı olan mudarebekaydı: /13a-1/41b-3/, borçlu ile alacaklı arasındaki anlaşmazlıktan doğan davalar olan muarazakaydı: /45a-2/, numaraları ile belirtilmiştir.

3.4. Nikâh ve Kölelik İşlemleri

Sicilde evlilik akdi kabul edilen nikâh işlemi 2 tane: /2b-6/6b-1/, evlilik akdinin sona ermesi olarak tanımlanan talak işlemi 4 tane: /10a-5/11a-3/12a-5/42b-1/, nafaka işlemi 5 tane: /9a-2/9a-3/9a-5/16a-4/16a-5/, nikâh akdinin karı koca tarafından anlaşmalı olarak sonlandırılması olan muhalaa kaydı 13 tane: /4b-7/5a-5/7a-4/12b-3/20a-2/25b-2/26a-1/26b-3/28a-6/35b-1/36a-4/36b-4/37a-4/ bulunmuştur.

Kölelik ile ilgili işlemler incelendiğinde ise kölelik işlemleri hakkında 8 kayıt: /7b-3/13a-2/17a-6/27b-1/27b-4/28a-3/33b-1/39a-1/, köleliği sonlandırma, azat etme işlemi olan itak hakkında 12 kayıt: /4b-5/4b-6/10a-1/11a-5/15b-2/20b-1/22b-4/24a-2/24b-1/37a-1/37a-2/38b-5/, kölenin efendisiyle bir bedel karşılığı anlaşması anlamına gelen mukatebe işlemi olarak da 1 kayıt: /30a-7/ görülmüştür.

3.5. Vakıf

Bir mülkün ve o mülkten gelen tüm menfaatlerin sonsuza dek Allah'ın rızasını kazanmak amacıyla başka yöne tevcih edilmesine ve tasaddukta bulunulmasına vakıf denilmektedir. Sicilimiz incelendiğinde sayı fazlalığı açısından ikinci sırayı 34 kayıtla vakıf davalarının aldığını görmekteyiz. Bunlar: /10a-4/10b-3/10b-4/11b-1/16a-3/17a-5/17a-5/19b-4/20a-4/21a-4/23a/23b/24a/27a-1/34a-2/35b-4/35b-5/40a-1/40a-2/40a-3/40b-1/40b-2/42b-4/43a-1/45a-1/50a-1/50a-2/50a-3/51b-3/53a-1/55a-3/56b-1/56b-2/57b-2/ numaralı kayıtlardır.

Tasadduk, bir kimsenin malını sadaka olarak ihtiyaç sahiplerine geri almama şartıyla vermesidir. Bu konuyla ilgili kayda /47a-1/ numaralı davada, hibe yani bir malın karşılıksız olarak verilmesi konusuyla ilgili olarak da 7 kayda: /4b-2/ 9b-1/ 11a-4/ 28b-4 /29a-2 /33b-2/ 47a-1/ rastlamaktayız.

3.6. Adi Suçlar

Bu kayıtlar daha çok cerh, darb, diyet, sirket, şürb-i hamr, kadın kaçırma ve kadın rahatsızetme türünden davalardır. Sicilimizde toplamda 9 tane bu şekilde kayıt bulunmuştur. Adi suçlardan sayılabilecek bu davaların sayısının az olması Osmanlı'da bu suçlara karşı alınan tedbirlerin güçlü olması ve verilen cezaların ağır olmasıyla ilgili olabilir. Örneğin 2 tanecerh kaydı: /34a-4/34a-5/görülmektedir ki bu kayıtlardaki olayda Ermeni bir vatandaş evinde boğazı kesilmiş, yaralı bir şekilde kaldığı mekânda bulunmuş, hayatta olduğu için sorgulanmak istenmiş, iyileşmesi beklendikten sonra sorgulandığında bu olayı kendisine bir vesvese hali gelmesiyle bizzat kendinin yaptığını söylemiştir. Yani aslında bir başkasını yaralama olayı söz konusu değildir.

Karşısındaki kişiye kaba kuvvet uygulama anlamına gelendarb ile ilgili olarak 3 kayda: /4a-4/8a-1/15b-1/ rastlanmış olup sicil içindeki sayıları oldukça azdır. İşlenen bir yaralama veya öldürme suçunun para cezasıyla ödenmesi anlamına gelendiyet sicilde sadece bir yerde: /10a-3/numaralı kayıta bulunmaktadır.

Sirket adı verilen hırsızlık suçuna ise yine sadece: /32b-2/ numaralı kayıta rastlıyoruz./33a-6/ numaralı kayıta ise karısının şikayetiyle sürekli şarap içen (şürb-i hamr) ve karısına sarhoşken zulmeden bir adam için yapılan bir şikâyet konu olmuştur./32b-3/numaralı kayıta kendisi ticaretle meşgul olmak için uzakta bulunurken kendi kardeşi tarafından karısının kaçırılıp ayarılmasından bundan dolayı karısını boşamak istediğinden bahsedilmektedir. /41b-1/ numaralı kayıta ise kadın rahatsız etme konusundan dolayı şikâyet söz konusu olmuş fakat şahitlerin söyledikleri sonucu kadın ve evin etrafında dolaşan erkeğin ikisinin de gayri ahlâkî davranışlarının olduğu ve ahalinin karyelerinde ikisini de istemedikleri ifadesi yer almıştır. Bu durum toplumun ahlaki duyarlılığını göstermesi bakımından önemlidir.

3.7. Borç ve Emanet İle İlgili Kayıtlar

Sicilimizde bu konularla ilgili olmak üzere 43 kayıt bulunmaktadır. Bunlardan bir şeyin aynı teminat altına alınması demek olan rehin ile ilgili kayıtlar: /19b-1/21a-3/,borç işlemlerini kapsayan deynile ilgili kayıtlar: /2a-6/7b-5/8b-1/30a-

6/31a-5/33a-3/50b-4/52a-3/52b-2/,borcun bitmesi anlamındakiibrâ kayıtları: /2a-4/2a-5/4a-3/4a-5/4b-1/7b-2/8a-4/17b-1/22b-3/26b-2/29a-1/29a-3/30a-3/38b-6/41b-4/,borcun misliyle iadesi anlamındaki karzkayıtları: /2b-4/3b-3/42b-6/,emanet bırakma işlemleri anlamındaki vedia kayıtları: /14b-1/15a-1/16b-2/24b-3/30a-2/,doğruluğun onayı kabul edilenikrar kayıtları: /2b-2/5b-3/8b-2/21b-4/28a-1/28b-3/,bir şeyi üstlenmeyi öngören söz için kullanılan taahhüdkayıtları: /3b-4/33a-1/33a-2/ numaralı kayıtlardır.

3.8. Şuf'a ve İrtifak

İslâm hukukunda komşuluk hakkından doğan bazı ayrıcalıklar tanınmıştır. Bunlardan birisi olan şuf'a hakkı bir ön alım hakkıdır. Bir mülkü gerçek bedeli neyse vererek alma, hatta satılmışsa ondan zorla geri alma hakkı mülke komşu olana verilmiştir. Bununla ilgili olan kayıt: /42b-5/,bir akarın yine komşuluktan kaynaklanan bazı haklarından yararlanmayı öngerenirtifakhakkıyla ilgili kayıtlar: /12b-1/13a-3/16a-1/17b-2/18a-1/18b-3/21b-3/24b-2/27b-2/27b-3/.

Kayıtlarda komşusunun evi ve arsası üzerinden pınar akıtmaması üzerine ikaz edilmesi, hamam yanında bulunan kasap dükkânının kan akması nedeniyle hamamdakileri rahatsız edeceği için ikaz edilmesi, saçak ve kenif hizasına dikkat edilmesi, evinin avlusu tarafına tahta bir kulübe inşa ettiği için evine girip çıkarken üzerine pislik döküldüğü şikâyetiyle kadıya başvurulması vb. gibi konuları içermektedir.

3.9. İcare

Bir mülkün, üzerindekiilerin, mülkten elde edilecek ürünün ya da bir işçinin para yolu ile kiralanması konusunu içeren icarekayıtları şunlardır: /7a-1/18b-2/25b-3/33b-5/35a-3/39a-3/40a-4/.

3.10. Vekâlet-Vesayet

Bir kişinin yapacağı bir işi başka bir kişiye devretmesi işi olanvekâlet kayıtlarında; başkası adına satış yapma, borcu tahsil etme, mülkün kullanımında ve tahsilinde eşini vekil kılma, miras paylaşımında vekil kılma gibi hususları

içermektedir./3a-2/9b-5/14b-3/15a-3/19a-5/29b-3/30a-4/32a-1/36a-3/45b-1/52a-5/
numaralı kayıtlar, vekâlet kayıtlarıdır.

Ehliyet sahibi olmayanların mallarını koruma, onlar adına tasarrufta bulunma yetkisinin verilmesi demek olan vesayetle ilgili kayıtlar: /14b-4/20b-5/26a-3/26a-4/30b-2/31a-1/ numaralı kayıtlardır. Bu kayıtlarda babası ölen bir kız çocuğunun mallarını koruma ve himaye altına alınması, yine babaları ölen iki küçük çocuğa vasi tayini vb.gibi konular bulunmaktadır.

3.11. Sulh

Davaya konu olan hususun, davacı ve davalı tarafından karşılıklı anlaşma sonucu ortadan kaldırılması anlamına gelen sulh,/5b-2/6a-4/18b-4/18b-5/41b-2/numaralı kayıtlarda görülmektedir. Bu kayıtlarda daha çok mal paylaşımındaki anlaşmazlıkların giderilmesi, bir yaralama olayında kişinin diğerlerinden şikâyetçi olmadığını söylemesi, yine bir kavga sonrasında cerh sonucu ölen kişinin yakınlarının anlaşma yoluna gitmesi gibi konuları içermektedir.

3.12. İdarî Kayıtlar

Bu kayıtlar daha çok merkezden gönderilen emirlerin kadiya hitaben yazılmış halidir. Sicilimizde idarî kayıtlar başlığı altında merkezden belirlenen vergilendirmelerin tümü, yapılan tayin ve azl işlemleri vb. gibi konuları içermektedir. Sicilimizde vergilerle ilgili toplamda 62 tane kayıt bulunmaktadır. Şer‘i vergilerden olan ve gayrimüslimlerden alınan cizye vergisi 6 tanedir bunlar: /2b-1/44a-1/44b-2/49a-1/57a-1/57a-2/numaralı kayıtlardır.

Toprak vergisi olarak alınanöşür vergisi 5 tane olup,/12a-2/29b-1/46a-2/55a-5/58a/numaralı kayıtlardır. Devlet görevlilerine maaş yerine toprak tahsis edilmesi anlamına gelendirlik verilmesiyle ilgili 5 kayıt: /48a-1/48a-2/48a-3/48b-2/53b-3/,dirliğin bir alt başlığı olarak ele alabileceğimiztimar verilmesi ile ilgili 11 kayıt: /21a-2/47b-1/48a-4/48b-1/49a-2/50b-1/51a-1/51a-2/51b-1/53b-1/57b-1/
bulunmaktadır.

17. yüzyılda devletin bozulan ekonomisini düzeltebilmek amacıyla iltizam sistemi uygulamasına geçildi. Buna göre mîrî arazinin alt kollarından biri olan ve geliri doğrudan devlet hazinesine aktarılan mukataa topraklarının geliri, bir yıllığına açık arttırma usulüyle kiralanır devlete peşin olarak ödenen vergi hazinenin nakit para ihtiyacını giderirdi. Sicilde iltizam ile ilgili 12 tane kayda rastlanmıştır./17b-3/44b-1/45a-3/46a-3/46b-1/46b-2/49b-1/49b-2/49b-3/50b-2/50b-3/54b-3/.

Mukataa topraklarının verilmesiyle ilgili olarak 2 kayıt bulunmaktadır: /9b-3/9b-4/. Devlete ait olan araziler anlamına gelen mîrî arazi satışı ile ilgili olarak 3 kayda rastlamaktayız: /34b-4/43a-2/57b-3/.

Çarşı pazarlardan alınan bir vergi olan bâcvergisi /3b-5/ ve özellikle limandan gelen dış mallardan alınangümrük vergisi /11a-2/ birer tanedir.

Osmanlı Devleti'nde mal ve hizmet fiyatlarının üst sınırının devlet tarafından tespit edilmesi anlamına gelen narh, büyük önem taşırdı. Muhtesip adı verilen devlet görevlisi çarşı ve pazarları kontrol altında tutarak fiyat tespitinde bulunur ve kadının en büyük yardımcısı olurdu. Olağanüstü dönemlerden sonra narh tespiti yapıldığı gibi, mevsimlik ürünlerin fiyatları da mevsimler göre ayarlanırdı. Ayrıca Ramazan ayı başlamadan ürünlerin tespiti mutlaka yapılır ve buna göre satış gerçekleştirilirdi.¹¹⁶Sicilimizde 1 tane narh kaydı /58b/ bulunmaktadır. Bu kayıta ürünler olağan olarak 1033 senesinin Ramazan ayında fiyatlandırılmış ve halka satışının bunun üzerinden yapılması istenmiştir. Göze çarpan et ürünleri koyun, keçi, inek ve öküz olarak geçmektedir. Pirinç, vişne ve siyah vişne, kayısı, taze kabak, yoğurt, taze erik, hıyartan, peynir, taze soğan, kaynak sabun, kuru otluk beher, şakval peyniri, taze üzüm, kemer erik, karpuz, tuz, sığır pastırması, kavun, tulum peyniri, Edirne sabunu, taze elma, Kaşkaval peyniri, hatab (odun), nohut, leblebi, rugan zeytin (zeytinyağı), taze incir, sabun yayığı, bakkal sabunu, misafir sabunu, kestane, yağ mumu, bakla, at nalı (nal-ı feres) fiyatlandırılan diğer malzemelerdir. Narh kaydını dikkate alarak yiyecek çeşitliliği ve kalitesinin yüksek olduğunu söyleyebiliriz.

¹¹⁶ Kütükoğlu, "Narh: Osmanlılarda", s. 390.

Sicilde geri kalan vergileri genel adıyla tekâlif başlığı altında topladık. Bunlar toplamda 11 tane olup /31a-3/43b-2/44a-2/46a-1/52a-1/52a-2/52b-3/53a-2/54a-2/54b-1/55b-2/ numaralı kayıtlardır.

Sicilde vergilendirmeler haricinde merkezden gerçekleştirile tayin, yani yeni bir göreve getirilme kaydı 7 tane: /47a-3/47a-4/51b-2/54b-2/55b-1/55b-3/56a-2/, görevi sonlandırma anlamındaki azl kaydı 1 tane /52a-4/, yeniçeri ve kapıkullarına ödenen düzenli maaş anlamına gelen ulufe ödemeleri ile ilgili 4 tane: /48b-3/53a-3/53b-2/57a-4/, Osmanlılar döneminde sarayın erkek hizmetkârlarının adı olangulam tayiniyle ilgili 8 tane: /4a-2/5b-7/15a-4/43a-3/43b-1/44a-3/46b-3/56a-1/ kayda rastlanmıştır.

3.13. Diğer Kayıtlar

Sicilimizde yer alan diğer kayıtlardan makamlar arası yazışmaların özet olarak kaleme alındığı tezkireler 2 tanedir: /54a-1/55a-2/. Mevcut olan hakların ve durumların sicilde kayda geçirilmesi demek olantesciladlı kayıtlar 2 tanedir. /56a-5/57a-3/. Borç ilişkisindeki belirsizliğin belirtildiği garar ile ilgili 1 tane: /26b-1/30b-3/39a-4/47a-2/, mala usulsüz el konulmasını ifade eden gasb ile ilgili 3 tane: /30b-3/39a-4/47a-2/ kayda rastlanmıştır. Akıbeti tamamen belirsiz olan, haber alınamayan, hayatta olduğu hakkında hiçbir bilgi olmayan kişilerle ilgili olan mefkûd kaydı 3 tanedir: /3b-1/4a-1/34b-5/. Hayatta olduğu bilinen fakat haber alınamayan kişilerle ilgili olangâib kaydı 1 tanedir: /34b-3/. Buluntu malı ifade eden lukata kaydı 1 tanedir: /20a-5/. Gayrimüslim olup İslâm diniyle şereflenme kabul edilenehtida kaydı 5 tanedir: /5b-4/5b-5/16a-2/16b-5/21a-5/. Bu kayıtlarda beş ihtidadan dördü Ermeni taifesinden, biri Rum taifesindedir. Müslüman olanlardan bir tanesi kadındır ve Fatma adını, diğerleri ise Ramazan Beşe, Mehmet, Hasan ve Hüseyin isimlerini almışlardır.

4. Hükümlerde Adı Geçen Rodosçuk Mahalleleri ve Karye İsimleri

1572 no'lu defterimizde aşağıdaki mahalle isimlerine rastlanmıştır. Hükümlerde mahalle isimlerinin kaç defa geçtiği ise mahalle isimlerinin yanında belirtilmiştir.

Tablo 5. Rodosçuk Mahalleleri¹¹⁷

	Mahalle Adı	Adı Geçen Dava Sayısı		Mahalle Adı	Adı Geçen Dava Sayısı
1	İskender Çavuş Mahallesi	8	19	Orta Cami Mahallesi	1
2	Hoca Veli Mahallesi	6	20	el-Hac Hürmüz Mahallesi	1
3	El Hac İsa Mahallesi	9	21	Bayram Reis Mahallesi	1
4	El Hac Musa Mahallesi	4	22	Karaca Mahallesi	1
5	Yunus Bey Mahallesi	6	23	Eski Cami Mahallesi	1
6	Abdi Hoca Mahallesi	8	24	Boli Mehmet Bey Mahallesi	1
7	İbrahim Bey Mahallesi	8	25	Cami-i Vasat Mahallesi	3
8	Canbaşzade Mahallesi	8	26	Behram Reis Mahallesi	2
9	Tutu(Dudu) Hatun Mahallesi	3	27	el-Hac Mehmet Mahallesi	3
10	Hoca Beyazıd Mahallesi	7	28	Piskopos Mahallesi	2
11	Cami-i Atik Mahallesi	5	29	Beşeri Mahallesi	1

¹¹⁷ 1572 No'lu Şer'iyye Sicil Defteri.

12	Cennet Hatun Mahallesi	4	30	Papa Esteraci Mahallesi	1
13	RaziyeHatun Mahallesi	3	31	Papa Manol Mahallesi	13
14	Bevvab Bey Mahallesi	1	32	Papa Yani Mahallesi	3
15	NebizadeMahallesi	6	33	Papa MandraManos Maha Mahallesi	3
16	Leb-i Derya Hüseyin Çavuş Mahallesi	5	34	Papa Yerfil Mahallesi	3
17	Kara Kâtip Mahallesi	4	35	Darhama Mahallesi	1
18	Dizdarzade Mahallesi	8	36	Papa Likota Mahallesi	1

Hükümlerde karye isimleri de geçmektedir. Karye isimleri yanında kaç hükümde isimlerin geçmekte olduğu belirtilmiştir.

Tablo 6. Rodosçuk Karyeleri¹¹⁸

	Karye Adı	Adı Geçen Dava Sayısı		Karye Adı	Adı Geçen Dava Sayısı
1	Büyük Pınarlı Karyesi	2	22	Büyük Karaevli Karyesi	7
2	Yağcı	1	23	Kulağuzlu	4
3	Parmaksız	1	24	Müslim	2
4	Yerebasan	1	25	Kara Bezirganlı	2
5	Nusretli	4	26	Büyük Kılıçlı	2
6	Çetme	1	27	Beyköylü	1

¹¹⁸ 1572 No'lu Şer'iyye Sicil Defteri.

7	Gazioğlu	3	28	Naibky	3
8	anakı	3	30	Yayıağa	1
9	Nahancı	1	31	Kurdoğlu	1
10	Oruç Beyli	3	32	Gazioğlu	1
11	Karahisar	2	33	Dereköy	2
12	Hacı Köyü	1	34	Pazar	1
13	Küçük Karaca Muratlı	2	35	Gndzly	1
14	Hüsvenli	1	36	Nabados	1
15	Işıklar	1	37	Kumbağı	2
16	Sarı İsmail	4	38	Kpkly	1
17	Banados	4	39	Ferhadlı	1
18	Kayı	1	40	Osmanlı	2
19	Bababaş	1	41	Küçük Banadlo	1
20	Bevvab Mehmet Bey	1	42	Recebky	2
21	Fahrioğlu	3			

Hükümlerde adı geçen kazalar ve bu kazalara bağlı karyeler aşağıdaki gibidir.

Tablo 7. Rodosçuk Kazaları¹¹⁹

	Davalarda Adı Geçen Kaza İsimleri	Kazaya Bağlı Karye İsimleri
--	--	------------------------------------

¹¹⁹ 1572 No'lu şer'iyye Sicil Defteri.

1	Çorlu Kazası	Büyük Karaulu Karyesi
2	İnecik Kazası	Nusret Fakiye Karyesi,Ferhadlı Karyesi
3	Kernebeş Kazası	Oryana Karyesi
4	Vize Kazası	Serekiz Karyesi
5	Gelibolu Kazası	–
6	Bergos Kazası	–
7	Sofice Kazası	–
8	Hayrabolu Kazası	ParmaksızKaryesi,SarınarKaryesi, Doğanköy Karyesi,Çankırı Karyesi,Çıkrıkçı Karyesi,Büyük Sevindikli Karyesi

5. Mahallelerin Etnik Yapısı

Mahallelerde adı geçen kişi isimleri dikkate alınarak etnik dağılım hakkında bilgi sahibi olabiliriz.Ermeni isimlerinin geçtiği hükümlerdeki mahalle isimleri; Karakâtip, Karaca, Cami-i Atik, el-Hac Hürmüz,Dizdarzâde,Nebizâde,Papa Yerfil mahalleleridir. Rumların isimlerinin geçtiği mahalle isimleri; Papa Manol,Papa Yorgi,Piskopos,Canbaşzade,Cami-i Vasat,Papa Esteraci,Papa Mandra Manos gibi mahallelerdir.Rodosçuk'un merkez mahallelerinde hem Türklerin hem de gayrimüslimlerin yaşaması ortak yaşama kültürüne sahip olduklarının göstergesidir.

ÜÇÜNCÜ BÖLÜM

1572 NO'LU RODOSÇUK (TEKİRDAĞ)

ŞER'İYYE SİCİL DEFTERİ TRANSKRİPSİYON METNİ

1. 1572 No'lu Rodosçuk (Tekirdağ) Şer'iiye Sicil Defteri

2a-1

Budur ki medine-i Rodoscuk'da İskender Çavuş Mahallesinde Ali Beşe b. Ferhad nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfde işbu sahibi'l-kitâb el-Hâc Musli b. İbrahim nâm kimesne muvâcehesinde ikrâr ve itirâf edib medine-i mezbûre sınırında Büyük Karaca Muradlı yolunda vâki' bir cânibi bakkal Şaban bağı ve bir cânibi Mahmud Sufî bağı ve bir cânibi büyük yol ve bir cânibi çingâne Rıdvan bağıyla mahdûd olan bir kıt'a bağımı tarih-i kitabdan iki yıl mukaddem mezbûrel-Hâc Musli'ye iki bin dörtyüz nakd-i râyic fi'l-vakt akçeye bey' bat-ı sahih-i şer'î ile bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i mebî' eyledim dedikdemakarr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhu el-makûle el- mesfûrvicâhen ve şifâhen tasdik ve tahkîk ve kabul ettikten sonra hâzihi'l-vesika ber-sebîl-i temessük ketb olundu viyed-i tâlibe vaz' olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı Şabani'l-muazzam lisene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Davud Efendi b.İbrahim el-İmam, Murtaza Bey b.Mustafa el-Cundi, Ali Bey b.Mustafa el-Cundi, Mehmed Halife b. Halil ve gayihum.

2a-2

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Hoca Veli Mahallesinden üstad Mehmed b. Yakub nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfde iş bu ba'de'l-kitab değirmenci Dimitri veled-i Mihâl nâm zımmî muvâcehesinde takrîr-i kelâm ve ta'bir-i ani'l-meram edib medine-i mezbûre sınırında Soğanlık deresi nâm mevzi'de vâki' 'ınd-e'l-ahali malumu'l-hudud mülk değirmenin divarların ve sakfını dolabın eskidâmı burasını mezbûr Dimitri beş bin akçe ücret ile maktû'iyet üzere bina etmeğe taahhüd ve iki büyük

değirmen taşların birini ben ve birini mezbûr Dimitri alıb değirmen tamam olub yürüdükden sonra daima değirmen-i mezbûr Dimitri bekliyor ...?olan mahsul tansif olunub nısfı benim ve nısf-ı âharı mezbûrDimitri'nin olub lakin değirmencilik nâmına ziyade almağa bundan sonra değirmen bozulub bina ve tamir olunmak lazım geldikde her ne harc olursa nısfı benim ve nısfı mezbûr Dimitri'nin ola ve ücretten olan beşbin akçesi bende emanet tarîki ile durub almaya ben dahi mezbûr Dimitri'yi değirmenden ihrâc etmeyeyim değirmenden feragât edib kasr-ı yed etmek murad ettiği zaman benden beşbin akçesin alıb gide değirmende alakası kalmaya ve akçesi benim zimmetimde iken mezbûr Dimitri helâk olursa karındaşı Yorgi ile yine değirmen bu minval üzere zapt edelim zapt eylemeye murad etmez ise benden beşbin akçesin alıb değirmende alakaları kalmamak üzere kavlı ve taahhüd ettik dedikde makarr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhun merkûm Dimitri tasdik ve tahkîk ve kabul ettikten sonra hâzihi'l-vesikaber-sebîl-i temessük ketb olundu yed-i tâlibe def^c ve itâ olundu.

Tahrîren fi evâhir-i Şabani'l-muazzam lisene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Mevlana Abdulvehhab Efendi, Fahru'l-akrân Mehmed Ağa Kethüdarî, Mevlana Yahya Çelebi b. Şeyh Ali? Mustantık, Mehmed Çelebi b. Abdi.

2a-3

Budur ki medine-i Rodoscuk'da el-Hâc İsa Mahallesinde el-Hâc Durmuş b. Abdullah nâm kimesne el-Hâc Hasan b.Mahmud nâm kimesneyi meclis-i şer'îfihzâr ve muvâcehesinde takrîr-i dava edib İznik'den Mehmed b. Hüseyin nâm kimesneye yirmi bin akçe karz-ı hâsen verdim idi ve mezbûrel-Hâc Hasan kefil olmuş idi suâl olunub hakkım alıverilmek taleb ederim dedikde gıbbe's-suâlmezbûr'l-Hâc Hasan cevabında fi'l-hakika mezbûrel-Hâc Durmuş mezbûr Mehmed'e yirmi bin akçe verdi lakin ben mezbûr Mehmed'in nefsine kefil oldum mala kefil olmadım mezbûr Mehmed'i bulub Rodoscuk'a getireyim deyücek bi't-taleb mâvaka'a ketb olundu.

Tahrîren fi evâhir-i Şabani'l-muazzam li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Mevlana Abdulvehhab Efendi, Ahmed Çelebi Korucu, Yahya Çelebi b. Şeyh Ali, Mehmed Halife b. Halil, Zıkr Beşe b. el-Muhzır.

2a-4

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Kefere mahallâtından Papa Manol Mahallesinde helâk olan Istrati veled-i Kosta nâmhâlikin verâseti validesi Aksadi bt. Dimitri nânzımmîye ve ammisi Yani veled-i Andre'ya mahzâra oldukda mezbûr Yani şer'î şerîfdemezbûr Aksadi tarafından tasdik âti'z-zikre bima huve tarîk es-subut şer'en vekâleti sâbite olan validesi Mandremenos bt. Dramo hatun nânzımmîye muvâcehesinde ikrâr-ı itiraf edib Hâlik-i mezbûr Istrati'nin metrûkatından 'aid olan hisse-i şer'îyye-i bi't-tamam ve'l-kemâl mesfûre Aksadi'den alıb kabz edib ibrâ-i zimmet eyledim dedikde makarr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhu merkûm Mandremenos tasdik ve tahkîk ve kabul ettikten sonra mâvaka'aketb olundu.

Tahrîren fi evâhir-i Şabani'l-muazzam li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-akrân Mevlana Bahri Çeşebi el-Müstead, Hasan Çelebi b. İbrahim, Mehmed Beşe b. Ya'kub, Bayram Beşe Ahmed, Ahmed Beşeel-Muhzır.

2a-5

Budur ki Mihâl veled-i Karni nânzımmî çoban meclis-i şer'î şerîfde işbu baisu'l-kitab Dolo veled-i Zir nâm zımmî muvâcehesinde ikrâr-ı itiraf edib mezbûr Dolo'da dört bin akçem var idi hâlâbi't-tamamdört bin akçeyi mezbûr Dolo'dan alıb kabz edib ibrâ-i zimmet eyledim dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhun el-mukırr-ı lehü'l-mesfûr vicâhen ve şifâhen tasdik ve tahkîk ve kabul ettikten sonra mâ vaka'a kayd olundu.

Tahrîren fi evâhir-i Şabani'l-muazzam li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Hâc Hasan et-tacir, Mehmed Çelebi b. Ali er-Râcil, el-Hâc Hüseyin Koçakzâde, Mehmed b. el-Hâc Musli, el-Hâc Süleyman et-tacir.

2a-6

Budur ki Rodoscuk kazasına tabi Büyük Pınarlı nâm karyede vefat eden İlyas nâmmüteveffânın sulbî kebir oğlu Hüseyin nâm kimesne ve sulbiyet-i kebir kızı Ayşe nâm hatun meclis-i şer'î şerîfdehâzırân olub müteveffâ-yımezbûrun diğersulbiyeti oğlu İbrahim nâm kimesne asaleten ve müteveffâ-yı mezbûrun diğersulbiyetan oğulları Şükrullah ve İsmail ve Habib taraflarından vekâleten muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib babamız müteveffâ-yı mezbûr İlyas'ın muhallefâtı bende ve karındaşlarımız mezbûrun İbrahim ve Şükrullah ve İsmail ve Habib ve validemiz Alime'ye intikâl edib hâlâ biz kendi hisse-i şer'îyemizi hesab ve kitab edib bi't-tamam ve'l-kemâl muhallefatından alıb kabz ettik mirasa müte'allıkvicâhen maraza dava ve nizammız kalmayıb zimmetlerini ibrâ-yı a'am ile ibrâ ve ıskât eyledik ba'de'l-yevm mirasa müte'allık davayı sâdır olursa ind el-hükkâm el-merâm mesmuadan makûle olunmaya dediklerinde mezbûrân Hüseyin ve kız karındaşı Aişe'nin vech-i meşrûh üzere olan kelâmın el-mukırr-ı lehü'l-mesfûr İbrahim vekâleten ve asaleten tasdik ve tahkîk ve kabul ettikten sonra mâ vaka'a kayd-ı sicil olundu.

Tahrîren fi evâhir-i Şabani'l-muazzam li-sene selâse ve selâsîn ve elf mine'l-hicreti'n-nebeviye.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Mevlana Yahya Çelebi el-Müstead, Fahru'l-akrân Mehmed Aga Kethüdarî, Mevlana İsa Çelebi b. Şeyh Ali el-Müste'id, Mehmed b. el-Hâc Musli, el-Hâc Süleyman b. et-tacir.

2b-1

Budur ki ...?sâkin dergâh-ı a'li çavuşlarından fiharu'l-emâsil ve'l-akrân Efendizâde Mehmed Çavuş tarafından adamısı Ca'fer Beşe ibn Abdullah nâm kimesne nefsi Rodoscuk sükkânından üzere Uzun Ali Beşe b. Ahmed nâm kimesneler ile meclis-i

şer‘îşerîfe hâzırân olub Rodoscuk kazasına tabi Kumbagı nâm karyeden Mihal veled Istrati ve Nikola veled-i Manol ve Todor veled-i Kosta ve Alekse veled-i Estemad ve Yorki veled-i Yeşmu ve Mandremanos veled-i Kosta vesâyirleri muvâcehesinde ikrâr-ı itiraf edib ahali-i karyenin binotuzüç senesine mahsûb olmak üzere cizyelerine bi’t-tamam ve’l-kemâl alıb kabz edib zimmetlerinde bir akçe ve bir habbe bakilerin komadık dediklerinde kavlı-i mezbûranın ikrâr-ı meşrûhaların mezbûrzımmîler tasdik ve tahkîk ettiklerinden sonra bi’t-taleb mâ vaka‘aketb olundu.

Tahrîren fi evâil-i Şabani’l-muazzam li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

Fahru’l-akrân Mehmed Aga Kethüda Pîrî, Es-Seyyid Murad Çelebi es-Seyyid Mehmed, Mevlana Yahya Çelebi, Mehmed b. Durmuş, Ahmed el-Muhzır.

2b-2

Budur ki medine-i Rodoscukda el-Hâc Musa Mahallesiinde Nesli bt. Ali Bey nâm hatun tarafından husus-u âti’z-zikre Ahmed Halifi b. Musliheddin el-müezzın el-Hâc Nesih b. Abdi şehadetleriyle vekâlet-i sâbitee olan babası mezbûr Ali Bey b. Abdullah meclis-i şer‘î şerîfde işbu sahibu’l-kitab Aydın Beşe b. Abdullah er-Râcil muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib müvekkilem mezbûre Nesli Hatun’un validesi Saliha bt. Memi nâm hatun ma‘lûle olub onbeş yıldır ki mezbûr Aydın Beşe’nin ve gayet fakiretu’l-hâl olmağın cem‘i mü’netini mezbûr Aydın Beşe görür idi hala müvekkilem merkûme Nesli Hatun mahrûse-i İstanbul’da Gececi Bayri Mahallesiinde vâki‘ bir cânibi mezbûr Aydın Beşe’nin mülkü ve bir cânibi el-Hâc Nasrullah mülkü ve bir cânibi ...?nâm hatun mülkü ve bir cânibi tarîk-i hass ile mahdûd olan iki bâb tahtanî evlerin mü’netini ve cem‘i eşcârile validesi merkûme Saliha vefat edinceye değin mü’netini görmek üzere mezbûr Aydın Beşe’ye hibe-i sahiha-işer‘îyye hibe ve temlik ve teslim etdi, mezbûr Aydın Beşe dahi meclis-i hibe de alub kabul ve kabz edib el’an tasarrufundadır müvekkilem mezbûre Nesli Hatunun menzil-i mezbûrdav vechen mine’l-vücûh alakası yokdur dedikde müşârun-ileyh Ali Bey’in vech-i meşrûh üzere olan ikrârın mezbûr Aydın Beşe tasdik ve tahkîk ve kabul ettikten sonra hâzihi’l-vesikaber-sebîl-i temessük ketb kayd tescil olundu.

Tahrîren fi evâhir-i Şabani'l-muazzam 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-akrân Mehmed Ağa, Mustafa Çelebi b. Hızır Dede, Ömer Beşe b. Mustafa er-Râcil, Nebi Çelebi b. El-Hâc Hızır, Süleyman Beşe b. Murad.

2b-2

Budur ki medine-i Rodoscukda el-Hâc Musa Mahallesinde Nesli bt. Ali Bey nâm hatun tarafından husus-u âti'z-zikre Ahmed Halifi b. Musliheddin el-müezzin el-Hâc Nesih b. Abdi şehadetlerle vekâlet-i sâbite olan babası mezbûr Ali Bey b. Abdullah meclis-i şer'î şerîfde işbu sahibu'l-kitab Aydın Beşe b. Abdullah er-Râcil muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib müvekkilem mezbûre Nesli Hatunun validesi Saliha bt. Memi nâm hatun ma'lûle olup onbeş yıldır ki mezbûr Aydın Beşe'nin ve gayet fakiretu'l-hâl olmağın cem'î mü'netini mezbûr Aydın Beşe görür idi hâlâ müvekkilem merkûme Nesli Hatun mahrûse-i İstanbul'da Gececi Bayri Mahallesinde vâki' bir cânibi mezbûr Aydın Beşe'nin mülkü ve bir cânibi el-Hâc Nasrullah mülkü ve bir cânibi ...nâm hatun mülkü ve bir cânibi tarîk-i hass ile mahdûd olan iki bâb-ı tahtanî evlerin mü'netini ve cem'î eşcârile validesi merkûme Saliha vefat edinceye değin mü'netini görmek üzere mezbûr Aydın Beşe'ye hibe-i sahiha-işer'îyye hibe ve temlik ve teslim etdi, mezbûr Aydın Beşe dahi meclis-i hibe de alub kabul ve kabz edib el'an tasarrufundadır müvekkilem mezbûre Nesli Hatunun menzil-i mezbûrda vechen min el-vücûh alakası yokdur dedikde müşârun-ileyh Ali Bey'in vech-i meşrûh üzere olan ikrârın mezbûr Aydın Beşe tasdik ve tahkîk ve kabul ettikten sonra hâzihi'l-vesikaber-sebîl-i temessük ketb kayd tescil olundu.

Tahrîren fi evâhir-i Şabani'l-muazzam 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-akrân Mehmed Ağa, Mustafa Çelebi b. Hızır Dede, Ömer Beşe b. Mustafa er-Râcil, Nebi Çelebi b. el-Hâc Hızır, Süleyman Beşe b. Murad.

2b-3

Budur ki medine-i Rodoscuksâkinlerinden Emine bt. Mahmud nâm hatun mahfil-i kazada suret-i kızı Alime hatun ibnet el-hâc Mehmed tarafından ikrâr-ı âti'z-zikre tasdike nehc-i şer'î üzere vekâlet-i sâbitee olan zevci el-Hâc Mehmed er-Râcilmahzârında ikrâr ve itiraf edib medine-i mezbûrede vâki' araba bazarı nâm mevzide iki tarafı Avsunuvinâmzimmîdükkânına ve bir tarafı mezbûre Alimenin odalarına ve bir tarafı tarîk-i 'âma muttasıl bir bab keresteci dükkânı mezbûre 'Alime'ye onaltı bin nakd-i râyicfi'l-vakt fidda akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' eyleyüb kabz-ı semen ma'dud ve teslim-i meb'î mahdûd eyledim dedikte et-tasdik eş-şer'î mâ vaka'a kayd-ı tescil olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şeh-ri Muharremu'l-haram li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Yusuf Bey el-Cundi, Hüseyin Çelebi b. el-Hâc Mustafa er-Râcil, Abdullah Hoca el-İmam, Abdülkerim Bey el-Cundi, Habil b. Musa, Fazlı b. Maden.

2b-4

Mora sancağından olub hala Rodoscuk kazasına tabi Yağcı nâm karye fi'l-emâcid ve'l-ekârim Mustafa Ağa zide mecduhunun koyununda çoban olan Anderiye veled-i Toya nâmzimmî meclis-i şer'î şerîfde işbu baisu'l-kitab Riga veled-i Kurd nâmzimmîmuvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib mezbûr Rigadan dört bin akçe karzdan hakkım var idi hâlâbi't-tamam dört bin akçeyi bi't-tamam mezbûr Riga'dan alıb kabz edib ibrâ-i zimmet eyledim dedikte mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhun almakla el-mesfûrvicâhen ve şifahen tasdik ve tahkîk ve kabul eyledikten sonra hâzihi'l-vesika ber-sebîl-i temessükkeb olundu.

Tahrîren fi evâil-i Şabani'l-muazzam 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

İbrahim Çelebi el-Hamamî, Rıdvan Bey b. Hüseyin Serdar-ı Yeniçeriyân, Kara Bey Mehmed Çelebi b. Hasan er-Râcil, Hamza Bey el-Bevvâbü's-Sultanî, Gececi Mustafa b. Ahmed Mustafa Dellal.

2b-5

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Yunus Bey Mahallesinden olub bundan akdem vefat eden merhûm Ömer Ahmed Bey sulbî oğlu Abdül Baki Çelebi nâm sağır ki vasiyeti olub vadesi olan Hatice bt.Osman Efendi'nin vekili olan fahru'l-kudât Abdulvehhab Efendi meclis-i şer'î şerîf işbu baiü's-sicil Mahmud b. Mehmed mahzârında ikrâr-ı itiraf edib sağır-i mezbûrun malından mezbûr Abdi Çelebi'nin zimmetinde beş bin deyni olub mezbûr Mahmud'un yedinden beşbin akçe alıb kabz edib ibrâ-i zimmet eyledi dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhun ba'd'e-l-tasdik ettikde kayd-ı sicil tahrîren fi evâhir-i şehri Şabani'l-muazzam 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Bimi Çelebi b. Şeyh Ali, İbrahim Efendi b. Mehmed el-Müderriş, Mehmed b. Halil Çelebi, Bayram b. Tursun el-Muhzır, Baba Mehmed el-Muhzır, Ahmed b. El-Muhzır.

2b-6

Budur ki medine-i Rodoscukda Rüstem b. Ali nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfde Canfeda bt. Hüseyin Dede nâm kimesne muvâcehesinde takrîr-i kelâm edib mezbûre Canfeda kızı Hatice bt. Veli Dede nâm bıkır-i baliğe ...?rızası yok iken bana altı bin akçe mihr-i müeccel ile nikâh edib bende mezbûre Hatice'yi istimaa eylediğimde nikâh-ı mezbûru kabul etmemeksizin ben dahi ferağ edib zevciyete müte'allık birbirimiz ile kat'an nizamımız yokdur dedikde merkûme Canfedamesfûr Rüstem'in vech-i meşrûh üzere olan kelâmın tasdik ve tahkîk ve kabul ettikten sonra hâzihi'l-vesikaber-sebîl-i temessük ketb olunub yed-i tâlibe def' olundu.

Tahrîren fi evâhir-i şehri Recebu'l-mücerreb li sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhudü'l hal;

el-Hâc Hasan b. Murad, el-Hâc Receb b. Receb, el-Hâc Yusuf b. Abdulla, Şaban el-Cundi.

3a-1

Budur ki Rodoscuk kazasına tab'i Büyük Pazarlı nâm karyede vefat eden Mülki bt. Pir Ali nâmmüteveffânın verâseti karındaşı oğlu Abdulkadir b. Kaya nâm kimesne ve Sadriye kızı Tavr-1...?bt.Ahmednâm hatun münhasıra oldukda mezbûr Abdülkadir meclis-i şer'î şerîfдемüteveffâyı-merkûmenin kızı oğlu Kurd b. Ma'den nâm kimesne muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib müteveffât-ı mezkûrenin muhallefatı mezbûr Kurd'da kaldı ve nizan üzre ettim hâlâ maslahât-ı Müslimun mezbûr Kurd'dan bana bin akçe alıverib beynimizi ıslah ettiklerinden ben dahi razı olub bedel-i sulh olan bin akçeyi mezbûr Kurd'un yedinden alıb kabz edib müteveffâ-yı mezkûre mülkünün muhallefâtına müte'allık vechen mine'l-vücûhmezbûr Kurd ve babası mesfûr Ma'den ile dava ve nizam kalmayıb zimmetlerin ibrâ-ı aam ile ibrâ ve ıskât eyledim dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhun el-mukırr-ı lehü'l-mesfûrvicâhen ve şifahen tasdik ve tahkîk ve kabul ettikten sonra mâ vaka'a kayd-ı sicil olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı Şabani'l-muazzamselâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Mevlana Abdülkadir Efendi, Mevlana Çelebi b.Şeyh Ali, Ahmed Çelebi b. Muslih el-İmam, Nebi b. Hakkı Mehmed Çelebi b.Abdi el-Muhzır.

3a-2

Budur kisâbiken Filibe kadısı izzetlü ve saadetlü Şeyh Efendi b. el-merhûm Zekeriya Efendi Hazretlerinin cânib-i şerîflerinden mektub-u şerîfleriyle vekil olan İbrahim Bey b. Halil meclis-i şer'î şerîfde Rodoscuk sükkânından es-Seyyid Mehmed Çelebi b. Hasan muvâcehesinde ikrâr ve itiraf ettiğın müşârun-ileyh Şeyh Efendi Hazretlerinin mûmâ-ileyh es-Seyyid Mehmed Çelebide bir nesc bahasından onaltı bin altıyüz akçe ve delik bahasında dokuz bin dört yüz akçeleri olub hâlâ zikr olunan yirmialtı bin akçeyi bi't-tamam ve'l-kemâlmûmâ-ileyh es-Seyyid Mehmed Çelebi yedinden alıb kabz edib ibrâ-i zimmet ettim dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhun el-mukırr-ı lehü'l-mesfûrvicâhen ve şifahen tasdik ve tahkîk ve kabul ettikten sonra hâzih'i-l-vesika ber-sebîl-i temessük ketb olunub yed-i tâlibe def' olundu.

Tahrîren fi evâhir-i Şaban li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Mevlana Abdulvehhab Efendi, Mevlana İbrahim Efendi b. Mehmed Bey el-Müsteid, Ali Çelebi b.Veli Dede el-İmam,Sefer Bey b. Abdullah er-Râcil, Piyale Bey b. Abdullah el-Cundi,Abdullah Efendi b.Mehmed, Odabaşı Mehmed Çelebi b. Ali Çelebi, el-Hâc Hasan b.Al Ümmi, Yusuf Çelebi b. Mustafa,Mehmed Çelebi b. Abdi el-Muhzır ve gayrihum.

3a-3

Budur ki Hayrabolu kazasından Alime bt. el-Hâc Mehmed nâm hatun tarafından zevci olan el-Hâc Mehmed Bey er-Râcil meclis-i şer'î şerîfde Süleyman Beşe b. Murad nâm kimesne muvâcehesinde takrîr-i dava edib müvekkilem mezbûre Alime Hatun'un validesi Emine bt.Mahmud nâm hatun medine-i Rodoscuk'da Araba Pazarı nâm mevzide vâki' bir cânibi yine mezbûre Alime'nin mülk odaları ve iki tarafı Laskuri nânzimmî dükkânları ve bir tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd olan bir baba keresteci dükkânını müvekkilem mezbûre 'Aalime'ye binotuziki muharrem el-haramın evâsıtında onaltı bin akçeye bey'-i bat ile bey' edib eline hüccet vermiş iken ba'de'z-zikr olunan dükkânı zevci Nasuh Beşe b. Ahmed nâm kimesneye hibe edib ba'demezbûr Nasuh Beşe dahi Mehmed mahdûd-ı mezbûr dükkânı mesfûr Süleyman Beşe'ye yirmialtıbin akçeye b'ey etti, suâl olunub tahrîr olunmak taleb ederiz dedikde gibbe's-suâlmezbûr Süleyman Beşe cevabında fi'l-hakika zikr olunan dükkân-ı mesfûr Nasuh Beşe bana dört aydır ki yirmialtıbin akçeye b'ey-i bât ile b'ey edib kabz-ı semen ve teslim-i mebî' iyle mûmâ-ileyh Mehmed Bey tarih-i kitabdan üç ay mukaddem mesfûrel-Hâc Mehmed Bey cevab ettiği dükkân mezbûr mesfûr Alime Hatun'nun karındaşı el-Hâc İbrahim nâm müteveffânın yetimi Ali nâm sağîrindir, sağîr-i mezbûrun vasisini alıb varıb dükkânı merkûm Süleyman Beşe'nin elinden alayım deyi Süleyman'ın mahzârında cevab etmiş iken şimdi dönüb zevcetim Alime'nindir deyü davayı ider davasının aslı yokdur ve elinde olan suret-i hüccet müzevveredir dedikde fahru'l-huteba Mevlana Nasuh Efendi b. Ferhad ve Ali Çelebi b. Veli Dede el-İmam ve el-Hâc Mehmed Bey b. Şükrullah er-Râcil meclis-i şer'îde hâzırın olub fi'l-hakika tarih-i kitabdan üç ay mukaddem mûmâ-ileyhel-Hâc

Mehmed Bey cevap ettiği zikr olunan dükkân için bir yetimin mülkünü mezkûre Emine Hatun'a b'ey etmiş yetimi ve vasisini yanımda alıb varıb dükkânı alayım deyü bizim yanımdan cevap etti dediklerinde mesfûr Süleyman Beşe'nindir mûmâ-ileyhel-Hâc Mehmed Beyibrâz ettiği suret-i hüccetin aslını niçin ibrâz etmez dedikde mesfûr Mehmed Bey dahi cevabında hüccetin aslı ateşe yanmış suretini Hayrabulu'da Süleyman ihrâc ettiler deyü cevap etti mezbûr Süleyman Beşe'nin talebiyle kayd-ı sicil olundu.

Tahrîren fi evâhir-i Şabani'l-muazzam li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Mevlana Abdulvehhab Efendi, Ömer Beşe b. Abdullah er-Râcil, Mumi Çelebi b. Ali Çelebi er-Râcil, Ahmed Çelebi Kalkanzâde, Mehmed Çelebi b. Abdulkadir Efendi, Mustafa Çelebi.

3a-4

Budur ki Medine-i Rodoscuk'da Abdi Hoca Mahallesinde vefat eden Hüseyin b. el-Hâc Mehmed nâmmüteveffânın validesi Halime bt. İsa Bali nâm hatunun mütevelliyi mezbûrun kız karındaşı olub vârisi olan Fatma bt. el-Hâc Mehmed nâm hatun ile meclis-i şer'îşerîfe hâziretan olub İbrahim Çelebi b. Hasan nâm kimesne muvâcehesinde takrîr-i dava edib oğlum mezbûr Hüseyin vefat edib muhallefâtından mahalle-i merhûmede vâki' bir cânib-i mezbûre Fatma hatunun mülk bahçe yeri ve bir cânibi yine merkûme Fatma hatun odaları ve bir cânibi el-Hâc Ramazan odaları ve bir cânibi Yakub Bey'in mezarlık için vakfe ettiği arsa-i hâliye ile mahdûd mülk bahçe bana ve mezbûre Fatma Hatun'a ve diğer oğlum Hasan'a intikâl ettikde bizim hisse-i şer'îyyemiz ifrâz olunmadan mahdûd mezbûr bahçeyi bizim rızamız yok iken mezbûr Hasan salifu'z-zikr İbrahim Çelebi'ye üçbinikiyüz akçeye b'ey etmiş biz dahi mezbûr Hasan'ın zikr olunan bahçede hissesine şûfâ-ı dava edib kendi hisselerimizden ma'ada mezbûr Hasan'ın hissesi için semen-i merkûmeden akçesin verib bahçeden bi'l-külliyeye kasr-ı yed eylediğimizde mezbûr İbrahim Çelebi almadığından gayri bizim hisselerimizi dahi zabtımıza man'i olub suâl olunub tahrîr olunmak taleb ederiz dedikde gıbb's-suâl mezbûr İbrahim Çelebi cevabında fi'l-

hakika zikr olunan bahçe müteveffâ-yı mezbûr Hüseyin'den mesfûrun Hasan ve Fatma ve Halimeye intikâl ettikde mezbûr Hasan zikr olunan cümle bahçeyi bana üçbin ikiyüz akçeye bey' etti.Lakin mezbûran Fatma ve Halime zikr olunan bahçede olan hisseleri için muhallefatından âhar şey almadıklarına yemin eylesünler ondan sonra bahçeden hisselerimiz alsın dedikde merkûmetân Halime ve Fatma zikr olunan bahçede olan hisselerimiz için muhallefatından bir şeyi almadık ve bahçeden kasr-ı yed etmedik deyü her birisi yemin billahî teala el-'azim ettiklerinden sonra hisselerin tasarruf etmek üzere hâzihi'l-vesikaber-sebîl-i temessük ketb olunub yed-i tâlibe def'i ve i'ta olundu.

Tahrîren fî evâhir-i Şabani'l-muazzam li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru's-sülehâ Ahmed Efendi, Fahru'l-akrân Mehmed Ağa Kethüdarı, Veli Dede b. Ali Çelebi el-İmam, Ali Çelebi İbrahim Bey, Mustafa b. Mehmed Çelebi el-Cundi, Mehmed Çelebi b. Abdülhamid.

3b-1

Budur ki medine-i Rodoscuk'da amme ve hassa malına vemal-ı gayib ve mal-ı mefkûd bi'l-fiil emin olan es-Seyyid Hüseyin Çelebi'nin vekili Halil Bey b. Mustafa meclis-i şer'î şerîfde Mahmud b. Abdullah nâm kimesne muvâcehesinde takrîr-i dava edib medine-i mezbûrede Yunus Bey Mahallesinden Ali b. el-Hâc Kasım nâm kimesne âhir-i vilayete gidip hayât ve mematı nâ-malum iken mezbûr Ali'nin bazen esbâbını mahalle-i merkûmede vâki' indu'l-ahali-yi malumâtü'l-hudûd menzilini mezbûr Mehmed zabt ider bais nedir suâl olunmak taleb iderim dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Mehmed cevabında mezkûr Ali Mısır'da hayâtta olduğundan gayri li-ebeveyn kız karındaşım Fatma'nın sadrî oğludur benden gayri vârise-i marûfe yokdur verâseti bana münhasıradır Rodoscuk kazası civarında olan Mürifte nahiyesinde Melen nâm karyede tevellüd etmişdir babamız Yani validemiz Marola'dır dedikde vekil-i mezbûr Halil Bey salifu'z-zikr Mahmud vech-imeşrûh üzere mezbûr Ali'nin validesi Fatma'nın karındaşı olub verâseti mezbûr Mehmed'e münhasıra olduğu münkir oldukda karye-i mezbûreden kapucu Süleyman b.

Abdullah ve Eyyüb Beşe b. Abdullah nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfe hâzırân olub mezbûr Mahmud'un takrîrine muvafık ve kelâmına mutâbık üzere şehadet-i şer'îyye ettiklerinde şehadetleri ba'de't-taaddin tezkiye hayyiz-i kabulde vâki' oldukdan sonra mezbûr Halil Bey davasından men'i oldukdan sonra mâ vaka'a kayd-ı sicil olundu.

Tahrîren fi evâhir-ı Şabani'l-muazzam li-sene selâseve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Mevlana Abdulvehhab Efendi, Fahru'l-huteba Mevlana Nasuh Efendi, Mevlana Yahya Çelebi b. Şeyh Ali, Sefer Bey b. Abdullah er-Râcil, Mehmed Çelebi b. Halil.

3b-2

Budur ki medine-i Rododscuk mahallâtından Papa Yani Mahallesinde Yorki Papubcu nâmzımmî meclis-i şer'î şerîfde işbu baisu'l-kitab Bedros veled-i Uskari nâm Ermeni muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib medine-i mezbûre sınırında Uluyol kaldırım başı nâm mevzide vâki' bir cânibi papas bağı ve bir cânibi Nebi bağı ve bir cânibi müşteri-i mezbûrBedroz bağı ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd olan tahminen üçbin meyveli bağımı mezbûr Bedroz'a binbeşyüz nakd-i râyicfi'l-vakt akçeye bey'-i bat sahih-i şer'î ile bey' edib kabz-ı semen ve tesellüm-i mebî'i eyledim dedikde makarr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûha mukırr-ı lehü'l-mesfûr vicâhen ve şifahen tasdik ve tahkîk ve kabul ettikten sonra mâ vaka'abi't-taleb kayd-ı sicil olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı Şabani'l-muazzam li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Bey b. Hasan, Nebi Çelebi b. Hakkı, Ömer Beşe b. Abdullah, Değer b. Veli el-Muhzır, Bayram b. Dursun ve gayrihum.

3b-3

Hâlâ medine-i Rodoscuk'da sâkin ebnâ-i sipahiyândan Mustafa Ağa b.Ahmed meclis-i şer'î şerîf demahrûse-i Edirne'den İbrahim veled-i Menteş nâm Yahudi muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib mezbûr İbrahim bana çuka ve kumaş iki denk esbâb rehn-i vaz'ı edib benden yüz doksan bin akçe istikrâz etti.Zikr olunan yüzdoksanbin akçeden yüzyedi bin akçesi Edirne'de sâkin vekilim Bekir Bey nâm kimesnenin yedinden makbuzâtım oldu, hala rehn-i vaz'ı ettiği iki denk esbâb-ı mezbûr İbrahim'e tesellüm edib baki kalan seksenüç bin akçesin bi't-tamam mezbûr İbrahim'den alıb kabz ettim.Zikr olunan yüzdoksan bin akçe zimmetinden bir akçe ve bir habbe baki kalmayıb ibrâ-i zimmet eyledim dedikde mezbûr İbrahim dahi müşârun-ileyh Mustafa Ağa tasdik ve tahkîk ve rehn-i vaz'ı ettiği iki denk esbâbı mûmâ-ileyh Mustafa Ağa'dan alıb kabz ettiğine mûkır ve mûterif oldukdan sonra mâ vaka'a kayd-ı sicil olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehr-i Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-akrân Mehmed Aga Kethüdarî, es-Seyyid Murad Çelebi b. es-Seyyid Mehmed, Halil Çavuş b. el-Hâc Mehmed, Hasan Çelebi er-Râcil, Ömer Beşe b. Abdullah er-Râcil, Kara Baba Mehmed Beşe el-Vekil.

3b-4

Budur ki Rodoscuk'dan olub zeyl-i kitabda esâmisi mestûr olan Müslümanlar meclis-i şer'î şerîfe hâzirûn olub hâlâ Aynoz ve Kavak memlehâlarının mültezimi olan Istati tarafından Rodoscuk'da vekili olan Yanaki nâm zimmî havalesi olub ebnâ-i sipahiyândan olan Mehmed Bey muvâcehelerinde takrîr-i kelâm edib memlehâtın mezbûrteynin eminleri Rodoscuk iskelesinde tuz gemileri ihrâc olunmasın mirî tuz olmayıb ihrâc olunduğu takdirce olageldiği üzere emin resmini alıb ondan sonra ihrâc ede, bu minval üzere olursa tuzu onaltışar akçeye bey' etmeğe kavlı ve taahhüd edib geçen sene dahi mezbûr Istati ol minval üzere zabt olunsun ben dahi onaltışar akçeye bey' edeyim deyü kavlı ve taahhüd etmiş iken hâlâ vekil-i mezbûr Yanaki dokuz aydan beri Rodoscuk iskelesine bir gemi ihrâc etmeyüb kendinin balçıklı kumlu tuzu Müslümanlara otuzar akçeye ve otuzikişer akçeye bey' edib emin-i asıl

taahhüd ettiği üzere?bey' etmeyüb vilayetlüye zulm eder suâl olunub tahrîren olunmak taleb ederiz dediklerinde gibbe's-suâl havale olan muma-ileyh Mehmed Bey vekili mezbûr Yanaki fi'l-hakikî emin-asıl vech-i meşrûh üzere her kilesini onaltışar akçeye bey' etmeye taahhüd etdi dediklerinde bi't-taleb ma vâki' ketb olundu.

Tahrîren fi gurre-i Ramazani'l-mübarek 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Mevlana Sinan Efendi b. Mustafa, Mevlana Ali Efendi b. Mustafa, Fahru'l-akrân Mehmed Ağa Kethüdarî es-Seyyid Murad Çelebi, es-Seyyid Mehmed, Ömer Bey b. Mustafa er-Râcil, Mehmed Bey b. Abdullah er-Râcil, Mustafa Çelebi b. Osman Çelebi el-Cundi, Mustafa Çelebi b. Mehmed Bey er-Râcil, C' afer Bey b. Abdullah el-Cundi, Mehmed Çelebi b. Abdülkadir Halife, Ali Beşe b. Abdullah er-Râcil, Yusuf b. Mehmed, Mehmed Çelebi b. Mehmed Beşe ve gayrihum.

3b-5

Budur ki medine-i Rodoscuk neccârî ve abacıları yedinden emr-i şerîf-i celilu'l-kadr ve vârid olub mefhûm-u saadet makrununda Rodoscuk'da merhûm Rüstem Paşa'nın vakfa bir bezastan ile dükkânlarında vesayir dükkânlarda sâkin tüccar ve abacılar araba ile getirdikleri aba için araba başına sekizer akçe baş alınmış iken hâliyen ümenâ ve ummâl taifesi olagelmiş muhalefe bezden araba başına kırkar akçe taleb edib rencide eder kadimden araba başına sekizer akçe alınıb şimdi ziyade taleb olursa men'i def'i idesüz deyü ferman olunub imtisalen el-emrul-'âli bi'l-fiil Rodoscuk zâbiti olan fahru'l-emâsil ve-l-akrân Mustafa Ağa zîde kadrihu muvâcehesinde emr-i şerîfi kıraat ve tefhim ettiklerinden sonra müşârun-ileyh Mustafa Ağa'yı fi'l-hakika şimdiye değin tüccar taifesi ve abacılardan araba başına sekizer akçe baş alınagelmiş bulunduğun ecilden biz dahi ol minval üzere alırız dedikde bî-garaz ehl-i vukûf Müslümanlar meclis-i şer'ide hâzirün olub fi'l-hakika feth-i hâkânîden bu ana gelince Rodoscuk'un bezestanı ve dükkânlarda sâkin olan tüccar taifesi getürdükleri esbâb ve abadan araba başına sekizer akçe baş alınagelmişdir deyü ile'l-tarîk eş-şehade haber verdiklerinden sonra ber müceb-i ferman-ı 'âli mûmâ-ileyh Mustafa

Ağa vech-i meşrûh üzere araba başına sekizer akçe baç alıb ziyade ile kimesneyi rencide etmemek üzere hâzihi'l-hurûf bi't-taleb mâ vaka'a kayd-ı tescil olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehr-i Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf min el-hicreti'n-nebeviyye.

Şuhûdu'l-hâl:

Şaban Efendi b. Mustafa, el-Müsted Ahmed Efendi b. es-Seyyid Mehmed, Üstad Habib b. Mustafa, el-Hâc Hüseyin b. Abdullah, Mehmed Bey b. Abdullah er-Râcil ve gayrihum.

3b-6

Budur ki medine-i Rodoscuk'da İbrahim Bey Mahallesinden Sinan Efendi b. Mustafa meclis-i şer'î şerîfde işu sahibu'l-kitab Mustafa Çelebi b. Osman Çelebi el-Cundi muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib mahalle-i merkûmede vâki' bir cânibi Hüseyin Ağa mülkü ve bir cânibi el-Hâc Keyvan mülkü ve bir cânibi Hüseyin Çelebi mülkü ve bir tarafı yine mezbûr Mustafa Çelebi mülkü ile mahdûd olan bahçe yerimi müşârun-ileyh Mustafa Çelebi'ye yedibinbeşyüz nakd-i râyicfi'l-vakt akçeye bey'-i bat sahih-i şer'î ile bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i mebî'i eyledim dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûha el-mukırr-ı lehü'l-mesfûrvicâhen ve şifahen tasdik ve tahkîk ve kabul ettikten sonra kayd olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehr-i Ramazani'l-mübarek.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-akrân Mehmed Ağa Kethudarî, es-Seyyid Murad Çelebi b. es-Seyyid Mehmed, Ömer Bey b. Mustafa er-Râcil, Halid Çavuş b.el-Hâc Ali, Mustafa Çelebi b. Mahmud Bey, Mehmed Çelebi.

4a-1

Budur ki Hayrabolu kazasına tâbi Parmaksız Nâm karyeden Halil b. Abdurrahman nâm kimesne meclis-i şer'a gelib takrîr-i kelâm edib karye-i mezbûrenin buzağılarının r'ayinde Veli b.nâm ihtiyar Anadolulu kimesne fakir-i hâl olub bir

akçeye muhtaç olub tarih-i kitabdan altı ay mukaddem Rodoscuk'a gelmek murâd edib ben dahi terahhum edib arabaya bindirib Rodoscuk'a getirib, mezbûr Veli Rodoscuk'da kalıb ben karyeme gitmiş idim, hâlâmezbûr Veli'nin bazı akrabası karyeme gelib mesfûr Veli'yi benden taleb ederler. Tarih-i mezbûrda mezbûr Veli'yi araba ile getirib ol Rodoscuk'da kalıb bende arabam ile gittiğim biliyor hemşehrileri vardır suâl olunub tahrîr olunmak taleb ederim dedikde medine-i Rodoscuk'da İbrahim Bey Mahallesinde sâkin İsa b. Mehmed nâm kimesne meclis'i şer'a hâzır olub fi'l-hakika mezbûr Veli tarih-i mezbûrda mesfûr Halil'in arabasıyla Rodoscuk'a gelib mezbûr Halil arabasıyla gidib mesfûr Veli iki gün benim evimde olub dahi bazı alışverişim için kurrâya gidib mesfûr Veli Rodoscuk'da kaldı deyüb ve Hoca Beyazıd Mahallesinde sâkin M'aden b. İbrahim nâm kimesne dahi hâzır olub fi'lvâki mezbûr Abdi tarih-i mezbûrda kurrâya çıktığında mesfûr Veli'ye Rodoscuk'da rast gelib kış olmağla külhanda yatar kalkarım deyü bana cevap eyledi. Hamşehrimiz olmağlı bu ahvâline vukûfumuz vardır dediklerinde mezbûrân M'aden ve Abdi'nin vech-i meşrûh üzere olan haberleri ketb olunub yed-i tâlibe def'a olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehri Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-akrân Hüseyin Bey b. Mehmed el-Cundi, Yahya Çelebi B. Şeyh Ali, Ebu Bekir Halife b. Habib el-İmam, Ahmed b. Sefer ve gayrihum.

4a- 2

Budur ki medine-i Rodoscuk'da İbrahim Bey Mahallesinden el-Hâc İbrahim Halife b. Ali el-İmam meclis-i şer'î şerîfde gulamı işbu sahibu'l-kitab uzun boylu ak benizli koyu ela gözlü Rusya el-asl Mehmed b. Abdullah muvâcehesinde ikrâr-ı itiraf edib mezbûr Mehmed'i Allahu'l-azim hasbeten lillahi'l-azim ve taleben li-merdâti'r-Rabbi'r-rahim "yevme lâ yenfe'u mâlün velâ benûn illâ men' etallahe bi-kalbin selîm" ve ricâen bimâ va'ade'n-nebî sallahu aleyhi ve sellem men' a'teka rıkkaten mümineten a'tekallahu teâla li-küllî rabbi minhâ ...?mine'n-nâr-ı i'tâk-ı sahih-i şer'î ila ı'tak ettim ba'del-yevm hakkı veladan gayri hakkım kalmayıb sayir ahrâr-ı asliyyîn gibi hürre olsun dedikde makarr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhun almak el-

mesfûrvicâhen ve şifâhen tasdik ve tahkîk ve kabul ettikten sonra hâzihi'l-vesika ber-sebîl-i temessük ketb olundu yed-i tâlibe def'a olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehr-i Ramazani'l-mübârek li sene 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Nasreddin Hamza Halife b. el-Hatib Nasuh el-İmam, Fahru'l-huteba Mevlana Mehmed Efendi el-Hatib, Fahru'l-huteba Mevlana Mehmet Efendi (Vaiz), Hafız Efendi el-İmam, Hüseyin Çelebi b. Mahmud el-İmam, el-Hâc Mustafa b. Ferhad el-İmam, Murad b. Hüsâm el-İmam.

4a-3

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Papa Mandremenos Mahallesinde Mihâl veled-i Manol nâm zimmî meclis-i şer'î şerîfde işbu sahibu'l-kitab Yorki veled-i Kosta nâm zimmî muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib mezbûr Yorki ile bazı hesabımız olub hâlâ hesablaşub ba'de kulli hesab mezbûr Yorki'de ikiyüz akçem zuhur edib zikr olunan ikiyüz akçeyi mezbûr Yorki'den alıb kabz edib zimmet ibrâ-i 'âm ile ibrâ ve ıskât eyledim ba'del-yevm vicâhen min el-vücûh dava ve nizam kalmadı dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhun mezbûr Yorki tasdik ve tahkîk ve kabul ettikten sonra ma-vâki' bi't-taleb kayd-ı sicil olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehr-i Ramazani'l-mübârek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mevlana Yahya Çelebi b. Şeyh Ali, Rüstem Beşe b. Abdullah er-Râcil, Ş'aban Bey b. Abdullah er-Râcil, Haydar b. Şaban, Ahmed el-Muhzır ve gayrihum.

4a-4

Vech-i tahrîr hurûf budur ki Rodoscuk kazasına tâbi Yerebasan nâm karyeden Sinan Çelebi b. Kaya Çelebi er-Râcil ve Ahmed Çelebi b. Kaya Çelebi ve Ali Çelebi b. Mehmed el-Muhtar ve Eyüb Çelebi b. Hüseyin ve Yusuf Hoca b. Bâlî ve İbrahim b. Hüseyin ve Ömer b. Ali ve M'aden nâm kimesneler meclis-i şer'î şerîfe hâzirûn olub karye-i mezbûreden Latif Çelebi b. Davud er-Râcil nâm kimesne muvâcehesinde

takrîr-i dava idüb mezbûr Latif Çelebi kaza-i mezbûre tâbi Kayı nâm karyeden Sinan Ağa'nın çiftliği ve koyunun gözleyib daima koyunu bizim karyemiz sınırına çobanlarımız götürüb bizim davarlarımızın otluğuna azim müzayaka verib dünkü gün çobanlarına kendi karyelerin ve bizim karyemizin sınırın gösterib ve bizim karyemizin sınırına tecavüz etmek üzerine azim müzayaka verdiriseniz deyü çobanlarıyla söyleşiyorken mezbûr Latif Çelebi atına binib ve eline sırik alıb âlât-ı harble karındaşı Şaban ile ma'en üzerimize hücum edib bizi sırik ile vurmak kasd edib bir tarîk ile ardından sırığını alıb halas oldukda suâl olunubtahrîr olunmak taleb ideriz dediklerinde gıbbe's-suâl mezbûr Latif Çelebi fi'l-hakika atıma binib ve elime sırik alıb karındaşım mezbûr Şaban ile ma'en mezbûrun köyün önünde dururlar iken üzerlerine vardım lakin gayri kimesneyi kıyas edib vardım bunlar olduğun bildim idi deyücek mezbûrun kimesneler tekrar cevab edib mesfûr Latif Çelebi'nin daima bize hilâf-ı şer'îşerîf şetm ettiğinden aciz kaldık ve mazarratından havf ideriz bize kefil versin dediklerinde mezbûr Latif Çelebi yetim mezbûrdan kimesnelere kat'an mazarratım olmaz deyu otuz birinci ağa bölüğünde yeniçeriyim dedikde yeniçeriden kefil taleb olunursa vâki' hâl-i kayd olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehr-i Ramazani'l-mübarek 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-akrân İbrahim Efendi b. Mehmed, Fahru'l-huteba Mevlana Mehmed Efendi, Rıdvan Bey Servaz Yeniçeriyân, Mehmed Bey b. Abdullah er-Râcil, Mevlana İsmail el-Kadı ve gayrihum.

4a-5

Budur ki medine-i Rodoscuk'da sâkin olub yeniçeriler ocağında yevmi olan fahru'l-akrân Ali Çelebi b. Ömer meclis-i şer'î şerîfde Gelibolu kazasına tâbi Hure (!) nâm karyeden olub bundan akdem hâlik olan Nikola nâm hâlikin sulbi oğlu Hristodara nâmzimmî ve hâlik-i mezbûrun zevce-i metrûkesi olan Kali bt. Dafil (!) nâm zımmiye muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib hâlik-i mezbûrun zimmetinde binbeşyüz akçe hakkım olub mezbûr Hristodara ahz edib hala bi't-tamam binbeşyüz akçeyi merkûme Kali götürüb bana teslim edilib bi't-tamam zimmetinde binbeş yüz akçeyi

alıb kabz edib hâlik-i mezbûrun veresesinin zimmetlerin ibrâ-i ‘âm ile ibrâ ve ıskât eyledim dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr ve meşrûhun el-mukırru lehüma’l-mesfûr tasdik ve tahkîk ettikten sonra hâzihi’l-vesika ber-sebîl-i temessük ketb olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehri Ramazani’l-mübarek 1033.

Şuhûdu’l-hâl:

Mehmed Bey b. Abdullah er-Râcil, Ali Çelebi b. el-Hâc Muhasım Letail İbrahim b. Abdulvehhab, Mahmud Bey b. Abdullah el-Cundi.

4b-1

Budur ki medine-i Rodoscuk’da Can Paşazâde Mahallesinde Hacı bt. Ramazan nâm hatun meclis-i şer’î şerîfde işbu baisu’l-kitab Seyyare bt. Abdullah nâm hatun muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib medine-i merkûme kurbunda vâki’ olub bir cânibi Veli bağı ve bir tarafı...?bağı ve bir tarafı yine mezbûr ...?külliyesiyle ve bir cânib-i tarîk-i ‘âm ile mahdûd olan bir kıt’a külliye bağıcı cem’i eşcâriyle mezbûre Seyyare Hatuna binikiyüz elli nakd-i râyicfi’l-vakt akçeye bey’i bat ile bey’ edib kabz-ı semen ve teslimi mebbî’i eyledim dedikde mukırr-ı mezbûrûn ikrâr-ı meşrûhun el-makûle el-mesfûr vicâhen ve şifâhen tasdik ve tahkîk ettikten sonra hâzihi’l-vesika ber-sebîl-i temessük ketb olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehri Ramazani’l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

Ali Çelebi el-Hâc Kasım el-İmam, Ömer Bey b. Abdullah er-Râcil, Süleyman Beşe b. Murad, Mehmed Beşe b. Mustafa, Mehmed Bey b. Abdullah el-Cundi, Veli b. Sekban, Abdullah Çelebi b. Mehmed el-müezzîn, Sefer Bey b. Hayrullah er-Râcil.

4b-2

Budur ki medine-i Rodoscuk’da Can Paşazâde Mahallesinden Ahmed Bey b. Abdullah el-Cundi meclis-i şer’î şerîfde amcası işbu baisu’l-kitab Seyyâre bt. Abdullah nâm hatun muvâcehesinde ikrâr-ı itiraf edib medine-i merkûme kurbunda vâki’ olub bir cânibi yine mezkûre Seyyare Hatun, Hacı Hatun’dan iştira ettiği bağı

ve bir tarafı Veli Bağı ve bir cânibi Ermeni ...bağı ve bir cânibi İlyas bağı ile mahdûd olan bir kıt'a mülk bağımı mezbûre Seyyâre Hatuna hibe-i sahihe-i şer'î ile hibe ve temlik ve tesellüm ettim ol dahi meclis hibede olub kavlı ve kabz edib taht-ı tasarrufundadır keyfe mateşa ve tahtâr mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhun makarr-ı lehü'l-mesfûre vicâhen ve şifahen tasdik ve tahkîk ve kabul ettikten sonra hâzihi'l-vesika ber-sebîl-i temessük ketb olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehr-i Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Mezbûrûn.

4b-3

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Can Paşazâde Mahallesinden Ahmed Bey b. Abdullah el-Cundi meclis-i şer'î şerîfde işbu sahibi'l-kitab Veli b. Sufyan nâm kimesne muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib medine-i merkûme sınırında vâki' olub bir tarafı zevcem Seyyâre Jatun bağı ve bir cânibi Laskari zımmî bağı ve bir cânibi Angelak zımmî külliye bağı ve bir cânibi el-Hâc Yusuf oğulları bağları ile mahdûd olan üç dönüm mülk bağımı cem'î eşcârı ile mezbûr Veli iki binaltıyüz nakd-i rayiç fi'l-vakt akçeye bey'i bat ile bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i mebî'i eyledim dedikde makarr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhun almakla el-mesfûr vicâhen ve şifahen tasdik ve tahkîk ve kabul ettikten sonra hâzihi'l-vesika bir sebi-l temessük ketb olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehr-i Ramazani'l-mübarek sene 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Mezbûrûn.

4b-4

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Tuti Hatun Mahallesinde vefat eden el-Hâc Mustafa b. Bekdaş nâmmüteveffânın liebeveyn karındaşı olub vârisi olan el-Hâc Mehmed nâm kimesne müteveffâ-yı mezbûrun zevce-i muhallefesi olan Ümmühan bt.Nasuh

nâm hatun ile meclis-i şer'îşerîfe hâzırân olub işbu sahibu'l-kitab Ayşe nâm hatun tarafından tasdik-i âti'z-zikre bima huve tarîk es-subût şer'en vekâlet-i sâbite olan babası el-Hâc Receb b. Osman muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib mahalle-i merkûmede vâki' bir cânibi mûmâ-ileyh el-Hâc Receb mülkü ve bir cânibi Dülger Recep mülkü ve iki cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd olan iki bâb-ı fevkânî ve iki bâb-ı tahtânî evlerimize ve havlı-i müştemil olan menzilin nısfı benim mülk-ü müşterâm olub ve nısf-ı âharı karındaşım müteveffâmezbûrel-Hâc Mustafa'nın olub vefat edib bana ve zevcesi merkûme Ümmühan Hatun'a intikâl eyleyib hâlâ menzil-i mezbûr-u umumen mezbûre Ayşe Hatun'a sekizbin nakd-i râyicî'l-vakt akçeye bey'i bat ile bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i mebî'i ettik dediklerinde mukırrân-ı mezbûrân ikrâr-ı meşrûhların tasdik ve tahkîk ve kabul ettikten sonra hâzihi'l-vesika bir sebili-i temessük ketb olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehr-i Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Yahya Çelebi eş-Şeyh Ali, Hamza Hoca b. Mustafa el-İmam, Mehmet Beşe bin Abdullah, Hüseyin Beşe bin Abdullah Efendi, El Hac Şaban bin Aklatun, Ramazan b. Müsli.

4b-5

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Papa Manol Mahallesinde Aleksi veled-i Yorki nâmmî meclis-i şer'î şerîfdeikrâr ve 'itiraf edib işbu baisu'l-kitab bugday alınlı kahve ela gözlü tahminen oniki yaşında olan Rus el-asl olan ve Lisyon veled-i ... nâm emred-i gulamı li'l-farz-ı elcin lâ ivazin âcil ı'tak-ı sahih-i şer'î ile ı'tak ettim ba'del-yevm hakk-ı vâlâdan gayri hakkım kalmayıb sayir ahrâr-ı asliyin varılsın dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhu ketb olunub yed-i tâlibe de'f olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehr-i Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Ömer Çelebi b. Şeyh Ali, Hasan Ağa b. Abdullah el-Cundi, Hüseyin Bey b. Abdullah el-Cundi, el-Hâc Receb b. Osman el-Tacir, Hamza Halife b. Nasuh el-İmam, Ömer Bey b. Mustafa ve gayrihum.

4b-6

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Papa Manol Mahallesinde Aleksi veled-i Yorki nâmzimmî meclis-i şer'î şerîfdeikrâr veitraf edib işbu baisu'l-kitab buğday alınlı kahve ela gözlü açık kaşlı tahminen onbeş yaşında Yani veled-i Kosta nâm gulamı la li garazin âcil ve'l-ivaz âcilen 'ıtai sahih-i şer'î ile 'ıtak ettim ba'de-l yevm hakk-ı vâladan gayri hakkım kalmayıb sayir ahrâr-ı asliyîn gibi hür olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûha ketb olundu yedd-i tâlibe def'î olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehri Ramazani'l-mübarekselâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Mezbûrun.

4b-7

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Hoca Beyazıd Mahallesinden Aleyna bt.İsa nâm hatun meclis-i şer'î şerîfde zevci işbu sahibu'l-kitab es-Seyyid Abdi b. es-Seyyid Mehmed nâm kimesne muvâcehesinde takrîr-i kelâm ve ta'bir-i ani'l-meram edib mezbûr es-Seyyid Abdi'de olan dörtyüz akçe mihr-i müecceleden ve nafaka-i iddetden hüsn-ü ihtitarmileferağ edib mukâbelesinde zevcim mezbûr es-Seyyid Abdi ile muhalaa eyledim dedikde salifu'z-zikr es-Seyyid Abdi vech-i meşrûh üzere mezkûre ayni ile muhalaa ettiğine mukırr-ı m'uterif oldukdan sonra beynlerinde tefrik vâki' olduğu cânibeyn talebiyle mâ vaka'a ketb olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehri Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Sinan Efendi el-Müstear, Ahmed Bey el-Cundi, Murtaza Çelebi el-Cundi, Abdullah b. Abdullah er-Râcil, Baba Mehmed b. Durmuş Ahmed ve gayrihum.

5a-1

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Yunus Bey Mahallesinden Tavr-ı Cihan bt. ...nâm hatun tarafından husus-u âti'z-zikre el-Hâc Arslan Çelebi b. Ali ve Memi b. Yusuf şهادetleriyle vekâlet-i sâbite olan fahru'l-emâsil ve'l-akrân Mehmed Ağa b. Hasan zide kadrihu meclis-i şer'î şerîfde işbu sahibi'l-kitab Mustafa bin Abdullahnâmkimesne muvâcehesinde ikrâr-ı itiraf edib müvekkilem merkûme Tavr-ı Cihan Hatun mahalle-i merkûmede vâki' bir cânibi Boyacı Ahmed mülkü ve bir tarafı Musa Beşe mülkü ve bir tarafı Mustafa Bey mülkü ve bir tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd olan bir bâb-ı tahtânî ve bâb-ı fevkânî evlerin ve fırın ve pınar ve bahçe ve havlıyı müştemilmenzilini bundan akdam vakfe edib şöyle şart eylediği menzil-i mezbûr bey' olunub semeninden dört bin akçesi her sene istirbah olunub rubhı ile ahâli-yi mahalle-yi merkûmenin tekâlifine i'âne oluna ma'adası kendünün techiz ve tekfinine ve ta'amına sarf ve harc oluna deyü t'ayin ve şart etmiş idi. Hâlâ mezkûre Tavr-ı Cihan fakiru'l-hâl olmağın mahdûd-ı mezbûr menzilini bizzat merkûme Tavr-ı Cihan mesfûr Mustafa'ya onbin nakd-i râyicfi'l-vakt akçeye bey'-i bat ile bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i mebni eyleyüb semeninden şartı üzere dört bin akçesi ahâli-yi mahalle-i merkûmenin vakfı nukûduna mütevellî olan akçeyi teslim edib baki kalan altıbin akçesi kendi levazımına sarf için alıkodu dedikde vekil-i mezbûrun ikrâr-ı meşrûhuna el-mukırr-ı lehü'l-mesfûrvicâhen ve şifahen tasdik ve tahkîk ve kabul ettikde mavâki' kayd olundu.

Tahrîren fi gurre-i şehr-i Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mevlana Yahya Çelebi b. Şeyh Ali, es-Seyyid Murad Çelebi b. es-Seyyid Mahmud, Hasan Halife el-İmam, el-Hâc Hüseyin b. Abdullah, Musa b. Arslan, el-Hâc Yunus b. Perviz.

5a-2

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Cami-i Atik Mahallesinde Fatma bt. Hasan nâm hatun tarafından husûs-u âti'z-zikre Satılmış b. Şaban ve Ahmed b. Sefer şهادetleriyle vekâlet-i sâbite olan Ömer Beşe b. Mahmud er-Râcîl meclis-i şer'î

şerîfde Sevyan veled-i Karagöz nâm Ermeni muvâcehesinde takrîr-i dava edib müvekkilem merkûme Fatma hatunun babası Hasan'dan kendüye intikâl edib medine-i merkûme kurbunda kaldırım başı nâm mevzide vâki' bir tarafı Arzik Ermeni mezra'ısı ve bir cânibi Yanor Ermeni mezrası ve Ali bağı ve tarîk-i 'âm ile mahdûd bağ yerini mezbûr Sevyan tasarruf eder bağında nedir suâl olunub kasr-yed ettirilmek taleb ederim dedikde gibbe's-suâl mezbûr Sevyan cevabında zikr olunan bağ yerini işbu hâzır el-meclis olub mezkûre Fatma Hatunun zevci olan Mahmud Bey b. Abdullah el-Cundi, zikr olunan bağ yeri benim mülkümdür deyü bana dört bin akçeye bey' edib birbuçuk yıldır ki tasarruf ederim mezkûre Fatma Hatun'a babasından kendüye intikâl ettiği malumum değildir deyücek mezbûr Mahmud Bey'den suâl olundukda fi'l-hakika mezbûr Sevyan bana dört bin akçe verib zikr olunan bağ yerini benden almak murad edib ben dahi dört bin akçeyi alıb bey' eyledim lakin zikr olunan bağ yeri mezkûre Fatma Hatunundur benim alakam yokdur dedikde vekil-i mezbûr Ömer Beşe'den davasına muvafık beyyine taleb olundukda udûl-ü Müslimîn ve sikât-ı muvahidinden Mevlana İbrahim Efendi b. Mehmed ve Ömer Beşe b. Mustafa er-Râcil meclis-i şer'îşerîfe hâzırân olubfi'l-hakika Mahmud mezbûr bağ yeri mezkûre Fatma Hatun'a babası mezbûr Hasan'dan intikâl etti malum mezbûre şahidiz ve şehadet dahi ederiz dediklerinde şehadetler ile ba'de'-t'adil ve tezkiye hayyiz-i kabulde vâki' oldukdan sonra mâ-vâki' kayd olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehri Ramazani'l-mübarek 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-müderrişîn Mehmed Efendi el-İmam,Rıdvan Bey Serdar-ı Yeniçeriyân, Mevlana İsmail Bey emin-i beytü'l-mal,Ömer Beşe Mustafa er-Râcil ve gayrihum.

5a-3

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Cennet Hatun Mahallesinde Mehmed b. İsanâm kimesne meclis-i şer'î şerîfde işbu sahibi'l-kitab Osman Beşe b. Abdullah er-Râcilmuvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib mahalle-i merkûmede vâki' bir cânibi yine mûmâ-ileyh Osman Beşe bağçesi bir cânibi aşçı Hüseyin bahçesi ve iki tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd olan mülk bağçemi cem'i eşcârı ile muma ileyh Osman Beşe

yedinden bin nakd-i râyiç fi'l-vakt akçeye bey'-i bat ile bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i mebî'î eyledim dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhun almakla tasdik ve tahkîk ettikten sonra hâzihi'l-vesika ber-sebîl-i temessük tescil olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Hâc Keyvan b. Abdullah, Mahmud b. Ali Naili Sekbanzâde, Osman Beşe b. Abdullah er-Râcil Bali Beşe b. Abdullah, Hasan Çelebi Sekbanzâde, Ali Beşe b. Abdullah er-Râcil, Uzun Ali b. Mehmed.

5a-4

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Papa Terfil Mahallesinde Aleksi veled-i Duka nâm zımmî meclis-i şer'î şerîfde işbu baisu'l-kitab Tanos veled-i Papa nâmmîmuvâcehesinde ikrâr-ı itiraf edib mahalle-i merkûmede vâki' bir cânibi yine mezbûrTanos'un odası bir cânibi kenise ve bir cânibi yine kendi mülküm ve bir cânibi Dati dükkânıyla mahdûd olan mülk arz-ı hâliyemi ve pınarımın nısfını ve pınardan doğru mezbûr Tanos'un odası damlalığa varınca kendi mutasarrıf olmak üzere beş yüz nakd-i râyicfi'l-vakt akçeye bey'-i bat -ı sahih-i şer'î ile bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i mebî'î eyledim dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhun el-mukırr-ı el-mesfûrvicâhen ve şifahen tasdik ve tahkîk ve kabul ettikten sonra ma vâki'bi't-taleb kayd-ı tescil olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf el-hüccetu'l-subûtuna.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-müste'ad b. Yahya Çelebi b. Şeyh Ali, Sefer Bey b. Abdullah er-Râcil, Rıdvan b. Abdullah Mehmed, Halife b. Halil, Nebi Çelebi b. Mustafa er-Râcil.

5a-5

Budur ki medine-i Rodoscuk'da el-Hâc Musa Mahallesinden Meryem bt. Sinan nâm hatun meclis-i şer'î şerîfde zevci işbu sahibu'l-kitab Bâharnâm kimesne tarafından

husûs-u âti'z-zikre Aslıhan bt. Abdullah ve Abdü-l-Kerim b. İskender şehadetleriyle vekâlet-i sâbite olan babası Rıdvan b. İskender nâm kimesne muvâcehesinde ikrâr-ı itiraf edib zevcem mezbûr Bahar'da olan bin akçe mihr-i müeccelimden ve nafaka-i iddetimden hüsn-ü ihtiyarım ile ferag edib mukabelesinde zevcim Bahar ile muhala'a eyledik dedikde vekil-i mesfûr Rıdvan müvekkili mezbûr Bahar vech-i meşrûh üzere merkûme Meryem ile muhala'a ettiğine mukırr-ı m'uterif oldukdan sonra beyinlerinde tefrik vâki' olduğu cânibeyn talebiyle mâ vaka'a ketb olunub kayd tescil olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Ramazani'l-mübarek 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-müstead b. Yahya Çelebi b. Şeyh Ali, Yunus b. Turabi Cerbi Yasin, Mehmed Çelebi b. Abdi el muhzır, Bayram Nihad Durmu b. Mehmed ve gayrihum.

5b-1

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Cennet Hatun Mahallesinde vefat eden Hammal Mahmud nâmmüteveffânın sulbi sağır oğlu Mehmed ve sulbiye sağire kızı Rabia kibel-i şer'îden vasileri nasb olunub valideleri olan Fatma bt. İbrahim nâm hatun meclis-i şer'î şerîf demüteveffâ-yı mezbûrun zevce-i muhallefesi olan Mülayim bt. Abdullah nâm hatun tarafından tasdik-i âti'z-zikre bima huve tarîk el-subut şer'en vekâlet-i sâbite olan fahru'l-kudât Abdulvehhab Efendi muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib müteveffâ-yı mezbûrun muhallefâtından zimmetdefteri mucebince sağır-i mezbûr Mehmed'in sekizyüz kırk dört akçe ve sağire-i merkûme Rabia'nın dört yüz yirmi iki akçe hisse-i şer'iyeleri olub hâlâ vesayetim hasebiyle zikr olunan bin iki yüz altmışaltı akçe hisselerin vekil-i müşârun-ileyh Abdulvehhab Efendi yedinden bi't-tamam alıb kabz edib ibrâ-i zimmet eyledim dedikde mukırr-ı mezbûrenin ikrâr-ı meşrûhun almakla el-mesfûr bi'l-vecale vicâhen ve şifâhen tasdik ve tahkîk ve kabul etdikden sonra hâzihi'l-vesika ber-sebîl-i temessük ketb olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-müderrişîn Mevlana İbrahim Efend, fahru'l-müste'ad İbrahim Efendi, Ahmed Çelebi b. Mehmed er-Râcil, Mahmud Bey Mestur Baki, Ali Bey el-Cundi.

5b-2

Budur ki medine-i Rodoscuk'da el-Hâc Hasan b. Ferhad nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfde Ferhad Beşe b. Abdullah ve sulbiye kızı Ayşe muvâcehesinde takrîr-i kelâm ve ta'bir-i ani'l-meram edib ben küffarda esir iken medine-i mezbûre kurbunda vâki', bir cânibi Behruz Bey bağıve bir cânibi Süleyman Hoca bağı ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd olan bir kıta'a külliye bağımı kızım mezkûre Ayşe mesfûr Ferhad Beşe'ye sekizyüz akçeye bey'-i bat ile bey' edib hala geldiğimde zikr olunan bağ benim mülküm idi deyü dava eyledükde maslahât-ı muslihin tavassut edib bana mezbûr Ferhad Beşe'den ikiyüz akçe aliverib beynimizi ıslah ettiklerinde ben dahi razı olub bedel-i sulh olan ikiyüz akçeyi mezbûr Ferhad Beşe'den alıb kabz edib zikr olunan bağa müte'allık davadan mesfûr Ferhad Beşe'nin zimmetin ibrâ ve ıskât eyledim dedikde mezkûre Ayşe Hatun dahi cevabında babam mûmâ-ileyhel-Hâc Hasan validem Nasi vefat ettiğimde ben mu'in kalıb benim hisse-i şer'îyyemi alıb kabz edib bende benim cümle hakkım için zikr olunan bağı bana verib ben dahi mesfûr Ferhad Beşe'ye sekizyüz akçeye bey' eyledim babam mesfûrel-Hâc Hasan ile validem mesfûr Nasi'nin muhallelâtından hisse-i şer'îyyem için vechen mine'l-vücûh dava ve nizamın olmayıb zimmet-i âm ile ibrâ ve ıskât eyledim dedikde salifu'l-zikr Ferhad Beşe tasdik ve tahkîk ve kabul eyledikten sonra hâzihi'l-vesika bir sebili-i temessük ketb olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mevlana İbrahim Efendi el-Müstead, Davud Halife el-İmam, Murad Bey b. Abdullah er-Râcil İsa b. Yahya, Mehmed b. Ahmed, Zikr-i beşe Ahmed.

5b-3

Budur ki medine-i Rodoscuk'da kefere mahallâtından Papa Manol Mahallesinden Todore veled-i Yani nâmnımmî meclis-i şer'î şerîfde medine-i mezbûre de

vâki‘merhûm Gazanfer Ağa Vakfı’na bi’l-fiil câbî olan Yahya Çelebi b. Şeyh Ali nâm kimesne ve Tanas veled-i Yani nâm zimmî muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib vakf-ı mezbûre on bin akçe Uzunzâde Mehmed Çavuş Vakfı’na onbin akçe deynim olub mahalle-i merkûmede vâki‘ bir cânibi celeb Yani mülkü ve bir tarafı, Kuzadi mülkü ve bir tarafı müşteri-i mezbûr Tanas mülkü ve bir tarafı tarîk-i ‘âm ile mahdûd olan menzil havlısı ve cem‘i tevab‘i ve levahikî benim ve zevcem Zudi bt. Nikola ile ikimizin mülkü olub zevcetim merkûme Zudi ile binotuzbir cuma-yı âhiresinde menzil-i mezbûru merkûm Tanas yirmiüçbin akçeye bey‘-i bat ile bey‘ edib teslim-i mebi ve semeni merkûm yirmiüçbin akçeyi bi’t-tamam merkûm Tanas’dan alıb kabz edib on bin akçesin Gazanfer Ağa Vakfı için mûmâ-ileyh Yahya Çelebiye ve on bin akçesi Uzunzâde Mehmed Çavuş Vakfı’na câbî olan Ali Hocaya teslim ettim üç bin akçesin dahi bir Ermeni’ye deynim var idi eda eyledim ve tarih-i mezbûrda merkûm Tanas’a hüccet-i şer‘î verdik idi menzil-i mezbûr sınır Tanas’ın mülk-ü müşterasıdır bizim vechen mine’l-vücûh alaka yokdur dedikde mütevell-imezbûrun ikrâr-ı meşrûhun müşârun-ileyh Yahya Çelebi ve merkûm Tanas tasdik ve tahkîk ettiklerinden sonra hâzihi’l-vesikaber-sebîl-i temessük ketb olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Ramazani’l-mübarek 1033.

Şuhûdu’l-hâl:

Ali Bey b. Abdullah el-Cundi, Ali Çelebi b. el-Hâc Kasım el- İmam, Ahmed Çelebi b. Halil el-Hatib, Mehmed b. Ahm, Vadekdar veled-i Toros.

5b-4

Budur ki Ermeni çingânesi taifesinden olub kâfir iken ismi Ardogri veled-i Sadika olub işbu binotuzüç şehr-i Ramazani’l-mübarekinin on altıncı günü şeref-i İslâm ile müşerref olub ismi Ramazan Beşe olduğu kayd olundu.

Şuhûdu’l-hâl:

Mevlana Sinan Efendi b. Mustafa, Ali Bey b. Mustafa Zâbit-i Rodoscukî, Ali Beşe b. Lütfi, Demi b. Receb, Mehmed b. Gazanfer, Ahmed el-Muhzır Şaban b. Abdurrahim ve gayrihum.

5b-5

Budur ki Ermeni çingânesi taifesinden olub kâfire iken ismi Garibet Seded iken işbu bin otuz üç şehr-i Ramazani'l-mübarekinin on altıncı günü şeref-i İslâm ile müşerref olub Fatma ismi müsemmâ olduğu kayd-ı sicil olundu.

Tahrîren fi

Şuhûdu'l-hâl:

el-Mezbûrûn.

5b-6

Ed-dayîn Yanko veled-i Hristo,el-medyûn Murad Aranik ed-deyn aleyhi selâse mie dirhem ...?eş-şirke sebete bi-ikrârihi ...?

Şuhûdu'l-hâl:

el-Mezbûrûn.

5b-7

Budur ki mahrûse-i İstanbul'da Zincirlikuyu Mahallesinde Karagümrük'de Katırcı oğlu evi karşısında sâkindergâh-ı âli yeniçerilerinden Hasan Bey b. Ali meclis-i şer'îyyede Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali muvâcehesinde takrîr-i kelâm edib tarih-i kitabdan bir kefil-i mukaddem alçak boylu karayağız alnının altında eser-i curhu olan Rûsiyyu'l-asl saçları taranmaz Mülayım nâm cariye firar etdi zuhur ettikde dava-yı vakfi Yahya Çelebi'yi vekil nasb ettim dedikde gıbbe't-tasdik ve'l-kabul kayd şûdtahrîren fi evâil-i şehr-i şevval el-mükerrem li sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Ahmet Çelebi b. İlyas, Çorbacı, Mehmed Halife, Mehmed Çelebi b. Abdullah, Zikr-i Beşe el-muhzır, Suri Beşe b. Muhzır ve gayrihum

6a-1

Bergos kazasından Nisa bt. Hızır nâm hatun tarafından husus-u âti'z-zikre vekil olan İlyas b. İskender nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfde Vize kazasından Musli b. Kurd Bali nâm kimesne muvâcehesinde takrîr-i dava edib mezbûre Nisa Hatun benim karındaşım kızı olub mezbûr Musli'nin menkuhası iken tatlik edib ikibin akçe mihr-i müeccelini vermeyib ve cümle esbâbını alıkoyub dokuz aydır ki firar edib hala rast gelmedim suâl olunub aliverilmek talep ederim dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Musli cevabında mezbûre Nisa'nın bende esbâbı kalmadı ve kefa'yı bin akçedir mezbûr Nisa gelsin eğer benden iki bin akçe mihr-i müeccel ve esbâb dava ederse vereyim dedikde mesfûr İlyas mezbûre Nisa'yı binotuz üç şehr-i Ramazani'l-mübarekinin on ikinci gününde dört güne değin getireyim deyü istihâl idib mezbûr Musli dahi eğer dört güne değin firar edersem işbu hâzır-ı bi'l-meclis olan Mehmed b. Gazanfer ikrâr ettiğim bin akçe mihr-i müeccele kefilim olub eda eylesün dedikde mezbûr Mehmed dahi vech-i meşrûh üzere kefil olduktan sonra mezbûr İlyas üçüncü günmerkûme Nisa'yı meclis-i şer'iyye getirib mesfûr Musli firar etmeğin kefaleti hasebiyle mezbûr Mehmed dahi bin akçeyi meclis-i şer'îde mezkûre Nisa'ya teslim edib ol dahi alıb kabz edib ma'adasını mezkûr Musli ile görmek üzere mâ vaka'a ketb olunub yedd-i tâlibe def'a olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Mevlana Abdulvehhap Efendi, Ali Bey b. Abdullah er-Râcil, Ali Beşe b. Mustafa, Mehmed Beşe b. Abdullah er-Râcil ve gayrihum.

6a-2

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Raziye Hatun Mahallesinden Sevcihan bt. Dur Ali nâm hatun meclis-i şer'î şerîfde Sadriye kızı Gülşah bt. Hasan nâm hatun tarafından tasdik-i âti'z-zikre Derviş b. Yusuf ve Kari b. Tufan şهادetleriyle vekâleti sâbite olan Muhammed b. Abdi muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib mahalle-i merkûmede vâki' olub bir tarafı Cemile Hatun mülkü ve bir tarafı yine kendi mülküm ve bir cânibi sâbiken Süleyman Halife'nin evi olub hâlâ Davud Halife sâkin olduğu ev ve bir tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd bir bâb-ı tahtânî evi muttasıl bir bâb kilerile ve bahçe

ve havlıyı müştemil mülkü menzilimi bin onsekiz tarihinde Mahmud Bey b. Abdullah er-Râcılâm kimesneye dört bin akçeye bey'i bat ile bey' edib sene-i mezbûrede mezbûr Mahmud Bey dahi menzil-i merkûmu kızım merkûme Gülşah'a beşbinbeşyüz akçeye bey'-i bat ile bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i meb'î eyledi, onbeş yıldır ki merkûme Gülşah mutasarrıfıdır benim menzil-i merkûmede veçhen mine'l-vücûh alâkam yokdur dedikde mezbûre Sevcihan vech-i meşrûh üzere sadır olan kelâmın vekil-i mûmâ-ileyh Muhammed tasdik tahkîk ve kabul ettikten sonra hâzihi'l-vesika ber-sebîl-i temessük ketb olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-hutebâ Mevlana Nasuh Efendi, Fahru'l-Müstebid b. Yahya Çelebi b. Şeyh Ali, Hamza b. Küçük, Davud Halife el-İmam, Mehmed Bey b. Abdullah er-Râcıl, Üstad Habib ed-Debbâğ.

6a-3

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Papa Yerfil Mahallesinden olub bundan akdam helâk olan mumcu Istrayano nâm zımmî hâlikin Mori nâm sağır-i sulbiyeti oğluna babası hâlik-i mezbûrun metrûkâtından ırsen şer'île intikâl eden hisse-i şeriyetin kabz ve zabt ve cem'i umuruna işbu baisu'l-kitab Apastol veled-i Doni nâm zımmî kibel-i şer'îden dahi nasb olunub ol dahi vesaye-i merkûmeyi kabul ve hizmet-i lazimesinde edya taahhüd ettikten sonra hâzihi'l-hurûf ketb olunub yedd-i tâlibe def'î olundu.

Tahrîre fi evâsıt-ı şehr-i Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Şaban Efendi el-Kadı, Fahru'l-akrân Bahri Çelebi b. Şeyh Ali, Mehmed Halife b. Halil, Mustafa Çelebi b. Yusuf ve gayrihum.

6a-4

Medine-i Rodoscuk'da İbrahim Hasan nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfde, medine-i mezbûrede Abdi Hoca Mahallesinden olup bundan akdem vefat eden Hüseyin b. el-Hâc Mehmed nâmmüteveffânın validesi Halime bt. İsa Bali nâm hatun ve müteveffâyı mezbûrun kız karındaşı olup vârisesi olan Fatma bt. el-Hâc Mehmed nâm hatun tarafından husûs-u âti'z-zikre bima hüve tarîku'l-subût şer'an vekâleti sâbite olan zevci İbrahim Bey ibn Abdullah er-Râcilnâm kimesne muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib müteveffâyı mezbûrun Hüseyin mahalle-i merkûmede vâki' bir cânibi yine mezbûre Fatma Hatun'nun mülkü bahçe yeri ve bir tarafı yine mezbûre Fatma Hatun'nun odaları ve bir tarafı el-Hâc Ramazan odaları ve taraf-ı âharı Yakub Bey'in mezarlık için vakfettiği arsa-i hâliye ile mahdûd mülk bahçesini bana üçbinikiyüz akçeye bey' etmiş idi. Hâlâ mezbûran Halime Hatun ve Fatma Hatun zikr olunan bahçenin nısfı bizim, mezbûr Hüseyin'den intikâl etmiş mülk-ü mevrûsemizdir deyü niz'a edib mabeynimizde münazaat-ı kesire vâki' olmuşdu hâlâ muslihûn-ı müslimûn tavassutu ile zikrolunan bahçede bi'l-külliyeye ben kasr-ı yed etmek üzere mezbûre Fatma Hatun'dan bana beşbin akçe aliverib beynimizde ıslah ettiklerinde ben dahi sulhe mezbûre razı olup bedel-i sulh olan beşbin akçeyi bi't-tamam ve'l-kemâl vekil-i mezbûr İbrahim Bey yedinden alıb, kabz edib zikr olunan bahçede benim veçhen mine'l-vücûh alâkam kalmadı dedikde mukırrı-ı mezbûrun ikrârı mezbûr İbrahim Bey ve Fatma Hatun vicâhen tasdik edicek hâzihi'l vesika ber-sebîl-i temessük ketb olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Ramazani'l-mübârek sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât el-Mevlana Abdulvehhab Efendi, Fahru's-sadât es-Seyyid Ahmed Efendi, es-Seyyid Mehmed Çelebi b. es-Seyyid Ahmed, fahru'l-akrân Mehmed Ağa b. Hasan Kethudarî, es-Seyyid Mehmed Çelebi b. es-Seyyid Ahmed Efendi, el-Hâc İbrahim Bey b. Abdurrâcil, es-Seyyid Murad Çelebi b. es-Seyyid Mehmed, Süleyman Bey el-Bevvâbü's-Sultanî, Ahmed Çelebi b. Mehmed İbrahim, İsmail Çelebi b. Ömer er-Râcil, Mehmed Çelebi b. Osman, Mustafa b. Hacı Ramazan, Mustafa Çelebi b. İlyas Bey er-Râcil, Hasan Molla el-İmam, Mustafa Çelebi el-Cundi.

Topçu Ali b. Abdullah nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfde Ermeni çingânesi taifesinden Ardoğdu veled-i Savta nâm kâfire cingânesi ve kâfire bir kimesne ismi Gazi bt. Sedo olub şeref-i İslâm ile müşerref oldukda ismi Fatma olan hatun muvâcehelerinde takrîr-i dava edib iki aydır ki mezbûre Fatma'yı vilayet-i Anadolu'da Sapanca'da babası Sedo merkûme Fatmayı rızasıyla bin akçe mihr-i müeccele ile bana akd-i nikâh edib benim taht-ı nikâhımda olub ben dahi bazı cihaz esbâbı için İznikmid'e vardığımda mezbûre Fatma'nın rızası yok iken cebren babası mesfûr Sedo merkûm Ardoğdu'ya verib bu cânibe firar edib ben dahi ardınca gelib halen rast geldim, suâl olunub tahrîr olunmak taleb ederim dedikde gıbbe's-suâl Fatma cevabında fi'l-hakika babam Sedo rızası ile mezbûr Topcu Ali bana bin akçe nikâh edib ben dahi nikâh-ı mezbûru kabul edib mesfûr Topcu Ali'nin taht-ı nikâhında iken mezbûr Topcu Ali benim cihazımı görmek için İznikmid'e vardığı gibi babam mesfûr Sedo mezbûr Ardoğdu'nın otuz teneke hınasın alıb elbette beni Ardoğdu'ya nikâh ile verdim anın avratısın dedikde ben dahi razıye olmadığımın ellerimi arkama bağlayıb ve başımı urub muhrib edib cebren ve kahren mesfûr Ardogdu'ye verib ol diyardan firar eylediklerini mezbûrTopcu Ali izimizce gelib yetişdi dedikde mezbûr Ardoğdu suâl olundukda iki aydır ki mezbûre Fatma kâfire iken babası Sedo bana akd-i nikâh ile verdi mukaddem mezbûrTopcu Ali'nin menkuhası olduğu malumum değildir deyücek mesfûr Topcu Ali huzurda mezbûr Sabanca'da Müslümanların malumudur, tarih-i kitabda yirmi güne değin kaziyesinden nakil getireyim deyü istimhal edib vech-i meşrûh üzere emhâl olunduktan sonra mesfûr Ardogdu şeref-iİslâm ile müşerref olub Rıza ismi ile müsemmâ oldukda merkûme Fatma talâk-ı bain ile mutlaka olub kat'en zevciyete müte'allık dava ve niza'im yokdur deyücek mâ vaka'a ketb olundu.

Tahrîren fi evâhir-i şehr-i Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Abdulvehhab Efendi, Bahri Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Sefer b. Abdullah er-Râcil, Ali Halife b. Kasım el-İmam, Hamza Çelebi b. el-İmam, Mustafa b. Yunus, Kara Muhammed Avşarlı, Ahmet b. Sefer, Mehmed b. Durmuş, Kadri el-Muhzır,Zikri el-Muhzır,Mehmed Ali Sermüezzîn.

6b-2

Medine-i Rodoscuk'da Hoca Beyazıd Mahallesinde Mehmed Bey b. Abdullah el-Cundi meclis-i şer'î şerîfdeişbu baisu'l-kitab Hatice bt. Osman nâm hatun tarafından husûs-u âtu'l-beyana vekil olub Ali Beşe bin M'aden ve İdris b. Abdullah nâm kimesneler şahadetleri ile vekâleti sâbite olan el-Hâc Yusuf b. Abdullah nâm kimesne mahzârında ikrâr ve itiraf edib mahalle-i mezbûrede vâki' bir cânibi Abdulcelil nalband mülkü ve bir cânibi gececi Mehmed mülkü ve bir cânibi Hasan Hakkı mülkü ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd iki bâb kerpiç binalı fevkânî ve tahtânî evimi sundurması ve cümle tevâbi ve levâhiki ile altıbin nakd-i râyic fi'vakt fiddî Osmanî akçeye bey'i bat-ı sahih-i şer'î ile bey' edib kabz-ı semen m'adud teslim-imebî'i Mehmed'e eyledim, ba'de'l-yevm menzil-i mezbûr mesfûre Hatice Hatun'un mülk-ü müşterâsıdır keyfe-mâ yeşa mutasarrıfe olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârı vekil-i mezbûr vicâhen tasdik edicek mavak bi't-taleb kayd olundu.

Şuhûdu'l-hâl:

Halil Çavuş b. El-İmam Mehmed, Ziya Çelebi b. Ali Çavuş, Osman Halife b. El-İmam, Mehmed Halife b. Pîrî el-İmam, Hamza b. Debbağ, Ahmed b. Sefer, Mehmed b. Abdi.

6b-3

Medine-i Rodoscuk sâkinlerinden Derviş b. Durmuş nâm a'âma meclis-i şeri'de baisu'l-kitab Aişe bt.Veli Bey nâm hatun tarafından tasdik-i âti'l-beyan nehc-i şer üzere vekil olub vekâlet-i sâbite olan zevci Mehmed Reis b. Mustafa mahzârında ikrâr edib medine-i mezbûre sınırında Karlık nâm mevz'i kurbunda vâki' bir cânibi Şahabeddin bağı ve bir cânibi ekserci Halil ve bir cânibi Köse Mehmed külliyesi ve bir tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd tahminen bir dönüm mülk bağıcı merkûme Aişe Hatun'a sekizyüz elli akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edib kabz-ı semen ve teslim-imebî'i eyledim,ba'del-yevmmezbûre Aişe Hatun'un mülk-ü müşterâsıdır keyfe-mâ yeşa mutasarrıfe olsun dedikde mukırrı-ı mezbûrun ikrârı vekil-i mezbûrvicâhen tasdik edicek ma vak'ıa bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhir-i Ramazan sene 1033.

Şuhûdu'-l Hâl:

Mehmed Çelebi Durmuş, Sefer Bey er-Râcil, Murad Debbağ, İbrahim Çelebi b. Mustafa Reis, Bayram b. Dursun.

6b-4

Medine-i Rodoscuk'da Darhama?Mahallesinde Dirive veled-i Dimitri nânzımmî meclis-i şer'îşerîf'de baisu'l-kitabfahru'l-akrân Mustafa Çelebi b. Mehmed Bey el-Cundi mahzârında ikrâr ve itiraf edib mezbûr Mustafa Çelebi'nin medine-i merkûme sınırında Nusretlü çayırı nâm mevz'i kurbunda vâki' bir tarafı kendi bağım ve bir tarafı Istrati bağı ve bir tarafı dere ve bir tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd arsa haliyesine cümle ekser benim olub üzerine bağ ve eşcâr gars edib üçüncü yerine bağ yevmin urulduktan sonra tımarına her ne harç giderse nısfı benim ve nısf-ı mezbûr Mustafa Çelebi'nin olmak üzere kavlı eyledik ve bağ-ı mezbûr mahsule geldikde kendinin mahsul tansif olunub nısfı benim ve nısfı mûmâ-ileyh Mustafa Çelebi'nin olub bağ dahi beynimizde taksim olundukda tansif olunub herhangi câhibden murad ederse müşârun-ileyh Mustafa Çelebi nısfını alıb nısf-ı âharı benim olmak üzere taahhüd ve kabul eyledik dedikde mezbûr Mustafa Çelebi merkûm Diryo'nun kelâmın tasdik ve tahkîk ve kabul eyledikten sonra câhibeyn talebiyle hâzihi'l-vesika ber-sebîl-i temessük ketb olundu.

Tahrîren evâhir-i şehri Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'-l-hâl:

Fahru'l-akrân Mehmed Ağa Kethüdari, el-Hâc Mehmed Bey b. Şükrullah er-Râcil, Yahya Çelebi b. El-Şeyh Ali, Ferhad Bey el-Cundi, Sinan Çelebi b. Tayyar er-Râcil.

7a-1

Rüstem Beşe

Rodoscuk kazasına tabi Nusretli nâm karye sâkinlerinden Deveci İbrahim b. Musa nâm kimesne meclis-i şer'î de Rüstem Beşe b. Abdullah er-Râcilmahzârında takrîr-i kelâm ve ta'birî an el-merâm edib karye-i mezbûrede vâki' Abdurrahman malumu'l-

hudûd mülk çiftliğimi ve mutasarrıf olduğum umumen tarlalarımın sahib-i arsa marifetiyle hakk-ı tasarrufun bundan akdem mezbûr Rüstem Beşe'ye beni ölünceye beslemek üzere beşbin akçeye bey' ve tefviz edib lakin kabz-ı semen etmemiş idim hâlâ zikr olunan çiftliğimi cümle mezra'ı ile merkûm Rüstem Beşe'ye altıbin nakdakçeye bey' ve tefviz edib bi't-tamam meblağ-ı mezbûru yedinden alıb kabz eyleyüb ve mü'netim için beher sene bana yemeklik altı keyl buğday ve bir keyl tarhana ve bir keyl bulgur ve bir aba dolama ve bir aba çakşır ve bir kilim kebesi ve bir pabuç ve bir araba odun ...?iki keyl buğday ekmek üzere kavlı ve taahüd eyledik, beher sene zikr olunan eşyayı bana teslim eyledikten sonra mezbûr Rüstem Beşe mü'netim için gayri rencide etmem dedikde mezbûr Rüstem Beşe dahi merkûm İbrahim'in kelâmını tasdik ve beher sene zikr olunan eşyayı vermeğe razı oldum deyücek cânibeyn talebiyle mâhüve'l-vâki' ketb olundu.

Tahrîren fi evâhir-i şehri Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-akrân Mehmed Aga Kethudarî, el-Hâc Mehmed Bey b. Şükrullah er-Râcil, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Sinan Çelebi b. Kaya Çelebi er-Raci, Mustafa çelebi b. Mehmet el-Cundi.

7a-4

Medine-i Rododscuk'da Camii-i Atik Mahallesiinde sâkin Hatice bt. Kaya meclis-i şer'îşerîflâzımü't-tevkîrde vâki'u'l-kitab zevci olan Burhan Ramazan mahzârında ikrâr-ı itiraf edib ve zevcemmezbûr Reyhan üzerinde olan altıyüz akçe mihr-i müeccelden ve nafaka-i iddet-i muallcemden fariğ olmak üzere zevcim mezbûr Reyhan ile muhalaa eyledik mezbûr zevciyete müte'allık dava ve husumetimiz yokdur dedikde mezbûre Hatice'nin kelâmını merkûm Reyhan vicâhen tasdik ve muhalaa-i mezbûreyi kabul ettiğın mâ vaka'a gıbbe't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhir-i şehri Ramazan li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Yahya Çelebi el-Şeyh Ali, Şaban Halife el-İmam, Ali b. Kadri, Mehmed b. Yunus, Mehmed Halife bin Halil, Mehmed b. Abdi.

7a-5

Medine-i Rodoscuk'da Bevvâb Mehmed Bey Mahallesinden 'amma Derviş b. Durmuş nâm kimesne validesi Şah Huban bt. Himmet ile meclis-i şer'e gelib medine-i mezbûrede Camii-i Vasat Mahallesinde 'Anise bt. Ali Bey nâm hatun tarafından husûs-u âti'z-zikre şer'en vekâleti sâbite olan zevci Mehmed Reis b. Mustafa mahzârında takrîr-i kelâm edib medine-i mezbûre sınırında Karlık nâm mevz'ide vâki' lede'l-cîrân malumu'l-hudûd babamdan bana ve karındaşım Mahmud'a benim rıza ve validem mezbûre Şah Huban'a intikâl eden birbuçuk dönüm bağı validem ile karındaşım merkûm Mahmud benim rıza ve haberim yoğ iken merkûme Aişe Hatun'a binyediyüz akçeye bey' eylemişler hâlâ hesab olundukda benim hissem olan yediyüzkırk akçeyi vekil-i mezbûr Mehmed Reis'in yedinden bi't-tamam kabz eyledim eğer karındaşım mezbûr Mahmud sıhhâtli, gelirse meblağ-ı mezbûru andan alsın eğer gelmezse mahall-i mezbûrede vâki' babamızdan intikâl eden evimiz bey' olundukda hissemden alsın deyücek mukırr-ı mezbûrun ikrârı vekil-i mezbûr vicâhen tasdik edilmegin mâ vaka'abi't-taleb kayd olundu.

Evâhir-i Şaban li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl;

Mehmed Çelebi el-Müderris, Yahya Çelebi b.eş-Şeyh Ali, Mehmed Halife b. Halil, Üzümi İbrahim b. Mustafa, Mehmed b. Abdi.

7b-1

Budur ki medine-i Rodoscuk'da 'amme ve hassa el-malına bi'l-fiil emin olan es-Seyyid Hüseyin Çelebi'nin tarafından vekil olan Halil Bey nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfde Rodoscuk'da sâkin Misak veled-i Mardıros nâm Ermeni muvâcehesinde takrîr-i dava edib vilayet-i Anadolu'dan olub vefat edib zâhirde vâris-i marufu olmayan Anadolulu Mehmed nâm müteveffânın mezbûr Misak zimmetinde üçbin akçesi vardır suâl olunub aliverilmek taleb ederim dedikde gibbe's-suâl merkûm

Misak muvâcehesinde fi'l-hakika müteveffâ-yı mezbûrun bende üç bin akçesi var idi, lakin Vize mukataasına emin olan İsmail Çavuş nâm kimesne medine-i Rodoscuk'da (...) nâm berberin dükkânında bi't-tamam üçbin akçeyi mezbûr İsmail Çavuş'a teslim eyledim ol dahi kabz eyleyüb zimmetimde bir akçe baki kalmadı dedikde mezbûr Misak nefes-i Rodoscuk'da sâkin olub mezbûr İsmail Çavuşun Rodoscuk kazasında alâkası olmayıb merkûm Ermeni ona verdiği hilâf-ı şer'î ve hilâf-ı kânûn olub mezbûr İsmail Çavuş'un dahi kabz ettirib fuzûlî olmağın meblağ-ı merkûm vekil-i mezbûr Halil Bey'e teslim etmesine tenbih birle mâ hüve'l-vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhir-i şehri Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Efendi el-Müderriş, Hasan b. Ahmed Halife, Mehmed b. Abdi el-Muhzır, Mehmed b. Durmuş el-Muhzır.

7b-2

Medine-i Rodoscuk sükkânından Sefer Bey b. Abdullah nâm olub meclis-i şer'ide mahmiyye-i İstanbul'da helâk olan Badasar nâm Ermeni'nin sulbîsağır oğlu Kirkor'a kıbel-i şer'ide vasî nasb olunan 'âmmisi Kasbar veled-i Bedros nâm Ermeni mahzârında ikrâr ve itiraf edib Rodoscuk sükkânından Şaban Bey B. Abdullah nâm sipahiye hâlik-i mezbûr Badasar'da dolanbe bahasından yediyüz akçe hakkım vardır deyü mezbûr Kasbar'ın küllî esbâbın aldığında ben dahi mezbûr Şaban Bey'e yediyüz akçesin verib mezbûrun esbâbın hâlâs etmişim hala zikr olunan yediyüz akçeyi mezbûr Kasbar'ın yedinden bi't-tamam alıb kabz eyleyüb ibrâ-i zimmet eyledim dedikde gıbbe't-tasdik ma vak'ıa kayd olundu fi et-tarih-i mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Mezbûrûn.

7b-3

Medine-i Rodoscuk'da abd-i âbık emini olan es-Seyyid Hüseyin Çelebi'nin vekili olan Halil Bey meclis-i şer'îde kaza-i mezbûre tâbi Çetme nâm karyede Üveys Beşe b. Bâhar er-Raci mahzârında takrîr-i dava edib mezbûr Üveys Beşe yirmi gün vardır ki abd-i âbık bir taze oğlan ahz edib gündüz avrat biçdirib gece hüsn edib hâlâ Vize mukataası emini İsmail Çavuş ile hafıyyeten bir kimesneye fûruht etmişdir taleb ederim suâl olunsun dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Üveys Beşe...?olunca müddei-i mezbûrda davasına mutabık beyyine taleb olundukda isbÂt-ı beyyineden'aciz olub merkûm Üveys Beşe istihlâk vech-i meşrûh üzere abd-i âbık nâmında oğlan ahz etmeyib ve fûruht etmediğine ve husâs-u mezbûrda haber ve âgâhı olmadığına yemin billahî'l-âliyyi'l-alâ eylemeğin mâ hüve'l-vâki'bi't-taleb ketb olundu.

Tahrîren fi evâil-i Ramazan 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Ağa Kethüdarî, el-Hâc Mehmed Bey b. Şükrullah er-Râcil, Süleyman Çelebi b. Abdurrahman, İbrahim Çelebi b. Muslihiddin el-Cundi, İbrahim Efendi el-Müsteid.

7b-4

Medine-i Rodoscuk'da sâkin Ermeni taifesinden Kasbar veled-i Bedros nâm Ermeni meclis-i şer'îde râfi'ü'l-kitab Toros veled-i Kuçek nâm Ermeni muvâcehesinde ikrâr edib medine-i mezbûre sınırında Yağcı Veli kurbunda vâki' bir cânibi topcu kantarı ve bir cânibi Aleksandır ve bir cânibi Dimitri Boyacıoğlu ve bir cânibi Aleklayı bağları le mahdûd tahminen dört bin kütüklü mülk bağımı mezbûr Toros'a binbeşyüz akçeye bey'-i bat-ı sahih-i şer ile bey' edib kabz-ı semen m'adud ve teslim-i mebî'i mahdûdeyledim mezbûr bağı mezbûr mesfûr Kasbar'ın mülk-ü müşterâsıdır keyfe-mâyeşa ve yahtar mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârı makarrı lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edilmekle mâ huve'l-vak'ı bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren evâhir-i şehri-i Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Molla Halife b. Mehmed Debbağ, Bayram b. Toros el muhzır, Keyv b. Abdullah, Murat Kethüda el müderris, Manos veled-i Hatırşa, Yagop veled-i Margos, Leker veled-i Zelenes

7b-5

Budur ki medine-i Rodoscuk'da el-Hâc İsa vakfına bi'l-fiil müteveli olan üstad Habib b. Mustafa meclis-i şer'î şerîfdeed-Hâc Hasan b. Muharrem nâm kimesne muvâcehesinde takrîr-i dava edib mezbûrel-Hâc Hasan zimmetinde üçbin akçe vardır taleb ederim dedikde gıbbe's-suâlfî'l-hakika vakf-ı mezbûra üç bin akçe deynim vardır altmış güne değin eda edeyim dedikde el-Hâc Musa mahallinde olan Mehmed b. Hüseyin nâm kimesne meclis-i şer'îhâzır olub medyûn-u mezbûrun ikrârı ile zikr olunan üçbin akçeye kefil oldum dedikde müteveli-i mezbûr kefaled ve kuyûd-u kabul eyledikten sonra hâzihi'l-vesika bî-sebil-i temessük ketb olundu.

Tahrîren fi yevmu'l-sebaa min Şevvalu'l-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-akrân Mevlana Abdulvehhab Efendi, Rıdvan Ağa Serdar-ı Yeniçeriyân, Ahmed el-Muhzır, Behruz Bey b. Abdullah, Ahmet Sefer b. el-Hac Şaban, Mustafa b. Murad Bey.

8a-1

Medine-i Rodoscuk kazasına tâbi Gazi Oğlu nâm karyede Himmet b. Ömer zevcesi İsmi bt.Mehmed nâm hatunla meclis-i şer'îşerîfe hâzır olub mezbûre ismi karye-i mezbûrede Ali b. Süleyman nâm Kuloğlu muvâcehesinde takrîr-i dava edib zevcemmezbûr Himmet tarih-i kitabdan üçgün mukaddem odun için dağa gidib ben karye-i mezbûrede idim içinde yatarken merkûm Ali gece içinde gelip kapımı yıkıb boğazım sıkdı aklım başımdam gidip bana fiil-i şen'i eyledi suâl olunub tahrîr olunmak matlûbumdur dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Ali cevabında filhakika gece içinde mezbûre İsmi hatunun evine Abdi nâm kimesne vardı deyü ben dahi varıb mezbûr Abdi'yi üzere basıb kapısın yıkıb kendüye fiil-i şen'i eyledim deyücek ahâli-i karyede Bekir Halife b. Mahmud el Esat nâm ve Hüseyin Kethüda b. Nasuh ve

Lütfü b. Memi ve Mehmedi terke ve Memi b. Ramazan ve Evhad b. Ramazan ve Avcı b. Receb nâm kimesneler ve gayrileri meclis-i şer'e hazîrân olub mezkûre İsmi hatun bir salihâ ve mütedeyyine hatundur yirmi yıldan mütecevizdir ki karyemize gelib tavattun edib kat'an hilâf-ı şer'î bir v'a'zına muttalî olmadık ve mezbûr Abdi dahi kendi halinde bir Müslümandırmerkûm Ali gecede kendini hâlâs için böyle isnâd eder bu fesaddan gayri sâbiken karye-i mezbûrede Murteza nâm bir ehl-i ırz Müslümanın cebr ile evine girib hatuna fiil-i şen'i edib ol kimesne dahi ar edib emlâk ve erzakın bey' edib hatununu alıb vilayet-i Anadolu'ya gidib terk-i diyar eyledi daima mezbûr Ali eline çukur alıp ehl-i ırz Müslümanların hangisinin avratı gezerler evine varayım deyü daima böyle fesaddan hâli değildir Müslümanlar bunun zulmünde aciz perişanda kaldılar dedikleri bi't-taleb mâ hüve'l-vâki'bi't-taleb ketb olundu.

Tahrîren fi'l-yevmi's-sâmin ısrin fi şehri Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahrü's-sadât es-Seyyid Ahmed Efendi, Mehmed Bey Subaşı, Üstad Mahmud b. Abdi Takyeci, Ömer Bey Çorbacı er-Râcil, Mehmed Çelebi b. Abdi el-Muhzır.

8a-2

Medine-i Rodoscuk'da Nebizâde Mahallesinde Asfa b. Osman nâm hatun tarafından dava-yı âti'l-beyan Ali b. Abdülbaki ve Sinan b. Abdullah şehadetleriyle vekâlet-i sâbite olan zevci Hızır Şaban nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfde Lasakri veled-i Andon nâm zımmîyi ihzâr ve mahzârında takrîr-i dava edib medine-i mezbûrede Çayır nâm mevz'ide vâki' bir tarafı yine mezbûr Laskari bağı ve bir tarafı Karayani ve bir tarafı Andorya mülkleri ve tarîk-i 'âm ile mahdûd birbuçuk dönüm bir kıta'a mülk bağım bundan akdam menuyyeti Bezirci Ali nâm kimesnenin olub fevt oldukda kızı Kerime'nin hisse-i şer'îyyesine t'ayin olub mutasarrıfe iken fevt oldukda yine bağ-ı mezbûr verese beyninde lî-ümmî kız karındaşı olub hala menkuhası olan müvekkilem mezbûre Asfa'nın hisse-i şer'îyyesine t'ayin olunub sağîre olmağla tereffu etmekle dava eder suâl olunub icrâ-i hak olunmak matlûbundur dedikde

gıbbe's-suâl mezbûr Laskari cevabında ne zikr olunan bağı müteveffâ-yı mezbûr Bezirci Ali'nin zevcesi olan Emine b. Sefer Şah nâm hatundan bin yirmi bir tarihinde üçbin yüzelli akçeye iştirâ eyledim müteveffâ-yı mezbûr Bezirci Ali'de kızı Kerime'nin hisse-i şer'îyesine ve mezbûre Kerime'den merkûme Asfa'nın hisse-i şer'îyesine t'ayin olunduğu malumum değildir deyücek gıbbe'l-istimhâl ricâl-i el-âyânından Osman Halife b. Hüseyin Abdullah nâm ve nisâ taifesinden Halime bt. Zevalnuve ve Raziye bt. Şirmere nâm hatunlar meclis-i şer'a lî-ecl-i eş-şehade hâzîrûn olub fi'l-hakika bağı mezbûrmüteveffâ-yı merkûm Bezirci Ali de kızı mezkûre Kerime'nin hisse-i şer'îyesine t'ayin olunub mutasarrıfe iken fevt oldukda yine bağı mezbûr verese beyninde lî-ümmî kız karındaşı sağîre-i mezbûr Asfa'nın hisse-i şer'îyesine t'ayin olundu biz bu husûsa şahidleriz şehadet dahi ederiz deyü edâ-i şehadet-i şer'îyye eylediklerinde ba'de't-t'adil ve'l-tereke şehadetleri hayyiz-i kabul vâki' olduktan sonra mucebiyle bağı mezbûrmezkûre Asfa'ya hükm-ü birlemâ vaka'a kayd olundu.

Tahrîren fi evâhir-i şehr-i Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Abdulvehhab Efendi, Mahmud Çelebi el-Müderriş, Ali Çelebi b. Kasım el-İmam, Yahya Çelebi eş-Şeyh Ali, Hamza Halife b. Nasuh el-İmam, Mustafa Çelebi b. Yunus, Kara Mehmed Çelebi.

8a-3

Medine-i Rodoscuk'da kefere mahallâtından Papa Manol Mahallesiâkinlerinden Yani veled-i Yazı nâm zımmî meclis-i şer'îşerîflâzımü't-tevkîrde işbu râfi'u'l-kitab Murad kethüda veled-i Toros nâmErmeni muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib mahalle-i mezbûrede vâki' bir tarafı Niyaki nâm zımmî mülkü ve bir tarafı Diryof mülkü ve bir tarafı dere ve bir tarafı derya ile mahdûd olan karındaşım Acim nâmmımmî hâlikden ırsen şer'île intikâl eden iki bâb-ı tahtânî odayı cem'î tevab'î ve levahikile mezbûr Murad Kethüda'ya sekiz bin nakd-i râyicfi'l-vakt fidda Osmani akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edib kabz-ı semen m'adûd ve teslim-i meb'î mahdûd eyledim ba'de'l-yevm ba'de zikr olunan odalar mezbûr Murad Kethüda'nın

müşterasıdır keyfe ma yeşave yahtâr mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhun el-mukırr-ı lehü'l-mesfûrvicâhen ve şifahen tasdik ve tahkik edicek ma hüve'l-vak'ı bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehr-i Şevvalu'l-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mevlana Yahya Çelebi b. Eş-Şeyh Ali, Mevlana Ömer Çelebi el-Müstead, Mevlana İbrahim Efendi el-Müstead, Mehmed Çelebi Adaş er-Râcil, Musli Çelebi Süleyman.

8a-4

Medine-i Rodoscuk'da Papa Manol Mahallesinde hâlik olan Acim veled-i Sehiyazi (!) nâmhâlikin zevcesi Kirane bt. Fezik nânzimmîye meclis-i şer'îde hâlik-i mezbûru liebi karındaşı olub vârisi olan Yani nâm zimmî muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib hâlik-i mezbûrun verâseti bana ve mezbûr Yani'ye münhâsıra olunub hâlâ cümle metrûkâtı tahrîr ve düyûnu olunduktan sonra baki kalan beynimizde taksim olunub bana aid olan hisse-i şer'îyyemi bi't-tamam alıb kabz edib mirasa müte'allık olan davayı da mezbûr Yani'nin zimmeti ibrâ ve ıskât eyledim dedikde mukırr-ı mezbûrenin ikrârı almağla el-mezbûr vicâhen tasdik ettikde ma vak'ı kayd olundu.

Tahrîren fi tarih-i mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl

Hüseyin Çelebi, İbrahim Çelebi b. Mehmed, Mehmed Beşe er-Râcil, Mehmed Halife er-Râcil.

8b-1

Medine-i Rodoscuk'da sâkin Narboz veled-i Makluh ve Haybire ve Hayare veled-i Zarkuh nâm Ermeniler meclis-i şer'îde medine-i mezbûrede olub bundan akdem vefat eden Ramazan Beşe b. Abdullah nâm müteveffânın sulbî kebir oğlu Ahmed nâm kimesne muvâcehesinde takrîr-i kelâm edib mezbûr Ramazan Beşe medyûnen vefat ettikde oğlu mezbûr Ahmed asaleten ve diğ er sulbi oğlu Süleyma'nın kibel-i şer'îde vasi-i mansûbu olan Osman b. Abdullah vasiyeten müteveffâ-yı mezbûrun

sâbite olan deynini eda etmek üzere...? geldiğinde menkûlât-ı muhallefâtı olmayıb medine-i merkûmede Camii-i Atik Mahallesinde olan menzilin ve küllî mahsûl veren bağlarını halas için müteveffâ-yı mezbûrun medine-i merkûmede vâki‘ bir tarafı muhtar el-Hâc Nasuh bağı ve bir tarafı Mustafa Çelebi bağı ve tarafeyn tarîk-i ‘âm ile mahdûd tahminen yedi keyl tohum ist’iab eder tarlasının hakk-ı tasarrufunu sahib-i arz m’arifetiyle istifa-i deyn için bize tefviz edib mukâbele-yi tefvizde iki bin yediyüz akçeyi ol vâki‘dde akçemiz alıb hakim ol vâki‘tde olan es-Seyyid Şükrullah Efendi de himmet-i şer‘îa ve sahib-ul-arzda m’arifet nâmâlıverib bir yıldır ki tarlataht-ı tasarrufumuzda iken hala mezbûr Ahmed bizleri dahi rencide ider suâl olunub men’i olunmak taleb ederiz dediklerinde gıbbe’s-suâl mezbûr Ahmed zikr olunan tarlayı vech-i meşrûh üzere merkûmdan ...?vicâhen tefviz edib ikibinyediyüz akçeleri aldığma münkir oldukda mezbûrân Ermenilerin binotuz iki Rebiülahirinin evâsitle müşârun-ileyh es-Seyyid Şükrullah Efendinin imzasıyla mumza ve hatmiyle mahtum himmet-i şer‘îyesine ve tarih-i mezbûrda sahib-i arz olan Mustafa Ağa’nın hatmiyle mahtum m’arifetnâmesin ibrâz edib tastir olundukda merkûmun Ermenilerin takrîrlerine muvafık bulunduktan sonra udûl-u Müslimînden zeyl-i hüccet-i esâmisi mestûr olan Mevlana Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali ve Mehmed Çelebi b. Abdî nâm kimesneler olub eş-şehâde meclis-i şer’a hâzîrân olub fi’l-hakika 6 ribh mezbûrda merkûm Ahmed asaleten ve karındaşı Süleymanın vasisi mezbûr Osman vesayeten müteveffâ-yı mezbûr Ramazan’nın şer‘ile sâbite olan deynini eda için mülk-ü menzili ve bağını halas için semire enfa olmağla maru’z-zikr tarlayı vech-i tahrîr üzere mezbûrdan Ermenilere ikibinyediyüz akçeye tefviz edib meblağ-ı mezbûru bi’t-tamam alıb kabz eyleyib meclis-i şer’de mûmâ-ileyh es-Seyyid Şükrullah Efendiden hüccet-i şer‘îyyeve sahib-i arzda Mustafa Ağa’dan m’arifetnâme alıverib diğêr husûs-u mezbûra şahidiz ve şehadet dahi ederiz ederiz dedikleri ba’de’l-takdim ve-t-tezkiye-yi şehadetleri hayyiz-i kabûl-u vak’ı olduktan sonra mezbûr Ahmed davasından men’i birle salifu’l-zikr tarla merkûmun Ermenilerin yedlerine ibkâ olunub mâ vaka’a kayd olundu.

Tahrîren fi evâhir-i şehri Ramazani’l-mübârek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

...?b. Mehmed Ağa Kethüdarî Mevlana İbrahim Efendi b. Mehmed Ömer, Ali Çelebi b. el-Hâc Kasım, Mehmed Çelebi b. Muhzır, Ahmed b. Sefer, Mehmed b. Durmuş.

8b-2

Medine-i Rodoscuk'da Yunus Bey Mahallesinden olub vefat eden Rüstem b. Çelebverdinâmmüteveffânın sulbî oğlu İbrahim nâm kimesne vasiyeten kızı Enbiya nâm hatun meclis-i şer'î şerîfde müteveffâ-yı mezbûrun zevce-i metrukesi olub muhallefâtından v'azu'l-yed olan Elif bt. Ramazan nâm hatun mahzâr takrîr-i kelâm ve ta'bir-i ani'l-meram babamız müteveffâ-yı mezbûrun muhallefâtından mezbûre Elif Hatun bir beledi döşek ve iki köhne kilim bir kazgan ve bir bakraç ve bir küp ve beş tahta ve bir tepsisini çıkarub m'aadasını saklamışdır müteveffâ-yı mezbûrun bundan gayri esbâbı olmadığına yemin eylesin dediklerinde mezbûre Elif Hatun zevci müteveffâ-yı merkûmun zikr olunan esbâbdan ma'ada esbâbı olmayıb ketm ve ihfa eylediğine yemin eylesin dedikde mezbûre Elif Hatun zevci müteveffâ-yı mesfûrun zikr olunan esbâbdan ma'ada esbâbı olmayıb ketm ve ihfa etmediğine yemin billahî't-teala el-'âli eyleyib mâ vaka'abi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhir-i Ramazan li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Ağa Kethüda Miri, el-Hâc Mehmed Bey b. Şükrullah, İbrahim Çelebi b. Muslihiddin Hayri.

8b-3

Medine-i Rodoscuk kazasına tâbi Çanakçı nâm karyeden Ahmed b. Sinan nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfde medine-i mezbûrede Tatarlıel-Hâc Musli Çavuş vakf ettiği nukuta bi'l-fiil müteveli olan Mevlana Bahri Çelebi b. Şeyh Ali muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib vâkıfa-yı mezbûrda müşârun-ileyh Yahya Çelebi yedinden onbin akçe alıb kabz edib karye-i mezbûrede olan cümle evlerimi ve anbarlarımı ve ahırlarımı ve beynimizde malum onbeş r'es'i sağır ahırım ve sahib-i arz olan fahru'l-emâcîd ve'l-ekârim Mustafa Efendi'nin vekili Sefer Bey b. Sinan ma'rifetiyle umumen taht-ı tasarrufunda olan tarlaları bi't-tarîk istiğlâl mûmâ-ileyh

Yahya Çelebi'ye bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i mebî'i vâki' olduktan sonra yine zikr olunan çiftliğimi tarih-i kitabdan bir yıl mukaddem tamamına değin binbeş yüz akçeye isticâr ve kabul eyledim dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhuna el-mukırr-ı lehü'l-mesfûr vicâhen ve şifahen tasdik ve tahkîk ve kabul ettikten sonra mâ vaka'a kayd olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehr-i Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Sefer Bey b. Şaban Zabit-i Medine-i Çanakçı, Hasan Çelebi b. Mehmed el-Rızkullah Mehmed Çelebi b. Sinan el-Müezzîn, Ahmed Çelebi b. İlyas, Mehmed Halife b. Halil.

9a-1

Gurre-i şehr-i Şevvalu'l-mükerrem sene 1033.

Medine-i Rodoscuk'da sâkin Ermeni taifesinden Kirkor veled-i Margoz nâm Ermeni meclis-i şer'î şerîfde Ali b. İsmail nâm kimesne muvâcehesinde takrîr-i dava edib mezbûr Ali ve karındaşı Veli ve Murtaza ve Halil nâm kimesneler ile medine-i mezbûre sınırında Şükür Çeşmesi nâm mevz'ide vâki' bir cânibi Bali Hoca bağı ve bir tarafı İbrahim bağı ve bir tarafı Hamza bağı ve bir tarafı Taşcı Mustafa Bey bostanlığı ile mahdûd olan bir kıt'a külliye bağlarını bana ikibin akçeye bey'-i bat ile bey' edib semen-i merkûm ikibin akçeyi mezbûrûn Ali ve Veli ve Murtaza ve Halil alıb kabz edib vilayet-i Anadolu'ya gidip def'a bildir sene zikr olunan bağı ben tımar ettikde tasarrufumda iken hâlâmezbûr Ali Anadolu'dan gelib zikr olunan bağı benim tasarrufuma mâni olur bais nedir suâl olunub men'i olunmak taleb ederim dedkde gıbbe's-suâle mezbûr Ali münkir oldukda udûl-uMüslimîn sikât-ı müvahhidenden Bali b. Murad ve C'afer b. Bali nâm kimesneler meclis-i şer'îde hâzırân olub fi'l-hakika mezbûrun Ali ve Veli ve Murtaza ve Halil zikr olunan bağı fi tarih-i kitabdan üçyıl mukaddem mezbûr Kirkor'a ikibin akçeye bey'-i bat ile bey' edib teslim-i mebî'i eyleyib bi't-tamam ikibin akçeyi alıb kabz ettiler husûs-u mezbûre şahidiz ve şahadet dahi iderüz dediklerinde şahadetleri hayyiz-i kabulde vâki'olduktan sonra mezbûr Ali fi'l-vâki' üç yıl mukaddem Mahmud mezbûr bağı karındaşlarım Veli ve

Murtaza ve Halil ve ben mezbûr Kirkor'a ikibin akçeye bey'-i bat ile bey' idüb bi't-tamam iki bin akçeyi alıb kabz ettik idi mahdûdmezbûr bağı vech-i meşrûh üzere mezbûr Kirkor'un mülk-ü müşterâsıdır bizim alâkamız kalmamışdır deyü oldahi ikrâr ve itiraf ettikten sonra hâzihi'l-vesikaber-sebîl-i temessük ketb olundu.

Tahrîren gurre-i şevval 1033.

Şuhûdu'l- hal:

Mevlana Yahya Çelebi b. Eş-Şeyh Ali, Fahru'l-akrân Hasan Ağa Abdullah el-Cundi, Musli Çelebi el-Bevvâb es-Sultani, Mehmed b. Hamza, Hasan b. Hamza İbrahim, Mehmed Ahmed (!)

9a-2

(Nafaka)

Medine-i Rodoscuk'da leb-i derya Hüseyin Çavuş Mahallesinden olub bundan akdem vefat eden el-Hâc Musa Çelebi b. Murad Bey nâmmüteveffânın sulbî kebir oğlu Mehmed Ağa meclis-i şer'îşerîfe gelib takrîr-i kelâm edib kız karındaşlarım Saliha ve Selime nâm-ı sağırân benim hacr ve terbiyetimde olub hala nafaka ve kisve vesair mühimmat-ı zaruriye için babalarından intikâl eden mallarından kibel-i şer'îde nafaka takdir olunmak taleb ederim dedikde sağırân-ı mezbûretânın babaları müteveffâ-yı mezbûrdan ırs-i şer' ile intikâl eden akâratın icaresinden ve nukûdun mirasesindedir ve rub'u hakkımın mahsulünden herbirine yevmi onar akçe karz ve takdir olunub meblağ-ı mezbûru mah be mah sağıretân-ı mezbûretânın vasileri olan el-Hâc Mehmed Efendi'den alıb sarf etmek üzere izin birle mâ hüve'l-vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Fi gurret-i Şevval 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-akrânü'l-Müderris, İdris Mehmed Çelebi er-Râcil, Nail Dayı b. Memi, Hüseryin Çavuş b. Abdi.

9a-3

(Nafaka)

Medine-i Rodoscuk'da Leb-i Derya Hüseyin Çavuş Mahallesinden olub bundan akdem vefat eden el-Hâc Musa b. Murad Bey nâmmüteveffânın sulbî kebir oğlu Mehmed Ağa meclis-i şer'e gelib takrîr-i kelâm edib karındaşım Mustafa nâm sağır benim mücerred terbiyemde olub hâlâ nafaka ve kisve vesair mühimmât-ı zaruriyesi için babamız müteveffâ-yı mezbûrdan intikâl eden malından kıbel-i şer'ide nafaka takdir olunmak matlûbumdur dedikde sağır-i mezbûr Mustafa'ya babası müteveffâ-yı merkûmdan ırs-i şer'ile intikâl eden çiftlik mahsulünden ve nukûd mirasesinden ve dükkân icaresinden yevmi oniki akçe karz ve takdir olunub meblağ-ı mağrûzu kıbel-i şer'iden izin verilip hâzihi'l-vesika ketb olundu.

Tahrîren fi gurre-i Şevval el-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Mezbûrân.

9a-4

Arapça.

9a-5

(Abd-ı âbık)

Medine-i Rodoscuk'da abd-ı abık emini olan fahru'l-akrân Hüseyin Çelebi meclis-i şer'e gelib kaza-i mezbûre tâbi Nahancınâm karyede Mustafa Bey nâm Cundi Bey çobanları yıl iki re's abd-ı âbık gUlamlar ahz olunub hâlâ yedimde mehuzdur meclis-i şer'îihzâr eyledim eşkâli tahrîr ve kendülere suâl olunduktan sonra kıbel-i şer'iden nafaka takdir olunmak taleb ederim dedikde ikisi dahi orta boylu gök gözlü sarı bıyıklı sakalları traşı birinin başında ak keçe külâh ve birisinin başında kırmızı köhne bir ...? olub sair azasından eser-i sarahâdde gayri alâkaları olmayıb revş-i zülam gulamlar tahrîr olunduktan sonra kendilerden dahi suâl olundukda biz otuz günden ziyadedir ki Mora'da ...nâm kimesnenin kulları idik firar ettik dedikleri sahibleri zuhûr edince yevmi onar akçe nafaka murâd ve takrîr olunub emin-i mezbûra teslim olundu.

Tahrîren fi yevm-i sâlis şehr-i şevval li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Yahya Çelebi, Mahmud Efendi b. Mehmet, Mehmed b. Durmuş, İbrahim b. Mustafa, Musa b. Dursun.

9b-1

Rodoscuk kazasına tab'i Oruc Beyli nâm karye sâkinlerinden Nezir b.Hacı nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfde işbu râfi'û'l-kitab sulbiyet kızı Ayşe nâm hatun tarafından tasdik-i âti'z-zikre Himmet b. M'aden ve İslâm b. M'aden şehadetleriyle vekâleti sâbite olan İbrahim b. Süleyman nâm kimesne mahzârında ikrâr ve 'itiraf edib karye-i mezbûrede vâki' bir tarafı İslâm mülkü ve bir tarafı müşterek pınar ve bir tarafı Süleyman Bey mülkü ve bir tarafı Himmet mülkü ile mahdûd iki bâb birbirine karşı tahtadan masnu tahtânî mülk evlerimi ve yine menzil-i mezbûr kurbunda bir cânibi Süleyman'nın damı ve bir cânibi Hamza damı ve bir cânibi Emine Hatun mülkü ve bir cânibi Süleyman Bey ahuru ile mahdûd bir bâb tahtadan masn'u anbarı Rûsiyyu'l-asl Mülayim nâm cariyemi kızım mezbûre Aişe Hatuna hibe-i sahihe-i şer'î ile hibe ve temlik ve teslim eyledim ol dahi meclis-i hibede kabz ve kabul ve tesellüm ve ittihâb edib ba'del-yevm zikr olunan menzil ve anbar ve cariyeye kızım mezbûre Aişe'nin mülk-ü mevhubudur, keyfe ma yeşa ve tahtâr mutasarrîfe olsun dedikte mukırr-ı mezbûrun ikrârı vekil-i mezbûr vicahen tasdik ettikte mâhüve'l-vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehr-i Şevval el-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Süleyman Halife b. Gazi el-İmam, Süleyman Beşe b. Hamza, Ramazan b. Balcı Ali, M'aden b. Hacı Dur Ali b. Öze Baran b. Kurtbaba, Bayram b. Bursevî, Tâlib b. Zülfikâr.

9b-2

Rodoscuk kazasına tâbi Çanakcı nâm karyeden Ahmed b. Sinan nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfde medine-i mezbûrede Tatarlı el-Hâc Musli Çavuş vakf ettiği nukûda bi'l-fiil müteveli olan Mevlana Yahya Çelebi b. Şeyh Ali muvâcehesinde ikrâr ve 'itiraf edib vakf-ı mezbûrede müşârun-ileyh Yahya Çelebi yedinden onbin akçe alib kabz edib karye-i mezbûrede olan cümle evlerini ve anbarlarını ve ahırlarını ve beynimizde malum onbeş res'i sığırlarımı ve sahib-i arz olan fahru'l-emâcid ve'l-ekârim Mustafa Efendi'nin vekili Sefer Bey b. Şaban müteveffâyla umumen taht-ı tasarrufunda olan tarlalarımı bi-tarîku'l-istiğlâl mûmâ-ileyh Yahya Çelebi'ye bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i meb'î' vâki' olduktan sonra yine zikr olunan çiftlik tarih-i kitabdan bir yıl tamamına değin binbeş yüz akçeye isticâr ve kabul eyledim dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhuna el-mukırrı lehü'l-mesfûrvicâhen ve şifahen tasdik ve tahkîk ve kabul ettikten sonra mâ vaka'a ketb olunub yed-i tâlibe def'â olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehri-i Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selain ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Sefer Bey b. Şaban zâbit-i karye-i Çanakcı, Hasan Çelebi b. Mahmud er-Râcil, Mehmed Çelebi b. El-Hâc Sinan el-Müezzîn, Ahmed Çelebi b. İlyas el-Müezzîn, Mehmed Halife b. Şeref

9b-3

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Abdi Hoca Mahallesinden Fatma bt. el-Hâc Mehmed ve Halime bt. İsa Bali nâm hatunlar tarafından husus-u âti'z-zikre Mehmed Efendi b. Musa Musa Hoca ve Alaaddin Halife b. Abdullah şehadetleriyle vekâlet-i sâbitee olan İbrahim Beşe b. Abdullah er-Râcil nâm kimesne meclis-i şer'î şerîf işbu baisu'l-kitab Hatbare veled-i Avafe nâm Ermeni muvâcehesinde ikrâr ve 'itiraf edib müvekkiletân-ı mezbûretan Fatma ve Halime beş akçe mukataa ile tasarruf eyledikleri mahalle-i mezbûrede vâki' bir cânibi Parsıh Ermeni bahçe yeri ve bir cânibi Şemseddin b. Ali oğlu Marveriyuk bahçe yeri ve bir tarafı mezkûre Fatma Hatun odaları ve bir cânibi yine merkûme Fatma Hatun'nun bahçe yeri ile mahdûd bağı zira'at ile tahminen tûlen yirmi zira'a ve arzen ondört zira'a bahçe yerlerini

sahibu'l-arz marifetiyle mezbûr Mazrık'a ikibin akçeye tefviz edib bi't-tamam iki bin akçesin alıb kabz ettiler dedikde vekil-i mezbûrun ikrâr-ı meşrûhuna mesfûr mâtarık tasdik ve tahkık ve kabul ettikten sonra mâ vaka'akayd-ı sicil olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehr-i Şevval el-mükerrem li sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-akrân Mehmed Aga Kethüdarî, el-Hâc Mehmed b. İbrahim Bey er-Râcil, Fahru'l Müsteiddîn Mevlana Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Uzun İbrahim Çelebi b. Mustafa Reis, Mehmed Çelebi b. Musa Hoca.

9b-4

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Abdi Hoca Mahallesinden Fatma bt.el-Hâc Mehmed ve Halime bt.İsa Bali nâm harunlar tarafından husus-u âti'z-zikre Mahmud Efendi b.Musa Hoca ve Alaeddin b. Halife b. Abdullah şehadetleriyle vekâlet-i sâbitee olan İbrahim Beşe b. Abdullah er-Râcıl nâm kimesne meclis-i şer'îşerîfe işbu baisu'l-kitab Yagob veled-i Barnuvart nâm Ermeni muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib müvekkiletân-ı mezbûretân Fatma bt.ve Halime senede dört akçe mukataa ile tasarruf eyledikleri mahalle-i merkûmede vâki' bir cânibi Ali Dede bahçesi ve bir cânibi Emir Dede bahçesi bir cânibi yine mezbûre Fatma Hatun bahçesi ve bir cânibi Barsih Ermeni odası ile mahdûd...?zira'a ile tahminen tûlen altmışiki zira'a ve arzen otuz iki zira'a bahçe yerlerini odalar cânibinde mürûr idecek yolu sahibu'l-arz marifetiyle mezbûr Yagob'a dört binikiyüz akçeye tefviz edib bi't-tamam dört binikiyüz akçesin alıb kabz ettik dedikde vekil-i mezbûrun ikrâr-ı meşrûhu vemesfûr Yagob tasdik ve tahkık ve kabûl ettikten sonra mâ vaka'a kayd-ı sicil olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehr-i Şevval el-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-akrân Mehmed Aga Kethudarî, el-Hâc İbrahim Bey er-Râcil, fahru'l-müste'ad b. Mevlana Yahya Çelebi b. Şeyh Ali, Uzun İbrahim Çelebi b. Mustafa Reis, Mehmed Çelebi b. Musa Hoca.

9b-5

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Abdi Hoca Mahallesinde Fatma bt. el-Hâc Mehmed ve Halime bt. Musa Bali nâm hatunlar tarafından husûs-u âti'z-zikre Mehmed Efendi b. Musa Hoca ve Alaaddin Halife b. Abdullah şehadetleriyle vekâlet-i sâbite olan İbrahim Beşe b. Abdullah er-Râcilnâm kimesne meclis-i şer'î şerîfde işbu baisu'l-kitabBarsik veled-i ...nâm Ermeni muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib müvekkiletân-ı mezbûretân Fatma ve Halime senede dört akçe mukataa ile tasarruf eyledikleri mahalle-i merkûmede vâki' bir cânibi Yagob Ermeni'nin bahçe yeri ve bir cânibi Hazar Bey bahçe yeri ve bir cânibi el-Hâc Ramazan bahçesi ve bir cânibi yine Fatma Hatun'un bahçe yeri ile mahdûd tahminen ...?zira'i ile tulen yirmibeş zira'a ve arzen yirmi beş zira'a bahçe yeri sahibu'l-arz m'arifetli mezbûr Barsik ikibindokuz yüz nakd-i râyicfi'l-vakt akçeye tefviz edib bi't-tamam iki bin dokuz yüz akçesin alıb kabz eyledik dedikde vekil-i mezbûrun ikrâr-ı meşrûhu mesfûr Barsik tasdik ve tahkîkde ve kabul ettikten sonra mâ vaka'a kayd sicil.

Tahrîren fi evâil-i Şevval el-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Mezbûrun.

10a-1

(I'taknâme)

Medine-i Rodoscuk mahallâtından Cennet Hatun Mahallesiâkinlerinden fahru'l-kudât Abulvehhap Efendi b. Osman Efendi meclis-i şer'îşerîfe hâzirtakrîr-i kelâm edib ümmü'l-veledim olan hâfizu'l-kitab orta boylu gök gözlü ak benizli açık kaşlı hırdavate el-asliye Şeryan bt. Abdullahi bi-niyyetin halisâ ile hasbeten lillah 'ıtak-ı sahih-i şer'î ile 'ıtak ettim fi ba'de sair harâir gibi hürredir üzerinde hakk-ı velâdan gayri hakkım kalmadı deyücek işbu vesika mâ vaka'a kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şevval li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Aga Kethüdarî, Mehmed Efendi el-Müderriş, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Mahmud b. Mehmed, es-Seyyid Hüseyin Çelebi b. Kurt Çelebi.

10a-2

Budur ki medine-i Rodoscuk'da İbrahim Bey Mahallesiinde Aişe bt. Hacı Bali nâm hatun meclis-i şer'î şerîfde medine-i mezbûrede olub bundan akdem vefat eden merhûm Ömer Efendi'nin sulbîsağır oğlu Abdülbaki Çelebi'nin vasiyeti olub validesi olan Hatice bt. Osman Efendi tarafından tasdik-i âti'z-zikre bî-mâ huve tarîku'l-subût şer'en vekâlet-i sâbite olan Abdulvehhab Efendi muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib mahalle-i mezbûrede vâki' olub bir tarafı Cafer Bey mülkü ve bir tarafı Hüseyin Bey mülkü ve bir tarafı Ali Çavuş mülkü ve bir tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd olan iki bâb-ı tahtânîevlerimi havlısını ve cümle tevâbi'i ve levahikile sağır-i mezbûr Abdülbaki Çelebi'nin mal-ı mevrûs ile ve vasi-imezbûre Hatice Hatun'a beşbin akçeye bey'-i bat ile bey' edib kabz-ı semen-i teslim-i mebî'i vâki' olduktan sonra yine menzil-i mezbûre tarih-i kitabda bir yıl tamamına değın yediyüz elli akçeye isticâr ve kabul eyledim dedikde mezkûre Aişe Hatun'nun oğlu Ali Çelebi b. Hasan ve âharı zikr olunan yedi yüzelli akçe icariye kefil oldum deyücek mukırr-ı mezbûrenin ikrârına değın mumâ-ileyh Abdulvehhab Efend tasdik ve tahkîk edib ve kefalet-i merkûmeyi kabul edib ve her ne vâki't mezkûre Aişe beş bin akçeyi tedârik edib teslim ederse yine menzil-i mezbûru ikâle ettirmeğe ben taahhüd eyledim dedikde cânibeyn talebiyle ma vâki' ketb olundu.

Tahrîren evâil-i Şevval-i mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Rıdvan Bey Serdar, Muhammed Bey Efendi Hatib Banados, Ali Beşe b. Lütfü, Ahmed b. Sefer.

10a-3

Rodoscuk kazasına tâbi Karahisar nâm karyede Sinan Çelebi nâm Cundi'nin koyun çobanı olan Tosta veled-i Yorki nânzımmî meclis-i şer'î şerîfde âhâli-i karye-i mezbûreden Mehmed b. Abdullah ve Bekir'in ... ve Mehmed Hoca el-İmam ve Karlı

b. Gazanfer nâm kimesneler muvâcehelerinde ikrâr-ı tam ve takrîr-i meram edib ben karye-i mezbûrede fiil-i r'ay ederken karye-i mezkûreden Kara Mustafa nâm kimesne gelib beni arkama iki küreğimin üzerine harbe ile urub mecrûh eyledi mecruchenhelâk olursam dem ve diyetim mezbûrKara Mustafa'dan taleb olunsun ...? âhâli-yi karye-i mezbûre ile husûs-u mezbûra müte'allık dava-yı ve niza'im yokdur deyücek bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Şevvalu'l-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Hâc Mehmed Bey b. Şükrullah Efendi, Sinan Çelebi el- Cundi, es-seyyid Murad Çelebi b. es-Seyyid Mahmud, Ali Bey Subaşı.

10a-4

Kasaba-i müte'allıkede sâkin fahru'l-cuyuş Ruzezâde Mehmed Çavuş'un medine-i Rodoscuk'da vâki' vakf-ı nukûduna bi'l-fiil mütevellî olan Ali Hoca b. Memi meclis-i şer'î şerîfde medine-i mezbûrede sâkin işbu râfi'u'l-kitab Andon veled-i yani nânzimmî muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib mal-ı vakf-ı mezbûrda mezkûr Andon zimmetinde sekiz bin akçe var idi hala meblağ-ı mezbûr sekiz bin akçeyi tevliyetim hasebiyle mezbûr Andon'un yedinden bi't-tamam ve'l-kemâl alıb kabz eyledim meblağ-ı merkûme asl-ı malda ve ribhında mezkûr Andon üzerinde bir akçe baki kalmadı dedikde mukırr-ı mezbûrun tevliyeti hasebiyle sudûr iden ikrâra el-makarr-ı lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik ettiğın ma vak'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Şevvalu'l-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Halife Adamzâde, Ahmed Çelebi b. Ali Bey er-Râcil, el-Hâc Nesimi b. Abdi, Ali Bey Damad Tatar Hacı Hasan, el-Hâc Halil Çelebi, Ahmed Halife b. Muslihiddin, Hasan Çelebi Leblebicizade, Abdi Çelebi b. Yunus, Musa Çelebi b. Ali Çelebi er-Râcil, Yahya Çelebi Canbaşzâde, Musa Beşe b. İslâm.

10a-5

Medine-i Rodosçuk'da sâkin Ramazan b. Bali nâm kimesne meclis-i şer'îde zevcesi olan Sultan bt. Mehmed Efendi muvâcehesinde takrîr-i kelâm ve ikrâr-ı tam edib ...?zevcem mezbûre Sultan'ı koyub âhar diyar gidib doksan güne değin gelmezsem zevcem mezkûre Sultan benden talâk-ı bayin ile tatlik olsun deyücek mâ vaka'a kayd olundu.

Fi'l-yevmi's-sadis âşere min şehr-i Şevvalu'l-mükerrem li-sene selâse ve selâsîne elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Mevlana Abdulvehhab Efendi, Mehmed Efendi el-Müderris, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Mehmed Aga b. Hasan Kethüdarî, Üveys Beşe b. Muhtar er-Râcil, Ahmed Beşe b. Sefer er-Râcil, Bayram b. Dursun, Mehmed Çelebi b. Abdi Sermuhzırân, Kadri el-Mehmed.

10b-1

Muhallefât-ı merhum Ali el müteveffâ Medine- i Rodosçuk mâ'te velem vârisen sivâ el vaki el kerim fi evâsıt -ı şehr-i şevvâl el mükerrem li -sene selase ve selasin ve elf.

Akçe an akçe esed-i köhne

9000 1500

Yekün 10500

Minhal ihracat teşhiz ve tekfin ve kira-i oda: 810 müjde: 300 resm-i mahsul: 600

Nâibîye ve kâtibe:300?yanına:400

Muhallefat: müderrisefendi oğulları an-iptidâi rebîûlevvel 1033 ila gâyet-i şevval

4400 yekün: 6810 akçe:3690

10b-2

Rodoscuk kazasına tab'i Hacı Köyü nâm karyede Hasan Beşe b. Ali nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfderâfi'ü'l-kitab Müezzîn Abd-ül Baki nâm kimesne mahzârında ikrâr ve itiraf edib karye-i mezbûrede vâki' bir cânibi mezbûr Temiz tarlası ve bir cânibi İsmail Beşe mülkü ve bir cânibi mezbûr Semen'in harman havlısı bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd bir bâb-ı tahtânî çatma evi ve bir bâb çatma damı mezbûr Semen'e altı bin nakd-i râyicfi'l-vakt fidda Osmani akçeye bey'-i bat-ı sahih şer'î ile bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i meb'i eyledim ba'de'l-yevm zikr olunan menzil ve damı mesfûr Semen'in mülk-ü müşterâsıdır keyfa ma yeşa ve yahtar mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârın el-makarr-ı lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edicek ma vak'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı Şevval li-sene 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Mahmud b. Şaban, Perviz b. Abdullah Damad Hasan Adaş Mehmed Çelebi er-Râcil, el-Hâc Musli b. Hamza, Mehmed Çelebi b. Abdi Ahmed.

10b-3

Medine-i Rodoscuk'da vâki'el-Hâc İsa Mahallesi tekâlifî için vakfı olan nukûdun mütevellisi olan Üstad Habib b. Mustafa nâm kimesne meclis-i şer'îde işbu raf'i ül-kitab Kohari veled-i Yorki nânzımmîmahzârında ikrâr edib mal-ı vakfa mezbûrdan merkûm Kohari zimmetinde Doker veled-i Fertizor nâm zimmî kefaletiyle sekiz bin beş yüz akçe var idi hâlâ meblağ-ı mezbûru mesfûr Kohari'nin yedinden bi't-tamam ve'l-kemâl alıb kabz eyledim zikr olunan sekiz bin beş yüz akçe asl-ı maldan ve ribh-i mezkûr Kohari'nin üzerinde bir akçe baki kalmadı dedikde mukırr-ı mezbûrun tevliyeti hasebiyle sudûr eden ikrârı mezbûr Kohari vicâhen tasdik ettikde mâ huve el-vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i şevval li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülkerim b. Abdi, Mehmed b. Yamacı Ali, el-Hâc Ali b. Yusuf Nalband, Mustafa b. Abdülkerim el-Naami, Abdi b. Ali ed-Da'ai ve gayrihum.

10b-4

Kasaba-i müte'allıkede sâkinfahru'l-cuyuş Uzunzâde Mehmed Çavuş'un medine-i Rodoscuk'da vâki' vakf-ı nukûduna bil-fi'il mütevellî olan Ali Halife ibn Memî meclis-i şer'îde işbu râfi'u'l-kitab Manol veled-i Minhal nâm zımmî muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib mal-ı vakf-ı mezbûrda mezkûr Manol üzerinde iki bin akçe var idi hâlâ tevliyetim hasebiyle meblağ-ı mezbûru merkûm Manol'un yedinden bi't-tamam ve'l-kemâl alıb kabz eyledim meblağ-ı mezbûr ikibin akçede ve rıbıhdan mezbûr Manol'un üzerinde bir akçe baki kalmadı dedikde mukırr-ı mezbûrun tevliyeti hasebiyle sudûr eden ikrârı el-mesfûr el-mezbûr vicâhen tasdik edicek ma vak'a kayd olundu.

Tahrîren fi et-tarih-i mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Efendi Ademzâde el-İmam, el-Hâc Nesimi b. Abdi, Ahmed Halife b. Ali Bey er-Râcil, Ali Beyzâde Tatar Hacı Hasan, el-Hâc Halil Çelebi, Ahmed Halife b. Mustafa Hamdi, Hasan Çelebi Melamîzâde, Abdi Çelebi b. Yunus.

11a-1

Medine-i Rodoscuk'da Hoca Beyazıd Mahallesinde İbrahim b. Durmuş nâm kimesne meclis-i şer'îde sahibu'l-kitab daileri olan Osman b. Sadi mahzârında ikrâr edib medine-i mezbûre sınırında Kozyalı nâm mevz'i kurbunda vâki' bir cânibi Mahmud Bey bağı ve bir cânibi uzun papas tarlası ve bir cânibi Kasım Bey ve bir cânibi Ramazan bağlarıyla mahdûd tahminen iki dönüm mülk bağımı mezbûr Osman'a bin altı yüz aded nakd-i râyic-i fi'l-vakt akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i mebi'i eyledim ba'del-yevm mülk-ü müşterâsıdır keyfe mayeşa mutasarıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârın alınmağla el-mezbûrvicâhen tasdik edicek mâ vaka'abi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Şevval li-sene 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Hüseyin Çelebi b. Ahmed Bey, Gececi Mehmed b. Piri, İbrahim Küncü, Osman Halife el-İmam, Mehmed Çelebi Sermuhzırân.

11a-2 (Gümrük)

Medine-i Rodoscuk'da gümrük emini olub dergâh-ı âli müteferrikalarından Ali Ağa b. Abdullah meclis-i şer'îde Mustafa b. Rıdvan nâm kimesneyi ihzâr ve mahzârında takrîr-i dava edib mezbûr Mustafa Kara'dan Rodoscuk'a dört sandık kilid getirüb gümrükün vermedin âhar vilayete götürmek murâd ettiğin bazı kimesneler haber vermekle ben dahi âgâh olub müstakilen üzerine hizmetkâr komşu idim bir aydır ki gözedir idib hâlâ akşam nâmazından sonra iki sandık kilidi götürürken ahz edib bana indirdim hâlâ iki sandığın dahi gümrük taleb ederim dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Mustafa cevabında fi'l-hakika karada Rodoscuk'a dört sandıkda kilid getirdim iki sandığın bir yabancı kimesneye bey' eyledim ve iki sandığın güneş dolandıktan sonra bir yere götürürken ahz ettiler dedikde müşârun-ileyh Ali Ağa cevabında bey' ettim dediği iki sandık kilidi bazergânlara bey' edib iskeleden gitmediğine yemin eyledikde iki sandığın gümrüğünden ferağ edeyim dedikde mezbûr Mustafa yeminden nükûl ettikde kayd olundu.

Tahrîren fi-t-tarih-i mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Mehmed Ağa Kethüdarî, Mehmed Çelebi el-Müderris, Mehmed Çelebi el-Cundi.

11a-3

Rodoscuk kazasına tabi Küçük Karaca Muradlu nâm karyenin subaşısı olan Yusuf Bey nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfde karye-i mezbûrede Rıdvan b. Abdullah mahzârında takrîr-i kelâm edib ebnâ-i sebilden karye-i mezbûre kurbuna bazı kimesne konub gittikleri yerler bir kılıç zay'ı olub mezbûr Rıdvan ol mahalle vardı deyü istimâ olmağla ahali-yi karye ile biz dahi suâl eylediğimizde merkûm Rıdvan ol mahale varmaduğuna tâlâk-ı selâseye şart etmişdir suâl olunmak taleb ederiz dediklerinde gıbbe's-suâl mezbûr Rıdvan cevabında fi'l-vâki' vech-i meşrûh üzere

şart eylemişdim lakin ben ebnâ-i sebil konduğu mahalle varmadım ve eğer ve kılıç dahi bulmadım deyü yemin billahî'l-aliyyi'l-a'lâ eylemeğin mâ hüve-l vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı Şevval sene 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-akrân Abdulvehhab Efendi, Mehmed Ağa Kethüdarî, es-Seyyid Hasan Çelebi b. Kurd, Bayram b. Nur Said.

11a-4

Medine-i Rodoscuk'da Hoca Beyazıd Mahallesinden İbrahim b. Durmuş meclis-i şer'îde Sulbiye kızı Alem Hatun'un tarafından hibe-i âti el-beyâmı tasdike Mehmed Çelebi b. Abdi ve diğer Mehmed b. Durmuş şahadetleriyle vekâlet-i sâbiteolan zevci Osman b. Seyyid'i mahzârında ikrâr edib mahalle-i mezbûrede vâki' bir tarafı es-Seyyid İbrahim mülkü ve bir cânibi Şadi Mehmed mülkü ve bir tarafı Kuru Hamal mülkü ve bir tarafı tarîk-i'âm ile mahdûdolub mezbûr es-Seyyid İbrahim mülkü ile yol tarafında olan bir bâb kerpiç binalı evi kendime aliverib ma'ada bir bâb çatma binalı mülk-ü menzili sundurması ve bahçesi ve cümle tevabi'i ve levahiki ile kızım mezbûre Alem Hatun beni ölünce görüb gözetmek üzere mezbûre Alem Hatun'a hibe-i sahih-i şer'îyye ile hibe ve temlîk ve teslim eyledim mezbûre Alem Hatun dahi vech-i meşrûh üzere meclis-i hibede kabul ve tesellüm ve temlîk ve ittihâb etdi ba'de'l-yevm menzil-i mezbûr kızım mezbûre Alem'in mülk-ü mevhubudur keyfe-mâ yeşa mutasarrıfe olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhu vekil-i mezbûr vicâhen tasdik edilmekle ma hüve'l-vâki'bi't-taleb ketb olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Şevval li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Hüseyin Keçeci Kethudası Piri, İbrahim b. Küncü, Osman Halife el-İmam, Turaci b. Abdülaziz, Sunî b. Derviş.

11 a-5

Medine-i Rodoscuk'da İskender Çavuş Mahallesinden el-Hâc Hasan b. Nurullah meclis-i şer'î de hâzır ve takrîr-i kelâm edib silk-i mülkümde olan orta boylu kendim kuhu sarı ela gözlü ru'yetü'l-asl el-Hâc Süleyman b. Abdulhadi b. Talha ile hasbeten lillahî-l-'azim ve taleben li-merdâti Rabbî'l-kerim "yevme lâ-yende'umâlunve lâ benûn illâ etâllahe bî kalbin selîm" ve ricaen bima ve'ade en-nebiyyü sallâhu Teâlâ aleyhi ve sellem "men e'teka rakabeten mü'mineten e'tekallâhu teâlâ lî küllî irben minhu min en-nâr" 'ıtak-ı sahih-i şer ile 'ıtak ettim. Min ba'de mezbûru el-Hâc Süleyman sayir hürler gibi hürdür, üzerinde hakk-ı vâlâdan gayri hakkım kalmadı dedikde mâ vaka'a kayd olundu.

Tahrîren fî evâsıt-ı Şevvalu'l-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdulvehhab Efendi el-İmamî, İbrahim Ahmet Receb, el-Hâc Hasan Koçakzâde, Mehmed Efendi el-İmam Ahmet, Süleyman Çelebi er-Râcil, Mustafa Çelebi Koçakzâde, el-Hâc Mehmed Paşa el-Hâc Müsli, el-Hâc Hüseyin b. el-Hâc Memi, el-Hâc Veli et-Tacir, Yahya Çelebi b. Eş-Şeyh Ali, Şaban el-Hâc Halife Mehmed.

11 b-1

Vakf-ı mekteb el-Hâc Musa

Medine-i Rodoscuk'da leb-i Derya Hüseyin Çavuş Mahallesinden olub bundan akdem vefat eden el-Hâc Musa Çelebi b. Murad Bey nâmmüteveffânın kebir oğlu Mehmed Ağa meclis-i şer'î şerîfde el-Hâc Mehmed Efendi b. Ahmed el-İmam muvâcehesinde takrîr-i dava edib babam müteveffâ-yı mezbûrel-Hâc Musa'nın medine-i mezbûredesâkin Keyni veled-i Keyni nâm zımmî olub on bin akçesin ve mahalle-i mezbûrede vâki' bir cânibi Abbas Reis dükkânı ve bir cânibi Halil Bey odaları ve bir cânibi müteveffâ-yı mezbûrun kızları Saliha ve Selime'ye intikâl edib hisselerine tayin olunan keçeci dükkânı ve tarîk-i 'âm ile mahdûd olub bir bab keçeci dükkânının idaresi beynimizde taksim olunmağa mumâ-ileyh Mehmed Efendi mâni olur suâl olunubtahrîr olunmak taleb ederim dedikde gıbbes-suâl müşârün-ileyh Mehmed Efendi cevabında müteveffâ-yı mezbûrel-Hâc Musa Çelebi hal-i hayâtında ve kemâl-i sıhhatinde tarih-i kitabda on yıl mukaddem medine-i mezbûrede Hoca

Veli Mahallesinde vâki' lede'l-ahali malum el-hudûd bir mekteb hane bina ve vakfe edib zikr olunan bin akçeyi ve mahdûd-u mezbûrdükkânı dahi vakf edib meblağ-ı mezbûr onbin akçeyi her sene onu onbirbuçuk akçe hesabı üzerine istirbah ve istiğâl olunub hâsıl olan akçeden ve dükkân icaresinden her ne sahib olursa yevmi bir akçe cihet-i tevliyet ve üç akçe halifeye vazife verile ma'ada kalırsa muallim olan kimesneye tayin ve muallimlik dahi mademki hayâttayım bana şart ve t'ayin etmişti hâlâ ben mekteb-i mezbûrede muallim ve müteveli olduğum hasebiyle zikr olunan dükkânı ve onbin akçeyi tevliyetim hasebiyle vech-i meşrûh üzere eli yerden vakfiye üzere zabt ederim dedikte mumâ-ileyh Mehmed Efendi'nin takrîrine muvafık ve kelâmına mutabık biline taleb olundukda udûl-u müslimîn sikât-ı mevhubunda Mevlana Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali ve Edevatı Mehmed Çelebi b. el-Hâc Ali nâm kimesneler li-ecl-i el-şehâde meclis-i şer'ide hâzırân olub fi'l-hakika müteveffâ-yı mezbûreel-Hâc Musa Çelebi vefat etmezden on yıl mukaddem zikr olunan mülkünü bina ve vakf edib ve dükkânı ve on bin akçeyi dahi vakf eyleyüb hâsıl olan rıbhından ve dükkân icaresinden yevmi bir akçe cihet-i tevliyet ve üç akçe halifeye vazife verilip ma'adasını muallimîne t'ayin ve tevliyeti ve muallimlik mezbûr Mehmed Efendi'ye şart ve tayin eyledi husûs-u mezbûre şahidiz ve şehadet dahi ederiz deyü eday-ı şehadet-i şer'îyye eylediklerinde ba'de't-t'adil ve tezkiye şehadetleri hayyiz-i kabulde vâki' olduktan sonra mezbûr Mehmed Ağa davasında men'i olunub sıhhat-i vakfiyetinde hüküm birle ma hüve'l-vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Fi evâil-i şehr-i Şevvalu'l-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Efendi Davudzâde el-İmam, el-Hâc Mehmed Bey b. Şükrullah, Ahmed Çelebi Kâtib-i İmaret, Hüseyin Çelebi el-Müezzin, Bali Dayı b. el-Memi, Süleyman Çelebi b. Ahmed Attar, el-Hâc Hüseyin b. el-Hâc Memi, Ahmed Çelebi b. Ali Bey, Ahmed Çelebi b. el-Hâc Şaban el-Hakkâk, Ahmed Çelebi b. el-Hâc Şaban, Hasan Çelebi b. Hüseyin Çelebi.

11b-2

Rodoscuk kazasına tâbi Gazi Oğlu nâm karye sâkinlerinden Belkıs bt. Abdullah nâm hatun meclis-i şer'î şerîfde işbu rafi'i el-kitab Perviz b. Abdullah nâm kimesne mahzârında ikrâr-ı itiraf edib karye-i mezbûrede vâki' bir cânibi Ömer Çelebi mülkü ve üç cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd olan kerpiçden masnu'a bir bâb odayı ve bir bâb çatma anbarı ve bir bâb çatma ahır ve kerpiçden masnu'a bir bâb samanlık ve mülkü harman yerini ve iki re'es su sığırı öküzlerin ve altı re'es kara sığır öküzlerin ve iki re'es sığır ineklerin yanında buzağılarile ve bir re'es kara sığır tosunu ve iki re'es dükeyi ve iki aded arabayı büyük siyah kara saban demürlerin cümle âlâtıyla mezbûr Perviz'e on altı bin nakd-i râyicfi'l-vakt fidda Osmani akçeye safkâtin vahide ile bey'-i bât-ı sahih-işer'î ile bey' edib ol dahi iştirâ ve kabul ettikten sonra kabz-ı semen-i ba'de ve teslim-i mebî'i Mehmed'e eyledikten sonra karye-i mezbûrede vâki'olub mutasarrıf olduğum küçük çayır başı tarlası demekle ma'ruf iki tarafı Lütfü Beşe tarlası ve bir cânibi küçük çayır ve bir cânibi Davud Paşa çayırı vebir cânibi Mehmed Beşe tarlası ile mahdûd tahminen dört dönüm otuzbir kıta'a tarla ve değirmen yolu tarlaları demekle ma'ruf bir cânibi Lütfü Beşe tarlası ve bir cânibi Hüsvenli yolu ve bir cânibi Memi Beşe tarlası ve bir cânibi değirmen yolu ve bir tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd tahminen on keyl tohum alır bir kıt'a tarlanın hakk-ı tasarrufunu ve kuru tarlası demekle ma'ruf bir cânibi Hüsvenli yolu ve bir cânibi Köse İlyas yolu ve iki cânibi Murad Bey tarlası ile mahdûd tahminen otuz keyl tohum alır bir kıta'a tarlamın dahi hakk-ı tasarrufların sahib-i arz m'arifetiyle vâki'mezbûr Perviz'e tefviz edib mukabele-i tefvizde merkûm Perviz'in yedinden dört bin akçesin alıb kabz eyledim dedikde ol dahi tefevvüz eyledi ve bir kere mukırr-ı mezbûrenin ikrârı el-mukırr-ı lehü'l-mezbûrvicâhen tasdik edicek ma hüvel vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı Şevvalu'l-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Hasan Ahmed b.Mustafa,Bekir Halife el-İmam, Evhad b. Receb,Mahmud b. Aydoğdu, M'aden b. Memi, Osman b. Memi, Ahmed b. Aydoğdu, Mustafa b.Uğraş İbrahim b. Lütfi, Abdi b. Evhad.

12a-1

Vilayet-i Rumeli'nde Sofice nâm kasabada olub hâlâmedine-i Rodoscuk'da habbaz olan Manol veled-i Milisar nânzımmî meclis-i şer'ide râfi'ü'l-kitab Murad veled-i Mihâl nâm Ermeni muvâcehesinde takrîr-i kelâm edib bundan akdem mezbûr Murad ile habbaz karnında şerik olmuş iki aydır sen şirketten ayrılıb hâlâ hasta oldum mezbûr Murad'da şer'ide bin iki yüz akçe deynim vardır deyü tav'an ikrâr edicek gıbbe't-tasdik ma vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Şevvalu'l-mükerrem li-sene selâse ve selâsîne ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdünnebi Çelebi Hasan er-Râcil, el-Hâc Sefer Çavuş, Mühürdari b. Abdi,Ahmet b. Sefer el-Muhzır, Mehmed Durmuş Muhzır.

12a- 2

Merhûm Pir Mehmed Paşa evkâfının câbîsi olan Musa Bey b. Abdullah meclis-i şer'î şerîfde Ahmed Çelebi b. Mehmed er-Râcil ve sâbiken yeniçeri kâtibi olan fahru'l-emâcîd ve'l-ekârim Mehmed Efendi zide mecdûhu tarafından Sivayuş b. Abdullah muvâcehelerin takrîr-i kelâm edib Silivri evkâf-ı mezbûrenin kaymakam mütevellisi olan Aziz Efendi de evkaf-ı mezbûreden alıb Rodoscuk'da keferesi elinde olan bağlarının öşrünü mezbûr Ahmed Çelebi işbu sene-i mübarekede sekiz bin akçeye iltizam edib hala akçeyi talep eylediğimde vermede ta'allül eder bais nedir suâl olunub tahrîr olunmak talep ederim dedikde gıbbe's-suâl müşârünileyha Ahmed Çelebi cevabında zikr olunan bağlar öşrini hala evkâf-ı mezbûreden Kumbağı mukataasını zabt iden mumâ-ileyh Mehmed Efendi tarafından mezbûr Sivayuş benim zabt ve tasarrufumu mâni olduğu ecilden kasr-ı yed etmişim deyücek salifu'z-zikr Sivayuşdan suâl olundukda zikr olunan bağların öşriyeşi Kumbağı mukataasına dahl olub yirmi otuz yıldan berü mukataa-yı mezbûre ile ma'en zabt oluna gelmek mumâ-ileyh Mehmed Efendi dahi mukataa-yı mezbûreyi bu sene-i mübarekede bir senesin kırk yedi bin akçeye iltizam ve kavlı etmek müşârünileyh tarafından ben zabt ederim ol ecilde mezbûr Ahmed Çelebi'ye dahi ettirmedim deyince âyân ve ...?cem'i gafîr ve cem'i kesir meclis-i şer'a hâzirûn olub fi'l-hakika zikr olunan bağlar ki öşrünü yirmi otuz yıldan beri Kumbağı mukataasına dâhil olmağlı ma'en zabt

olunagelmışdir bir sene zikr olunan bağların öşürlerinin ayrılıb âhara verilmekle mukataaya mahallî ve ihlâl ve vakfa gadr olmağla artık kimesneye verilmeyüb sâbık üzere Kumbağı mukataasından ayrılmışdır deyü ihbâr ettikleri ihbâr-ı Müslimîn ‘alâ mâ vaka‘a ketb olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Şevvalu’l-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Ömer Çavuş b. Mustafa, Ahmed Çelebi b. Musa Efendi, Mustafa Çelebi b. Musa Efendi, Halil Bey Emin-i Beytü’l-mal.

12a-3

Budur ki medine-i Rodoscuk’da sâkin Davud Beşe b. İbrahim nâm kimesne meclis-i şer‘a gelib takrîr-i kelâm edib şirket üzere hizmetimde olan Kureviş veled-i ...nânzımmî hâlâ hasta olub üzerine varılıb takrîr-i tahrîr olunmak matlûbumdur dedikde kıbel-i şer‘ide Mevlana Yahya Çelebi ibn eş-Şeyh Ali zeyl-i kitabda esâmisi mestûre olan Müslümanlar ile irsâl olundukda mezbûr Kureviş bir yıldır ki mezbûr Davud Beşe’nin şirket üzerine hizmetinde idim ba’de kullî hesabın kendi malımdam mezbûr Davud Beşe’de üç bin akçem vardır gayri akçe ve esbâbımdan bir şeyim yokdur deyü cevap ettüğün mahallinde Mevlana müşârun-ileyh Yahya Çelebi tahrîr edib gelib meclis-i şer‘î haber verdikden sonra hâzihi’l-vesika ber-sebîl-i temessük ketb olunub yed-i tâlibe def‘i olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Şevvalu’l-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-Hâl:

Yusuf Çelebi b. Ahmed Çelebi, Mustafa b. Veli, Gececi Mustafa b. Mehmed, Mustafa b. Yunus, Burkacı Mustafa, Burkacı Hasan.

12a-4

Budur ki, Medine-i Rodoscuk’da Hoca Veli Mahallesinde bundan akdem vefat eden Ömer Bey nâm sipahinin verâseti zevceleri Mahbube ...nâm hatunlar ve sulbiyetan oğulları Mahmud ve Süleyman nâm sağîrane intikâl ettikde mezbûretan hatunlar

hisse-i şer'îyyeleri menkulât-ı muhallefâtan olub kabz edib mahalle-i mezbûrede vâki' 'inde'l-ahali malumu'l-hudûd kassâm defteri mucebince otuz dört bin akçe kıymetlü menzili ve medine-i mezbûre sınırında 'inde'l-cîrân malumu'l-hudûd bin akçe kıymetli bir kıta'a bağı mezbûrân Mahmud ve Süleyman'a intikâl edib zikr olunan menzilde onaltı bin beş yüz akçeyi ve zikr olunan bağ-ı mezbûru Mahmud'un hisse-i şer'îyyesine ma'adâ menzil-i mezbûrun onyedı bin akçesi dahi mezbûr Süleyman'a tayin olunub ba'de mezbûr Mahmud vefat edib zikr olunan bağ ve menzilden onaltı bin yediyüz akçesi mezbûr Süleyman'ın validesi mezbûre Mahbubey'e dahi karındaşları İbrahim ve Ali'ye ve karındaşı mezbûr Süleyman'a intikâl eyledikde zikr olunan bağ-ı mezbûrân İbrahim ve Ali'nin hisselerine tayin olundukda mezbûr İbrahim kendi tarafından asaleten ve karındaşı merkûm Ali tarafından vekâleten meclis-i şer'îşerîfe hâzır olub işbu sahibu'l-kitab Palakan? veled-i Vartabek nâm Ermeni muvâcehesinde ikrâr ve 'itiraf edib zikr olunan bağ kassâm defteri mucebince bana ve karındaşım mezbûr Ali'ye tayin olunmağın hâlâ karındaşım mezbûr Ali ile zikr olunan bağ merkûme Palakan iki bin nakd-i râyicfi'l-vakt akçeye bey'-i bat ile bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i meb'î eyledik dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhu mesfûr Palakan? tasdik ve tahkîk ve kabul eyledikten sonra hâzihi'l-vesika ber-sebîl-i temessük ketb olundu ...

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Şevval li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Adaş Mehmed Çelebi er-Râcil, Şaban Beşe Topcu, İlyas b. Kaya, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Ş'aban Re'is er-Râcil, Kara Mehmed Beşe karye-i Kassâm.

12a-5

Medine-i Rodoscuk'da Hoca Veli Mahallesiinde Ali b. Nasreddin nâm Kıbtî zevcesi Gülfidan bt. Nusret nâm hatun muhzırda ikrâr ve itiraf edib eğer ba'del-veymRodoscuk ve kasabanın şerb-i hamr ve arak vesair müskirâtdan şerb idersem zevcemmezbûre Gülfidan benden tâlâk-ı ruc'u ile mutallâka olsun dedikde mâ vaka'a kayd olub fi-t-tarih-i mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Efendi el-Müderris, Mustafa Ağa Subaşı, Ali Çelebi b. Kasım el-İmam, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Mehmed b. Durmuş, Kadri el-muhzır.

12 b-1

Husus-u mezbûru mahallinde görmek murâd ettiklerin kibel-i şer'ide Mevlana Yahya Çelebi eş-Şeyh Ali zeyl-i kitabda mestûru'l-esâmi olan Müslimîn ile üzerine varıb akd-i meclis olundukda medine-i Rodoscuk'da İbrahim Bey Mahallesinden Sefer Beşe b. Abdullah er-Râcîlnâm kimesnenin câr-i mülâsıkı olan Şaban Beşe b. Abdullah muvâcehesinde takrîr-i dava edib mezbûr Ş'aban Beşe kendi mülkü dâhilinde bir pınar ihdâs edib suyunun ayağı benim evimin kapısı önünden mürur edecek yolumun üzerinde akıb çamur olub bana zararı vardır geçmeğe azab çektiğimden gayri mezbûr Şaban Beşe'nin kapısı ile benim kapımın mabeyninde olan mülk arsa-i hâliyemi dahi zaptıma mâni olur men' ve def'î olunmasını talep ederim dedikde ehl-i vûkûf Müslimînler ve Mimar Halife Süleyman Bey nazar ettiklerini el-hakika mezbûr Şaban Beşe'nin ihdâs ettiği pınarın ayağı mezbûr Sefer Beşe'nin kapısı önünden mürur edicek yolun üzerinden akıb çamur olub merkûm Sefer Beşe geçmekle azab çekib zararı olduğu makarr-ı olmağın mezbûr Şaban Beşe pınar-ı mezbûrun ayağını karize alıb mezbûr Sefer Beşe'nin kapısı önünden akmak üzere tenbih olunduktan sonra mezbûranın kapıları mabeyninde olan arsa-i hâliye dahi merkûm Sefer Beşe'nin mülkü olub mezbûr Şaban Beşe'nin alakası olmamağın mezkûr Şaban Beşe'nin kendi kapısının saçağı dibine kazık kakılıp tahta havlıyı yapmağa tenbih olunduğun Mevlana-yı müşârun-ileyhe Yahya Çelebi mahallinde tahrîr edib gelib meclis-i şer'e ihbar etmekle mâ hüve-l-vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Şevval li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Hüseyin Dayı b. Mehmed, Rıdvan Ağa Tavaş, Ahmed b. Umur, Yusuf b. Abdullah, Ali Dayı b. Memi, Kadri el-Muhzır.

12b-2

Medine-i Rodoscuk mahallâtından Hoca VeliMahallesiâkinlerinden Habib b. Yusuf nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfde işbu râfî'û'l-kitabel-Hâc Receb b. Osman nâm kimesne mahzârında ikrâr ve itiraf edib medine-i mezbûre sınırında Kayı Yolunda vâki'bir cânibi Beyazıd çeribaşı bağı ve bir cânibi el-Hâc Keyvan bağı ve bir cânibi Topcu Şaban bağı ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd tahminen iki buçuk dönüm mülk bağıını mezbûrel-Hâc Receb'e üç bin nakd-i râyicfi'l-vakt fidda akçeye bey'i bat ile bey' eyleyib kabz-ı semen ve teslim-i meb'î eyledim ba'de'l-yevm mülk-ü mahz ve hakk-ı sarfıdır dedikde gıbbe-t-tasdik mâ vaka'a kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı Receb 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Şaban Beşe Topcu,...?b. Mehmed, el-Hâc Cemaleddin Kahveci, Ali Çelebi b. Receb el-İmam, Hamza Halife el-İmam, Ömer Çelebi b. eş-Şeyh Ali.

12b-3

Rodoscuk kazasına tâbi Husvenli nâmkarye sâkinlerinden Alem Hatun bt. Ahmed meclis-i şer'î şerîfde işbu râfî'û'l-kitab zevci olan Düğüncü b. Ali nâm kimesne muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib zevcemmezbûr Düğüncü üzerinde olan ikibin akçe mihr-i müeccelimden ve nafaka-i iddet malumumdan ve bir sâmi yorgan ve iki beledî döşek ve üç yasdığımın ferâğım olmak üzere zevcemmerkûm Düğüncü ile muhalaa eyledik fi ba'dbirbirimiz ile zevciyete müte'allıkdava ve niza'im ve taleb ve husümetim yokdur ederssem dahi lede'l-hükkâmu'l-kirâm makbâl ve mesm'u olmaya dedikde mukırr-ı mezbûrenin ikrârı mezbûr Düğüncü vicâhen tasdik ve hâl-i mezbûru kabul ettikten sonra hâzihi'l-hurûf ber-sebîl-i temessük ketb olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Şevvalu'l-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Ağa Kethüda Piri, Muhsin Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Ali Bey Subaşı, Mehmed Halife b. Halil, Zikri b. Veli.

12b-4

Medine-i Rodoscuk'da kefere mahallâtından Piskopos Mahallesinde Dimitri veled-i Manol nânzımmî meclis-i şer'î şerîfderâfi'ü'l-kitab Alkalali veled-i Polo nânzımmîmahzârında ikrâr-ı itiraf edib mahalle-i mezbûrede vâki' bir cânibi akar çoban ve bir cânibi Antas ve bir cânibi Astaşanos mülkleri ve tarîk ile mahdûd bir bab cânibi kerpiç binalı sağîr mülk menzilimi cümle tevabi' ve levahikile mezbûr Alkalali'ye bin sekiz yüz aded nakd-i râyicfi'l-vakt fidda Osmani akçeye on yıldan mütecevazdır ki bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i meb'î etmişdim menzil-i mezbûr ol zamandan berü mezbûr Alkalali'nin mülk mahzâr ve hakk-ı sırfıdır dedikde gıbbe't-tasdik mâ vaka'abi't-taleb kaydolundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı Şevval 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-mülazimîn Mevlana Halil Çelebi b. Ahmed, Mehmed Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Mehmed Çelebi b. Musa, Mustafa Çelebi b. Yunus, Mehmed Halife b. Halil, Angelos veled-i Sebeş, Antaş v. Ankatal, Kaytan b. Yani.

13 a-1

Medine-i Rodoscuk'da Abdi Hoca Mahallesi ahalisinden İbrahim Çelebi b. Mustafa Reis ve Arslan b. Hasan ve Süleyman b. Ali nâm kimesneler meclis-i şer'îde hâzirûn olup Arkon veled-i Panoyar nâm Ermeni muvâcehesinde takrîr-i kelâm edib mezbûr Arakon mahalle-i mezbûrede Dülger Arslan nâm kimesnenin menzilini on sekiz bin akçeye iştira edib hâlâ ahali-yi mahallîmerkûmeye iânet için bin beşyüz akçe vakfe vize teslim edib her sene onu on bir buçuk akçe hesabı üzerine istirbah olunub ribhî olan ikiyüz otuz akçe aldığımızdan sonra tekâlîf için gayri mezbûr Arakon'an bir nesne talep etmeyelim dediklerinden sonra mezbûr Arakon tasdik ve tahkîk eyledikten sonra hâzihi'l-vesika ber-sebîl-i temessük ketb olundu yed-i tâlibine def'î olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Şevvalu'l-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Osman Çelebi b. Abdülkerim, Mehmed Beşe b. Mustafa el-Bakkal, Mehmed Bey b. Ali.

13a-2

Vilayet-i Rumeli'nde Sofya sâkinlerinden Kerime bt. Hasan nâm hatun meclis-i şer'î şerîfde mahmiyye-i Edirne'de Hoca Seyyah Mahallesinden es-Seyyid Nurullah Çelebi b. Mehmed nâm kimesne mahzârında takrîr-i dava edib ben nefis-i Sofya'da Siyavuş Mahallesinden olub babamın ismi Hasan ve anamın ismi Abide ve kızkarındaşımın ismi Fahriye'dir ben hurretü'l-asl olub aslıma asla ve asla rıkk târî olmuş değil iken mezbûr es-Seyyid Nurullah Çelebi'nin akrabasından veliy-yü'l-vali Mustafa Bey beni Sofyada Kuru Çeşme Mahallesinde bulub cebren çekib evine götürdü seni mezâhime vereyim deyü avratı ile beni Edirne'ye götürüb bana azim cefa edib mezbûr es-Seyyid Nurullah Çelebiye beni bey' eyledi suâl olunub icrâ-yı hak olunmak matlubumdur dedikde gıbbe's-suâl mezbûr es-Seyyid Nurullah Çelebi cevabında ben merkûme Kerime'yi merkûm Mustafa Bey'den sekiz bin akçeye iştira eyledim cariye-i müşteramdır merkûme Kerime hürre el-asl olduğu malumum değildir deyücek merkûme Kerime'den takrîrine mutabık biline taleb olundukda merkûme Kerime kibel-i şer'îde bana kırk gün mehil verilip ve minval-i meşrûh üzere yedime hüccet-i şer'îyye verilsin bunda Sofya'dan adam bulmak aserdir yine mezbûr Nurullah Çelebi ile mahmiye-i Edirne'ye varub himmet-i şer'îyye ile izzetli Edirne efendisi hazretleri huzûr-u şerîflerinde hürriyetimi isbât edeyim deyücek mezbûr es-Seyyid Nurullah Çelebi dahi vech-i muharrer üzere razı olub eğer mezbûre Kerime hürriyetini isbât ederse hoş ve âlâ kırk gün tamamından sonra izzetlü Edirne efendisi hazretlerinden hüccet-i şer'îyye alıb bu cânibe irsâl edeyim dedikden sonra medine-i mezbûrede sâkinel-Hâc Yahya b. Hızırnâm kimesne dahi meclis-i şer'îde ben dahi vech-i meşrûh üzere merkûm es-Seyyid Nurullah Çelebi'ye kefil oldum mezbûre Kerime'yi hüccet ile izzetlü Edirne efendisi hazretlerinin huzûr-u şer'îyyelerine götürüb icrâ-yı hak oluna mucebince hüccet-i şer'îyye alıb gelsin deyücek mâ vaka'a ketb olundu.

Tahrîren fi'l-yevm el mükerrerem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Ağa Kethüdarî, Bekir Efendi el-Mülâzım, Hasan Efendi el-Mülâzım, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Ahmed Çelebi b. Şaban, Mehmed Çelebi b. Musa, Mehmed Halife b. Halil.

13 a-3

Medine-i Rodoscuk Camii-i AtikMahallesi ahalisi umumen meclis-i şer'îde mahalle-i mezbûrede vâki' yeni caminin hamamcısı olan İbrahim Bey b. Abdi mahzârında takrîr-i kelâm edib hamam-ı mezbûrun iki tarafında feth-i hâkânîden berü kasab dükkânı olunagelmiş değil iken hâlâmezbûr İbrahim Bey selhane şeklinde kasab dükkânları ihdâs edib kan rayihasından ve sülûkundan hamama gelen ve yoldan geçen Müslümanlara müzayaka ve ızdırab verir bundan akdem nice def'a tenbih ve men'i def'i olunmuşdu hâlâ yine men'i olunmak taleb ederiz dediklerinde gibbe's-suâl mezbûr İbrahim Bey zikr olunan kasab dükkânları benden mukaddem hamamcı olanlar ihdâs etmişler Müslümanlara müzayaka verilmek kaldırayın deyücek fi ba'de hamam-ı mezbûrun önünde kasab dükkânı olmayıb zikr olunan dükkânları kaldırmak üzere mesfûr İbrahim Bey'e tenbih olunub mâ hüve-l-vâki' yed-i tâlibe kayd olundu.

Tahrîren fi evâhir-i şehr-i Şevval li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Efendi el-Müderris, Mehmed Ağa Kethüdarî, Ahmed Çelebi b. Mehmed, Hasan Ağa el-Cundi, Süleyman Bey el-Bevvâb.

13 a-4

Medine-i Rodoscuk sâkinlerinden Mahmud Bey ibn Abdullah er-Râcil meclis-i şer'î şerîfde işbu râfî'u'l-kitab Halil b. Abdurrahman ed-Debbâğ mahzârında ikrâr edib medine-i mezbûre sınırında musalla kurbunda vâki' bir cânibi Hasan Ağa el-Cundi bağı ve bir cânibi yorgancı İbrahim bağı ve bir cânibi lekendeci Ahmed bağı ve bir cânibi el-HâcMustafa bağıyla mahdûd tahminen iki dönüm mülk bağımı mezbûr Halil'e beş bin nakd-i râyic akçeye bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i meb'î'eyledim fi ba'de bağ-ı mezbûrmülk-ü mahsusu ve hakk-ı sarfidır dedikde gibbe't-tasdik mâ vaka'abi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhir-i Şevval 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Musli b. Mustafa, Mustafa b. Satılmış, Mahmud b. Hacıköylü, Çelebi Mehmed el-Muhzır, Murad b. Mehmed Debbağ, Muslihiddin Halife İmam Çelebi.

13 a-5

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Hüseyin Çelebi b. Beyazıd Kireççi nâm kimesne meclisi-i şer'î şerîfde işbu baisü's-sicil Üstad Sefer b. Abdullahnâm kürkçü muvâcehesinde ikrâr edib Rodoscuk sınırında vâki' Abdulahali malum el-hudûd bir kıta'a bağımın üzümünü ...? min ba'd Üstad Hasan'a bin iki yüz akçeye bey' edib bi't-tamam bin iki yüz akçeyi ol zamanda alıb kabz etdim idi dedikde gibbe't-tasdik kayd olundu.

Tahrîren fi evâhir-i şehri-i Şevvalu'l-mükerrem 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-emâcidve'l-ekârim Hüseyin Efendi b. Mahdûd, es-Seyyid Murad Çelebi, Adaş Mehmed Çelebi, el-Muhzır ve gayrihum.

13b-1

Rodoscuk kazasına tâbi Işıklar nâm karyede mürd olan Peter veled-i Madiz nâm zımmî hâlikin ammisi olan Yani veled-i Aleksan nâmmî meclis-i şer'îde hâlik-i mezbûrun zevce-i metrûkesi olub sulbiyet-i sağîre kızı Milya'nın kîbel-i şer'îde vasiyeti olan Maro bt. Kosta nâmmî nasraniye muvâcehesinde ikrâr edib hâlik-i mezbûrun verâseti bana ve zevcesi Maro ve kızı Milya ve validesi Fersugu'ye mahzâra oldukda metrûkâtından ba'de'l-harc ve eda-yı din verese beyninde dokuz bin iki yüz akçesi kalıb bin dokuz yüz onyedî akçe benim hissem ve dört bin altı yüz akçe sağîre-i mezbûre Milya'nın hissesine ve bin yüz elli akçe zevcesi Mazdo'nun hissesine ve bin beşyüz otuz üç akçe validesi Fersugu'nun hissesine isabet edib benim hissem olan bin dokuz yüz on yedi akçeden hâlik-i mezbûrun metrûkâtından dokuz yüz akçeye beş r'es koyun ve tapudan aldığımız tarlasının

nısfını altı yüz akçeye ve hala dörtyüz akçede dahi ...? mezbûre yedinden nakd alıb kabz eyledim sair metrûkâtından evlerde ve bağda kat'an alâka ve medhâlîm kalmadı dedikde ...?mezbûre Maro cevabında Murad'ı mezbûrun merkûm Yani üzerinde koyun akçesinden beş bin akçesi var idi, üç bin beşyüz akçesi hâlik-i mezbûrun düyun-u meşîete eda edib ve bin akçeye dahi harc-ı makûle sarf olunub ve altı yüz akçesine saġîre-i mezbûreye nısf tarla alıverib ve yüzyirmi akçe baba Mihâl'e olan deynine verib zimmetinde bir akçe baki kalmayıb birbirimiz ile ibrâ-i zimmet eyledik eyücek deyücek mabeynimizin talebiyle ma vak'a ketb olundu.

Tahrîren fi evâhir-i şehr-i Şevval li sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Aġa Damad Derviş Çelebi, Hasan Aġa el-Cundi, Yahya Çelebi el-Müsted, Yusuf Bey er-Râcil, Adaş Mehmed Çelebi, Musli b. Abdi.

13b-2

Rodoscuk kazasına tabi Sarı İsmail nâm karye sâkinlerinden Nazar b. Ali meclis-i şer'ide râfi'ü'l-kitab Çatma imamı olan Musliheddin Halife b. Mehmed mahzârında ikrâr edib damadım olan Ahmed b. Abdullah bundan akdem mezbûr Musliheddin Halife'ye üç bin akçeye bir kısrak bey' edib merkûm Musliheddin Halife dahi zikr olunan kısrakımı bana bey' edib yedimde iken Ahmed Hoca nâm kimesne müstehak çıkıb elimden almaġla mezbûr Musliheddin Halifenin akçesi mezbûr Ahmed'den red lazım geldikde damadım mezbûr Ahmed'in medine-i mezbûr sınırında Karlık nâm mevz'i kurbunda vâki' bir cânibi Koci baġı ve bir cânibi ...baġı ve cânibeyntarîk-i 'âm ile mahdûd iki dönüm mülk baġını bey' edib semen-imezbûr Muslih-ed-dine olan deynine vermek için beni vekil etmişdi hâlâvekâletim hasebiyle baġ-ı mezbûru merkûm Musliheddin Halife'ye üç bin akçeye bey' edib semeni damadım merkûm Ahmed'in zikr olunan kısrak bahasından olan deynine takas eyledim dedikde vekil-i mezbûrun ikrârı el-makûle el-mezbûrvicâhen tasdik edilmek mâ vaka'abi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhir-i Şevval li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Ali Bey el-Cundi, Hasan Çelebi b. Damad Ali Bey, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Bahri b. Kaya, Mehmed b. Durmuş Ahmed.

13b- 3

Muhallefât

el-Merhûm İsmihan bt. İdris el-müteveffâ eciletin Canbaşzâde'de matet ve tereket bt. sağıreten mezbûru dâme Nesli bt. sefer ve ihveyn Hasan ve İbrahim ve zevcen İbrahim b. Abdullah ...? münhasırâten fihim kad vak'a el-tahrîr fi evâhir-i şevval li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Çuka ferace		kıymet1300
Kırmızı kemha kaftan		kıymet1000
Şamî yorgan	1	kıymet 250
Beledî döşek	2	kıymet 600
Beledî yorgan	1	kıymet 250
Beledî yasdık	4	kıymet 280
...?sahan	1	kıymet 100
Tencere	1	kıymet 100
Tencere	4	kıymet 300
Zıibun sabi	1	kıymet 300
Yeşil mukaddem kuşak	1	kıymet 250
Alaca kaftan	5	
Hamam kutusu		kıymet 250
MermerGömlek (Sariden)		kıymet 200
Keten bezi torba	1	kıymet 500
Keten bezi	1	kıymet 300
Çarşaf	1	kıymet 120
Çarşaf	1	kıymet 100
Çarşaf	1	kıymet 80

Hamam döşemesi		kıymet 80
Hırdavat-ı hane	1	kıymet 150
Sepet sandık		kıymet 200
Mihr-i müeccel		kıymet 1000
Yekün		kıymet 7660
Resm-i kısmet		200
Kassâme		50
Kâtip harcı		50
İhzâriye		20
Yekün		300
Hisse-i ümmî		1336
Hisse-i zevç		1840
Hisse-i bt.		3680
Hisse-i ihveyn		614

14 a-1

Medine-i Rodoscuk'da sâkin fahru'l-akrânel-Hâc Hasan b.Abdi meclis-i şer'î şerîfde râfî'u'l-kitab Mustafa Bey b. Abdullah er-Râcil mahzârında ikrâr ve itiraf edib medine-i mezbûre sınırında musalla kurbunda vâki' bir cânibi Memi Dayı bağı ve bir cânibi mezaristan ve tarafeyni tarîk-i 'âm ile mahdûd tahminen on dönüm mülk bağıımı mezbûr Mustafa Beşe'ye dört bin beşyüz aded nakd-i râyicfi'l-vakt fidda Osmanî akçeye bey'-i bat-ı sahihe şer'î ile bey' edib kabz-ı madud ve teslim-i meb'î'i mahdûd eyledim ba'del-yevm bağıımı mezbûrmesfûr Mustafa Beşe'nin mülk-ü müşterâsıdır, keyfemâyeşa ve mutasarrıf olunsun dedikde makarr-ı mezbûrun ikrârı el-makûle tahrîri vicâhen tasdik edicek ma vak'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhir-i şehr-i Şevvalu'l-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Abdulvehhab Efendi,Adaş Mehmed Çelebi er-Râcil, Ali Çelebi b. Veli el-İmam, el-Hâc Mehmed Bey b. Şükrullah, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali,İbrahim

Çelebi b. Mehmed el-Habeş, Mehmed Efendi Adem Zikrullah el-İmam, Ali Bey Şakrak, Arslan b. Ali el-bakkal, Hüseyin Çelebi Debbağ.

14a-2

Medine-i Rodoscuk'da sâkin Ermeni taifesinden Kolas veled-i Haçik nâm Ermeni meclis-i şer'î şerîfde işbu râfi'û'l-kitab Mustafa Bey b. Abdullah er-Râcil mahzârında ikrâr ve itiraf edib medine-i mezbûre sınırında musalla kurbunda vâki' bir cânibi mezbûr Mustafa Bey ve bazen (!) ve bağı Bayazıd bağları ve bir cânibi Mehmed Ağa tarlası ve bir cânibi dürzî Ermeni bağı ve bir cânibi yine mezbûr Mustafa Bey tarlası ile mahdûd tahminen üç dönüm mülk bağımı muttasıl bir dönüm gelmesiyle bir yıldan mukaddem mezbûr Mustafa Bey'e üçbin üçyüz elli akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edib kabz-ı semen madud ve teslim-i mebî'i mahdûd eylemişdim, bağı mezbûr evvel zamandan berü merkum Mustafa Beşe'nin mülk-ü müşterasıdır keyfe-mâ yeşa mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr'e'l-makûle el-mezbûr vicâhen tasdik edicek mâ hüve'l-vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhir-i şehri Şevval li-sene selâse ve selâsinve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Mezbûrûn.

14a-3

Medine-i Rodoscuk'da Kara Kâtib Mahallesinde Hatice hatun ibnet Haydar meclis-i şer'îde işbu râfi'û'l-kitab Mustafa Bey b. Abdullah er-Râcil mahzârında ikrâr edib medine-i mezbûre sınırında musalla kurbunda vâki' bir cânibi ba'den Mustafa Bey ve ba'den Hüseyin Çelebi bağları ve bir cânibi Memi Dayı bağı ve bir cânibi mezaristan ve cânibi âhiri tarîk-i 'âm ile mahdûd tahminen iki dönüm mülk bağımı mezbûr Mustafa Bey'e iki bin iki yüz akçeye bey'-i bat ile bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i mebî'i ettim mezbûr bağı mezbûr mülkü mahz ve hakk-ı sarıhdır dedikde gıbbe't-tasdik ma vâki' ketb olundu.

Tahrîren fi tarih-i el-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Dede b. Mustafa el-İmam, Abdi Çelebi b. Yunus el-Bezzaz, Keyvan b. Abdurrahman, Mehmed b. Abdurrahman.

14 a-4

Medine-i Rodoscuk'da sâkine Hanımbey bt. Nazar nâm Ermeniye meclis-i şer'î şerîfderâfi'ü'l-kitab Murad Kethüda veled-i Toros nâm Ermeni muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib medine-i mezbûre sınırında bahçe yolu kurbunda vâki' bir cânibi patrik bağı bir cânibi Kirkor bağı ve bir cânibi ...nâmzımmî bağı ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd olub bir hissesi babam hâlik-i mezbûrdan intikâl edib ve iki hissesi kız karındaşlarım kızlar ve Harub Sima'dan işтира eylediğim bir kıta'a mülk bağımı mezbûr Murad Kethüda'ya dört bin nakd-i akçeye bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i meb'î etdim mezbûr bağı mezbûrmesfûr Murad Kethüda'nın mülk-ü müşterasırdedikde mukırr-imezbûrenin ikrârı el-makarr-ilehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edicek mâ vaka'abi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhir-i şehr-i Şevval li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Abdulvehhab Efendi, Mustafa Bey er-Râcil, Mehmed Bey Subaşı, Kirkor Mirolen Hevas veled-i Naabetmar, Şah Melik veld-i Artuk.

14 a-5

Kasaba-i Vize de vâki' Hasan Bey evkâfının bil'f-iil mütevellisi olan Abdi Bey el-Cundi vakf-ı mezbûr calisi olan Küçük Ali ile meclis-i şer'î de hâzırân olub medine-i Rodoscuk'da sâkin İbrahim Çelebi b. Muslihiddin el-Cundi mahzârında takrîr-i kelâm edib vakf-ı mezbûrdan Hayrabolu kazasında vâki' Karaburçak nâm karye mukataasını câbî-i mezbûr Ali merkûm İbrahim Çelebi'ye on altı bin akçeye maktû'an verib mezbûr İbrahim Çelebi dahi karye-i mezbûreyi bana on altı bin akçeye verib mezbûr İbrahim Çelebi'ye sekiz bin akçeye satmışdır hâlâ taleb ederim dedikde gıbbe's-suâl mezbûr İbrahim Çelebi cevabında fi'l-vâki' mukata-i mezbûreyi cabi-i mezbûran on altı bin akçeye alıb yine mezbûr Abdi Bey'e on altı

bin akçeye verib bana sekiz bin akçeye satmışdır dedikde câbî-i mezbûr bana altı bin akçe verilsin cümle mürtezıkaya vazifelerin ben eda edeyim deyücek ma vak'a kayd olundu.

Tahrîren fi et-tarih-i mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Aga el-Cundi, Hasan Aga, Musli Çelebi, el-İmam Hasan, Mehmed b. Abdi.

14 b-1

Medine-i Rodoscuk'da yasakçıbaşı olan fahru'l-akrân Mahmud Bey b. Abdullah el-Yesarî meclis-i şer'î şerîfde medine-i mezbûresâkinlerinden Ali b. Yusuf ve kendi yoldaşlarından Mustafa Beşe b. Kasım nâm kimesneler mahzârında takrîr-i dava edib mezbûr Ali ile merkûm Mustafa Beşe'yi bir hizmet için mahmiye-i İstanbul'a gönderib mezbûr Ali'ye kendi mührüm ile onbin akçe teslim edib anda vardıkda meblağ-ı mezbûru merkûm Mustafa Beşe'ye teslim ile evine kosun eğer hizmetim olursa onun eliyle verilsin ve el'an yine bana getir demişdim hâlâ meblağ-ı merkûmu bana vermekte taallül eder suâl olunub alıverilmek matlûbumdur dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Ali cevabında fi'l-hakika mezbûr Mahmud Bey bana on bin akçe teslim edib hizmeti için yoldaşı mezkûr Mustafa ile İstanbul'a gönderib anda vardıkda meblağ-ı mezbûru merkûm Mustafa Beşe'ye teslim ile evinde kosun hizmetim olursa onun eliyle verilsin hizmetim olmazsa yine akçeyi sana versin sen al götür demiş idi ben dahi mahmiye-i mezbûreye vardığımızda mezbûr Mahmud Bey'in emri üzere meblağ-ı mezbûru mezkûr Mustafa Beşe'ye teslim edib evine götürdü mezbûr Mahmud Bey'in hizmeti olmayıb bu cânibe gelmek lazım geldikde mezbûr Mustafa Beşe meblağ-ı mezbûru bana vermeyib ben götüreyim deyü bir eyer heğbesini kendi atına koyub ba'de yolda gelirken akçe eyer, heybesi ile düşmüş deyü cevab etti meblağ-ı mezbûru evinde mi kodu yoksa heybe ile mi düşdü neme olduğu malumum değildir deyücek mezbûr Mustafa Beşe'ye dahi suâl olundukda cevabında fi'l-vâki' meblağ-ı mezbûru mahmiye-i merkûmeye vardığımızda mezkûr Ali'nin elinden alıb evime kodum üç gün anda durub mezkûr Mahmud Bey'in hizmeti müteyessir olmayıb geri bu cânibe gelmek lazım geldikde zikr olunan akçeyi mezbûr Ali'ye

vermedim eyer heybesi ile kendi atıma kodum heybeyi terüki ile bağladım yolda gelirken heybe düşmüş deyücek ikrârı mucebince meblağ-ı mezbûru mesfûr Ali'ye vermeyib ve mutad üzere eyer heybesin terüki ile bağlamayıb o benden aldığı takdirce taadisini zahir olmağın mâ vaka'abi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhir-i şehri Şevvalu'l-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Ahmed Çelebi b. Ömer er-Râcil, Sefer Bey er-Râcil, Uzun Şaban Reis, Ali Beşe b. Abdullah, Mustafa Beşe b. Abdullah er-Râcil.

14b- 2

Medine-i Rodoscuk'da Raziye Hatun Mahallesinden Müstecab b. Şaban nâm kimesne meclis-i şer'î de raf'i ül-kitab Mehmed b. Ali mahzârında ikrâr edib mahalle-i mezbûrede vâki' bir cânibi cingane Sinan ve bir cânibi Çığırğan? Süleyman mülkleri ve bir cânibi tarîk-i has ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd bir bâb kerpiç binalı sofalı evi muttasıl bir bâb kıları ve havlısı ve cümle tevabi'i ve levahikile mezbûr Mehmed'e iki bin yediyüz aded akçeye bey'i bat-ı sahih-i şer'î ile bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i meb'i eddim fi ba'de mülk-ü mahzâra ve hakkı sarfıdır dedikde gıbbe't-tasdik mâ vaka'abi't-taleb tescil kayd olundu.

Fi-t-tarih el-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Davud halife el-İmam, Kasım b. Abdullah, Maden b. Sefer, Rıza b. Sefer, Behram Dellal, Memi b. Turabi.

14 b-3

Medine-i Rodoscuk mahallâtından Dizdarzâde Mahallesiâkinlerinden olub bundan akdem vefat eden el-Hâc İbrahim b. Ömer'in sulbiye kızı olub sinni bülüğa mütehammil olub bülüğuna mütearrife olan Aişe meclis-i şer'îde râfi'ü'l-kitab zevci olan İbrahim b. el-Hâc Hasan mahzârında ikrâr ve itiraf edib babam müteveffâ-yı mezbûrun vârisi Anadolunda Urla kazasına tâbi Bozancık nâm karyede vâki' olub ırs-

i şer'île bana intikâl eden emlak ve erzakın zabt ve hıfza zevcim mezbûr İbrahim Çelebi'yi vekil ve naib-i menab nasb eyledim dedikde mezbûr İbrahim Çelebi dahi vekâlet-i mezbûreyi kabul ve hizmet-i lazimesini edaya taahhüd ve iltizam eylemeğın ma hüve-l-vâki'bi't-taleb ketb olundu.

Tahrîren evâhir-i şehr-i Şevvalu'l-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Ahmed b. Sefer, Mehmed b. Abdi, Bayram b. Mehmed, Murad Beşe Debbağ.

14b-4

Medine-i Rodoscuk mahallâtından Dizdarzâde Mahallesiâkinlerinden iken vefat eden el-Hâc İbrahim b. Ömer'in sulbiyet-i sağıre kızı Selime'ye babası müteveffâ-yı mezbûrdan ırs-i şer'île intikâl eden malını zabt ve himayet hıfz ve siyanet eder bir vasi lazım ve mühim olub işbu hafız ül-kitab müteveffâ-yı mezbûrun damadı olan İbrahim Çelebi ibn el-Hâc Hasan Salih ve müteveyyin ve hizmet veribuhdesinden gelir kimesne olduğun zeyl-i kitabda mestûru'l-esâmi olan Müslümanlar haber vermeğın vech-i meşrûh üzere sağıre-i mezbûrenin tesviye-i umuruna dahi nasb olunub ol dahi hizmet ve siyâneti kabul ve uhdesine iltizam ve mucebince kıyâm-ı tam göstermeğın mâ hüve-l-vâki'bi't-taleb ketb olundu yed-i tâlibe def'î olundu.

Tahrîren et-tarih el-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Şeyh Seyyid Mustafa Efendi, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, el-Hâc Süleyman b. el-Hâc Mustafa, Ahmed Çelebi ibn el-Hâc Musli, Ahmed Çelebi b. Mehmed.

15 a-1

Medine-i Rodoscuk'da Yasakçıbaşı olan fahru'l-akrân Mehmed Bey b. Abdulmennan el-Yesarî meclis-i şer'î şerîfde medine-i mezbûre sâkinlerinden Ali b. Yusuf ve kendi yoldaşlarından Mustafa Beşe b. Kasım nâm kimesne muvâcehesinde takrîr-i dava edib mezbûr Ali ile merkûm Mustafa Beşe'yi bir hizmet için İstanbul'a

gönderib mezbûr Ali'ye kendi mührüm ile on bin akçe teslib edib anda vardıkda meblağ-ı mezbûr-u merkûm Mustafa Beşe'ye teslim ile evine kosun eğer hizmetim olursa anın eliyle verilsin ve el'an yine bana getir demiş idim. Hâlâ meblağ-ı merkûmu bana vermekde taallül ider, suâl olunub alıverilmek matlubumdur dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Ali cevabında fi'l-hakika mezbûr Mahmud Bey bana on bin akçe teslim edib hizmeti için yoldaşı mezkûr Mustafa Beşe ile İstanbul'a gönderib anda vardıkda meblağ-ı mezbûru mesfûr Mustafa Beşe'ye teslim ile evine kosun hizmetim olursa onun eliyle verilsin, hizmetim olmazsa yine akçesi sana versin sen al getir demiş idi. Ben dahi mahmiyye-i mezbûreye vardığımda mezbûr Mahmud Bey'in emri üzere meblağ-ı mezbûr-u mezkûr Mustafa Beşe'ye teslim edib evine götürdü. Mezbûr Mahmud Bey'in hizmeti olmayub bu canibe gelmek lâzım geldikde merkûm Mustafa Beşe meblağ-ı mezbûru bana vermeyib ben kendim götürürüm deyü bir eyer heybesini kendi atına koyub ba'de gelirken akçe eyer heybesi ile düşmüş deyü cevap etdi. Meblağ-ı mezbûru evinde mi kodu yohsa heybe ile mi düşdü neme olduğu malumum değildir deyücek Mustafa Beşe'ye dahi suâl olundukda cevabında fi'l-vâkî' zikr olunan on bin akçeyi mumâ-ileyh Mahmud Bey ...? mezbûr Ali'ye teslim edib İstanbul'a götür anda varıldıkda akçeyi mezbûr Ali bana versin hizmeti olursa akçe verilsin hizmeti görülmezse yine akçeyi mezbûr Ali'ye verdi. Rodoscuk'a getirsin deyü tenbih etmiş idi. Mahmiyye-i merkûmeye vardığımda mezkûr Ali'nin elinde meblağ-ı merkûmu alıb evime kodum. Üç gün anda durdu. Mezkûr Mahmud Bey'in hizmeti tamam olmayıb geri bu canibe gelmek lâzım geldikde zikr olunan akçeyi Ali'ye vermedim. Eğer heybesi ile kendi atıma kodum ve heybeyi terki ile bağladım. Yolda gelirken heybeyi düşürdüm deyücek ikrârı mucebince meblağ-ı mezbûr-u mezkûr Ali'ye vermeyüb ve mu'tad üzere eyer heybesin terki ile bağlamayub ve evinde akçeyi aldığı mlum olmayub aldığı takdirce taaddisi zâhir olmağın mâ vâkî' bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhir-i şehri Şevval li-sene selâse ve selâsin ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Ahmed Çelebi b. Ömer er-Râcil, Sefer Bey er-Râcil, İskender Beşe b. Mirza, Uzun Şaban Reis, Ali Beşe b. Abdullah er-Râcil, Mustafa Beşe b. Abdullah er-Râcil.

15 a-2

Medine-i Rodoscuk'da İbrahim Bey Mahallesinde Ali Dede b. Musli meclis-i şer'e gelib takrîr-i kelâm edib işbu uzun boylu sarışın Rus olub cariyeyi tarih-i kitabdan on iki gün mukaddem mahmiye-i Edirne'de divane Ahmednâm kimesneden dokuzbin akçeye işтира etmişdim şer'an aybına muttali oldum ve bir maraz ile marziyedir 'ayb-ı kadim olduğu ecilden b'ayine eda olunmak için Edirne'ye getirdim cariyeye-i mezbûre işbu hâzır bi'l-imeclis olan Mustafa b. Abdullah'a emanet vaz'ı olunub ve ben dahi ayrılmayıb mezbûr Mustafa ile gönderdim dedikde vech-i meşrûh üzere yevmi Beşer akçe nafaka ile emanet vaz'ı olunub bi't-taleb mâ vaka'a ketb olundu.

Tahrîren el-yevm el-tıs'a ve 'ısrın fi Şevval li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Hâc Mehmed Paşa, Süleyman b.Tahir Veli, Mustafa Bey b. Mehmed, Ali Çelebi b. İbrahim er-Râcil, Mustafa Çelebi b. Yunus.

15 a-3

Rodoscuk kazasına tab'i Banados nâm karyeden olub hâlâ sefer-i hümâyûnda olan Mehmed Beşe b. Hasan nâm Râcil tarafından Ali Çelebi b. Mehmed vekâleten meclis-i şer'î de sahibu'l-kitab göçer ulu taifesinden Malkoç b. Habib mahzârında iddi'a edib müvekkil-i mezbûrun karye-i merkûmeden tarih-i kitab Ramazanın evâilinde altı ak bir al kırsağı zay'i olmuşdu hâlâmezbur Malkoc'un yedinde buldum suâl olunub icra-yı hak olunmak matlûbumdur dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Malkoç cevabında ben zikr olunan kırsağı mah-ı mezbûrun evâhirinde mahmiye-i Edirne Yeni İmaret sâkinlerinden Maden nâm kimesneden mahrûse-i İstanbul'da iken bin yüz elli akçeye işтира eyledim mezbûrun mülkünde zay'i olduğu malumum değildir deyücek gıbbe'l-iştihar udûl-u Müslimînden karye-i mezbûreden Mehmed Efendi b. Müslihiddin el-Hatib ve Mehmed Beşe b. Hasan er-Râcilnâm kimesneler li-ecl-i eş-

şehade meclis-i şer'îde hâzırân olub fi'l-vâki' zikr olunan kışra(ğ)ı müvekkil-i mezbûrun mülkü olub tarih-i mezbûrda mülkünden zay'ı olduğu malumumuzdur biz bu hususa şahidleriz ve şehadet dahi ederiz deyü edy-ı şehadet-i şer'îyye eylediklerinde ba'de riayet-i şerâit el-kabul şehadetleri hayz-ı kabul vusûl bulduğumuzdan sonra mucebiyle meblağ-ı mezbûr müvekkil-i merkûma Mehmed Beşe'nin mülküne hüküm birle mâ hüve'l-vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhir-i Şevval li-sene 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Efendi el-İmamzâde, Yahya Çelebi b. Şeyh Ali, Musli Çelebi b. el-Bevvâb, Mehmed Bey Subaş, Ahmed b. Sefer el-Muhzır.

15 a-4

Medine-i Rodoscuk'da abd-i âbık emini olan Ak Hüseyin Çelebi ikindi vaktinde meclis-i şer'e gelib takrîr-i kelâm edib bundan akdem mehuz olub yedinmde olan iki r'es ...?gulamlar hikmet-i hudâ hizmetkârlarım ve abık-ı mezbûrede çarşıya bir hizmet için gittikleri bu kâğıtları kırıp firar etmişler hâlâ bu kâğıdların kırıkların keşf ve tahrîr ettikde bu kere zincir oldukda fi'l-vâki' iki abd bu kâğıdlar kırılmış bulunduğu tahrîr olunduktan sonra mezbûr es-Seyyid Hüseyin Çelebi'nin evinde misafir olan Hasan Bey b. ...el-Cundi veled-i Hamdullah ibn ...el-Cundi fi'l-vâki' zikr olunan gulamlar odada bu kâğıda etdi sen dahi çarşıdan gelib bu kâğıdılar kırılmış yoldan firar ettikleri muhakkaktır dedikleri mâ vaka'a kayd olundu.

Fi't-tarih-i Zilkadefi gurre-i Zilkadeti'ş-şerîfe li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Mezbûrân.

15 b-1

Fi gurretu'l-Zilk'ade eş-şerîf li sene selâse ve selâsîn ve elf

Kayık reislerinden Mustafa R'eis b. Mehmed meclis-i şer'ide kayık reislerinden Mehmed Reis b. İbrahim ve yoldaşları ve Bekir Mehmed b. Hasan Abdunnebi b. İbrahim nâm kimesneleri ihzâr ve mahzârlarında iddia edib mezbûr Mehmed Reis benim kayığımda bir yolcu zebûn ben dahi çün böyle İdris'e verdiğimde avratıma şetm edib yasakçı Mustafa Beşe ile ben dahimezbûru dava-yı şer'î eylediğimizde tekrar şetm edib itaat etmeyib kayığına girdikde mezbûr yasakçı Mustafa Beşe dahi ardıma girib gel gidelim deyücek mezbûrlar beş nefer yoldaşlarıyla kayığı deryaya salıb firar edicek ben dahi mezbûr Mustafa Beşe'nin yoldaşları ile kefere kayığa girib ardınca varıb mezbûr Mustafa Beşe'yi kayığından almak murâd ettiğimizde mezbûrlar üzerimize ok serpiş bizi yanaşdırmadıklarından Müslümanlar âhar kayık ile dahi gelib mezbûr yasakçı Mustafa Beşe'yi kayıktan sala aldılar hâlâsuâl olunsun dedikde mezbûryasakçı Mustafa Beşe'ye dahi şer'ihâzırtakrîr-i kelâm edib fi'l-vâki'mezbûr Mustafa Rei's bana gelib Mehmed Reis nâm kimesne ile davam vardır ihzâr şer' ederiz dediğinde ben dahi davet-i şer'î edicek mezbûr Mehmed Reis şetm edib itaat etmeyib kayığına girib ben dahi ardınca girdiğimizde mezbûrlar beş nefer yoldaşları ile kayığı deryaya salıb ben kayık ile olub firar ettikleri beni kande götürürsüz taşra çıkararak dediğimizde mezbûrlar biz seni kırk nerdibane çıkaralım deyüb üzerime balta ile hamle edib ben dahi feryad eyleyib ardlarınca mezbûr Mustafa Beşe yoldaşlarımız ile âharkayık ile beni almağa geldiklerinde mezbûrları yanaşdırmayıb üzerlerine ok atıb Müslümanlar bir kefere kayık ile dahi gelib beni ellerinden güçle aldılar dedikde gibbe's-suâl ve'l- inkâr ve 'akib istimhal udûl-u Müslimîn ve sikât-ı muvahhidinden yeniçeri serdarı Rıdvan Bey ibn Hüseyin ve Süleyman Bey b. Abdullah et-Tevvab ve İbrahim Bey b. Abdullah es-Seyyid Ali b. Halil nâm kimesneler li-ecli eş-şehade meclis-i şer'ihâzırda olub fi'l-vâki'mezbûr Mustafa Reis ile merkûmYasakçı Mustafa Beşemezkûr Mehmed Reis davet-i şer'î eyledikleri mezbûrların avratlarına şetm edib itaat etmeyib kayığına girib ardınca mezbûr yasakçı Mustafa Beşe dahi girdiğinde mezbûrlar beş nefer yoldaşları ile kayık deryaya salıb firar ettikleri mezbûr Mustafa reis bazı kimesne ile bir âhar kayığa girib ardınca vardıkda mezbûrlar üzerlerine ok atıb yanaşdırmayıb Müslümanlar âhir kayık ile dahi varıb mezbûr yasakçı Mustafa Beşe'yi güçle ellerinden aldılar biz bu husûsa şahidleriz ve şهادet dahi ederiz deyü eda-yı

şehadet-i şer'îyye anladıklarında ba'de'l-t'adil ve't-tezkire şehadetleri hayyız-ı kabulünde raf'i olduktan sonra ma vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren hüve gurre-i. şehr-i Zilkade li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Şaban Beşe b. Abbas Hasn b. İbrahim, Ahmed Çelebi b. Şaban, Abdurrahim b. es-Seyyid Mehmed, Ahmed Çelebi b. Yahya Çelebi, İbrahim b. Musli Reis.

15 b-2

Medine-i Rodoscuk'da Cami-i Atik Mahallesinden Rahime hatun ibnet Mahmud tarafından itk-ı âti'l-beyanı ikrârda vekil olub vekâleti sulbi oğlu İbrahim Çelebi b. Kasım Bey ve Osman Halife b. Hacı şehadetleriyle şer'en sâbite olan li-ebevyn karındaşı Hasan Çelebi nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfdetakrîr-i kelâm edib müvekkilem mezbûre Rahime Hatun silk-i mülkünde münharite olub rıkkına maarife olan orta boylu sarı şahin gök gözlü Rusti Rusî el-aslı Zamane bt. Abdullah nâm cariyesini bi-niyyetin hâlisa ile hasbeten lillahi'l'azim ve taleben li-merdâti'r-Rabbi'r-rahim "yevme lâ yenfe'u mâlûn velâ benûn illâ men' etallahe bi-kalbin selîm" ve ricâen bimâ va'ade'n-nebî sallahu aleyhi ve sellem "men' a'teka rıkkaten mümineten a'tekallahu teâla li-küllü irben minhu mine'n-nâr" i'tâk-ı sahih-i şer'î ile i'tâk edip sair gibi hürre olub üzerinde hakk-ı vâlâdan gayri hakkı kalmadı dedikde vekil-imezbûrun kelâmı mâ vaka'a kayd olundu.

Tahrîren fi et-tarih-i mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-huteba Nasuh Efendi, Mustafa Efendi el-Hatib, Ahmed Halife el-Müezzin, Ali b. Maden, el-Hâc Mehmed Beşe Abdullah, el-Hâc Beşir b. Abdi, Hamza b. Kadir

15 b-3

Rodoscuk kazasına tâbi Banados nâm karye sâkinlerinden Borj veled-i Pereşkidenâmzimmî kendi tarafından asaleten ve kız karındaşı Marilelem nâm nasraniye tarafından fehm-i şer'î üzere vekil olan zevci Poliyem veled-i Yani nâm

zımmîler meclis-i şer'ide râfi'ul-kitab Batoyuna veled-i Bedros nâm zımmî muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib karye-i mezbûrede çayır nâm mevzide vâki' bir cânibi Aleklus ve bir cânibi Nitrani bağları ve iki cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd tahminen bir dönüm mülk bağımızimezbûr Kıryona'ya dokuz yüz nakd-i râyic akçeye bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i meb'î ettiğde el-yevm mülk-ü müşterâsıdır keyfe-mâ yeşa mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı leh mezbûrasaleten ve vekâleti hasebiyle cârî olan ikrârı el-makûle el-mezbûrvicâhen tasdik edecek mâ vaka'a kayd olundu.

Fi tarih el-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Mustafa Çelebi b. Yunus, Bayram el-Muhzır, Ahmed b. Sefer, Toma v. Yorgi, Bergosmorolu Polos.

15 b- 4

Budur ki medine-i Rodoscuk'dan olub bundan akdem vefat eden Ramazan Beşe er-Râcil nâm müteveffânın Süleyman nâm sağırın babasından ırs-ı şer'ile intikâl eden hissesin kabz ve zabta vasisi olan Osman Beşe b. Abdullah er-Râcilmeclis-i şer'î şerîf demüteveffâ-yı mezbûrun diğerkibir oğlu Ahmed nâm Habib b. İbrahim muvâcehesinde takrîr-i kelâm edib mezbûr Habib'e babasından intikâl etmiş bir karasığır danası olub vesayeti hasebiyle mezbûr Habib'de olub beşyüz kırk akçeye bey' edib dörtyüz akçesin mezbûr Ahmed'e teslim eyledim dedikde mezbûr Ahmed vech-i meşrûh üzere mezbûr Osman Beşe'den alıb kabz eyledim dörtyüz akçeyi deyü tasdik etti deyücek.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Ağa Kethüdarî Ahmed Çelebi er-Râcil Bestecizâde, el-Hâc Musli er-Râcil, Osman Beşe er-Râcil, Mehmed Beşe er-Râcil.

16 a-1

Budur ki medine-i Rodoscuk mahallâtından el-Hâc Mehmed Mahallesiâkinlerinden es-Seyyid Hasan b. es-Seyyid Halil nâm kimesne hem civarı olan Melamet b. Abdullah nâm kimesne ile meclis-i şer'e gelib takrîr-i kelâm edib mezbûr Melamet ile mülk-i menzillerinde saçak ve kenif nizamımız olub kıbel-i şeriden üzere men eyleyüb keşf olunmak taleb eyleriz dediklerinde kıbel-i şer'îde Mevlana Ca'fer Efendi b. Nurullah ve üstad ve mimarlardan Süleyman Bey b. Abdullah el-Mennan irsâl olunub zeyl-i kitabda yasakçı Mustafa olan Müslümanlar ile menzil-i mezbûrun önüne varıb müşahade ettiklerinde mezbûr es-Seyyid Hasan varıb niza'a üzere oldukları saçak-ı mezbûrun Melamet'in mülkünün saçağı olub ve kenif ihdas olunubmezbûr es-Seyyid Hasan'ın eylediklerinde zikr olunan menzilin saçağımezbûr Melâmet'in evinin saçağı olub mezbûr es-Seyyid Hasan'ın gulamesi olmayıb ve mezbûr Melamet kenif ihdâs etmemek üzere tenbih olunduğun mevlana-yı müşârun-ileyh mahallinde tahrîr edib gelüb haber verdiği ma vâki'bi't-taleb ketb olunub bi tâlibe ref olunub.

Tahrîren fi gurre-i Zilkade li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Memi b. Süleyman, Veli b. Ali, Veli b. Yahya, Halil b. Musa, Mehmed b. Elhac Receb, Şaban b. el-Hâc Naib ve gayrihum.

16 a-2

Medine-i Rodoscuk'da sâkin Ermeni taifesinden olub Margos nâm emred oğlan hâlâ şeref-i İslâm'a müşerref olub ismi Mehmed konulduğu kayd olundu.

Fi tarih-i el-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Hâc Emrullah b. El-hâc Mahmud, Hasan Ağa el-Cundi, Mehmed Bey, Mehmed Efendi el-Müderriş, el-Hâc Süleyman b. Mustafa.

16a- 3

Elhamdulillah müstahkîk el-hamd ve's-sena ve's-salâvât ve's-selam âlâ nebiyye Muhamed el-Mustafa ve âlâ alihi ve ashabihi'l-mücteba ve ba'd medine-i Rodoscuk'da Behram Reis Mahallesinden sahibetu'l-hayrat Rabia Hatun bt. Veli mahfel-i şer'îşerîfe lazimetu'l tevkirde vakf-ı âti'l-beyanı tescil için mütevellî nasb eylediği el-Hâc Ali b. el-Akuz mahzârında takrîr-i kelâm ve ta'bir-i el-meram edib mahalle-i mezbûrede vâki' bir cânibi Fatma bt. Maden mülkü ve bir cânibi İlyas mülkü ve bir cânibi el-Hâc Ramazan mülkü ve bir cânibi bazen Süleyman b. Dirhemî ve bazen et-Tali Osman mülkleri ile mahdûd bir bâb kerpiç binalı mülk menzilimi önünde hayâtımı ve havlısı ve cümle tevabi'i ve levahiki ile hasbeten Allah-u teâlâ ve tâliben li-merdatihi vakf-i sahih-i şer'î ile vakıf ve habs eden mütevellî-yi mezbûre teslim eyledikten sonra şöyle şart eyledim ki evvela kendim hiyle-i hayât ile mütehalli oldukça menzil-i mezbûrede kendim sâkine olam ba'de vefatiha sadriyye kızım Fatma bt.Mehmed sâkine ola ba'de mezbûre Fatma'nın evladı ve evladı neslen ba'de neslin ve ba'de asl sâkin olalar munkâriz olduktan sonra menzil-i mezbûru mahalle-i merkûme imamısâkin olub mukâbele-i süknada kendim hususunda üç ihlâs-ı şerîf tilavet edib sevabın ruhuma hibe ede imamın süknaya ihtiyacı yok ise icar edib icaresine mutasarrıf ola ve imamı mahalle hasbî nazırı olub nazarları derîğ eylemeyeler deyü emr-i emrâd bi'l-vakf ve el-teslim minval-i meşrûh üzere ikmâl ve tetmim kıldıktan sonra vakıfe-i salifu'l-beyan vakf-ı mezbûrda ber vech-i ...?istirdâda şur'u edib imam-ı 'azam ve Hümâm-i efhâm Ebî Hanife el-Kuyi yanında vakf-ı akârın âdem-i lüzumu ala mâ hüve el-mehur kütüb-i fihıyyeden mübeyyin mestûrdur dedikde mütevell-i merkûm dahi ba'de-l-kabz vakf-ı akârın lüzumu imamın hamamın aleyhime'r-rahme yanlarında sâbite ve zahirdir deyü cevap bâ cevap verilecek sadr-ı kitabı mevki'i olan hâkim hazretine vakı'a olduklarında hâkim-i mumâ-ileyh kelâm tarafını tehhül ve tefekkür eddirib cânib-i vakfı evli ve taraf-ı hayr-ı âharı görmeğın vakf-ı akârın sıhhat ve lüzumuna hükm-ü kat'i ile hükmi edib hükmün tescil kıldıktan vakf-ı sahih-i lazime oldu fi ba'de âti yevm eş-şad bünyâd mersûs gibi taht-ı bünyâd olub tebdil ve tağyirde masun ve muhkem olub vakf oldu "fe-men beddelehû ba'dema semi'ahû fe-innemâ ismuhû 'alâllezine yübeddilûnehu innallahe semî'un alîm" cerâ zalik.

Hurrira fi evâil-i şehr-i Zilk'ade eş-şerîfe li sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Süleyman Bey el-Bevvab, el-Hâc Mehmed min Pazar-ı Atik, Mustafa b.İsmail, İsmail b. Resul, Kaya Bâlî Kâtib-i Kantar,İlyas, Ömer Arabacı.

16a- 4

Budur ki medine-i Rodoscuk'da Canbaşzâde Mahallesiâkinlerinden Mihri bt.Abdullah nâm hatun meclis-i şer'î şerîf'e gelib takrîr-i kelâm edib zevcem olan Deveci Mustafa nâmkimesne altı aydan mütecavizdir ki beni bilâ nafaka bırakıb âhar zamanda gitmişler hâlâ kıbel-i şer'ide nafaka takdir olunmak matlûbumdur dedikde mezbûre Mihri hatuna zevci mezkûr Mustafa üzerine kıbel-i şer'ide yevmi yedişer akçe karz ve tayin olunub meblağ-ı mezbûr istiizan marifet üzere lehü'l-hak hüve'l-vâki' gibbe't-taleb ketb olunub yed-i tâlibe vaz' olundu.

Tahrîren fi'l-yevm-i sâlis min şehr-i Cumadiye'l-evvel li-sene selâse ve selâsîn.

Şuhûdu'l-hâl:

Fazlı Tahir el-Bevvâb,Ahmed Tahir b. Mehmed Halife b.Halil, Zikir b. Veli ve gayrihum.

16a- 5

Budur ki medine-i Rodoscuk mahallâtından Canbaşzâde Mahallesi sâkinlerinden mihri bt. Abdullah nâm hatun meclis-i şer'îşerîf lâzımü't-tevkîrde işbu raf'i kitab Mehmed b. Bülend nâm kimesne muvâcehesinde takrîr-i kelâm ve ân el-meram edib zevcem olan Mustafa nâm kimesne beni bilâ nafaka bırakıb Zağra kazasında tavattun etmeğın ben dahi kendime kıbel-i şer'a nafaka takdir ettirdim hâlâmezbûr Mehmed'i vekil nasb eyledim ki hüccet-i şer'am mucebince nafaka-i mefruzunâmı mezbûr Mustafa'dan dava ve kabz ide ve eger zevcemmezbûr Mustafa yine nifaklık eylerse ...bin akçe bana cümle nafaka-i iddetden feragât ettim vekilim mezbûr Mehmed ile muhala'a eyledikde mezbûr Mehmed dahi vekâlet-i mezbûreyi kabul ve hidmet-i lazimesin edaya taahhüd ve iltizam eylemeğın ma hüve-l-vâki' gibbe't-taleb ketb olundu.

Tahrîren fi evâil-i Zilkade li-sene 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Hâc Emrullah, Mehmed Çavuş b. Abdullah, Osman, Halil Bey el-Emin, Hasan b. Ali Mahzârve gayrihum.

16b- 1

Mahrûse-i Burusa sâkinlerinden Maden b. Mehmed meclis-i şer'de medine-i Rodoscuk'da vâki' merhûm Mehmed Paşa hanının câbîsi olan Hüseyin Bey b. Mehmed mahzârında ikrâr ve itiraf edib bundan akdem mezbûr Hüseyin Bey'e ve tayin tarîkile yirmi bin yüz akçe kıymetli siyah üzüm edib bin sekizyüz elli akçe kıymetli kızıl üzüm ki cem'an yirmiyedi bin dokuzyüz elli akçe kıymetli m'alum el-mikdar siyah ve kızıl üzüm vaz' edib âhar diyara gitmişdim hâlâ gelib zikr olunan siyah ve kızıl üzümü mezbûr Hüseyin Bey yedinden bi't-tamam alıb kabz eyledim dedikde gibbe't-tasdik mâ vaka'abi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren evâil-i şehr-i Zilkade li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Hâc ibn el-Hâc Mahmud, Mehmed Efendi b. Ali el-İmam, Bahri Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Mehmed Çelebi b. Abdullah Mahmud.

16b- 2

Medine-i Rodoscuk'da vâki' kıbtıyan taifesinin üzerine çeribaşı olan Karlı b. Gazanfer nâm kıbti meclis-i şer'de Arslan b. Hızır nâm kıbti mahzârında takrîr-i dava edib bundan akdem vefat eden Zema (?) nâm kıbtinin mezbûr Arslan zimmetinde dört senedir ki merkeb bahasından bin iki yüz akçe emanet tarîkiyle dahi beşyüz akçesi olub fevt olmağla zahirde vâris-i marûfu olmayıb miriye aid olmağın bana isâl için taleb ederim dedikde gibbe's-suâl mezbûr Arslan cevabında fi'l-hakika mezbûr Zema bende emanet tarîkiyle beşyüz akçesi olduğundan gayri bin iki yüz akçe dahi bir merkebi işтира etmişdim on günden sonra merkebi dahi helâk olub mezbûr Zema bana terahhumen iki yüz akçesin hibe edib bin akçesin hâl-i hayâtında kendüye

teslim ettim emanet olan beşyüz akçeden gayri üzerimde bir akçe yokdur deyücek udûl-u Müslimînden el-Kerim b. Şah Zema ve İbrahim Abdulkerim nâm kimesne olub li-ecli'ş-şehade meclis-i şer'a hâzırân olub fi'l-vâki'mezbûr Zema gelib merkûm Arslan'dan merkebi bahası olan bin iki yüz akçeyi taleb eylediğine mezbûr Arslan senden aldığım merkebi on günden sonra helâk oldu demekle mezbûr Zema terahhum edib bana iki yüz akçesin hibe eyleyib bin akçesin bizim huzurumuzda mezbûr Arslan Bey yedinden bi't-tamam alıb kabz eyleyüb biz bu hususa şahidleriz ve şehadet dahi ederiz deyu eda-yı şehadet-i şer'îyye eyledikleri ba'de-l-tasdik şehadetleri hayyiz-i kabulde vâki' olduktan sonra emanet olan beşyüz akçeyi mezbûr Arslan merkûm Karlı çeribaşıya teslim edib ol dahi alıb kabz etmeğin ma vaki'bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi't-tarih el-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Musa Beşe b. Yusuf, el-Hac Mehmed b. Receb, Yunus Çeribaşı Hüseyin, Keyvan b. Abdullah el-Muhzır, Mehmed b. Mahzâr.

16b- 3

Rodoscuk kazasına tâbî Kayı nâm karye sâkinlerinden Hüseyin b. İbrahim nâm kimesne meclis-i şer'îde râfî'u'l-kitab Heybet? veled-i Zarik ve Nurbek veled-i Eyvad nâm Ermeniler muvâcehelerinde ikrâr ve itiraf edib karye-i mezbûrede vâki' dört tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd taş binalı fevkânî ve tahtânî iki bağ mülk evimi ve bir bâb çatma anbarımı mezbûrlara hibe ve Nurbek sekiz bin dört yüz aded nakd-i râyicfi'l-vakt akçeye bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i meb'î'i ettim fi ba'de mülk müşterâlarıdır keyfe-mâ yeşa ve mutasarrıf olsun dedikde gibbe't-tasdik ma vak'a bi't-taleb kayd olundu tahrîren fi tarih-i el-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

es-Seyyid Hüseyin Çelebi el-Emin, Musli Çelebi el-Bevvab, Mehmed Efendi İmamzâde el-İmam, Abdi Beşe b. Ömer, Mustafa Beşe b. Abdi.

16b- 4

Rodoscuk kazasına tâbi Banados nâm karyede hatib olan Mehmed Efendi b. Mustafa meclis-i şer'î şerîfde râfi'û'l-kitab Todori veled-i Manol nâmzimmîmuvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib karye-i mezbûrede vâki'merhûm Cafer Çelebi'nin vakıf nukûdundan Manolçe nâmzimmî üzerinde bin beş yüz akçesi olub mezbûr Manolçe helâk oldukda metrûkâtından karye-i mezbûrede vâki' bir cânibi Bekir Çelebi bahçesi ve bir cânibi İslâm Çelebi bostanı ve bir tarafı dere ve bir cânibi değirmen arki ile mahdûd bir kıta'a bostandan gayri nesnesi kalmayıb meblağ-ı mezbûrun murabahası bana aid olmağın zikr olunan bostanı cânib-i vakf için zabt etmişdim hâlâ zikr olunan bostanı mezbûr Todori'ye bin beş yüz aded nakd-i râyicfi'l-vâki'tde akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey edib kabz-ı semen ma'dûd ve teslim-i meb'i mahdûd eyleyib meblağ-ı mezbûrun bin akçesin yine mezbûr Todori'nin üzerine tecdid-i muamele eyledim fi ba'de zikr olunan bostan merkûm Todori'nin mülk-ü müşterasıdır keyfe-mâ yeşa mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârı el-makarrilehü'l-mezbûrvicâhen tasdik edicek ma vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâil-i Zilkade eş-şerîfe li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Hasan Çelebi b. Hasan er-Râcil, Ahmed Beşe b. Abdullah er-Râcil, Hüseyin Beşe b. Hasan, İbrâhim Efendi b. Mehmed, Musli Çelebi el-Bevvâb, Yahya Çelebi eş-Şeyh Ali, İstatoli veled-i Todori, Metro veled-i Lefter, Hacı Yorgi, Perşeku veled-i Karaca.

16b- 5

Medine-i Rodoscukda sâkin abacı şakirdi olan Dimo nâm sağır oğlan şeref-i İslâm ile müşerref olub Hasan nâm ismi verildi.

Tahrîren fi't-tarih-i mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Çelebi el-Kâtib, Bahri Çelebi, Hasan Bey, İbrahim Bey Çorbacı.

17a -1

Rodoscuk kazasına tâbi Banados nâm karye sâkinlerinden Todori veled-i Manol nâmzimmî li-ebeveyn karındaşı olan Galyos nâm zimmî muvâcehesinde takrîr-i kelâm edib karye-i mezbûrede vâki' lede'l-cîrân malumâtu'l-hudud olan bir bâb menzil babamızdan ikimize ve anâmız ...nâm nasraniyeye intikâl edib beynimizde taksim olunmamışken hâlâmezbûr Galyos İstanbul'a gidib anda tavattun eylemek murad eder mezbûr Galyos mevcut olunca üzerine lazım gelen cizye vesair tekâlifin cem'ine memur olanlar ba'de'l-yevm benden talep ederler menzil-i mezbûr Ali mâ farazallah mâ beynimizde taksim olunmak matlubûmdur dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Galyos cevabında üzerime lazım olan cizye vesair tekâlifi karındaşım merkûm Todori eda edib deynime mahsub eyleyib menzil-i merkûmede olan hissem karındaşım mezkûr Todori'nin mülkü olub keyfe ma yeşa mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun vech-i meşrûh üzere cari olan kelâmın merkûm Todori kabul etmeğın ma vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâil-i Zilkade lisene selâse ve selâsın ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

es-Seyyid Murad Çelebi b. es-Seyyid Mahmud, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Mehmed b. Dursun, Bayram el-Muhzır, Mehmed Çelebi b. Abdi Sermuhafız.

17a- 2

Budur ki medine-i Rodooscuk kazasına tâbi Kayı nâm karyede Cihan b. Mehmed nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfde medine-i mezbûrede el-Hâc Musli Çavuş vakfi nukûduna bi'l-fiil müteveli olan Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib karye-i mezbûrede vâki' bir cânibi Musli mülkü ve bir cânibi Melikhan mülkü ve bir cânibi kendi mülküm ve bir cânibi sekkar ile mahdûd olan bir bab mülk ahırımı mal ve vakf-ı mezbûr ile müteveli-i merkûme beş bin nakd-i râyic akçeye ...?tarîku'l-istiğlâl-i bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i mebî'î kıldıktan sonra geri ve bey'-i mezbûru tarih-i kitab Ramazani'l-mübarekin guresinde sene kâmilen gayetine varınca yedi yüz elli akçeye isticâr ettim dedikde mukırr-ı mezbûrun vech-i meşrûhu üzere cârî olan akrân müteveli-i mezbûr Yahya Çelebi vicâhen ve şifahen tasdik edicek ma vâki' ketb olundu yed-i tâlibe vaz' olundu.

Tahrîren fi gurre-i Ramazani'l-mübarek li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-müderriş Mevlana Mahmud Efendi, Hasan b. İbrahim, Mehmed Çelebi b. Halil, Behram el-Muhzır, Çelebi el-Muhzır ve gayrihum.

17a-3

Budurki medine-i Rodoscuk kazasına tâbî Könderli nâm karyeden Mehmed b. Kurd ve karındaşı Ali nâm kimesnelü meclis-i şer'ide medine-i mezbûrede sakin Muslî Çavuş vakfı nukuduna bilfiil mütevellî olan Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali muvacehesinde ikrar ve 'itiraf edib medine-i mezbûrede vak'î led-el-ciran m'âlumatu'l-hudud mülk çiftliğimizi hal-i vakf mezbûr ile mütevellî-i merkume on bin nakd-i rayiç fi-l-vakt akçeye tarikde el-istiglal be'y edib kabz-ı semen ve teslim-i meb'î kıldıktan sonra geri meb'î mezbûr tarih-i kitab ramazan el-mübareki guresinden sene-i kâm ile gayetine varınca bin beş yüz akçeye isiticar ettim dedikde mukırran-ı mezbûranın vech-i meşruh üzere cari olan ikrarın mütevellî-i mezbûrvicahen ve şifahen tasdik edicek ma vak'î ketb olundu.

Tahrîren fi gurre-i Ramazan el-mübarek li-sene selase ve selasin ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahrü'l-Müderriş Mevlana Mahmud, Fahrü'l-Akran Mehmed Aga Kethüdari, Abdülkerim b. Nümun ve gayrihum.

17a-4

Budur ki medine-i Rodoscuk'da İbrahim Bey Mahallesinden İbrahim Çelebi b. Mehmed meclis-i şer'ide medine-i mezbûrede el-Hâc Muslî Çavuşun vakf-ı nukûduna bi'l-fiil mütevellî olan Yahya Çelebi eş-Şeyh Ali mahzârında ikrâr ve itiraf edib mahalle-i mezbûrede vâki' bir tarafı Ömer Çelebi mülkü ve bir tarafı Mustafa Bey mülkü ve bir tarafı el-Hâc Keyvan mülkü ve bir tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd mülk menzilimi cümle tevabi'i ve levahikile mal vakf-ı mezbûr ile mütevellî-i merkûme on bin nakd-i râyicfi'l-vakt akçeye âlâtârîk el-istiğlâl-i bey' edib kabz-ı

semen ve teslim-i mebî'i kıldıktan sonra geri mebî'i mezbûr-u tarih-i kitab Ramazani'l-mübarek guresinden sene-i kâmile gayetine varınca bin beş yüz akçeye isticâr ettim dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârında mütevellî-i mezbûr Yahya Çelebi vicâhen ve şifâhen tasdik edicek ma vak'a ketb olunub yed-i tâlibe def'î olundu.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-akrân Mehmed Ağa Kethüdarî, Ahmed Çelebi b. Mahmud, Mehmed Çelebi Kadızâde el-müezzîn, Hasan Ağa el-Mehdi ve gayrihum.

17a- 5

Budur ki medine-i Rodoscuk kazasına tab'î Bababaş nâm karyeden Musli Çelebi b. Yusuf nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfde medine-i mezbûrede el-Hâc Musli Çavuşun vakf-ı nukûduna bi'l-fiil mütevellî olan Yahya Çelebib. eş-Şeyh Ali muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib karye-i mezbûrede vâki' lede'l-ahali ve'l-ciran malume el-hudûd mülk çiftliğimi mal-ı vakf-ı mezbûr ile mütevellî-yi mesfûre on bin nakd-i râyicfi'l-vakt akçeye âlâ tarîk el-istiğlâl bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i mebî'i kıldıktan sonra mülk geri mebî'i mezbûru tarih-i kitab Ramazani'l-mübarekin guresinden sene-i kâmile gayetine varınca bin beş yüz akçe isticâr ettim dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhun mütevellî-yi mesfûr Yahya Çelebi taleb vicâhen ve şifâhen tasdik ve tahkîk ettikten sonra mâ vaka'abi't-taleb ketb olunub yed-i tâlibe vaz'ıolunub.

Tahrîren fi gurre-i Ramazan li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-müderris Mustafa Mahmud Efendi, Orhan İbrahim b. Mustafa Beşe, Mevlana Süleyman Bey, Üveys b. er-Râcil ve gayrihum.

17a- 6

İzzetlü ve mürüvvetlü Hasan Efendi

Hazretlerinin meclis-i şer'î şerîflerine dava olunduktan sonra Yanbolu sâkinlerinden Hacı Hasan Niğbolu beyi olan Hacı Paşa adamlarından tahminen ondört onbeş

yaşında gözleri alil oğlan olub ba'de üç dört yere satdı gözleri görmez deyü reva ettiler akıbet işbu ba'is-i varaka arabacı Evhad'e satmış Evhad dahi furuht için ol cânibe vardıkda oğlan Tırnova kazasından KoştanaNâm-ı karyedendir ...?deyi bir iki bozacı kelâmıyla oğlan emanete vaz'ı olunmuş benim efendim bu oğlanı cümleden mukaddem bizim birader almış idi mahkemeye getirdikde necisin sen dedim Rusiyyu'l-asldır dedi gördüm gözleri görmez yine sahibine red ettirdim ve el-Malkara kazasından iki adam Tırnova kazasından Müştese nâm karyeden Ramazan Bey, Bekir Bey Abdulmuluk'u etdi gözleri görmek ile sefere giderken buradan getirib satdı ve bir haber verdiler hâlâ neylesem Rusti oğlanı durulduğuna şüphe yokdur bu mahallâta özr olmağın vesselam.

Min el-meclis el-fakir es-Seyyid Sühülkan el-Kadı bi-l-medineti Yanbolu.

17b -1

Medine-i Rodoscuk'da Bevvâb Mehmed Bey Mahallesinden olub vefat eden Ayşe bt.Hasan nâm müteveffânın validesi olan Mülayim nâm hatun meclis-i şer'ide müteveffâ-ı mezbûrenin zevci olub muhallefâtına vaz'e'l-yed olan Ümmet b. Mürteza mahzârında ikrâr ve itiraf edib kızım müteveffâ-i mezbûrenin muhallefâtından ırs-ı şer'ile bana intikâl eden hisse-i şer'îyyemden bir beledî döşek ve iki beledî yasdık ve bin beşyüz dahi nakid akçe olub kabz eyleyib zimmet-i ibrâ ve iskât eyledim fi ba'de zevci mezbûr Ümmet üzere bir akçe hakkım baki kalmadı dava taleb ve niz'aım yokdur dedikde gibbe't-tasdik mavâki' kayd olundu.

Tahrîren fi evâil-i Zilkade 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Ahmed Efendi el-İmam,İskender Beşe b. Mirza,Ali Beşe b. Yusuf, Ali Çelebi b. El-Hâc Ahmed, Mehmed Hoca el-müezzin.

17b-2

Husus-u âti el-Dögerli mahallinde görülmek murâd ettiklerinde kıbel-i şer'iden Mevlana Mahmud Efendi ırsâl olunub zeyl-i kitabda mestûru'l-esâmi olan Müslimîn ile üzerlerine varılıp akd-i meclis olundukda medine-i Rodoscuk'da Camii-i Atik

Mahallesinde Ahmed Halife b. Musliheddin el-müezzîn câr-i mülâsıkı olan Halil Çelebi b. Mehmed er-Râcilmahzârında takrîr-i kelâm edib mezbûr Halil Çelebi'nin mülküm tarafında olan kireç duvarının nısfî köhne tahta havlı olub ehl-i âlem taşra çıkamayb ve çardak önünün dahi evime havlısı ...?nazar olunub zikr olunan tahta havlı kerpiç bina olunub ve onun havlısı dahi men'i olunmak matlûbumdur dedikde ehl-i vûkûf Müslümanlar ile mim'ar-ı hâlikası fahru'l-akrân Süleyman Bey b. Abdül Mennab el-Bevvâb nazar ettiklerinde fî'l-hakika mezbûr Halil Çelebi'nin tahta havlısının ve çardak önünün mezbûr Ahmed halifenin evine ziyade havlısı olduğu mukarrer olmağın zikr olunan tahta havlı kireç bina edib ve sıvalasın dahi dedikde üzere tenbih eylediklerinde mezbûr Halil Çelebi zikr olunan menzilin bir hisseden ma'adası karındaşım müteveffâ Mustafa'nın eytamınıdır ve havaleyi binaya adem-i kudretim vardır merkûm Ahmed Halife rızamız ile zikr olunan tahta havlıyı mezkûr olan nısf kerpiç ve dıvarda muttasıl kendi malına kireç bina etdi ve dıvarımız üzerinden dahi havlısını dolansın deyücek mezbûr Ahmed Çelebi dahi vech-i meşrûh üzere razı olduğun Mevlana-yı müşârun-ileyh mahallinde tahrîr edib gelib meclis-i şer'ide ihbar etmeğın mâ vaka'abi't-taleb ketb olundu.

Tahrîren evâil-i Zilkade li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Nasuh Efendi el-Hatib, Mehmed Çelebi Macarzâde, Ali Bey el-Cundi, Hasan Çelebi el-Kasım, Hasan Çelebi, Mehmed Beşe er-Râcıl, Mustafa Beşe er-Râcıl ve gayrihum.

17b- 3

Medine-i Rodoscuk'da kefere mahallâtından ...Mahallesinden mürd olan Ferşel veled-i Mihâl nâmzımmîhâlikin sulbiyet-i sağıre kızını Temeline'ye babası mürd mezbûrda ırs-ı şer'î ile intikâl eden malını zabt ve himayeye hıfz ve sıyanet eder bir vasi lazım ve mühim olduğu hâlik-i mezbûrun karındaşı olan işbu râfi'ü'l-kitab Farir nâmzımmî vesayet uhdesinden gelmeğe karar olmağın vech-i meşrûh üzere sağıre-i mezbûrenin tesviye-i umuruna dahi nasb olunub ol dahi hidmet-i vesayet kabul ve uhdesine iltizam mucebince kıyam tam göstermeğın mâ hüve'l-vâki'bi't-taleb ketb olundu.

Tahrîren fi tarih-i mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Mustafa Çelebi el- Bevvâb, Bayram Beşe b. Yusuf, Ahmed b. Sefer, Mehmed Çelebi b. Abdi.

17b- 4

Budur ki medine-i Rodocuk'da İskender Çavuş Mahallesinden olub bundan akdam vefat eden Sinan çeribaşı Ozkara keferi nâmmüteveffânın sulbi kebir oğlu İvaz nâm kimesne tarafından vekil olub çeribaşı olan Yunus b. Hasan nâm kimesne meclis-i şer'îde Osman Çelebi b. Ahmet Ali muvâcehesinde takrîr-i dava edib müteveffâ-yı mezbûr Sinan Çeribaşı hâl-i hayâtında mahalle-i merkûmede vâki' bir cânibi el-Hâc İsmail mülkü ve bir cânibi Ozkara adamı mülkü ve bir cânibi el-Hâc İyal mülkü ve tarîk-i hass ile mahdûd menziline mezbûr Osman Çelebi'ye on bin nakd-i rayiç fi'l-vakt akçeye bey'-i bat-ı sahih ile bey' edib teslim-i mebî'i eyleyüb semeninden sekiz bin akçesin alıb kab edib iki bin akçesi baki kalıb kabza vech-i mübeyyen üzere mezbûr İvaz beni vekil nasb etdi suâl olunub baki kalan iki bin akçeyi alıverilmek taleb ederim dedikde gibbe's-suâl mezbûr Osman Çelebi cevabında fi'l-hakika müteveffâ-yı mezbûr Sinan çeribaşı hal-i hayâtında menzil-i mezbûru bana on bin akçeye bey'-i bat ile bey' ve semeninden sekiz bin akçesin kendisi alıb kabz edib ve bin akçesin dahi Rıdvan Beşe b. Abdullah'a olan deynine havale edib ona ev eyledimiz ...?için bin akçe kaldı deyince udûl-u Müslimîn ve sikât-ı muvahhidin Mehmed Efendiler Ali el-İmam ve Şaban b. Hızır nâm kimesneler li-ecl-i şehâde meclis-i şer'îde hâzırân olub mezbûr Osman'ın takrîrine mutabık ve kelâmına muvafık ümera-i şehadet-i şer'îyyeettiklerinde şehadetleri hayyiz-i kabulde vâki' olduktan sonra baki kalan bin akçeyi mezbûr Osman Çelebi meclis-i şer'îde merkûm Yunus çeribaşıya teslim edib ol dahi alıb kabz ettikten sonra Karlı Çeribaşı b. Akzaf dahi meclis-i şer'îde hâzır olub mesfûr İvaz gelib mezkûr Yunus Çeribaşı kabz eylediği bin akçeyi taallül eylese meblağ-ı mezbûre bende hâzır olayım dedikde ma vâki'bi't-taleb ketb olundu.

Tahrîren fi evâil-i Zilkade li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-müdürrisin Mevlana Mehmed Efendi, İbrahim Bey b.el-Hâc Hasan, Mehmed Çelebi b. Halil, Hasan b. Ali er-Râcil, Mehmed Durmuş el-Muhzır ve gayrihum.

18a- 1

Husûs-u âti'z-zikri mahallinde görülmek murâd ettiklerinde kibel-i şer'îde Mevlana Mahmud Efendi irsâl olundu zeyl-i kitabda mestûru'l-esâmi olan Müslimîn ile üzerine varılıp 'akd-i meclis olundukda medine-i Rodoscuk'da Camii-i Atik Mahallesinde Ahmed Halife b. Muslied-din el-müezzîn olan car el-mevzi olan Halil Çelebi b. Mehmed er-Râcilmahzârında takrîr-i dava edib mezbûr Halil Çelebi'nin mülk-ü tarafında olan kerpiç dıvarının nisfi köhne tahta sıvalı olub ehl-i ıyali taşra çıkamayb ve çardak evinin dahi evime havalesi vardır nazar olunub zikr olunan tahta havlı kerpiç bina olunub ve evinin havlısı dahi men'i olunmak matlûbumdur dedikte ehl-i vûkûf Müslümanlar ile mimar Halifeteyn fahru'l-akrân Süleyman Bey b. Abdulmennan el-Bevvab nazar ettiklerin fi'l-hakika mezbûr Halil Çelebi'nin tahta havlısının ve çardak evinin mezbûr Ahmed Halife'nin evine ziyade havalesi olduğu mukarrer olmağın zikr olunan tahta havlıyı kerpiç bina edib ve havalesin dahi dolmak üzere tenbih eylediklerinde mezbûr Halil Çelebi zikr olunan menzilin bir hissedenden ma'adasını mezbûr eşim müteveffâ Mustafa'nın eytamınıdır ve havlıyı binaya âdem-i kudretim vardır merkûm Ahmed Halife rızamız ile zikr olunan tahta havlıyı mezkûr olan nisfi kerpiç dıvarımın da muttasıl kendi malıyla kerpiç bina edib ve dıvar-ı mezbûr üzerinde dahi havalesi delinsin deyücek mezbûr Ahmed Halife dahi vech-i meşrûh üzere razı olduğun Mevlana-yı müşarün ileyhe mahallinde tahrîr edib gelib meclis-i şer'îde ihbâr etmeğın mâ vaka'abi't-taleb ketb olundu.

Tahrîren fi evâil-i Zilkade eş-şerîfe li-sene selalse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Nasuh Efendi el-Hatib, Mehmed Çelebi Macarzâde, Ali Bey el-Cundi, Hasan Çelebi el-Kasım, Hasan Çelebi Bülbülcizâde, Hamza Beşe e-Râcil, Mustafa Beşe er-Râcil, Muharrem Beşe er-Râcil, Ahmed Beşe Boyacı, Yusuf b. Abdullah.

18a- 2

Medine-i Rodoscuk'da sâkin Manol veled-i Burcuk nâm Ermeni meclis-i şer'îde raf'î el-kütüb Lavdon veled-i Deynin nâm Ermeni mahzârında ikrâr edib medine-i mezbûrede kâfir harmanları kurbunda cediden bina olunan evler kurbunda vâki' bir cânibi Agob Papas mülkü ve bir cânibi yine kendi mülküm ve bir cânibi kefer makberesi ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd kerpiç binalı bir bâb tahtânî evimi önünde havlısı ve müşterek yol kaydısıyla mezbûr Lavdon Ermeniye on bir bin nakd-i râyic akçeye bey'-i bat-ı sahih ile bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i meb'î eyledim dedikde gibbe't-tasdik ma vak'a kayd olundu.

Tahrîren fi evâil-i Zilkade 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Piyale Bey b. Abdullah el-Cundi, Çakarzâde Mehmed b. Bakkal, Ahmed b. Sefer, Agob Papaz veled-i Asadur,Hasarde veled-i Haçiris, Esterad veled-i Kazal, Vavadir Papaz.

18a- 3

Budur ki medine-i Rodoscuk mahallâtından Hoca Bayezid Mahallesinden Ali b.Seyyid Ali nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfde işbu bais el-küttab Emine bt. Abdullah nâm hatun muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib mahalle-i merkûmede vâki' Yerha b. Mülayim nâm hatun mülkü ve bir cânibi ...mülkü ve bir cânibi Taşcı mülkü ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd olan iki bâb tahtânî evlerimi ve fırını ve havlısı ve bahçesi ve tevabi'i ve levahiki ile mezbûre Emine Hatun'a üç bin yedi yüz nakd-i râyicfi'l-vakt akçeye bey'-i bât-ı sahih-işer'îyye ile bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i meb'î eyledim menzil-i mezbûrmesfûr Emine Hatunun mülk-ü müşterâsıdır keyfe-mâ yeşa ve tahtâr mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhuna el-makarr-ı lehi'leyha el-mesfûrvicâhen ve şifâhen tasdik ve tahkîk ettikten sonra mâ hüve'l-vâki'bi't-taleb ketb olundu.

Tahrîren fi evâil-i şehri Zilkade eş-şerîf li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Osman Halife b.Bayram Hasib, Mehmed Halife b. Berber el-Müezzin, Murad b. Mustafa, Ali b. Mehmed, Mustafa b. Satılmış, el-Hâc Ali b. el-Hâc Mustafa.

18a- 4

Budur ki medine-i Rodoscuk mahallâtından Yunus Bey Mahallesi sâkinlerinden olub bundan akdem vefat eden Mehmed nâmmüteveffânın zevce-i metrûkesi olub müteveffâ-yı mezbûrun sulbiyet-i sağıre kızı Saliha'ya kıbel-i şer'iden vasisi olan validesi Servikamet bt. Abdullah nâm hatun müteveffâ-yı mezbûrun diğere kebire kızı Fatma ile meclis-i şerfi hâzırân olub işbu baisu'l-küttab Mahmud b. Sefer nâm kimesne muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib müteveffâ-yı mezbûr Mehmed'in mahalle-i merkûmede vâki' bir cânibi Üstad Ali mülkü ve bir cânibi helvacı Ali mülkü ve bir cânibi İsmail mülkü ve bir tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd bir bâb-ı tahtânî ve bir bâb fevkânî evlerimi ve havlısı ve cem'i tevabi'i ve levahikile bana ve kızlarım merkûmetan Fatma ve Saliha ve sulbiye oğlu Ali'ye intikâl edib gayri muhallefâtı olmayıb ba'de mezbûr Ali dahi vefat eyleyüb hissesin bana ve mezbûretan Fatma ve Saliha'ya intikâl edib ve müteveffâ-yı mezbûrda benim iki bin akçe mihr-i muaccelim ve zevcem Mehmed'de semen hisse-i şer'îyyem oğlum mezbûr Ali'de süds hisse-i şer'îyyem olub hâlâ menzil-i mezbûr zaruret-i deyn ve beynimizde semende taksim için bey' ve müzayed olunub rağbet-i nas munkâtî'a olunduktan sonra mezbûr Mehmed'in üzerinde yedi bin akçede karar etmeğın vech-i meşrûh üzere mezbûr Mehmed'e yedi bin akçeye bey'-i bat ile bey' edib kabz-ı semen teslim-i mebî'i eyledik dediklerinde mukırrıtan mezbûretânın ikrâr-ı meşrûhların el-makarrı lehü'l-mesfûrvicâhen ve şifahen tasdik ve tahkîk ettikten sonra hâzihi'l-vesika ber-sebîl-i temessükkeb olunub yed-i tâlibe va'zolundu.

Tahrîren fi evâil-i şehri Zilkade eş-şerîf li sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Efendi el-İmam, Ali Çelebi b. Mustafa, Mevlana Halil Çelebi b. eş-Şeyh Amil, Sefer Bey b. Abdullah, Hızır b. Sefer el-Muhzır, Hasan halil Halife el-İmam.

18b- 1

Medine-i Rodoscuk kefere mahallâtından Papa Mander Manos Mahallesi sâkinlerinden Doka bt. Patrik nâm nasraniye meclis-i i şer'ide raf'i el-küttab Osman Beşe b. Abdullah er-Râcil mahzârında ikrâr edib mahalle-i merkûmede vâki' iki cânibi Emretli mülkü ve iki cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd kerpiç binalı bir bâb fevkânî evimi altında ahır ve cümle tevabi'i ve levahiki ile mezbûr Osman Beşe'ye dört bin yedi yüz akçeye bey' bi-l-vefa tarîkiylebey' edib kabz-ı semen ve teslim-i mebî'i kıldım eğer tarih-i kitabdan bende üç yüz altmış gün tamamına değin meblağ-ı mezbûru merkûm Osman Beşe'ye eda edersen menzil-i mezbûr geri mülkûme 'avday-ı eda idemez isem bey'-i mezbûr bey'i bata münkalib olub keyfe ma yeşa mutasarrıf ola dedikde gibbe't-tasdik ma vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi tarih-i mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Mehmed Beşe b. Abdullah, Musli Hoca b. Bali, Ahmed b. Sefer el-Muhzır, Mehmed b. Abdi el-Muhzır, More Yaya veled-i Istati.

18b- 2

Medine-i Rodoscuk'da kefere mahallâtından Papa Yerfil Mahallesinden Matakşine(!) bt. Niyamu nâm nasraniye meclis-i şer'ide Ahmed b. Sefer el-Mahzârmahzârında ikrâr ve itiraf edib yine mezbûrede Nusretlu sınırında merkûm Sultan Süleyman Han toprağında bir cânibi Yakub Abacı bağı ve bir cânibi Mehmed leblebici bağı ve bir cânibi Nikola bağı ve bir cânibi Vanil bağıyla mahdûd iki bin köklü mülk bağımu mezbûrAhmed Beşe'ye 'ilm-i tarîku'l-istiğlâl iki bin akçeye bey' eddim kabz-ı semen ve teslim ettikten sonra eğer mebî'i-i mezbûru tarih-i kitabdan sene tamamına değin dört yüz akçeye isticâr ettim dedikde gibbe't-tasdik mâ vaka'abi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi tarih-i mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Yahya Çelebi el-Müste'id, Mehmed Çelebi b. Abdi, Ahmed b. Abdi, Mori b. Miya.

18b- 3

Husûs-u âti'z-zikri mahallinde görölmek murad ettiklerinde kıbel-i şer'î de Mevlana Mehmed Efendi irsâl olunub zeyl-i kitabda mestûru'l-esâmi olan Müslimîn ile Edirne'ye varılıb 'akd-i meclis olundukda medine-i Rodoscuk kefere mahallâtından BeşerîMahallesi sâkinlerinden Kiryaki veled-i Kriyaki v. Melki nâm mezkurzımmî car-ı mülâsık olan Libdari (!) veled-i Perve nâm zımmî muvâcehesinde takrîr-i dava edib mezbûr Libdari benim mülk evimin havlısı ve yol koyub üzerine bir tahtepuş bina ve ihdas edib benim evime havlısı olduğundan gayri kapımdan girip çıkarken üzerime çirkef dökülüb bana zararı vardır mezbûr Libdari'nin evinin ard dıvarı ve yan dıvarı dahi köhne tahta havlı olub evime havlısı vardır men ve def'î olunmak taleb ederim dedikde ehl-i vûkûf Müsliminler ile nazar ettiklerinde fi'l-hakika mezkûr Libdari'nin ihdas eylediği tahtepuşı merkûm Kiryaki'nin mülk evinin havlısı deyü kapısının üzerinde olub mesfûr Kiryaki'ye havalesi ve zararı olduğu takarrür olmağın zikr olunan tahtepuşı kaldırıp ve tahte deyü araları dahi kerpiç bina etmek üzere mezbûr Libdari'ye tenbih olunduktan sonra merkûm Libdari'nin evinin kiremidi üzerine nazır Kiryaki'nin dahi kepenkleri olub mezbûrun kiremidi üzerine bir şey dememek üzerine mesfûr Kiryakiye dahi tenbih olduğun mahallinde tahrîr edib gelib meclis-i şer'ada haber vermeğın mâhüve'l-vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi tarih-i mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Bayram b. Yusuf el-Muhzır, Ahmed b. Sefer el-Cundi, Mehmed Durmuş el-Cundi, Ahter Zerki, Murad veled-i Mihal, Mihal veled-iIspodor Zerki.

18b- 4

Rodoscuk kazasına tâbi Fahrioğlu nâm karye sâkinlerinden İlhan b. Zülfikar nâm kimesne meclis-i şer'ide karye-i mezbûr ahalisinden İbrahim Halife b. Sefer el-İmam ve ...?b. Mehmed ve Arslan İslâm ve Mehmed b. Receb nâm kimesneler vesairleri mahzârlarında ikrâr ve itiraf edib karye-i mezbûreden Ali b. İbrahim nâm kimesne beni sol kolumun omuzu üzerine bıçak ile urub mecruh etmişdi husûs-u mezbûrede

ahali-yi karyenin dahl ve sun'u yokdur karye-i mezbûre ahalisi ile dava ve niza'ım taleb ve husumetim yokdur dedikde ma vak'a bi't-taleb kayd olundu.

Fi evâil-i Zilkade sene 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Ahmed Bey b. el-Hamdi, Mustafa Bey Ahmed, Halil b.Rustar, Ahmed Çelebi b. isa Bey, Mevlüt el-Cundi ve gayrihum.

18b- 5

Budur ki Rodoscuk kazasına tâbi Fahri Oğlu nâm karye sâkinlerinden el-HâcZülfikâr nâm kimesne meclis-i şer'îşerîfe lazimu'l-tevkirde işbu râfi'u'l-kitab Ali b. Abdurrahim nâm kimesne muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib mezbûr Ali bundan akdem karye-i mezbûrede beni bıçak ile sokulmak omuzu başına urub mecruh etmişdi ben dahi dava ve niz'a üzere edib el-haletu'l-hâzihi zikr olunan davamdan bilikülliyeye fariğ olub mezbûr Ali'nin zimmetini husus-u mezbûra müte'allıkdavadan reha eyleyüb mezbûrdava ve niz'a ve husumetim yokdur dedikde ma hüve'l-vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı Zilhicce sene 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

İbrahim Halife b. Sefer el- İmam, Emrullah b. Mehmed, Arslan b. Aslan, Mehmed b. Receb ve gayrihum.

18b- 6

Medine-i Rodoscuk sükkânından Mehmed Beşe ibn Abdullah nâm-ı Râcil meclis-i şer'a gelib Tatarlı Ali Çelebi Vakfı mütevellisi olanYahyamahzârında takrîr-i kelâm edib mal-ı vakf-ı mezbûrdan mezbûr İbrahim Bey'den işтира eylediğim menzil bahasından üzerimde mezbûr İbrahim Bey'e olan üç bin akçe deynimi Mezbûr İbrahim Bey mal-ı vakıfdan üzerinde olan ...? malı mezbûre teslim ...?...? meblağ-ı mezbûru teslim etmeği murâd ederim dedikde mezbûr Yahya Çelebi mezbûr İbrahim Bey üzerinde olan mal-ı vakf altın yüzyirmi kuruş noksan akçe hesabından ve hâlâ...?

kuruş ile yüz seksen akçeye ...? mal-ı vakf zarar-ı ...eder ...mezbûr Mehmed Beşe'ye akçe vermedim ve anda mal-ı vakf İbrahim Bey üzerinde ...?...? akçe ...? Dedikde ve mezbûr İbrahim Bey fi'l-vâki' mal-ı vakf mezbûr benim üzerimden mezbûr Mehmed Beşe'ye nakl etmiştir hâlâ ...?mezbûr Yahya Çelebi mutemedi ...?on bin akçeyi alsın meblağ-ı mezbûre her ne mikdar zarar tertib ederse bende çekerim demekle vakf-ı mezbûrun cabisi olan Macarzâde Mehmed Çelebi meclis-i şer'îde vech-i meşrûh üzere meblağ-ı mezbûru kabz etmeğin ma vak'a kayd olundu.

Şuhûdu'l-hâl:

İbrahim Beşe.

19a- 1

Rodoscuk kazasına tâbi Büyük Karaevli nâm karye sâkinlerinden Ahmed Mahmud nâm kimesne meclis-i şerîflâzımü't-tevkîrde râfi'ü'l-kitab Ahmed Çelebi b. Ömer el-Vasıl mahzârında ikrâr edib karye-i mezbûrede vâki' bir tarafı mer'a ve üç tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd bir bâb çatma evi ve bir bab çatma ahır ve bikârı ve eşcâr-ı semere ve gayri müsmireyi ve havlıyı müstemil mülk menzilimi cümle tevab'i ve levahiki ve hukuk-u murafık-ı ile def'ade Ahmed Çelebi'ye dört bin nakd-i râyicfi'l-vakt fidda Osmani akçeye bey'-i bat-ı sahih şer'î ile bey' edib kabz-ı semen ve teslim-i mebî'i etdim fi ba'de mezbûr Ahmed Çelebi'nin mülk-ü müşterâsıdır keyfe-mâ yeşa mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârı el-makarr-ı lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edilmek mâ vaka'abi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı Zilkade li sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Bali Halife b. Abdul el-İmam, el-Hâc Yahya b. Rasul, El-Hâc Emrullah b. el-Hâc Mahmud, Uzun Ali b. Yusuf, Musli Çelebi el-Bevvâb.

19a- 2

Rodoscuk kazasına tab'i Büyük Karaevli nâm karye sâkinlerinden Ahmed Çelebi b. Mahmud er-Râcıl meclis-i şer'î şerîfde işbu râfi'ü'l-kitab Ahmed b. Mahmud nâm

kimesne mahzârında ikrâr ve itiraf edib karye-i mezbûrede vâki' dört tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd nısfı çatma ve nısfı kerpiç binalı bir bâb mülk damı ve bikârı ve havlısı ve cümle tevabi'i ve levahiki ile mezbûr Ahmed dört bin nakd-i râyicfi'l-vakt akçeye bey' -i bat-ı sahih-i şer'î ile bey' edib kabz-ı semen ma'dûd ve teslim-i mebî'i mahdûd eyledim fi ba'de zikr olunan menzil-i mezbûr Ahmedin mülk-ü müşterâsıdır keyfe-mâ yeşa ihtiyar mutasarrıf olsun dedikde mukırrı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhun el-makûle el-mezbûrvicâhen tasdik edicek mâ vaka'abi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi-t-tarih el-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Mezbûrûn.

19a- 3

Rodoscuk kazasına tâbi Büyük Karaevli nâm karyede sâkin Ahmed b. Mahmud nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfde işbu râfi'u'l-kitab Bali Halife b. Abdurrahman muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib karye-i mezbûrede vâki' üç tarafı tarîk-i 'âm ve bir tarafı kendi mülküm ile mahdûd nısfı çatma ve nısfı kerpiçden masnu'a bir bab mülk damımı önünde bir mikdar yeri ile mumâ-ileyhe Bali Çelebi'ye üç bin nakd-i râyicfi'l-vakt fidda Osmanî akçeye bey'i bat-ı sahih-i şer'îyye ile bey' edib kabz-ı semen ma'dûd ve teslim-i mebî'i mahdûd eyledikten sonra dam-ı mezbûrun yanında vâki' bir kıta'a harman yerinin dahi hakk-ı tasarrufun sahib-i arz ma'rifetiyle mezbûr Bali Halife'ye tefviz edib muamele-i tasdik yedinden beşyüz akçesin alıb kabz eyledim fi ba'de kam-ı mezbûrmesfûr Bali Halifenin mülk-ü müşterâsıdır keyfe-mâ yeşa ve tahtâr mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhun el-mukırr-ı lehü'l-mezbûrvicâhen tasdik ve tahkîk edicek mâ hüve-l-vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi et-tarih el-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

es-Sâbıkûn.

19a- 4

Budur ki medine-i Rodoscuk'da bundan akdem mürd olan kasab Nazar nâm Ermeni hâlikinde sulbî semire kızı Harub Sima nâm Ermeniye meclis-i şer'î şerîfde Murad kethüda oldukda Vâsi nâm Ermeni muvâcehesinde takrîr-i dava edib babam hâlik-i mezbûrun medine-i Rodoscuk'da yağcı yolunda vâki' bir tarafı Kirkor bağı ve bir tarafı Petrik ve bir tarafı ...nâm zımmî bağları ve tarîk-i 'âm ile mahdûd dört bin akçe kıymete verilen bir kıta'a bağı bana ve kız karındaşlarım kızlar ve Hanımbey ve validemiz Nazarlı nâm Ermenilere intikâl etmişken bağı mezbûrda olan bir hissemi kız karındaşım mezbûre kızların zevci Pirzade v. Eymir nâm Ermeni benim haberim yoğıken ve iki kız karındaşım Hanımbeye bey' eyleyib ol dahi merkûm Murad kethüdaya bey' eylemiş validemiz mezbûre Nazlı'nın sümün hisse-i şer'îyyesi ihraç olunduktan sonra bakisi üç kız karındaşa kalıb üç hisseden bir hisse-i şer'îyyeyi taleb ederim dedikde gıbbe's-suâlmerkûme Murad Kethüda cevabında mezbûre Harub Sima bağı mezbûrda olan bir hissesi kız karındaşı mezbûre Hanımbeye bey' için mezbûr Pirzadeyi vekil edib ol dahi vekâleti hasebiyle Hanımbeye bey' eyledi Hanımbey dahi bana dört bin akçeye bey' eyledi dedikde mezbûr Murad kethüdadan takrîrine mutabık biline taleb olundukda ityan bilindire aciz olmak mezkûr Pirzade dahi meclis-i şer'îde hâzır ve suâl olundukda fi'l-hakika mezbûre Harub Sima bağı mezbûrede olan bir hissesini baid beni vekil etmedi merkûme Hanımbeye'e fuzuli bey' eyledim dedikden sonra kendinin hissesine mutasarrıf olmak üzere hâzihi'l-vesika ketb olunub yedine vaz'ı oldu.

Tahrîren fi evâsıt-ı Zilkade lisene 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Adaş Mehmed Çelebi er-Râcil, el-Hâc Emrullah el-Hâc Mehmed, Sefer Bey er-Râcil, Abdullah Çelebi el-İmam, Mustafa Çelebi b. Yunus ve gayrihum.

19a- 5

Budur ki medine-i Rodoscuk'da bundan akdem mürd olan kasab Nazar nâm Ermeni hâlikin sülbiyet-i kebire kızı Harub Sima nâm Ermeniye kendi tarafından asaleten ve vekil kızları Hanım Babek ve kızlar taraflarından nehc-i şer'î üzere vekil olan

Pirzâde ve Eymir nâm Ermeni vekâleten meclis-i şer'îşerîfe hâzırân olub hâlik-i mezbûrun zevce-i metrûkesi olan Nazlı bt. Manol nâm Ermeni muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib mezbûre Nazlı Hatunun bende olan bir r'es kara sığır ineği mezbûre Nazlı'nın babasından kendüye intikâl etmiş mülk-ü mevrusler hâlik-i mezbûre alâkası yokdur bizim dahi zikr olunan inekde medhalimiz yokdur dediklerinde gıbbe't-tasdik ve'l-kabul ikrârları ketb olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Zilkade eş-şerîf li sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-müderris Mevlana Mehmed Efendi, Adaş Mehmed Çelebi, el-Hâc Emrullah b. el-Hâc Mehmed, Abdullah b. el-Hâc, Abdullah Halife el-İmam, Mustafa Çelebi b. Yunus.

19b- 1

Rodoscuk'da sâkin Osman Beşe b. Abdullah er-Râcil meclis-i şer'îde medine-i mezbûrede sâkine Maroli bt. Yorki nâm nasraniye mahzârında takrîr-i dava edib mezbûre Maroliye zevce olan Aleksî nâm zımmiye on bin akçe sermaye ver medine-i mezbûrede Kayı Yolunda vâki' malumâtu'l-hudûd bir kıta'a mülk bağım sana rehin olsun deyü emr etmiş idi ben dahi emriyle zevci mezbûr Aleksî'ye on bin akçe sermaye vermişdim hala mezbûr Aleksî fîrar etmişdir suâl olunub takrîri tahrîr olunmak matlûbundur dedikde gıbbe's-suâl mezbûre Maroli münkir olunca mezbûr Osman Beşe'den takrîrine mutabık beyyine taleb olundukda udûl-u Müslimîn ve sikât-ı muvahhidin fahru'l-huteba Mevlana Mahmud Efendi b. el-Hâc Musa ve Ali b. Mehmed nâm kimesneler el-ehl-i şehâde meclis-i şer'a hâzır olub fi'l-vâki'mezbûre Maroli bizim huzurumuzda Merkûm Osman Beşe'ye zevcim Mezkûr Aleksî'ye on bin akçe sermaye ver zikr olunan bağım sana rehin olsun deyü emr eyledi mezbûr Osman Beşe dahi bağımın rehniyetin kabul edib on bin akçe vermeğe taahhüd etdi husus-u mezbûredahi iderüz deyü eda-i şehadet-i şer'îyye eylediklerinde ba'de't-tadil ve't-tezkiye şehadetleri hayyiz-i kabulde vâki' olunmak ma hüve'l-vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı Zilkade li sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mahmud Efendi el-Müderriş, Hüseyib Beşe b.Abdi,Mehmed Çelebi b. Abdi Sermuhzırân, Hasan b. Ali, Bayram b. Dursun.

19b- 2

Rodoscuk kazasına tâbi Oruc Büklü nâm karye sâkinlerinden Süleyman Bey b. Yusuf el-bevvâb es-sultanî meclis-i şer'îşerîfe sulbi kebir oğlu İbrahim nâm kimesne mahzârında ikrâr ve itiraf edib karye-i mezbûrede vâki' bir cânibi Emine Hatun mülkü ve bir cânibi Ayşe Hatun anbarı ve bir cânibi İslâm damı ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd bir bâb tahta binalı evi ve bir bâb çatma damı ve karye-i merkûmede vâki' bir cânibi Mehmed Çelebi havlısı ve bir cânibi ra'yi ve iki cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd bir kıta'a mülk bağımlı muttasıl harman havlısı ile ve malumu'l-vasf iki çift kara sığır öküzlerimi ve bir çift su sığır öküzlerimi ve bir re's kara sığır tosunumu safkatin vahide ile oğlum mezbûr İbrahim'e sekiz bin akçeye bey'i bat-ı sahih-i şer'î ile bey' eyledikten sonra karye-i mezbûrede vâki' umumen mutasarrıf olduğum tahminen beş müd tohum alır dört kıta'a tarlalarımın dahi hakk-ı tasarrufun sahib-i arz m'arifetiyle mezbûr İbrahim iki bin akçeye t'aavvuz eyledim ol dahi t'aavvuz eyledi meblağ-ı mezbûrdan hâlâ yedi bin akçesin alıb üç bin akçesin tarih-i kitabdan bir yıl tamamına değin tecil eyledim fi ba'de keyfe mâ yeşa mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrâr-ı meşrûhun el-makûl-u lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik ettikde ma vak'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Zilkade li sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Mehmed Efendi Ademzâde el-İmam, Emin b. Maden, Süleyman b. Mahmud, Yusuf b. Memi Merdan b. Yahya, Maden b. Çakı, Ramazan b. Ali, Receb b. Ali, Dur Ali b. Uzun,Aksak Burak.

19b- 3

Rodoscuk Papa Mandre Manos Mahallesinde bundan akdem mürd olan Ferşed veled-i Mihâl nâm zımmî hâlikin sulbiyet-i sağîre kızı Temine'nin vasisi olan

Fenarid veled-i Mihal nâm zımmî vasiyeten ve mürd-ü mezbûrun sulbî kebir oğlu Hristo nâm zımmî asaleten meclis-i şer‘îşerîfe hâzırân olub işbu râfi‘u’l-kitab Angelina b. Deremkal nâm nasraniye ve damadı olan Kolo veled-i Petro nâm zımmî muvâcehesinde ikrâr ve ‘itiraf edib medine-i mezbûre sınırında Kayı Yoluna vâki‘ bir cânibi Ahmed Ağa ve bir cânibi Istetanos (!) ve bir cânibi Yani Çoban ve bir cânibi papaz oğlu bağları ile mahdûd üç dönüm bağı bundan akdam mezbûre Angelina’nın zevci olan Dimitri veled-i Kosta nâm zımmîden hâlik-i mezbûr Hurşid? hâl-i sıhhatinde sekiz bin akçeye iştirâ edib tasarrufunda iken mezbûr Hurşid hâlik olmağla bağ-ı mezbûrun yeri kendinin olduğuna mezbûre Angelina isbat etmişdi hâlâ zikr olunan bağı mezbûr ben (!) ve Kolo’ya on bir bin üç yüz akçeye bey‘-i bât-ı sahih-işer‘î ile bey‘ edib meblağ-ı mezbûrdan üç yüz akçesin alıb on bir bin akçesin tarih-i kitabdan bir sene tamamına değil tecil eyledik dedikleri mukırr-ı mezbûranın vesayet ve asaleti hasebiyle cari olan ikrârı el-makarr-ı lehuma el-mezbûrân vicâhen tasdik edicek mâ hüve’l-vâki‘bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı Zilkade li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

Fahru’l-kudât Abdulvehhab Efendi b. Osman Efendi, Ahmed Çelebi b. Mahmud er-Râcil, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Mehmed Çavuş b. Emir Han.

19b- 4

el-Hâc Durmuş nâm kimesnenin bu mahalle Tekâşi vakfiyesi kayd olunmuşdu yine tebdil-i lazim gelmekin bu mahallede ihraç olunub tekrar tahrîrolunub aşağı kaydolunmuşdur bu kağıdların kesildiğine bais oldur şöyle malum olunub tân olunmaya vesselam?...? el-keîâm kezbe ...? zuhur el-fesad fi ...?fi sene erbain ve elf.

20a- 1

Rodoscuk kazasına tâbi Kulağuzlu nâm karyeden Ahmed b. Hızır nâm kimesne meclis-i şer‘î işbu râfi‘u’l-kitab Memi b. Turan nâm kimesne mahzârında takrîr-i dava edib karye-i mezbûrede vâki‘ lede’l-cîrân malumu’l-hudûd bir bâb çatma damı

ve karye-i mezbûrede vâki‘ malum el-hudûd bir kıta‘a tarlamı bundan akdem mezbûr Memi‘ye iki bin sekiz yüz akçeye bey‘ ve tefevvüz etdim ahir karyeye gitmişdim eger yine gelirim zikr olunan dam ve tarla yine benim olsun demiş idim hâlâ geldim meblağ-ı mezbûr dahi zimmetinde olmağlı salifu‘l-zikr damı ve tarlamı talep ederim dedikde gıbbe‘-s-suâl mezbûr Ahmed cevabında fi‘l-vâki‘ mezbûr Ahmed bana bey‘ eylediğinde bu makûle cevab eylemişdi lakin sonra gelib gayri gelmem hemen akçeme tedarik eyle dedi deyücek mezbûr Memi‘den takrîrine mutabık biline talep olundukda ityan-ı beyyineden aciz olub mezbûr taahhüd ve istihlaf olundukda yeminden nükûl edicek zikr olunan dam ve tarla-ı mezbûrumun yedinden ibka-ı birle mâ vaka‘a kayd olundu.

Fi‘t-tarih-i mezbûr.

Şuhûdu‘l-hâl:

Süleyman Bey el-Niyazi, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Keyvan b. Abdi, Kadri Ahmed, Bayram b. Dursun.

20a- 2

Medine-i Rodoscuk‘da el-Hâc İsa Mahallesiinde sâkin Raziye bt. Mustafa nâm hatun meclis-i şer‘ide zevci olan râfi‘u‘l-kitab İsmailb. Aydın nâm kimesne mahzârında ikrâr ve itiraf edib zevcem mezbûr İsmail uhdesinde olan dört yüz akçe mihr-i müeccelemden ve dört yüz akçe nafaka-i iddetden fariğim olmak üzere zevcemmezkûr İsmail ile muhalaa eyledik dediklerinde mukırr-ı mezbûrenin ikrâr-ı mezbûrunu vicâhen tasdik ve sulh mezbûru kabul etmeğın ma vâki‘bi‘t-taleb kayd olundu.

Fi‘t-tarih-i mezbûr.

Şuhûdu‘l-hâl:

el-Mezbûrân.

20a- 3

Medine-i Rodoscuk Papa Manol Mahallesinde Çakal Tonos Mihal nâm nasraniye tarafından Kaptan veled-i Yani ve Lagaz veled-i Loryoku nânzimmîler şahadetleriyle vekâleti sâbitee olan Erha Yanaki veled-i Istralci nânzimmî meclis-i şer'î işbu râfî'ü'l-kitab Fetanazi veled-i Aslan nânzimmî Zarker mahzârında bi-l-ve kale ikrâr ve 'itiraf edib müvekkilem mezbûre Çakal Kon'un mahalle-i mezbûrede vâki' bir cânibi mezbûr Fetanazi mülkü ve bir cânibi Alkelaki mülkü ve bir cânibi Angelaki mülkü ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd bir bab fevkani ve bir bab tahtani evi ve sundurmayı ve fırını ve havlıyı müstemil mülk menzilin mezbûr Fentaziye ondokuz bin nakd-i rayiç fi'l-vakt fidda Osmani akçeye bey'i bat-ı sahih-i şer'î ile bey' edib kabz-ı semen ma'dud ve teslim-i mebi'î mahdûd eyledi min ba'de menzil-i mezbûrmerkûm Fentazi'nin mülk-ü müşterasıdır keyfe ma yeşa mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun bi-l-ve kale ikrârı el-makarrı lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edicek ma vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren evâsıt-ı Zilkade eş-şerîf li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-emir b. Hasan Ağa el-Cundi, Musli Çelebi el-Bevvâb, Ahmet Çelebi b. Ömer er-Râcil, Ahmed Çelebi b. Ömer Mehmed, Abdi Çelebi...?, Kiryaki Zerkız, Angelaki Abac, Hacı Franko Karagöz Ermeni, Andon veled-i Yani.

20a- 4 Vakıf

Medine-i Rodoscuk'da Hoca Beyazıd Mahallesi sâkinlerinden sahibi'l-hayrat ve'l-hesebât Hamza b. ed-debbâğ meclis-i şer'î hatir lâzımü't-tevkîrde vakf-ı âti'z-zikre mütevellî nasb olunan Hasan b. Murad muvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib kendü etyâb-ı emvalimden fi sebil lillahi'l-melikü'l-müteâl dört bin akçe ifrâz eyleyüb vakf-ı sahih-i şer'î ile vakf ve habs edib mütevellî-i mezbûre teslim ettikten sonra meblağ-ı merkûm her sal mütevellî yedinden on akçesi onbir buçuk akçe hesabı üzere istirbah olunub rubhunda hâsıl olan altı yüz akçe mahalle-i mezbûrede sâkin olduğum tekâlifi için mahalle-i merkûme ahalisine ianet verile ve ahali-yi mahalle hesabı nazır olalu dedikde vakf-ı mezbûrun vech-i meşrûh üzere olan kelâmında bi-müvacehe mütevellî-i mezbûr tasdik ve tahkîk edib meblağ-ı merkûmu dahi kabz ve

teslim ettiğine ikrâr ve itiraf ettikten sonra vâkıf-ı mezbûr mütevell, mezkûr ile li-ecl-i tescil-i şer'î hususna mütekeydî olup derahim ve denayirin vakfiyeti eimme-i selâse mezheblerinde sahih olduğuna binaen mülkümde istirdâd edenlerin zeyeandava edib ba'de-l-münaza'a ve'l-mücadele cânib-i vakf onu görülüp evvela imam-ı züfer hazretleri içtihadı üzere sıhhat-i vakfa saniyen imam-ı hümameyn kulları üzere lüzumuna dahi hükm olunub vakf-ı sahih ve lazım müseccel olduktan sonra mâ hüve'l-vâkı' ketb olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı Zilkade li sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Osman Halife el-İmam, Hasan b. Mustafa, Durmuş b. Hasan, Mehmed b...? el-Müezzin, Mustafa b. Satılmış, Murad b. Mustafa, Hamza b. Küçük, Mehmed b. Cihanşah, el-Hâc Ali b. Mustafa, Ömer b. Süleyman Ağa, Musa b. Şah Sefer, Süleyman Berber, İbrahim Küncü.

20a-5

Medine-i Rodoscuk'da beytü'l-mal mal-ı gaib ve mal-ı mefkûd ve tevabi'i emini olan fahru'l-akrân es-Seyyid Hasan Çelebi meclis-i şer'a gelip takrîr-i kelâm edib kasaba-i mezbûre tabi Kara Hisar nâm karye imamı ... Halife karye-i mezbûre kurbunda kızca nâm mevz'ide bir deve bulub bana teslim eylemişdir hâla yedimdedir sahibi zuhur edersen tahrîr olunub ve nafaka taaddi olunmak matlubumdur dedikde sahibi zuhur ederse yevmi on^beş akçe nafaka takdir olundu yedime teslim olundu.

Tahrîren fi't-tarih-i mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

es-Seyyid Murad Çelebi, Bahri Çelebi, Ali Çelebi b. Kasım el-İmam, Amil Çelebi Mumcu er-Râcil.

20b-1

Budur ki medine-i Rodoscuk mahallatından bevab Mehned Bey Mahallesi sakinlerinden el-Hac Hüseyin b. Abdullah nam kimesne tarafından ı'tak-ı ati ez-zikre

İskender Beşe b. Mehmed b. Ebna nam kimesneler şehadetleriyle şer'an vekâleti sabite olan Ali Çelebi b. el-Hac Ahmed nam kimesne meclis-i şer'i şerifde ikrar ve 'itiraf edib müvekkilim mezbûrû'l-Hâc Hüseyin uzun boylu, sarı yeşil gök gözlü Rusya el-asl Şerefmar bint Abdullah nam cariyesini hasbeten lillahî-l-'azim ve taleben li-merdâti Rabbî'l-kerim "yevme lâ-yende'umâlunve lâ benûn illâ etâllahe bî kalbin selîm" ve ricaen bima ve'ade en-nebiyyü sallâhu Teâlâ aleyhi ve sellem "men e'teka rakabeten mü'mineten e'tekallâhu teâlâ lî küllî irben minhu min en-nâr" 'ıtak-ı sahih-i şer'i ile 'ıtak eyledi dedikde vekil-i mezbûrun ikrar-ı meşruhu ketb olunub talibe vak'i olsun. Tahriren fi evasıt-ı zilk'aade li sene selase ve selasin ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahrû'l-Müderresin Mevlana Mehmed Efendi el-Hac Mehmed Bey b. Şükrullah, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Hasan Ağa el- Müderres, el-Hac Emrullah b. El-Hac Mehmed, Mehmed Bey b. Bekir, Mehmed Çelebi b. Abdüsselam, Hamza b. Sefer el-Muhzır, Salim b. Dursun Kalender b. Kaya el-Muhzır ve gayrihum.

20b- 2

Rodoscuk kazasına tab'i Nusretlü nâm karyede imam olan Abdulkerim Halife b. Mehmed el-imam meclis-i şer'îşerîfde işbu râfi'û'l-kitab Ali b. Seydi nâm kimesne mahzârında ikrâr ve itiraf edib medine-i mezbûrede Raziye Hatun Mahallesinde vâki' bir cânibi merhûm Receb Hoca mülkü ve üç cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd üç bab kerpiç binalı tahtânî evlerimi ve eşcâr-ı semere ve gayri müsmiresiyle bahçe ve havlıyı müştemil mülk menzilimi cümle tevabi'i ve levahiki ile mezbûr Ali'ye tarih-i kitabdan bir sebep-i mukaddem üç bin sekiz yüz aded nakd-i râyicfi'l-vakt fidda Osmani akçeye bey'-i bat'ı sahih-i şer'î ile bey' edib kabz-ı semen m'adud ve teslim-i meb'i mahdûd etmişdim ol zamandan berü menzil-i mezbûrmerkûm Ali'nin mülkü müşterâsıdır kefe mâ yeşa mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârı el-makarr-ı lehe'l-mezbûr vicâhen tasdik edicek ma hüve'l-vâki'bi't- taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı Zilkade eş-şerîf li sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Damad Halife el-İmam, Ali Çelebi Muhtar Hassa, Musa Çelebi b. Ali Çelebi, Behram Dellal, Hasan b. Ali el-Muhzır.

20b- 3

Medine-i Rodoscuk Raziye Hatun Mahallesi sâkinlerinden Ali b. Seydi Ali nâm kimesne meclis-i şer'îşerîf'de işbu rafi el-kitab Hacı b. Ali nâmmuvâcehesinde ikrâr ve itiraf edib mahalli-i mezbûrede vâki' bir Receb Hoca mülkü ve iki cânibi tarîk-i 'âm ve bir cânibi kendi bağım ile mahdûd bir bâb kerpiç binalı tahtânî evimi ardında yol tarafında vâki' bahçemde kendime alıkoduğum badem ağacından arka ağacına varınca beynimizde malumbir mikdar bahçesiyle mezbûr Hacı'ya iki bin üç yüz adet nakd-i râyicfi'l-vakt kabz-ı sememani akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edib kabz-ı semen ma'dûd ve teslim-i mebî'i mahdûd eyledim fi ba'de menzil-i mezbûrmerkûm Hacı'nın mülk-ü müştêrâsıdır keyfe-mâ yeşa ve yahtâr mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârı el-makûl-u lehü'l-mezbûrvicâhen tasdik edecek ma vâki'bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhir-i şehri Zilkade li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Davud Halife el-İmam, Abdül Kerim el-Halife b. Mehmed el-İmam, Bayram BeşeDellal, Hasan b. Ali el-Muhzır, Hasan Ali Hamal, Hasan Dellal.

20b- 4

Budur ki medine-i Rodoscuk kazasına tâbi Kulağuzlu nâm karyede Ahmed b. Hızır nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfderâfi'u'l-kitab Memi b. Turan mahzârında takrîr-i dava edib karye-i mezbûrede vâki' ledi'l-cibrân malumâtu'l-hudûd bir bâb çatma odamı ve karye-i mezbûrede vâki' malumu'l-hudûd bir kıta'a tarlamı bundan akdem mezbûr Memi'ye iki bin sekiz yüz akçeye bey' ve tefviz edib akçesin almayıb âhir kazaya gitmişdim yine gelirse benim mülküm olan gelmezsem akçemin tedarik eyle demişdim hâlâ geldim mülkümü talep ederim dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Memi cevabında fi'l-vâki'mezbûr Ahmed zikr olunan damı ve tarlayı bana vech-i meşrûh üzere bey' ve tefviz etmişdi lakinmünkire gelib hemen benim akçemi tedarik

eyleyesin gayri gelmem demekle ben dahi akçesin tedarik ederim alsın dedikde mezbûr Memi takrîrine mutabık biline taleb olundukda ityân-ı beyyineden aciz olub merkûm Ahmed istihlâf olundukda benden nükûl eylemek davasının men'i birle mâ vaka'abi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Zilkade li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-müderriş Mevlana Mahmud b. Süleyman Bey el-Yesârî, Bayram b. Tursun, Ahmed b. Mehmed b. Yusuf el-Muhzır, Sadık b. Kaya el-Muhzır ve gayrihum.

20 b- 5

Medine-i Rodoscuk kazasın taâbi Sarı İsmail nem karyeden olub bundan akdem vefat eden Musli nâmmüteveffânın muğberran oğulları Rıdvan ve Naimnâm yetimandan babaları mütevaffa-yı mezbûr Musli'den ve karındaşları merhûm İlyas'tan intikâl mallarını hıfz ve hırasete ber vech-i lazım ve mühim olmağın işbu râfi'ü'l-kitab valideleri Fatma bt. Abdullah vasi nasb olundu.

Tahrîren fi-evâhir-i şehr-i Zilkade 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Ahmet Çelebib. eş-Şeyh Ali, Yahya Bey b. Mustafa, Murad b. Mehmed, Mehmed Halife b. Halil, Ahmed b. Sefer el-Muhzır.

20b- 6

Medine-i Rodoscuk'da soğancı taifesinden Maverdi ve Kalugi ve Manol ve Toma ve Deka Balıkcı ve Kelo nânzımmîler matbâh-ı âmire mühimmâtın cem' ve tahsiliyle memur olan Sina Bey mahzârında ikrâr edib matbâh-ı âmire mühimmâtımız uslûb-i sâbık üzere beher kantarını on beşer akçe üzere yedi yüz kantar soğan vermek üzere kavlı eyledik dediklerinde gıbbe's-suâl ve tasdik ve'l-kabul kayd-u şûd 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Ali Bey, Ali Çelebi b. Mustafa er-Râcil, Yahya Çelebi, Bayram, Hasan, Ahmed, Mehmed, Kudret.

21a-1

Medine-i Rodoscuk kefere mahallâtından Papa Terfil? Mahallesi sakinlerinden Şâbiye bt. Dimo nâm nasraniye meclis-i şer‘de râfi‘u’l-kitab el-Hâc Mustafa b ... müvâcehesinde takrîr-i dava edip medine-i mezbûrede ...?kurbunda vâki‘ bir tarafı Yusuf bağı ve bir tarafı Hüseyin Bey bağı ve bir tarafı Ferhad Bey bağı ve bir tarafı mezbûrû’l-Hâc Mustafa bağıyla mahdûd bir kıta mülk bağımı mezbûrû’l-Hâc Mustafa bî-vech tasarruf eder suâl olunup icrâ-yı hak olunmak matlûbumdur dedikde gıbbe’s-suâl mezbûrû’l-Hâc Mustafa cevabında mezbûre Şâbiye’nin müslümanlar ile evine varıp bağı mezbûru üç bin üç yüz akçeye bana bey‘ edip akçesin kendine evinde teslim eyledim on dört yıldan mütecevizdir ki tasarrufumdadır deyince mezbûrû’l-Hâc Mustafa’dan takrîrine mutabık beyyine talep olundukta udûl-i müslimînden Muhammed Halife b. Hüsam el-İmam ve Ahmed Çelebi b. Abdi el-Müezzin li-ecli’s-şehade meclis-i şer‘a hazırân olup fi’l-vâki‘ mezbûrû’l-Hâc Mustafa tarih-i mezbûrda bizi işhâd için mezbûre Şâbiye’nin evine gönderip mezkûre Şâbiye mahdûd-ı mezbûr bağı merkûm el-Hâc Mustafa’ya üç bin üç yüz akçeye bey‘ edip semeni bizim huzurumuzda kabz eyledi husus-ı mezbûra şahidiz ve şehadet dahi ederiz deyu eda-i şehadet-i şer‘iyye eylediklerinde bade’t-ta’dîl ve’t-tezkiye şehadetleri hayyiz-i kabulde vâki‘ olduktan sonra mezbûre Şâbiye davasından men‘ birle bağı mezbûr merkûm el-Hâc Mustafa’nın yedinde ibkâ olunup mâ vaka‘a bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi’t-tarihi’l-mezbûr.

Şuhûdu’l-hâl:

Es-Seyyid Mahmud Çelebi, Musa Beşe Menzilci, Ali Çelebi b. el-Hâc Haydar, Ali Bey Subaşı, Mehmed Bey Subaşı.

21a-2

Mahmiye-i İstanbul'da sakin Fahru'l-cuyûş Ahmed Çavuş -zîde kadruhu- tarafından Ahmed Beşe b. Abdullah meclis-i şer' de Medine-i Rodoscuk'da sakin Sinan Ağa b. Ali Bey nâm yetimin ...?hanım tarafından vekil olan fahru'l-eşbâh Hüseyin Efendi mahzarında takrîr-i kelam edip kaza-i mezbûra tabi Büyükkaraca Murat nam karyeden sekiz bin akçe tımar mûmâ-ileyh Ahmed Çavuş'a tımar verilmişken yetim-i mezbûr tarafından mûmâ-ileyh Hüseyin Efendi tımar-ı mezbûrun mahsülünü zabt ve kabz ettirir bâis nedir suâl olunmak matlûbumdur dedikde gıbbe's-suâl müşârun-ileyh Hüseyin Efendi cevabında zikr olunan sekiz bin akçe tımarın iki bin akçeye Divan-ı hümayun katiplerinden Mustafa Efendi'nin zabtına ve altı bin akçe ...?yetim-i mezbûr Sinan Ağa'nın olup otuz kırk yıldan beri tımar-ı mezbûru yetim-i mezbûrun 'ammisi Mustafa Çavuş zabt edip vefat ettikde kanun üzere altı bin akçe ...?sulbî oğlu Muhammed Bey'e verilip Muhammed Bey dahi vefat eyledikde yetim-i mezbûr Sinan Ağa'ya verilip bu ana gelince yetim-i mezbûr tarafından zabt olunup bu sene dahi validesi tarafından ben zabt ettirdi mahsülünü kabz ettirdim mûmâ-ileyh Ahmed Çavuş tımar-ı mezbûru hilâfen vâki' inhâ ile beratına dahil ettirmiş Asitane-i saadete ...? temessükâtımız görülsün tımar mûmâ-ileyh Ahmed Çavuş'a hükm olunursa mahsülünü de vereyim deyince bi't-taleb mâ vaka'a kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı Zilkade li-sene selâs ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

El-mezbûrûn.

21a-3

Medine-i Rodoscuk'da kefere mahallâtından Papa (...) Mahallesi sakinlerinden Aleksî v. Yakomi nâm zimmî meclis-i şer' de râfi' u'l-kitab Osman Beşe b. Abdullah er-Râcil mahzarında ikrâr ve itiraf edip mezbûr Osman Beşe'ye deyn-i şer' iyyede zimmetimde vacibü'l-eda ve lazımü'l-kazâ on bin akçe deynim vardır deyince mezbûr Aleksî'nin zevcesi olan Angelina bt. Manol nâm nasraniye dahi meclis-i şer'a gelip zevcim mezbûr Aleksî'nin mezbûr Osman Beşe'ye olan on bin akçe deyni için ben dahi kefil bi'l-mal olup ...? mezbûrede Kayı yolunda vâki' lede'l-cîrân malumetü'l-hudud bir kıta mülk bağımı dahi meblağ-i mezbûr için rehin vaz'

eyledim deyince mukırrân-ı mezbûrânın ikrarlarını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik eylemeğın mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Ağa Kethüda Pîrî, Mahmud Efendi el-Müderris, el-Hâc Ahmed b. el-Hâc Mahmud, el-Hâc Mehmed Bey b. ...?, Yahya Çelebi b. Eş-Şeyh Ali, Ali Beşe b. Abdullah.

21a-4

Medine-i Rodoscuk'da vâki' merhume Tatarlı Ali Çelebi'nin vakf-ı nukûdunun hâsibi olan Mehmed Çelebi b. el-Hâc Sinan meclis-i şer'de râfi'u'l-kitab el-Hâc İbrahim Bey b. Abdullah er-Râcil müvacehesinde ikrâr ve itiraf edip mal-i vakf-ı mezbûrdan mûmâ-ileyh el-Hâc İbrahim Bey üzerinde on altı bin akçe var idi halen meblağ-i mezbûrdan mezbûrû'l-Hâc İbrahim Bey yedinden on bin akçesin ...?...?alıp kabz eyleyip vakf-ı mezbûr mütevellisi Yahya Çelebi'ye teslim eyledim meblağ-i mezbûrun altı bin akçesini yine mezbûr İbrahim Bey'in üzerindedir deyince gıbbe't-tasdik mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Mahmud Efendi el-Müderris, ...? Mehmed İmam ...?, Bayram b. ...?, Ahmed b. Sefer el-Muhzır.

21a-5

Ermeni taifesinden Agop b. Arslan şeref-i İslam ile müşerref olup Hüseyin nâm isim verildiği kayd-ı sicil olundu....?

Şuhûdu'l-hâl:

Sefer Çavuş, İbrahim Bey Çorbacı, el-Hâc Hasan...?, Ali Beşe er-Râcil, Yahya Çelebi, Rıdvan b. Beşe Abdullah, Kurt Bey.

21b-1

Rodoscuk kazasına tabi Müslim? nâm karyede Evhad b. Hasan nâm kimesne meclis-i şer‘de râfî‘u’l-kitab Derya b. (...) tarafından nehc-i şer‘î üzere vekil olan Halil Halife b. (...) mahzarında ikrâr ve itiraf edip karye-i mezbûrede vâki‘ bir cânibi İsa Bâlî ve bir cânibi Yusuf mülkleri ve iki tarafı tarîk-i ‘âm ile mahdûd bir bâb çatma evimi hayâtı ve sundurmasıyla mezbûr Derya’ya dört bin beş yüz akçeye bey‘ edip kabz-ı semen ve teslim-i mebî‘ eyledim min ba‘d mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ’ mutasarrıf olsun dedikte mukırr-ı mezbûrun ikrarını vekil-i mezbûr vicâhen tasdik eylemeğin mâ vaka‘a bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhiri Zilkadeti’ş-şerîfe sene 1033.

Şuhûdu’l-hâl:

Ahmed Çelebi b. Mahmud, Muslî Çelebi el-Bevvâb, Yahya Çelebi eş-Şeyh Ali, Muhammed çığırğan, Osman Beşe er-Râcil, el-Hâc Hasan er-Râcil.

21b-2

Muhallefât-ı merhum Ahmed b. Abdullah el-müteveffâ ...? İbrahim mâte ve tereke ibnen sağîren Muhammed ve binten kebîraten Fatıma ve binten sağîraten Emine ve zevceten Kamile ve’l-verâseten münhasıraten minhüm vaka‘a’t-tahrîr fi evâhiri Zilkade li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

...? Sağîr		Kıymet 3000
Bağ	Dönüm 4	Kıymet 6000
Tencere kebîr	1	Kıymet 150
Pekmez tâbesi	1	Kıymet 400
Tencere	1	Kıymet 120
Bakraç	1	Kıymet 100

Sahan	3	Kıymet 180
Tas mea ...?		Kıymet 80
Tâbe köhne		Kıymet 3000
Döşek alaca	1	Kıymet 100
Alaca minder	1	Kıymet 100
Yorgan	1	Kıymet 130
Yastık	3	Kıymet 6000
Dolanbe	1	Kıymet 50
Beyaz kebe	1	Kıymet 100
Kilim köhne	1	Kıymet 100
Dolama köhne	1	Kıymet 50
Dolama ...?	1	Kıymet 100
Beyaz çuval	3	Kıymet 100
Sandık	1	Kıymet 30
Kürdî köhne		Kıymet 40
Kürdî köhne		Kıymet 30
Kazma ve bir balta		Kıymet 100
Nakid akçe		700
Yekûn 11490		
Minha'l-ihracât		
Techîz ve tekfîn	700	

Mehr-i müeccel	400
Resm-i kısmet	500
Kassâme ve Kâtibiyye ve Huddâmiyye ve İhzâriyye 230	
Yekûn 1830	
el-Bakıye 96070	
Hisse-i zevce 1208	Hisse-i ibn 5840
Hisse-i bint 2820	Hisse-i bint Fatıma*

*Mezbûre Fatıma'ya babası zikr olunan yedi bin akçe kıymetli evi muhallelâtından hisse almamak üzere hibe eyledi mezbûre Fatıma dahi kabul edip muhallelât-ı mezbûreden olan hissesinden fâriğa olmuştur. Hisse tayin olunmadı.

21b-3

Husus-i ati'l-beyânı mahallinde görmek murad ettiklerinde zeyl-i kitabta mestûru'l-esâmi olan müslimîn ile kıbel-i şer' den Mevlana Mahmud Efendi irsâl olunup üzerine varılıp akd-i meclis olundukta medine-i Rodoscuk'ta İbrahim Bey Mahallesinde vefat eden Ahmed b. Abdullah nâm müteveffânın sadriyye kebîre kızı Fatıma nâm hatun hâzıre olup müteveffâ-yı mezbûrun sadriyye sağîre kızı Emine ve sulbiyye sağîr oğlu Mehmed'in tesviye-i umûruna vasîleri olan anaları Kamile bt. Abdullah nâm hatun mahzarında ikrâr ve takrîr-i kelim edip babam mezbûr Ahmed hal-i kemal-i sıhhatinde vefat eylediğinde muhallelâtından biz hisse almamak üzere mahall-i merkûmede vâki' bir cânibi Hüseyin Çelebi mülkü ve bir cânibi Müseyyeb? Çelebi havlısı ve bir cânibi Mahmud mülkü ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd bir bâb tahtânî kerpiç binalı evini yol kapısı duvarının nisfından bana hibe-i tâmm ile hibe ve teslim edip ben dahi minvâl-i meşrûh üzere kabz etmiştim halen muhallelât-ı mezbûrede olan hissemden fâriğa oldum muhallelât-ı merkûmede kat'an alakam yoktur sağîrân-ı mezbûrân için vasî-yi mezbûre zabt ve hıfz eylesin dedikde mukırre-

i mezbûrenin ikrarını vasi-yi mezbûr vicâhen tasdik edince mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâhiri Zilkadeti'ş-şerîfe sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Hüseyin Efendi el-İmam, İbrahim Çelebi b. el-Hâc Reyhan, Halil Çelebi b. el-Hâc Reyhan, el-Hâc Abdünnebi b. Ebû Derdâ, Şaban Beşe Topçu, Rıdvan Ağa.

21b-4

Medine-i Rodoscuk'ta Cami-i Evsat Mahallesinden Ayşe bt. Veli Bey nâm hatun tarafından bey'-i ati'l-beyânı ikrâra vekil olup vekâleti Temel b. Ramazan ve Hasan b. Halil nâm kimesneler şهادetleriyle sabite olan zevci Muhammed Reis b. Mustafa nâm kimesne meclis-i şer'-i şerîfte iş bu râfî'u'l-kitab Yorgi v. Todori nâm zimmî mahzarında bi'l-vekâle ikrâr ve itiraf edip müvekkile-i mezbûre Ayşe medine-i mezbûre sınırında Adadorasi nâm mevzide vâki' bir cânibi Tolugu bağı ve bir cânibi Angelos Arakrilo bağı ve bir cânibi Moytab zimmî bağı ve tarîk-i 'âm ile mahdûd tahminen üç dönüm mülk bağını mezbûr Yorgi'ye yedi bin nakd-i râyic fi'l-vakt fiddî Osmanî akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen ve teslim-i mebi' eyledi min ba'd bağı mezbûr mesfûr Yorgi'nin mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ' ve yahtâr mutasarrıf olsun dedikde vekil-i mezbûrun ikrarını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâhiri Zilkadeti'ş-şerîfe li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Rıdvan Bey Serdar-ı Yeniçeriyân, es-Seyyid Mahmud Çelebi b. es-Seyyid Mahmud, Ali Çelebi b. Mustafa er-Râcil, Muslî Çelebi el-Bevvâb, Veli Çelebi b. Ali Çavuş, Çığırğan Mehmed el-Bakkal.

22a-1

Muhallefât-ı merhûm Arslan b. Maden el-mütevellî bi-karyeti Oruç...?fî kaza-i Rodoscuk mâte ve tereke selâse benât Alime ve Rahime ve Halime ve ibneyn el-

med'uvveyn Mehmed ve Ömer ve zevceten Şehrî ve'l-verâsete münhasıratın minhum.

...? Çatma	1	Kıymet 4000
Çatma dâme	1	Kıymet 2000
Çatma anbar	1	Kıymet 4000
Anbar mukâbelesinde çatma ahır	1	Kıymet 5000
Bağ		Kıymet 700
Su sığırı öküzü	Çift 1	Kıymet 3000
Buğday	Keyl 8	Kıymet 1000
Alât-1 çift		Kıymet 150
Araba köhne	1	Kıymet50
El değirmeni	2	Kıymet 140
Yağmurluk	1	Kıymet 150
Çarşaf	1	Kıymet 80
Kara sığır öküzü	1	Kıymet 800
Kazgan köhne	1	Kıymet 400

Pekmez tâbesi	1	Kıymet 100
Havan	1	Kıymet 150
Tencere	1	Kıymet 100
Tâbe		Kıymet 50
Eğer köhne	1	Kıymet 50
Çuval	2	Kıymet 80
Küp	2	Kıymet
Tekne	1	Kıymet 40
Balta	1	Kıymet 10
...? Köhne	1	Kıymet 20
Çapa	1	Kıymet 10
Araba kanadı	1	Kıymet 100
Yekûn 19220		
Minhâ		
Mehr-i müeccel 800	Techîz ve tekfin sair şeyden sarf olmuştur.	
el-Bakıye 18420		
Hisse-i zevce 2302	Hisse-i bint 2378	Hisse-i bint 2302
Hisse-i bint 2302	Hisse-i ibn 4603	Hisse-i ibn 4603
Muhallefât 3102		

Sümme mâte Şehrî el-mezbûre ve tereke selâse benât Alime ve Rahime ve Halime ve ibneyn el-med‘uvveyn Mehmed ve Ömer.		
Hisse-i bint 396	Hisse-i bint 423	Hisse-i bint 423
Hisse-i ibn 886	Hisse-i ibn 886	
Sümme mâte Mehmed ve Ömer el-mezbûr ibn ve tereke selâse ehavât Alime ve Rahime ve Halime ve selâse a‘amâm Ali ve Himmet ve İslam ve’l-verâse münhasıra fihim.		
Muhallefât 10980		
Minha’l-ihracât		
Techîz ve tekfin sair kimesneden olmuştur		
Deyn-i müsbit Himmet 120	Deyn-i müsbit Himmet el-mezbûr 400	
Yekûn 520		
el-Bakiye 10360		
Hisse-i uht 2324	Hisse-i uht 2324	Hisse-i uht 2324
Hisse-i uht 2324	Hisse-i aamâm 3488	
Sümme mâte Alime el-mezbûre ve tereke Rahime ve Halime ve selâse a‘amâm Ali ve Himmet ve İslam		
Muhallefât 5069		
Hisse-i uht 1689	Hisse-i uht 1689	Hisse-i a‘amâm 1691

Medine-i Rodoscuk'ta sâkin Mehmed Reis b. Mustafa nâm kimesne meclis-i şer'î şerîfte Rodoscuk kazasına tabi Gazioğlu nâm karyeden Perviz b. Abdullah meclis-i şer'î ihzâr ve mahzarında takrîr-i dava edip tarih-i kitaptan kırk gün mukaddem Rûsiyyu'l-asl Handan bt. Abdullah nâm câriyem ibâk etmişti halen karye-i mezbûre Subaşısı Hüseyin Bey yedinde buldum mezbûr Perviz yediyle verilmiş fi'l-hakîka mezbûr Perviz mi verdi suâl olunmak matlûbumdur dedikde gıbbe's-suâl merkûm Perviz cevabında tarih-i mezbûrda karye-i merkûmede câriye-i mezkûreyi orakçılar ahz eylediklerinde ben dahi kimin câriyesinin deyu suâl eylediğimde mezbûre câriyesi İstanbul'da Hızır Bey nâm kimesnenin câriyesiyim deyince ben dahi orakçılara beş yüz akçe ...? verip câriye-i mezbûreyi alıp merkûm Hızır Bey dostum olmakla İstanbul'a evine götürdüğümde kendi Sefere gitmiş bulunmakla Hatun'u bizim değildir deyince ben dahi sahibi zuhûr edince emanet vaz' edip bu cânibe gelmiştim ...?kazasından Bergos nâm karyeden Osman Çelebi b. (...) nâm râcil gelip senin İstanbul'a götürdüğün câriye benimdir demekle ben dahi varıp merkûme câriyeyi götürdüğümde mezbûr Osman Çelebi câriyeyi görüp benim câriyem değildir ve câriye dahi benim Efendim değildir dediklerinde ben dahi câriyeyi ahz-ı şer'le karye-i mezbûre Subaşısı mezbûr Hüseyin Bey'e teslim eyledim mesfûr Muhammed Reis müstehak çıkıp câriyemi almış deyince mezkûr Perviz'e zikr olunan câriyeyi İstanbul'a bey' etmek için götürmediğine ve bey' eylemediğine yemin teklif olundukta yemin billahil aliyi'l-a'lâ eylemeğin mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhiri Zilkadeti'ş-şerîfe li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mahmud Efendi el-Müderriş, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Mustafa Bey b. Ali, Derviş Mehmed, Ahmed b. Sefer, Bayram el-Muhzır.

22b-1

Medine-i Rodoscuk'ta Karakâtib Mahallesinden olup imam olan Mehmed Halife b. Hüseyin nâm kimesne meclis-i şer'îde râfi'u'l-kitab Bekar v. Ayranos nâm Ermeni mahzarında ikrâr ve itiraf edip medine-i mezbûre sınırında Dizdar deresi nâm

mevzide vâki' bir cânibi Halil Efendi bağı ve bir cânibi Sinan Bâlî bağı ve bir cânibi Mahmud bağıyla mahdûd tahminen üç buçuk dönüm mülk bağımı mezbûr Bekar'a altı bin nakd-i râyic fi'l-vakt fiddî Osmanî akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen-i ma'dûd ve teslim-i mebî'-i mahdûd eyledim ba'de'l-yevm bağ-ı mezbûr mesfûr Bekar'ın mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ' ve yahtâr mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrarını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâhiri Zilkade sene 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Üstad Halil b. Mustafa, Perviz Hakkı b. Abdullah, Ahmed Çelebi b. Yahya Çelebi, el-Hâc Emin b. Ali, Osman b. Abdülkerim.

22b-2

Medine-i Rodoscuk'ta bundan akdem mürd olan Kassâb Nazar nâm Ermeni-i hâlikin zevce-i metrûkesi olan Nazeli bt. Manok nâm Ermeni meclis-i şer'de Mahmud Kethüda v. Tordas nâm Ermeni müvâcehesinde takrîr-i dava edip zevcim hâlik-i mezbûrun medine-i mezbûre sınırında Yağcı yolunda vâki' bir tarafı Kirkadar ve bir tarafı Patrik ve bir tarafı (...) nâm zimmî bağları ve tarîk-i 'âm ile mahdûd dört bin akçe kıymete tutulan bir kıt'a bağın sümün hissesi bekar ve üç hissesi sulbiyyât kızları Hanımbin ve kızlar ve Hurisima'ya intikal etmişken zikr olunan bağı benim rızam yok iken mezbûr kızların zevci olan Pirzede v. Eymir nâm Ermeni merkûme Hanımbin'e dört bin akçeye bey' edip ol dahi dört bin akçeye mezbûr Mahmud Kethüdaya bey' eylemiş halen bağ-ı mezbûrda olan sümün hissemi talep ederim dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Mahmud Kethüda cevabında mezbûr Pirzede bağ-ı mezbûru mesfûr Nazeli'nin rızasıyla mezkûre Hanımbin'e dört bin akçeye bey' edip ol dahi bana dört bin akçeye bey' eyledi deyince mezbûr Mahmud Kethüda'dan takrîrine mutabık beyyine talep olundukta ityân-ı beyyineden aciz olunca merkûm Pirzede'ye dahi suâl olundukta fi'l-hakîka bağ-ı mezbûru merkûm nazelinin rızası yok iken mezbûre Hanımbin'e dört bin akçeye fuzûlî bey' eyledim dedikten sonra

mezbûre Nazeli kendinin sümün hissesine mutasarrıfe olmak üzere hâzihi'l-hurûf ketb olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Adaş Mehmed Çelebi er-Râcil, el-Hâc Emrullah b. el-Hâc Mahmud, Sefer Bey er-Râcil, Mustafa b. Yusuf, Abduh Halife el-İmam.

22b-3

Rodoscuk kazasına tabi Fahrinoğlu nâm karyeden Ali b. İbrahim tarafından husus-i âti'z-zikre nehc-i şer'î üzere vekil olup li-ebeveyn karındaşı Halil nâm kimesne meclis-i şer' de karye-i mezbûreden râfi'u'l-kitab Ahmed Çelebi b. İsa Bey müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip müvekkilim mezbûr Ali'nin merkûm Ahmed Çelebi üzerinde bin akçe hakkı var idi halen meblağ-i mezbûru vekâletim hasebiyle mezbûr Ahmed Çelebi'nin yedinden bi't-tamam alıp kabz eyledim zimmetini ibrâ eyledim dedikde gibbe't-tasdik mâ vaka'a kayd olundu.

Şuhûdu'l-hâl:

İbrahim Halife b. Sefer Şah, Emrullah b. Mehmed, Arslan b. İslam, Mehmed b. Receb.

22b-4

Medine-i Rodoscuk mahallâtından Bolî Mehmed Bey Mahallesinden Ali Çelebi b. el-Hâc Ali meclis-i şer'a gelip takrîr-i kelam edip silk-i mülk-i sahihimde münharit olup rikkına mu'terif olan işbu uzun boylu kara yağız alâ gözlü Eflakıyyu'l-asl Hesna bt. Abdullah'ı bi-niyyetin hâlisa ile hasbeten lillahi'l'azim ve taleben li-merdâti'r-rabbi'r-rahim "yevme lâ yenfe'u mâlün velâ benûn illâ men' etallahe bi-kalbin selîm" ve ricâen bimâ va'ade'n-nebî sallahu aleyhi ve sellem "men' a'teka rikkaten mümineten a'tekallahu teâla li-küllü minhâ ...? mine'n-nâr ...?" i'tâk-ı sahih-i şer'î ile i'tâk ettim min ba'd sâir harâir gibi hürredir üzerinde hakk-ı velâdan gayrı hakkım kalmadı dedikde gibbe't-tasdik mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Hâc Emrullah b. el-Hâc Mahmud, el-Hâc Mehmed Bey b. Şükrüllah er-Râcil, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Hasan Ağa el-Cündî, el-Hâc Ali Bey Damadı Ömer Çelebi.

22b-5

İskender Çavuş Mahallesinden Kara Ali'nin nefesine ve hîn-i mutâlebede şer'â ihzârına Mehmed b. İbrahim kefil olduğu şud.

Şuhûdu'l-hâl:

Mezbûrun.

22b-6

Mezbûr Mehmed'e dahi Helvacı Hayrûz kefil olup hîn-i mutâlebede şer'â ihzârına kayd olundu.

Şuhûdu'l-hâl:

El-mezbûrun.

23a (23b, 24a)

Vakfiye-i el-Hâc Durmuş

Elhamdülillahi Rabbi'l-alemin ve's-salatü ve's-selamü alâ Seyyidina Muhammedin ve alâ âlihi ve sahabihi ecma'în emma ba'd,

Medine-i Rodoscuk mahallâtından el-Hâc İsa Mahallesi sâkinlerinden el-Hâc Durmuş b. Abdullah meclis-i şer'-i şerîfte sâmihu'l-'imâd mahfil-i din-i münîf râsihü'l-evtâdda vakf-i âti'z-zikrde li-ecli't-tescîl mütevellî nasb olunan Bâlî Halife b. Abdi ve İbrahim b. Mustafa nâm kimesneler mahzarlarında takrîr-i kalam ve ta'bir 'ani'l-meram edip mülk-i mahzım olup vakf-ı âti'z-zikre gelince taht-ı tasarrufumda olan kaza-i mezbûra tabi Büyükkaraulu nâm karyede vâki' bir tarafı Mahmud Bey

mülkü ve üç tarafı tarîk-i ‘âm ile mahdûd bir bâb kerpiç evi ve ahır ve sundurmayı ve bi’r-i mâyı ve iki fırını ve cüneyneyi müştemil olan mülk menzilimi ve medine-i mezbûrede ...? mahzen kurbunda vâki‘ bir tarafı Ali Bâlî mahzeni ve bir tarafı Hasan Çelebi ve Uzun Ali dükkanı ve ardı Deli Memi evladı mülkü ve önü tarîk-i ‘âm ile mahdûd iki bâb mülk demirci dükkanlarını içinde olan onar bin akçe sermayeleriyle vakf-ı sahih-i şer‘î ile vakf ve habs edip şöyle şart eyledim ki menzil-i mahdûd-i mezbûrda karye-i mezbûrede bina eylediğim cami-i şerîfin Hatîbi sâkin olup muamelesinde ba‘de salati’l-‘ışâ kendi evinde bir sure-i Tebareke ve üç İhlas-ı şerîf tilavet edip sevabın ruhuma hibe ede ve her kim zikr olunan iki bâb dükkanları icâre ile mutasarrıf olursa meblağ-i merkûmu rehin ...? ve kefil ile bi-tarîki ..?murâbaha ile isti‘mâl edeler ve sâlifü’z-zikr iki bâb dükkanların iceresinden ve meblağ-i merkûmun hâsıl olan erbâhından yevmî ikişer akçe cihet-i hitabet ve yevmî bir akçe cihet-i imamet verile ve yevmî iki akçe vazife dahi cami-i mezbûr müezzine verile ve kayyım olan kimesneye dahi yevmî bir akçe vazifeye verile ve cami-i merkûm imamı ba‘de salati’l-fecr bir Yasin-i şerîf tilavet edip sevabın rasulü’s-sakaleyn Muhammed Mustafa sallallahu teâla aleyhi ve sellem hazretlerinin ruh-i mutahharlarına hibe edip yevmî bir akçe vazifeye mutasarrıf ola ve cami-i mezbûrda imam-i mezbûr Cuma günü bir devr-i şerîf tilavet edip ve minarede sala verip yevmî bir akçe vazifeye mutasarrıf olup devr-i şerîf ona meşrût olan senede adet? vukıyye yağ-ı mûmâ iştirâ olunup cami-i şerîf mezbûrda ibkâ oluna ve be-her sene berât gecelerinde dört vukıyyelik bal-ı mûmâ iştirâ olunup cami-i mezbûrda ibkâ oluna ve yüz akçe dahi zeytin yağı iştirâ olunup kandillerde ibkâ oluna ve seksen akçe ile dahi hasır iştirâ oluna ve icâre-i mezbûreden medine-i merkûmede cami-i atıkde her sene Ramazan-ı şerîf gecelerinde on vukıyye revgan-ı zeyt ve kırk adet kandil alınıp ibkâ oluna ve ibkâ eden kimesneye senede otuz akçe verile ve kendim madem ki hayatta olam levâzımıma sarf etmek için yevmî iki akçeye mutasarrıf olam vefat eylediğimden sonra zikr olunan iki akçe cami-i mezbûrun ve imam evinin meremmetlerine sarf oluna ve mütevellî olan kimesne dahi yevmî bir akçe cihet-i tevliyet deyu mutasarrıf ola ve cümle karye halkı hasbî nazır olup nazarların derîğ etmeyeler ve zikr olunan iki bâb dükkan ve menzil ve meblağ-i mezbûru mütevellî-yi mezkûr Bâlî Halife’ye teslim eyledim evkâfın sâir mütevellîler gibi tasarruf eyledi ve medine-i mezbûrede mahalle-i merkûmede vâki‘ bir tarafı Mahmud Bey mülkü ve

bir tarafı Hatice Hatun mülkü ve bir tarafı Hasan Beşe mülkü ve bir tarafı tarîk-i ‘âm ile mahdûd bir bâb fevkânî odayı altında ahır ve yanında arz-ı hâliye müstemil mülk menzili ve atyab-i emvalden dahi yirmi altı bin nakd-i râyic fi’l-vakt akçeye ifrâz ve vakf ve habs edip mütevellî-yi merkûm İbrahim’e teslim eylediğimden sonra şöyle şark şart eyledim ki evvela kendim hilye-i hayat ile mütecellî oldukça zikr olunan menzilde kendim sâkin ve mutasarrıf olam vefat eylediğimden sonra utekâm ve evlad-ı utekâm neslen ba‘de neslin ve batnen ba‘de batnin zükûr ve inâsı ale’s-seviyye sâkin olalar ba‘de’l-‘inkırâz sâlifü’z-zikr menzil icâr olunup hâsıl olan icâre hıfz olunup evkâf-ı mezbûreden hâsıl olan zevayide zamm oluna ve meblağ-i mezbûr mütevellî-yi vakıf yediyle her senede on akçesi on bir buçuk akçe hesabı üzere rehn-i kavî ve kefil-i melîsi olan kimesne ile alâ vechi’l-helal istirbâh ve istiğlâl

23b

[Sayfa kenarında: Şart-ı vâkîf üzere olan vakfiyye bundan akdem üçüncü varakta mestûr ve mukayyed iken hilâf-ı şart-ı vâkîf Hacı İsa Mahallesinde vâki‘ vakıf menzil ihraç için kat‘-ı ihrâc olunup bu mahalde noksânen kayd olunmağın hasbeten lillahi’l-kerim kemâ-kân menzil-i mezbûrun vakfiyyeti bin kırk tarihiyle müverrah olan sicil hufûza kayd olunmuştur, hîn-i ihtiyaçta sicil-i mezkûra müracaat oluna.]

olunup müflis ve müsafir ve sâir zâyî‘ ihtimali olan yerlerden ictinâb ve ihtirâz oluna ve her sene meblağ-i mezbûrun galle ve ribhinden hâsıl olan üç bin dokuz yüz akçeden medine-i mezbûre iskelesinde vâki‘ ...? Beşe mescidini bina ile tevsî‘ eylediğim mescid-i şerîfte her kim olursa salat-ı fecr ve mağribde imamet edip yevmî bir akçe vazifeye mutasarrıf ola ve imam-i mezbûr ba‘de salati’l-fecr bir Yasin-i şerîf tilavet edip yevmî iki akçe vazifeye mutasarrıf olup ve kable salati’l-mağrib bir sureti’l-Mülk ve üç İhlas-ı şerîf tilavet edip sevabın ruhuma hibe eyledikten sonra yevmî bir akçe vazifeye mutasarrıf ola ve mescid-i mezbûr müezzini zikr olunan iki vakitte müezzin olup yevmî iki akçe vazifeye mutasarrıf ola ve şöyle şart eyledim ki meblağ-i mezbûrdan Ramazan-ı şerîf gecelerinde yanmak için dörder vukıyye şem‘-i asel ve iki kandil için iki vukıyye revgan-ı zeyt iştirâ olunup iş‘âl oluna ve eyyâm-ı mezbûr Ramazan-ı şerîfte teravîh kılınıp senede altmış akçe vazifeye mutasarrıf ola ve iki hûb nefesli oğlancıklar sebbîh olup her birine Ramazan ayında yüz ellîşer akçe

verile ve mu'takam olan Mustafa madem ki hayattadır yevmî iki akçe vazife verilip huzurunda bir sureti'l-Mülk ve bir sure-i Nebe kıraat edip sevabın ruhuma ihdâ ede ba'dehu cihet-i mezbûre zevayid vakf-ı merkûma zamm oluna ve meblağ-i merkûmdan mescid-i mezbûrun hasırına ve sâir lazım olan meremmetine hakimü'l-vakt marifetiyle harc ve sarf olunduktan sonra bakisinden madem ki hayatta olam kendi levâzımına sarf ve harc etmek için yevmî iki akçe vazifeye mutasarrıf olam bi-emrillah vefat eylediğimden sonra mescid-i mezbûrun meremmeti akçesine zamm ve ilhâk oluna ve meblağ-i mezbûrdan zikr olunan vezâif vech-i meşrûh üzere verildikten sonra fazla kalan zevayidi madem ki ben hayatta olam kendim mutasarrıf olup levâzımına sarf eyleyem vefat eylediğimden sonra zevayid vakf-ı mezbûra zamm oluna ve zikr olunan zevayiddan medine-i merkûmeden Araba pazarı kurbunda bina eylediğim cisrin meremmetine sarf oluna mütevelliyân-ı mezbûrân zikr olunan zevayidi zabt ve hıfz edip iskele-i mezbûrede bina eylediğim mescidi cemaat-i müslimîn câmi olmasın Murad edip eğer camî olursa zevayid-i vakf-ı mezbûrdan yevmî akçe ki akçe hatîb olan kimesneye cihet-i hitabet verile ve Cuma günü müezzinlik eden iki kimesneye yevmî bir buçuk akçe vazife verile ve camî-i mezbûr müezzinleri tesbih hûn olup bâlâda zikr olunan yüz ellişer akçeye mutasarrıf olalar ve zikr olunan vezâyif verildikten sonra evkâf-ı mezbûrenin zevayidi yirmi bin akçeye yetiştikde karye-i mezbûre camiinde bir minare bina oluna ve dahi ziyade zevayid zuhûr ederse ehl-i vezâif cihetleri marifet-i hakim ile terakki edeler ve mütevellî-i mezbûr mezbûr İbrahim yevmî bir akçe cihet-i tevliyet deyu mutasarrıf ola ve meblağ-i mezbûrun üzerine Kapıcı Süleyman Bey Hüseyin nazır ola cümle evkâfım bu vakfiyede derc olmuştur bundan sonra ...? ...?yedimde evvela ve mukaddem olan vakfiyelerime amel olunmayıp bu vakfiyeye amel oluna ve evkâfım üzerine karye-i mezbûra ve mahalle-i merkûme ahalisi hasbî nazır olup nazarların derîğ eylemeyeler deyip zikr olunan buyût ve dükkan ve meblağ-i mezbûru mütevelliyân-ı mezbûrâna teslim eyledim dedikde mütevelliyân-ı merkûmân bi'l-müvâcehe vâkıf-ı mezbûrun cemî' kelamını tasdik ettiklerinden sonra vâkıf-ı mezbûr dava-yı rucû'a şurû' edip vakf-ı derâhim ve denânîrin 'inde'l-eimmeti's-selâse sahih olmadığı

zâhir olduğundan gayrı vakıf akâr dahi İmam Azam ve Hümmam-i Ekrem katında gayrı lazım olduğu mütehakkık olmağın vakf-ı mezbûrdan rucû‘ eyledim merkûmân mütevellîlerden meblağ-i mezbûru ve menzilleri ve dükkânları talep ederim dedikde merkûmân mütevellîler cevap verip Hazreti Ensarî aleyhi merdati’l-bârî rivayeti üzere İmam Züfer aleyhi rAhmedi’l-akder zamanında vakf-ı nukûd sahih ve caiz olup vakıf akâr dahi İmameyn-i Hümmameyn katında sahih ve lazımdır deyu vakfiyetine hüküm talep ederim dedikde cânib-i vakıf evlâ ve uhrâ görülmeğın evvela İmam Züfer kavli üzere meblağ-i merkûmun vakfiyetinin sıhhatine ve İmameyn kavilleri üzere dahi vakıf akârın sıhhat-i lüzumuna hükm olunup tescîl ve tahrîr olundu vakfen sahihen şer‘iyyen ve hükmen sarîhen mer‘iyyen “fe-men beddelehu ba‘dema semî‘ahu fe-innemâ ismuhu alâllezine yübeddilûnehu innallahe semî‘un alîm” cerâ zalik.

Hurrira fî evâhiri şehri Zilkadeti’ş-şerîfe li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

Fahru’l-kudât Abdülvehhab Efendi b. Osman Efendi, Fahru’l-kudât Hasan Efendi b. Abdünnebi, Fahru’l-müderrişîn Mahmud Efendi b. Hızır, Fahru’l-müderrişîn Halil Efendi b. Ahmed, Nasuh Efendi el-Hatîb, Fahru’s-Sâdât ...? Ahmed Çelebi b. es-Seyyid Süleyman, Mustafa Çelebi b. Nasuh el-Hatîb, İbrahim Çelebi b. Mehmed el-Muste‘id, Fahru’l-akrân Mehmed Bey Kethüda Pîrî, Ali Çelebi b. Veli Dede el-İmam, Mahmud Efendi b. Musa, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, es-Seyyid Mustafa Çelebi b. es-Seyyid Ali, Mustafa Çelebi b. Süleyman el-İmam, Mehmed Efendi Ademzâde el-İmam, Mehmed Halife b. Hüsam el-İmam, el-Hâc Muslî b. Hamza et-Tâcir, el-Hâc Mehmed Bey b. ...? Kurucu, el-Hâc Ali Bey Kurucu?, el-Hâc Hasan Sohtazâde, Mehmed Çelebi b. Hasan Kara Bey, Rıdvan Bey Serdar Yeniçeriyân, Ali Çelebi b. Mehmed ...? Hâssa, Mustafa Halife b. Mürsel el-İmam, el-Hâc Yahya b. Rasul, Halil b. Abdullah? el-Müslim, Yakup b. İbrahim el-Müslim, Ömer b. Bâlî, Kaya b. Bâlî, Hasan Beşe b. Abdullah, Nasuh b. Abduh, Memi b. Abdullah, Halil b. Turgut, Kara İbrahim b. Ramazan, Ali b. Veli, el-Hâc ...? b. Hızır el-Bakkal, el-Hâc Receb et-Tâcir, el-Hâc Ali Attâr, el-Hâc Mehmed b. ...?, Uzun Ali el-Bakkal, Şaban Hancı, el-Hâc Yusuf Sarmacı, Bekarî Sufî, Muslî Çelebi el-Bevvâb, Adaş Mehmed

Çelebi, el-Hâc Hasan el-Bevvâb, Süleyman Çelebi Karakaş er-Râcil, Arslan Dede el-Bakkal, el-Hâc Veli et-Tâcir.

24a-2

Mahmiye-i İstanbul'da olup halen kasaba-i Hayrabolu'da sâkin Fahru'l-cuyûş Mehmed Çavuş b. Mahmud mahfel-i kazada silk-i mülk-i sahihinde münharit olup rikkına mu'terif olan işbu sahibu'l-kitab uzun boylu sarışın gök gözlü Rûsiyyu'l-asl Yusuf b. Abdullah mahzarında bi't-tav'î's-sâf ikrâr ve itiraf edip mezbûr Yusuf'u bi niyyetin hâlisa ile hasbeten lillahi'l-azim ve taleben li-merdâti'r-rabbihi'r-rahim "yevme lâ yenfe'u mâlün velâ benûn illâ men' etallahe bi-kalbin selîm" ve ricâen bimâ va'ade'n-nebî sallahu aleyhi ve sellem "men' a'teka rikkaten mümineten a'tekallahu teâla li-küllü minhâ ...? mine'n-nâr ...?" i'tâk-ı sahih-i şer'î ile i'tâk ve tahrîr eyledim min ba'd sâir ahrâr gibi hürdür üzerinde hakk-ı velâdan gayrı hakkım kalmadı dedikde gibbe't-tasdik işbu vesika-i enîka alâ mâ hüve'l-hakika bi't-taleb ketb ve tahrîr ve imla ...? olunup yed-i tâlibe vaz' olundu.

Tahrîren fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Rıdvan Bey Serdar, Hasan Ağa el-Cündî, İbrahim Bey Çorbacı, Süleyman Bey el-Bevvâb, el-Hâc Süleyman Mağribli.

24a-3

Budur ki Ahmed Beşe b. Abdullah nâm râcilin nefsine hîn-i mutâlebede şer'a ihzârına zevcesi Saliha bt. Nazar? nâm hatundan kefil olduğu Ayşe bt. Hamza nâm hatun talebi ile kayd olundu.

Şuhûdu'l-hâl:

Mustafa Efendi el-Hatîb, Ali Çelebi b. el-Hâc Kasım, Bayram b. Tursun.

24b-1

Vaka‘a ...? bi-tenmîk suveru‘l-hucec ve‘s-sukûku‘l-‘âret mine‘...?ve‘s-sukûk bi-hâza‘l-mücellad ala‘n-nehci‘l-enîk ve‘l-vechi‘s-sedîd fî zamani sultani‘l-ülemai‘l-‘izâm burhani‘l-füzelâ‘i‘l-küberâ‘ ferîd-usret ve vahîd ...?es-Seyyidü‘l-asîl ve‘l-alâme ...?Hazreti Mustafa Efendi eş-Şehîr bi-Garemîzâde Efendi hurrira fî‘l-yevmi‘s-sâlis ve‘l-‘ısrîn min şehri Zilkadeti‘ş-şerife li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

24b-2

Medine-i Rodoscuk‘ta Eskicami Mahallesi sâkinlerinden Ahmed Halife b. Muslihiddin meclis-i şer‘de bâ‘isu‘l-kitab Halil Çelebi b. Mehmed er-Râcil mahzarında takrîr-i kelim edip mezbûr Halil Çelebi ile mâ-beynimizde olup bina olunan nısf-ı duvarın temeli yeri mezbûr Halil Çelebi‘nin olup ve üzerinde olan kerpiç duvar benim olup beynimizde olan havâleyi men‘ ve def‘ için kendi malımla bina eylemişim eğer ben ve eğer mezbûr Halil Çelebi zikr olunan duvar üzerine bina etmemek üzere tahrîr olunsun dedikde mezbûr Halil Çelebi dahi vech-i meşrûh üzere tasdik ve kabul eylemeğin cânibeyn talebiyle mâ vaka‘a kayd olundu.

Tahrîren fî‘l-yevmi‘r-râbi‘ ve‘l-‘ısrîn min Zilkade li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu‘l-hâl:

Rıdvan Bey Serdar, Mustafa Çelebi el-Bevvâb, Muslî Çelebi Kadıköylü, Ahmed b. Sefer el-Muhzır, Hasan b. Ali.

24b-3

Mahmud b. Şaban nâm kimesne meclis-i şer‘de râfi‘u‘l-kitab İslam Beşe b. Muharrem mahzarında takrîr-i dava edip bundan akdem mahmiye-i İstanbul‘da Mehmed Efendi nâm kimesneye beynimizde malum dokuz cilt kitab emanet vaz‘ etmiş idim mezbûr Mehmed Efendi fevt olup merkûm Muharrem Beşe yanında mevcut bulunmakla zikr olunan kitapları bana îsâl için mezbûr Muharrem Beşe‘ye emanet tarîkiyle teslim etmişler halen talep ederim dedikde gıbbe‘s-suâl mezbûr Muharrem Beşe‘nin olup mezbûr Mahmud‘dan takrîrine mutabık beyyine talep olundukta ityân-ı beyyineden aciz olup mezkûr Muharrem Beşe istihlâf olundukta

mezbûr Mahmud'un dokuz cilt Kitaba vech-i muharrer üzere almadığına yemin billahi'l-aliyyi'l-a'lâ etmeğın mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Mahmud Beşe b. Mehmed ed-Debbâğ, Ahmed b. Sefer, Bayram b. Tursun, Hasan b. Ali.

24b-4

Medine-i Rodoscuk'ta el-Hâc Mehmed Mahallesinden Yahya b. Yaylı nâm Kıptî oğulları Muhammed ve Yaylı nâm kimesneler ile meclis-i şer'a hâzırûn olup işbu râfi'u'l-kitab Hüseyin b. Ali nâm kimesne mahzarında ikrâr ve itiraf edip mahalle-i mezbûrede vâki' bir cânibi el-Hâc Mehmed b. Abdullah mülkü ve bir cânibi İbrahim Halife mülkü ve bazen Veli Hacı mülkü ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile ve bir cânibi Mahmud Bey odaları ile mahdûd iki bâb çatma binalı mülk evlerimizi sundurma ve bahçesiyle mezbûr Hasan'a on üç bin nakd-i râyic fi'l-vakt akçeye bey'-i bât ile bey' edip kabz-ı semen ve teslim-i mebî' eyledik min ba'd mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ' ve yahtâr mutasarrıf olsun dediklerinde mukırrûn-ı mezbûrûnun ikrârlarını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhiri Zilkadeti'ş-şerîfe li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Rıdvan Bey Serdar, Adaş Mehmed Çelebi, Arslan Hakkı b. Ali, Mustafa b. Abdullah Neccâr, Mustafa Bey Esirci?, İbrahim Halife b. Mustafa, el-Hâc Yahşi? b. Hızır, Bekârî Sûfî, Osman Çelebi b. Mehmed el-Kâtib, Hasan b. Ali el-Muhzır.

24b-5

Medine-i Rodoscuk'ta sâkin Nazen bt. İskender Bey nâm hatun tarafından husus-i ati'l-beyânı ikrâra nehc-i şer'î üzere vekili olup zevci olan Ali Çelebi b. Mehmed meclis-i şer'de mezbûr Nazen Hatun'un mu'takası olup medine-i mezbûrede İskender Çavuş Mahallesinde vefat eden Server bt. Abdullah nâm müteveffânın zevci

olup muhallelâtına vâzı'ı'l-yed olan Hüsrev b. Abdullah mahzarında bi'l-vekâle ikrâr edip müteveffât-ı mezbûre Server'in muhallelâtının nisfi irs-i şer'le mu'taki müvekkilem mezbûre Nazen Hatun'a ve nisfi zevc-i mezbûr Hüsrev'e intikal etmeğin müvekkilem mezbûre Nazen Hatun müteveffât-ı merkûmenin muhallelâtının kendine aid olan nisf hisse-i şer'iyyesi zevci merkûm Hüsrev yedinden bi't-tamam ve'l-kemâl alıp kabz edip ibrâ-i zimmet eyledi mezbûr husus-i mezbûra müte'allık dava ve talebi yoktur dedikde mukırr-ı mezbûrun bi'l-vekâle ikrârını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhiri Zilkadeti'ş-şerîfe li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Rıdvan Bey Serdar, Muslî Çelebi Kadıköylü, Muslî Çelebi el-Bevvâb, Ahmed b. Sefer, Hasan b. Ali.

25a-1

Medine-i Rodoscuk sâkinlerinden el-Hâc Cemaleddin b. Nasruddin meclis-i şer'de medine-i mezbûrede sâkin iken bundan akdem vefat eden Ali nâm müteveffânın sulbî sağır oğlu Mustafa'nın validesi olup vasîsi olan Saliha bt. Maden? nâm hatun mahzarında ikrâr edip medine-i mezbûrede Narlık nâm mevzide vâki' bir cânibi fideci ve bir cânibi el-Hâc Hüseyin ve bir cânibi el-Hâc Ali ve bir cânibi Mahmud Bey bağları ile mahdûd bir Kıt'a bağımı sağır-i mezbûr Mustafa'ya mal-i mevrûsuyla iki bin akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip semen-i mezbûru vasî-yi merkûm Saliha Hatun yedinden bi't-tamam alıp kabz eyledim bağ-ı mezbûr sağır-i merkûm Mustafa'nın mülk-i müşterâsıdır dedikde gıbbe't-tasdik mâ vaka'a kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Menzilci Musa, İbrahim Kalaycı, Üstad Yusuf Berber, Mehmed Halife el-Kâtib.

Fî gurreti Zilhiceti'ş-şerîfe li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

25a-2

Rodoscuk kazasına tabi Banados nâm karyede Polo v. Yorgi nâm zimmî meclis-i şer' de râfî'u'l-kitab Yorgo v. Polo nâm zimmî müvâcehesinde ikrâr edip medine-i mezbûrede vâki' bir cânibi Dimo mülkü ve bir cânibi Tarer? mülkü ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd taş binalı iki bâb fevkânî ve tahtânî evimi havlısını ve cemî' tevâbi' ile mezbûr Yorgo yedine bin nakd-i râyic fi'l-vakt fiddî Osmanî akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen-i ma'dûd ve teslim-i mebi'-i mahdûd eyledim ba'de'l-yevm Yorgo'nun mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ' mutasarrıf olsun dedikde gibbe't-tasdik mâ vaka'a kayd olundu.

Fi gurreti Zilhicce sene 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Ahmed Beşe el-Muhzır, Ömer Çelebi b. Mehmed Bey, Ali Bey er-Râcil, Kosta damadı Todori, Ağlananos v. Avram.

25a-3

Evvelce kırk ikinci Ağa bölüğünde olup ...?yolunda vefat eden Yaşar? Muhammed Beşe nâm râcilin medine-i Rodoscuk'ta olan muhalledâtını kabza iftihâru'l-emâcid ve'l-ekârim Yeniçeriler Ağası kaimmakamı olan Fahru Sekbanbaşı Ömer Ağa -zîde mecduhu- tarafından on dokuzuncu Ağa bölüğünden Kumcu Muhammed Bey yediyle mektub-i şerîfleri vârid olup imtisâlen-leh müteveffâ-yı mezbûrun medine-i merkûmeden el-Hâc Hasan yedinde Kitab bahasından ber-vech-i emanet olup mûmâ-ileyh Kumcu Muhammed Bey'in kabz eylediği akçe ve sâir eşyayı der ki zikr olunur.

Fi Zilhicce li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Makbuz...? el-Hâc Hasan bi-zevcihi emanet ...?		Kıymet 288877
Yüklük	1	Kıymet 1800

Kürdi siyah pabuç acem köhne		Kıymet 2800
Çakşır ...?		Kıymet 600
Siyah cübbe donu, dolama köhne		Kıymet 2000
Yeşil yelek köhne		Kıymet 800
Sepet ...? Köhne		Kıymet 600
Terazi	1	40
Kantar	1	Kıymet 40
...? Köhne		Kıymet 50
Dolanbe Yorgi	1	Kıymet 40
Bukağı		Kıymet 15
Yekûn 297132. İki bezir bin ve Tuğyan yedi bin bezir otuz iki akçedir.		
Minhâ		
Deyn-i müsbit	el-Hâc Hasan şhadeten el-Hâc Mehmed b. Abdullah ve el-Hâc Hasan b. Abdi	...?50 ...? 250 Kıymet 12500
Mahmud	Deyn-i Müsbit	Kıymet 8000
Kassâmîn ve sâir cemî' makul 3110		
Resm-i Dellaliye ve hidamete ve ihzâriyye 1000		
Resm-i dellâliye	Kıymet 3000	

Resm-i mu'tad ve harc-ı râh ve harc-ı lazım berâ-yı Mumcu Mehmed Bey ...?	Kıymet 30000	
Bakıye 57500 Elli yedi bin beş yüz akçedir.		
Yekun 239632 İki yüz bin ve otuz dokuz bin altı yüz otuz iki akçedir.		
Kamil kuruş	450	250
Esedî kuruş	350	240
...? Kuruş	75	150
Osmanî	190	10

25a-4

Yeniçeriler Ağası Kaimmakamı olan Fahru'l-emâcid ve'l-ekârim Sekbanbaşı Ömer Ağa -zîde mecduhu- tarafından on dokuzuncu Ağa bölüğünden Mumcu Mehmed Bey yediyle mektup vârid olup ...? Kırk ikinci Ağa bölüğünden olup Cidde yolunda vefat eden Yaşar Mehmed Beşe'nin zâhirde vâris-i ma'rûfu bulmayıp muhallelâtı beytü'l-mala aid olmağın Medine-i Rodoscuk'ta olan muhallelât mûmâ-ileyh Mumcu Mehmed Bey kabz ve fûruht ettirile deyu buyurulmağın ber-mûceb-i mektub-i şerîf mûmâ-ileyh Mumcu Mehmed Bey müteveffâ-yı mezbûrun muhallelâtına vaz'-ı yed ettiğinden sonra meclis-i şer'e hâzır olup medine-i Rodoscuk'tan Ferhadzâde el-Hâc Hasan nâm kimesne müvâcehesinde takrîr-i kelim ve ta'bîr 'ani'l-meram edip müteveffâ-yı mezbûr Subaşı Mehmed Beşe müşâr-un-ileyh el-Hâc Hasan'a emanet tarikiyle fûruht için sekiz çuval kâr ve bir çuval nakıs Kitap gönderip halen hesap ve kitap olunup defteri mûcibince iki yüz seksen sekiz bin yüz yetmiş yedi akçe edip mezbûrül-Hâc Hasan yedinden bi't-tamam iki yüz seksen sekiz bin yüz yetmiş yedi akçeyi alıp ...? esbâbı alıp kabz eyledim lakin kabz edip defter olunan muhallelâtından gayrı akçe ve esbâb ve metâ' ve resm-i mal itlâk olunur bir şey dahi mezbûrül-Hâc Hasan'da olmadığına ve kalmadığına yemin

olunmak taleb ederim dedikde müşârun-ileyh el-Hâc Hasan dahi vech-i meşrûh üzere yemin billahil-aliyyi'l-alâ ettikten sonra mâ vaka'a kayd olundu.

Tahrîren fi? sâni min şehri Zilhicce li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Abdülvehhab Efendi b. Osman, Mehmed Ağa Kethüda Pîrî, Rıdvan Bey Serdar, el-Hâc Hasan b. Turan, Mehmed Ağa el-Cündî, el-Hâc Hasan el-Bevvâb.

25b-1

Budur ki medine-i Rodoscuk'ta sâkin Halil Çelebi b. Ahmed er-Râcil meclis-i şer' de kaza-i mezbûra tabi Karabezirganlı nâm karyede Âşûr b. Şâper? nâm kimesne mahzarında takrîr-i dava edip karye-i mezbûreden alınıp babam müteveffâ-yı mezbûrun mu'takası olan (...) nâm hatunun sulbî oğlu olup halen vefat eden Gazanferin zâhirde vâris-i ma'rûfu olmamağla muhallefâtı bana aid iken mezbûr Âşûr bî-hak tasarruf eder suâl olunmak matlûbumdur dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Âşûr cevabında müteveffâ-yı mezbûr Gazanfer vefat eyledikde karındaşı oğlu olup vârisi olan Yunus nâm kimesne gâib olup hayat ve mematı nâ-malum olmakla beytü'l-mal Emîni Solak İsmail Bey gâibtir deyu muhallefât-ı mezbûreden karye-i merkûmede vâki' lede'l-cîrân malumetü'l-hudud bir bâb dökme damı ve bir bâb çatma anbarı ve on sekiz kilelik kök ekini kabz edip bana on iki bin akçeye bey' eyledikten sonra ba'dehu mezbûr Yunus âhar vilayetten karye-i mezbûreye gelip mezbûr Gazanfer'in muhallefâtı beytü'l-mal emîni kabz eylediğini görmekle yine çıkıp gitti deyince mezbûr Halil Çelebi merkûm Gazanfer'in karındaşı oğlu merkûm Yunus geldikten sonra olmağın gıbbe'l-istişhâd karye-i mezbûre ahalisinden udûl-i müslimînden İbrahim b. Kurt ve Mustafa b. Hasan ve İslam b. Sinan Bâlî ve Muslî b. Kurt nâm kimesneler li-ecli's-şehâde meclis-i şer'a hâzırûn olup fi'l-vâki' mezbûr Gazanfer vefat eyledikde karındaşı oğlu olup vârisi olan merkûm Yunus gâib olup hayat ve mematı nâ-malum olmakla mezbûr Gazanfer'in muhallefâtı olan malumetü'l-hudud bir bâb dökme dam ve bir bâb çatma anbarı ve on sekiz kilelik kök ekini emîni mezbûr kabz edip mezbûr Âşûra on iki bin akçeye bey' eyledikten

sonra ba‘dehu mezbûr Yunus dahi gelip muhallefât-ı mezbûreyi beytü’l-mal emini kabz eyledikde ...?yine çıkıp gitti deyu edâ-i şehadet-i şer‘iyye eylediklerinde şehadetleri hayyiz-i kabulde vâki‘ olduktan sonra mezbûr Halil Çelebi davasından men‘-birle mâ vaka‘a kayd olundu.

Tahrîren fi evâhiri Zilkade li-sene 1033.

Şuhûdu’l-hâl:

Rıdvan Bey Serdar, Hasan Ağa el-Cündî, el-Hâc Himmet Bey el-Bevvâb, İbrahim Bey Çorbacı, Ahmed b. Sefer.

25b-2

Medine-i Rodoscuk’ta sâkin Fatıma bt. Mahmud nâm hatun meclis-i şer‘de zevci olan işbu râfi‘u’l-kitab Şaban b. Ali mahzarında ikrâr ve itiraf edip zevcim mezbûr Şaban üzerinde olan bin akçe mehr-i müeccelimden ve nafaka-i iddet-i malumemden ve mehr-i müeccel nâmına bana ediverdiği feraceden kendine eylediği dolamadan fâriğa olmak üzere zevcim mezbûr Şaban ile muhâla‘a eyledim min ba‘d birbirimiz ile zevciyete müte‘allık dava ve nizâ‘ ve taleb ve husümetim yoktur dedikde mukırre-i mezbûrenin ikrâr-ı meşrûhunu el-mukırru lehü’l-mezbûr tasdik-i vicâhî kılıp muhâla‘a-i mezbûreyi kabul etmeğın mâ hüve’l-vâki bi’t-taleb kayd olundu.

Fi’t-tarihi’l-mezbûr.

Şuhûdu’l-hâl:

Fahru’l-kudât Abdullah Efendi b. Mehmed, Nasuh Efendi el-Hatîb, Mehmed Bey Kethüda Pîrî, Çığırgan Mehmed, İsmail Lüleci.

25b-3

Medine-i Rodoscuk’ta sâkin Hayriye Hatun bt. Hasan meclis-i şer‘de râfi‘u’l-kitab Krikor v. Baek nâm Ermeni mahzarında ikrâr ve itiraf edip medine-i mezbûre sınırında Kabaklıbekar nâm mevzi kurbunda vâki‘ bir cânibi Todori ve bir cânibi Yorgi ve bir cânibi Harasni bağları ve tarîk-i ‘âm ile mahdûd tahminen iki keyl tohum alır bir Kıt’a tarlanın hakk-ı tasarrufunu sahib-i arz marifetiyle mezbûr

Krikor'a tefvîz edip muamele-i tefvîzde yedinden bin nakd-i râyic akçesin alıp kabz eyledim ol dahi vech-i meşrûh üzere tefvîz eyledi dedikde mukirre-i mezbûrenin ikrâr-ı meşrûhunu mezbûr Krikor tasdik edince mâ vaka'a kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Abdullah Efendi Şeyhzâde, Ahmed b. Sefer, Mehmed b. Durmuş, Hasan b. Ali el-Muhzır.

25b-4

Medine-i Rodoscuk mahallâtından el-Hâc İsa Mahallesi sâkinleri Fahru'l-eşbâh Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali meclis-i şer' de Üstad Habib Mustafa nâm kimesne mahzarında takrîr-i kelim edip sulbî oğlum Mahmud ve sulbîye sağîre kızım Hatice'ye bundan akdem onar bin beş yüz akçe hibe ve temlik ve teslim edip yine velâyetim hasebiyle kabz etmiştim halen mezbûr Üstad Habib'in medine-i mezbûre sınırında Kayıyolu nâm mevzi kurbunda vâki' bir tarafı Mehmed Hakkı el-İmam bağı ve bir tarafı Berber Hasan b. Abdullah bağı ve bir tarafı merkûm Debbâğ Givan oğulları bağı ve bir tarafı Debbâğ Hüseyin Çelebi bağıyla mahdûd olan tahminen dokuz dönüm bağını cemî' eşcârı ve ...?arz-ı hâliyesiyle mal-i mezbûr ile sağîrân-ı merkûmân için yirmi bir bin nakd-i râyic fi'l-vakt akçeye iştirâ eyledim mezbûr Üstad Habib'e suâl olunup tahrîr olunmak taleb ederim dedikde mezbûr Üstad Habib fi'l-vakt zikr olunan bağımy vech-i meşrûh üzere sağîrân-ı mezbûrân Mehmed'e ve Hatice'ye yirmi bir bin nakid akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen ve teslim-i mebî' eyledim dedikde hâzihi'l-vesika ber-sebîli't-temessük ketb olundu.

Tahrîren fi evâhiri Zilkade li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mevlana Nasuh Efendi b. Ferhad, Mehmed Halife b. Halil el-Kâtib, Mehmed Ağa Kethüda Pîrî, es-Seyyid Mahmud Çelebi, Adaş Mehmed Çelebi, Mehmed Dede el-İmam.

26a-1

Medine-i Rodoscuk'ta Râziye Hatun Mahallesinden Nesli bt. Demir nâm hatun meclis-i şer' de zevci olan râfi' u'l-kitab Yusuf b. Müseyyeb mahzarında ikrâr ve itiraf edip zevcim mezbûr Yusuf üzerinde olan bin akçe mehr-i müeccelinden ve nafaka-i iddet-i malumemden bi'l-külliyeye fâriğa olmak üzere mezbûr Yusuf ile muhâla'a eyledik min ba'd zevciyyette âmme-i de'âvâdan birbirimizin zimmetini ibrâ eyledik dedikde mukirre-i mezbûrenin ikrârını mezbûr Yusuf bi'l-müvâcehe tasdik ve hal'-i mezbûru kabul etmeğin mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhiri Zilkade li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Muslî Çelebi el-Bevvâb, Sefer Bey b. Abdullah er-Râcil, Bayram b. ...? Sefer, Hasan b. Ali el-Muhzır, Ahmed b. Sefer.

26a-2

Medine-i Rodoscuk'ta el-Hâc İsa Mahallesinden Muhammed b. Ahmed'in nefsine ve hîn-i mutâlebede şer'a ihzârına karındaşı Yusuf Çelebi nâm kimesnenin kefaleti kayd olundu?talebiyle.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Mustafa Bey, Ali Bey Subaşı, Mehmed Çelebi ...?zâde, Ali Beşe er-Râcil, Muslihiddin Halife el-İmam.

26a-3

Mahmiye-i İstanbul'da sâkin Fahru'l-cuyûş Ahmed Çavuş -zîde kadruhu- tarafından Ahmed Beşe b. Abdullah meclis-i şer' de medine-i Rodoscuk'ta sâkin Sinan Ağa b. Ali Bey nâm yetimin vasîsi Rabia Hanım tarafından vekili olan fahru'l-eşbâh Hüseyin Efendi mahzarında takrîr-i kelim edip kaza-i mezbûra tabi Büyükkaraca Mahalle nâm karyeden sekiz bin akçe tımar mezbûrun mahsulün zabt ve kabz ettirir

bâ'is ...? suâl olunmak matlûbumuzdur dedikde gıbbe's-suâl müşârun-ileyh Hüseyin Efendi cevabında zıkr olunan sekiz bin akçe tımarın iki bin akçesi Dîvân-ı Hümâyûn kâtiblerinden Mustafa Efendi'nin zabtında ve altı bin akçe kalınca? yetim-i mezbûr Sinan Ağa'nın olup otuz yıldan beri tımar-ı mezbûru yetim-i mezbûrun 'ammisi Mustafa Çavuş zabt edip vefat ettikde kanun üzere altı bin akçe ...? sulbî oğlu Muhammed Bey'e verilip Muhammed Bey dahi vefat eyledikde yetim-i mezbûr Sinan Ağa'ya verilip bu ana gelince yetim-i mezbûr tarafından zabt olunup bu sene dahi validesi tarafından zabt ettirip mahsülünü kabz ettirdim mûmâ-ileyh Ahmed Çavuş tımar-ı mezbûru vâki' inneha ile berâtına dâhil ettirmiş Âsitane-i saadete ...? görülsün...? Ahmed Çavuşa hükm olunursa mahsülünü vereyim deyince bi't-taleb kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Mahmud Efendi el-Müderris, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Muslî Çelebi el-Bevvâb, Adaş Mehmed Çelebi b. Ali er-Râcil, Bayram el-Müderris.

26a-4

Bundan akdem vefat eden Hızır b. Gazi nâm müteveffânın kebîr oğlu Mehmed nâm kimesne karındaşı Ben nâm kimesneyi meclis-i şer'a ihzâr ve mahzarında üzerine takrîr-i dava edip babamızın muhallefât duyûndan hâric benim ve sağîr karındaşım Hasan ve sağîre karındaşım Ayşe'nin mezbûr Abdünnebi üzerine yedi keyl darımız vardır suâl olunup alıverilmek matlûbumuzdur dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Abdünnebi cevabında sağîrlar merkûmân Hasan ve Ayşe'nin vasîleri yoktur hisselerin vermedim deyince mezbûr Muhammed vesayet uhdesinden gelmeğe memur? olduğu?cebr ile mütehakkık olmadığı sağîrlar mezbûrlara vasî nasb olunup ol dahi vesayet-i merkûmeyi kabul ettikten sonra zıkr olunan darıdan ve sâir muhallefâtan hisselerin mezbûr Abdünnebi teslim etmeğe tenbih birle mâ vaka'a kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Hâc Muslihiddin el-Hammâmî, Sefer Bey b. Abdullah er-Râcil, Mehmed b. Pazârî, Mehmed b. Durmuş, Ahmed b. Sefer.

26a-5

Medine-i Rodoscuk'ta keferi mahallâtından Papa Manol Mahallesinden olup bundan akdem mürd olan Manol nâm zimmî-i hâlikin sulbîye kebîre kızı Miklabo ve zevcesi olan ve Naçina bt. Harinor nâm nasraniyeler meclis-i şer' de râfi' u'l-kitab Aleksî v. Yakomi nâm zimmî müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip mürd-i mezbûrun medine-i merkûmede Kayı yolunda vâki' bir cânibi Beyazıd bağı ve bir cânibi dellâl Hasan bağı ve iki cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd tahminen üç bin çiftli bağı irs-i şer' le bize ve diğeri kızı Angelina'ya intikal etmişti halen bağı mezbûrda olan hissemizi mezbûr Aleksî'ye üç bin yedi yüz aded nakd-i râyic akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer' ile bey' edip kabz-ı semen ve teslim-i mebî' eyledik zikr olunan bağda olan iki hisse-i merkûm Aleksî'nin mülk-i müşterâsıdır Angelina'nın hissesinden mâadâsına keyfe-mâ yeşâ' mutasarrıf olsun dediklerinde mukırratân-ı mezbûretânın ikrârları el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik ettikten sonra mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhiri şehri Zilkade li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülkerim Halife b. Mehmed İmam ...?, Ramazan Çelebi b. el-Hâc Yusuf, Mehmed Horoz? Helvacı, Ahmed b. Sefer, Nikola Neccâr, Manol Alikas, Estati v. Yorgi.

26b-1

Medine-i Rodoscuk iskelesi gümrük Emîni Muharrem Ağa'nın gümrük-i mezbûrda kaim-i makamı olan Fahru'l-cuyûş el-Hâc Sefer Çavuş b. Bâlî meclis-i şer' de Hasan b. Abdullah ve karındaşı Hüseyin nâm kimesneleri ihzâr ve mahzarlarında takrîr-i dava edip mezbûrân Hasan ve Hüseyin iki çuval içinde altı top bez ve sekiz zirâ' mor çuka ve yedi zirâ' kırmızı Londra çuka ve iki mor çakşır ve on üç dolama me'a zıbbın

ve bir hamam esbâbı ve otuz aded orta çukası çakşır ve beş aba çakşır ve beş aba zıbın ve bir vukiyye penbe iplik ve dört yüz aded kiriş ve on iki aded nur? ipek kuşak ve beş tane müsta‘mel çakır ve dört aba kürdiyye bir müstamel çuka kürdiyye ve bir mor çakşır ve bir müstamel dolama ve on tane müstamel zıbın üç havlu makremeyi gümrüğü vermeden kaçırıp hufyeten Musa Reis nâm kimesnenin gemisine tahmîl edip iki günden sonra haber alıp gemiden ihraç eylediği halen suâl olunmak matlûbumdur dedikte gıbbe’s-suâl mezbûrân Hasan ve Hüseyin fi’l-vâki‘ zikr olunan esbâblar bizimdir gümrüğü vermeden hufyeten merkûm Musa Reis’in gemisine tahmîl eyledik emin-i mûmâ-ileyh haber alıp gemiden ihraç ettirdi deyince mâ vaka‘a kayd olundu.

Tahrîren fi’t-tarihi’l-mezbûr.

Şuhûdu’l-hâl:

Ahmed Çelebi b. Mahmud, İbrahim Bey er-Râcil, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Ali Beşe er-Râcil, el-Hâc Hasan er-Râcil, Ahmed b. Sefer.

26b-2

Medine-i Rodoscuk’ta el-Hâc İsa Mahallesi imamı olan İdris Çelebi b. Yunus meclis-i şer‘de Rodoscuk sâkinlerinden işbu râfi‘u’l-kitab Mustafa b. Cafer mahzarında ikrâr edip mahalle-i mezbûrenin vakf-ı nukûdundan murâbahası bana meşrût olan akçeden mezbûr Mustafa üzerinde iki bin akçe asl-i mal ve üç yüz akçe çuka bahasından cem‘an iki bin üç yüz akçe var idi halen mezbûr Mustafa yedinden bi’t-tamam alıp kabz eyledi ibrâ-i zimmet eyledim dedikte gıbbe’t-tasdik mâ vaka‘a kayd olundu.

Fi’t-tarihi’l-mezbûr.

Şuhûdu’l-hâl:

Mehmed b. Ramazan, Ferîd b. Ömer Taşçı, Mustafa b. Hudârî el-Bakkal, ...?b. Abdullah, Abdullah Çelebi b. Hızır.

26b-3

Rodoscuk kazasına tabi Sarı İsmail nâm karyeden Hüma bt. Abdullah nâm hatun meclis-i şer‘-i şerîfte zevci olan Ramazan b. Osman mahzarında ikrâr ve itiraf edip zevc-i mezbûr Ramazan üzerinde olan dört yüz akçe mehr-i müeccelim aldıktan sonra nafaka-i iddet-i malumemden ve bana eylediği feraceden fâriğa olmak üzere zevc-i mezbûr Ramazan ile muhâla‘a eyledik birbirimiz ile zevciyete müte‘allık dava ve nizâ‘ ve taleb ve husumetim yoktur deyince mukırre-i mezbûrenin ikrârına mezbûr Ramazan vicâhen tasdik ve muhâla‘a-i mezbûru kabul etmeğin mâ vaka‘a kayd olundu.

Tahrîren fi’t-tarihi’l-mezbûr.

Şuhûdu’l-hâl:

Abdünnebi Çelebi b. Hızır, Deli Yusuf Bey er-Râcil, Adaş Mehmed Çelebi, Hasan Ağa el-Cündî.

26b-4

Rodoscuk kazasına tabi Büyükkılıçlı nâm karyeden olup vefat eden Musa nâm müteveffânın sulbîyyân-ı kebîrân oğulları Kalender ve Nasuh nâm kimesneler meclis-i şer‘de râfi‘u hâza’l-kitab Mehmed Çelebi b. Ahmed Çelebi nâm kimesne müvâcehesinde ikrâr edip babamız müteveffâ-yı mezbûrun karye-i mezbûrede vâki‘ bir cânibi Nalbant Abdülkerim mülkü ve bir cânibi mezbûr Abdülkerim tarlası ve bir cânibi Dirhemî Hoca bağı ve bir cânibi tarîk-i ‘âm ile mahdûd olup bize intikal eden bir bâb çatma ve bir bâb tomruk ve bir bâb taş binalı üç bâb evimizi cümle tevâbi‘iyle mezbûr Mehmed Çelebi’ye altı bin nakd-i râyic akçeye bey‘-i bât ile bey‘ edip kabz-ı semen ve teslim-i mebî‘ ettikten sonra karye-i mezbûrede vâki‘ bir cânibi Sefer tarlası demekle ma‘rûf mutasarrıf olduğumuz tahminen yirmi keyl tohum alır bir Kıt‘a tarlamızın dahi hakk-ı tasarrufunu sahib-i arz marifetiyle mezbûr Mehmed Çelebi’ye tefvîz edip muamele-i tefvîzde yedinden bin akçesini alıp kabz eyledik min ba‘d zikir olunan emlâk mezbûr Mehmed Çelebi’nin mülküdür dedikde gibbe’t-tasdik mâ vaka‘a kayd olundu.

Şuhûdu’l-hâl:

Süleyman Çelebi b. ...?, Ömer Beşe ...?Kasabalı, Lütfü b. Ârız, Ali b. Ârız, Mustafa Bey ...? Sefer Hoca.

26b-5

Rodoscuk kazasına tabi Beyköyü nâm karye sâkinlerinden Papa Yorgi v. Andrye nâm zimmî meclis-i şer‘de karye-i mezbûreden Papa Tanaş v. Yani mahzarında takrîr-i dava edip karye-i mezbûrede vâki‘ bir tarafı Yorgi ve bir cânibi Evranos mülkleri ve bir tarafı çeşme ve bir tarafı tarîk-i ‘âm ile mahdûd taş binalı bir bâb tahtânî menzilimi bahçesi ve cümle tevâbi‘iyle tarih-i kitaptan üç yıl mukaddem mezbûr Papa Tanaş’a üç bin sekiz yüz akçeye bey‘-i bât-ı sahih-i şer‘î ile bey‘ edip kabz-ı semen ve teslim-i mebî‘ vâki‘ olduktan sonra ba‘dehu Papa Tanaş ile ikâle ettik idi halen semeni almayıp ve menzil-i mezbûru bana vermeye te‘allül eder suâl olunmak matlûbuzmuzdur dedikde gıbbe’s-suâl mezbûr Tanaş cevabında fi’l-hakîka mezbûr Papa Yorgi menzil-i mezbûru bana üç bin sekiz yüz akçeye bey‘-i bât ile bey‘ edip bi’t-tamam semen-i mezbûru benden kabz ettikten sonra menzil-i merkûmu bana teslim edip üç yıldır ki içinde sâkin olmadım ikâle eylemedim deyince mezbûr Papa Yorgi’den ikâle ettiğine beyyine taleb olundukta cevabında ikâle ettiğimizi Pakos bilir gayrı kimesne bilmez ikâle ettiğimize yemin eylesin deyince mezbûr Papa Tanaş dahi ikâle eylemediğine yemin billahillezi enzele’l-incil alâ İsa alâ nebiyyinâ ve aleyhi’s-salât ve’s-selam ettikten sonra mezbûr Papa Yorgi davasından men‘ olunup mâ vaka‘a kayd olundu.

Fi’t-tarihi’l-mezbûr.

Şuhûdu’l-hâl:

Mahmud Efendi el-Müderris, Muslî Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Doru? el-Muhzır, Mahmud Kethüda b. Toros.

27a-1

Merhum ve mefkûdun-leh Sultan Süleyman Han -tâbe serâhu- hazretlerinin camii şerîfi evkâfi câbîleri olan Mustafa Bey b. Süleyman ve Hasan Bey b. Maden nâm kimesneler meclis-i şer‘de evkâfi mezbûre karyelerinden olup Rodoscuk kazasına

tabi yağcı perakendesı mukâta'asına emin olan Hamdi Bey b. EbuBekir el-Cündî müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip mukâta'a-i mezbûre kıste'l-yevmden mütevellî-yi vakfa îsâl için mûmâ-ileyh Hamdi Bey'in yedinden elli bin nakid akçeyi alıp kabz eyledik dediklerinde mukırrân-ı mezbûrânın ikrârlarını mezbûr Hamdi Bey vicâhen tasdik edince mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Çelebi b. Hamza el-Cündî, Yusuf Halife b. Memi el-Müezzın, İbrahim Çelebi b. Mustafa Reis.

27a-2

Rodocuk kazasına tabi Nâibköy nâm karyede bundan akdem fevt olan Abdi Çelebi b. Mehmed nâm müteveffânın sulbî sağır oğlu Mehmed'in tesviye-i umûruna kıbel-i şer' den vasî olan Abdünnebi Çelebi b. el-Hâc Hızır meclis-i şer' de râfi' u'l-kitab Ömer b. Abdullah mahzarında takrîr-i dava edip müteveffâ-yı mezbûrun karye-i merkûmede vâki' bir cânibi Mustafa Çelebi b. Mehmed mülkü ve bir cânibi diğer Mustafa Çelebi b. Mahmud han mülkü ve bir cânibi Kürt Mehmed mülkü ve bir cânibi müteveffâ-yı mezbûrun muz havlısı? ile mahdûd nısfı çatma ve nısfı taş binalı bir bâb tahtânî menzili mezbûr Ömer bî-kabz tasarruf eder suâl olunup icrâ-yı hak olunmak matlûbumdur dedikde gibbe's-suâl mezbûr Ömer cevabında müteveffâ-yı mezbûr Abdi Çelebi hal-i sıhhatinde bana üç bin sekiz yüz akçeye bey'-i bât ile bey' edip semen-i merkûmdan iki bin akçesin teslim edip bin sekiz yüz akçesin üzerimdedir deyince mezbûr Ömer'den ikrârına mutabık beyyine talep olundukta udûl-i müslimînden Yusuf Bey b. Abdullah er-Râcil ve İlyas b. Mahmud nâm kimesnelerli-ecli'ş-şehâde meclis-i şer' de hâzır olup fi'l-vâki' mezbûr Abdi Çelebi hal-i sıhhatinde menzil-i mahdûd-ı mezbûru merkûma tahminen üç bin sekiz yüz akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip semen-i mezbûrdan iki bin akçesin bizim huzurumuzda alıp kabz edip bin sekiz yüz akçeye üzerinde bâ'ki kaldı biz bu hususa şahidleriz şehadet dahi ederiz dediklerinde ba'de't-ta'dîl hayyiz-i kabulde vâki' olunca mâ vaka'a kayd olundu.

Tahrîren fî evâili şehri Zilhicceti'ş- şerîfee li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

es-Seyyid Hasan Çelebi el-Emin, İbrahim Efendi b. Hasan, Enver b. Hüdaverdi, Mustafa Çelebi b. Mehmed Çelebi.

27a-3

Medine-i Rodoscuk'ta sâkin Kostantin v. Darahma nâm zimmî meclis-i şer' de râfi' u'l-kitab Sacadi v. Mihadira nâm Ermeni müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip medine-i mezbûre sınırında Yunus ...? kurbunda vâki' bir tarafı Lasvar ve bir cânibi Angelos ve bir cânibi Sacadi ve bir cânibi kızım Mariye bağlarıyla mahdûd tahminen iki bin beş yüz çubuklu? mülk bağımı mezbûr Sacadi'ye iki bin beş yüz aded nakd-i râyic fi'l-vakt fiddi akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen ve teslim-i mebî' eyledim min ba'd mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ' mutasarrıf olsun dedikte mukırr-ı mezbûrun ikrârını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik eylemeğin mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâili Zilhicceti'ş- şerîfee sene 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Hâc Yusuf b. Abdullah, Ahmed Halife b. Muslihiddin el-Müezzin, Hasan Çelebi b. Mahmud er-Râcil, Ahmed Çelebi b. Mahmud er-Râcil, İsteralmis v. Keşiş, Pircan v. Karabid, Şehbad v. Agop.

27a-4

Metrûkât-ı Kasab Nazar v. Murad heleke bi-Medineti Rodoscuk ve tereke selâse benât med'uvvât Hanım Bey ve kızlar ve Hurisima ve zevceten Nazlı (...) ...? münhasıraten fe-bihim vaka'a't-tahrîr fî evâili Zilhicceti'ş- şerîfee li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Bağ-ı Patrik der-tarîk-i yağcı	Kıt'a 1	Kıymet 4000
--------------------------------	---------	-------------

Bağ-1 Atik	Kıt'a 1	Kıymet 3000
Bağ-1 cedîd	Kıt'a 1	Kıymet 3000
...?	...?15	Kıymet 1950
Çuka Ferace	1	Kıymet 880
Kaftan köhne	1	Kıymet 300
Kazgan	1	Kıymet 400
Güğüm	1	Kıymet 300
Sini	1	Kıymet 200
Tepsi	2	Kıymet 200
Tencere	2	Kıymet 460
Tekne Kebîr	2	Kıymet 100
Çuval	2	Kıymet 80
Dolanba	1	Kıymet 100
Dakîk ...?	8	Kıymet 1000
Balta	1	Kıymet 50
Kilim köhne	1	Kıymet 150
...?		Kıymet 2050
Yekûn 18220		
Şuhûdu'l-hal: el-Mezbûrun		

Deyn-i müsbit Kavkas Ermeni 2700	Deyn-i müsbit Pir Dede 2225	Deyn-i müsbit Pîr Dede el-mezbûr 675	Deyn-i müsbit Murad v. Sira 200
Bakıye 7600			
Hisse-i zevce	Meblağ 1300	Neriman 400	Patrik bağından hisse 900
Hisse-i bint Hurisima	Meblağ 3107	Bağ-ı Patrik 3100	
Hisse-i bint Kızlar	Meblağ 3107	Bağ-ı İneb 3000	Bağ hissesi sâir muhallefâtan 107
Hisse-i bint Hanımbin	Meblağ 3107	Bağ-ı cedîd 3000	Bağ hissesi sâir muhallefâtan 107

27b-1

Mahmiye-i İstanbul'dan olup halen Medine-i Rodoscuk'ta sâkin Fahru'l-akrân el-Hâc Ahmed Bey b. Mehmed el-Cündî meclis-i şer' de silk-i mülk-i sahihinde münharit olup rikkına mu'terif olan işbu uzun boylu sarışın gök ela gözlü açık kaşlı ...? Rûsiyyu'l-asl Rıdvân b. Abdullah mahzarında bi't-tav'î's-sâf ikrâr ve itiraf edip mezbûr Rıdvân'ı bi-niyetin hâlisa ile hasbeten lillahi teâla ve taleben li merdatihi tarih-i kitaptan üç sene tamamına varınca bila-hiyaneten velâ-ibâk bana hizmet etmek üzere kitabete kestim müddet-i mezbûre tamamında mu'tak olup olup sâir ahrâr-i asl aslıyyîn gibi hür ola üzerinde hakk-ı velâdan gayrı hakkım kalmaya dedikde gıbbe't-tasdik işbu vesika-i enîka alâ mâ hazih'il-hakika bi't-taleb ketb olundu.

Tahrîren fi'l-yevmi's-sâbi' min Zilhiceti'ş- şerîfee li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Hasan Çelebi b. el-Hâc Mehmed, el-Hâc Yusuf b. Sakar Hacı, İsmail Beşe Hancı, İbrahim Bey el-Cündî, Ahmed b. Yusuf el-Muhzır.

27b-2

Husus-i ati'l-beyânı mahallinde görülmek Murad ettiklerinde zeyl-i kitaptan mestûru'l-esâmi olan müslimîn ile kibel-i şer' de Mevlana Mahmud Efendi el-Müderriş irsâl olunup üzerine varılıp akd-i meclis olundukta medine-i Rodoscuk'ta Papa Manol Mahallesinden Porşekod v. Yorgi nâm zimmî câr-i mulasıkı olan Ârisi bt. Mandremanos nâm nasraniye müvâcehesinde takrîr-i kelim edip mezbûre Ârisi'nin evi tarafında vâki' evimin saçağı altına saçak beraberî bir tahta pûş bina etmek Murad eylediğimde mezbûre Ârisi mani olduğundan mâadâ kendi evinin kapısını eski yerinden kaldırıp benim saçağım altına duvarıma muttasıl kapı ihdas eylemiştir deyu evime zararı vardır men' olunmak taleb ederim dedikde ehl-i vukûf müslümanlar ile Mimar Halife b. Fahru'l-akrân Süleyman Bey b. Abdullah el-Bevvâbü's-Sultanî nazar ettiklerinde mezbûr Porşekod kendi evinin saçağı altına saçak beraberî? tahtına pûş bina eyleyince mezbûre Ârisiye zararı olmayıp ve mezbûre Ârisi merkûm Porşekod'un saçağı altına deyu evine muttasıl açtığı kapısı merkûm Porşekod'un duvarına zararı olduğu mukir olmağın mezbûr Porşekod zikr olunan tahta pûşu vech-i muharrer üzere bina edip ve mezbûre Ârisi zikr olunan kapıyı kaldırıp yine eski yerinden kapı açmak üzere tenbih eylediklerinde Mevlana-yı mûmâ-ileyh mahallinde tahrîr edip gelip meclis-i şer' de haber vermeğın mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhiri Zilhicce sene 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Ali Beşe b. Mahmud er-Râcil, Mehmed b. Durmuş, Ahmed b. Sefer, Todori Neccâr, Yani Çoban, Murad Mihal.

27b-3

Husus-i ati'l-beyânı mahallinde görülmek Murad ettiklerinde zeyl-i kitapta esâmisi mestûr olan müslimîn ile kibel-i şer' den Mevlana Mahmud Efendi irsâl olunup

üzerine varılıp akd olundukta medine-i Rodoscuk'ta kefere mahallâtından Pakapos Mahallesinden Dimitri v. Yani nâm zimmî câr-i mülâsıkı olan Taranos v. Darhama nâm zimmî mahzarında takrîr-i dava edip mezbûr Taranos ile benim evim mukaddemâ Kara Estemed nâm zimmînin mülkü olmakla mezbûr Taranos bey'e eylediği menzilin nerdibanı bana bey'e eylediği evinin içinde vâki'dir bana zararı vardır men'e taleb ederim dedikde ehl-i vukûf müslümanlar ile Mimar Halife b. Fahru'l-akrân Süleyman Bey b. Abdülmennan el-Bevvâbü's-Sultanî nazar ettiklerinde mezbûr Dimitri zikr olunan menzili tarih-i kitaptan yirmi yıldan mukaddem iştirâ eylediğinden merkûm Taranos'un evinin nerdibanını görüp ...?minval üzere iştirâ ve kabul eylediğinden gayrı mezbûrun evine dahi zararı olmayıp lakin nerdibanın tahta duvarını kerpiç bina etmek üzere mezbûr Taranos'a tenbih olunduğunu Mevlana-yı mezbûr mahallinde tahrîr edip gelip meclis-i şer' de haber vermeğin mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Fî evâili Zilhicce sene 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Ahmed b. Sefer, Halil b. Zülfikar Mehmed b. Durmuş, Sarı Mihal, İlya v. Dimitri, Nikola Estemad, Keben v. Kemi.

27b-4

Mahmiye-i İstanbul'da Hoca Paşa Mahallesinden Ayşe Hatun bt. Hasan meclis-i şer' de Medine-i Rodoscuk'ta Sakçıbaşı olan İbrahim Bey mahzarında iddia edip Yirmi Dördüncü Ağa Bölüğünden Ahmed b. Abdullah nâm kimesne ...? nâm hatunu kendine akd-i nikah edip taht-ı nikahında iken Kovan kasabasına tabi Yayağaç nâm karyede Ali Beşe nâm kimesneye bey'e eylediği istimâ olunmakla mezbûr Ahmed'i merkûm İbrahim Bey'in habsine vermiştik mezbûr İbrahim Bey akçesin alıp habsden ıtlâk eylemiş halen suâl olunup takrîri tahrîr olunmak matlûbumdur dedikde gıbbe's-suâl mezbûr İbrahim cevabında fi'l-vâki' mezbûr Ahmed vech-i meşrûh üzere habsime verilmişti iki günden sonra habsimden firâr eyledi ben mezbûr Ahmed'in bir akçe ve bir habbesin almadım firâr eylediğinden haber ve âgâhım yoktur deyince mezbûr Ayşe Hatun mezkûr İbrahim Bey merkûm Ahmed'in akçesin alıp habisten

ıtlâk etmediğine yemin eylesin deyince merkûm İbrahim Bey ve sâir yoldaşları vech-i meşrûh üzere merkûm Ahmed'in firârından dahi sun'umuz ve haber ve âgâhımız yoktur deyu her birisi yemin billahi aliyyi'l-a'lâ eylemeğin mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd şud.

Şuhûdu'l-hâl:

Rıdvan Bey Serdar, İbrahim Çelebi el-Müste'îd, Ali Bey Subaşı, Yahya Çelebi eş-Şeyh Ali, Sefer Bey er-Râcil, Ali Beşe er-Râcil, Mehmed Beşe Durmuş.

28a-1

Medine-i Rodoscuk Dizdarzâde Mahallesinden Hasan Bey b. Abdullah er-Râcil meclis-i şer' de mülk-i sahihinde münharit olan uzun boylu yağız kara kaşlı Gürcüyyi'l-asl Mülayim nâm câriyemi bi-niyyetin hâlisa ile hasbeten lillahi'l-azim malımdan azad ve mülkümnden ifrâğ ettim ba'de'l-yevm mezbûre Mülayim sâir harâir-i aslıyyât gibi hürredir üzerinde hakk-ı velâdan gayrı hakkım kalmadı dedikde mâ hüve'l-vâki ikrârı kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Efendi Adem ...?el-İmam, Maden Çelebi b. Memi el-Müezzin, Ali b. İbrahim.

28a-2

Medine-i Rodoscuk sâkinlerinden Mehmed Çelebi b. Hamza Bey er-Râcil meclis-i şer' de râfi' u'l-kitab Hüdaverdi b. Ömer mahzarında ikrâr edip medine-i mezbûreden Dizdar deresi kurbunda vâki' bir tarafı Siyaki bağı ve bir cânibi Çerçi Yusuf bağı ve bir cânibi (...) Ermeni bağı ve bir cânibi Abdi bağı ile mahdûd bir kıt'a ...?bağımı mezbûr Hüdaverdi'ye iki bin sekiz yüz elli akçeye bey'-i kat'î ile bey' edip kabz-ı semen ve teslim-i mebî' ettim dedikde gibbe't-tasdik mâ vaka'a kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Sedad Ali Hakkı, Hasan b. Babbuşcu, Çoban Ali, Ahmed b. Osman Bey, Nalbant Mehmed.

28a-3

Medine-i Rodoscuk Dizdarzâde Mahallesi sâkinlerinden el-Hâc Ali Bey b. Abdullah er-Râcil meclis-i şer' de takrîr-i kalam edip silk-i mülk-i sahihimde münharit olup rikkına mu'terife olan kısa boylu kara yağız kara kaşlı ve kara gözlü Eflakıyyu'l-asl müslimetü'l-mille Mücella bt. Abdullah nâm câriyemi bi-niyyetin hâlisâ ile hasbeten lillahi teâla ve taleben li merdatihi "yevme lâ yenfe'u mâlün velâ benûn illâ men' etallahe bi-kalbin selîm" ve ricâen bi-mâ ve'ade'n-nebî sallallahu teâla aleyhi ve sellem "men e'teka rikkaten mümineten e'tekallahuminhu mine'n-nâr?" i'tâk-ı sahih-i şer'î ile i'tâk ettim ba'de'l-yevm sâir harâir-i aslıyyât gibi hürredir üzerinde hakk-ı velâdan gayrı hakkım kalmadı dedikde mâ hüve'l-vâki gıbbe't-taleb ketb olundu.

Tahrîren fî evâhiri Zilhiccetî'ş- şerîfee li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülvehhab Efendi b. Osman el-Kadı, Hasan Efendi el-Hâc Abdünnebi el-Kadı, es-Seyyid Mehmed Çelebi b. es-Seyyid Ahmed, el-Hâc Mehmed Bey b. Şükrullah er-Râcil, Ahmed Çelebi b. Mahmud er-Râcil, Ahmed Çelebi b. Musa Efendi, Mustafa Çelebi b. Hızır, Hasan b. Ali el-Muhzır.

28a-4

Muhammed Çelebi b. Mahmud Çelebi nâm kimesne meclis-i şer' de Hızır b. Ramazan nâm kimesne mahzarında takrîr-i kalam edip bundan akdem mezbûr Hızır'a onar bin akçeye cem'an otuz bin akçeye üç câriye bey' etmiştim semeninden dört bin akçesin aldım mâadâsını taleb ederim dedikde gıbbe's-suâl ve'l-inkar mezbûr Muhammed Çelebi Edirne'den nakil getireyim yirmi güne dek bana kefil versin deyince mezbûr Hızır'ın damadı olup Rodoscuk sükkânından Pabuççu Mehmed b. Hasan nâm kimesne meclis-i şer'a gelip tarih-i kitaptan yirmi güne dek

mezbûr Hızır'ın nefesine ve Hüseyin gelip de şer'a ihzârına kefil olup eğer mezbûr Hızır gaybet edip bulmak muhal olursa müdde'î-i mezbûr Muhammed Çelebi nakl-i şer'îsini benim yüzüme değildir hakk-ı şer'îsini benden alsın deyince mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Şuhûdu'l-hâl:

El-mezbûrun.

28a-5

Medine-i Rodoscuk mahallâtından el-Hâc Musa Mahallesi sâkinlerinden Veli b. Abdullah nâm kimesne meclis-i şer'de râfi'ü'l-kitab Hakkı b. Süleyman mahzarında ikrâr edip mahalle-i mezbûrede vâki' bir cânibi Çelebi Hasan mülkü ve bir cânibi Şahbaz mülkü ve bir cânibi Bâlî mülkü ve tarîk-i 'âm ile mahdûd nısfî çatma ve nısfî kerpiç binalı bir bâb tahtânî evi ve bir bâb odayı ve havlıyı müstemil mülk menzilimi cümle tevâbi'yle mezbûr Hasan'a beş bin nakd-i râyic akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen ve teslim-i mebî' eyledim ba'de'l-yevm menzil-i mezbûr mesfûr Hasan'ın mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ' ve yahtâr mutasarrıf olsun dedikde gibbe't-tasdik mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Mehmed Halife b. Halil el-Kâtib, Mustafa ...? Bâlî b. Uzun, Karagöz b. Hani,

28a-6

Rodoscuk kazasına tabi Ködoğlu? nâm karyeden Mevzun bt. Hasan nâm hatun mahfil-i kazada zevci olan Ali b. Abdullah mahzarında ikrâr edip zevcim mezbûr Ali üzerinde olan iki bin akçe mehr-i müeccelimden ve nafaka-i iddet-i malumemden fâriğa olmak üzere zevcim Ali ile muhâla'a eyledik min ba'd zevciyete müte'allık dava ve nizâ' ve taleb ve husumetim yoktur dedikde mukırrre-i mezbûrenin ikrârını mezbûr Ali vicâhen tasdik ve muhâla'a-i mezbûreyi kabul edince mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren evâsıtı Zilhicce'ti'ş- şerîfe li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Nasuh Efendi el-Hatîb, Mustafa Beşe b. Satılmış, Ayna Hoca b. İvaz, Ali b. Hasan el-Muhzır.

28b-1

Medine-i Rodoscuk'ta sâkin Aleksî v. Simo nâm zimmî meclis-i şer'-i şerîfte râfî'u'l-kitab Andrye v. Norsenes nâm Ermeni müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip medine-i mezbûre sınırında Karaca mahalleli? yolunda vâki' bir cânibi Tanaş bağı ve bir cânibi Terzi Mehmed bağı ve bir cânibi Duka bağı ve tarîk-i 'âm ile mahdûd tahminen bir buçuk dönüm mülk bağımı mezbûr Andrey'e Ermeniye üç bin nakd-i râyic fi'l-vakt akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen ve teslim-i mebi'-i mahdûd eyledim min ba'd mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ' mutasarrıf olsun dedikde gibbe't-tasdik mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı Zilhicce sene 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

İbrahim Efendi b. Mehmed, Ahmed b. Sefer el-Muhzır, Sarı Cemal v. Bani, Dimitri v. Estemad, Hariso v. Apostol, Pirzad v. Şahbad.

28b-2

Medine-i Rodoscuk'ta Nebizâde Mahallesinden Âsife bt. Osman nâm hatun tarafından bey'-i atî'l-beyânı ikrâra Hasan b. Yakup ve Hüsâm b. Tur Hoca ve Ali b. Abdülbaki ve Sinan b. Abdullah şehadetleriyle vekaleti sabite olan zevci Hızır b. Şaban nâm kimesne meclis-i şer'-i şerîf lazımü't-tevkîrde râfî'u hâza'l-kitab Laskari v. Andon nâm zimmî müvâcehesinde ikrâr ve bi'l-vekâle itiraf edip medine-i mezbûrede Çayır nâm mevzide vâki' bir cânibi yine mezbûr Laskari bağı ve bir cânibi Kara Yani bağı ve bir cânibi Andrye bağı ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd bir buçuk dönüm bir kıt'a bağ bundan akdem müteveffâ Bezirci Ali nâm kimesnenin olup fevt oldukta kızı Kerime'nin hisse-i şer'iyyesine tayin olup mutasarrıfe iken

mezbûre Kerime dahi fevt oldukta yine bağ-1 mezbûr verese beyinde li-ümm kız karındaş olup halen menkûham olan müvekkilem mezbûre Âsifenin hisse-i şer'ıyyesine tayin olunup sağire olmakla validesi Emine nâm hatun bağ-1 mezbûru merkûm Laskari'ye fuzûlen bey' edip mezbûre Âsıfe dahi dava ve kendinin olduğun isbat edip yedine huccet-i şer'ıyye alıp mezbûr Laskari'den bağ-1 mezbûrun mahsulünü dahi dava ve taleb üzere idi halen zıkr olunan bağdan ve mahsülünden fâriğa olmak üzere bağ-1 merkûmu mezkûr Laskari'ye vekaleten beş bin beş yüz akçeye bey'-i bât-1 sahih-i şer'î ile bey' edip vekaletim hasebiyle semen-i mezbûru Laskari'nin yedinden alıp kabz eyledim min ba'd bağ-1 mezbûrdan ve mahsülünden mezbûr Laskari'nin zimmetini berî eyledik husus-i mezbûra müte'allık vechen mine'l-vücûh dava ve taleb ve nizâ' ve husumetimiz yoktur dedikte vekil-i mezbûrun ikrârını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıtı şehri Zilhicceti'ş- şerîfee li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mahmud Efendi el-Müderriş, İbrahim Efendi b. Mehmed, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Kara Mehmed Bey b. Abdullah er-Râcil.

28b-3

Ed-Dâin Aleksi v. Yakomi ez-Zimmî el-medyûn Panko v. (...) ed-deyn aleyhi hamsete âlâf dirhem ve sitte mi'e dirhem râyic fi'l-vakt sebete bi-ikrârıhi ve hükime bi-edâihi.

Fî evâsıtı Zilhicceti'ş- şerîfee li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Mahmud Çelebi el-Müderriş, Bayram b. ...?, Givan b. Abdullah.

28b-4

Medine-i Rodoscuk Abdi Hoca Mahallesinde Muhammed b. Abdullah nâm kimesne meclis-i şer‘de râfi‘u’l-kitab sulbî oğlu Ahmed Beşe mahzarında ikrâr ve itiraf edip medine-i mezbûre sınırında İstanbul yolu kurbunda vâki‘ bir cânibi diğeri sulbî oğlum Sultan’a hasbî tefvîz eylediğim tarla ve bir cânibi (...) tarlası ve bir cânibi derya ve bir cânibi tarîk-i ‘âm ile mahdûd iki buçuk keyl tohum alır mutasarrıf olduğum tarlamın hakk-ı tasarrufunu sahib-i arz marifetiyle oğlum mezbûr Ahmed’e hasbî tefvîz edip ol dahi kabz ve tefvîz eylediğinden sonra iki bin nakid akçe dahi hibe ve temlîk ve teslim eyledim dedikde gıbbe’t-tasdik mâ vaka‘a kayd şud.

Şuhûdu’l-hâl:

Mahmud Efendi el-Hatîb, Durmuş Çelebi b. İvaz, el-Hâc İbrahim Bey b. Abdullah er-Râcil, Kara Şaban b. el-Hâc Ferruh, Mehmed b. Abdullah Neccâr, Süleyman Damad Âşûr.

28b-5

Medine-i Rodoscuk’ta Abdi Hoca Mahallesinden Mehmed b. Abdullah nâm kimesne meclis-i şer‘de sulbî oğlu olan Sultan nâm kimesne mahzarında ikrâr ve itiraf edip medine-i mezbûre sınırında İstanbul yolu kurbunda vâki‘ bir cânibi diğeri sulbî oğlum Ahmed’e hasbî tefvîz eylediğim tarla ve bir cânibi (...) tarlası ve bir cânibi derya ve bir cânibi tarîk-i ‘âm ile mahdûd tahminen iki buçuk keyl tohum alır tarlamın hakk-ı tasarrufunu sahib-i arz marifetiyle oğlum mezbûr Sultan’a hasbî tefvîz eylediğinden sonra mevzi-i mezbûr kurbunda vâki‘ bir cânibi Zahor bağı ve bir cânibi Baron’un bağı ve bir cânibi Ali bağı ve bir cânibi Bahadır bağı ile mahdûd iki dönüm mülk bağımlı hibe edip ve bağı-ı mezbûr kurbunda vâki‘ bir tarafı Küçük bağı ve bir tarafı Manas tarlası ve bir cânibi derya ve bir cânibi tarîk-i ‘âm ile mahdûd tahminen altı keyl tohum alır bir kıt‘a tarlamın hakk-ı tasarrufunu mezbûr Sultan’a hasbî tefvîz eylediğinden sonra iki tencere ve bir tabe ve iki tepsi ve bir yorgan ve bir döşek dahi hibe ve temlîk ve teslim eyledim min ba‘d mezbûr Sultan’ın mülk-i mevhubudur keyfe-mâ yeşâ’ mutasarrıf olsun dedikde gıbbe’t-tasdik mâ vaka‘a bi’t-taleb kayd olundu.

Fi’t-tarihi’l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

El-mezbûrun.

29a-1

Medine-i Rodoscuk'ta Hüseyin Çavuş mahellesinden olup bundan akdem vefat eden es-Seyyid Sun'ullah Efendi'nin sulbî kebîr oğlu es-Seyyid Musa Çelebi meclis-i şer' de râfî'u'l-kitab Osman Bey b. Hasan el-Cündî müvâcehesinde takrîr-i kelam ve ta'bîr 'ani'l-meram edip babam mezbûr Sun'ullah Efendi vefat edip ben sağîr olmakla mezbûr Osman Bey vasîm olup muhallefât-ı mezbûreden bana intikal eden hisse-i şer'iyemi zabt eyledikten sonra validem Saliha ve 'ammim es-Seyyid Mümin Çavuş dahi vefat edip muhallefâtlarından intikal eden hisse-i şer'iyelerim dahi zabt ve hıfz etmişti bâliğ olduğumda mezkûr Osman Bey'den akçe ve esbâb alıp makbuzâtımda mâadâ hesab ve kitab olunup merkûm Osman Bey'in üzerine on yedi bin akçe bâ'ki kaldıkda halen beş bin akçesin alıp kabz edip üzerinden on iki bin akçe hakkım bâ'ki kalmıştır meblağ-i mezbûr on iki bin akçeyi mezbûr Osman Bey'in yedinden aldıktan sonra zimmetini ibrâ-i 'âm ile ibrâ ederim dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını mezbûr Osman Bey vicâhen tasdik edince mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâsıtı Zilhicce li-sene 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Nasuh Efendi el-Hasîb, Mustafa Efendi el-Hatîb, İbrahim Efendi b. Mehmed, Cafer Bey b. Abdullah er-Râcil, el-Hâc Mehmed Bey b. Şükrüllah er-Râcil, Adaş Mehmed Çelebi er-Râcil, Terzi Habib b. Mustafa, Rıdvan Abdullah, Hasan b. Abdullah.

29a-2

Medine-i Rodoscuk'ta Behram Reis Mahallesinden olup bundan akdem vefat eden es-Seyyid Alim Efendi'nin sulbîye kebîre kızı Şerife Rabia Hatun tarafından dava-yı atî'l-beyânda Ali b. Hızır ve Muslî b. Hüseyin nâm kimesneler şehadetleri ile vekaleti sabite olan zevci Muhammed Efendi b. Abdullah meclis-i şer'-i şerifte bağ-ı atî'l-beyâna vâzî'u'l-yed olduğu şer'an sabite olan Süleyman b. Bâlî nâm kimesne

mahzarında takrîr-i dava edip merhûm mezbûr es-Seyyid Alim Efendi medine-i mezbûre sınırında Karakovan nâm mevzi kurbunda vâki' bir tarafı Maden Çelebi b. Memi bağı ve bir tarafı Ümmet b. Mustafa bağı ve bir tarafı Osman Çelebi b. Mehmed bağı ve bir cânibi Nasuh Bey bağı ile mahdûd bir buçuk dönüm كلميه bağını tarih-i kitaptan on beş yıldan mukaddem kızı mezbûre Rabia'ya hibe ve temlik ve teslim etmişti mezbûr Süleyman bî-vech tasarruf eder suâl olunup icrâ-yı hak olunmak matlûbudur dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Süleyman cevabında müteveffâ-yı merkûm Alim Efendi'ni sulbî oğlu olup işbu hâzır bi'l-meclis olan es-Seyyid Muharrem Çelebi zikr olunan bağı mülkündür deyu beş gündür bana iki bin yüz elli akçeye bey' eyledi mülk-i müştêrâmdır mezbûre Rabia'nın mülk-i mevhûbu olduğu malumum değildir deyince vekil-i mezbûrdan davasına mutabık beyyine talep olundukta udûl-i müslimînden Mahmud Efendi b. Musa el-Hatîb ve Maden Çelebi b. Memi el-Müezzîn ve Ümmet b. Mustafa nâm kimesneler li-ecli's-şehâde meclis-i şer'a hâzırûn olup fi'l-vâki' mezbûr es-Seyyid Alim Efendi hal-i sıhhatinde tarih-i mezbûrda zikr olunan كلميه bağı kızım mezbûre Rabia'ya hibe ve temlik ve teslim ettim mülk-i mevhûbudur benim alakam yoktur deyu bizi işhâd etti idi biz bu hususa şahidleriz ve şehadet dahi ederiz deyu edâ-i şehadet-i şer'iyeye eylediklerinde ba'de't-ta'dîl ve't-tezkiye şehadetleri hayyiz-i kabulde vâki'a olduktan sonra mûcibiyle bağı mezbûr merkûme Rabia'ya hüküm birle mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıtı şehri Zilhiccetî's- şerîfee li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Abdülvehhab Efendi b. Osman, Fahru'l-kudât Hasan Efendi b. el-Hâc İbrahim, es-Seyyid Mehmed Çelebi b. es-Seyyid Ahmed Çelebi, Ahmed Çelebi b. Mahmud Bey er-Râcil, Ahmed Çelebi b. Musa Efendi, Muhammed Çavuş b. Amir Dede, Sinan Beşe b. Amir Dede.

29a-3

Medine-i Rodoscuk tevâbi'inde bilfiil âmme ve hâssa beytü'l-malına ve mal-i gâib ve mal-i mefkûd ve tevâbi'i mukâta'âtına emin olan Fahru'l-akrân es-Seyyid Hüseyin Efendi b. Es-Seyyid Halil meclis-i şer'-i şerîfte râfi'u'l-kitab Halil Bey b.

İbrahim mahzarında takrîr-i kelam ve ta‘bîr ‘ani’l-meram edip medine-i mezbûre ve tevâbi‘inde vâki‘ olan beytü’l-mal ve mal-i gâib ve mal-i mefkûd ve hayriye ve ispençeyi kabz ve zabt ve bana îsâle mezbûr Halil Bey’i vekil etmişim bin otuz bir Ramazani’l-mübareki ibtidâsında tarih-i kitap Zilhiccesi evâsıtına gelince merkûm Halil Bey’in Mahallesini görüp kalîl ve kesîr cümle makbuzâtını tağşîş ve tefahhüs edip bi’t-tamam alıp kabz edip zimmetini îbrâ ve ıskât eyledim üzerinde bir akçe bâ‘ki kalmamıştır deyince emin-i mezbûrun îkrâr-ı meşrûhunu vekil-i mezbûr Halil Bey vicâhen tasdik edince mâ vaka‘a bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıtı şehri Zilhicceti’ş- şerîfee li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

Mehmed Çelebi b. Musa, Mehmed Halife b. Halil, Mehmed Çavuş b. Abdullah, el-Hâc Cemaleddin Kahveci, Hasan b. Ali, Abdülkadir el-Muhzır.

29a-4

Budur ki; Medine-i Rodoscuk’ta merhûm hâkim Servanî vakfına mütevellî olan Üstad Habib Mustafa nâm kimesne Mustafa b. Derviş nâm kimesne meclis-i şer‘-i şerîfe ihzâr edip Yunus oğlu Mustafa üzerinde mal-i vakıftan iki bin akçe asl-i maldan ve iki yüz akçe murâbahadan akçe alıp mezbûr Mustafa mesfûr Yunus oğlu Mustafa’da olan akçeye kefil bi’l-maldır suâl olunup kefaleti hasebiyle alıverilmek taleb ederim dedikde gibbe’s-suâl mesfûr Mustafa kefalete merkûmeye mukır ve mu‘terif olmağın kefaleti hasebiyle edaya hüküm birle kayd olundu.

Şuhûdu’l-hâl:

Yahya Çelebi b. Mesih Ali, Mehmed Çelebi Adaş, Mehmed Beşe er-Râcil.

29b-1

Vilayet-i Rumeli’nde kasaba-i ...? kazasına tabi Eğriboz nâm karyede sâkin Dergâh-ı âlî Çavuşlarından Rıdvan Çavuş -zîde kadruhu-nun Subaşısı Ali b. İbrahim nâm kimesne -i İstanbul’da sâkin olup Vize sancağından Hayrabolu kazasına tabi Sarınar ve Doğan köyü nâm karyelerde ...? Şirketi mezbûr Rıdvan Çavuş’un şerîki olan

Dergâh-ı âlî müteferrikalarından Fâhru'l-akrân Ahmed Ağa -zîde mecduhu-nun Subaşısı olan Ali Bey b. Hasan müvâcehesinde takrîr-i kelim ve ta'bir 'ani'l-meram edip zikr olunan karyelerin tımarından mûmâ-ileyhimâ Rıdvân Çavuş ve Ahmed Ağa şerîkler olup halen hesaplaşıp mûmâ-ileyhimâ Ahmed Ağa'nın hissesine düşen karye-i Sarınardan altmış beş keyl buğday ve on sekiz keyl şa'ir ve on altı keyl 'alef ve üç keyl ...?ve karye-i Doğanköyünden on yedi keyl buğday ve altı keyl arpa ve dört keyl 'alefi bi't-tamam müşâr-un-ileyh Ahmed Ağa tarafından Subaşısı mezbûr Ali Bey alıp kabz ettikten sonra zikr olunan iki karye dahi on üç keyl çavdar dahi öşür hâsıl oldu onu dahi alıp kabz eyledi suâl olunup tahrîr olunmak taleb ederim dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Ali cevabında fi'l-hakîka vech-i merkûm üzere mezbûr Ahmed Ağa tarafından zikr olunan mahsulatı bu sene-i mübarekede cümlesin alıp kabz eyledim deyince hâzihi'l-vesika ber-sebil-i temessük ketb olunup yed-i tâlibe def' olundu.

Tahrîren fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

(...)

29b-2

Mahrûse-i Üsküdar'da vâki' merhûme ve mağfûrun-lehâ Valide Sultan -tâbe serâhâ-nın cami-i şerîfi evkâfi karyelerinden olup Rodoscuk kazasına tabi Gazioğlu nâm karyenin zabıtı olan Mehmed Bey tarafından adamı ve vekili olan Kenan b. Abdullah meclis-i şer' de râfi'u'l-kitab Hasan b. Abdullah mahzarında takrîr-i kelim ve ta'bir 'ani'l-meram edip karye-i mezbûrede vefat edip zevcesi hissesinden mâadâ muhallelâtı cânibi vakfa aid olan Hüseyin b. Abdullah'ın muhallelâtından karye-i mezbûrede vâki' bir cânibi Arho ve bir cânibi Memi mülkleri ve iki cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd biri çatma ve biri kerpiç binalı beş bin akçe kıymetli tahtânî iki bâb menzili ve altı yüz akçe kıymetli bir re's kara sığır ineği olup mahdûd-i mezbûr menzili havlısı ile mezbûr Hasan'a beş bin akçeye zikr olunan ineği altı yüz akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip semen-i mezbûrdan iki bin akçesini zevcesi Ayşe bt. Ali Bey mehr-i müecceline vâki' bin iki yüz akçesi düyûn-i müteferrikasına

taksim olunup dört yüz akçesin dahi alıp cânib-i vakıf için kabz eyledim ba‘de’l-yevm menzil-i mezbûr ve inek-i mezbûr Hasan’ın mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ’ mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını el-mukırru lehü’l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ hüve’l-vâki bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıtı Zilhicceti li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

Fahru’l-kudât Abdülvehhab Efendi, Bekir Halife el-İmam, Evhad b. (...), Mahmud b. Aydoğdu.

29b-3

Halen Samako nâzırı olan Fahru’l-cuyûş Ataullah Çavuş tarafından adamı olup vekili olan Ali Bey b. Yusuf meclis-i şer‘a gelip medine-i Rodoscuk sükkânından Fahru’l-akrân Adaş Muhammed Çelebi b. el-Hâc Ali müvâcehesinde takrîr-i kelim edip tersane-i âmire mühimmâtı için mezbûr Ataullah Çavuş mezbûr Adaş Muhammed Çelebi’ye benim yedim ile Samako kantarı ile üç yüz otuz dört kantar âhen-i ham göndermişti halen tersane-i âmireye îsâl için emr-i şerîf vârid olmakla zikr olunan üç yüz otuz dört kantar âhen-i mezbûr Adaş Muhammed Çelebi’den aldım Karakız gemisin süren Hayrettin Reis’e teslim eyledim dedikde gıbbe’t-tasdik mâ vaka‘a bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıtı şehri Zilhicceti’ş- şerîfee li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

el-Hâc Mehmed Bey b. Şükrullah er-Râcil, es-Seyyid Mehmed Çelebi Kara Bey, Ali Bey b. (...), İbrahim Bağcı.

29b-4

Medine-i Rodoscuk’ta Hüseyin Çavuş Mahallesinden Osman Bey b. Hasan el-Cündî meclis-i şer‘-i şerîfte râfi‘u’l-kitab Üstad Habib b. Mustafa mahzarında ikrâr ve itiraf edip medine-i mezbûrede Karakovan nâm mevzi kurbunda vâki‘ bir tarafı Cafer Bey külliyesi ve bir cânibi Safiye Hatun bağı ve bir cânibi Rüstem Beşe bağı ve bir cânibi

tarîk-i ‘âm ile mahdûd tahminen beş dönüm mülk bağımı cümle eşcârı ile mezbûr Üstad Habib’e yedi bin iki yüz nakd-i râyic akçeye bey‘ bi’l-vefâ tarîkiyle bey‘ edip kabz-ı semen ve teslim-i mebî‘ ettim eğer tarih-i kitaptan sene tamamına değin meblağ-i mezbûru merkûm Üstad Habibe edâ edersen bağ-ı mezbûr mülküne avdet ede eğer edâ edemez isem bey‘-i mezbûr bey‘-i bâta münkalib olup keyfe-mâ yeşâ’ mutasarrıf ola dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını mezbûr Üstad Habib bi’l-müvâcehe tasdik edince mâ vaka‘a kayd olundu.

Tahrîren fi’l-yevmi’l-‘ısrîn min şehri Zilhicceti’ş- şerîfee li-sene 1033.

Şuhûdu’l-hâl:

Mahmud Efendi el-Müderriş, Nasuh Efendi el-Hatîb, Mustafa Efendi el-Hatîb, Ali Çelebi b. Veli el-İmam, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali.

30a-1

Medine-i Rodoscuk’ta İskender Çavuş Mahallesiinde İbrahim b. Kalender nâm kimesne meclisi-i şer‘de râfi‘u’l-kitab Hüsrev b. Abdullah nâm kimesne mahzarında ikrâr ve itiraf edip mahalle-i mezbûrede vâki‘ bir cânibi Daver mülkü ve bir cânibi Mustafa Bey mülkü ve bir cânibi Kara Koca mülkü ve tarîk-i ‘âm ile mahdûd bir bâb çatma binalı tahtânî evi ve havlısı ve cümle eşcârı ile mezbûr Hüsrev’e iki bin beş yüz nakd-i râyic akçeye bey‘-i bât-ı sahih-i şer‘î ile bey‘ edip kabz-ı semen ve teslim-i mebî‘ ettim min ba’d mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ’ mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını el-mukırru lehü’l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ vaka‘a bi’t-taleb kayd şud.

Fi’t-tarihi’l-mezbûr.

Şuhûdu’l-hâl:

Sefer Bey b. Abdullah er-Râcil, Yusuf Bey er-Râcil, İbrahim Hakkı Saçlı, Muhammed b. Mahmud, Ahmed damadı Mustafa Bey, Ahmed b. Sefer.

30a-2

Medine-i Rodoscuk sükkânından İbrahim b. Bâlî nâm kimesne meclis-i şer‘de Bâlî b. Abdullah nâm kimesne mahzarında takrîr-i dava edip bundan akdem Hayrabolu kazasına tabi Çankırı nâm karyeden Abdülkerim Ahmed nâm kimesnede emanet vaz‘ olunmuş bir müd buğdayım olup mezbûr Abdülkerim’i medine-i mezbûrede bulup ihzâr-ı şer‘ için mahkeme kapısına götürüp almak ...?iken mezbûr Bâlî buğdayıma kefil bi’l-mal olup elimden halas eyledi halen suâl olunup zikr olunan buğdayı alıverilmek matlûbumdur dedikde gibbe’s-suâl ve’l-inkar ve akîbe’l-istişhâd udûl-i müslimîn ve sikât-ı muvahhidînden Fahu’l-akrân Ahmed Çelebi b. Mahmud Bey er-Râcil ve Ahmed Beşe b. Sefer nâm kimesneler li-ecli’ş-şehâde meclis-i şer‘a hâzırân olup fi’l-vâki‘ merkûme İbrahim’in mezkûr Abdülkerim’e olan bir müd buğdayına bizim huzurumuzda mesfûr Bâlî kefil bi’l-mal oldu biz bu hususa şahidleriz ve şehadet dahi ederiz deyu edâ-i şehadet-i şer‘iyye eylediklerinde ba‘de’t-ta‘dîl ve’t-tezkiye şehadetleri hayyiz-i kabulde vâki‘ olduktan sonra mûcibiyle zikr olunan bir müd buğdayın mezbûr Bâlî’den edasına tenbih birle mâ vaka‘a bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıtı şehri Zilhiccetî’ş- şerîfee li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

Mahmud Bey Çorbacı, Mehmed Bey Subaşı, Hasan b. Ali, Bayram b. Tursun, Abdülkadir el-Muhzır.

30a-3

Medine-i Rodoscuk’ta Nebizâde Mahallesinden olup vefat eden Osman nâm müteveffânın zevcesi olup kendiden olan hamline intikal eden hisse-i şer‘iyyesine vasîsi olan Kamile bt. Abdullah tarafından nehc-i şer‘î üzere vekili olan Mehmed Halife b. Hüsam meclis-i şer‘de râfi‘u’l-kitab Keçeci Musa b. Muhammed mahzarında takrîr-i kelim ve ta‘bir ‘ani’l-meram edip müteveffâ-yı mezbûrun merkûm Musa üzerinde kabz-ı şer‘iyyeden bin akçesi var idi halen müvekkilem vasîyy-i mezbûre Kamile meblağ-ı mesfûr bin akçeyi Musa Bey yedinden bi’t-tamam ve’l-kemâl alıp kabz eyleyip zimmetini ibrâ-i ‘âm ile ibrâ ve ıskât eyledi

dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâsıtı şehri Zilhicce li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Sefer Bey er-Râcil, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Kara İsmail Helvacı, Bâlî b. İbrahim, Ahmed b. Sefer el-Muhzır.

30a-4

Budur ki; Medine-i Rodoscuk'ta olan umumen aşcılar ve meyhaneciler aralarında kefilsiz kimesne durmasın deyu tenbih olunduğu kayd olundu.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Bey b. Abdullah, Yusuf b. Abdullah, Yusuf Beşe er-Râcil.

30a-5

Budur ki; Medine-i Rodoscuk'ta olan aşcılardan ve meyhanecilerden Manol v. Dimitri ve Tomara v. Nikola ve Yorgi ve Yakoli v. Andon ve Todora v. Niko ve Andreyo v. Todora ve Dimo v. Yani ve sâirler meclis-i şer'î-i şerîfe hâzırûn olup işbu bâ'isü'l-kitab Estadi v. Niko nâm zimmî müvâcehesinde takrîr-i kelim edip mezbûr Estad'ı aramızda Yiğitbaşı ve ...?kethüda ihtiyar ve kabul ettik bundan akdem vârid-i emr-i şerîf mücibince aramızdan kefilsiz kimesne olmasın ve Yiğitbaşımız merkûm Estad'ın re'yine muhalif kimesne vaz' etmeyip edenleri te'dîb olunsun dediklerinde cümlesinin ittifakı ile mâ vaka'a ketb olundu.

Tahrîren fî evâhiri Zilhicce'ti'ş- şerîfe sene 1033.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-akrân Mahmud Bey Subaşı, Mehmed Beşe b. Abdullah er-Râcil, Bayram b. Dursun el-Muhzır, Mehmed Beşe el-Muhzır ve gayruhum.

30a-6

Medine-i Rodoscuk sükkânından Fahru'l-eşbâh Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali meclis-i şer' de Elyaçi nâm yahudi müvâcehesinde takrîr-i dava edip mezbûr Elyaçi' de cihet-i karzdan altı aded kamil kuruşum vardır taleb ederim dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Elyaçi fi'l-vâki' mezbûr Yahya Çelebi'ye altı kuruş vâcibü'l-eda olan deynim vardır deyu tav'an ikrâr ve itiraf edince ...?ikrarı mûcibince edasına tenbih birle mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhiri Zilhiceti'ş- şerîfee li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Seyyid Ahmed Efendi, Nasuh Efendi, Ahmed Çelebi b. Mahmud, Mehmed Bey el-Mütevellî, Kâtib Mehmed Çelebi, Ali Bey Damadı Kör Ömer.

30a-7

Ebnâ-i sipahiyândan olup mülâzımından otuz altıncı bölükten olup Rodoscuk iskelesi gümrüğüne ruûs-i hümâyûn ile kâtib olan Mehmed Gazi nâm kimesne kâtib-i mezbûru hüsn-i ihtiyarıyla işbu bâ'isü vesîka Hani nâm yahudiye ferâgat edip ...? bi't-tamam yahudi-i mezbûr yedinden alıp kabz eylemeğin kâtib-i mezbûr hizmetinde ba'de'l-yevm mezbûr Hani yahudi mukîm olmak üzere kayd u sicil olundu.

Tahrîren fi'l-yevmi'l-hâmis ve'l-ısrîn fi şehri Zilhiceti'ş- şerîfee li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Abdullah Efendi, es-Seyyid Hüseyin Çelebi el-Emin, Mehmed Çelebi Karpuzzâde el-Cündî, İbrahim Bey Çorbacı, Musa Beşe Menzilci, Şahin b. Abduh.

30b-1

Min karye-i Bezirganlı,

Muhallefât-ı el-merhûm İbrahim b. Kurt Bâlî mâte ve tereke ibneyni's-sağîreyni'l-med'uvveyn Mustafa ve Mehmed ve binten sağîreten med'uvveten Ayşe ve zevceten

med‘uvveten Halime bt. Lütfü ve’l-vâriseten münhasıraten fihim kad vaka‘a’t-tahrîr
fî evâhiri Zilhiceti’ş- şerîfee li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Hane-i Tomruk	Bâb 1	Kıymet 3000
Çatma anbar	Bâb 1	Kıymet 2500
Çatma dam	Bâb 3	Kıymet 8000
Su sığırî öküzü	Çift 1	Kıymet 4000
Kara sığırî öküzü	Re’s 4	Kıymet 4000
Kara sığırî tosunu	1	Kıymet 500
Kara sığırî danası	1	Kıymet 500
Kara sığırî ineği	2	Kıymet 2400
Kendim der-anbar	Kitab 4, 150-130	Kıymet 19500
Alef der-anbar	Kitab 120-425	Kıymet 4950
Şa‘r der-anbar	Kitab 40-60	Kıymet 2400
Kaliçe	Kitab 15	Kıymet 670
Sahan	1	Kıymet 50
Bakraç	1	Kıymet 200
Tencere	1	Kıymet 100
Tâbe	1	Kıymet 100
Demir Bakraç	1	Kıymet 210
Tâbe	1	Kıymet 90
Harrânî?	1	Kıymet 60

...? Köhne	1	Kıymet 4000
Dolama ...? Köhne	1	Kıymet 350
Çakşır	1	Kıymet 50
Kilim ...?	1	Kıymet 350
Araba kilimi	1	Kıymet 200
Yorgan Beledî köhne	1	Kıymet 220
Dolanba Beyaz	1	Kıymet 120
Beyaz köhne	1	Kıymet 300
Kırmızı köhne	11	Kıymet 300
Don me'a gömlek	4	Kıymet 220
Der-anbar	2	Kıymet 800
Kara saban ve büyük saban cümle alâtıyla		Kıymet 600
Bağ hissesi		Kıymet 1000
Kovan	1	Kıymet 200
Nakid akçe		750
...? Abdülkerim ...?		Kıymet 1000
...?		60100
Techiz ve tekfin		Kıymet 2150
Mehr-i müeccel		Kıymet 1000
Deyn-i müsbit Vakf-ı Dağcı		Kıymet 2000

Mehmed Çavuş		
Deyn-i müsbit el-Hâc Yusuf		Kıymet 800
Deyn-i müsbit Hasan Beşe er-Râcil ...?	30	1800
Resm-i Kısmet		Kıymet 1500
Kassâmiyyeve emîniyye		Kıymet 500
Ücret-i kadem ve kâtibiyye ve ihzâriyye		Yekûn 10100
Bakiye		50000
Hisse-i zevce 6250	Hisse-i bint 8750	Hisse-i ibn 17500
Hisse-i ibn 17500		

30b-2

Nassabe el-hâkimü'l-müvakkı'u a'lâhu el-mütevakkı'urızae Mevlahu hâmilü hâza'l-kitab Muslî b. Kurt Bâlî vasiyyen li-nazmi umûri's-sıġâr el-med'uvvûn Mustafa ve Mehmed ve Ayşe evlad-ı İbrahim el-müteveffâ ebûhum el-mezbûr bi-karyeti Karabezirganlı min kaza-i Rodoscuk ve zabeta ahvâlihim ve zabeta emvâlihimi'l-müntakiletan ileyhim bi'l-irsi's-şer' min ebîhimi'l-müteveffâ el-mezbûr ve't-tasarruf fihim hasbemâ ...?eş-şer'i's-şerîf li-ihtiyacihim ile'l-vasiyyi ve hüve kıbele'l-vesâyeti'l-merkûme ve iltezeme bi-ikâmetihi ...? Nasaben ve kabûlen sahihayni şer'iyeyni cerâ zâlik ve hurrira fi evâhiri şehri Zilhiceti's-şerife li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mustafa Bey b. Abdullah el-Cündî, Hasan Beşe b. Abdullah er-Râcil, Âşûr b. ...?, Ali Beşe, Kadri el-Muhzır.

30b-3

Mahmiye-i İstanbul'da sâkin atabe-i aleyh müteferrikalığıyla Dîvân-ı hümâyûn küttâbından dahi erbabı't-tahrîr ve'l-kalem Mahmud Efendi tarafından adamı ve vekili olan Hüseyin Bey b. Mustafa el-Bevvâbu's-Sultanî meclis-i şer' de Rodoscuk kazasına tabi Küçük Banadlo nâm karyeden Şaban Hoca b. Cihanşah müvâcehesinde takrîr-i dava edip müvekkilim mûmâ-ileyh Mahmud Efendi'nin karye-i mezbûre sınırında Bukalı deresi nâm nehirde inde'l-ciran malumu'l-hudud Saatçi Mustafa Ağa değirmeni demekle ma'rûf mülk bir bâb Karaca değirmenini mezbûr Şaban Hocayı vech-i vaz'-ı yed edip kiremit örtülü sakfını yıkıp binasın tağyîr etmiş derhal suâl olunup üslûb-i sâbık üzere bina etmek tenbih olunmak matlûbundur dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Şaban Hoca cevabında fi'l-vâki' zikr olunan değirmen vaz'-ı yed edip bazı binasın tağyîr etmiş idim yine üslûb-i sâbık üzere bina edeyim deyince merkûm Şaban Hoca değirmeni mezbûrurn binasın üslûb-i sâbık üzere bina etmek tenbih birle mâ hüve'l-vâki bi't-taleb ketb olundu.

Tahrîren fi evâhiri Zilhiceti's- şerîfee li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Ahmed Efendi b. eş-Şeyh Üveys, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Ali Beşe er-Râcil, Mehmed b. Abdi, Ahmed b. Sefer.

31a-1

Budur ki; Medine-i Rodoscuk'ta el-Hâc İsa Mahallesinden olup bundan akdem vefat eden Rıdvan b. Abdullah'ın sulbîye sağîre kızı Ayşe'nin vasîsi Kamer Hatun tarafından husus-i âti'z-zikrde bi-mâ hüve tarîki's-sübût şer'an vekaleti sabite olan Ahmed Çelebi b. Haddâd Berdî nâm kimesne meclis-i şer'-i şerîfte kaza-i mezbûra tabi Hacıköy nâm karyeden Süleyman b. ve Hayri ve Muslî b. Âşûr müvâcehesinde takrîr-i kelim edip sağîre-i mezbûrenin mal-i mevrûsundan Süleyman zimmetinde asl-i maldan bin beş yüz akçe ve iki yüz yirmi beş akçeye çuka bahasından ve mezbûr Muslî'den asl-i maldan bin beş yüz akçe ve murâbahadan iki yüz yirmi beş akçe olduğundan gayrı karye-i mezbûreden Ali b. Yusuf nâm kimesneden iki bin akçe asl-i maldan ve üç yüz akçe çuka bahasından üç yüz akçe hakkı vardır suâl

olunup tahrîr olunmak taleb ederim dedikde gıbbe's-suâl mezbûrân Süleyman ve Hayri cevaplarında fi'l-hakîka vech-i meşrûh üzere zimmetimizde sağıre-i merkûme Ayşe Hatun'un üç bin akçe asl-ı maldan elli akçe murâbahadan cem'an üç bin dört yüz elli akçe deynimiz olduğundan gayrı mezbûr Ali Bey zimmetinde olan iki bin üç yüz akçesine kefiliz dediklerinde bi't-taleb mâ vaka'a ketb olundu.

Tahrîren fi evâhiri Zilhicceti's-şerîfe li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Mevlana Abdullah Efendi b. Mustafa, Fahru'l-hutebâ Mevlana Mehmed Efendi el-Hatîb bi-karye-i Panados, Fahru'l-müderrişin Mevlana b. Mahmud Efendi el-Hâc Hızır, Şahin Bey b. Abdullah, Mehmed b. el-Muhzır.

31a-2

Budur ki; Medine-i Rodoscuk Fıçıcılarından Doka nâm zimmî Yani v. Mihal nâm zimmî müvâcehesinde takrîr-i kelim edip fıçıcıbaşımız fıçıcı Kalin getirtip bana hisse vermeyip ben dahi mezbûr Yani'ye akçe verip âhar vilayetten götürmek kavli-i pazar ettik âhar kimesne benden dahi hakk-ı taleb etmemenin vukû'u üzere tahrîr olunmak taleb ederim dedikde mezbûr Yani vech-i meşrûh üzere hakkı olduğu kayd olundu.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Mevlana Abdülvehhab Efendi, Mehmed Sadık Emin-i beytû'l-mal, Mehmed Beşe el-Muhzır ve gayrum.

31a-3

Medine-i Rodoscuk iskelesi gümrük Emîni Muharrem Ağa'nın gümrük-i mezbûrede kaim-i makamı olan Fahru'l-cuyûş el-Hâc Sefer Çavuş b. Bâlî meclis-i şer'a tüccar taifesinden el-Hâc Mahmud b. İshak el-Bevvâb nâm kimesneyi ihzâr ve mahzarında takrîr-i dava edip mezbûrû'l-Hâc Mahmud Rodoscuk iskelesine on çuval keten ve iki dibek kahve getirip gemiden ihraç edip gümrüğü vermedi te'addî eder bâ'is nedir suâl olunmak matlûbumdur dedikde gıbbe's-suâl mezbûrû'l-Hâc Mahmud cevabında

ben zikr olunan çuvalları mahmiye-i İstanbul'a çıkardığımda İstanbul Rodoscuk gümrüğünü iki baştan baş gümrük emini Mahmud Ağa'ya bi't-tamam edâ eyledim yedimde tezkerem vardır deyince emin-i mezbûr iki baştan İstanbul'da gümrüğünü edâ eylediğine tezkeresin ibrâz eylesin göreyim deyince mezbûr'l-Hâc Mahmud tezkereyi yarın ibrâz edeyim eğer etmezsem resm-i gümrük miktarı bir dibek kahve emanet vaz' edeyim emin-i müşârun-ileyh yedinde dursun on gün bana mühlet verilsin Rodoscuk ve İstanbul gümrüğü edâ eylediğime tezkerem gelmez ise on günden sonra zikr olunan bir dibek kahveyi Rodoscuğun resm-i gümrüğü için zabt eylesinler dedikde emin-i mûmâ-ileyh vech-i meşrûh üzere bir dibek kahveyi emanet tarîki ile almaya razı olup vech-i muharrer üzere imhâl olunduğu ketb olundu.

Tahrîren fi'l-yevmi't-tâsi' ve'l-'ısrîn min Zilhiceti's- şerîfee li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Muhammed Ağa Kethüda Pîri, Yahya Bey er-Râcil, Üstad İbrahim ...?, Ahmed b. Sefer, Hasan b. Ali.

31a-4

Medine-i Rodoscuk mahallâtından Tûtî Hatun Mahallesi sâkinlerinden olup vefat eden Hatice bt. Veli Dede nâm müteveffânın 'ammisi oğlu olan Ali Beşe b. Abdullah nâm kimesne meclis-i şer' de müteveffât-ı mezbûrenin anası olup muhallefâtına vazı'atü'l-yed olan Canfeda bt. Hasan nâm hatun mahzarında ikrâr ve itiraf [edip] müteveffât-ı mezbûrenin muhallefâtı bana ve anası mezbûre Canfeda'ya münhasıra olduktan hesap ve kitab olunup muhallefât-ı mezbûreden hisse-i şer' iyyemi bi-tarîki't-tüccarca müslümanlar üç bin beş yüz akçeye ıslah eylediklerinde ben dahi meblağ-i mezbûr üç bin beş yüz akçeyi merkûme Canfeda Hatun'un yedinden bi't-tamam ve'l-kemâl alıp kabz edip müteveffât-ı mezbûrenin evinde ve bağında ve sair esbâbı davasından merkûme Canfeda'nın zimmetini ibrâ-i 'âm-i kâtı'u'n-nizâ' ile ibrâ ve ıskât eyledim min ba'd husus-i müte'allık dava ve nizâ' ve talebim yoktur edersem dahi lede'l-hükkâm istimâ' olunmaya dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını

el-mukırru leha'l-mezbûre vicâhen tasdik edince mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhiri şehri Zilhiceti's- şerîfee li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Muhammed Ağa Kethüda Pîrî, Ahmed Çelebi Kasap, Hamza Halife el-İmam, Şahin Bey b. Abdullah, Kaya b. Abdullah, Karlı b. Gazanfer.

31a-5

Çorlu kazasında Muratlı nâm karyeden İbrahim b. Halil nâm kimesne meclis-i şer' de Osman Beşe b. Abdullah er-Râcil mahzarında ikrâr edip mezbûr Osman Beşe'ye bin akçe asıl ve ribhinden zimmetimde vâcibü'l-eda deynim vardır tarih-i kitaptan üç yüz altmış gün tamamına değin meblağ-i mezbûr zimmetimden vâcibü'l-edâ ve lüzûmü'l-kaza deynimdir dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi'l-yevmi't-tâsi' ve'l-ısrîn min Zilhiceti's- şerîfee li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Es-Seyyid Hüseyin Çelebi Emin-i Beytü'l-mal, Mehmed Çelebi Karpuzzâde, Muhammed Çavuş b. Abdullah, Mehmed Çelebi b. Abdi el-Muhzır, Ahmed b. Sefer el-Muhzır.

31b-1

Kasaba-i ..?sâkinlerinden Fahru'l-cuyûş Ali Çavuş b. Hüseyin Çavuş meclis-i şer'-i şerîfte râfi'u'l-kitab Manasi v. Dimitri nâm zimmî müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip Rodoscuk kazasına tabi Banados nâm karyede vâki' bir cânibi Yani tarlası ve bir cânibi Ayolati tarlası ve bir cânibi mera ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd bir kıt'a bahçemin dâhilinde vâki' cümle eşcâr-ı müsmire ve gayrı müsmiresiyle mezbûr Manasi'ye altı bin nakd-i râyic fi'l-vakt fiddî Osmanî akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen-i ma'dûd ve teslim-i mebî'-i mahdûd eyledim min ba'd

bahçe-i mezbûr merkûm Manasi'nin mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ' ve yahtâr mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâhiri şehri Zilhiceti's- şerîfe li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Hasan Efendi el-Kadı, Ahmed Çelebi b. Mahmud er-Râcil, Ali Çelebi b. Rıdvan Bey el-Yesârî?, Mustafa Ağa Defterdarzâde, Ali Çelebi b. Mustafa er-Râcil ...?, İbrahim Efendi b. Mehmed

31b-2

Muhallefât-ı el-merhûm Osman b. (...) el-Hallac el-mütevellî bi-mahalleti Bahrizâde min mahallât-ı Rodoscuk mâte ve tereke zevceten med'uvveten Hatice bt. Bilal ve zevceten med'uvveten Kamile bt. Abdullah ve hamile zevceten ve'l-'ırâse?...? münhasıratın vaka'a't-tahrîr fî evâhir-i şehri Zilhiceti's- şerîfe li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Hane-i süflâ	Bab 1	Kıymet 8000
Bağ-ı atık	Kıta 1	Kıymet 2300
Mor çuka ferace astarlı	1	Kıymet
Yeşil ...?...? Köhne ...?	1	Kıymet 200
Kırmızı çakır	10	Kıymet 600
Siyah yelek köhne	1	Kıymet 200
Dolanba köhne	1	Kıymet 50
Gömlek	3	Kıymet 300
Don	2	Kıymet 100

...? me‘a kuşak	2	Kıymet 50
...? Köhne beyaz	1	Kıymet 100
Tencere kebîr	1	Kıymet 80
Tencere saĝîr	1	Kıymet 200
Tâbe	1	Kıymet 100
Dolanba	1	Kıymet 400
Kovan beyaz	1	Kıymet 400
Tepsi	5	Kıymet 400
Tas	1	Kıymet 30
Harrânî	1	Kıymet 80
Çuval	2	Kıymet 100
Pembe iplik	1	Kıymet 300
Kaftan astarı	1	Kıymet 100
Beyaz ...?	3	Kıymet 150
Kendim kitab?	16	Kıymet 2400
Pekmez vukıyye	20	Kıymet 200
Turşu küp	1	Kıymet 120
Küp boş	2	Kıymet 100
Asel vukıyye	2	Kıymet 200
Tarhana ve bulgur ...?	1	Kıymet 200
Sade yağ ...?	12	Kıymet 120

Salçalık cemî âlâtıyla	1			Kıymet 300
Deyn-i müsbit Müslim Halife				2000
Deyn-i Müsbit Musa Keçeci	1			1000
Deyn-i müsbit.....?				2000
Nakışlı dolanba örtüsü	1			
Nakışlı bohça				
Don	2			
Gömlek	2			
Nisan yağlığı	2			
Yekûn 24690				
Minha'l-ihracât				
Techiz ve tekfin 2700	Vasiyet Bir ay tilavet-i İhlas-ı şerif mahalle-i mezbûre 1000	Mehr-i müeccel zevce-i Hatice 2000	Mehr-i müeccel Kamile 2000	Kira-i dükkan 400
Mahsul-i resmi Kıymet 600	...? Ve kâtibete ve hidameye ve İhzâriye 300			Muhallefât 9000
El-Bakıye mine'l verese 15690				
Hisse-i zevce 1955	Hisse-i zevce 1955	Hisse-i haml 11780		

Medine-i Rodoscuk mahallâtından Behram Reis Mahallesi sâkinlerinden el-Hâc Muhammed b. Abdullah nâm kimesne meclis-i şer‘de râfi‘atü’l-kitab Canfeda Hatun bt. Nusret tarafından bey‘-i ati’l-beyânı tasdika nehc-i şer‘î üzere vekili olan zevci Ali Beşe b. Abdullah nâm kimesne mahzarında ikrâr ve itiraf edip mahalle-i mezbûrede vâki‘ bir cânibi Karlı Dede mülkü ve bir cânibi el-Hâc Ramazan mülkü ve bir cânibi İlyas mülkü ve taraf-i âharı tarîk-i ‘âm ile mahdûd ..?iştirâ eylediğim iki bâb fevkânî ve iki bâb tahtânî mülk menzilimi bundan akdem mezbûre Canfeda Hatun’a sekiz bin iki yüz elli akçeye bey‘-i bât-ı sahih-i şer‘î ile bey‘ edip kabz-ı semen-i ma‘dûd ve teslim-i mebî‘-i mahdûd eylemiş idim ol zamandan beri menzil-i mezbûr merkûme Canfeda Hatun’un mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ teşâ’ ve tahtâr mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını vekil-i mezbûr vicâhen tasdik edince mâ vaka‘a bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâhiri şehri Zilhicceti’ş-şerîfe li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

İbrahim Efendi b. Mehmed, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, İbrahim Çelebi b. Mustafa Reis, Kaya b. Abdullah, Karlı b. Gazanfer, Ali b. Bâlî, Mustafa b. Receb.

32a-1

Mahrûse-i Edirne’de bilfiil bâb mahkemesinde nâib-i şer‘-i şerîf olan Fahu’l-müderrişîni’l-kirâm Mevlana Abdünnebi Efendi b. Turgut ünvanı ile muanven ve hatmi ile mahtûm bin otuz üç Zilhiccesi evâhiri tarihiyle müverrah nakl-i şer‘î dâred olup mazmûnunda mahmiye-i Edirne sükkânından Mehmed Bey b. Mahmud Çavuş nâm kimesne tarafından vekil olup nehc-i şer‘î üzere vekaleti sabite olan Mustafa b. Mehmed’den istişhâd-ı şer‘î sudûrdan sonra mahmiye-i mezbûrede Muradiye Mahallesinden Mustafa b. Abdurrahman b. Abdullah ve Ahmed Çelebi b. Muhammed b. Ramazan nâm kimesneler nakl-i tahvîl için mahall-i cerh ve ta‘dilden hâzırân oldukları halde şöyle edâ-i şehadet şer‘iyye ettiler ki mezbûr Muhammed Bey’den tarih-i kitaptan üç sene mukaddem Gelibolu ahalisinden olup halen Medine-i Rodoscuk’ta mütevattın olan Kara Hızır b. Maden nâm kimesne bizim huzurumuzda mülkü olan üç re’s Mariye câriyesinin her birini onar bin akçeye iştirâ

ve kabz eyledi halen müvekkil-i mezbûr için zikr olunan üç câriyenin hesab-ı merkûm üzere semeni olan otuz bin akçeyi merkûm Kara Hızır'dan hakk-ı taleb ve ahz vardır biz bu hususa şahidleriz şehadet dahi ederiz deyu edâ-i şehadet-i şer'iyeye ettiklerinde ba'de't-ta'dîl ve't-tezkiye hayyiz-i kabulde vâki' olmağın hakikat-i hal inhâ olundu deyu mestûr olup mezbûr Kara Hızır ihzâr olunup kitab-ı mezbûr üzerine feth ve kıraat olundukda Mevlana-yı mûmâ-ileyh kibelinden ve ruz...? olmakla şuhûd-i tarîkden Mustafa Halife b. İbrahim Bayram ve Hüseyin Çelebi b. Üveys el-Müezzin ve Arslan Ali b. el-Hâc Memi li-ecli's-şehâde meclis-i şer'a hâzırân olup kitab-ı mezbûrun Mevlana-yı müşârun-ileyh kibelinden ve ...?ve hat ve hatmi Mevlana-yı merkûmun olduğuna gıbbe'l-istişhâd edâ-i şehadet-i şer'iyeye ettiklerinde mezbûr Kara Hızır meblağ-i mezbûru müvekkil-i mezbûr Muhammed Bey'e edaya hükm olundu mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi'l-yevmi't-tâsi' ve'l-ışrîn fi şehri Zilhicceti's-şerîfe li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Abdülvehhab Efendi b. Osman, Fahru'l-kudât Hasan Efendi b. el-Hâc Abdünnebi, Fahru'l-akrân el-Hâc Mehmed Bey b. Şükrullah, Mahmud Efendi el-Müderris ve Bekir Mahmud Efendi el-Müderris.

32a-2

Medine-i Rodoscuk'ta Kara Kâtib Mahallesinden Şem'î Hatun bt. Mustafa tarafından İbrahim Efendi b. Muhammed ve el-Hâc Hasan b. Abdi şehadetleri ile bimâ hüve tarîku's-sübût şer'an vekaleti sabite olan es-Seyyid Murad Çelebi b. es-Seyyid Mahmud meclis-i şer'de bâ'isü'l-kitab Veli Dede b. Ramazan mahzarında ikrâr ve itiraf edip müvekkilem mezbûre Şem'î Hatun'un medine-i mezbûre kurbunda vâki' bir tarafı el-Hâc Süleyman bahçesi ve bir tarafı (...) Ermeni bağı ve bir cânibi derya ve bir cânibi mezbûr Veli Dede mülkü ile mahdûd olan bir kıt'a كلميه bağını zevc-i sâbıkı olan es-Seyyid Hüseyin Çelebi fuzûlen mezbûr Veli Dede'ye benim marifetim yok iken bey' eyledi deyu nizâ' üzere idi halen müslimûn ve müslihûn tavassutu ile bağ-ı mezbûrdan bi'l-külliyeye ferâğ etmek üzere bin iki yüz elli akçe alıverilip

beynlerin ıslah ettiklerinde müvekkilem mezbûre Şem'î Hatun dahi sulh-i mezbûra râziye olup bedel-i sulh olan bin iki yüz elli akçeyi bi't-tamam ve'l-kemâl mezbûr Veli Dede'nin yedinden alıp kabz edip ibrâ-i zimmet eyledi dedikde mukırr-ı mezbûrun bi'l-vekâle ikrârını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ vaka'a ketb olundu.

Tahrîren fî evâhiri şehri Zilhicce li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Hasan Efendi el-Kadı, Nasuh Efendi el-Hatîb, Hasan Ağa el-Cündî, Ali Bey el-Cündî, Hasan b. Ali, ..?el-Muhzır.

32a-3

Mahrûse-i Edirne sâkinlerinden tüccar taifesinden el-Hâc Abdullah Çelebi el-Bevvâbü's-Sultanî meclis-i şer' de medine-i Rodoscuk sâkinlerinden İbrahim Çelebi b. el-Hâc Reyhan ve Halil b. Ahmed nâm kimesneler müvâcehelerinde takrîr-i kelim edip tarih-i kitabtan iki sene mukaddem mezbûr Halil ve merkûm İbrahim Çelebi'nin li-ebeveyn karındaşı ve Bekir Halil Çelebi halen yanında olan Yusuf nâm kulu kürekte olan Hasan nâm kulu ile mahrûse-i Edirne'ye uğrayıp ben dahi Kasım ve Hüseyin nâm iki kullarımı iki yüz otuz bin akçe ile mezbûrlara koşup vilayeti Rumelin'e ticarete gitmişler idi kullarım mezbûrân Kasım ve Hüseyin nâ-bedîd oldular mezbûr Halil b. Ahmed merkûm el-Hâc Reyhan oğlu Halil Çelebi'nin kulları mezbûrân Yusuf ve Hasan ile kullarım merkûmân Kasım ve Hüseyin'i katl edip iki yük ve otuz bin akçemi mâ-beynlerinde taksim eylediler deyu istimâ' eyledim suâl olunup tahrîr olunmak matlûbumdur dedikde gıbbe's-suâl mezbûr İbrahim Çelebi cevabında benim kasaba-i mezbûreden haber ve âgâhım yoktur karındaşım mezbûr Halil Çelebi İstanbul'dadır ve kulu Yusuf'a ben kefilim deyince mezkûr Halil'e dahi suâl olundukta cevabına husus-i mebzurdan vechen mine'l-vücûh haber ve âgâhım yoktur ve mezbûr Abdullah Çelebi'nin oğlanları Edirne'de bize koşulup gitmemiştir deyince mezbûr Abdullah Çelebi'ye kulları mezbûrlara Edirne'de koştuguna şahidin var mı deyu suâl olundukda ol mahalde bağımızda kimesne yok idi şahidim Allah deyince medine-i mezbûre sükkânından Hasan Çelebi b. Hüseyin ve el-Hâc Ali b.

Abduh ve Ali Beşe b. Abdullah ve Mehmed Çelebi b. ...? Çelebi nâm kimesneler mezbûr Halil'in nefesine ve hîn-i mutâlebede şer'a ihzârına kefil oldukların bi't-taleb mâ vaka'a kayd olundu.

Tahrîren fi'l-yevmi't-tâsi' ve'l-'ısrîn min Zilhicceti's- şerîfe li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Abdülvehhab Efendi b. Osman, Fahru'l-kudât Hasan Efendi b. el-Hâc Abdünnebi, el-Hâc Mehmed Bey b. Şükrullah, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Mehmed Bey er-Râcil, Mehmed Çavuş b. Abdullah, Ali Bey Subaşı, Ali Bey b. **Abduh.**

32b-1

...? Fî gurreti şehri Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Mahrûse-i Edirne sâkinlerinden Mehmed Bey b. Mahmud Çavuş meclis-i şer'-i şerîf lazımu't-tevkîrde medine-i Rodoscuk sâkinlerinden râfi'u'l-kitab Hızır b. Ramazan nâm kimesne müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip tarih-i kitabdan iki sene mukaddem kendi reâyâm olup tasarrufumda olan ...?zabıtı olan Ali nâm kimesnenin kefaleti ile mezbûr Hızır'a mülküm olan üç re's câriyemin her birini onar bin akçeye bey' ve teslim etmişim halen semeni olan otuz bin akçeyi mezbûr Hızır'dan talep eylediğimde zikr olunan câriyeleri mezbûr Ali iştirâ eyledi beni iki bin akçe ücret ile İzmir'e varınca refik tutmuştu ben vech-i meşrûh üzere câriye iştirâ eyledim deyu münkir olmakla beynimizde münaza'ât-ı kesîre ve muhâsamât-ı şedîde vâki' olmuştu el-haletü hâzihi mâ beynimizde müslimûn ve müslihûn tavassut edip beynimizi on bir bin akçeye ıslah eylediklerinde ben dahi sulh-i mezbûru hüsn-i kabul ile kabul edip bedel-i sulh olan on bir bin akçenin dört bin akçesini bundan akdem alıp yedi bin akçesini dahi halen mezbûr Hızır'ın yedinden bi't-tamam ve'l-kemâl alıp kabz eyleyip câriyeler davasından merkûm Hızır'ın zimmetini ibrâ-i 'âm kâti'u'n-nizâ' ile ibrâ ve ıskât eyledim min ba'd husus-i mezbûra müte'allık dava ve nizâ' ve talep ve husumetim yoktur edersen dahi lede'l-hükkâmi'l-kirâm istimâ' olunmaya dedikde

mukırr-ı mezbûrun ikrârını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ hüve'l-vâki bi't-taleb ketb olundu.

Tahrîren fî gurreti Muharremi'l-harâm li-sene 1034.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Hasan Efendi el-Kadı, el-Hâc Mehmed Bey b. Şükrullah, Ahmed Çelebi b. Musa Efendi, Nebî Çelebi er-Râcil, Ali Bey Subaşı, Mehmed Bey Subaşı, Ahmed b. Sefer er-Râcil, Mehdi el-Muhzır, Hasan b. Ali el-Muhzır.

32b-2

Medine-i Rodoscuk mahallâtından Cennet Hatun Mahallesinden Fahru'l-kudât Abdülvehhab Efendi b. Osman Efendi meclis-i şer'î şerifte Abdullah nâm kimesneyi ihzâr ve mahzarında iddia edip mezbûr Sefer evimde bir kaç gün ırgatlık edip nâmakul vaziyet müşahede eylediğimde mezbûru ücretin verip kovmuştum ba'dehu hufyeten yine evime gelip odamdan iki yüz dirhem mikdarı bir gümüş palamı ve gümüş kaplı bir at gemini sirkat eylemiştir Yavan v. Nimaçok nâm zimmî Bulgar koyundagörüp bana haber vermiştir ve merkûm Sefer benden gittikten sonra hufyeten evime gelip gittiğini görmüş adamlar vardır halen suâl olunup tahrîr olunmak matlûbumdur dedikde gibbe's-suâl mezbûr Sefer cevabında ben mûmâ-ileyh Abdülvehhab Efendi'den çıktığımdan sonra evine varmadı ve gümüş palanın ve gemin almadım eğer ben ba'den müşârun-ileyh Abdülvehhab Efendi'nin evine varmış olacak olduğunu görmüş adamlar var ise bu töhmet benim üzerime olsun deyince mezbûr Yavan meclis-i şer'a hâzır olup merkûm Sefer yedinden bana bir gümüş palayı gösterip kadının evinden aldım dahi nice esbâb ve âtî vâride gel seninle alıp kaçalım deyip ben dahi razı olmadım idi dedikde udûl-i müslimîn ve sikât-ı muvahhidînden Mahmud Çelebi b. Muhammed ve Ömer b. Ali nâm kimesneler liecli's-şehâde meclis-i şer'a hâzırân olup fi'l-vâki' mezbûr Sefer mûmâ-ileyh Abdülvehhab Efendi'den çıkıp gittikten sonra hufyeten yine müşârun-ileyh Abdülvehhab Efendi'nin evine girip çıktığını gördük biz bu hususa şahidleriz ve şehadet dahi ederiz deyu edâ-i şehadet-i şer'iyye eylediklerinde ba'de't-ta'dîl ..?

şehadetleri hayyiz-i kabulde vâki' olduktan sonra bi't-taleb mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâili şehri Muharremi'l-harâm li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Ahmed Çelebi b. Mahmud er-Râcil, Kara Ali Bey el-Cündî, Ali Bey Subaşı, Ahmed Çelebi b. Musa Efendi, Ahmed b. Sefer el-Muhzır.

32b-3

Hayrabolu kazasında Çıkrıkçı nâm karyeden Hızır b. Abdullah nâm kimesne zevcesi olan Emine bt. nâm Hatun ile Hasan b. Abdullah nâm kimesneyi ihzâr ve mahzarında takrîr-i dava edip ben vilayet-i Rumeli'nde ticaret iken mezbûr Hasan zevcem mezbûre Emine'yi cümle esbâbım ile ayartıp medine-i Rodoscuk'a götürmüştür halen suâl olunup tahrîr olunmak matlûbumdur dedikde gibbe's-suâl mezbûr Hasan b. merkûme Emine'ye mâil olmakla küçük bilader merkûme Emine'yi ayartıp bu cânibe getirdim deyince mezbûre Emine dahi fi'l-hakîka mezbûr Hasan beni ayartıp bura getirdi dedikten sonra mezbûr Hızır zevcem mesfûre Emine'den beynimizde ilm-i şer'î ile malum olan esbâbımı bi't-tamam alıp merkûme Emine'yi talâk-ı bâyin ile tatlık eyledim deyince bi't-taleb mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Mahmud Efendi el-Müderris, Ali Bey b. Mustafa, Mehmed Bey b. Abdullah er-Râcil, Ali Beşe b. Abdullah er-Râcil.

32b-4

Bâlâda zikr olunan müşârun-ileyh Abdülvehhab Efendi'nin müttehemî olan mezbûr Sefer mûmâ-ileyh Abdülvehhab Efendi'ye ba'de'l-yevm bir zararı terettüb ve isabet etmemek üzere İncek kazasından Nusretfakıye nâm karyeden Süleyman Çelebi el-Cündî nâm kimesne kefil olup mezbûr Sefer merkûm Süleyman Çelebi'ye bin akçeye sene tamamın değin ecîr olduğu bi't-taleb kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

El-mezbûrûn.

33a-1

Hasan b. Abdullah nâm kimesne meclis-i şer' de Rodoscuk kazasına tabi Nâibköy nâm karye sâkinlerinden Fahru'l-eşbâh Mustafa Ağa b. Ahmed Efendi tarafından tasdik-i âti'z-zikre vekil olan 'ammisi Süleyman Çelebi b. Ferhad müvâcehesinde ikrâr edip müvekkil-i mûmâ-ileyh Mustafa Ağa'dan iki bin nakid akçe alıp kabz edip müşârun-ileyh Mustafa Ağa'nın karye-i mezbûrede vâki' çiftliğinden iki sene tamamına değin hizmet etmek üzere kavlı ve taahhüd eyledim dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını vekil-i mezbûr vicâhen tasdik mâ vaka'a kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Ahmed Çelebi b. Mahmud, İbrahim Çelebi b. er-Râcil, Ali Bey el-Cündî, Hasan Çelebi er-Râcil, Ahmed b. Sefer.

33a-2

Rodoscuk sâkinlerinden Sefer b. Abdullah nâm kimesne meclis-i şer' de İncecik kazasından Nusretfakıye nâm karyeden Fahru'l-akrân Süleyman Çelebi b. Ferhad müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip mûmâ-ileyh Süleyman Çelebi yedinden bin nakid akçe alıp kabz edip müşârun-ileyh Süleyman Çelebi'nin karye-i mezbûrede vâki' çiftliğinde tarih-i kitaptan bir sene tamamına değin hizmet etmek üzere kavlı ve taahhüd eyledim dedikde gıbbe't-tasdik mâ vaka'a kayd şud.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-akrân Muhammed Ağa Kethüda Pîrî, Kara Bey Mehmed Çelebi el-Cündî, İbrahim Çelebi er-Râcil, Ahmed Çelebi b. Mahmud er-Râcil, Ahmed Çelebi b. Musa.

33a-3

Budur ki Fahru'l-emâcid ve'l-ekârim Süleyman Ağa -zîde mecduhu- tarafından Mehmed Bey meclis-i şer'î-i şerîfte Bâlî b. Evren? nâm kimesne müvâcehesinde takrîr-i dava edip mûmâ-ileyh Süleyman Ağa'nın mesfûr Bâlî'de bin beş yüz akçe hakkı vardır suâl olunup alıverilmek taleb ederim dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Bâlî cevabında altı yüz akçe deynim var idi dört keyl buğday verdim yüz elli beş akçeden altı yüz akçe deynimi edâ eyledim gayrı deynim yoktur dedikde vekil-i mezbûr halen şahidlerim hâzır değildir ihzâr-ı beyyine edinceye değin kefil versin dedikde medine-i Rodoscuk'tan el-Hâc İsa Mahallesinden Bayram b. Ramazan ve Ahmed b. Kalender nâm kimesneler mezbûr Bâlî'nin nefesine mezbûr Bâlî firâr ederse üzerine lazım olan şeyi edaya kefil olduklarından sonra kayd imlâ olundu.

Tahrîren fi 6 Muharrem sene 1034.

Şuhûdu'l-hâl:

(...)

33a-4

Medine-i Rodoscuk ve tevâbi'inde bilfiil beytü'l-mal emini olan Fahru'l-akrân? es-Seyyid Hüseyin Çelebi Bey vekili olan Mehmed Çavuş b. Abdullah meclis-i şer'de medine-i mezbûrede Tûtî Hatun Mahallesinden olup vefat eylediğinde zevcesi hissesinden mâadâ muhallefâtı beytü'l-mala aid Üstad Ali'nin zevce-i ...?olan Kamile bt. Abdullah nâm hatun mahzarında takrîr-i kelam edip müteveffâ-yı mezbûrun muhallefâtından makbuz olunan eşyadan gayrı esbâbı olup mezbûre Kamile ketm ü ihfa eylemediğine yemin eylesin deyince mezbûre Kamile zevci müteveffâ-yı merkûmun makbuz olunandan gayrı resm-i mal ıtlâk olunur bir şeyi olmadığına ve ketm ü ihfa etmediğine yemin billahi aliyi'l-a'lâ eylemeğin mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Üstad Veli el-Hayyât, Üstad el-Hayyât, Ahmed b. Sefer el-Muhzır, Kurt b. el-Muhzır, Givan el-Muhzır.

33a-5

Rodoscuk kazasına tabi Müslim nâm karyeden Aynahan b. Receb nâm kimesne meclis-i şer‘de râfi‘u’l-kitab Muhammed b. Gazi mahzarında ikrâr edip karye-i mezbûrede vâki‘ bir cânibi Hızır’ın mülkü ve bir cânibi mezbûr Hızır harmanı ve bir cânibi Oruç mülkü ve bir cânibi tarîk-i ‘âm ile mahdûd bir bâb çatma evi ve kileri ve hayyâtı ve çatma bir bâb anbarı ve bir bâb çatma ahır ve harman yerini ve havlıyı müştemil çiftlik demekle ma‘rûf mülk menzilimi dâhilinde vâki‘ eşcâr-ı müsmire ve gayrı müsmiresiyle mezbûr Muhammed’e on bin nakd-i râyic fi’l-vakt fiddî Osmanî akçeye bey‘-i bât-ı sahih-i şer‘î ile bey‘ edip kabz-ı semen-i ma‘dûd ve teslim-i mebî‘-i mahdûd eyledikten sonra karye-i mezbûrede ve karye-i Sarayköy toprağında vâki‘ umumen mutasarrıf olduğum tahminen on müd tohum alır tarlalarımın dahi hakk-ı tasarrufunu sahib-i arz marifetiyle mezbûr Muhammed’e tefvîz edip muamele-i tefvîzde yedinden altı bin nakid akçesin alıp kabz eyledim min ba‘d çiftlik-i mezbûr mesfûr Muhammed’in mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ’ ve yahtâr mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını el-mukırru lehü’l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ hüve’l-vâki bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâili şehri Muharremi’l-harâm li-sene erba‘a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

Fahru’l-kudât Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Muhammed Bey b. Ferhad, Yakup b. Ârî, Maden b. Davud, Mehmed b. Aydın, Mehmed b. Bâlî, Halil Halife Bayram, Ömer b. Himmet.

33a-6

Medine-i Rodoscuk’ta Behram Reis Mahallesinden Ayşe bt. Sünbül nâm hatun zevci Mahmud b. Abdullah’ı ihzâr ve mahzarında takrîr-i dava edip zevcim mezbûr Mahmud daima şürb-i hamr edip ve namahrem ile oturup beni dövüp hatta bu gece

şarhoş gelip boğazım boğup feryad eylediğimde işbu hâzır bi'l-meclis olan ahali-i mahalle yetişip elinden halas eylediler şürb-i hamr etmemeğe şart eylensin.

33b-1

Mahrûse-i Edirne sâkinlerinden tüccar taifesinden el-Hâc Abdullah el-Bevvâbü's-Sultanî meclis-i şer' de Rodoscuk sâkinlerinden İbrahim Çelebi b. el-Hâc Reyhan ve Halil b. Ahmed nâm kimesneler müvâcehelerinde takrîr-i kelim edip tarih-i kitaptan iki sene mukaddem mezbûr Halil ve merkûm İbrahim Çelebi'nin li-ebeveyn karındaşı diğeri Halil Çelebi halen yanında olan Yusuf nâm kulu ve diğeri kulu Hasan ile mahrûse-i Edirne'de uğrayıp ben dahi Kasım ve Hüseyin nâm iki kullarımı yüz otuz bin akçe ile mezbûrlara koşup vilayet-i Rumelin'e gitmişler idi kullarım mezbûrlar Kasım ve Hüseyin nâ-bedîd oldular mezbûr Halil b. Ahmed merkûm el-Hâc Reyhan oğlu Halil Çelebi'nin kulları merkûmân Yusuf ve Hasan ile kullarım mezbûrân Kasım ve Hüseyin'i katil edip iki yük ve otuz bin akçemi mâ beylerinde taksim eylediler deyu istimâ' eyledim suâl olunup tahrîr olunmak matlûbumdur dedikde gıbbe's-suâl mezbûr İbrahim Çelebi cevabında benim kasaba-i mezbûrede kat'an malumum değildir ve karındaşım Halil Çelebi İstanbul'da durur ve kulu Yusuf dahi yanındadır deyince mezbûr Halil'den dahi suâl olundukta cevabında kasaba-i mezbûrede benim dahi vechen mine'l-vücûh haber ve âgâhım yoktur mezbûr Abdullah Çelebi kullarını bize koştuğu zamandan adam yok mu idi yoksa kendi kulumdur dedikde mezbûr Abdullah Çelebi kulları zimmî kimesne yanında koşmadım şahidim yoktur ancak şahidim Allah'tır deyince vâki'-i hal hıfzen li'l-Müteâl ketb olunup yed-i tâlibe def' olundu.

Tahrîren fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Abdülvehhab Efendi b. Osman, Hasan Efendi b. el-Hâc Abdünnebi el-Kadı, el-Hâc Mehmed Bey b. Şükrullah er-Râcil, Mehmed Çavuş b. Mahmud, Muhsin Çelebi b. eş-Şeyh Ali.

33b-2

Rodoscuk kazasına tabi Büyükkılınçlı nâm karyede Nesibe bt. ...?nâm hatun meclisi şer‘de İlyas b. Hızır mahzarında takrîr-i kelim edip karye-i mezbûrede vâki‘ bir cânibi Hızır Hakkı arpalığı ve bir cânibi Çeribaşı oğlu Hüsam tarlası ve iki cânibi tarîk-i ‘âm ile mahdûd birbirine karşı ortası hayatlı iki bâb tahtânî çatma evimi havlısı ve eşcâr-ı müsmire ve gayrı müsmiresi ile ve bir bâb çatma anbarımı ve harman yerini ve bir tabe ve bir tepsi ve bir حرانيي işbu hâzır bi’l-meclis olan kızım mezbûrun sadrî oğlu Hanefî nâm sağîre hibe-i sahiha-i şer‘iyye-i tam ile hibe ve temlik ve teslim ettim mezbûr Hanefî’nin babası mezbûr İlyas dahi meclisi şer‘den velâyeten kabz etti min ba‘d zikr olunan menzil ve eşya mezbûr Hanefî’nin mülkü mevhûbudur keyfe-mâ yeşâ’ ve yahtâr mutasarrıf olsun dedikde mukırre-i mezbûrenin ikrârını el-mukırru lehü’l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ vaka‘a bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi’t-tarihi’l-mezbûr.

Şuhûdu’l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Muhsin Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Hızır Hakkı b. ...?, Veli Halife el-İmam, Lütfü b. Musa, Ali Hakkı b. Derviş, Hüseyin b. Muslî, Mustafa Çelebi b. Ahmed, Mahmud b. Derviş.

33b-3

Hayrabolu kazasında Büyüksevindikli nâm karyeden olup vefat eden el-Hâc Fazlullah Halife’nin sulbî oğlu Latif kendi tarafından asaleten kız karındaşı Ayşe ve Emine ve Fahriye taraflarından vekaleten meclis-i şer‘-i şerîfte Rodoscuk sâkinlerinden râfi‘u’l-kitab Musa b. (...) nâm kimesne müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip babamız müteveffâ-yı mezbûrun katır bahasından mezbûr Musa üzerinde üç bin akçe hakkı var idi bize intikal eyledi deyu dava üzere idim mezbûr Musa dahi benim baban ile nice hesap ve kitabımız var idi lakin katır bahasından zimmetinde bir akçe ve bir habbe deynim yoktur deyu beynimizde münaza‘ât-ı kesîre ve muhasamât-ı şedîde vâki‘ olmuştu el-haletü hâzihi beynimizde müslimûn ve muslihûn tavassut edip bin iki yüz akçe ile bizi ıslah eylediklerinde ben dahi sulh-i mezbûru hüsn-i kabul ile kabul edip bedel-i sulh olan bin iki yüz akçeyi mezbûr Musa’nın yedinden

bi't-tamam ve'l-kemâl alıp kabz eyledim husus-i mezbûrdan zimmetini ibrâ ve iskat eyledim dedikde mukırr-ı mezbûrun asaleten ve vekaleti hasebiyle cârî olan ikrârını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Ağa Kethüda Pîrî, Hasan Ağa el-Cündî, Hızır Hakkı b. Muharrem, Şahin Bey b. Abdullah, Abdüsselam b. el-Hâc Seyfullah.

33b-4

Medine-i Rodoscuk mahallâtından Hoca Veli Mahallesi sâkinlerinden Habib b. Yusuf nâm kimesne meclis-i şer' de râfî'u'l-kitab Mehmed b. Hüseyin nâm kimesne mahzarında ikrâr edip medine-i mezbûre sınırında Kayıyolu nâm mevzi kurbunda vâki' bir cânibi el-Hâc Givan bağı ve bir cânibi Bayezid Çeribaşı bağı ve iki cânibi (...) Ermeni bağıyla Mahmud tahminen dört dönüm mülk bağımı mezbûr Mehmed'e dört bin üç yüz aded nakd-i râyic fi'l-vakt fiddî Osmanî akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen-i ma'dûd ve teslim-i mebî'-i mahdûd eyledim min ba'd bağı mezbûr mesfûr Mehmed'in mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ' mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını el-mukırr-ı lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Hamza Halife el-İmam, Ahmed b. el-Hâc Receb, Mahmud b. el-Hâc Receb, Osman Çelebi, Mehmed, Bodur Hüseyin, Mehmed Beşe Tavukçu.

33b-5

Rodoscuk kazasına tabi Kolagozlu nâm karye sâkinlerinden Mustafa Çelebi b. el-Hâc Ramazan yediyle me'hûz olan işbu orta boylu koyu ela gözlü üzerinde kara çuka ve içinde gök köhne bıgâsî olan Rûsiyyu'l-asl Mariye câriye sahibi zuhûr edince yevmî

onar akçe nafaka takdiri ile abd-i abık-ı Emin es-Seyyid Hüseyin Çelebi'ye teslim olundu.

Fî 13 Muharrem sene 1034.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Rıdvan Bey Serdar, Ahmed Çelebi b. Mahmuder-Râcil, Mahmud Bey Çorbacı, Musa Beşe Menzilci, Bayram el-Muhzır.

34a-1

Medine-i Rodoscuk'ta Hoca Veli Mahallesinden Râziye bt. Yusuf nâm hatun meclis-i şer' de râfi' u'l-kitab Hüdayi Çelebi b. Mahmud Bey mahzarında ikrâr ve itiraf edip mahalle-i mezbûrede vâki' bir cânibi İlyas Çelebi b. el-Hâc Maden mülkü ve bir cânibi Gülfidan nâm hatun mülkü ve bir cânibi Neccâr Arslan mülkü ve Arda? beylerin arz-ı hâliyesiyle mahdûd iki bâb fevkânî ve iki bâb tahtânî mülk menzili havlısı ve bîkari? ve cümle tevâbi' iyle sekiz bin beş yüz aded nakd-i râyic fi'l-vakt fiddî Osmanî akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen-i ma'dûd ve teslim-i mebî'-i mahdûd eyledim min ba'd menzil-i mezbûr mesfûr Hidayet Çelebi'nin mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ' mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını el-mukırr-ı lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâili Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsin ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Ahmed Çelebi b. Musa Efendi, Durmuş Çelebi b. el-Hâc İvaz, Habib b. İsa, İbrahim Çelebi b. Mustafa Reis, Kasım b. Abduh, İbrahim Çelebi b. ...? Hasan.

34a-2

Rodoscuk kazasına tabi Büyükkaraulu nâm karyede vâki' merhûm muzaffer Çelebi vakfına bilfiil mütevellî olan Ahmed Çelebi b. Ömer er-Râcil meclis-i şer' de karye-i mezbûreden olup bundan akdem vefat eden Ahmed b. Muhammed nâm müteveffânın Kerime ve Fatıma nâm sağîrân kızlarına vasîyy-i mensûbeleri olan valideleri Rabia

bt. Mustafa nâm hatun müvâcehesinde takrîr-i dava edip müteveffâ-yı mezbûr Ahmed'in üzerinde mal-i vakf-i mezbûrdan bin akçe olup karye-i mezbûrede vâki' inde'l-ahali malumetü'l-hudud emlakından bir bâb kerpiç evi rehin makbûz vaz' etmişti halen suâl olunup mal-i vakf-i mezbûr alıverilmeğin taleb ederim dedikde gıbbe's-suâl vasîyy-i mezbûr inkarla cevap verince udûl-i müslimîn ve sikât-ı muvahhidînden Bâlî Halife b. Abdi el-Îmam ve el-Hâc Yahya b. Rasul nâm kimesneler li-ecli'ş-şehâde hâzırân olup mütevellî-i mezbûrun davasına muvâfık ve kelamına mutabık edâ-i şehadet-i şer'iyeye eylediklerinde şehadetleri ba'de't-ta'dîl ve't-tezkiye hayyiz-i kabulde vâki' olunduktan sonra vasi-yi mezbûre müteveffâ-yı merkûmun menzil-i mezbûrdan gayrı esbâb ve nukûddan bir nesnesi olmayıp menzili mezbûr bey'-i mezîd olunup Ahmed b. Mahmud üzerine bin akçede karar etmeğin vasî-yi mezbûra menzil-i merkûmu mezbûr Ahmed'e bin akçeye bey'-i kati ile bey' edip semen-i mezbûru müşteri-i mezbûrun vekili Muhammed b. Mustafa'dan alıp kabz edip mütevellî-i mezbûra meclis-i şer'de teslim ettikten sonra hâzihi'l-vesika ber-sebîl-i temessük ketb olundu.

Tahrîren fi evâili Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Süleyman Çelebi b. el-Cündî, Ali Bey b. Mustafa Subaşı, Mehmed Bey b. Subaşı, İbrahim Bey Çorbacı, Kadri el-Cündî, Muhammed b. Abdi Mahmud el-Cündî.

34a-3

Medine-i Rodoscuk'ta sâkine Yazgülü bt. Manok ve kızı Horub Sima bt. Nazar nâm Ermeniler meclis-i şer'de işbu râfi'u'l-kitab Pirzede v. Zâde nâm Ermeni müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip mezbûr Pirzede'ye iki bin akçe deynimiz olup medine-i mezbûre sınırında Çayır nâm mevzide Bağcıyolu kurbunda vâki' bir cânibi Patrik bağı ve bir cânibi Krikor bağı ve bir [cânibi] Kozdani oğlu Krikor bağı ve bir cânibi (...) nâm zimmî bağıyla mahdûd Patrik bağı demekle ma'rûf tahminen iki dönüm mülk bağımızı mezbûr Pirzede'ye altı bin iki yüz yirmi beş akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip semen-i mezbûrdan iki bin akçesini deynimize takas edip mâadâ dört bin iki yüz yirmi beş akçesini nakid mezbûr Pirzede'nin yedinden bi't-

tamam ve'l-kemâl alıp kabz eyledik min ba'd bağ-ı mezbûr merkûm Pirzede'nin mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ' ve yahtâr mutasarrıf olsun dediklerinde mukırrretân-ı mezbûretânın ikrârlarını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâili Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Sefer Bey b. Abdullah er-Râcil, Çığırgan Muhammed el-Bakkal, Muhammed b. Abdi Ser-Muhzırân, Krikor v. Murad, ...?Nalçacı, Feral v. Papas.

34a-4

Medine-i Rodoscuk Cami-i Atık Mahallesinde vâki' el-Hâc Muhammed odalarında sâkin Ermeni taifesinden zikr olunan odalarda sâkin Hacek v. Tator nâm Ermeniye boğazlanmış kanı akâr meclis-i şer'a getirip mezbûr Hacek'in kendi kendisini boğazlamış suâl olunup tahrîri tahrîr olunmak matlûbumuzdur dediklerinde mezbûr Hacek'e seni kim urdu deyu suâl olundukda mezbûr Hacek kendi kendim boğazladım deyu eliyle işaret edip lakin ağzından cevap alınmadığı kayd olundu.

Tahrîren fî evâili Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Abdülvehhab Efendi, es-Seyyid Hüseyin Çelebi el-Emin, Mehmed Çelebi Karpuzzâde el-Cündî, Ahmed Çelebi b. Musa Efendi, Hasan Çelebi b. Mahmud Bey er-Râcil, Üstad Süleyman Berber, Hasan b. Ali el-Cündî, Kadri el-Cündî.

34a-5

Medine-i Rodoscuk'ta Cami-i Atık Mahallesinde vâki' el-Hâc Muhammed odalarında sâkin Ermeni taifesi meclis-i şer'a gelip işbu bin otuz dört Muharreminin altıncı günü Cumartesi öğle vaktinde zikr olunan odalarda sâkin Hacek nâm Ermeni kendisin bıçak ile boğazlayıp meclis-i şer'a getirdiğimizde sözü anlanmazdı halen yarası dikilip söyleniyor kıbel-i şer'de üzerine varılıp tahrîri tahrîr olunmak taleb

ederiz dediklerinde kıbel-i şer‘den Mevlana Mahmud Efendi irsâl olunup zeyl-i kitapta mestûru’l-esâmi olan müslimîn ile üzerine varılıp kendinden suâl olundukta mezbûr Hacek cevabında ben evimde yalnız otururken bir vesvese arız olup kendi kendimi bıçak boğazladım beni zikr olunan oda halkından kimesne urmadı kimesne dem ve diyetim için dava eylesin dedikde mahallinde tahrîr edip gelip meclis-i şer‘de haber vermeğin mâ vaka‘a bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâili Muharremi’l-harâm li-sene erba‘a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

el-Hâc Nesimi b. Abdi, Ali Beşe b. Maden, Ahmed b. Abduh, İbrahim Çelebi b. Bekir, Bayram b. Süleyman, Rıdvan b. Abdullah, Mustafa b. Süleyman, Memi b. Torbalı, Muslî b. Mustafa, Mahmud Beşe b. Abduh, Mehmed b. Durmuş, Ahmed b. Sefer.

34b-1

Fî evâsıt-ı Muharremi’l-harâm li-sene erba‘a ve selâsîn ve elf.

Medine-i Rodoscuk sâkinlerinden Yusuf b. Abdullah nâm kimesne meclis-i şer‘de Maverdi v. Yani nâm zimmî müvâcehesinde takrîr-i dava edip medine-i mezbûrede vâki‘ olup işbu hâzır bi’l-meclis olan Üstad Abdi’den bin akçeye tefevvüz eylediğim ma‘lumu’l-hudud iki keyl tohum alır bir kıt‘a tarlamı mezbûr Maverdi fuzûlen tasarruf eyledi suâl olunup takrîr ettirmeğin taleb ederim dedikde gıbbe’s-suâl mezbûr Maverdi cevabında ben zikr olunan tarlayı bilâ-veled fevt olan Ayşe nâm hatunun muhallelâtındandır deyu Rodoscuk Subaşısından dört aydır ki (...) akçeye tefvîz eyledim deyince mezbûr Üstad Abdi dahi meclis-i şer‘a gelip mezbûre Ayşe Hatun bin on sekiz tarihinde vefat edip zikr olunan tarlayı mahlûlünden tarih-i mezbûrda Subaşı olan Mustafa Çelebi’den dört yüz akçeye tefvîz edip halen merkûm Yusuf’a bin akçeye tefvîz eyledim deyu tezkeresini ibrâz edip takrîrine muvâfık bulunmağın mezbûr Maverdi takrîr etmeğe tenbih birle mâ vaka‘a bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıtı Muharremi’l-harâm li-sene erba‘a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Abdulvehhab Efendi b. Osman, Ahmed Çelebi b. Mahmud Bey er-Râcil, Mehmed Çelebi Karpuzzâde el-Cündî, es-Seyyid Hüseyin Çelebi Emin-i Beytü'l-mal, Ahmed b. Sefer el-Cündî.

34b-2

Medine-i Rodoscuk'ta Canbaşzâde Mahallesinden Halil b. Abdurrahman nâm kimesne meclis-i şer' de râfi'atü'l-kitab zevcesi olan Rahime bt. Receb nâm hatun tarafından tasdik-i ati'l-beyâna nehc-i şer'î üzere vekili olan Şaban b. Hızır müvâcehesinde ikrâr edip medine-i mezbûre sınırında Dizdarderesi nâm mevzi kurbunda vâki' bir tarafı Papuççu Halil bağı ve bir tarafı Halil Efendi bağı ve bir tarafı Kaytan zimmî bağı ve bir tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd tahminen bir buçuk dönüm mülk bağımı zevcem mezbûre Rahime'ye iki bin aded nakd-i râyic fi'l-vakt fiddî Osmanî akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen-i ma'dûd ve teslim-i mebî'-i mahdûd eyledim min ba'd bağı mezbûr zevcem mezbûre Rahime'nin mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ teşâ' ve tahtâr mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını el-mukırr-ı lehü'l-mezbûr Şaban bi'l-vekâle vicâhen tasdik edince mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıt-ı Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mahmud Beşe, Musa Damad Mahmud Beşe, Hüseyin Hakkı, Üstad Sinan el-Hayyât, Hasan el-Hammal, Ayna Hoca.

34b-3

Rodoscuk kazasına tabi Dereköy nâm karyede Receb b. Yusuf nâm kimesne karye-i mezbûre Subaşı Muhammed Bey nâm kimesnenin imzasıyla mûmzâ ve mahtûm bin otuz üç Muharremi tarihiyle müverrah tezkeresini ibrâz edip nazar olundukta karye-i mezbûreden (...) nâm kimesne gâib olup mutasarrıf olduğu tahminen on dört keyl tohum alır Kozluderesi demekle ma'rûf bir kıt'a tarla tapuya müstehak olmağın Subaşı mezbûr Muhammed Bey sâlifü'z-zikr tarlanın hakk-ı tasarrufunu mezbûr

Receb'e bin iki yüz akçeye tefvîz eylediği mukayyed olmağın li-ecli'l-istihkâm kıbel-i şer'eden temessük taleb etmeğın hâzihi'l-hurûf ketb olunup yed-i tâlibe vaz' olundu.

Tahrîren fî evâsıtı Muharrem li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülkerim Halife el-İmam Nusretli?, Ahmed Çelebi b. Mahmud er-Râcil, Ahmed b. Sefer, Hasan b. Ali, Bayram b. ...? Sefer.

34b-4

Budur ki bâkî?kollarından Fahru'l-emâsil ve'l-akrân Yusuf Ağa -zîde kadruhu-meclis-i şer'de kasaba-i İncik'te bilfiil nâbü's-şer' olan Muhammed Efendi tarafından Osman Çelebi b. Derviş Bey müvâcehesinde takrîr-i kelim ve ta'bir 'ani'l-meram edip mûmâ-ileyh Muhammed Efendi için kasaba-i mezbûre karası? ahalisinden devr tarîkiyle üç yüz keyl buğday cem edip reâyâ zikr olunan buğdayı mîrîye hibe etti deyu mîrî tarafından tahsil etmeğın bana emr-i şerîf verilip halen geldiğimizde ahali-i kaza-i mezbûre reâyâsından bir kimesne buğday verdik davamız ve şekevâtımız vardır deyu kat'an kimesne gelip tazallum etmeğın ben dahi husus-i mezbûr davasından ve talepten ferâğ edip getmek üzereyim vukû'u üzere tahrîr olunsun dedikde gibbe't-tasdik mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâsıtı şehri Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Hasan Efendi el-Kadı, el-Hâc Mehmed Bey, Ahmed Çelebi b. Musa, Hasan Bey er-Râcil, Mustafa Çelebi b. el-Hâc Ramazan, Mehmed Çelebi b. Mustafa, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Sinan Bey el-Cündî, es-Seyyid Kerâmî Çelebi, Mehmed Çavuş b. Abdullah, Mustafa Çelebi b. Hızır.

34b-5

Medine-i Rodoscuk'ta bilfiil beytü'l-mal-i âmme ve hâssa ve mal-i gâib ve mal-i mefkûd ve tevâbi'i Emîni olan Fahru'l-akrân es-Seyyid Hüseyin Çelebi nâm kimesne

meclis-i şer‘-i şerîfte bâ‘isü’l-kitab Karpuzzâde Muhammed Çelebi müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip kaza-i mezbûrede bazı muhallelât vâki‘ olmakla halen ...?ben ahz u kabza getmek lazım gelmeğin mezbûr Muhammed Çelebi’yi medine-i mezbûrede vâki‘ olan beytü’l-malı ahz u kabz ve bana îsâle ve kabza ve îsâl mütevakkıf olduğu cemî‘ umûra değin ve nâib-i menâbımız eyledim dedikde mezbûr Mehmed Çelebi dahi vekalet-i mezbûreyi kabul ve hizmeti lazımesini edaya taaahüdve iltizâm eylemeğin mâ hüve’l-vâki bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâsıtı Muharremi’l-harâm li-sene erba‘a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

Mahmud Efendi el-Müderris, Muhsin Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Ali Beşe Emin-i mahkeme.

35a-1

Medine-i Rodoscuk mahallâtından Râziye Hatun Mahallesinden Ali b. Seydi Ali nâm kimesne meclis-i şer‘de râfi‘u’l-kitab Fâhru’l-cuyûş Mustafa Çavuş b. Argorlu nâm kimesne mahzarında ikrâr ve itiraf edip mahalle-i mezbûrede vâki‘ bir cânibi Hacı mülküne ve bir cânibi Receb Hoca mülküne ve iki tarafı tarîk-i ‘âma müntehi bir bâb çatma tahtânî evi ve muttasıl bir bâb kerpiç odayı ve iki tarafında vâki‘ eşcâr-ı müsmire ve gayrı müsmiresiyle havlıyı müştemil mülk menzilimi ve medine-i mezbûrede Musallâ kurbunda vâki‘ bir cânibi Kurt Hakkı bağı ve bir cânibi Nuh bağı ve bir cânibi Ali Çelebi bağı ve tarîk-i ‘âm ile mahdûd bir buçuk dönüm mülk bağımı mezbûr Mustafa Çavuş’a on üç bin nakd-i râyic fi’l-vakt fiddî Osmanî akçeye bey‘-i bât-ı sahih-i şer‘î ile bey‘ edip kabz-ı semen ve teslim-i mebî‘ ettim ba‘de’l-yevm zikr olunan menzil ve bağ mülk-i mahzıdır keyfe-mâ yeşâ’ mutasarrıf olsun dedikde gıbbe’t-tasdik mâ vaka‘a bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren evâsıt-ı Muharrem li-sene erba‘a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

Murad Halife el-İmam, Mehmed Halife b. Hüsam el-İmam, Behram Beşe Dellâl, Kasım b. Abduh, Çığırgan Muhammed el-Bakkal, Hasan b. Ali el-Cündî.

35a-2

Rodoscuk kazasına tabi Büyükkaraulu nâm karyeden Ahmed Çelebi b. Ömer er-Râcîl meclis-i şer‘de râfi‘u’l-kitab Yusuf b. Abdülcebbar nâm kimesne mahzarında ikrâr ve itiraf edip karye-i mezbûrede vâki‘ bir cânibi Yakup mülkü ve bir cânibi Saltık mülkü ve bir cânibi mezbûr Yusuf arpalığı ve taraf-i âharı tarîk-i ‘âm ile mahdûd bir bâb kerpiç binalı tahtânî evi ve bir bâb çatma büyük ahırî önünde taş binalı odası ve yanında sundurması ve bi’r-i mâi ve havlıyı müştemil mülk menzilimi cümle tevâbi‘ ve levâhıkıyla mezbûr Yusuf’a on dört bin beş yüz aded nakd-i râyic fi’l-vakt fiddî Osmanî akçeye bey‘-i bât-ı sahih-i şer‘î ile bey‘ edip kabz-ı semen-i ma‘dûd ve teslim-i mebî‘-i mahdûd eyledikten sonra karye-i mezbûrede vâki‘ iki cânibi Bâlî arpalığı ve bir cânibi kendime alıkoyduğum arpalık ile mahdûd tahminen altı keyl tohum alır bir kıt‘a arpalığımın dahi hakk-ı tasarrufu sahibi arz marifetiyle mezbûr Yusuf’a tefvîz edip muamele-i tefvîzde yedinden bin akçesin alıp kabz eyledim ba‘de’l-yevm zikr olunan menzil ve tarla mezbûr Yusuf’un mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ’ ve yahtâr mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını el-mukırru lehü’l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ vaka‘a bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâsıtı Muharrem sene 1034.

Şuhûdu’l-hâl:

Bâlî Halife b. Abdi el-İmam, Mustafa Halife b. Hüseyin, Yakup b. İbrahim, Ömer b. Bâlî, Hamza Antakya.

35a-3

Rodoscuk kazasına tabi Pazar nâm karyede İlyas b. Hızır nâm kimesne meclis-i şer‘de kaza-i mezbûra tabi Recebköy nâm karyeden olup bundan akdem vefat eden Receb Hoca b. Resul nâm müteveffânın sulbî kebîr oğlu Bâlî nâm kimesne müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip mezbûr Bâlî’nin karındaşı Sefer Recebköyü sınırında vâki‘ bir cânibi Muzaffer tarlası ve bir cânibi dere ve bir cânibi Emrullah tarlası ve bir cânibi tarîk-i ‘âm ile mahdûd tahminen otuz beş keyl tohum alır tarlasının hakk-ı tasarrufunu bin yirmi tarihinde Mustafa nâm kimesneye altı bin

akçeye tefvîz edip ba‘dehu mezbûr Mustafa dahi zikr olunan tarlanın hakk-ı tasarrufunu sahib-i arz marifetiyle bana dört bin dört yüz akçeye tefvîz edip benim dahi bu âna gelince taht-ı tasarrufumda olup halen zikr olunan tarladan Emrullah tarlası tarafından on kilelik tarlayı ifrâz ve ittihad edip mezbûr Bâli’ye on kile hakk-ı tasarrufunu sahib-i arz marifetiyle bin iki yüz elli akçeye tefvîz edip ..?ücretimiz muamelesinde iki yüz elli akçe dahi alıp cem‘an bin beş yüz akçeyi kabz eyledim ba‘de’l-yevm zikr olunan on kilelik tarlayı keyfe-mâ yeşâ’ ve yahtâr mutasarrıf olsun dedikde sâlifü’z-zikr Bâlî dahi zikr olunan otuz beş kilelik tarlayı vech-i meşrûh üzere karındaşım mezbûr Sefer merkûme Mustafa’ya altı bin akçeye mezbûr Mustafa dahi merkûm İlyas’a dört bin dört yüz akçeye tefvîz ettiler idi benim dahi aldığım on kilelik tarladan mâadâsında vechen mine’l-vücûh alakam ve müdahalem yoktur keyfe-mâ yeşâ’ mutasarrıf olsun dedikde cânibeyn talebiyle hâzihi’l-vesika ber-sebîl-i temessük olunup yed-i tâlibe vaz‘ olundu.

Tahrîren fi evâsıtı Muharrem sene 1034.

Şuhûdu’l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Hasan Efendi el-Kadı, Mustafa Çelebi el-Hatîb, Mehmed Çelebi Karpuzzâde, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Ahmed Çelebi b. Şaban, Adaş Mehmed Çelebi.

Taleb-i Muhammed nâm kimesnenin elinden bir çift Zağoriye? su sığırı öküzleri bir ay müte‘addid aratıp halen bize teslim olunmuştur sahibi zuhûr edince nafaka takdiri ile tahrîr olunmak matlûbumuzdur deyu merhûm Sultan (...) Han evkâfı zabitleri Hasan Bey ve Hamza Bey taleb ettiklerinde sahibi zuhûr edince mezbûrân yedinde yevmî on beş akçe nafaka takdir olunup kayd olundu.

Fi evâsıtı Muharrem sene 1034.

Şuhûdu’l-hâl:

Muhammed Ağa Kethüda Pîrî, Osman Çelebi er-Râcil, Ahmed b. Sefer, Bayram b. Sefer Tursun.

35b-1

Medine-i Rodoscuk mahallâtından Kara Kâtib Mahallesi sâkinlerinden Elif bt. Muhammed nâm hatun meclis-i şer‘-i şerifte zevci olan râfî‘u’l-kitab Ahmed b. Ali nâm kimesne mahzarında ikrâr edip zevcim mezbûr Ahmed üzerinde olan bin akçe mehr-i müccelimden ve nafaka-i iddet-i malumundan ve mehr-i muaccele nâmına olan esbâbımdan fâriğa olmak üzere muhâla‘a eyledik min ba‘d birbirimiz ile zevciyete müte‘allık dava ve nizâ‘mız yoktur edersen istimâ‘ olunmaya dedikde mukırre-i mezbûrenin ikrârın mezbûr Ahmed vicâhen tasdik ve hal‘-i mezbûru kabul eylemeğin mâ hüve’l-vâki bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıtı Muharrem li-sene erba‘a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Hüseyin Efendi el-Kadı, el-Hâc Mehmed Bey b. Şükrüllah er-Râcil, Mehmed Çelebi b. Mustafa Karpuzzâde.

35b-2

Medine-i Rodoscuk’ta bilfiil beytü’l-mal emini olan es-Seyyid Hüseyin Çelebi’nin tarafından vekil-i şer‘îsi olan Fahu’l-akrân Mehmed Çelebi b. Mustafa el-Cündî meclis-i şer‘de Medine-i Rodoscuk’ta Nebizâde Mahallesinden vefat edip zevcesi hissesinden mâadâ muhalledâtı beytü’l-mala aid olan Cilacı Osman nâm müteveffânın zevcesi olan Kamile bt. Abdullah nâm hatun müvâcehesinde ikrâr ve itiraf [edip] mezbûre Kamile Hatun’un iki bin akçe mehr-i mücceli ve bin altı yüz akçe hisse-i şer‘îyesi olup müteveffâ-yı mezbûrun medine-i mezbûre kurbunda vâki‘ lede’l-cîrân malumetü’l-hudud bir kıt‘a bağımı bey‘-i men yurîd olunup ragabât-ı nâs münkatı‘a olduktan sonra iki bin beş yüz akçede mezbûre Kamile Hatun’un üzerine karar eylemeğin semen-i mezbûrdan iki bin akçesin mehr-i mücceline ve beş yüz akçesini ve bin yüz akçede dahi sâir muhalledâtan nakd hisse-i şer‘îyyesi için mezbûre Kamile Hatun’a teslim eyledim min ba‘d bağ-ı mezbûr mezkûre Kamile Hatun’un mülk-i mahzıdır keyfe mâ teşâ’ mutasarrıfe olsun dedikde mukır-ı mezbûrun vekaleti hasebiyle sudûr-ı ikrârı mezbûre Kamile Hatun vicâhen tasdik edince mâ hüve’l-vâki bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıtı şehri Muharremi’l-harâm li-sene erba‘a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Muhammed Halife b. Hüsam el-İmam, Başcı Veli Attâr

35b-3

Medine-i Rodoscuk'ta bilfiil âmme ve hâssa beytü'l-malına ve mal-i gâib ve mal-i mefkûd ve tevâbi'i mukâta'âtına emîn olan Fahru'l-akrân es-Seyyid Hüseyin Çelebi nâm kimesne meclis-i şer' de sahibu'l-kitab Mefharu'l-müderrişini'l-kirâm Mevlana Hasan Efendi b. Abdülmennan müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip medine-i mezbûrede Nebizâde Mahallesinden olup fevt olup zevcesi hissesinden mâadâ muhallefâtı mîrîye aid olan Cilacı Osman nâm müteveffânın mahall-i mezurede vâki' bir tarafı bazen Kalaycı Mahmud ve bazen Hasan mükleri ve bir tarafı bazen Murteza Hakkı ve bazen oğlu Hüseyin mülkleri ve bir tarafı Halil Hoca mülkü ve tarîk-i has ve bir tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd bir bâb kerpiç binalı tahtânî evi ve fırını ve eşcâr-ı müsmire ve gayrı müsmiresiyle bahçe ve havlıyı müştemil mülk menzili mûmâ-ileyh Hasan Efendi'ye yedi bin ceyyid ve cedîd nakd-i râyic fi'l-vakt fiddî Osmanî akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen-i ma'dûd ve teslim-i mebî'-i mahdûd eyledim min ba'd menzil-i mezbûr müşârun-ileyh Hasan Efendi'nin mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ' ve yahtâr mutasarrıf olsun dedikde gibbe't-tasdik mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâili Cemâziye'l-evvel li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Abdülvehhab Efendi b. Osman, Fahru'l-kudât Hasan Efendi b. Abdünnebi, Muhsin Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Ahmed Çelebi b. Mahmud Bey er-Râcil, Mehmed Halife b. Hüsam el-İmam.

35b-4

Medine-i Rodoscuk'ta vâki' merhûm ve mağfûrun-leh Rüstem Paşa evkâfına mütevellî olan Muhammed Bey b. Hasan el-Bevvâbü's-Sultanî meclis-i şer'-i şerîfte hafız-ı hâza'l-kitab Süleyman b. el-Hâc Üveys müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip

evkâf-ı mezbûreden kasaba- i merkûmede vâki‘ Paşa Hamamı demekle ma‘rûf Çifte Hamamı bin otuz dört Muharremi’l-harâmı tarihi guresinden üç yıl tamamına deĝin her üç ayda bir kıstü’l-yevmini edâ etmek üzere yevmî üç bin akçeye mezbûr Süleyman Çelebi’ye îcâr ettim ĝıbbe’t-tasdik mâ vaka‘a bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî gurreti şehri Muharremi’l-harâm li-sene erba‘a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Nasuh Efendi el-Hatîb, es-Seyyid Hüseyin Çelebi el-Emin, Ahmed Çelebi b. Mahmud er-Râcil, el-Hâc Ali Bey er-Râcil, Süleyman Çelebi b. Abdî er-Râcil.

35b-5

Medine-i Rodoscuk’ta vâki‘ merhûm ve maĝfûrun-leh Rüstem Paşa evkâfına bilfiil mütevellî olan Muhammed Bey b. Hasan el-Bevvâbü’s-Sultanî meclis-i şer‘-i şerîfte hafız-ı hâza’l-kitab el-Hâc Muhammed b. Abdullah nâm kimesne müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip evkâf-ı mezbûreden kasaba-i merkûmede vâki‘ Orta Hamamı demekle ma‘rûf Çifte Hamamı bin otuz dört Muharremi’l-harâmı tarihi guresinden üç yıl tamamına deĝin her üç ayda bir kıstü’l-yevmini edâ etmek üzere yirmi bin akçeye mezbûrül-Hâc Muhammed’e îcâr ettim dedikde ĝıbbe’t-tasdik mâ vaka‘a kayd olundu.

Tahrîren fî gurreti şehri Muharremi’l-harâm li-sene 1034.

Şuhûdu’l-hâl:

Es-Sâbıkûn

36a-1

Matbah-ı âmire mühimmâtı için Medine-i Rodoscuk’ta zahâir cem‘ine memur olan Ali Bey’in tarafından vekili olan Fahru’l-akrân Sinan Bey b. Abdullah el-Cündî meclis-i şer‘de medine-i mezbûrede Abacı Yorki v. Manol nâm zimmî müvâcehesinde ikrâr edip mezbûr Yorgi bundan akdem Marmara’dan ...?bu husus

için nefesine kefil olmuştu halen mezbûr Yorgi'nin kefalet-i mezbûreden zimmetini ibrâ eyledim dedikde gıbbe't-tasdik mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Mahmud Efendi el-Müderris, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Mehmed Çelebi Ser-muhzırân, Kadri el-Muhzır.

36a-2

Medine-i Rodoscuk'ta sâkin Kostantin v. Aleksandra nâm zimmî meclis-i şer' de ...? âti'l-beyâna vâzı'u'l-yed olan Habib b. Hamza nâm kimesne müvâcehesinde takrîr-i dava edip medine-i mezbûre sınırında Şükrüllah çeşmesi kurbunda vâki' iki cânibi Halil Çavuş b. el-Hâc Mehmed bağları ve bir cânibi Arabacı Mustafa bağı ve bir cânibi Dimitri Neccâr bağıyla mahdûd tahminen iki dönüm bağ babam hâlik-i mezbûrda bana irs-i şer'le intikal etmişken mezbûr Habib bî-vech tasarruf eder suâl olunup icrâ-yı hak olunmak matlûbumdur dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Habib cevabında tarih-i kitaptan iki yıl mukaddem mârru'z-zikr bağ merkûm Kostantin validesi olan Mandrofo nâm nasraniye ile me'an bana yedi bin dört yüz akçeye bey'-i bāt-ı kat'î ile bey' eylediler tapularım vardır tarih-i kitaptan üç güne değin meclis-i şer'a ihzâr ...?deyip ba'de hulûli'l-vakt mezbûr Habib beyyinesiyle meclis-i şer'a gelip mezbûr Kostantin hâzır olmayıp tefahhüs olundukta bulunmamağın mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi'l-yevmi'l-ısrîn min şehri Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsin ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mahmud Efendi el-Müderris, Sefer Bey er-Râcil, Ahmed Çelebi b. Musa Efendi, es-Seyyid Hüseyin Çelebi el-Emin, Mehmed Çelebi Karpuzzâde.

36a-3

Medine-i Rodoscuk'ta leb-i derya Hüseyin Çavuş Mahallesinden olup bundan akdem fevt olan Midilli? Ali Reisi'n sulbiyye-i kebîre kızı olup mahmiye-i İstanbul'da sâkine olan Rahime Hatun'un tarafından cihet-i şer'iyeye ile vekil olup dayısı olan Ali Çelebi b. Ömer er-Râcil nâm kimesne meclis-i şer'-i şerîfte müteveffâ-yı mezbûrun mahalle-i merkûmede sâkin sulbî sağır oğlu Muhammed'in validesi olan Emine bt. Hasan nâm hatunun tarafından zevci olup tasdik-i âti'z-zikre nehc-i şer'î üzere vekil olan Şaban Bey b. Abdullah el-Bevvâbü's-Sultanî müvâcehesinde bi'l-vekâle ikrâr ve itiraf edip müteveffâ-yı mezbûrun mahalle-i merkûmede vâki' bir tarafı bazen Mehmed Bey'in mülkü ve bazen Hamam sokağı ve bir tarafı bazen Halil Bey odaları ve bazen Saliha Hatun mülkü ve bir tarafı Hasan Çelebi ahır ve bir tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd olup kırk iki bin akçe kıymete tutulan menzili müvekkilem mezbûre Rahime ile sulbî sağır oğlu mezbûr Muhammed'e intikal edip halen müvekkilem mezbûre Rahime'nin menzil-i mezbûrda olan üç hisseden bir hisse-i şer'iyesini vekaletim hasebiyle mezbûre Emine Hatun'a on dört bin nakd-i râyic fi'l-vakt fiddî Osmanî akçeye bey'-i bât-ı kat'î ile bey' edip kabz-ı semen-i ma'dûd ve teslim-i mebî'-i mahdûd eyledim min ba'd menzil-i mezbûrda olan bir hisse-i merkûme Emine Hatun'un mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ teşâ' mutasarrıfe olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun bi'l-vekâle ikrârını el-mukırru lehü'l-mezbûr vekaleti hasebiyle vicâhen tasdik eylemeğin mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren evâsıtı Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Hâc Mehmed Bey b. Şükrullah er-Râcil, Mehmed Bey el-Mütevellî, Ahmed Çelebi el-Hamamî, Süleyman Çelebi er-Râcil, el-Hâc Hasan Küçükzâde, İbrahim Çelebi b. Muslihiddin, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, el-Hâc Hasan el-Bevvâb, İbrahim Çelebi el-Kâtib, Mahmud Bey Kurucu, Çığırğan Mehmed el-Bakkal, Hüseyin Beşe er-Râcil.

36a-4

Budur ki; Medine-i Rodoscuk'ta İskender Çavuş Mahallesinde Saime bt. Derviş nâm hatun meclis-i şer'-i şerîf lazımu't-tevkîrde zevci olan el-Hâc Hasan b. Abdullah nâm

kimesne müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip mezbûrû'l-Hâc Hasan'da olan dört bin akçe mehr-i müeccelimden ve nafaka-i iddetimden hüsn-i ihtiyarım ile ferâğ edip mukâbelesinde zevcim mezbûrû'l-Hâc Hasan ile muhâla'a eyledik dedikde sâlifü'z-zikr el-Hâc Hasan vech-i meşrûh üzere mezbûre Saim Hatun ile muhâla'a ettiğine mukır ve mu'terif olduktan sonra vech-i muharrer üzere beyinlerinde tefrîk vâki' olduğunu cânibeyn talebiyle mâ vaka'a ketb olunup yed-i tâlibe def' ve i'tâ olundu.

Tahrîren fi evâhiri şehri Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Mevlana Abdülvehhab Efendi, Mevlana İbrahim Efendi el-Müste'id, el-Hâc Emrullah b. el-Bakkal, Muhammed Çelebi Karpuzzâde el-Cündî, Ahmed Çelebi el-Cündî, Hüseyin Çelebi b. Mustafa el-İmam, Bayram Beşe ed-Dellâl, Ahmed Beşe el-Muhzır, Hacı Hasan b. Abdullah ve gayruhum.

36b-1

Rodoscuk kazasına tabi Receb nâm karyeden Aynî bt. Ali nâm hatun meclis-i şer' de râfi'u hâza'l-kitab Muhammed b. Bâlî nâm kimesne müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip karye-i mezbûrede vâki' bir tarafı bîgar yolu ve bir tarafı dere ve bir tarafı mera ve bir tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd bir bâb çatma evi muttasıl kerpiç binalı kileri ve bir bâb kerpiç samanlık ve eşcâr-ı müsmire ve gayrı müsmiresiyle bahçe ve havlıyı ve beynimizde malumu'l-vasf ve'l-cins iki re's kara sığır öküzlerimi ve üç re's kara sığır tosununu ve bir re's kara sığır ineğini ve hudud-ı mezbûr dâhilinde vâki' Abdurrahman nâm kimesne ile iştirâk üzere olduğum mülk nısf-ı bağımy mezbûr Muhammed'e dört bin dört yüz aded nakd-i râyic fi'l-vakt Osmanî akçeye safka-i vahide ile bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen-i ma'dûd ve teslim-i mebi'-i mahdûd eyledikten sonra karye-i mezbûre sınırında vâki' Köprübaşı tarlası demekle ma'rûf bir cânibi Yakup Hoca tarlası ve bir cânibi mera ve bir cânibi dere ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd bir keyl tohum alır bir kıt'a tarlamın hakk-ı tasarrufunu ve zikr olunan tarla mukâbelesinde vâki' bir cânibi İsmail tarlası ve iki cânibi mera ve bir cânibi dere ile mahdûd bir buçuk keyl tohum alır bir kıt'a tarlamın dahi hakk-ı tasarrufunu sahib-i arz marifetiyle mezbûr Muhammed'e tefvîz edip

mukâbele-i tefvîzde yedinden altı yüz nakid akçesin alıp kabz eyledim ba'de'l-yevm zikr olunan menzil ve bağ ve öküzler ve tarla-i mezbûr Muhammed'in mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ' mutasarrıf olsun dedikde mukırre-i mezbûrenin ikrârını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâsıtı şehri Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Abdülkerim Halife İmam Nusretli, Halil Çelebi b. Mehmed Kantarî, Bâlî Hüseyin Hoca, İbrahim b. Köse Mehmed, Abdülvehhab b. Arslan, Ali b. Mehmed.

36b-2

Medine-i Rodoscuk'ta el-Hâc Dudu Hatun Mahallesinden Canfeda bt. Hasan nâm hatun meclis-i şer'î şerîfte râfi'u'l-kitab Arslan Dede b. Ali nâm kimesne müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip medine-i mezbûre sınırında İstanbul yolu kurbunda vâki' bir cânibi mezbûr Arslan Dede bağı ve bir cânibi Neccâr Arslan bağı ve bir cânibi Cellah Ermeni bağı ve bir tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd olup kızım müteveffâ Hatice'den irs-i şer'le intikal eden tahminen iki buçuk dönüm mülk bağımlı mezbûr Arslan Dede'ye yedi bin nakd-i râyic fi'l-vakt fiddî Osmanî akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen-i ma'dûd ve teslim-i mebi'-i mahdûd eyledim ba'de'l-yevm bağı mezbûr mesfûr Arslan Dede'nin mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ' ve yahtâr mutasarrıf olsun dedikde mukırre-i mezbûrenin ikrârını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ hüve'l-vâki gıbbe't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâsıtı şehri Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mahmud Efendi b. Musa el-Hatîb, Murad ...?, Durmuş Çelebi b. el-Hâc İvaz, el-Hâc b. İbrahim Bey b. Abdullah, İbrahim Çelebi b. Mahmud Efendi.

36b-3

Medine-i Rodoscuk mahallâtından Behram Reis Mahallesi sâkinlerinden Ali b. Abdullah nâm kimesne meclis-i şer‘-i şerifte bâ‘isü’l-kitab Arslan Dede b. Ali nâm kimesne müvâcehesinde takrîr-i kelim edip medine-i mezbûrede Dudu Hatun Mahallesinde vefat eden karındaşımız kızı Hatice bt. Veli nâm müteveffânın verâseti bana ve anası Canfeda bt. Hasan nâm hatuna münhasıra olup beynimizde taksim olunmadı muhallelât-ı mezbûreden medine-i merkûmede İstanbul yolu kurbunda vâki‘ ma‘lumu’l-hudud iki buçuk dönüm bağı validesi mezbûre Canfeda Hatun merkûm Arslan Dede’ye yedi bin akçeye bey‘ eylediğinde ben dahi dava etmişim muhallelât-ı merkûmeden bi’t-tamam hisse-i şer‘iyyemi alıp bağı mezbûr davasından fâriğ olup merkûm Arslan Dede’nin zimmetini ibrâ eyledim bağı merkûmda alakam yoktur keyfe-mâ yeşâ’ mutasarrıf olsun dedikte gibbe’t-tasdik mâ vaka‘a bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıtı Muharremi’l-harâm li-sene erba‘a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Mahmud Efendi el-Hatîb, Murad Dede ...?, Hasan b. Abdullah, Ahmed b. Abdullah, Ahmed b. Abdullah, Hacı Hasan b. Abdullah.

36b-4

Medine-i Rodoscuk mahallâtından Canbaşzâde Mahallesinden Aynî bt. Abdullah nâm hatun tarafından hal‘-i âti’l-beyânı ikrâra Ali Çelebi b. el-Hâc Kasım ve Veli b. Şaban şöhretleriyle vekaleti sabite olan Mehmed b. Mustafa meclis-i şer‘de mezbûre Aynî Hatun’un zevci olan Şaban b. Mustafa mahzarında ikrâr edip müvekkilem mezbûre Aynî Hatun’da bin akçe mehr-i müeccelinden ve nafaka-i iddet-i malumesinde ve beynlerinde malume bir feracesinden fâriğa olmak üzere zevci mezbûr Şaban ile muhâla‘a edip zevciyetine müte‘allık olan davadan birbirinin zimmetinde ibrâ ve iskat eylediler dedikte vekil-i mezbûrun ikrârına mezbûr Şaban bi’l-müvâcehe hal‘-i mezbûru tasdik ve kabul etmeğin mâ vaka‘a bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi’l-yevmîs-sadis min şehri Safer li-sene erba‘a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Sefer Bey er-Râcil, Barış b. Ahmed, Halil Arabacı, Bâlî Anadolu.

37a-1

Medine-i Rodoscuk'ta Cami-i Vasat Mahallesinden Fahrü'l-akrân Mehmed Bey b. Hasan el-Bevvâb es-Sultanî meclis-i şer'a gelip ikrâr ve itiraf edip silk-i mülk-i sahihimde münharit olup rıkkına mu'terif olan hafızı'l-kitab uzun boylu kara yağız sol gözü ama Eflakıyyu'l-asl Kasım b. Abdullah nâm abd-i memlükümü bi-niyyetin hâlisa ile hasbeten lillahi'l-azim ve taleben li-merdâti rabbi'r-rahim "yevme lâ yenfe'u mâlün velâ benûn illâ men' etallahe bi-kalbin selîm" ve ricâen bimâ va'de'n-nebî sallahu teâla aleyhi ve sellem "men' a'teka rakabeten mümineten a'takallahu teâla li külli ...minha ...? minhu mine'n-nâr" sahih-i şer'î ile i'tâk ettim min ba'd mezbûr Kasım sâir ahrâr gibi hürdür üzerinde hakk-ı velâdan gayrı hakkım kalmadı dedikde işbu vesika-i enîka alâ mâ hüve't-tahkîk ketb olundu.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Ahmed Çelebi Kâtib-i İmaret, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Hüseyin Çelebi b. Memi el-Müezzîn, Maden Çelebi b. Memi el-Müezzîn, Yusuf Çelebi b. Memi el-Müezzîn, Eyüp Dede b. Hasan...?, Ali Bey b. Mustafa el-Cündî Subaşı, Mehmed Bey b. Subaşı.

37a-2

Medine-i Rodoscuk mahallâtından Orta Cami Mahallesinden Fahrü'l-eşbâh Mehmed Bey b. Hasan el-Bevvâbü's-Sultanî mahfil-i kazaya hâzır olup takrîr-i kelim edip silk-i mülk-i sahihimde münharit olup rıkkına mu'terife olan hafızatü'l-kitab uzun boylu sarışın gök gözlü Rûsiyyetü'l-asl müslimetü'l-mille Zamane bt. Abdullah nâm câriyemi bi-niyyetin hâlisa ile hasbeten lillahi'l-azim ve taleben li-merdâti rabbi'r-rahim "yevme lâ yenfe'u mâlün velâ benûn illâ men' etallahe bi-kalbin selîm" ve ricâen bimâ va'ade'n-nebî sallahu aleyhi ve sellem "men' a'teka rıkkaten mümineten a'tekallahu teâla li-küllü minhâ ...? mine'n-nâr ...?" sahih-i şer'î ile i'tâk ettim min ba'd mezbûre Zamane sâir harâr gibi hürredir üzerinde hakk-ı velâdan gayrı

hakkım kalmadı dedikde işbu vesika-i enîka alâ mâ hüve'l-hakika ketb olunup yed-i tâlibe vaz' olundu.

Tahrîren fî evâhiri Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Es-Sâbıkûn.

37a-3

Rodoscuk kasabasına tabi Gündüzlü nâm karyeden olup bundan akdem fevt olan Davud b. Han nâm müteveffânın zevcesi olan Mihrân bt. Duran nâm hatunu meclis-i şer' de müteveffâ-yı mezbûrun li-ebeveyn karındaşı olup muhallelâtına vazı'u'l-yed olan Koli nâm kimesne müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip zevcim müteveffâ-yı mezbûrun muhallelâtından irs-i şer'le bana intikal eden bin altı yüz yirmi beş akçe hisse-i şer' iyyemi mezbûr Koli'den talep ve dava eylediğimde beynimizde müslimûn müslihûn tavassut edip beni bin akçeye ıslah eylediklerinde ben dahi sulh-i mezbûru kabul ve bedel-i sulh olan bin akçeyi mezbûr Koli'nin yedinden bi't-tamam ve'l-kemâl alıp kabz eyledim min ba'd husus-i mezbûra müte'allık talep ve davam yoktur dedikde mukırre-i mezbûrenin ikrârını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik eylemeğin mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Şuhûdu'l-hâl:

Halil Çelebi b. Mehmed el-Kantârî, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Ali Bey b. Mustafa, Sinan Bey Tavuk, Hasan b. Ali el-Muhzır.

37a-4

Medine-i Rodoscuk'ta el-Hâc Hürmüz Mahallesinden Arslan b. Abdullah nâm kimesne meclis-i şer' de râfi'u'l-kitab Arako v. Adanonos nâm Ermeni babası mahzarında ikrâr ve itiraf edip mahalle-i mezbûrede vâki' bir cânibi Küçük Ermeni mülkü ve bir cânibi Zahor v. Frenki nâm Ermeni ile müşterek duvar ve bir cânibi kendi mülküm ile mahdûd iki bâb kerpiç binalı birbirine mülâsık tahtânî evlerimi fırını ve havlıyı ve cümle tevâbi' ve levâhıkı ile mezbûr Arako Ermeniye on beş bin

nakd-i râyic fi'l-vakt fiddî Osmanî akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen ve teslim-i mebî' eyledim ba'de'l-yevm mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ' mutasarrıf olsun dedikde gıbbe't-tasdik mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhiri Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mahmud Efendi el-Hatîb, Arslan Dede b. Hasan, Osman Beşe b. Abdullah er-Râcil, el-Hâc İbrahim Bey b. Abdullah er-Râcil.

37a-5

Medine-i Rodoscuk mahallâtından Canbaşzâde Mahallesinde Abdünnebi Çelebi b. Hızır meclis-i şer' de râfi' u'l-kitab Andrye v. Yani nâm zimmî müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip medine-i mezbûrede kefer mahallâtından Papa Yani Mahallesinde vâki' bir cânibi Manas Çiftçi ve bir cânibi kendi yurdum ve bir tarafı Rigobolu mülkleri ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd birbirine mûlasık iki bâb kerpiç binalı mülk menzilimi bîkarı ve havlısını ve cümle tevâbi' ve levâhıkı ile mezbûr Andrye'ye dokuz bin beş yüz aded nakd-i râyic fi'l-vakt fiddî Osmanî akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen ve teslim-i mebî' ettim min ba'd mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ' mutasarrıf olsun dedikde gıbbe't-tasdik mâ vaka'a kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıtı Muharrem sene 1034.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Ağa Damadı Derviş Çelebi, Mustafa Bey Odabaşı, Yusuf Çelebi el-Kadı, Malkoç Beşe er-Râcil, Hasan Çelebi el-Kassab, Mustafa b. el-Hâc Mehmed, Çığırğan Mehmed.

37b-1

Medine-i Rodoscuk'ta Dizdarzâde Mahallesinde sâkine Fatıma bt. el-Hâc Muhammed nâm hatun tarafından ikrâr-ı âti'l-beyâna Mahmud Efendi b. el-Hâc Musa el-Hatîb ve el-Hâc İbrahim Bey b. Abdullah er-Râcil şöhretiyle vekaleti sabite

olan zevci İbrahim Beşe b. Abdullah er-Râcil meclis-i şer‘de râfi‘u’l-kitab Beyki v. Kara...?nâm Ermeni müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip medine-i mezbûrede Abdi Hoca Mahallesinde vâki‘ bir cânibi Haçeki Ermeninin müşterek odası duvarı ve bir cânibi müvekkile-i mezbûrenin odası havlısı ve bir cânibi tarîki has ve bir cânibi odalar yolu ile mahdûd kerpiç binalı bir bâb tahtânî odayı bina zirâ‘ıyla tûlen on üç zirâ‘ ve arzen sekiz zirâ‘ yanında vâki‘ mülk arz-ı hâliyesiyle müvekkile-i mezbûre merkûm Beyki Ermeniyeye altı bin sekiz yüz aded nakd-i râyic-i fi’l-vakt fiddi Osmanî akçeye bey‘-i bât-ı sahih-i şer‘î ile bey‘ edip kabz-ı semen-i ma‘dûd ve teslim-i mebi‘-i mahdûd eyleyip min ba‘d zikr olunan oda merkûm Beyki’nin mülk-i müşterâsıdır keyfe mâ yeşâ’ mutasarrıf olsun dedi deyince mukırr-ı mezbûrun bi’l-vekâle ikrârını el-mukırru lehü’l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ hüve’l-vâki bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhiri şehri Muharremi’l-harâm li-sene erba‘a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

Arslan Dede b. Hasan el-Bakkal, İbrahim Çelebi b. Mahmud Efendi, Ahmed Beşe b. Abdullah, Mahmud b. Abdullah, Ömer Beşe b. Abdullah er-Râcil, ...? Ahmed Çelebi er-Râcil, Süleyman Damadı Âşûr Dede, Deniz b. Veli el-Muhzır.

37b-2

Medine-i Rodoscuk’ta Dizdarzâde Mahallesinde sâkine Fatıma bt. el-Hâc Muhammed nâm hatun tarafından ikrâr-ı âti’l-beyâna Mahmud Efendi b. Musa el-Hatîb ve İbrahim Bey b. Abdullah er-Râcil şöhretiyle vekaleti sabite olan zevci İbrahim Beşe b. Abdullah er-Râcil meclis-i şer‘de râfi‘u’l-kitab Haçek v. Nodran nâm Ermeni müvâcehesinde ikrâr edip müvekkilem mezbûre Fatıma Hatun’un medine-i mezbûrede Abdi Hoca Mahallesinde vâki‘ bir cânibi Haltak Ermeni odası ve bir cânibi müvekkile-i mezbûrenin oda havlısı ve bir cânibi Yagobik Ermeni odası ve bir cânibi tarîk-i ‘âm ile mahdûd bir bâb kerpiç binalı odayı önünde vâki‘ bina zirâ‘ıyla tûlen on bir zirâ‘ ve arzen sekiz zirâ‘ mülk arz-ı hâliyesiyle mezbûre Fatıma Hatun mezbûr Haçek altı bin sekiz yüz akçeye bey‘-i bât-ı sahih-i şer‘î ile bey‘ edip kabz-ı semen-i ma‘dûd ve teslim-i mebi‘-i mahdûd eyleyip min ba‘d mülk-i

müşterâsıdır keyfe mâ yeşâ' mutasarrıf olsun dedi deyince mukırr-ı mezbûrun bi'l-vekâle ikrârını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâhiri şehri Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Es-sâbıkûn.

37b-3

Medine-i Rodoscuk'ta Dizdarzâde Mahallesinde sâkine Fatıma bt. el-Hâc Muhammed tarafından ikrâr-ı âti'l-beyâna Mahmud Efendi b. el-Hâc Musa el-Hatîb ve el-Hâc İbrahim Bey b. Abdullah nâm kimesneler şöhretiyle vekaleti sabite olan zevci İbrahim Beşe b. Abdullah er-Râcîl meclis-i şer' de sahibü'l-kitab Sultan b. Muhammed nâm kimesne müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip müvekkilem mezbûre Fatıma Hatun'un medine-i mezbûrede Abdi Hoca Mahallesinde vâki' bir cânibi İbrahim Bey ahır ve bir cânibi mûmâ-ileyh İbrahim Bey'in arz-ı hâliyesi ve bir cânibi müvekkile-i mezbûrenin oda havlısı ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd mülk arz-ı hâliyeyi Fatıma Hatun mezbûr Sultan'a merkûm el-Hâc İbrahim Bey'in ahır sundurması direğinden doğuya ...?ağacına varınca üç bin iki yüz elli akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen-i ma'dûd ve teslim-i mebî'-i mahdûd eyleyip ba'de'l-yevm zikr olunan arz-ı hâliye mezbûr Sultan'ın müşterâsıdır keyfe mâ yeşâ' mutasarrıf olsun dedikten sonra gıbbe't-tasdik mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

El-mezbûrûn.

37b-4

Muhallefât-ı el-merhûm İsmail b. Ramazan el-müteveffâ bi-mahalleti Canbaşzâde min mahallât-ı Rodoscuk mâte ve tereke binten sağîraten Hatice ve zevceten Emine

bt. İbrahim ve'l-verâsete münhasıraten fihima vaka'a't-tahrîr fî evâili Muharrem sene 1034.

Esâs-ı buyût ve metrûkât-ı dükkan ...? 15606.

Minha'l-ıhrâcât	
Techîz ve tekfîn 1190	Deyn-i müsbit Vakf-ı Hızır Bey 1150
Deyn-i müsbit Vakf-ı Mahalle-i Bevvâb Mehmed Bey 2000	
Deyn-i müsbit vakf-ı ehl-i hiref berâ-yı ganem 2300	
Deyn-i müsbit sermaye-i dükkan Muhammed Efendi 2000	
Mehr-i müeccel zevce-i el-merhume 3000	
Resmî kısmet 400	
Kassâme va Kâtibe 170	İhzâriyye ve Hüddâme 60
Yekûn 13270	
el-Bakiye 2336	
Hisse-i zevce 292	Hisse-i bint 2046

38a-1

Sarımsaklık Hucceti

Medine-i Rodoscuk mahallâtından cami-i vasat Mahallesinden olup bundan akdem vefat eden Ali Bey b. Sinan Bey nâm müteveffânın sulbî sağır oğlu Sinan Ağa'nın vasıyy-i mansubesi olup validesi olan Fahru'l-muhadderât Rabia Hanım bt. el-merhûm Halil Paşa tarafından vekil-i mutlakı olup zevci olan fahru'l-eşbâh Hüseyin Efendi b. Mustafa -zîde kadruhu- vekaleten ve müteveffâ-yı mezbûrun li-ebeveyn karındaşı olan merhûm Muhammed Efendi'nin sulbî kebîr oğlu Fahru'l-akrân Ahmed Ağa el-müteferrika asaleten meclis-i şer'î şerîf lazımu't-tevkîrde hâzırân

olup işbu sahibu'l-kitab Fahru'l-müste'iddîn Yahya Çelebi eş-Şeyh Ali nâm kimesne müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip mezbûrân Ali ve Muhammed Efendi'nin cedleri merhûm Gazanfer Ağa vakfına elli dokuz bin akçe deynleri olup zikr olunan deyn vakfa edâ için Hüseyin kismette medine-i mezbûrede büyük bahçe içinde olan ...?hane yedi bâb odalarıyla ve Nebizâde Mahallesinden bir bâb menzil-i müstakil bademliği ile bey' olunup edâ-i deyn için tayin olunmuştu lakin ile'l-hîn bey' olunmayıp ve zikr olunan...? ve odalar ve menzil ve bademlik bey' olunmaktan ise halen zikr olunan büyük bahçe üzerinde vâki' Sarımsaklı demekle ma'rûf bir cânibi büyük bahçenin yar üzerinde olan büyük hendek ve bir cânibi bazen Hidayet Çelebi b. Mahmud Bey ve bazen İlyas Çelebi b. el-Hâc Maden ve bazen muhzır-ı diğer ve Osman Beşe b. Abdullah ve bazen Mustafa Çelebi b. İlyas Bey ve Ahmed Çelebi b. el-Hâc Hamza mülkleri ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd arz-ı hâliyeden kat'an nef' olmayıp bey' olunup ondan istifâ-i deyn olmakla vakfa ve yetime enfa' olmağın bey'-i mezîd olunup rağbet-i nâs munkatı'a olduktan sonra müşârun-ileyh Yahya Çelebi üzerinde yetmiş bin akçede karar etmeğın vech-i meşrûh üzere zikr olunan arz-ı hâliyeyi yetmiş bin akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip semen-i merkûmdan elli dokuz bin akçesini vakf-ı mezbûra edâ eylesin mâadâ on bir bin akçesini alâ tarîkı'l-münâsafe mûmâ-ileyh Yahya Çelebi'nin yedinden kabz eyledik zikr olunan arz-ı hâliyenin büyük bahçe tarafında bina olundukta kat'an kapı vaz' olunmayıp binanın ard duvarı ola dediklerinde mukırrân-ı mezbûrânın ikrârları el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ hüve'l-vâki' bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâhir-i Muharremi'l-harâm li-sene 1034.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Abdülvehhab Efendi b. Osman Efendi, Fahru'l-kudât Hasan Efendi el-Hâc Abdünnebi, Ahmed Çelebi b. Mahmud Bey er-Râcil, Adaş Mehmed Çelebi b. el-Hâc Ali er-Râcil, Ali Bey b. Mustafa Subaşı, el-Hâc Muhammed Bey Yaslızâde er-Râcil.

38a-2

Medine-i Rodoscuk'tan Hoca Bayezid Mahallesinden Demir b. Nasuh nâm kimesne meclis-i şer-i şerîf lazımu't-tevkîrde râfi'û'l-kitab Ruşen b. Hızır nâm kimesne müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip mahalle-i mezbûrede vâki' bir cânibi Eskici Mustafa mülkü ve bir cânibi Nalbant İlyas mülkü ve bir cânibi Keçeci Veli mülkü ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd bir bâb fevkânî ve tahtânî evi ve fırını cümle tevâbi'i ile mezbûr Ruşen'e yedi bin nakd-i râyic fi'l-vakt fiddî Osmanî akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen-i ma'dûd ve teslim-i mebî'-i mahdûd eyledim min ba'd menzil-i mezbûr merkûm Ruşen'in mülk-i müşterâsıdır keyfe mâ yeşâ' mutasarrıf olsun dedikde gıbbe't-tasdik mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâhir-i Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsin ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Rıdvan Bey Serdar Yeniçeriyân, Osman Halife b. Mehmed el-imam, Mehmed b. Piri el-Müezzın, Hasan b. Murad el-Kasap, Hamza Debbâğ, Hasan Çelebi b. (...), Hüseyin Çelebi b. (...), Ahmed Efendi Şeyhîzâde, el-Hâc Hasan b. Nasrullah, Muhammed Çelebi b. el-Hâc Hasan, Mustafa Çelebi b. el-Hâc Hasan.

38a-3

Medine-i Rodoscuk'ta Dizdarzâde Mahallesinden Fatıma Hatun bt. el-Hâc Mehmed tarafından bey'-i ati'l-beyânı ikrâra Mahmud Efendi b. Musa el-Hatîb ve el-Hâc İbrahim Bey b. Abdullah er-Râcil nâm kimesne şehadetleriyle vekaleti sabite olan zevci İbrahim Beşe b. Abdullah er-Râcil meclis-i şer'î şerîfte râfi'û'l-kitab Baronik v. Ados nâm Ermeni müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip müvekkile-i mezbûrenin mahalle-i Abdi Hoca'da vâki' bir tarafı İbrahim Bey ahır ve bir tarafı Sultan mülkü ve bir tarafı müvekkile-i mezbûre mülkü ve bir tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd bina zirâ'ıyla tûlen on dokuz zirâ' ve arzen on üç buçuk zirâ' arz-ı hâliyyeyi müvekkilem mezbûre Fatıma Hatun mezbûr Baronik'e üç bin nakid akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen-i ma'dûd ve teslim-i mebî'-i mahdûd eyleyip ba'd-tasdik mülk-i müşterâsıdır keyfe mâ yeşâ' mutasarrıf olsun dedi deyince müvekkil-i mezbûrun kelamı el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ vaka'a kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Arslan Dede b. Hasan, Süleyman Damadı Âşûr Dede, Murad Beşe b. Abdullah.

38b-1

Medine-i Rodoscuk'ta el-Hâc Muhammed Mahallesinde Aynî bt. Mustafa Bey nâm hatunu meclis-i şer' de râfî'u'l-kitab Yani v. Dimo nâm zimmî müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip medine-i mezbûrede kefere mahallâtından Papa Manol Mahallesinde vâki' bir cânibi Azbolo v. Aleksî ve bir cânibi (...) nâm nasraniye ve iki cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd kerpiç binalı bir bâb fevkânî ve bir bâb tahtânî evi ve fırını cümle tevâbi'yle mezbûr Yani'ye beş bin iki yüz aded nakid akçeye bey'-i bât ile bey' edip kabz-ı semen-i ma'dûd ve teslim-i mebî'-i mahdûd eyledim ba'de'l-yevm menzil-i mezbûr merkûm Yani'nin mülk-i müşterâsıdır keyfe mâ yeşâ' ve yahtâr mutasarrıf olsun dedikde gibbe't-tasdik mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâhiri Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsin ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Hasan Efendi el-Kadı, el-Hâc Hüseyin b. Abdullah, Ali Çelebi el-Hâc Karakaş, Hüseyin b. Abdullah Kapudan, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Ahmed b. Sefer el-Muhzır, Muhammed Çelebi b. Mustafa Karpuzzâde.

38b-2

Medine-i Rodoscuk'ta sâkin Hayek v. Canik ve Baron v. Agop nâm Ermeni meclis-i şe'r-i şerîfte râfî'u'l-kitab Hüseyin Beşe b. Abdullah er-Râcil nâm kimesne müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip merhûm ve mağfûrun-leh Ebu'l-feth Sultan Mehmed Han -tâbe serâhu-hazretlerinin evkâfi toprağında medine-i Rodoscuk kurbunda kafir harmanları nâm mevzide vâki' bir cânibi Şah mülkü ve bir cânibi Baron mülkü ve bir cânibi yine mezbûr Hüseyin Beşe arz-ı hâliyesi ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd olan tahminen iki keyl tohum alır bir kıt'a tarlanın iki hissesi bizim ve bir hissesi Vavid v. Kilisar nâm Ermeninin olup işbu hâzır bi'l-meclis olan

sulbî saġîr oġlu Hacador'a intikal eden halen biz zikr olunan iki hissemizin hakk-ı tasarrufumuzu sahib-i arz marifetiyle mezbûr Hüseyin Beşe'ye tefvîz edip mukâbele-i tefvîzde yedinden üç bin sekiz yüz akçesin alıp kabz eyledik min ba'd keyfe ma yeşâ' ve yahtâr mutasarrıf olsun dediklerinde mukırrân-ı mezbûrânın ikrârlarını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen ve şifâhen tasdik ve tahkîk edince mâ hüve'l-vâki' bi't-taleb kayd-ı sicil olundu.

Tahrîren fi evâhiri şehri Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Abdülvehhab Efendi b. Osman, es-Seyyid Murad Çelebi b. es-Seyyid Mahmud, el-Hâc Emrullah b. Mahmud, Muhammed Çelebi b. Abdi ve gayruhum.

38b-3

Medine-i Rodoscuk'ta vâki' merhûm Kürkçü Sinan evkâfına bilfiil mütevellî olan Yahya Çelebi b. Şeyh Ali meclis-i şer'-i şerifte râfi'u'l-kitab Dimitri v. Yorgi nâm zimmî-i neccâr müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip bundan akdem mezbûr Dimitri ...? Neccâr Doka nâm zimmînin üzerinde olan beş yüz akçe mal-i vakfa kefil bi'l-mal olmuştu halen meblağ-i mezbûr beş yüz akçemi kefaleti hasebiyle mezbûr Dimitri'nin yedinden bi't-tamam ve'l-kemâl alıp kabz eyleyip kefalet-i mezbûreden zimmetini berî eyledim kayd olundu.

Tahrîren fi evâhiri şehri Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mahmud Efendi el-Müderriş, Ali Bey b. Mustafa, Muhammed Bey Subaşı, Ahmed b. Sefer, Muhammed Halife b. Halil ve gayruhum.

38b-4

Rodoscuk kazasına tabi Banados nâm karye sâkinlerinden Bekir Çelebi b. Osman er-Râcil meclis-i şer'-de râfi'u hâza'l-kitab Antas v. Andrye nâm zimmî müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip karye-i mezbûrede vâki' bir cânibi Ahmed arpalıġı ve bir cânibi yine kendi yurdum? ve bir cânibi Eyulaca mülkü ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd

ve bir cânibi bir bâb taş binalı fevkânî evi altında ahır ve muttasıl bir bâb küçük ahır ve sundurmayı ve eşcâr-ı müsmire ve gayrı müsmiresiyle bahçeyi müştemil mülk menzilimi cümle tevâbi'yle mezbûr Antas'a on bin nakid akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen-i ma'dûd ve teslim-i mebî'-i mahdûd eyledim min ba'd mülk-i müşterâsıdır keyfe mâ yeşâ' mutasarrıf olsun dedikde gıbbe't-tasdik mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhiri şehri Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-eşbâh Muslihiddin Ağa Sekban-ı Sâbık, Fahru'l-akrân Mehmed Efendi Kâtib Yeniçeriyân-ı Sâbık, Rıdvan Bey Serdar Yeniçeriyân, Süleyman Bey el-Bevvâb, Mehmed Çavuş b. Muslî.

38b-5

Medine-i Rodoscuk'ta el-Hâc İsa Mahallesinden Derviş Çelebi b. Yakup nâm Râcil meclis-i şer'de silk-i mülk-i sahihimize münharit olup rıkkına mu'terife olan hafizatü'l-kitab orta boylu kara yağız ve kara kaşlı Hırvatıyyü'l-asl müslimetü'l-mille Mehlika Bt. Abdullah nâm câriyemi bi-niyyetin hâlisa ile hasbeten lillahilazim malımdan azad eyledim min ba'd sâir harâir-i aslıyyât gibi hürredir üzerinde hakk-ı velâdan gayrı hakkım kalmadı deyince gıbbe't-tasdik mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâhiri li-şehri Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Ağa Damadı Derviş Çelebi, İbrahim Efendi b. Muhammed, Muhammed Çelebi Karpuzzâde, İbrahim Bey Hamamcı, Ahmed b. Sefer, Mehmed Çelebi b. Mahmud.

38b-6

Medine-i Rodoscuk'ta Hoca Veli Mahallesinde Üstad Kasım b. Abdullah nâm kimesne meclis-i şer'de mahalle-i mezbûre sâkinlerinden Keçeci Muhammed b.

Yakup nâm kimesne mahzarında takrîr-i kelam edip bundan akdem mezbûr Muhammed ile mâ-beynimizde ...?hesap ve kitaptan Muhammed Çavuş b. Süleyman Çavuş havâlesinden alışımız verişimiz olup halen mülk akçemde mezbûr Muhammed üzerinde bin üç yüz elli akçe hakkım kalmıştır gayrı hakkım yoktur meblağ-i mezbûrdan sekiz yüz akçesini bu senenin teklîfi için menzile versin mâadâsı merkûm Muhammed'in yedinden bi't-tamam alıp kabz eyleyip ibrâ-i zimmet eyledim dedikde gıbbe't-tasdik mâ vaka'a şud.

Tahrîren fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Mehmed Çavuş b. Süleyman Çavuş, Maden Çelebi b. Memi el-...?, Adaş Mehmed Çelebi er-Râcil.

39a-1

Fî gurreti Saferi'l-hayr li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Rodocuk kazasına tabi Nabados nâm karye sâkinlerinden olup Filipe ve Sofya ve tevâbi'î kadılıklarında sâkin olan Anadolu perakendeci Ermeni taifesinin otuz beş tarine mahsûb olmak üzere cizyelerinin cem'ine memur olan ebnâ-i sipahiyândan iki yüz otuz sekizinci bölümde yevmî on yedi akçe ulûfeye mutasarrıf olan Fahru'l-akrân Hanzâde Bey b. Abdullah el-Cündî meclis-i şer' de işbu bâ'isü'l-kitab Muhammed Çelebi b. Kasım Bey er-Râcil müvâcehesinde takrîr-i kelam edip reâyâ-yı mezbûrenin tarih-i mezbûra mahsûb olmak üzere cizyelerinin cem' ve tahsilini müşârun-ileyh Muhammed Çelebi'ye otuz dört bin akçeye der-uhde edip defter mûcibince mîrîye teslim olacak yüz otuz beş esâminin ikişer yüz otuzar akçe hesabı üzere cizyeleri teslim-i hazine ettiğim ecilde der-uhde eylediğim otuz dört bin akçeyi bi't-tamam ve'l-kemâl müşârun-ileyh Muhammed Çelebi yedinden alıp kabz eyledim dedikde gıbbe't-tasdik mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî gurreti şehri Saferi'l-hayr li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Muhsin Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Uzun İbrahim b. Mustafa Reis?, Çelebi b. Zülfikar, Ahmed b. Sefer, Hasan b. Ali el-Muhzır.

39a-2

Medine-i Rodoscuk'ta bundan akdem mürd olan David v. Kilisar nâm Ermeninin sulbî sağîr oğlu Hacador'un vasîyy-i mensubu olan Sefer Beşe b. Abdullah er-Râcil meclis-i şer' de Hüseyin Beşe b. Abdullah er-Râcil ve Hayek v. Canik ve Barod v. Agop nâm Ermeniler müvâcehelerinde takrîr-i dava edip medine-i mezbûrede kafir harmanları kurbunda vâki' bir cânibi şah mülkü bir hissesi hâlik-i mezbûrun olup sağîr-i mezbûra intikal etmişken mezbûrlar merkûm Hüseyin Beşe'ye tefvîz eylemişler suâl olunup icrâ-yı hak olunmak matlûbumdur dedikde gıbbe's-suâl mezbûrâ Hayek ve Barod cevaplarında zikr olunan tarlanın iki hissesi bizim ve bir hissesi hâlik-i mezbûrun olup oğlu sağîr-i mezbûra intikal etmiş idi biz kendi hissemizi Hüseyin Beşe'ye tefvîz eyledik sağîr-i mezbûrun hissesini 'ammi olan Krikor merkûm Hüseyin Beşe'ye tefvîz eyledi dediklerinde hâlik-i mezbûrun ?...?...?nafakası olmayıp mezbûr Krikor'un tefvîz eylediği hilâf-ı şer' olmamağın zikr olunan tarlanın bir hissesini vasîyy-i mezbûr sağîr-i merkûm için zabt edip mezbûr Hüseyin Beşe akçesini verdiği kimesneden almak üzere mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî gurreti şehri Saferi'l-hayr li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, es-Seyyid Murat Çelebi b. es-Seyyid Mahmud, el-Hâc Emrullah b. el-Hâc Mahmud, Mehmed Çelebi b. Abdi, Ahmed b. Sefer.

39a-3

Medine-i Rodoscuk'ta vâki' çilingir taifesinden Üstad Yunus b. Derya ve Mustafa Çelebi b. Yunus ve Ahmed b. Abdullah ve Hüsam b. Abdullah ve Muslî b. Ahmed nâm kimesneler ve Kominos v. Melik ve Murad v. İstefan nâm zimmîler ve sâirleri meclis-i şer' de taife-i mezbûreden Yakop v. Dadid nâm Ermeni müvâcehesinde takrîr-i kelam edip mâ-beynimizde bazı umûr-i mühimme vâki' oldukça nizam-ı

ihvanımız için ...?ve kendi ve herhangi emr bilfiil bir yiğit başı lazım olmağın mâ-beynimizde mezkûr Yakob'u cümlemiz rızamız ile yiğitbaşı tayin ve ihtiyar ettik mâ-beynimizde bir kimesne nâfi' olmak üzere ittifak ve ictima eyledik dediklerinde mezbûr Yakop dahi bi'l-müvâcehe tasdik ve hidmet-i mezbûreyi kabul ve taahhüd eylemeğın mâ hüve'l-vâki' bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâil-i Saferi'l-hayr li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Muslî Çelebi el-Bevvâb, Sefer Bey er-Râcil, İbrahim Bey el-Hammâmî, el-Hâc Emrullah b. Mahmud.

39a-4

Medine-i Rodoscuk sâkinlerinden Mustafa Beşe b. Mahmud er-Râcil meclis-i şer' de medine-i mezbûrede sâbıkan Sakçıbaşı olan Mahmud Bey b. (...) müvâcehesinde takrîr-i dava edip mezbûr Mahmud Bey ...? el-Hâc Veli nâm otuz iki fiddî iki bin beş yüz akçesini almıştır ne ne tarîk ile aldı suâl olunmak matlûbumdur dedikte gıbbe's-suâl mezbûr Mahmud Bey cevabında Sefer tenbih için Yeniçeri Çavuşlarından Hasan Çavuş gelip mezbûr'l-Hâc Veli'yi ve sâirleri dava eyledikte mezbûr'l-Hâc Veli gelmeyip ...? edip mezbûr Hasan Çavuş ...?iki bin beş yüz akçe kahve bahâ gönderip ben dahi mezbûr Hasan Çavuş'a teslim eyledim mezbûr'l-Hâc Veli kendi talep ederse cevap veririm deyince mâ vaka'a kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülvehhab Efendi, Ömer Çelebi el-Müste'id, İbrahim Çelebi b. Mehmed, Ömer Beşe er-Râcil, Muslî Çelebi el-Bevvâb.

39a-5

Rodoscuk kazasına tabi Dereköy nâm karyeden Ahmed Çelebi b. Mustafa Bey er-Râcil meclis-i şer' de kaza-i mezbûra tabi Handan Bey b. Abdülmennan el-Cündî müvâcehesinde ikrâr edip karye-i Dereköy kurbunda vâki' lede'l-cîrân malumetü'l-

hudud bir göz değirmenin iki hissesi benim ve bir hissesi hemşirem Hatice'nin olup halen zikr olunan değirmende olan iki hissemi mezbûr Handan Bey'e yirmi bin nakd-i râyic fi'l-vakt fiddi Osmanî akçeye bey' bi'l-vefâ tarîkiyle bey' edip kabz-ı semen ve teslim-i mebî' kıldıktan sonra geri mebî'-i mezbûru tarih-i kitaptan üç yüz gün tamamına değin dört bin akçeye istîcâr ettim dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını mezbûr Handan Bey bi'l-müvâcehe tasdik edince mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi'l-yemvi'r-râbi' fi şehri Saferi'l-hayr li sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülvehhab el-Kadı, el-Hâc Emrullah b. el-Hâc Mahmud, İbrahim Çelebi b. Mehmed, Ahmed Çelebi b. Musa, Mehmed Çelebi b. Abdi.

39b-1

Budur ki Rodoscuk ve tevâbi'inde bilfiil âmme ve hâssa beytü'l-malına Emin olan Fahru'l-akrân es-Seyyid Hüseyin Efendi meclis-i şer'de kasaba-i Çorlu'dan olup halen Rodoscuk kazasına tabi Sarı İsmail nâm karyede koyun kışlağı olan Sufi Odabaşı Muhammed Bey b. Abdullah müvâcehesinde takrîr-i dava edip mezbûr Muhammed Bey'in koyunu çobanlarından Yani nâm zimmî çobanı mürd olup zâhirde vâris-i ma'rûfu olmayıp metrûkâtı beytü'l-mala aid olmağın suâl olunup tahrîr olunmak taleb ederim dedikde gıbbe's-suâl mûmâ-ileyh Muhammed Bey cevabında fi'l-vâki' Yani nâm koyun çobanım mürd olup altı re's koyunu vardır ziyade koyunu yoktur dedikde gıbbe'l-istihlâf yemin billahi'l-aliyyi'l-azim etmeğın zikr olunan altı re's koyunu müşârun-ileyh es-Seyyid Hüseyin Efendi alıp mîrî için kabz edip bey'-i men yezîd olundukta müşârun-ileyh Muhammed Bey üzerine yüz onar akçede karar etmeğın vech-i meşrûh üzere emin-i mûmâ-ileyh zikr olunan koyunu yüz onar akçeye mezbûr Muhammed Bey'e bey' edip bi't-tamam semeni olan beş bin beş yüz akçeyi meclis-i şer'de merkûm Muhammed Bey'in yedinden alıp kabz ettikten sonra hâzihi'l-vesika bi't-taleb ketb olundu.

Tahrîren fi evâil-i Safer li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Hasan Bey b. Abdullah er-Râcil, Mehmed Beşe b. Abdullah, Osman b. Halil ...? , Sefer Beşe b. Abdullah er-Râcil, Çığırğan Muhammed el-Bakkal, Safer b. Şaban, Muslî Hoca b. Bâlî.

39b-2

Medine-i Rodoscuk keferi mahallâtından Papa Esteraci Mahallesinde Dimitri v. Estemad nâm zimmî meclis-i şer‘de râfi‘atü’l-kitab Feliti bt. Dimitri nâm nasraniye tarafından âti’l-beyâna nehc-i şer‘î üzere vekili olup zevci Nikola v. Yako nâm zimmî müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip mahalle-i mezbûrede vâki‘ bir cânibi kendinin bahçesi ve bir cânibi yine kendi evim ve bir cânibi Angelos mülkü ve bir cânibi tarîk-i ‘âm ile mahdûd mülk bahçemin mezbûr Angelos tarafı benim evim köşesinden Doğruyol duvarına varınca tûlen ve arzen on dörder zirâ‘ bahçemi mezbûre Feliti’ye bin altı yüz elli akçeye bey‘-i bât-ı sahih-i şer‘î ile bey‘ edip semen-i mezbûru vekil-i mesfûr Nikola’nın yedinden bi’t-tamam ve’l-kemâl alıp kabz eyledim ba‘de’l-yevm mülk-ü müştêrâsıdır keyfe mâ teşâ’ mutasarrîfe olsun dedikte mukırr-ı mezbûrun ikrârına vekil-i mezbûr vicâhen tasdik edince mâ vaka‘a bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi’t-tarihi’l-mezbûr.

Şuhûdu’l-hâl:

Hasan Efendi el-Kadı, Muhsin Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Ali Çelebi b. Veli el-İmam, Mehmed Bey Subaşı, Muslî Hoca b. Bâlî, Maverdi Yazıcı, Aleksî Kovan v. Yorkî; Doka v. Diriyoz, Astaşnos v. Veramikal, Haritoz Boyacı, Todori v. Bezirci.

39b-3

Medine-i Rodoscuk’ta Habbâz olan Hüseyin Beşe b. Abdullah ve şerîki Yani v. Kosta nâm zimmî meclis-i şer‘de medine-i mezbûrede Nebîzâde Mahallesinde bundan akdem vefat eden Mehmed Beşe b. Abdullah nâm râcilin sülbiyye sağıre kızı Ayşe’nin vasîyy-i mansubu olup zevcesi Fatıma bt. Şaban nâm hatunun vekili olan Hızır b. Şaban nâm kimesne cevabında ikrâr ve itiraf edip müteveffâ-yı mezbûrdan merkûmân Ayşe ve Fatıma’ya intikal eden mal-i mevrûslarından tarih-i kitaptan

sene-i kamil tamamına değin müeccel olmak üzere zimmetimizde on iki bin beş yüz akçe vâcibü'l-eda ve lazımlu'l-kaza deynimiz vardır dediklerinde mukırrân-ı mezbûrânın ikrârlarına el-mukırru lehü'l-mezbûr vesayet ve vekaleti hasebiyle bi'l-müvâcehe tasdik eylemeğın mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi'l-yevmi'r-râbi' min şehri Saferi'l-hayr li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Hüseyin Bey b. Abdullah el-Habbâz, el-Hâc Muslî b. Hamza et-Tacir, Yahya Beşe b. Hakkı, Mehmed Beşe Kuloğlu er-Râcil, Rum Mehmed Beşe er-Râcil, Mehmed b. Abduh.

39b-4

Faraza'l-hâkimü'l-müvekki' a'lâhu li-nafakati's-sağîrati'l-med'uvvetin Mustafa b. Abdi el-müteveffâ ebûhu'l-mezbûr bi-karyetin nâibü min-kazai Rodoscuk ve li-kisveti ve li-sâir hakkın ...?külle yevmin min tarihi hâza'l-kitab fi zeyli hamsete derâhim min mâli'l-müntekal ileyhi bi'l-irsi's-şer'î min ebihi'l-müteveffâ'l-mezbûr bi-talebi ümmühu el-med'uvvetü Fatıma bt. Hüseyin ve hüve fi hacrihâ ve terettübiha ve iznün leha bi'l-istidâne vakti'z-zarure ve bi'r-rucû' ala men aleyhi'r-rucû' ...?....? karzen ve iznen sahihayni şer'ıyyeyn.

Hurrira zalik ve hurrira fi'l-yevmi's-sâlis min şehri Saferi'l-muzaffer li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Mehmed Hilmi b. Ali Adaş, İbrahim Efendi b. Mehmed, Mustafa Çelebi b. Er-Râcil, Mehmed Çelebi b. Abdi Ser-Muhzırân.

40a-1

Husus-i ati'l-beyânın üzerine varılıp görölmek Murad ettiklerinde Mevlana Mahmud Efendi el-Müderris irsâl olundu akd-i meclis olundukta sâbıkan Dergâh-ı âlî Yeniçerileri kâtibi olup merhûm ve mağfûrun-leh Pir Muhammed Paşa'nın evkâfi karyelerinden Rodoscuk kazasına tabi Kum bağı nâm karyenin a'sâr ve rusûmu zabıtı

olan Fahru'l-emâcid ve'l-ekârim Muhammed Efendi –zîde mecduhu- meclis-i şer‘de karye-i mezbûre reâyâsından Angelos v. Arakir nâm ve Esteradi v. Dimitri ve Mihal v. Esteradi ve Aleksî v. Estemad ve Yani v. Yorgi ve Todori v. Kosta nâm zimmîler ve sâir ahali-i karye müvâcehelerinde takrîr-i kelam edip bundan akdem karye-i mezbûreyi mütevellî-i vakıf tarafından bana der-uhde olunmuş idi halen karye-i mezbûre ahalsi eğer benden ve eğer hizmetkarlarımdan rencide ve remîde olmuşlar mıdır suâl olunup takrîrleri tahrîr olunmak matlûbumdur dedikde ahali-i karye-i mezbûreye suâl olundukta cevaplarında müşârun-ileyh Muhammed Efendi karyemiz zabıtı ...?bu ana gelince eğer kendinden ve eğer hizmetkarlarından hoşnud olup bir tarîk ile asla ve kat‘â rencide ve remîde olmamışızdır dediklerinde takrîrlerini Mevlana mezbûr mahalline tahrîr edip gelip meclis-i şer‘de ihbar eylemeğin mâ vaka‘a bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi’t-tarihi’l-mezbûr.

Şuhûdu’l-hâl:

İftiharu’l-emâcid ve’l-ekârim Muslihiddin Ağa Ser-sekban-ı Sâbikan, Rıdvan Bey b. Hüseyin Serdar Yeniçeriyân, Süleyman Bey b. Abdullah el-Bevvâbü’s-Sultanî, Bekir Çelebi b. Osman er-Râcil, Halil b. Zülfikar, Kadri el-Muhzır.

40a-2

Husus-i ati’l-beyânın üzerine varılıp görülmek Murad ettiklerinde kibel-i şer‘den Mevlana Mahmud Efendi el-Müderris irsâl olunup varıp akd-i meclis olundukta sâbikan Dergâh-ı âlî Yeniçerileri kâtibi olup merhûm Pir Muhammed Paşa’nın evkâfi karyelerinden Kum bağı nâm karyenin zabıtı olan İftiharu’l-emâcid ve’l-ekârim Muhammed Efendi –zîde mecduhu- ile karye-i mezbûre ahalsinden Todori v. Kosta ve Esteradi v. Dimitri ve Mihal v. Esteradi ve Aleksî v. İsmid ve Yani v. Yorgi nâm zimmîler ve sâirleri meclis-i şer‘de karye-i mezbûre ahalsi reâyâsından Angelos v. Arakir nâm zimmî müvâcehesinde takrîr-i kelam edip karye-i mezbûrede kadîmden sayd-ı mâhî için balıkhane yokken mezbûr Angelos Kasım Ağa nâm kimesne ile halen bir balıkhane bina edip zikr olunan balıkhane levendân cem‘ olup daima balıkhane içinde meclis-i hamr olup ihtimaldir ki bir kavga ve fesad olursa bize

zararı isabet edip perişan olmak lazım gelir zikr olunan balıkhane için bize zarar isabet ettiğine razı değiliz dediklerinde mezbûr Kasım Ağa dahi meclis-i şer‘a gelip eğer zikr olunan balıkhane için bir fesad olup ahali-i karyeye zarar isabet ederse ben çekeyin? asla bir kimesne rencide olmasın dediğini Mevlana mezbûr mahallinde tahrîr edip gelip meclis-i şer‘a haber vermeğın mâ hüve’l-vâki‘ bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi’t-tarihi’l-mezbûr.

Şuhûdu’l-hâl:

es-Sâbıkûn.

40a-3

Medine-i Rodoscuk’ta vâki‘ merhûm ve mağfûrun-leh Muhammed Paşa evkâfına bilfiil mütevellî olan Ali Bey tarafından vekil olan İbrahim Bey b. Abdullah meclis-i şer‘de hâfızu’l-kitab İbrahim Bey b. Abdullah er-Râcil müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip evkâf-ı mezbûreden kasaba-i merkûmede vâki‘ Çifte Hamamı bin otuz dört Muharremi’l-harâmı tarihi guresinden üç yıl tamamına değin fevkânî bir bâb hanesiyle her üç ayda bir kıstı’l-yevmini edâ etmek üzere mezbûr İbrahim Bey’e kırk yedi bin akçeye îcâr edip ve bedel-i kefale ber-vech-i peşin on bin akçesin ahz u kabz (...) ki müddet âhirinde deynine mahsûb ola dedikde mukırr-ı mezbûrun cemi kelimını merkûm İbrahim Bey bi’l-müvâcehe tasdik edince mâ hüvel vâki‘ bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâili şehri Saferi’l-hayri li-sene erba‘a ve selâsin ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

Rıdvan Bey Serdar Yeniçeriyân, Ahmed Çelebi b. Mahmud Bey er-Râcil, Ahmed Çelebi b. Muslî Çavuş, el-Hâc Muslihiddin el-Hammâmî, Ali Çelebi b. Rıdvan Bey, es-Seyyid Hüseyin Çelebi el-Emin, Osman Çelebi Kâtib-i Vakf-ı Mehmed Paşa, Muhammed Bey Subaşı.

40a-4

Kasaba-i Çorlu'da abacılık eden Dimo v. Apostol nâm zimmî meclis-i şer' de Marahik Yani v. Kosta nâm yahudi takrîr-i kelim mezbûr Yani kasaba-i mezbûrede senede altı yüz akçe ücret ile ecîrim olup senesi tamam oldukça ücretin alıp (...) halen medine-i Rodoscuk'ta buldum mezbûru babası bana vermekle halen yine benimle gider mi suâl olunup takrîri tahrîr olunmak matlûbumdur dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Yani vech-i meşrûh üzere mezbûr Dimo'nun ecîri idim bi't-tamam ücretim alıp Medine-i Rodoscuk'a geldim halen burada dururum mezbûr Dimo ile gitmem deyince mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Nasuh Efendi el-Muhtesib, es-Seyyid Hüseyin Çelebi b. El-Emin, Halil b. Zülfikar.

40b-1

Medine-i Rodoscuk'ta sâkin Fahru'l-akrân Hamza Bey b. Ali el-Bevvâbü's-Sultanî meclis-i şer' de Hasan Bey b. el-Cündî müvâcehesinde takrîr-i dava edip mezbûr Hasan Bey Edirne'de cami-i şerîfi olan merhûm ve mağfûrun-leh Sultan Selim Han – tâbe serâhu- Hızır Bekir Bey'in evkâfindan sârîh? mukâta'asını mülâzemetten alıp fûruht eylemek Murad eyledikte mülâzemeti muamelesinde elli beş bin akçeye Sefer kimesneye verir iken ben dahi mukâta'a-i mezbûre için merkûme yirmi altı bin akçe verdi mezbûr ile Rıza şerîki olmuştu şol şart ile ki kendinin zikr olunan elli beş bin akçe hizmeti ve mal-i vakıf ve mukâta'a-i mezbûre için olan mesârif-i cümle ihrâc olunduktan sonra bâ'ki kalan mâ-beynimizde tensîf olunup nısfı benim ve nısfı dahi mezbûr Hasan Bey'in olmak üzere kavîl ve taahhüd eylemiştik bu ana gelince cümle mukâta'âtı me'an gezip görmüş iken hesap ve kitap olunup bâ'ki kalanlara nısf hissesi vermekte te'allül eder suâl olunup icrâ-yı hak olunmak matlûbumdur dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Hasan Bey cevabında fi'l-hakîka müşârun-ileyh Hamza Bey ile cümle mukâta'âtı me'an gezip ta'sîr ettik ve biz mukâta'a-i mezbûreyi mülâzemetten aldığımızda mezbûr Hamza Bey'e hâzır olup faideden riayet etmek üzere yirmi altı bin akçesin aldım lakin Rıza şerîki etmedim deyince gıbbe'l-istişhâd udûl-i müslimîn ve

sikât-ı muvahhidinden?...? Muhammed Ağa b. Ahmed el-Cündî'yi ve Fahru'l-eşbâh el-Hâc Muhammed b. Şükrüllah er-Râcil nâm kimesne li-ecli's-şehâde şer'a hâzırân olup fi'l-vâki' mezbûr Hasan Bey vech-i meşrûh üzere merkûm Hamza Bey'i Rıza şerîki eylediği malumumuzdur biz bu hususa şahidleriz şehadet dahi ederiz dediklerinden sonra mezbûr Hasan Bey fi'l-hakîka merkûm Hamza Bey'i Rıza şerîki etmiş idim lakin mezbûre bî-huzûr olmakla münkir oldum yine vech-i meşrûh üzere benim elli beş bin akçem ve mal-i vakıf ve mukâta'a-i mezbûre için olan cümle mesârif ihrâc olunduktan sonra bâ'ki kalan mezbûr Hamza Bey ile mâ-beynimizde tensîf olunup nısfı benim ve nısf-ı âharı mûmâ-ileyh Hamza Bey'indir dedikde vâki'u hal bi't-taleb mâ vaka'a ketb olundu.

Tahrîren fi evâili Saferi'l-hayr li-sene erba'a ve selâsin ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Hasan Efendi el-Kadı, Mehmed Çavuş b. Muslî Çavuş, Bekir Çelebi b. Osman er-Râcil, Derviş Çelebi b. Yakup er-Râcil, Ömer Beşe er-Râcil, Şaban Bey el-Bevvâb.

40b-2

Medine-i Rodoscuk'ta Hoca Veli Mahallesinden olup vefat eden Hızır Halife b. Ebi'd-Derda el-İmam nâm müteveffânın sulbiyye kebîre kızı Hatice nâm hatun tarafından ikrâr-ı ati'l-beyâna vekil olup Üstad Sefer b. İsmail ve Müstedâm b. Abdullah nâm kimesneler şehadetleriyle vekaleti sabite olan Mustafa Bey b. Abdullah er-Râcil meclis-i şer-i şerîf lazımu't-tevkîrde müteveffâ-yı mezbûrun sülbiyyân-ı kebîrân oğulları Mahmud Efendi el-Müderris ve Mustafa Çelebi nâm kimesneler mahzarlarında bi'l-vekâle ikrâr ve itiraf edip müteveffâ-yı mezbûrun muhallelâtı kızı müvekkilem mezbûre Hatice Hatun ve oğulları merkûmân Mahmud Efendi ve Mustafa Çelebi'ye münhasıra olmağın müteveffâ-yı mezbûrun mahalle-i mezbûrede vâki' lede'l-cîrân malumetu'l-hudud kırk üç bin akçe kıymete tutan fevkânî ve tahtânî evler ve fevkânî ve tahtânî odasından dört bin akçe kıymete tutan bir kıt'a bağ ve yedi bin nakid akçesinden ba'de'd-deyn ve'l-mesârif müvekkilem Hatice Hatun'a intikal eden sekiz bin sekiz yüz akçe hisse-i şer'iiyesini müvekkile-i

mezbûre Hatice Hatun karındaşları merkûmân Mahmud ve Mustafa Çelebi yedlerinden bi't-tamam ve'l-kemâl alıp kabz eyleyip muhallefât-ı mezbûreden hisse-i şer'îyyesinden bir akçe ve bir habbe hakkı kalmayıp zimmetleri ibrâ-i 'âm kâtı'û'n-nizâ' ile ibrâ ve iskât eyleyip min ba'd husus-i mezbûra müte'allık dava ve taleb ve husumetim yoktur edersem dahi lede'l-hükkâmi'l-kirâm istimâ olunmaya dedi deyince mukırr-ı mezbûrun ikrarını el-mukırru leha'l-mezbûrân vicâhen tasdik ve şifâhen tahkîk edince mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Abdülvehhab Efendi b. Osman, Fahru'l-kudât Hasan Efendi b. Abdünnebi, Ahmed Çelebi b. Mahmud Bey er-Râcil, Mehmed Çelebi Karpuzâde, es-Seyyid Hüseyin Çelebi el-Emin, İbrahim Çelebi b. Mustafa Reis, Mustafa Hakkı b. (...), İlyas Çelebi el-Hâc Maden.

40b-3

Vilayet-i Rumeli'nde Tarhala sâkinlerinden Muhammed Efendi b. Muhammed el-Kadı meclis-i şer'îde Medine-i Rodoscuk'ta mumcu olan Tanaş v. Harastofon nâm zimmî müvâcehesinde takrîr-i dava edip Yenişehir kazasından Pîrî nâm karye zimmîleri ahalisine haraçları için verdiğim on bin akçeye mezbûr Tanaş kefil bi'l-mal olmuştu halen taleb ederim dedikde gıbbe's-suâl mezbûr Tanaş cevabında ben karye-i mezbûre ahalisinin üzerlerinde olan beş bin akçeye kefil olup kefaletim hasebiyle bi't-tamam müşârun-ileyh Muhammed Efendi'ye teslim eyledim beş binden ziyadeye kefil olmadım deyince mezbûr Muhammed Efendi fi'l-vâki' kefaleti hasebiyle mezbûr Tanaş'tan beş bin akçe aldım lakin on bin akçeye kefil olduğuna şahidim yoktur yemin eylesin deyince mezbûr Tanaş mûmâ-ileyh Muhammed Efendi'nin on bin akçesine kefil bi'l-mal olmadım deyu yemin billahillezi enzele'l-İncile alâ İsa aleyhisselam eylemeğın mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

es-Seyyid Hüseyin Efendi el-Emin, Mehmed Çelebi Kasimzâde er-Râcil, Handan Bey el-Cündî, Mehmed Çelebi Karpuzzâde el-Cündî, Ahmed b. Sefer el-Cündî.

41a-1

Medine-i Rodoscuk'ta Hoca Bâyezid Mahallesinde Ruşen b. Hızır nâm kimesne meclis-i şer' de râfi'atü'l-kitab zevcesi Mülayim bt. Abdullah nâm ...?müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip mahalle-i mezbûrede vâki' bir cânibi Nalbant İlyas mülkü ve bir cânibi Eskici Mustafa mülkü ve bir cânibi Keçeci Veli ve cânib-i âharı tarîk-i 'âm ile mahdûd iki bâb fevkânî ve tahtânî mülk menzilimi fırını ve cümle tevâbi' ve levâhıkı ile zevcem mezbûre Mülayim'e yedi bin nakd-i râyic fi'l-vakt fiddî Osmanî akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip kabz-ı semen-i ma'dûd ve teslim-i mebt'-i mahdûd eyledim ba'de'l-yevm menzil-i mezbûr zevcem mezbûre Mülayim'in mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ teşâ' mutasarrıfe olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıtı şehri Saferi'l-hayr li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-eşbâh Ahmed Efendi b. eş-Şeyh Üveys, el-Hâc Hasan b. Nurullah, Muhammed Çelebi b. el-Hâc Hasan, Rıdvan Bey Serdar Yeniçeriyân, el-Hâc Ali Keresteci, Mustafa Satılmış, Ali b. Hamza, Eskici Mustafa, İlyas Nalbant, Çoban Ali, Koca Hamza.

41a-2

Medine-i Rodoscuk'ta kefere mahallâtından Felini bt. Dimitri nâm nasraniye tarafından ikrâr-ı âti'z-zikrde nehc-i şer'î üzere vekili olan zevci Nikola v. Petro nâm zimmî meclis-i şer' de bâ'isü'l-kitab Dimitri v. Estemad ve mezbûre Felini'nin babası mezbûr Dimitri v. Kosta nâm zimmîler müvâcehelerinde bi'l-vekâle ikrâr ve itiraf edip mahalle-i mezbûrede vâki' bir cânibi mezbûr Dimitri Estemad mülkü ve bir cânibi mezbûr Dimitri bahçesi ve bir cânibi Angelos mülkü ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd bahçesi mezbûre Felini'nin babası mezkûr Dimitri mesfûr Dimitri Estemad'a üç bin üç yüz akçeye bey'-i kat'î ile bey' edip müvekkilem mezbûre

Felini bahçe-i mezbûrenin nısfını babam merkûm Dimitri bana hibe eyledi deyu dava etmişti halen merkûm Dimitri bahçe-i mezbûrenin kendi evi köşesinden doğru yol duvarına varınca tûlen ve arzen on dört zirâ‘ bahçe dâhilinde vâki‘ dut ağacı ile müvekkilem mezbûre Felini’ye bin altı yüz elli akçeye bey‘-i bât-ı kat’î ile bey‘ edip kabz-ı semen ve teslim-i mebi‘ eyledi mezbûre Felini dahi merkûm Dimitri’den eylediği hibe davasından ve şuf‘a davasından bi’l-küllîye ferâğ eyledi min ba‘d asaleten ve vekaleten merkûme Felini’den dava sâdır olursa lede’l-hükkâm istimâ‘ olunmaya dedikde vekil-i mezbûrun ikrârını el-mukırru lehü’l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ vaka‘a bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâsıtı şehri Saferi’l-hayr li-sene erba‘a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

Hasan Efendi el-Kadı, Yahya Çelebi b. Eş-Şeyh Ali, Ali Çelebi b. Veli Hakkı el-İmam, Muslî Halife b. Bâlî, Aleksî Kovan, Toya v. Harayoz, Todori Bezirci, Maverdi Yazıcı, Astatanoş v. Deramikal.

41a-3

Medine-i Rodoscuk’ta keferi mahallâtından Papa Yani Mahallesinden Minhal v. Manol nâm zimmî meclis-i şer‘-i şerîfte râfi‘u hâza’l-kitab Bâlî v. Bahenk nâm Ermeni müvâcehesinde ikrâr edip medine-i mezbûre sınırında Karaca Mahalleli Yolu kurbunda vâki‘ bir cânibi Çahıtlı? bağı ve bir cânibi Testereci Minhal bağı ve bir cânibi Taranos bağı ve bir cânibi Dartavan tarlasıyla mahdûd tahminen üç dönüm mülk bağıcı mezbûr Bâlî Ermeniye üç bin yedi yüz aded nakd-i râyic fi’l-vakt fiddî Osmanî akçeye bey‘-i bât-ı sahih-i şer‘î ile bey‘ edip kabz-ı semen ve teslim-i mebi‘ ettim dedikde gıbbe’t-tasdik mâ vaka‘a bi’t-taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâsıtı şehri Saferi’l-muzaffer li-sene erba‘a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu’l-hâl:

Dürri? Safer b. Mustafa, Abdi Çelebi b. Yunus Iraz, Yahya Çelebi b. ...?Beşe, Doka v. Marator, Dimitri Yazıcıoğlu, Aleksî Kovan, Yani Kethüda, Bezirci Todori.

41a-4

Medine-i Rodoscuk'ta Papa Yani Mahallesinden Mahmud Kethüda v. Toros nâm Ermeni meclis-i şer' de râfi' u hâza'l- kitab Yani v. Todori nâm zimmî müvâcehesinde ikrâr edip mahalle-i mezbûrede vâki' bir cânibi Hosib Ermeni mülkü ve bir cânibi dere ve bir cânibi çeşme ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd bir bâb kerpiç binalı tahtânî mülk menzilimi havlısı ve cemî' tevâbi' iyle mezbûr Yani' ye yedi bin beş yüz ceyyid ve cedîd akçeye bey' -i bât- ı kat' î ile bey' edip bin nakid akçesin halen alıp kabz eyleyip altı bin beş yüz akçesin tarih-i kitaptan sekiz ay tamamına değin te' cil eyledim dedikde mukırr- ı mezbûrun ikrârını el- mukırru lehü' l- mezbûr vicâhen tasdik eylemeğın mâ vaka' a bi' t- taleb kayd olundu.

Tahrîren fî evâsıtı Şaferi' l- hayr li- sene erba' a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu' l- hâl:

Fahru' l- kudât Abdülvehhab Efendi el- Kadı, es- Seyyid Mehmed Çelebi Kara Bey er- Râcil, Sefer Bey b. Abdullah er- Râcil, Ahmed Çelebi b. Musa Efendi, Balaban Dimitri, Borsi Bakkal, Esteradi v. Pavlı.

41b-1

Rodoscuk kazasına tabi Köpüklü nâm karyeden Bâlî b. Ramazan nâm kimesne meclis-i şer' de karye- i mezbûreden Mustafa b. ...? nâm habbeci müvâcehesinde takrîr- i dava edip mezbûr Mustafa karye- i mezbûrede daima benim evime dolaşıp ve ehlim Emine' ye ulaşır mezbûrun elinden aciz kaldın? suâl olunup men' ve def' olunmak taleb ederim dedikde gıbbe' s- suâl mezbûr Mustafa münkir oldukta ahali- i karyede mezbûrların ahvallerleri istifsâr olundukta Bekir Halife b. Mustafa el- İmam ve Abdülcelîl b. Sefer ve Muhammed b. Hacı nâm kimesneler meclis- i şer' a hâzırûn olup mezbûr Mustafa kendi halinde olmayıp iyi adam değildir ve mezbûr Bâlî' nin zevcesi merkûme Emine Hatun dahi iyi Hatun değildir ellerinde aciz ve fûrûmânde kaldık ikisini dahi karyemizde istemeziz dediklerinde vâkı' u hal ketb olundu.

Tahrîren fî evâsıtı Şaferi' l- hayr li- sene erba' a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu' l- hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Mustafa Ağa el-Cündî, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, el-Hâc Mehmed b. Şükrüllah, Ahmed Çelebi b. Musa, Ali Çelebi b. Veli el-İmam.

41b-2

Vilayet-i Rumeli'nde Kerenbeş kazasına tabi Oryana nâm karyeden olup Hayrabolu kazasında rençberlik üzere olan Yorgi v. Yani nâm zimmî kendi tarafından asaleten ve li-ebeveyn karındaşı Yogodoş nâm zimmî tarafından Baltacı Ahmed Bey b. Yahya ve Koparan Subaşı v. Tohim şehadetleriyle vekaleten ve diğer karındaşları Franko nâm zimmî asaleten meclis-i şer'î şerîfe hâzırân olup Hayrabolu kazasında çobanlık üzere olan Franko v. Dimobardi nâm zimmî müvâcehesinde takrîr-i kelam edip bundan akdem Hayrabolu kazasında Büyükkarakarlı nâm karyede li-ebeveyn diğer karındaşımız Komino mezbûr Franko'nun karındaşı Yani birkaç çobanlar ile akşam namazından sonra kavgaları olup kavga arasında karındaşımız mezbûr Komino'nun eli urulup mecrûh olup otuz günden sonra ol cerahatten mürd oldu deyu mezbûr Yani karındaşı merkûm Franko ile koyun ...? olup berberde olmakla mezbûr Yani'yi ihzâr-ı şer' için merkûm Franko'dan dava ve taleb üzere idik halen mezbûr Yani'den davamızdan ve merkûm Franko'ya karındaşını ihzâr eyle deyu tacizden bi'l-küllîye ferâgat etmek üzere bizi dokuz bin akçe ile musâlaha eylediklerinde biz dahi sulh-i mezbûru hayyiz-i kabul ile kabul edip ve bedel-i sulh olan dokuz bin akçeyi mezbûr Franko'nun yedinden bi't-tamam ve'l-kemâl alıp kabz eyleyip karındaşımız mürd-i mezbûr Komino'nun dem ve diyetine müte'allık olan cemî' deâvî ve mutâlebeden mezbûr Yani'nin zimmetini ibrâ-i 'âm kâtî'u'n-nizâ' ile ibrâ ve ıskât eyledik ve mesfûr Franko'dan dahi vechen mine'l-vücûh dava ve nizâ' ve husümetimiz olmayıp zimmetini cemî' mutâlebâttan berî eyledik dediklerinde mukırrân-ı mezbûrânın ikrâr-ı meşrûhların mezbûr Franko vicâhen tasdik ve şifâhen tahkîk ettiğinden sonra hâzihi'l-vesika ber-sebîli temessük ketb olundu.

Tahrîren fî evâsıtı şehri Saferi'l-hayr li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-müderrişîn Mevlana Mahmud Efendi b. Hızır, Mevlana Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali el-Müste'id, Fahru's-sâdât es-Seyyid Mahmud Çelebi b. es-Seyyid

Mahmud, Subaşı Mahmud Bey b. Abdullah, el-Hâc Mehmed Bey b. Şükrüllah, Muhammed Bey b. Bekir, Ahmed Beşe b. Abdullah er-Râcil, Mahmud b. Abdi Ser-Muhzırân, Ahmed b. Sefer el-Muhzır.

41b-3

Medine-i Rodoscuk'ta Karakâtib Mahallesinden el-Hâc Hasan b. Abdi el-Bevvâbü's-Sultanî meclis-i şer' de medine-i mezbûre sükkânından İbrahim Çelebi b. Muslihiddin el-Cündî müvâcehesinde takrîr-i dava edip bundan akdem kasaba-i Samako'da ...?hâm iştirâ edivermek üzere mezbûr İbrahim Çelebi'ye müdârabe tarîkiyle elli bin akçe verip hâsıl olacak faidesinden maktû'an mezbûr İbrahim Çelebi'ye peşin on bin akçe vermişim halen ehl-i medine-i mezbûreye getirip Samako'da iştirâ eylediği üzere bana vermekte te'allül eder suâl olunup aliverilmesi matlûbumdur dedikde gıbbe's-suâl mezbûr İbrahim Çelebi cevabında fi'l-hakîka mezbûrül-Hâc Hasan müdârabe tarîkiyle ...? iştirâ edivermek için bana elli bin akçe verip ve hâsıl olacak faidesinden maktû'an peşin on bin akçesini almıştım lakin mezbûrül-Hâc Hasan akçesi miktarı ...?...? bey' olunduğu üzere alsın deyince ikrârı mûcibince mezbûrül-Hâc Hasan'ın elli bin akçe ...? Samako'da iştirâ eylediği üzere edasına mezbûr İbrahim Çelebi'ye tenbih birle mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Mehmed Ağa Damadı Derviş Çelebi, el-Hâc Hasan Kocazâde, Yahya Çelebi b. Eş-Şeyh Ali, Ahmed Efendi b. eş-Şeyh Üveys, Doru Ahmed Çelebi er-Râcil, Yusuf Halife el-Müezzin.

41b-4

Mehmed b. Yahya nâm kıpti İlyas b. Mehmed nâm kıpti ikrâr edip bundan akdem Mestan nâm kimesnede altı yüz akçem olup mezbûr İlyas yediyle bana dört yüz akçesin irsâl eyledikde dört yüz akçe için mezbûrdan iki yüz cedîd akçe alıp kabz edip mezbûr İlyas'ın zimmetini berî eyledim deyince mâ vaka'a kayd olundu.

Fî evâhiri Safer sene 34.

Şuhûdu'l-hâl:

Handan Bey el-Cündî, Ahmed b. Sefer, Mehmed b. Durmuş.

42a-1

Medine-i Rodoscuk'ta Papa Likota Mahallesinden kara Yani v. Pavlı nâm zimmî meclis-i şer' de sulbî oğlu olan Todori ve damadı Yorgi v. Niko nâm zimmîler müvâcehelerinde takrîr-i kelam edip mahalle-i merkûmede vâki' bir cânibi Kosta mülkü ve iki cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd iki bâb fevkânî ve tahtânî menzilimi halen âhara bey' eylemek Murad eylediğimde mezbûrlar mani olurlar suâl olunup takrîrân tahrîr olunmak matlûbumdur dedikde gıbbe's-suâl mezbûrlar cevaplarında bizim menzil-i mezbûrda vechen mine'l-vücûh alakamız yoktur lakin menzil-i mezbûru âhara bey' eyledik ...?verdiği üzere biz alırsak dediklerinde mâ hüve'l-vâki hıfzen li'l-müteâl ketb olunup yed-i tâlibe def' olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Sefer Bey b. Abdullah er-Râcil, Mehmed Çelebi b. Abdî Ser-muhzırân, Ahmed b. Sefer el-Muhzır, Mahmud Kethüda v. Toros.

42a-2

Medine-i Rodoscuk'ta kefere mahallâtından Papa Manol Mahallesinde Yani v. Estemad nâm zimmî meclis-i şer' de bâ'isü'l-kitab el-Hâc Rıdvan b. Abdullah nâm kimesne mahzarında ikrâr ve itiraf edip bundan akdem mezbûrû'l-Hâc Rıdvan karındaşım Panayod nâm zimmî ile on üç bin yüz akçe deynimiz olup mahalle-i mezbûrede vâki' bir cânibi Todori Neccâr mülkü ve iki cânibi Kostantin mülkleri ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd bir bâb tahtânî kerpiç binalı mülk menzilimi altı bin akçeye ve medine-i mezbûre sınırında Bağcı yolunda vâki' bir tarafı Dimitri Neccâr ve bir tarafı Pogos Ermeni ve bir tarafı Bağcı Adeyi Ermeni bağları ve bir tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd tahminen üç dönüm mülk bağımızı ve yine medine-i merkûme sınırında Karaca Mücellâlı nâm karye yolunda vâki' bir cânibi Şebrioğlu ve bir cânibi Krikor Pabuçcu ve bir cânibi Hayyât bağları ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile

mahdûd tahminen iki dönüm mülk bağımızı dahi mezbûrû'l-Hâc Rıdvan'a altı bin akçeye bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip zikr olunan menzil ve bağların semeni olan on iki bin akçeyi mezbûrû'l-Hâc Rıdvan'a olan deynimize takas etmiştik menzil-i mezbûr ve bağlar merkûm el-Hâc Rıdvan'ın mülk-i müşterâsıdır kat'an alakamız yoktur keyfe-mâ yeşâ' mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ vaka'a bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıtı şehri Saferi'l-hayr li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Yahya Çelebi b. eş-Şeyh Ali, Hüseyin Beşe er-Râcil, Ahmed Çelebi b. Musa Efendi, Mehmed Halife el-Kâtib, Abdülkerim Halife el-İmam.

42a-3

Medine-i Rodoscuk sâkinlerinden el-Hâc Rıdvan b. Abdullah nâm kimesne meclis-i şer' de râfi'u'l-kitab Serkis v. Mezahor nâm Ermeni müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip medine-i mezbûrede kefer mahallâtından Papa Manol Mahallesinde vâki' bir cânibi Todori Neccâr mülkü ve iki cânibi Kostantin v. Mihâl mükleri ve bir cânibi tarîk-i 'âm ile mahdûd bir bâb kerpiç binalı tahtânî mülk menzilimi altı bin akçeye ve medine-i mezbûre sınırında Yağcıyolu nâm mevzide vâki' bir tarafı Dimitri Neccâr ve bir tarafı Pogos Ermeni ve bir tarafı Yağcı Edip Ermeni bağları ve bir tarafı tarîk-i 'âm ile mahdûd tahminen üç dönüm mülk bağımı ve yine medine-i mezbûre dâhilinde Karaca Mücellalı? nâm karye yolu kurbunda bir cânibi şer'î oğlu ve bir cânibi Krikor pabuçcu ve bir cânibi Hayyât (...) bağları ve tarîk-i 'âm ile mahdûd tahminen iki dönüm mülk bağımı dahi altı bin nakd-i râyic fi'l-vakt fiddî Osmanî akçeye mezbûr Serkise bey'-i bât-ı sahih-i şer'î ile bey' edip zikr olunan menzil ve bağın semeni olan on iki bin akçeyi mezkûr Serkisin yedinden bi't-tamam ve'l-kemâl alıp kabz eyledim mülk-i müşterâsıdır keyfe-mâ yeşâ' ve yahtâr mutasarrıf olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını el-mukırru lehü'l-mezbûr vicâhen tasdik edince mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Es-Sâbıkûn.

42a-4

Medine-i Rodoscuk'ta kefere mahallâtından Papa Manol Mahallesinden Serkis v. Narahor nâm Ermeni meclis-i şer' de râfi' u'l-kitab Kostantin v. Minhal nâm zimmî müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip mahall-i mezbûrede vâki' bir cânibi Todori Neccâr mülkü ve iki cânibi mezbûr Kostantin mülkleri ve cânib-i âharı tarîk-i 'âm ile mahdûd bir bâb tahtânî kerpiç binalı evi altı bin akçeye medine-i mezbûre sınırında vâki' lede'l-cîrân malumetü'l-hudud iki kıt'a bağları dahi altı bin akçeye el-Hâc Rıdvan nâm kimesneden iştirâ ve kabz eyledikde mezbûr Kostantin şefi' olup şuf'a davası eylemekle ben dahi zikr olunan menzil ve bağları mezbûr Kostantin'e verip semeni olan on iki bin akçeyi verdiğim minvâl üzere mezkûr Kostantin'in yedinden bi't-tamam alıp kabz-ı semen ve teslim-i mebî' eyledim ba'de'l-yevm mülk-i müşterâsıdır keyfe mâ yeşâ' mutasarrif olsun dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını mezbûr Kostantin vicâhen tasdik edince mâ hüve'l-vâki bi't-taleb kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıtı şehri Saferi'l-hayr li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

el-Mezbûrun.

42b-1

Medine-i Rodoscuk'ta sâkine Melike? bt. İskender nâm Ermeniyeye meclis-i şer' de zevci olan hâfîzu'l-kitab Serkis v. Minas nâm Ermeni müvâcehesinde ikrâr ve itiraf edip zevcim mezbûr Serkis beni talâk-ı bâin ile tatlık edip üzerinde olan üç yüz akçe mehr-i müeccelimi mezbûrun yedinden bi't-tamam alıp kabz edip zevciyete müte'allık âmme-i davadan birbirimizin zimmetinin ibrâ ve ıskât eyledik min ba'd hususu-i mezbûra müte'allık dava ve talebimiz yoktur dedikde gibbe't-tasdik mezbûr Serkis'i talâk-ı bâin ile tatlık eyledim dedikde mâ vaka'a kayd şud.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Abdülvehhab Efendi b. Osman, Nasuh Efendi el-Hatîb, es-Seyyid Hüseyin Çelebi el-Emin, Bayram b. Tursun el-Muhzır.

42b-2

Vilayet-i Rumeli'nde Kernebeş kazasında Mereş? nâm karyeden olup halen Hayrabolu kazasından Hoca Aydın nâm karyeden kabulü olan Franko v. Dimobardi nâm zimmî çoban meclis-i şer' de Rodoscuk sâkinlerinden Şahin Bey b. Abdullah nâm kimesne mahzarında ikrâr ve itiraf edip karye-i mezbûrede olan koyunumdan beynimizde malum iki yüz re's koyunumuz mezbûr Şahin Bey'e on yedi bin akçeye bey'-i kati ile bey' edip iki yüz re's koyunu merkûm Şahin Bey'e teslim ettikten sonra meblağ-i mezbûru yedinden bi't-tamam alıp kabz eyledim dedikde mukırr-ı mezbûrun ikrârını mezkûr Şahin Bey vicâhen tasdik edip eğer meblağ-i mezbûru tarih-i kitaptan iki ay tamamına değin bana mezbûr Franko getirip teslim ederse zikr olunan iki yüz koyunu ikâle edip yine mezbûr Franko'ya teslim edeyim deyince mâ vaka'a kayd olundu.

Tahrîren fi evâsıtı şehri Saferi'l-hayr li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-kudât Abdülvehhab Efendi b. Osman, Mahmud Efendi el-Müderris, el-Hâc Mehmed Bey b. Şükrüllah er-Râcil, Mehmed Bey b. Abdullah er-Râcil Kara Paşa, Ahmed Çelebi b. Musa el-Cündî, Ahmed b. Sefer, Bayram b. Bursevi, Murad b. Mehmed el-Debbâğ.

42b-3

Vize kazasında Serekiz nâm karyeden Yani v. Nikola nâm zimmî meclis-i şer' de râfi'u'l-kitab laskari v. Andor nâm zimmî müvâcehesinde ikrâr edip Medine-i Rodoscuk'da bundan akdem mezbûr Laskari ile bakkal dükkanında şer'ki idik halen şirketten ayrılıp ...?giderim mezbûr Laskari üzerinde bir akçe ve bir habbe hakkım yoktur şirkete müte'allık dava ve talebim yoktur dedikde gıbbe't-tasdik mâ vaka'a kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Hasan Çelebi b. Mahmud er-Râcil, Ahmed Çelebi b. Muslî el-Cündî el-Müezzin, Şaban b. Hızır, Veli b. Şaban, ...? İlyas Bey, Mehmed Çelebi Ser-Muhzırân.

42b-4

Medine-i Rodoscuk sâkinlerinden el-Hâc Rıdvân b. Abdullah meclis-i şer' de merhûm ve mağfûrun-leh Ebu'l-feth Sultan Muhammed han -tâbe serâhu-hazretlerinin evkâfindan Rodoscuk'ta olan mukâta'âtın zabiti olan Mustafa Ağa'nın imzasıyla mûmzâ ve mührüyle mahtûm tezkeresini ibrâz edip nazar olundukta medine-i mezbûrede Yağcıyolunda vâki' evkâf-ı mezbûre toprağında bir tarafı Mentеш ve bir tarafı Râsi ve bir tarafı Toma ve bir tarafı mezbûrû'l-Hâc Rıdvân bağlarıyla mahdûd tahminen iki buçuk dönüm tarlaya mutasarrıf olan Yani v. Estemad nâm zimmî mezbûrû'l-Hâc Rıdvana (...) akçeye tefvîz edip mûmâ-ileyh Mustafa Ağa dahi resmini aldığı mukayyed bulunmağın li-ecli'l-istihkâm kibel-i şer' den temessük taleb eylemeğın hâzihi'l-hurûf ketb olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Ferid Beşe b. Ömer Taşçı, Ahmed Çelebi b. Musa Efendi, Mehmed b. Abdî el-Muhzır.

42b-5

Budur ki; Medine-i Rodoscuk'ta Bayram Reis Mahallesinden Korkut Bey er-Râcil nâm kimesne tarafından Ahmed Beşe b. Abdullah er-Râcil nâm kimesne meclis-i şer'-i şerîfe gelip takrîr-i kelâm edip müvekkilim mûmâ-ileyh Korkut Bey'in kayınanası ...?Cennet Hatun mahalle-i merkûmede vâki' inde'l-ahali ma'lumu'l-hudud menzilini âhara bey' etmek Murad etmiş müvekkil-i mûmâ-ileyh Korkut Bey'in menzil-i mezbûrda şefi' olup riayet-i şuf'a etti her ne bey' olunursa mûmâ-ileyh Korkut Bey'in dahi ol bahâ ile makbûlûdür vech-i meşrûh üzere tescîl olunmak taleb ederim dedikde mâ vaka'a ketb olundu.

Tahrîren fi 21 Safer sene 1034.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-müsavât es-Seyyid Ahmed Efendi, Çorbacı Mahmud Bey, Mevlana Yahya Çelebi b. Şeyh Ali, Mehmed Halife b. Halil, Ahmed el-Muhzır.

Sıhhati üzerine yeni sicile geçmiştir.

42b-6

İnecek kazasında Ferhadlı? nâm karyede Lütfü b. Ali ve Hamza b. Muhammed nâm kimesneler meclis-i şer' de Rodoscuk'ta sâkin Vartaman v. Şöhret nâm Ermeni müvâcehesinde takrîr-i kelam edip mezbûr Vartaman'dan bundan akdem bir sene vade ile ikişer yüz seksen akçeye bin akçelik kuruş ve halen râyic olan Osmanîden onar akçeye dokuz bin akçelik Osmanî cem'an on bin akçe istikraz etmiştik halen yedi ay vademiz dahi vardır mezbûr Vartaman verdiği üzere kuruş ve Osmanîsinin halen aliverin yoksa vade tamamında mı alır suâl olunmak matlûbumdur dedikten sonra gibbe's-suâl merkûm Vartaman cevabında fi'l-vâki' mezbûrlar Lütfü ve Hamza'ya vech-i meşrûh üzere ikişer yüz sekiz akçe bin akçelik kuruş ve halen râyic olan Osmanîden otuz akçeye dokuz bin akçelik Osmanî vermiştim halen yedi ay vademiz vardır ol zamana almak lazım gelirse razıyım dedikte mâ vaka'a kayd olundu.

Fi't-tarihi'l-mezbûr.

Şuhûdu'l-hâl:

Abdülvehhab Efendi el-Kadı, Mustafa Efendi el-Hatîb, Menzilci Musa Beşe, Latif Beşe b. Davud er-Râcil, es-Seyyid Hüseyin Çelebi b. el-Emin.

43a-1

A'lemü'l-ulemâi'l-mütebahhirîn ekremü'l-füzelâi'l-müteverri'in yenbû'u'l-fazl ve'l-yakîn vâris-i ulûmu'l-enbiyâi ve'l-mürselîn hallâlü'l-müşkilâti'd-dîniyye keşşâfü'l-mufassalâti'l-yakîniyye Sâbıkan Anadolu Kazaskeri olup ber-vechi arpalık olup Rodoscuk kazasına mutasarrıf olan Mevlana Mustafa -edâmallahu teâla fezâilihî-

tevkî'-i refî'-i hümâyûn vâsıl olunca malum ola ki kasaba-i Rodoscuk'ta vâki' keferesinin Mahallesinin avârızı yüz seksen hane olup lakin her sene yüz seksen hanenin edasına iktidarları olmadığını Rodoscuk nâibi Hasan Halife arz gönderip i'lâm eyledikde sekiz haneyi ...? olup bâ'ki yüz yetmiş iki haneleri kaldığına hazine-i âmiremde mahfûz olan mevkûfât defterlerinden ihrâc olunmuş mahalle-i mezbûre keferesinin ellerine mühürlü ve nişanlı sahih ve cedîd suret-i defter verilmiştir mûcibince amel olunmak emr edip buyurdum ki hükm-i şerîfim vardıkta bu bâbta sâdır olan ferman-i celîli'l-kadrim mûcibince amel edip dahi hazine-i âmireme mahfûz olan merkûmân defterlerinden ihraç olunmuş mahalle-i mezbûre keferesinin ellerine verilen mühürlü ve nişanlı sahih ve cedîd suret-i defter verilmiştir mûcibince amel olunmak emr edip buyurdum ki mahfûz olan mevkûfân defterlerinden ihrâc olunmuş mahalle-i mezbûre keferesinin ellerine verilen mühürlü ve nişanlı sahih ve cedîd suret defterlerine nazar edip tamam malum edindikten sonra vâki' olan avârız bedeli tavuk ve piliçlerin cem'ine memur olup ve aralarında yüz yetmiş iki haneden aldirtıp min ba'd ..?olan sekiz hane için mahalle-i mezbûre keferesini kimesneye rencide ve remîde eylemeyip ve ettirmeyesin şöyle bilesin ve ba'de'n-nazar bu hükm-i hümâyûnumu ellerinde ibkâ edip alâmet-i şerîfi i'timad kılasız.

Tahrîren fi'l-yevmi'l-hâmis min 'aşer şehri Zilhiceti's-şerîfe min şuhûr sene selâse ve selâsîn ve elf.

Cenâb-ı fazilet bâb-ı şerîfde nisâb-ı hazreti Efendi kâm-bîn u kâm-yâb

Hakimü's-şer' Rodoscuk zîde fezâili ilâ yevmi'l-va'd ve'l-cevab

Be-makâm-ı Kostantiniye el-Mahrûse

43a-2

Tahiyyât-ı sâfiyât ve gurer-i teslimât-ı vâfiyât ithâf ü ihdâ kılındıktan sonra inhâ-i muhibb-i muhlisâne oldur ki; hâliyen taht-ı hükümetimiz sâkinlerinden olup Horozcu el-Hâc Muhammed demekle ma'rûf olan yoldaşın Derya Mısır'da şerîki olup vefat eden (...) nâm yoldaşın mîrîye aid ve râci' olan üç bin kuruş ve iki çuval ...? zabt ve kabz edip bu cânibe götürmek için Dergâh-ı âlî yeniçerileri gediklilerinden (...) kıdvetü'l-emâsil ve'l-akrân Mumcu Muhammed Beşe -zîde

kadruhu- nasb ve tayin olunmağın işbu mektub ...? ketb olunup irsâl-i izz-i huzûr kılındı ‘inde‘l-vusûl memurlardır ki müteveffâ-yı merkûmun zikr olunan muhallefâtından üç bin guruş ile iki çuval ...?bî-kusur v. kesîr tarafına îsâl eylesin eğer bir tarîk ile itaat eylemeyip inad ve muhalefet üzere olursa mezbûrî‘l-Hâc Muhammed’i mübâşir-i merkûma koşup bu cânibe gönderesin ki geldikte taleb ve tahsil olunduktan sonra bir mertebe hakkında gelinir ki sâirlere mûcib-i ibret oluna el-hâsıl bu bâbda ziyade takayyüd olunup bir vecihle ihmal ve mesahiliye cevâz göstermeyesiz envâ‘-i cemîleleri mebzûl ve bî-dirîğ buyurula bâ‘ki hemîşe ilim ve fazilet der-sicillât-ı şerîfde müstedâm ve müstahkem-bâd bi-Rabbi‘l-ibâd.

Tahrîren fî evâsıtı şehri saferi‘l-hayr li-sene erba‘a ve selâsîn ve elf.

Ve mezbûrî‘l-Hâc Muhammedin yoldaşı olup ve seferden firâr edip halen ol cânibte husus-i mezbûr için serdara itâle-i lisan edip yoldaşlık eden yoldaşı dahi Mumcu-i merkûma ahz ettirtip bu cânibe gönderesiz ki geldiğimde hakkında Mumcu-i merkûma muâvenet ve müzâheret buyurulup mektub-i âhara muhtaç eylemeyesiz.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-Mahrûse.

Mehmed b. Sinan Kaim-i Makam Ağa-i Yeniçeriyân Dergâh-ı Âlî.

43a-3

A‘lemü‘l-ulemâi‘l-mütebahhirîn efzalü‘l-füzelâi‘l-müteverri‘în yenbû‘u‘l-fazl ve‘l-yakîn ulûmu‘l-enbiyâi ve‘l-mürselîn keşşâfü‘l -müşkilâti‘d-dîniyye hallâlü‘l-mufassalâti‘l-yakîniyye misbâhu künûzi‘l-hakâyık miftâhu rumûzi‘d-dakâyık el-muhtas bi-mezîd-i inâyeti‘l-meliki‘l-mu‘ayyen sâbıkan Anadolu Kazaskeri olup ber-vech-i arpalık Rodoscuk kazasına mutasarrıf oolan Mevlana Mustafa -edâmallahu teâla fezâilihi- tevkî‘-i refî‘-i hümâyûn vâsıl olunca malum ola ki; Hasan nâm kimesne gelip kasaba-i Rodoscuk’ta vâki‘ yasak kolları ebnâ-i sipahiyândan olup Südde-i saadetten mülâzım olan Muhammed nâm kulum -zîde kadruhu-dan kendine ferâgat ettirip tasarruf için emr-i şerîfim verilmişken taraf-ı âhardan dahl olduğun bildirip min ba‘d dahl ettirilmeyip kemâ-kân eline verilen ruûs-i hümâyûn mûcibince zabt ettirilmek bâbında emr-i şerîfim verilmek rica eylemeğın merkûm Muhammed Reis’e verip ferâgat eylemiş ise vech-i meşrûh üzere zabt ettirilmek emr edip

buyurdum ki hükm-i şerîfimle mezbûr Hasan vardıkta bu bâbda sâdır olan ferman-ı celîli'l-kadrim mûcibince amel edip dahi zikr olunan yasak kolluğu mülâzım olan Muhammed nâm kulum -zîde kadruhu- ferâgatta kemâ-kân zabt ve tasarruf ettirip ...? tasarrufuna taraf-ı âhardan bir ferdi dahl ve taarruz ettirmeyesiz şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîren fi'l-yevmi'r-râbi' aşer şehri Saferi'l-hayr li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

42b-4

Kasaba-i Rodoscuk'da livâ-i ...?mahallât-ı kefere-i ...?kasaba-i mezbûre ...?defter...?

Be-makâm-ı Kostantiniye el-Mahrûse.

Mahallât-ı livâ-i kasaba-i mezbûre ...? 180

İhrâc ...? Bâ-ferman-ı âlî ve tevâbi'

Kasaba-i mezbûr keferesinin avârizları edasına iktidarları olmadığı i'lâm olundukta sekiz haneleri ...?olunca defterden aşağı varılıp tashih oluna deyu ferman olunmağın mahallinde suret-i defter mevkûfândır ki nakl olundu.

Tahrîren fi şehri Zilhiceti's-şerife.

43b-1

Akzâ-i kudâti'l-müslimîn evlâ vülâti'l-muvahhidîn ma'denü'l-fazl ve'l-yakîn vâris-i ulûmü'l-enbiyâi ve'l-mürselîn hüccetü'l-hakkı ale'l-halkı ecma'în el-muhtas bi-mezîd-i inâyeti'l-meliki'l-mu'ayyen Rodoscuk kadıları fezâilihi tevkî'-i refî'-i hümâyûn vâsıl olunca malum ola ki; ...? el-Melikü'l-Gaffâr ol biha rAhmedihi ...?derya yüzüne çıkacak donanma-i hümâyûnum gemilerine erişilmek üzere hâssa bostancılarım başı olan efharu'l-emâcid ve'l-a'yan (...) -edâmallahu mecduhu-marifetiyle müceddeden enbâ-yı fermanım olan kıt'a kadranmalar? için kaza-i mezbûra tabi olan Marangozlardan nefer Marangoz ve Yorgancılardan nefer Yorgo ve Elhakimirlerden nefer tahkîhi âlât ve esbâbı ile ihrâc edip Dersaadetlerime getirip tersane-i âmireme teslim eylemek için Yusuf Çavuş nâm kulum mübâşir tayin ve

irsâl olunmuştur imdi buyurdum ki; hükm-i şerîfimle mezbûr kulum -zîde kadruhu- vardıkta bir ay bir saat te'hir ve terâhî eylemeyip vech-i meşrûh üzere olan kadranmalar?için mezbûrda sâkin olan Marangoz ve Burgucu ve Elhakimirlenden Palzok?kayd olunan mikdarı Marangoz ve Yorgoci ve? mezbûr kulum mübâşeretli cümle âlât ve esbâbı ile ihrâc ve yine mezbûr kulum ile me'an Dersaadetim'e ber-vech-i isti'câl irsâl tersane-i âmireme îsâl ve teslim ettiğimde gereği gibi ikdâm ve ihtimâm edip kavga ve te'hirden ve ihmal ve müsâheleden ve bu bahane ile habs ve ahz-ı maldan ve reâyâ ve ve berâyâyâ te'addî ve tecâvûzden be-gâyet ifrâz eyleyesiz ve bi'l-cümle zikr olunan mikdarı ...lerin müceddeden bina olunup inşaallhu teâla donanma-i hümâyûnum gemileri çıkacak zamanı deniz ...?ise umûr-i mühimmenin ehemmindendir ona göre bizzat mukayyed edip zikr olunan mikdarı Marangoz ve Burgucu ve Tahsicileri? ihrâc ve irsâl eyleyesiz ki tersane-i âmiremde işlemeyip ücretlerin için itmâm-ı hizmet eyleyip 'adem-i tekayyüd sebebi ile gemilerin binası te'hir olmak lüzum gelmeye ...?veya arz-ı cevaba sâlik olmakla emr-i âhar irsâline muhtac eylemeyip vech-i meşrûh üzere olan emrimi yerine getiresiz husus-i mezbûr için mani olup veya inad eder kimesne varsa yazıp arz eyleyesiz muhtac-ı arz olmaları şer'le mahkeme-i tedib eyleyesiz, şöyle ki; bazı kimesneler karyemiz muaf ve müsellemdir deyu emr-i şerîfimde tayin olunan Marangoz ve Burgucu ve Tahsici? ihrâc ve irsâlde inad ederler ise bunların Dersaadetim'e işledikleri günlerin ücretleri verilip bundan kimesne muaf olmaz yoksa vechen mine'l-vücûh kimesne muhalefet ettirmeyesiz şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılarsız.

Tahrîren fi'l-yevmi's-Sâmin 'aşer şehri Zilhiceti'ş-şerîfe min şuhûr sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Medine reâyâsından Sefer Bey yediyle gelen hükümdür.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-Mahrûse.

43b-2

Akzâ-i kudâti'l-müslimîn evlâ vülâti'l-muvahhidîn ma'denü'l-fazl ve'l-yakîn vâris-i ulûmü'l-enbiyâi ve'l-mürselîn hüccetü'l-hakkı ale'l-halkı ecma'în el-muhtas bi-

mezîd-i inâyeti'l-meliki'l-mu'ayyen Mevlana el-Hâkimûn el-Âdilûn bi-Kazai İstanbul ve Galata ve Üsküdar ve Hasköy kadıları -zîdet fazluhum- ve mefâhiru'l-kudât ve'l-hükkâm ma'denü'l-fezâil ve'l-keâm vilâyet-i Rumeli'nde ve Anadolu'da ve bi'l-cümle Medine-i Münevverenin perakende reâyâsı zimmîler sâkin olan yerlerin kadıları -zîde fazluhum- tevkî'-i refî'-i hümâyûn vâsıl olunca malum ola ki zikr olunan reâyânın bin otuz dört senesinin ...? reâyâsı keferesi cizyesi cem'î silahdarlar zümresinden on sekizinci bölümde yevmî kırk üç akçe ulûfe mutasarrıf olan kıdvetü'l-emâsil ve'l-akrân Ali Mehmed nâm kuluma tevcîh olunup zabt ve tasarrufu için Dersaadetim'e maliye tarafından berât-ı hümâyûnum verilmişken İbrahim nâm çavuş zikr olunan zimmîlerin sene-i mezbûrede üzerlerine edası lazım olup cizyelerin cem'î bana verilmiştir deyu bilâ-berât varıp reâyânın cizyelerin alıp ellerine mühürlü temessük vermiştir deyu i'lâm olunmağın imdi zikr olunan zimmîlerin sene-i mezbûrede üzerlerine edası vâsıl olan cizyeleri cem'î mezbûr Ali nâm kuluma teveccüh olunup cem'î için Dersaadetim'e maliye tarafından berât-ı hümâyûnum verilip ...?üzerine olunmağın mezbûr İbrahim Çavuş'a min ba'd dahl ve taarruz ettirilmeyip mezbûr Ali nâm kuluma Dersaadetim'e maliye tarafımdan verilen berât-ı hümâyûn mücibince cem'î ve tahsil ettirilip ve mezkûr İbrahim Çavuş'un reyadan bilâ-berât aldığı akçeleri ashabına red ettirip kendi bî-temessükâtı ile Dersaadetim'e irsâl eylemek emr edip buyurdum ki; vardıkta bir an ve bir saat te'hir ve terâhî eylemeyip vech-i meşrûh üzere Dersaadetim'e verilen berât-ı hümâyûnum mücibince sene-i mezbûre için zikr olunan zimmîlerin cizyelere mezbûr Ali nâm kuluma cem' ve tahsîl ettir deyu mezbûr İbrahim Çavuş'a ve âhardan bir ferde dahl ve taarruz ettirmeyesiz ve mezbûr İbrahim Çavuş'un berâtı yok iken zikr olunan zimmîlerden tarih-i mezbûr için ne miktar akçe alıp reâyânın eline mühürlü temessük vermiş ki ber-müceb-i temessük aldıkları akçeleri ashabına reddettiresin ve mezbûr İbrahim Çavuş merkûm çavuşa koşup Dersaadetim'e irsâl ve îsâl eyleyip min ba'd verdiği mühürlü tezkerelerine amel eyleye ki emr-i şerîfime muhalif kimesne iş ettirmeyesin şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılınız.

Tahrîren fi'l-yevmi's-sânî şehri Saferi'l-hayr li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-Mahrûse.

44a-1

Akzâ kudâti'l-müslimîn efâhimü vülâti'l-muvahhidîn ma'denü'l-fazl ve'l-yakîn vâris-i ulûmü'l-enbiyâi ve'l-mürselîn hüccetü'l-hakkı ale'l-halkı ecma'în el-muhtas bi-mezîd-i inâyeti'l-meliki'l-mu'ayyen İstanbul ve Galata ve Haslar kadıları -zîde fezâilihüm- ve mefâhiru'l-kudât ve'l-hükkâm ma'denü'l-fezâil ve'l-keâm Medine-i Münevvere evkâfının zimmî reâyâsı perakendesî olan yerlerin kadıları -zîde fazluhum- tevkî'-i refî'-i hümâyûn vâsıl olunca malum ola ki bundan akdem zikr olunan reâyânın cizye ve ispençe ve beytü'l-mal ve resm ve arûsâne ve cürm-i cinayet ve sâir hukuk ve rusûmu cânibi mîriden ber-vech-i maktû' bir tahvîli on yük yirmi bin akçe Acemzâde Ali'nin uhdesinde iken dört yük seksen bin akçeye ziyade ile Dergâh-ı mu'allâm çavuşlarından İbrahim Çavuş kabul edip verilmişken ...? alırım deyu mezbûr Ali ziyade-i mezbûre ile kabul ba'dehu mezbûr İbrahim Çavuş bir yük dahi ziyade edip mezbûr Ali fâriğ olmakla bin otuz üç Zilhicce'sinin evâsıtında tahvîl tamamına on altı yük akçeye merkûm İbrahim Çavuş'a tevcîh ve der-uhde olunduğu sicil olunup huccet-i şer'iyye verilmiştir mûcibince mukâta'a-i mezbûre vech-i meşrûh üzere müşârun-ileyh İbrahim Çavuş -zîde mecduhu-ya zabt ve tasarruf ettirmek emr edip buyurdum ki hükm-i şerîfimle, vardıkta bu bâbda sâdır olan ferman-ı celîli'l-kadrim mûcibince amel edip dahi te'hir ve terâhî eylemeyip vech-i meşrûh üzere eylediği ziyade ile ki tahvîli on altı yük akçe olur ber-mûceb-i huccet-i şer'iyye tarih-i merkûmdan mezbûr İbrahim Çavuş zabt ve tasarruf ettiresiz ve bi'l-cümle mezbûr Çavuş'um ziyade-i mezbûr ile mukâta'a-i mezkûreyi kabul edip cânib-i mîriye sa'y ve nef'i zuhûr edip zabt ve tasarrufu için maliye tarafından emr-i şerîfim verilip mûcibince zabt ve tasarruf edip hizmet-i lazimesi edâ ederken mukaddemâ Emin olan Ali ta'cîz ve tazyîk için kah mukâta'a-i mezbûreyi mülâzemetten aldım kah ziyadesiyle yine kabul ederim demesiyle mukâta'a-i mezbûre zabtına ...? ve iltizâmına ...?şedîd ettirmeyesin ve seni mezbûr İbrahim Çavuş'um sen berâtn ihrâc eylesin el-hâsıl-ı kelâm hilâf-ı şer' ve kanun ve mugâyir-i emr-i hümâyûn kimesneye iş ettirmeyesiz şöyle ki merkûm İbrahim Çavuş'un tahvîli tarihine ayid ve râci' mahsûlden mukaddemâ emini olanların adamları nesne almışlar ise ba'de's-subût mîri için mezbûr İbrahim Çavuş ahz u kabz ettirip dâhil-i hazine ettiresiz ve mezbûr bir tarikle emr-i şerîf ibrâz edip ihtilal

vermek ister ise te'hire koyup merkûm İbrahim Çavuş -zîde kaduruhu-ya zabt ve tasarruf ettirip emr-i âhar irsâline muhtac eyleyesiz şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîren fi'l-yevmi't-tâsi' şehri Muharremi'l-harâm li-sene erba'a ve selâsin ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-Mahrûse.

44a-2

Vech-i tezkere budur ki; Medine-i münevvere evkâfının perakende keferesinin otuz dört senesinin cizye ve ispençe ve beytü'l-mal ve cürm-i cinayet ve resm ve arûsâne hukuk-ı rusûmu cânib-i vakf-i şerîf hâsıl-ı kayd olunmağın emr-i padişahî ile sene-i mezkûrenin cem'i bana ferman olmağın bin otuz dört senesinin vâki' olan evkâf-ı mezbûrun reâyâsına cürm-i cinayet ve sâir hukuk rusûmu ahz u kabz etmek için cânibimizden mezbûr karındaşımız Ali Çelebi'yi vekil nasb edip cüz ve küllî her ne zuhûr ederse mezbûr Ali Çelebi ahz u kabz edip cânib-i vakf-i şerîfe edâ eyleye kimesne mani olmamak için işbu temessük verildi.

Tahrîren fi evâsıtı şehri Muharremi'l-harâm sene 1034.

Hasan Ağa tarafından.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-Mahrûse.

44a-3

Hasan Ağa tarafından,

A'lemü'l-ulemâi'l-mütebahhirîn efzalü'l-füzelâi'l-müteverri'in yenbû'u'l-fazl ve'l-yakîn vârisü ulûmi'l-enbiyâi ve'l-mürselîn hüccetü'l-hak ale'l-halkı ecma'in el-muhtas bi-mezîdi inâyeti'l-meliki'l-mu'ayyen sâbıkan Anadolu kazaskerim olup ber-vech-i arpalık Rodoscuk kazasına mutasarrıf olan Mevlana Muhammed -edâmallahu fezâilîhi- tevkî'-i refi'-i hümâyûn vâsıl olunca malum ola ki bundan akdem kasaba-i Rodoscuk vâki' Yasak? Kolluğu ebnâ-i sipahiyândan kıdvetü'l-emâsil ve'l-akrân Mehmed nâm kulum-zîde kadruhu- sebk eden mülâzemeti muamelesinden ruûs-i hümâyûn ile tasarruf için divan-ı adalet unvanım tarafından edasına hükm-i

hümâyûnum verilip varıp zabt eylemek istediğinde diğler Muhammed nâm kimesne mülâzım değıl iken gelip hizmet-i merkûme bana dahi verilmiştir deyu zabtına mani olduğı i'lâm olunmağın geri kemâ-kân buna zabt ettirmek emrim olmuştur buyurdum ki; hükm-i şerîfim ile vardıkta bu bâbda sâdır olan ferman-ı saddetim üzere amel edip dahi kasaba-i Rodoscuk'un ...?kolluğunu mezbûr kuluma mukaddemâ mülâzemeti mukâbelesinde tevcih olunduğı üzere kemâ-kân zabt ve tasarruf ettirip diğler Muhammed'i ve âharı bî-kabz dahl ve taarruz ettirmeyesiz şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîren fi'l-yevmi'l-hâmis Muharremi'l-harâm sene erba'a ve selâsin ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-Mahrûse.

44b-1

A'lemü'l-ulemâi'l-mütebahhirîn efzalü'l-füzelâi'l-müteverri'in yenbû'u'l-fazl ve'l-yakîn keşşâfî'l-müşkilâti'd-dîniyye hulûli'l-mufassalâti'l-yakîniyye misbâhu künûzi'l-hakâyık misbâhu rumûzi'd-dakâyık el-muhtas bi-mezîd-i inâyeti'l-meliki'l-mu'ayyen sâbıkan Anadolu Kazaskeri olup ber-vech-i arpalık Rodoscuk kazasına mutasarrıf olan Mevlana Mustafa -edâmallahu teâla fezâili- ve mefâhiru'l-kudât ve'l-ekârim ma'deni'l-fazl ve'l-kelem Hayrabolu ve Çirmen ve İnecek ve cısri Mustafa Paşa ...? ve Ergene köprüsü ve tevâbi'iyerlerin kadıları -zîde fazluhum- tevkî-i refî-i hümâyûn vâsil olunca malum ola ki bundan akdem zikr olunan kadılıklarda ve tevâbi'inde vâki' beytü'l-mal âmme ve hâssa mukâta'asına bin otuz bir Muharremi guresinde tahvîl tamamına değın yedi yük elli akçeye ber-vech-i iltizâm emini olan Seyyid Hüseyin mukâta'a-i mezbûre mahsülünden mütekâ'idîn ...? mevâcib-i kadîm için altmış üç bin dokuz yüz on altı akçe ve Âsitane-i saadetime irsâl eylediğı yüz seksen bin akçe ve yine bir def' dahi hazine-i âmireme otuz beş bin akçeyi teslim eylediğinden mâadâ zimmetinde yüz kırk beş bin akçe bâ'ki kaldığından gayrı kendinden mukaddem emin olan Solakzâde İsmail'in zabt eylediğı bin otuz senesi dahi muhasebesi Âsitane-i saadetimde görülmek saadetimde mahfûz olan mukâta'ât defterlerinden mukaddem olmakla üç senesinin dahi muhasebesi Âsitane-i saadetimde görülmek lüzum olmağın meblağ-i mezbûr ile emin-i mezkûr Südde-i saadetime getirmek için defeâtiyle emri şerîfim irsâl olunmuşken bir akçe

göndermediği ecilden halen Âsitane-i saadetimde olup kullarım mevâciblerin için gelen hazine lazım ve mühim olmağın silahtarlardan kıdvetü'l-emâsil ve'l-akrân Hasan -zîde kadruhu- nâm kulum -zîde kadruhu-ya mühürlü ve nişanlı der-zimmet tezkeresi verilip ol cânibe irsâl olunmuştur imdi buyurdum ki; hükm-i şerîfimle mezkûr kulum -zîde kadruh-a vardıkta bu bâbda sâdır olan emrim üzere amel edip dahi bir an ve bir saat te'hir ve terâhî eylemeyip merkûm Hasan'ı her kande ise buldurmasına lüzum olunan buldurdu götürdü yerine bir ...?aleyh adamını nasb ve tayin ettirdikten sonra irsâl olunan mühürlü ve nişanlı der-zimmet tezkeresinde ba'de's-sarf iltizâmı mûcibince zimmetine zuhûr eyleyen meblağ-i mezbûr ve bâlâda kayd olduğu üzere mezbûr Solak İsmail iltizâmında kabul eylediği senesinin muhasebesi ile mezbûr kulumla Dersaadetim'e ber-vech-i isti'mâl irsâl ve teslim ettiresiz ve senin mezbûr kulum sen emin-i mezbûru zimmetinde tezkeresinde kayd olduğu üzere zimmetinde zuhûr eden meblağ-i mezbûr ile ve muhasebe temessükâtıyla elbette ve elbette me'an Südde-i saadetlerime irsâl ve itmâm-ı hizmetinde bezl-i makdûr eyleyesin 'avk ve te'hirden ve ihmal ve müsâheleden hilâf-ı şer ve kanun ve mugâyir-i emr-i hümâyûn vaz' olmaktan iktidar eyleyesiz şöyle ki emin-i mezbûru temessükât ile muaccelen götürmeyesiz dirlığın? kat' olunmakla konulmayıp 'itâb-ı azim muâteb olmak mukadder dirilmiş olasın ve sefir? ki kadılsız bu husus-i mezbûr için emr-i âhar irsâline muhtac eylemeyip vech-i meşrûh üzere olan emrimi yerine getiresiz şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîren fi'l-yevmi'l-ısrîn şehri Muharremi'l-harâm min şuhûr sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Handan Bey'in emridir.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-Mahrûse.

44b-2

Akzâ-i kudâti'l-müslimîn evlâ vülâti'l-muvahhidîn ma'denü'l-fazl ve'l-yakîn vâris-i ulûmü'l-enbiyâi ve'l-mürselîn hüccetü'l-hakkı ale'l-halkı ecma'în el-muhtas bi-mezîd-i inâyeti'l-meliki'l-mu'ayyen Filipe ve Sofya kadıları -zîde fezâiliha- tevkî-i

refî'-i hümâyûn vâsıl olunca malum ola ki zıkr olunan kadılarda ve tevâbi'inde sâkin olan Anadolu perakende keferesinin bin otuz beş tarihine mahsûb olmak üzere üzerlerine edaya lazım gelen cizyeleri zamanı hulûl eyledikte cem' ve tahsîl olunmak lazım olmağın ebnâ-i sipahiyândan iki yüz sekizinci bölükte yevmi on yedi akçeye mutasarrıf olan kıdvetü'l-emâsil ve'l-akrân Handan Bey nâm kulum ...?tayin olunup eline nişanlı ve mühürlü suret-i defter verilip irsâl olunmuştur imdi buyurdum ki hükm-i şerifim ile mezbûr kulum -zîde kadruhu- bu bâbda sâdır olan ferman-ı celîli'l-kadrim üzere amel edip dahi zıkr olunan kadılıklarda ve tevâbi'inde sâkin olan Anadolu perakende Ermeni taifesinin tarih-i mezkûra mahsûb olmak üzere üzerlerine edaya lazım gelen cizyelere bu bâbda verilen nişanlı ve mühürlü suret-i defter mücebince ikişer yüz otuzar akçe hesabı üzere cem' ve tahsîl ve kabz ve defter ettirip bir ferde inad ve muhalefet ettirmeyesiz ve mîri için altın ve gurus ve sahihu'l-ayar osmanî gününde on dokuz bin altı yüz yirmi akçe eder teslim-i hazine eylemiştir amma Hüseyin tahsilden âmme ihtimâm ettirip hilâf-ı emr-i şerîf reâyâyâ tasaddi ve tecâvüzden ve fermanımdan ziyade akçe aldılmaktan diğere defter ve ...?hanede isabet edip ber vech-i sadakat edâ-yı hizmet ettiresin şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılınız.

Tahrîren fi'l-yevmi'l-âşir şehri Recebi'l-mürecceb min şuhûr sene erba'a ve selâsin ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-Mahrûse.

45a-1

Suret-i emr-i şerîf, Medine-i Münevvere

Mefâhiru'l-kudât ve'l-hükkâm ma'denü'l-fezâil ve'l-keâm Anadolu'da medine reâyâsı olan yerlerde vâki' olan kadılar -zîde fazluhum- tevkî'-i hümâyûn vâsıl olunca malum ola ki kıdvetü'l-emâsil ve'l-akrân Ali -zîde kadruhu- Südde-i saadetime gelip medinei münevvere perakendesi tevliyet bilfiil üzerinde iken İbrahim Çavuş nâm kimesne bir tarikle vaz'-ı yed eyleyip lakin geri ref' olunup bu ki mukarrer kılınıp maliye tarafından mufassal meşrûh emr-i şerîfim verilmiş iken mezbûr İbrahim Çavuş memnu olmayıp müdahaleden hâli olmadığı ecilden mezbûr

İbrahim Çavuş asla dahl ettirilmeyip ve verdiği temessükâtı amel olunmayıp ...?dahi muhkem tenbih ve tekid eylesesiz ki kat'an İbrahim Çavuş mühürlü temessük ibrâz eylemeyeler ve ettirmeyip şöyle ki mezbûr İbrahim Çavuş kanaat eylemeyip bir tarikle temessük ibrâz ettirile elinden alıp Südde-i saadetimi irsâl eylesesin ve emanet-i mezbûreyi merkûma zabt ve tasarruf ettirilmek bâbında divan tezkeresi ve maliye tarafından o emr-i şerîfe verildiğini bildirip mûcibince amel olunmamak bâbında divan-ı adalet ünvanım tarafından dahi hükm-i hümâyûnun rica etmeğin buyurdum ki; vusûl buldukda bu bâbda mezkûrun elinde olan divan tezkeresi ve maliye tarafından verilen mufassal meşrûh ahkâm-i şerîfe mûcibince amel edip kat'an hilâfına cevâz göstermeyesin şöyle bilesin alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîren fi evâhiri şehri Zilhicce sene 1034.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-Mahrûse.

45a-2

Mektub-i Medine-i Münevvere

İzzetli karındaşım Bey hazretlerinin huzûr-ı şerîflerine fevka'l-hadd dualar olunduktan sonra benim karındaşım geçen sene bizim ile muaraza eden İbrahim Çavuş dedikleri hırsız bir tarîk ile emir almış istimâ' olundu imdi lütfedip siz dahi muâvenet edip mahkemede temessüklerin adamlarımız varınca mahkemede mühürlenip alıkoyasız ve reâyâyâ dahi bildiresiz vermesinler tekrar alınır ve ...?hususu göresiz ihmal etmeyesiz.

Medine-i Münevvere ...?

45a-3

Emin Hüseyin Çelebi'nin havâle emridir.

A'lemü'l-ulemâi'l-mütebahhirîn efzalü'l-füzelâi'l-müteverri'in yenbû'u'l-fazl ve'l-yakîn hallâlü'l-müşkilâti'd-dîniyye keşşâfü'l-mufassalâti'l-yakîniyye vâris-i ulûmu'l-enbiyâi ve'l-mürselîn el-muhtas bi-mezîd-i inâyeti'l-meliki'l-mu'ayyen sâbıkan Rumeli kazaskeri olup ber-vech-i arpalık Rodoscuk kazasına mutasarrıf olan

Mevlana Hüseyin -edâmallahu teâla fezâil-tevkî'-i refî'-i hümâyûn vâsıl olunca malum ola ki Rodoscuk ve Hayrabolu ve tevâbi'inde vâki' beytü'l-mal-i âmme ve hâssa mukâta'asına bin otuz Muharremi'l-harâmı guresinden ber-vech-i ...?emini olan Seyyid Hüseyin Bey zaman-ı emanetten dört yüz seksen sekiz yüz otuz iki akçe ve kendiden mukaddem mukâta'a-i mezbûre emini Solak İsmail zamanından kabul eylediği iki yüz kırk üç bin dokuz yüz on altı akçeki bu cümle üç senede yedi yüz otuz bir bin yedi yüz kırk sekiz akçe olur ilâ hâza'l-ân zimmetinde olup muhasebesini vermeyip bâ'ki idiği hazine-i âmiremde mahfûz olan mukâta'a defterlerinde mestûr ve mukayyed olmakla der-zimmet tezkeresi yazılıp emîrû'l-ümerâi'l-kirâm sâbıkan Rumeli beylerbeyisi olup hazine-i âmireme Başdefterdarım olan kaimmakamı olan Muhammed Paşa damadı ...?nişanıyla nişanlanıp ve mühürleyip meblağ-i mezbûr ile ve muhasebe ve temessükât ile Südde-i saadetime getirmek için sipahi oğlanlarından bâ'ki kollarından olan kıdvetü'l-emâsil ve'l-akrân Mehmed -zîde kadruhu- tayin ve irsâl olunmuştur buyurdum ki hükm-i şerîfim ile mezbûr kulum -zîde kadruhu- vardıkta bu bâbda sâdır olan emrim üzere amel edip dahi bir an ve bir saat te'hir ve terâhî eylemeyip mezbûr Seyyid Hüseyin'i her kangıda ise buldurması lazım olanlara alâ eyyi vechi kân buldurtup götürüp zikr olunan nişanlı ve mühürlü der-zimmet-i tezkeresinde mestûr ve mukayyed olup zimmetine lazım olan meblağ-i mezbûr ile muhasebe ve temessükâtı ile kendini mezbûr kuluma koşup yanına yarar ve müfid adamlar tayin edip Südde-i saadetime irsâl ve îsâl eylesin ki muhasebesi görülüp ve mâ lem yecibü's-şer' ve'l-kanun ve kıstı'l-yevm taleb ve tahsil olunup ne malıma gadr ve zarar ve ne kimesneye te'addî ola ve şöyle?mezbûr kulum sen memur olduğun üzere merkûm Seyyid Hüseyin'i alâ eyyi vechi kân meblağ-i mezbûr ile ve muhasebe ve temessükâtıyla bervechi isti'mâl Dersaadete getirip itmâm-ı hizmet eylesin şöyle ki ihmal ve müsâhele edip veya tama-i hâm? ile nev'an müsâmeha eylesin kat'an bu bâbda ayan beyân eyleyecek gadr ve cevabın makbul-i terkîm olmayıp hakkından gelinir bilmiş olasın sonradan bilimedim ve işitmedim demeyip gafletten bigâne ızrâr edip vech-i meşrûh üzere olan emrimi yerine getiresiz hilâf-ı şer ve kanun ve mugâyir-i emr-i hümâyûn kimesne iş ettirmeyesin husus-i mezbûrda medhali olmayanları dahl ettirmeyesiz ve bi'l-cümle mezbûr Seyyid Hüseyini bu defa akçesiyle ve muhasebe ve temessükâtı

ile Südde-i saadetlerime irsâl edip emr-i âhar irsâline muhtac eylemeyesin şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîren fi'l-yevmi'l-'âşir şehr-i Muharremi'l-harâm sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-Mahrûse.

45b-1

Kitab nakli ve müceb-i tastîr-i hattat hükmü oldur ki,

Mahmiye-i Edirne sükkânından Mehmed Bey b. Mahmud Çavuş tarafından âti'z-zikr vechi üzere dava ve ikamete şuhûda ve li-ecli'l-inhâ ...?kitab hükmü ...?vekil olup nehc-i şer'î üzere vekaleti sabite olan Mustafa b. Mahmud'dan câi'l-beyân tarîki üzere dava-yı sahih-i şer'î ile mesbûk istişhâd-ı şer'î sudûrundan sonra udûl-i müslimînden olup mahmiye-i merkûmede Muradiye Mahallesi sükkânından olan Mustafa Abdurrahman b. Abdullah ve Ahmed Çelebi b. Muhammed b. Ramazan nâm kimesneler nakl ve tahvîl mahall-i cerh ve ta'dilde edâ-i şehadet-i şer'iyeye edip vilayet-i Rumeli'nde medine-i Gelibolu ahalisinden olup halen medine-i Rodoscuk'ta mütevattın olmakla müvekkil-i mezbûr bulup meblağ-i âti'z-zikri talep ve dava ettikte bi'l-küllîye inkar eden Kara Hızır b. Maden nâm kimesne tarih-i kitabtan üç sene mukaddem mahmiye-i merkûmede bizim huzurumuzda müvekkil-i mezbûr Muhammed Bey'den mülkü olan üç re's Mariye câriyesinin her birini onar bin akçeye iştirâ ve kabz eyledi halen müvekkil-i mezbûr için zikr olunan üç câriyenin hesab-ı merkûm üzere semeni olan otuz bin akçeyi merkûmu Kara Hızır'dan hakk-ı talep ve ahz vardır bu minval üzere şahidleriz şehadet dahi ederiz dediklerinde ba'de't-ta'dîl ve't-tezkiye şehadetleri makbul olunca hakikat-i hal ve hülâsa-i makâl gıbbe't-taleb ve's-suâl alâmeti'l-ulemâi'l-muhakkikîn fehâmetü'l-füzelâi'l-mürakkıkîn kaşif üstad ve'l-hakaik ...? sâib vâkîf ...?dekâyık ...?es-Sâkîb halen medine-i mezbûre Rodoscuk kazasına bervechi arpalık mutasarrîf olan Efendi hazretlerinin taraf-ı âlîlerinden nâib-i şer'-i şerîf olan Efendinin meclis-i şerîflerine ...?olundu lede'l-vusûl eltâf-ı 'amîme ve i'tâf-ı cesîme ...? mütevekkî'?...?amel buyurulup telakkî bi'l-kabul ve amelen bi'l-medlûl buyurulmakla 'indellahi'l-Meliki'l-Gafûr metâb ve me'cûr olalar.

Tahrîren fi'l-yevmi'l-'ısrîn min Zilhicceti'sh-şerîfe li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Mustafa Halife b. İbrahim el-İmam, Hüseyin Çelebi b. İdris el-Müezzin, Arslan Ali b. El-Hâc Memi, Hüseyin b. Hasan, ...?el-Kâtib ile'l-meclisi'l-müstetab Abdünnebi b. Turgut el-Mütevelli halen ...?el-Mahruse bi-Edirne 'ufiye anhüma.

Hasan b. Abdullah el-emru zekera ...? alâ mâ setara el-fakir ...? el-mütevelli bi-medineti Rodoscuk ...?el-Kassâmü'l-Hasköy bi'l-kazai'l-mezbûre

45b-2

Medine-i Rodoscuk'ta İskender Çavuş Mahallesinden olup vefat eden Kurucu el-Hâc Yusuf Bey b. Abdullah nâm müteveffânın muhallelâtı Tahrîri ...?sulbiyyân-ı kebîrân oğulları Ramazan Çelebi ve ömer Çelebi nâm kimesneler ve sulbiyyetan-ı kebîretân kızları Ayşe ve Mehanî nâm hatunlar meclis-i şer'î şerîfte lazımu't-tevkîrde diğer sulbiye kebire kızı olup menzil-i âti'l-beyâna vazı'u'l-yed olduğu şer'an sabite olan Kerime nâm hatun müvachesinde taktir-i dava edip babamız müteveffâ-yı mezbûrü'l-Hâc Yusuf Bey'in mahruse-i İstanbul'da Kürekçi Yani Mahallesinden vâki' bir tarafı Takyeci Muhammed mülkü ve bir tarafı Mustafa Bey mülkü ve bir tarafı Ketenci Mahmud vakfı ve bir tarafı Saraylı (...) nâm hatun mülkü ile mahdûd dâhiliyesi dört bâb fevkânî ve bir bâb büyük tahtani evler ve kiler ve hariciyesi bir bâb fevkânî oda altında ahır ve havlıyı müştemil menzili mezbûre kerime hatun tasarruf edip kismete idhâle mani olmak bâ'is nedir suâl olunmak taleb ederiz dediklerinde gıbbe's-suâl mezbûre kerime hatun cevabında babam müteveffâ-yı mezbûr vefat etmezden on beş yıl mukaddem mahdûd mezbûr menzili badettahliye bana hibe-i sahiha-i şer'iyye-i tâmmе ile hibe ve temlîk ve teslim edip ben dahi meclis-i hibede kabz ve kabul ve tesellüm ve temellük eyleyip on beş yıldan mütecevizdir ki taht-ı tasarrufumdadır deyince mezbûrlar hibe-i merkûmu münkir olduklarında udûl-i müslimîn ve sikât-ı muvahhidinden Bayezid Çeribaşı b. Ali ve Hasan Beşe b. Abdullah er-Râcil nâm kimesneler li-ecli'sh-şehâde meclis-i şer'a mahruse-i İstanbul'da mahdûd mezbûr menzili ba'de't-tahliye kızı mezbûre Kerime Hatun'a hibe-i sahiha-i şer'iyye-i tâmmе ile hibe ve temlîk ve teslim edip ol dahi

meclis-i hibede kabz ve tesellüm ve temellük etti ...?taht-ı tasarrufundadır biz bu hususa şahidleriz şhadet dahi ederiz deyu edâ-i şhadet-i şer'iyeye eylediklerinde ba'de't-ta'dîl ve't-tezkiye şhadetleri hayyiz-i kabulde vâkı'a olduktan sonra hâzihi'l-vesika ber-sebîl-i temessük ketb olunup yed-i talibe def' olundu.

Tahrîren fi evâsıtı şehri Cemadiyelûlâ li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Şuhûdu'l-hâl:

Fahru'l-müderrişîn Mevlana Cafer Efendi b. Abdullah, Mevlana Mahmud Efendi b. Hızır el-Müderriş, Mevlana yahya Çelebi b. eş-Şeyh ali, es-Seyyid Murad Çelebi b. es-Seyyid Mahmud, el-Hâc Emrullah b. El-Hâc Mahmud, el-Hâc Hüseyin Bey el-Habbâz, el-Hâc Yusuf el-Haffâf, Hasan Bey er-Râcil.

46a-1

...?

Zeyd-i hatîb mutasarrıf olduğu tarlasından hamil olan hububattan lazım olan öşrünü sahib-i arz olan Amr Subaşıya verirken eimme-i hutebâdan tekalif-i örfiyye alınmaz iken Amr mezbûr Zeyd'den sâlâriyye nâmına kendi için bi-gayr-i hakkın bir mikdar hubub dahi almağa kadir olur mu beyân buyrula.

el-Cevab: Allahu a'lem olmaz. Ketebe Esad el-Fakir 'ufiye anhu.

46a-2

A'lemü'l-ulemâi'l-mütebahhirîn efzalü'l-füzelâi'l-müteverri'in yenbû'u'l-fazl ve'l-yakîn keşşâfü'l -müşkilâti'd-dîniyye hallâlü'l-mufassalâti'l-yakîniyye miftâhu künûzi'l-hakâyık misbâhu rumûzi'd-dakâyık el-mahfûf bi-sunûfi 'avâtıfi'l-meliki'l-a'lâ sâbıkan Anadolu Kazaskeri halen ber-vech-i arpalık Rodoscuk kazasına mutasarrıf olan Muhammed Şerîf -edâmallahu teâla fezâilehu- tevkî'-i refî'-i hümâyûn vâsıl olunca malum ola ki; kaza-i mezbûra tabi Büyükbeykarlı?nam karyede vâki' cami-i şerîfin bilfiil berât-ı şerîfimle hatîbi olan ...?Mevlana Mesih Südde-i saadetime gelip şöyle arz-ı hal eyledi ki karye-i mezbûrede tasarrufunda olan yerlerin hâsıl olan öşr-i şer'isini sahib-i arz olanlara verip edâ edip ve eimme ve

hutebâ tekalif-i örfiyye ve şâkkadan mağfûrlarken karye-i mezbûre zabıtları bundan sâlâriyye nâmına kendi nefisleri için öşürden mâadâ tereke taleb edip te'addî eylemekle Şeyh Arslan'dan istifâ? olundukta sâlâriyye nâmına tereke almağa kadir olmazlar deyu mikdar-ı şerîfesi olduğunu bildirip mûcibince amel olunup fetevâ-yı şerîfeye muhalif rencide olunmamak bâbında hükm-i hümâyûnum taleb etmeğin buyurdum ki; hükm-i şerîfimle vardıkta husus-i mezbûru hasman müvâcehesinde tamam-i hak ve adl üzere teftiş ve tefahhüs ve fetevâ-yı şerîfesine nazar edip göresiz arz olunduğu üzere olup fetevâsı davasına mutabık ve Mevlana-yı mezbûr cami-i mezbûrda bilfiil imam iken karye-i mezbûra zabıt öşr-i şer'isine kanaat etmeyip sâlâriyye nâmına ziyade terekesin almak istediği vâki' ise?ol bâbda muktezâ-yı şer-i kavimle amel olunup şer-i şerîfe ve fetevâ-yı münîfe ve emr-i hümâyûnuma muhalif sâlâriyye nâmında nesne aldırılmayıp men ve def' eyleyesiz ve bi't-taleb eimme ve hutebâ tekalif-i örfiyye ve şâkkadan mağfûrdur madem ki hitabet hidmetinden oldukça ol vechile kimesneye dahl ve taarruz ettirmeyesin şöyle bilesiz ve ba'de'n-nazar bu hükm-i hümâyûnumu elinde ibkâ edip alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîren fi evâsıtı Zilkadeti'ş-şerîfe li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-Mahrûse.

46a-3

A'lemü'l-ulemâi'l-mütebahhirîn efzalü'l-füzelâi'l-müteverri'in yenbü'u'l-fazl ve'l-yakîn vâris-i ulûmü'l-enbiyâi ve'l-mürselîn hüccetü'l-hakkı ale'l-halkı ecma'in el-muhtas bi-mezîd-i inâyeti'l-meliki'l-mu'ayyen hallâlü'l-müşkilâti'd-dîniyye keşşâfû'l-mufassalâti'l-yakîniyye sâbıkan Anadolu kazaskeri olup bilfiil ber-vech-i arpalık Rodoscuk kazasına mutasarıf olan Mevlana (...) -edâmallahu teâla- ...? fezâili tevkî-i refî-i hümâyûn vâsıl olunca malum ola ki Rodoscuk ve cebel-i Tekfur ve tevâbi'i mukâta'âtına ber-vech-i iltizâm emin olan Seyyid Hüseyin tarafından Südde-i saadetime şöyle i'lâm olundu ki bundan akdem mukâta'ât-ı mezbûre kendine tevcîh olunduğu tarihte Halil nâm kimesneyi vekil tayin edip mukâta'a-i merkûme zabtı için irsâl olunmuşken ...? südde-i saadetime bir akçe göndermeyip kendi ekl ve bel' eyleyip zimmetinde külli mal-i mîri verilmiştir deyu i'lâm olunmağın vech-i meşrûh üzere tahsil olunmak emrim olmuştur buyurdum ki

hük-m-i şerîfimde kıdvetü'l-emâsil ve'l-akrân istihdâm kullarından Ahmed Mustafa solak -zîde kadruhu- vardıkta bu bâbda sâdır olan ferman-ı saadetim mûcibince amel edip dahi bir an ve bir saat te'hir ve terâhî eylemeyip emin-i mezbûrun vekili olan merkûm Halil her kanda ise buldurmasın lazım olmağın buldurtup götürdü dahi emrim üzere zaman-ı ...?bu ana gelince mukâta'ât-ı mezbûre malından cüzi ve külli her ne kabz eylemiş ise yerlerinde görüp ...?kıstü'l-yevm ve bi-hasbi'ş-şer' ve'l-kanun zimmetinden zuhûr eden malımı asla emân ve nihân vermeyip mezbûr kulum mübâşeretiyle bi't-tamam taleb ve tahsil ve ...?neferler defter edip defteri ile me'an ber-vech-i isti'mâl der saadetime irsâl ve ittisal ve hazine-i âmireme idhâl ve teslim ettirip malımdan mezkûrun zimmetinden bir akçe ve bir habbe bâ'ki kodurmayasız el-hâsıl husus-i mezbûr umûr-i mühimmedir sâire kıyas olunmayıp 'avk ve te'hirden ve ihmal ve müsâheleden be-gâyet hazr edip bu bâbda vech-i meşrûh üzere olan emrimi yerine getiresiz şöyle buyurdum ki alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîren fi'l-yevmi'l-hâmis 'aşer min şehri Zilkadeti'ş-şerîfe sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-Mahrûse.

46b-1

Nişân-ı şerîf-i âlîşân-i sâmi-i mekân sultan-ı tuğra-yı garrâ-yı cihân-sitân-i hakanî hükümü oldur ki; Rodoscuk iskelesi mahsülünden yevmî on akçe vazife ile mütekâ'id olan işbu dârende-i ferman-ı hümayûn meserret-makrûn hakanî kıdvetü'l-emâsil ve'l-akrân Sinan b. Mirza -zîde kadruhu- hakkında mezid-i inayet-i hüsrevanem zuhûra getirip mezbûr berât zâyî' edip Südde-i saadetime ...?berât-ı cedîd taleb etmeğın bin otuz üç Şaban'ın guresinden müceddeden bu berât-ı hümayûn-ı izzet-makrûnu verdim ve buyurdum ki mezbûr varıp tayin olununa yevmi on akçe vazifesine Rodoscuk iskelesi mahsülünden mâh be-mâh emini verip alıp mutasarrıf ola şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılalar.

Tahrîren fi'l-yevmi's-sânî 'aşer şehri Şevvali'l-mükerrerem sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-Mahrûse.

46b-2

Nişân-ı şerîf-i âlîşân-i sâmi-i mekân sultan-ı tuğra-yı garrâ-yı cihân-sitân-i hakanî hükmü oldur ki; ...?adet-i ağnâm mahsulünden yevmî yitmi iki akçe vazifeye mutasarrıf olup sulehâdan olan işbu dârende-i ferman-ı hümâyûn meserret-makrûn hakanî Mehmed -zîde salahahu- hakkında mezid inayet-i padişahanem zuhûra getirip mezbûrun vazifesi kendine vâsıl olmadığı sebebden Rodoscuk iskelesi mukâta'ası mahsulüne tebdîl olmak rica etmeğin bin otuz üç Şevvali'l-mükerreminin on beşinci gününde Rodoscuk iskelesi mukâta'ası mahsulüne tebdîl olmak fermanım olmağın bu berât-ı hümâyûn izzet-makrûnu verdim ve buyurdum ki mezbûr Muhammed varıp vech-i meşrûh üzere tayin olunan yevmi yirmi iki akçe vazifesi Rodoscuk iskelesi mukâta'ası mahsulünden memur olanlardan mâh be-mâh alıp mutasarrıf ola bu bâbda hiç ehad mani ve dâfi' olmaya şöyle bileler alâmet-i şerîfe i'timâd kılalar.

Tahrîren fi'l-yevmi'l-'ısrîn şehri Şevvali'l-mükerrem sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-Mahrûse.

46b-4

İncek nâibi için hükümdür.

A'lemü'l-ulemâi'l-mütebahhirîn efzalü'l-füzelâi'l-müteverri'in yenbû'u'l-fazl ve'l-yakîn keşşâfü'l-müşkilâti'd-dîniyye hallâlü'l-mufassalâti'l-yakîniyye miftâhu künûzi'l-hakâyık misbâhu rumûzi'd-dakâyık el-muhtas bi-mezîd-i inâyeti'l-meliki'l-hakâyık sâbikan Anadolu Kazaskeri olup halen ber-vech-i arpalık Rodoscuk kazasına mutasarrıf olan Mevlana Mustafa -edâmallahu teâla iclâlehu- ve kıdvetü'l-kudât ve'l-hükkâm ma'deni'l-fazl ve'l-kelam Mevlana İncek kadısı -zîde fazluhu- tevkî-i refî-i hümâyûn vâsıl olunca malum ola ki İncek kazası ahalişi Dersaadetim'e adam ve arz-ı hal gönderip İncek mahkemesine nâibü's-şer olan Muhammed karyelerimize devr nâmına çıkıp otuz pare karyemizden üç yüz keyl buğday aldığından mâadâ nice te'addîsi olduğu ecilden vech-i meşrûh üzere bizden aldığı ol mikdar buğdayı mîriye hibe eyledik tahsil ettirmek bâbında emr-i şerîf rica ederiz

deyu i‘lâm eylemeğin şerle görölmek emr edip buyurdum ki; hükm-i şerîfim ile istihdâm kullarından kıdvetü’l-emâsil ve’l-akrân Yusuf nâm kulum -zîde kadruhu- vardıkta husus-i mezbûra mukayyed olup dahi göresiz fi’l-vâki‘ nâib-i mezbûr reâyâyı mezkûrdan hilâf-ı şer ve’l-kanun devr nâmına ol mikdar buğday aldığı mukarrer ise ol takdirce reâyânın rızaları ile mîri için taleb ve tahsil ettirdi hilâf-ı şer ve kanun ve mugâyir-i emr-i hümâyûn te‘allül ve bahane ettirmeyesiz şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i‘timâd kılasız.

Tahrîren fi’l-yevmi’r-râbi‘ ve’l-ısrîn min şehri Zilhicce li-sene erba‘a ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-Mahrûse.

47a-1

[Sayfa kenarında;...? Mustafa el-Kadı be-Kostantiniye el-mahmiye ‘ufiye anhu]

Azmizâde Efendi’nin arpalık hükmüdür.

A‘lemü’l-ulemâi’l-mütebahhirîn efzalü’l-füzelâi’l-müteverri‘în yenbû‘u’l-fazl ve’l-yakîn keşşâfü’l-müşkilâti’d-dîniyye hallâlü’l-mufassalâti’l-yakîniyye miftâhu künûzi’l-hakâyık misbâhu rumûzi’d-dakâyık el-mahfûf bi-sunûfi ‘avâtıfi’l-meliki’l-a‘lâ sâbıkan Anadolu Kazaskeri olan Azmizâde Mevlana Mustafa -edâmallahu teâla fezâilhi- tevkî‘-i refi‘-i hümâyûnum vâsıl olunca malum ola ki; haliyen hakkında mezid-i inayet-i aliyye-i şahane ve mezid-i re’fet-i hilye-i padişahanem mezbûra götürüp işbu sene selâse ve selâsîn ve elf Zilkadesinin yirmi üçüncü gününde hatt-ı hümâyûn saadet-makrûnumla Rodoscuk kazasını ber-vech-i arpalık sana sadaka edip ilamı için tayin olunmuştur buyurdum ki; bir tevakkuf etmeyip kaza-i mezbûre tabi ber-vech-i arpalık mutasarrıf olup nâibin gönderiip ahalisine icrâ-yı ahkâm-ı şer‘iyye ettiresiz öyle bilesiz alâmet-i şerîfe i‘timâd kılasız.

Tahrîren fi evâhiri şehri Zilkadeti’ş-şerîfe min şuhûr sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-Mahrûse.

47a-2

Menzilci ziyade yem vermemek için hükümdür.

Mefâhîru'l-kudât ve'l-hükkâm me'âdinü'l-fezâil ve'l-keîâm Gümülcine ve Makri ve Karasu Yenicesi kadıları -zîde fazluhum- tevkî'-i refî'-i hümâyûn vâsıl olunca malum ola ki; senin Gümülcine kadısı Südde-i saadetime mektup gönderip kasaba-i Gümülcine'de menzilci olan Mehmed meclis-i şer'-i şerîfe varıp kasaba-i mezbûrenin menzili dört bargiri muayyen iken ahyanen....?varanlar on beş ve yirmi ve dahi ziyade atlı ile varıp mezbûrdan yirmi ve otuz yem isteyip ve cebren alıp külli gadr u hayf olmakla dört bargirden ziyade yem verilmeyip rencide olunamamak bâbında emr-i şerîfim verilemek ricasına arz eylediğin ecilde kadîmden olagelene muhalif ziyade ile rencide ettirilmemek emr edip buyurdum ki; vusûl buldukda bu bâbda sâdır olan emrim üzere amel edip dahi kadîmden olagelene muhalif vech-i meşrûh üzere rencide olunduğu vâki' ise men ve def' eylesiz men ile memnu olmayanları isim ve resimleri ile yazıp arz eylesin bu husus için tekrar emrim ...?eylesin şöyle bilesin alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîren fi evâsıtı şehri Zilkadeti'ş-şerîfe li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-Mahrûse.

47a-3

Ali Bey'in Neccârlar üzerine nazır olduğu mimarbaşı tezkeresidir.

Vech-i Tahrîr-i hurûf budur ki; haliyen Rodoscuk'ta vâki' Neccâr taifesi üzerine nazır lazım gelip işbu bâ'is varaka-i ...?Ali Bey'in nazır tayin olunup kaza-i mezbûrda ne mikdar Neccâr var ise mezkûr Ali Bey marifetiyle görülüp muhalefet olunmamak için mezkûrun yedine bu tezkere verildi mezkûr Neccârlar dahi merkûmu üzerlerine nazır bilip her umûrda ona müracaat edip mîri hizmetlere lazım geldikçe Neccâr cem edip Asitane'ye göndermek için verildi.

Tahrîren fi evâhiri Zilhicce sene 1033.

47a-4

Yasakçıbaşı Mahmud Bey'in mektubudur.

Meclis-i şerîf-i şeriat-şî'âr ve mahfil-i münîf-i makrûn disâr ...?yenbû'an ...?emrullah ...?muhtarları savbına inhâ ve i'lâm oluna budur ki; taht-ı adalet şiarınızda nefis-i Tekirdağı Mahallesiinde ve gümrüğünde vâki' olan Yasakçı yoldaşlar ref' olup geri yerlerine uslub-i sâbık üzere hıfz ve hiraset için Dergâh-ı ali yeniçerileri gediklilerinden altmış üç cemaat Solak Mahmud nâm zabıt nasb ve tayin olunup ...?huzûr-ı şerîfiniz savbına irsâl kılındı inde'l-vusûl kabul ve mercuvdur ki üzerlerinde nazar-ı şerîfiniz derîğ buyurulmayıp ber-vech-i adalet ve'l-kemal sadakat zikr olunan gedikli zabıtlığı umûrunda istihdâm buyurulup âhara dahl ve taarruz ettirilmeye ve lakin hilâf-ı şer-i şerîf ve mugâyir-i kanun-ı münîf kimesne rencide ve remîde ettirilmemesi bâbında envâ'-i mesai cemîlleri mebzûl ve masruf ve bî-dirîğ buyurula bâ'ki hemîşe ilim ve fazilet müstedâm ve müstahkem-bâd bi-Rabbi'l-ibâd.....?

Tahrîren fi gurreti şehri Saferi'l-muzaffer li-sene erba'a ve selâsîn ve elf.

Dergâh-ı ali Yeniçeriyân kethüda Yusuf ...?

47b-1

Nişân-ı şerîf-i âlîşân-i sâmi-i mekân-i sultan tuğra-yı garrâ-yı cihân-sitân-i hakanî hükmü oldur ki; Çirmen sancağında İncek nâhiyesinde Kaşıkçı nâm karye ve gayrından on altı bin beş yüz akçe tımara mutasarrıf olup vezir-i azam ve serdar-ı ekremim Mehmed Paşa -edâmallahu teâla iclâlehu-nun defterli adamlarından olan tevkî'-i refî'-i ...? Hakanî Mustafa Südde-i saadetime gelip bundan akdem tımar-ı mezbûr-i müteveffâ Yusuf tahvîlinden kendine tevcîh olundu berât ettirip üzerinde iken müteveffâ-yı mezbûrun berât-ı âhar dan Süleyman nâm kimesnenin eline girmekle mezbûr Yusuf fevt olmamıştır benim adamımdır tımar-ı mezbûru bana ferâgat etmiştir deyu kah Yusuf ve kah kendi namıyla nizâ' edip me'a hâza tımar-ı mezbûr buna verildikten sonra ...?yüz dördü mezkûrlar ...?eylediği dava-yı şer'de mahz olmakla serdar-ı ekremim tarafından mukarrer kılınıp ve ahkâm kapında? bunun üzerinde olmayıp her vechile hakkı olduğu zâhir olmakla mezkûr Süleyman ve Yusuf namıyla nizâ' edenlerin asla bir vecihle dava ve nizâ'ları istimâ' olunmamak üzere serdar-ı ekremim tarafından müekked mukarrer nâm verilmekle mûcibince inayet rica etmeğin zabt ettirmemesi fermanım olup sâdır olan ferman-ı

celîli'l-kadrim üzere müşârun-ileyh serdarzafer-şiar nâm tarafından verilen mukarrer nâme-i hümâyûn elinde olan berâtı mûcibince kemâ-kân merkûm Mustafa'ya zabt ve tasarruf ettiresin min-ba'd ...?cümle hileye sülûk edip müteveffâ Yusuf namıyla ve kendi namıyla nizâ' eden mezkûr Süleyman'ı ve âhardan asla bir ferdi dahl ve taarruz ettirmeyip ve dahi alınıp tahvîl ve tarihine düşen mahsülünden nesnesini dahi almış ise ba'de's-subût hükm edip aliveresin ve şöyle ki bu emr-i şerîfîmden sonra mezkûr Süleyman kendi veyahut müteveffâ Yusuf namıyla hayatta olup bir tarikle temessükât ibrâz edip nizâ' etmek isterse isterse madem ki Yusuf hayatta olduğu divan-ı hümâyûnumda isbat edip bununla mürâfî' olup murâfa'adan ...?verilmeye bir vecihle dahi ettirmeyip bununla vekiline vâki' olan mahsulatı bî-kusur ahz u kabz ettirip min-ba'd mezbûrları ve taraf-ı âhar dan bir ferdi dahl ve taarruz ettirmeyip elinde olan berâtı mûcibince kemâ-kân buna zabt ve tasarruf ettiresiz selâse ve selâsîn ve elf Şevvali'l-mükerreminin evâhirinde hükm-i şerîf verildikten sonra tezkeresine ihrâc olunmak fermanım olmağın zikr olunan tımar vech-i meşrûh üzere mezkûru tahvîllerinden elinde olan berâtı mûcibince ve serdar-ı âlî-mikdar tarafından verilen mukarrer nâm mûcibince serdar-ı sâbık mezkûr Mustafa'ya tevcîh ve mukarrer kılınıp Südde-i saadetimden verdim ki zikr olunur.

Kaşıkçı Ahmed

Emin İlyas ve Rumî Dursun ...? Tabi İnecek Hassası 3000

...? Hissesi 4000

Ahmed ...?tabi İnecek hissesi 6500

Kaşıkçı Ahmed ve ...? Ali ve Kenan ve Bayezid ...?tabi İnecek der-karye Kaşıkçı...?
tabi mezbûr der ...? Ahmed İsmî Hatun ...? 4000

Bakıyye 14000 / 10000

Buyurdum ki ...?16500 ...? ba'de'l-yevm taht-ı yedinde olup tasarruf kılıp şol ki vezâif-i hidemât-ı mebrûre ve mevfûre ve mesaî-i meşkûre ve asâkir-i mansûredir ber-mûceb-i defter-i hakanî bî-kusur mer'î ve müeddi kıla ol bâbda efrâd-ı efrîdeden

hiç ahad mani ve dâfi‘ ve müzâhim olmaya şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i‘timâd kılarsız.

48a-1

Nişân-ı şerîf-i âlîşân-i sâmi‘-i mekân sultan-ı tuğra-yı garrâ-yı cihân-sitân-i hakanî hükmü oldur ki;

Rumeli kıbtıyânı mahsûlünden yevmî on iki akçe vazifeye mutasarrıf olan işbu râfi‘-i tevkî‘-i refi‘u‘ş-şân ve nâkil-i yarlığ-ı belîğ-i mekremet-unvân kıdvetü’l-muhadderât Rahime Hatun bt. Mahmud -zîdet ismetühâ- mutasarrıfe olduğu vazifesin Rodoscuk iskelesi mahsûlüne tebdîl olunmak rica etmeğın hakkında mezîd inâyet-i pâdişahanem zuhûra getirip bin otuz üç Şabani’l-muazzam’ının ikinci gününden mutasarrıfe olduğu kendi vazifesiyle Rodoscuk iskelesi mahsûlüne tebdîl olunmak ferman-ı şerîfim olmağın bu berât-ı hümâyûn-i izzet-makrûnu verdim ve buyurdum ki ba‘de’l-yevm mezbûre Hatun varıp vech-i meşrûh üzere tayin olunan yevmî on iki akçe vazifesin Rodoscuk iskelesi mahsûlünden mâh be-mâh me’mûr olandan alıp mutasarrıfe ola bu bâbda hiç ahad mani ve dâfi‘ ve müzâhim olmaya şöyle bileler alâmet-i şerîfe i‘timâd kılalar. Tahrîren fi’l-yevmi’s-sâbi‘ şehri Şabani’l-muazzam sene selâse ve selâsın ve elf. Be-makâm-ı Kostantıniye el-mahrûse.

48a-2

Nişân-ı şerîf-i âlîşân-i sâmi‘-i mekân sultan-ı tuğra-yı garrâ-yı cihân-sitân-i hakanî hükmü oldur ki;

Salihadan işbu râfi‘-i tevkî‘-i refi‘u‘ş-şân-ı hakanî Fatıma Hatun -zîdet ismetühâ- hakkında mezîd inâyet-i husrevânem zuhûra getirip Rodoscuk iskelesi mahsûlünden ve İnöz ve memlehasından vazifeye mutasarrıf olan berây-ı mahlûl ve müteveffâ olan Murad bin Mehmed ve Hızır bin Ali yedlerine suret-i ru’ûs mûcebince mezbûre ...?olduğu senesinde bin otuz üç Şabani’l-muazzamının on yedinci gününde yevmî yirmi akçe vazifeye tayin edip bu berât-ı saadet ...? ...?Gayâtı verdim ve buyurdum ki; mezbûre Fatıma Hatun -zîdet ismetühâ- varıp tayin olunan yevmî yirmi akçe vazifesin Rodoscuk iskelesi mahsûlünden mâh be-mâh me’mûr olandan mutasarrıfe

olup devâm-ı devletim ed'iyesine müdâvemet göstere mütekâ'id zümresinden on iki akçesi olan iskele-i mezbûreden ve yine on bir akçesi olan İnöz memlehasından Hızır b. Ali fevt olup üç akçesi hazine-mânde olup yirmi akçe ile mezbûre Fatıma Hatun'a vermeğın ferman-ı şerîfim olmuştur bu bâbda hiç ahad mani ve dâfi' ve müzâhim olmaya şöyle bileler alâmet-i şerîfe i'timâd kılalar. Tahrîren fi'l-yevmi'r-râbi' ve'l-işrîn şehr-i Şabani'l-muazzam sene selâse ve selâsîn ve elf.
Be-makâm-ı Kostantıniye el-mahrûse

48a-3

Nişân-ı şerîf-i âlîşân-i sâmi-i mekân sultan-ı tuğra-yı garrâ-yı cihân-sitân-i hakanî hükmü oldur ki;

Vilâyet-i Gorojda gebrân cizyesinden on akçe vazifeye mutasarrıf olan işbu dârende-i tevkî'-i refi'u'ş-şân-ı hakanî ve nâkıl-i yarlığ-ı belîğ-i mekremet-unvân kıdvetü'l-muhadderât Fatıma Hatun bt. Ahmed -zîdet ismetühâ- vazifesin Rodoscuk iskelesi mahsûlünden tebdîl olmak rica etmeğın hakkında mezîd inâyet-i pâdişahanem zuhûra getirip bin otuz üç Şaban'ın guresinden mutasarrıf olduğı vazifesiyle Rodoscuk iskelesi mahsûlüne tebdîl olunmak fermanım olmağın bu berât-ı hümâyûn-ı saadet-makrûnu verdim ve buyurdum ki mezbûre Fatıma Hatun varıp tayin olunan yevmî on akçe vazifesin Rodoscuk iskelesi mahsûlünden mâh be-mâh emîni olandan alıp mutasarrıfe ola bu bâbda hiç ahad mani olmaya şöyle bileler alâmet-i şerîfe i'timâd kılalar.

Tahrîren fi'l-yevmi's-sâdis 'aşer şehr-i Şabani'l-muazzam sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantıniye el-mahrûse

Fatıma bt. Ahmed fi yevm 10

Fatıma Hatun fi yevm 20

Rahime Hatun fi yevm 12

Yekûn; fi yevm 42 kırk iki akçedir.

48a-4

Rodocuk'da gümrük emîni el-mükerrem malum ola ki; zikr olunan üç hatunların yevmî kırk iki akçe vazifeleri ellerinde olan emr-i şerîfleri mûcibince mâh be-mâh verip 'avk u te'hîr etmeniz vâcibu'r-reâyâ kimesnelerdir sâire kabz etmeyesiz.

Fî evâil-i şehri Zilkadeti'ş-şerîfe sene 1033.

El-ibâdu ez'af Murad

48b-1

Emîru'l-ümerâi'l-kirâm kebîru'l-küberâi'l-fihâm zü'l-kadr ve'l-ihtirâm sahibü'l-izzî ve'l-ihtişâm el-muhtas bi-mezîd-i inâyet-i meliki'l-a'lâ Rumeli beylerbeyisi Mehmed Paşa -dâmet me'âliyehû- ve kıldvetü'l-kudât ve'l-hükkâm ma'denü'l-fazl ve'l-keâm Mevlana (...) kadısı -zîde fazluhû- tevkî'-i refî'-i hümâyûn vâsıl olunca malum ola ki; Dergâh-ı mu'allâmın rikâb-ı kâm-yâbımla eşmeğe me'mûr olup altmış nefere dâhil çavuşlarından olan dârende-i ferman vâcibü'l-iz'ân kıldvetü'l-emâsil ve'l-akrân piyade çavuş -zîde kadruhu- Südde-i saadetime gelip Çirmen sancağında Bergos nâhiyesinde Göbekli nâm karyeden dört bin akçe yazı tımar bundan akdem ulûfesi bedeli kendine tevcîh olunup berât ettirip zabt u tasarrufunda iken âhardan Mustafa nâm kimesne bir tarikle berât edip nizâ' üzere mezbûr dahi berâtın verip ihtiyârıyla ferâgat eylemeğın hâlen mezbûr Mustafa hîleye sâlik olup berâtım zâyi' eylemiş idim deyu bir berât ibrâz etmekle mahsûl zamanı nizâ'dan hâlî olmayıp on altı seneden tecâvüz mutasarrıf olup bir ferdin ulûfesi olmayıp ve çend def'a Dîvân-ı hümâyûnuma davet olundukda firâr eyleyip her vechle hak kendinin olmakla elinde olan berâtı mûcebince kemâ-kân mukarrer zabt u tasarruf bâbında inâyet rica etmeğın zabt u tasarruf ettirilmek emr edip buyurdum ki tımar-ı mezbûru emrim üzere elinde olan berâtı ve sâir temessükâtı mûcebince kemâ-kân mukarrer zabt u tasarruf ettirip min-ba'd ol vechle hîleye sâlik olan mezbûr Mustafa'yı ve taraf-ı âhardan bir ferdi dahl u ta'arruz ettirmeyesiz ve dahl edip tahvîl ve tarihe düşen mahsûlünden nesnesin dahi almış ise ba'de's-sübût hükm edip bî-kusur alıveresiz ve bundan sonra memnû' olmayıp geri bir tarikle temessükât ibrâz edip müdahale ider ise asla dahl ettirmeyip tımar-ı mezbûr yevmî ...? berâtı mûcebince kemâ-kân

adamına zabt u tasarruf ettirip min-ba'd mezbûru dahl u ta'arruz ettirmeyesiz şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîren fi-evâil-i şehr-i Ramazani'l-mübarek sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-mahrûse.

48b-2

Nişân-ı şerîf-i âlîşân-i sâmi-i mekân sultan-ı tuğra-yı garrâ-yı cihân-sitân-i hakanî hükmü oldur ki;

Memleha-i Ahyolu mukâta'ası mahsûlünden yevmî on akçe vazifeye mutasarrıf olan dârende-i tevkî'-i refî'-i saadet-nişân ve nümâyende-i yarlığ-ı belîğ-i mekremet-unvân kıdvetü'l-meşâyihu'l-kirâm Şeyh Mehmed -zîdet ilmuhu- vazifesin almakta usret çekmeğın yevmî on akçe vazifesin Rodoscuk iskelesi mahsûlünden bin otuz üç Şevval'inin yirmi beşinci gününden tebdîl edip bu berât-ı izzet-makrûnu verdim ve buyurdum ki varıp tayin olunan yevmî on akçe vazifesin iskele-i mezbûre mahsûlünden mâh be-mâh alıp mutasarrıf ola şöyle bileler alâmet-i şerîfe i'timâd kılalar.

Tahrîren fi'l-yevmi's-sâbi' ve'l-işrîn şehr-i Şevvalü'l-mükerrem sene 1033.

48b-3

Rodoscuk gümrüğü emîni el-mükerrem ba'de's-selâm i'lâm olunan oldur ki; Rodoscuk gümrüğü mahsûlünden berât-ı âlîşân ile yevmî on akçe vazifeye mutasarrıf olan sulehâdan Mevlana Şeyh Mehmed -zîdet ilmuhu- vusûlünde elinde olan berât-ı âlîşân-ı sultanî mücebince müstehak oldukca eğer biraderin ve eğer adamısına mâh be-mâh ulûfesin verip te'addî ve te'allül ve tecâvüz eylemeyesiz bâki ve'd-duâ.

El-fakîr Murad Ağa

Mûmâ-ileyh Şeyh Muhammed Efendi zikr olunan on akçe vazifesin gümrük emîninden mâh be-mâh ahz u kabz ve kendine îsâle işbu hâzır-ı bi'l-meclis olan Abdullah halîfeyi vekil nasb edip ol dahi taahhüd ve kabul etmeğın mâ-vaka'a kayd olundu.

49a-1

Akzâ-i kudâti'l-müslimîn evlâ vülâti'l-muvahhidîn ma'denü'l-fazl ve'l-yakîn vâris-i ulûmü'l-enbiyâi ve'l-mürselîn hüccetü'l-hakkı ale'l-halkı ecma'în el-muhtas bi-mezîd-i inâyeti'l-meliki'l-mu'ayyen el-hâkimüne'l-âdilûn bi-kaza-i Edirne ve Evreşe ve Gelibolu ve Gümölcine ve Dimetoka ve mufahhiru'l-kudât ve'l-hükkâm ma'denü'l-fezâil ve'l-keâm Bergos ve Malkara ve Ergene ve Silivri ve İpsala ve Yenice-i vardar ve Keşan ve İncik ve Rodoscuk ve Asman kadıları -zîde fazluhum-tevkî'-i refî'-i hümâyûn vâsıl olunca malum ola ki; taht-ı kazanızda vâki' Mahmud Paşa ve Mahmud Bey ve Mesih Paşa ve Saruca Paşa ve Hekim Yakub ve Piri Paşa ve Murad Paşa ve Sinan Paşa ve Hoca Hayrettin ve Sultan Selim Han ve Turhan Bey Hatice Sultan ve tevâbi'i evkâfının ve perakende-i Medîne-i münevvere evkâfi reâyâsının bin otuz iki Muharrem'i guresinden bin otuz üç Muharrem'ine gelinceye değin üzerlerine edâsı lazım olan ziyade-i cizyeleri zamanı hulûl eyledikde cem' ve tahsîl ve dâhil-i hazine olmak lazım ve mühim olmağın ebnâ-i sipahiyândan otuz üçüncü bölükte yevmî yirmi dört akçe ulûfeye mutasarrıf olan Mehmed Yusuf nâm kulum havâle olunup irsâl olunmuştur buyurdum ki hükm-i şerîfimle mezbûr kulum -zîde kadruhu- vardıkta taht-ı kazanızda vâki' evkâf-ı mezbûre reâyâsının tarih-i mezbûr için tahsîli lazım olan ziyade cizyelerin irsâl olunan mühürlü ve nişanlı suret-i defter mücebince avârizhânesine dâhil olanlardan yüz yirmişer akçe ve mu'âf olanlardan yüz ellişer akçe ...? mezbûr kulum taleb u tahsîl ve kabz u defter ettirip hâsıl olan mâlî defteri ile kiseleyüp ve mühürleyip mezbûr kulum ve yarar ve mu'temedun-aleyh âdemler ile irsâl ve teslim-i hazine ettirip itmâm-ı hidmet ettirmekte ikdâm ve ihtimâm eylesesiz ve hîn-i cem'de altınî yüz on sekizer akçeye ve kâmil-i guruşa yetmiş sekizer akçeye ve esedî guruşa altmış sekizer akçeye ve Osmanî onar akçeye aldırıp ziyadeye aldirmayasız ve gayrıdan akçe alınmak lazım gelir ise onu bir dirhem gelir hârice akçe aldırıp zinhâr kem-iyâr ve nâkısı ...?akçe aldirmayasız ve hîn-i tahsilde tamam ve ihtimâm eyleyip hilâf-ı emr-i şerîf reâyâyâ te'addî ve tecâvüz ettirmekten ictinâb eylesesiz ve mezbûr kulum tarih-i merkûmun ziyade-i cizyesi için bin otuz iki Ramazani'l-mübarek'inin yedinci gününde hazine-i âmireye ber-vech-i peşin kırk bin akçe ki te'kîden li'l-asl nısfı yirmi bin akçe eder teslim eylemişlerdir şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîren fi'l-yevmi's-sânî 'aşer şehri Ramazani'l-mübârek min-şuhûr sene isneyn ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-mahrûse

49a-2

Süleyman Ağanın emridir.

Kıdvetü'l-kudât ve'l-hükkâm ma'denü'l-fazl ve'l-keîâm Rodoscuk ve İncecik kadıları -zîde fazluhumâ-tevkî'-i refî'-i hümâyûn vâsıl olunca düstûr-i mükerrem müşîr-i mufahham nizâmü'l-âlem vezirim Mahmud Paşa -edâmallahu teâla iclâluhûnun-defterli âdemlerinden dârende-i ferman-ı hümâyûn kıdvetü'l-emâsil ve'l-akrân Yusuf -zîde kadruhu- Südde-i saadetime gelip Çirmen sancağında taht-ı kazalarınızda Kaşıkçı Ahmed nâm karye ve gayrıdan on altı bin beş yüz akçe bilâ-nizâ' üzerinde ve tasarrufunda iken âhardan Mustafa nâm kimesne fevt oldu deyu tımar-ı mezbûru alıp dahl eyledikde ...?gayrı vâki' olmakla kendine kat'î mukarrer kılınup berât ettirip üzerinde ve tasarrufunda iken mezbûr Mustafa kanaat etmeyip tekrar bir tarikle emr almağla dahl edip ve mahsûlün kabz etmek murâd etmekle kendine ziyade gadr olduğun bildirmeğın reâyâ üzerinde olan mahsûl-i hasmı ile mürâfa'a olmayınca tarafeyne zabt ettirilmeyip mevkûf konulmak bâbında ferman-ı şerîfim sâdır olmuştur buyurdum ki tımar-ı mezbûrun reâyâ üzerinde olan mahsûlün tarafeyne zabt ettirilmeyip reâyâ zimmetinde mevkûf konup ikisini dahi mürâfa'aya havâle eylesiz mâdâm ki mezbûrân mürâfa'a olmayıp mürâfa'adan âhar tarafa mürâfa'a hükmü verilmeye ferman-ı şerîfime muhalif timâra ve mahsûle tarafeyni dahl ettirmeyesiz şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılınız.

Tahrîren fi-evâhir-i şehri Zilkadeti'ş-şerîfe sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-mahrûse

49b-1

Gümrük tezkiresi

Temessük mücebince buna zabt ettirilmek buyruldu

Saadetlü ve izzetlü Efendi hazretlerinin izz-i huzûr-ı saadetlerine inhâ-i muhibb-i muhlis budur ki; taht-ı (...) olup gümrük mukâta‘asına tâbi olan kasaba-i Rodoscuk gümrüğü tevâbi‘iyle bilfiil bostancıyân-ı hâssa kethudâsı olan saadetlü Halil Ağa hazretlerine işbu bin otuz üç Zilkade’sinin guresinde tevcîh ve der-uhde olunup yedlerine memhûr ve ma‘mûlun-bih temessükümüz verilmiştir şeref-i vusûllerinde câniblerinden varan vekillerine ellerinde olan temessükümüz mûcibince târîh-i mezbûrdan zikr olunan gümrüğü zabt u tasarruf ettirip ve âdemleri üzerinden nazar-ı inâyetlerin derc buyurmayıp mu‘âvenet buyrulmasına mürüvvet buyrula bâki ömr u devlet müstedâm-bâd.

49b-2

Vech-i tahrîr-i hurûf budur ki; bu hakîrin uhdesinde olan gümrük mukâta‘asına tâbi Tekfurdağı’nda olan gümrük mukâta‘ası tevâbi‘i ve levâhıkıyla olageldiği üzere ber-vech-i maktû‘ işbu bin otuz üç Zilkade’si guresinden bir sene tamamına dek bostancılar kethüdası olan saadetlü Halil Ağa hazretlerine on beş yük ve altmış bin akçeye iltizâma verip meblağ-ı mezbûrdan hâlen beyne’n-nâs cârî olan bahâ üzere altı yük akçalık altın ve gurusu alıp kabz eyledim ve ol cânibden emr-i şerîfle buğday koluna tayin olan akçe için ve mütekâ‘idlerin ulûfeleri için cümle yüz seksen bin akçe tayin olup meblağ-ı mezbûru mühimmât-ı mezbûreye verdikte ellerinde temessük alıp bize teslim eyleye bâki kalan yedi yüz seksen akçenin tarih-i kitaptan sene-i tamamına beyne’n-nâs her ayda muamele ne minvâl üzere cârî olursa ol minvâl üzere altmış beş bin akçe verip sene tamamına dek zikr olan yedi yüz seksen bin akçe vech-i meşrûh üzere bize edâ eyleye zikr olunduğu üzere tarih-i kitaptan bir sene tamamına değin mukâta‘a mahsûlü ve ol cânibden yanaşıp metâ‘ çıkaran mısır gemilerin metâ‘ların gümrüğünü ve geri ol cânibe kâfir gemileri tahmîl eyledikleri gün ve yabancı ve gayrı metâ‘ı ol cânibden her ne ...?ise olageldiği üzere gümrükleri alıp kabz eyleye vech-i meşrûh üzere temessük-i sicil eylemeniz tahrîr olunup yedine verilmiştir.

Fî Zilkade sene 1033.

El-Abdü’ d-Da‘îf Murad.

49b-3

Bostancıbaşı Kethüdası

İzzetlü ve fazîletlü Efendi hazretlerinin izz-i huzûr-ı şerîf-i şeref-unvânlarına dürer-i duâ ve gurer-i senâ-i ib'âdından sonra muhibbâne inhâ olunur ki; hâlen ilm-i şerîflerine hafî ve nihâde buyrulmaya ki bundan akdem taht-ı hükümet-şîârınızda vâki' kasaba-i Rodoscuk gümrüğü mukâta'asın cemî' tevâbi'yle işbu bin otuz üç Zilkade'sinin gurrelerinden hâlen gümrük emîni olan Murad Ağa yedinde tarih-i kitaptan bir sene tamamına değin ber-vech-i iltizâm üzerimize tevcîh ve der-uhde olup bâ'is-i mektûb üslûb-i cânibimizden zabt u tasarruf için nasb u tayin olunan vekillerimiz varıp şeref-i vusûllerinde mercûdur ki üzerlerinden nazar-ı şerîfiniz dirîğ buyurmayıp ellerinde olan memhûr temessükleri mücebince olageldiği üzere zabt u tasarrup ettirip düşen masâlihlerinde mu'âvenet-i şerîfiniz mebzûl ve bî-dirîğ buyrula ümîddir ki sa'y-i şerîfiniz olup âhardan kimesneyi dahl u ta'arruz eylememek bâbında lutfunuz rica olunur bâki hemîşe ömr u fazîlet der-seccâde-bâd.

Muhibb-i muhlis Halil kethudâ-i bostancıyân-ı hâssa hâlâ.

Ve cânibimizden vekil olanlar Muharrem Bey ve Mihâl Yahudidir şöyle malum-i izzet buyrula. Tahrîren fî-gurre-i Zilkade selâse ve selâsîn ve elf.

50a-1

Bir vakıf karyenin mahsûlü bir şehirde vâki' çeşmelerin meremmet ve tamirine meşrût olup ol çeşmelerin suyu mecrâsı harâb olup mahsûl-i karye tâmire vefâ ederken mütevellîsi Zeyd takayyüd eylemese şehir-i mezbûrun ahâlisi su mecrâsının harâb olan yerlerini Zeyd'e mahsûl-i karyeden meremmet ettirmeğe kâdir olurlar mı?

El-cevab: Hâkim icbâr ider. Ketebehû Es'ad el-fakîr -'ufiye anhu-

50a-2

Bu suretde Zeyd birkaç sene mahsûl kabz edip meremmet ve tâmire sarf etmeyip bi-gayrı hakkın kendi ekl edip hâlen meremmet eyle denildikde mahsûl kifâyet etmez deyu te'allül ve bahane eylese ahali-i mezbûre Zeyd'i re'y-i hâkim ile teftîş-i şer'î

ettirip şer‘le zuhûr eden mâl-i vakfî hâkime tahsîl ettirmeğe kâdir olurlar mı beyân buyrula.

El-cevab: Hâkime lazımdır. Ketebehû Es‘ad el-fakîr ufiye anhu

50a-3

Çeşmeler için hükm-i şerîf

A‘lemu’l-ulemâi’l-mütebahhirîn efdalu’l-fuzalâ’i’l-müteverri‘în ma‘denü’l-fazl ve’l-yakîn hucetü’l-hakkı ale’l-halkı ecma‘în vâris-i ulûmü’l-enbiyâi ve’l-mürselîn keşşâfü’l-müşkilâti’d-dîniyye hallâlü’l- mufassalâti’l-yakîniyye sâbıkan Anadolu kazaskerim olup ber-vech-i arpalık Rodoscuk kazasına mutasarrıf olan Mevlana Seyyid Mehmed -edâmallahu teâla fezâilühû- ve kıdvetü’l-kudât ve’l-hükkâm ma‘denü’l-fazl ve’l-keîâm Mevlana Bergos kadısı -zîde fazluhû- tevkî‘-i refi‘-i hümâyûn vâsıl olunca malum ola ki; bundan akdem müteveffâ vezir-i a‘zam Pîrî Paşa kasaba-i Rodoscuk getirdiği su yolunun tamir ettirdiği çeşmenin mesârifî için kaza-i Bergos’da vâki‘ Oklağulu(?) nâm mülk karyesin vakf edip ve mahsülde vech-i meşrûh üzere su yolu ve çeşme mühimmâtına sarf olunmak için tayin edip ve mahall-i mezbûrda tamir ettirdiği köprü mesârifine dahi Rodoscuk kazasında Kumbağı nâm karyeyi vakf edip ve kasaba-i Rodoscuk Ortacâmide müteveffâ Molla Kırımî dahi çeşme binâ ettirip mesârifî için bir kârbân sarâyı ve bazı dekâkîn vakf edip mesârifine sarf olunurken beş on yıldan beri mütevellî olanlar zikr olunan evkâfın mahsülünden tayin olunan mesârifine sarf u harc etmeyip kendileri ekl ü bel‘ etmeleri ile su yolları ve çeşmeler ve köprü harâba müşrif olup ahali-i vilâyet su hususuna ziyade muzâyaka çekip evkâf-ı mezbûre küllî gadr olmağın evkâf-ı mezbûre mahsülü mütevellîlerden teftîş olup marifet-i şer‘le ve a‘yân-ı vilâyet ittifakıyla şart-ı vâkîf üzere tayin olunan mahallerine harc u sarf olmak bâbında hükm-i şerîf rica eylediler ve bu bâbda Şeyhu’l-İslâm’dan ellerinde fetevâ-yı şerîfe olmağın mücibince amel olunmak emr edip buyurdum ki; vardıkta bu bâbda Şeyhu’l-İslâm’dan ellerine verilen fetevâ-yı şerîfe mücibince amel olup dahi mütevellîlerin bu âna değîn ekl ü bel‘ eyledikleri mahsül-i vakfî yerli yerinde teftîş ettirip şart-ı vâkîf mücibince tayin olunan mahallerine harc u sarf ettirip min-ba’d bir ferdi te‘allül ve inad ve muhalefet ettirmeyesiz ve mütevellîlerin zimmetlerine bi-hasbi’ş-

şer'î'ş-şerîf lazım gelen mâl-ı vakfî bî-kusur tahsîl ettirip muhalefet edenleri ism ü resimlerin ile yazıp mu'accelen Südde-i saadetime arz eyleyesiz ki haklarında ne vechle emr-i şerîfim sâdır olur ise mücibiyle amel oluna ve bi'l-cümle husus-i mezbûrda ziyade takayyüd edip mâl-ı vakfî hak üzere zuhûra getirip mahallerine harc u sarf ettirip min-ba'd bir ferdi te'allül ve inad ettirmeyesiz şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîren fi-evâsıt-ı şehr-i Şevvali'l-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-mahrûse

50b-1

Çeşmeler için vârid olan hükmdür.

A'lemu'l-ulemâi'l-mütebahhirîn efdalu'l-fuzalâ'i'l-müteverri'în ma'denü'l-fazl ve'l-yakîn hucetü'l-hak ale'l-halkı ecma'în vâris-i ulûmu'l-enbiyâi ve'l-mürselîn keşşâfü'l-müşkilâti'd-dîniyye hallâlü'l-A'lemu'l-ulemâi'l-mütebahhirîn efdalu'l-fuzalâ'i'l-müteverri'în yenbû'u'l-fazl ve'l-yakîn keşşâfü'l-müşkilâti'd-dîniyye hallâlü'l-mufassalâti'l-yakîniyye ...?...?...?el-mahfûf bi-sunûfi avâtîfi'l-meliki'l-a'lâ sâbikan Anadolu kazaskeri olup hâlen ber-vech-i arpalık Rodoscuk kazasına mutasarrıf olan Mevlana Şeref Mehmed -edâmallahu teâla fezâilühû- tevkî'-i refî'-i hümâyûnum vâsıl olunca malum ola ki; Dergâh-ı mu'allâm çavuşlarının altmış nefere dâhil emekdâr ve ihtiyârlarından olup rikâb-ı kâm-yâbımla eşmeğe mahsûs olan dârende-i ferman vâcibü'l-iz'ân kıdvetü'l-emâsil ve'l-akrân Ahmed Çavuş -zîde kadruhu- Südde-i saadetime gelip Çirmen sancağında Rodoscuk nâhiyesinde (...) nâm karye ve gayrıdan sekiz bin akçe tımar üzerinde iken âhardan (...) nâm kimesne tımar-i mezbûra dahl edip zabtına mani olduğun bildirip murâfa'aya davet edip murâfa'adan firâr edip mezbûr bunun ile murâfa'a oluncaya mahsülün reâyâ zimmetinde emanet konulup tarafeyne zabt ettirmemek emr edip buyurdum ki emrim üzere tımar-ı mezbûru mezbûr hasmı mezkûr Ahmed Çavuş ile murâfa'a olmayınca zabt ettirmeyip vâki' olan mahsülü reâyâ zimmetinde emanet alıkoyasın ki murâfa'adan her kangısına hükm olunup emr-i şerîfim verilirse ba'dehû tımar ve mahsülü âna zabt ettirile şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîren fî-evâhir-i şehri-Şevvali'l-mükerrem sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-mahrûse

50b-2

Vech-i tahrîr-i hurûf budur ki; hâlen gümrük emîni olan Murad Ağa'nın temessüğü ile tasarrufumda olan tahmîs-i ...? kassâbiyesi mukâta'asında ...? v. İşak ve Nataş v. Simon nâm Yahudilere sene-i bin otuz iki mâh-ı Rebiulevvel'inin on sekizinci gününden sene tamamına değin mezbûrlara yedi yük akçe iltizâm verip meblağ-ı mezbûrdan merkûmân Yahudilerin yedinden iki yük akçesini ber-vech-i peşin alıp kabz eyledim bâki kalan beş yük akçe üç ay mürûr ettikten sonra be-her mâh âhirinde elli beş bin beş yüz elli beş akçe vermek üzere kabul edip eğer sene-i kâmile zabtı müyesser olmaz ise makbûzâtlarından ...?varıp üslûb-ı sâbık üzere zabtı için yedlerine işbu temessük verildi.

Tahrîren fî-şehr-i Rebiulevvel sene 1032.

Bende Mahmud ser-bostancıyân-ı hâssa hâlâ.

50b-3

Vech-i tahrîr-i hurûf oldur ki; sâbıkan uhdemizde olan tahmîs-i kahve ve kassâbiye mukâta'alarında Mihayel ve Nataş nâm Yahudilere yedi yük akçe iltizâma bir seneye dek iltizâma verilmişti lakin sene tamamına zabt müyesser olmayıp zaman-ı zabtlarında muhasebesini görüp mezbûrların zimmetlerinde bir akçe ve bir habbe bâki kalmadığı ecilden işbu bedellerine temessük verildi ki vakt-i hâcetde ibrâz ideler.

Tahrîren fî-gurre-i Rebiulâhir li-sene 1033.

Bende Mahmud Ağa-i ser-bostancıyân-ı sâbık.

50b-4

Çakırcıbaşı mektûbudur

Vech-i tahrîr-i hurûf budur ki; bilfiil Rodoscuk'da vâki' arpalığımız karyelerinin zabtında olan (...) nâm kimesnede olan on müd zahîremiz bu cânibde alıp kabz edip mezkûrun zimmetinde dahi bir müd zahîremiz kalıp on kilesin tarhana ve on kilesin dahi bulgur bu cânibden varan adamımıza ol bâki kalan bir müd zahîremizi teslim eylemek bâbında işbu mühürlü temessük yedine verildi ki vakt-i hâcetde ibrâz edip ihticâc edesiz.

Tahrîren fi'l-işrîn şehr-i Zi'l-hicce'ti'ş-şerîfe li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

51a-1

Nişân-ı şerîf-i âlişân-i sâmi-i mekân sultan-ı tuğra-yı garrâ-yı cihân-sitân-i hakanî hükmü oldur ki;

Çün avâtıf-ı aliyye-i şahane ve avârif-ı seniyye-i pâdişahanem ibâd-i inâyet-i mu'tâdimdan müstehakk-ı irtifâ'-ı şân olanlar hakkında mebzûl ve bî-dirîğ binâen alâ-zâlik sâbıkan Dergâh-ı mu'allâm çavuşlarından gedikli emekdâr ve ihtiyârlarından olan râfi'-i tevkî'-i refi'u'ş-şân-i hakanî kıdvetü'l-emâsil ve'l-akrân Ahmed Çavuş -zîde kadruhu- Südde-i saadetime gelip Karahisar-ı sahib ve Hamid sancaklarında ve Hüdavendigâr ve Konya sancaklarında Şuhûd nâhiyesinde Mantara? nâm karye ve gayrıdan yirmi beş bin üç yüz yetmiş dokuz akçe ze'âmete ber-vech-i tekmi'l seksen bin akçalık üzere mutasarrıf olup ve Çirmen sancağında Rodoscuk nâhiyesinde Karaca Murad nâm karye ve gayrıdan sekiz bin akçe tımar Yusuf Çavuş oğlu fâriğ Mustafa tahvîlinden kendine verilmek rica etmeğın tevcîh olunmak için sene selâse ve selâsîn ve elf Muharremü'l-harâm'ının evâyilinden hükm-i şerîf verilip ve yine Karahisar sancağında Karahisar ve Karahisar nâhiyelerinde çiftlik ...?karye-i Dinar ve gayrıdan on beş bin akçe mensûh hisse tımara mutasarrıf olan Mustafa fevt olup tımarı mahlûldur deyu noksan için kendine verilmek rica etmeğın tevcîh olunmak için sene-i mezbûre Rebiulevvel'inin yedinci gününden hükm-i şerîf verildikten sonra tezkiresi ihrâc olunmak fermanım olup ba'dehû mûmâ-ileyh merhûm ve mağfûrun-leh Sultan Süleyman -tâbe serâhu-zamanından beri dîvân-ı hümâyûnumun emekdârlarından olup vâki' olan şark ve garb seferlerinden ve sâir hizmetlerinde uğur-ı hümâyûndan nice hidmette ve yoldaşlıkda bulunup hâlen pîr amel-mânde olup sefer ve hidmete iktidârı olmamağla

sâir altmışlı çavuşlarından rikâb-ı hümâyûnum hizmetinde olup sefer teklîf olunmamak bâbında istid'â-yı inâyet etmeğin zümre-i merkûmenin ihtiyâr ve pîr-i amel-mânde olmakla rikâb-ı kâm-yâbımla eşmeğe mahsûs altmışlı çavuşlar ile me'an rikâb-ı hümâyûnumdan hizmetinde istihdâm eyleyip vâki' olan seferlerden ve sâir hizmetlerde mevcut bulunmayup deyu ze'âmet ve çavuşluğuna hâricten bir ferdi dahl u ta'arruz ettirmeyesiz deyu sene-i mezbûre Cumâde'l-ûlâ'sının evâhiriyle hükm-i şerîfim verilip berâtına ilhâk olunmak fermanım olmağın elviye-i mezbûreden zikr olunan tımarlar vech-i meşrûh üzere merkûmân tahvîllerinden elinde olanıyla bir görülüp cümle ze'âmeti kırk sekiz bin üç yüz yetmiş dokuz akçalık olup istihkâkı yolunda otuz bir bin altı yüz yirmi bir akçe noksanıyla ber-vech-i temlîk seksen bin akçalık üzere istihkâkı Ahmed Çavuş'a tevcîh olunup verdim ki zikr u beyân kılınır.

51a-2

Ve buyurdum ki, ba'de'l-yevm taht-ı yedinde olup tasarruf kılup şöyle ki vezâif-i hıdemât-ı dergâh-ı mu'allâm çavuşluğudur bî-kusur mü'eddî ve mer'î kıla ve sefer-i zafer ...? vâki' olduğu rikâb-ı kâm-yâbımla eşe ve ze'âmeti halefi mûmâ-ileyh subaşı bilip subaşılığa mûta'allık umûrda ...?...?olmaya ve dahl u ta'arruz kılmaya şöyle bileler alâmet-i şerîfe i'timâd kılalar.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-mahrûse

51b-1

Nişân-ı şerîf-i âlîşân-i sâmi-i mekân sultan-ı tuğra-yı garrâ-yı cihân-sitân-i hakanî hükmü oldur ki;

Râfi'-i tevkî'-i refi'u's-şân-i hakanî kıdvetü'l-emâsil ve'l-akrân Yusuf -zîde kadruhu-Dergâh-ı mu'allâma gelip Çirmen sancağında Rodoscuk nâhiyesinde çiftliğin Kasab Ahmed ve gayrıdan işbu yirmi bin yüz elli iki akçe mensûh ze'âmete mutasarrıf olup perakende ve bî-hâsıl olup ve kendisi dahi ihtiyâr ve emekdâr olmakla be-her sene derya seferine eşmek üzere mukaddemâ eline mûte'addid evâmir-i şerîfe verilip hâlen dahi mûcibince tecdîd olunup mâdâm ki her sene derya seferine aşup min-ba'd şark ve garb ve gayrı câniblerde vâki' olan seferlere gelmedin ve hizmetlerde ve yoklamalarda mevcut bulunmadın deyu ze'âmetine dahl olunmamak bâbında emr-i

şer'î rica etmeğin mürettebdir mukaddemâ ferman olduğu üzere bu sene ve sâir senelerde mâdâm ki derya seferine aşip min-ba'd şark ve garb ve gayrı câniblerde seferlerde gelmedi ve hizmette sancağı sipahileri ile yoklamalarda mevcut bulunmadı deyu ze'âmetine hâricten bir ferd dahl u ta'arruz ettirmeyesiz deyu sene selâse ve selâsîn ve elf Şaban'ın evâsıtında hükm-i şerîf verildikten sonra tezkiresin bâb-ı saadetinden ihrâc olunmak ve berâtı lazımdır deyu arz olundukda kaydından berât ola deyu emrim olmağın zikr olunan ze'âmet vech-i meşrûh üzeredir ya seferine eşmek üzere mûmâ-ileyh Yusuf'a tevcîh olundu Südde-i saadetinden lâyıık görüp erzânî kılıp verdim ki zikr olunur.

51b-2

Ve buyurdum ki ba'de'l-yevm yedinde olup tasarruf kılıp şöyle ki vezâyif-i hıdemât-ı mebrûre ve mevfûre ve mesâ'î-i meşkûre asâkir-i mansûredir ber-mûceb-i defter-i hakanî her sene derya seferine donanma-i hümâyûnumdan kapudânım ile işe ve ze'âmeti halefi mûmâ-ileyhi subaşı bilip subaşılığına müte'allık umûrda mürâca'at ideler ol bâbda hiç ahad mani olmaya şöyle bileler alâmet-i şerîfe i'timâd kılalar.

Be-sahrâ-yı Üsküdar

Mezbûr Yusuf hakk-ı tasarrufundan ferâgat etmeğin Mehmed Çelebi nâm kimesneye tasarrufuna izin verilip mezkûr Mehmed dahi her ne isterse tasarruf edip kimesne mani olmaya.

Tahrîren fî-evâil-i Muharremi'l-harâm sene erba'a ve elf

Hurrirahû el-fakîr İbrahim el-mütevellî (...) mezbûre

51b-3

Vech-i tahrîr-i hurûf oldur ki; merhûm Abdüsselam Bey'in Rodoscuk'da vâki' olan evkâfindan bir bâb mahzen bir cânibi Mehmed Reis ve bir cânibi Katırca Ahmed ve bir cânibi derya ve bir cânibi tarîk-ı 'âm ile mahdûd ve muttasıl olan mahzenin hakk-ı tasarrufun Yusuf nâm kimesneye tefvîz edip mukâbele-i tefvîzde vakf için iki yüz akçe icâre-i mu'accesin alınıp ve yetmiş beş sene dahi icâre-i tavîle verildi madem

ki be-her sene üç yüz akçe icâre-i mukayyasesin cânib-i vakfa edâ edip istediği gibi tasarruf ide hâricten kimesne mani olmaya.

Sene semâne ve tis‘a ve mi’e.

52a-1

Meclis-i şerîf-i şeriat-şi‘âr ve mahfil-i münîf-i hakikat-disâr fazîletlü Rodoscuk Efendi’sinin huzûr-ı şerîf-i vâcibü’t-teşrîf-i fâyizu’n-nûrlarına dürer-i da‘avât-ı sâfiyât ve gurer-i teslimât-ı vâfiyât ithâfından sonra inhâ-i muhibbâne oldur ki; hâlen taht-ı adalet-i hükûmetinizde vâki‘ olan arpalık karyelerimizden Osmanlı ve Ferhadlu ve ...?nâm karyeler ve gayrıdan olan karyelerimizin bin otuz üç Mart’ı ibtidâsından sene-i mezbûre gâyetine gelinceye değin vâki‘ olan mahsûlât ve tapu zemîni ve sâir hukuk ve rusûmların zabt u tasarrufiçün işbu hâmil-i hurûf ebnâ-i sipahiyândan Ramazan Bey üzerine sipariş olundu idi lakin mîrî cânibine zabt u tasarruf olunmağın Ramazan Bey ref‘ olundu ve yerine Ömer Bey nasb olunmuştur ve ne kadar mahsûlât var ise Ömer Bey’e zabt ettiresiz ve bize ayid olan on müd buğday Ömer Bey’e teslim edesiz ve on müdden gayrı sâir mahsûlâtı mîrî cânibine teslim edesiz bâki mürüvvet hemîşe ömr u devlet der-seccâde-bâd bi-Rabbi’l-ibâd.

Muhibb-i muhlis Mehmed Ağa-i hâmil-i habbâz-ı hâssa hâlâ

52a-2

Bostancı başı mektubudur,

Cenâb-ı şerîf-i şeriat-nisâb fazîletlü Efendi hazretlerinin huzûr-ı müstevcibü’s-sürûrlarına da‘avât-ı hâlisâ-i muhabbet-füzûn ve esnâf-ı teslimât-ı (...) füzûn kavâfil-i ihtisâs kılındıktan sonra muhibbâne inhâ olunan budur ki; hâliyen taht-ı kaza-i adalet-ihtivâlarında vâki‘ fahru’l-emâcid ve’l-ekârim zuhru’l-mehâmid ve’l-mekârim Çakırcı Paşa’nın arpalık karyelerinden Osmanlı ve Ferhadlı ve ...? nâm karyeler ve gayrılarının işbu bin otuz üç senesinin Mart’ı ibtidâsından yine sene-i mezbûre gâyetine değin vâki‘ olan mahsûlât ve tapu zemîni ve sâir hukuk ve rusûmları ahz u kabz için ağa-i mûmâ-ileyh hazretlerine cânib-i mîrîden seksen dört bin akçeye verilip ol dahi sene-i merkûmede vech-i meşrûh üzere cemî‘ a‘şâr-ı rusûmundan kat’-

ı alaka eylediğine varaka-i ...? tahrîr ve huzûr-ı saadet-makrûnlarına irsâl olunmuştur imdi lede'l-vusûl cânibimizden ve ebnâ-i sipahiyândan Fahru'l-akrân Ömer Bey nâm adamımız bi-inâyetullahi teâla vusûl buldukda merkûm olan karyelerin mahsûlât ve tapu zemîni ve a'sâr-ı şer'iyye ve rusûm-i örfiyyesin ahz u kabz ve bu cânibe îsâline kemâ-yenbağî zabt u tasarruf ettirip vâki' olan hukuk ve rusûmundan reâyâ zimmetinde bir habbe kodurmayup tahsîl u cem' bâbında ihtimâm-i şerîf buyrula husus-i mezbûrun husûlu hakkında ne denlü hüsn-i mu'âvenetleri zuhûr edip vücûda gelir ise bi'l-cümle padişâh-ı gerdûn-ı iktidâr hazretlerine ayid ve râci' olup mahallinde netice vermeye mukarrerdir hemân ...? edip müşârun-ileyh adamımız Ömer Bey zabt u rabt ettirtip vakt ü zamanıyla cem' ve tahsîline himmet buyurasız bâki hemîşe ...? izz u makâm der-mesned-i e'âlî müstedâm-bâd.

El-Muhibbû'l-Muhlis Ali ...? Ser-Bostancıyân-ı hâssa hâlâ

52a-3

İzzet-yâb nâ'ibü's-şer' Hasan Efendi el-mufahham

Ba'de't-tahiyye ve't-teslim i'lâm ve inhâ olunan oldur ki; işbu bâ'isü'l-kitâb ...? İlyas nâm yahudinin medîne-i Rodoscuk'da el-Hâc Mehmed hanında altı yüz on iki pare su sığırı günü var imiş hancısı vermekte te'allül ider imiş bu cânibden dahi mürâsele taleb eylediği ecilden tahrîr olunup irsâl olundu lede'l-vusûl gerekdir ki mezbûr yahudinin mektûbu ile adamısı vardıkta dört yüz paresin adamısına hancısı teslim ede ve's-selâm.

El-Fakir Seyyid Hüseyin el-Kadı bilfiil Anadolu sâbıkan

52a-4

Tezkire-i mîr kıbtıyân berây-ı ihrâc-ı defter-i Hacı Muhammed el-kıbtî

Bâ'is-i tahrîr-i hurûf oldur ki; Mimi cemaatinden olup kıbtıyân tâifesinden Mehmed b. Receb ehl-i sünnet ve'l-cemaat olup ve haccu'l-haremeyn olduğu ecilden yerine biraderi Hasan b. Receb nâm kıbtî nev-yâfte verip mezkûr Mehmed b. Receb defterden ihrâc eyleyip yerine işbu temessük vaz' olundu.

Tahrîren fî-şehri Şevvali'l-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

...?mîr-i Kıptıyân-ı Rumeli hâlâ.

52a-5

Vekalet,

Muhammed nâm abd-i memlûkümüz firâr eyleyip Kapucu Hüseyin Bey vekil tayin etmişizdir berâtımız ve bazı esbâbımız götürmüştür bir ferd mani olmayıp mezbûra teslim oluna ümenâ ve kudât Efendiler ve sâirden bir ferd müdahale eylemeye deyu bu hurûf tahrîr olundu.

Fî 14 Muharrem sene 1034.

52b-1

Kıdvetü'l-kudât ve'l-hükkâm ma'denü'l-fazl ve'l-keâm Mevlana Rodoscuk kadısı -zîde fazlühü- tevkî'-i refî'-i hümâyûn vâsıl olunca malum ola ki;

Bilfiil koyun emaneti hizmetinde olan iftihâru'l-emâcid ve'l-ekârim Mehmed -zîde mecduhu- Südde-i saadetime mühürlü tezkire gönderip kaza-i mezbûrun celeb-keşân koyunu () olup bin otuz üç senesine mahsûb olmak üzere hazır sürsad () nâm sürücü üzerine der-uhde olunup ve yedine tuğralı ve nişanlı defter verilip ve mezbûr sürücü dahi her bir re's koyun için otuz üçer akçe bedeliyle cem' ve tahsîl edip bermûceb-i defter vakt u zamanıyla kanun-ı kadîm üzere bi't-tamam getirip matbah-ı âmirem ve yeniçerilerim meydanına zimmetin olmak için hâzır ve müheyyâ olup koyun bâbında def'-i muzâyaka olmak için ferman-ı âlîşânım sâdır olmuştur buyurdum ki Dergâh-ı mu'allâm yeniçerilerinden kıdvetü'l-emâsil ve'l-akrân Hasan -zîde kadruhu- vusûl buldukda bir ân ve bir saat te'hîr ve tevakkuf etmeyip yedine verilen tuğralı ve nişanlı defter mücebince her bir re's koyun için otuz üçer akçe bedeliyle cem' ve tahsîl ettirip bir akçe ve bir habbe ziyade aldirmayasız ve kurâ ve ahalisinden bazıları mukaddemâ koyunlarımız defterden ihrâc ve fûrû-nihâde olduğundan ellerinde evâmir-i şerîfe ve temessükât var deyip ve bazıları biz eşkinci ve köprücü ve bunun emsâl hizmetlerdeyiz deyu te'allül ve külfet iderler ise asla amel etmeyip min-ba'd bir re's koyun noksan üzere cem' ve tahsîl ettirmeyip defter

mûcebince amel eylesiz ve mezbûr sürücü dahi varıp âhar yerden koyun alır ise vukû'u üzere arz eylesin ki cem' eylediği akçe mîrî için alındığından gayrı kendinin dahi muhkem hakkından gelesiz ve mezbûr sürücü dahi üzerine der-uhde olunan koyunu defter mûcebince kurâ ahâlisinden akçesiyle aldırtıp ve me'mûr olduğu yerden koyun aldığına ...?huccet-i şer'iyeye verile ki irsâliyesiyle me'an Südde-i saadetime getirip teslim eyleye şöyle ki ihmâl ve müsâhele sebebi ile matbah-ı âmire ve yeniçerilerim meydânına muzâyaka-i küllî mu'âteb ve mu'âkab olmak mukarrerdir âna göre basîret ve intibâh üzere olup dakika fevt eylemeyesiz şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız. Tahrîren fi-gurre-i şehri-i Rebiulevvel sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantıniye El-mahrûse

52b-2

Mefâhiru'l-kudât ve'l-hükkâm me'âdinu'l-fezâil ve'l-keâm Rodoscuk ve (...) ve Keşan ve İpsala kadıları -zîde fazluhum- tevkî'-i refî'-i hümâyûn vâsıl olunca malum ola ki; bilfiil matbah-ı âmire emîni olan kıdvetü'l-emâcid ve'l-a'yân Mustafa -zîde mecduhu- Dersaadet'ime mühürlü tezkire gönderip kilar-ı âmirem mühimmâtîçün her sene mu'tâd-ı kadîm üzere ol câniblerden altmış kantar bal ve beş bin keyl buğday ve iki bin kantar soğan ve beş yüz keyl nohut ve yirmi kantar revgan-ı bezir ve dört yüz ...?küsbe gelmek kanun olmağın işbu bin otuz üç senesiçün zikr olunan her birinizin taht-ı kazalarında olageldiği âdet-i kadîme üzere cem' ve tahsîl ve tedârik olunup dâhil-i kilar olması bâbında ebnâ-i sipahiyândan fahru'l-emâsil ve'l-akrân Ali -zîde kadruhu- hükm-i şerîfimle vusûl buldukda bu bâbda her biriniz mukayyed olup vech-i meşrûh üzere zikr olunan mühimmâtı varan mezbûr kulum mübâşeretiyle olageldiği üzere cem' ve tahsîl ettirip ve yarar zarflara koydurup ve arabalarıyla Rodoscuk iskelesine nakl ve sefinelere tahmîl ettirilip ber-vech-i isti'câl vakt-i zamaniyla dâhil-i kilar ettirmekte bezl ü makdûr ve sa'yi nâ-mahsûr eylesiz husus-i mezbûn ehem umûrdandır 'avk u te'hîr ve ihmâl u müsâheleden ziyade ihtirâz eylesiz mühimmât-ı mezbûreye lazım gelen akçeyi Rodoscuk gümrüğü mahsûlünden olageldiği üzere verdirip kimesnenin bir akçe ve bir habbelerin alıkomayasız ve ne mikdâr akçe gider ise bu hükm-i şerîfin zahrına huccet yazdırasız

ki deyn-i muhasebede emînin deynine mahsûb ola şöyle bileler alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız. Tahrîren fi'l-yevmi'l-hâmis şehr-i Muharremi'l-harâm min-şuhûr sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantıniye El-mahrûse

52b-3

Vech-i tezkire budur ki; İzzetlü Beyzâde Ali Ağa'nın Çirmen sancağında Rodoscuk nâhiyesinde Büyükkalemlî? karye ve gayrıdan mutasarrıf olduğu ze'âmetinin zabtı işbu bin otuz üç senesinde vekaletimiz sebebiyle hâmil-i varaka Mehmed Bey'i sipariş ve takrîz olunmağın varıp subaşı olup bu sene vâki' olan mahsûl ve rusûmât zabt u kabz edip kimesne mani ve tezâhum olmamak için işbu temessük olunup yedine vaz' olundu.

Tahrîren fi-şehr-i Cemâziye'l-âhir sene 1033.

53a-1

Mefâhiru'l-kudât ve'l-hükkâm me'âdinu'l-fezâil ve'l-keâm vilâyet-i Rumeli ve Anadolu'da (...) şerîf evkâfının perakende reâyâsı sâkin olan yerlerin kadıları -zîde fazluhum- tevkî'-i refi'-i hümâyûn vâsıl olunca malum ola ki silahdarândan olup evkâf-ı mezbûre mütevellîsi olan Ali -zîde kadruhu- Dersaadet'ime arz-ı hâl edip reâyâ-yı mezbûrun bin otuz üç senesi ...? olunup sene-i merkûmeden mahsûb olmak üzere üzerlerine edâsı lazım gelen cizye ve ispençe ve beytü'l-mal ve ve cürm-i cinâyet ve sâir küllî ve cüz'î mahsûlât ve rusûmlarının cem' ve tahsîli sâbıkan deruhde olunup ve eline berât-ı şerîf verilip cem'i için kendi tarafından adam irsâl eyleyip lakin reâyâ-yı mezbûrun bazıları (...) mâlik olup henüz zamanı gelmedi deyu te'allül ve inad eylemekle mâl-ı vakfa küllî gadr olunmağın reâyâ-yı mezbûrun mevâcib-i merkûme için üzerlerine edâsı lazım gelen cizyeleri ve sâir rusûmları vech-i meşrûh üzere bî-kusur taleb ve tahsîl olunmak bâbında emr-i şerîfim rica eylemeğın imdi olageldiği üzere tahsîl olunmak emr edip buyurdum ki; hükm-i şerîfimle vardıkta bu bâbda sâdır olan ferman-ı saadetim mücebince amel edip dahi şu ki kadılar siz evkâf-ı mezbûre reâyâsı her kangınızın taht-ı kazasında bulunur ise vâcib-i merkûm için üzerlerine edâsı lazım gelen cizye ve ispençe ve âdet-i ağnâm ve

beytü'l-mal ve bâd-ı hevâ ve sâir küllî ve cüz'î mahsûlâtda ve rusûmlarında mütevellî-i mezkûr Ali -zîde kadruhunun- tarafından âdemlerine olageldiği âdet ve kanun üzere cem' ve tahsîl ettirip hizmetlerinde bir akçe ve bir habbe bâki kodurmayasız hâlen bin otuz üç senesi vâcib olunmuştur şöyle ki bu def'a dahi reâyâdan bazıları verilmekte te'allül ve inad iderler ise men' u def' edip memnû' olmayanları Dersaadet'ime irsâl eyleyesiz ki cevapları verile ve vakf için alınan İstanbul-i Osmanî siz onar akçeye ve taşralarda kat' olunan Osmanîyi ...?onar akçeye aldırıp ziyade ve noksan üzere alıvermeyesiz ve akçe almak lazım geldikde onu bir dirhem gelir hâricte akçe hâlis akçe aldırıp zinhâr züyûf ve kırkık akçe almayalar ve aldırmayasız amma hîn-i tahsilde temâm ve ihtimâm edip hilâf-ı emr-i şerîf evkâf-ı mezbûre reâyâsın te'addî ve tecâvüzden ve husus-i mezbûr için emr-i âhar irsâline muhtâc ettirmekten ihtirâz edip vech-i meşrûh üzere olan emri yerine getiresiz şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîren fi'l-yevmi's-sâbi' ve'l-işrîn şehr-i Şabani'l-muazzam sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantîniye El-mahrûse

53a-2

Mefâhiru'l-kudât ve'l-hükkâm me'âdinü'l-fezâil ve'l-keâm orta yol ve sol kolda Belgrad ve Mora cânibine varınca vâki' olan kadılar -zîdet fezâiluhum- tevkî'-i refî'-i hümâyûn oldur ki; taht-ı kaza-i adalet-şi'ârlarımızda vâki' perakende ve perişan olan Ermeni ve rum zimmîlerinden celâlî eşkiyâsı istîlâsından gelip tavattun eden eğer bennâk ve eğer seng-tirâşân ve eğer sâir zimmîlerdendir Âsitâne-i saadet'immin Karadeniz boğazından ferman olunan kal'a ...?ve neccârlara ve ırgadlara ve kal'aya reâyâ lazım ve mühim olmakla zikr olunan zimmî tâifesinden her kangınızın taht-ı kazasından mütemekkinler ise ber-vech-i isti'câl cem' ve tahsîl edip ale'l-esâmi defter edip mu'accelen Südde-i saadetime irsâl ve îsâl olunmak ferman-ı âlîşânım sâdir olmuştur buyurdum ki hükm-i şerîfim vâcibü'l-ittibâ'im ile dergâh-ı mu'allâm çavuşlarından kıldetü'l-emâsil ve'l-akrân Ebubekir çavuş -zîde kadruhu- irsâl ve îsâl olunmuştur vusûl buldukda bir ân ve bir saat te'hîr ve terâhî etmeyip her biriniz onat vechle mukayyed olup zikr olunan zimmîlerden vech-i meşrûh üzere cem' ve tahsîl

edip defteriniz ile müşârun-ileyh kuluma teslim edip ale't-ta'cîl irsâl ve îsâl edesiz şöyle ki celb-i mâl sebebi ile ihmâl ve tekâsül edesiz sonra itâb u ikâbıma müstehak olmanız mukarrerdir şöyle bilesiz ve ba'de'n-nazar bu hükm-i hümâyûnu sicil-i mahfûza kayd ve yerinde ibkâ edip alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız. Tahrîren fi-evâsıt-ı şehr-i Şevvali'l-mükerrem li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantıniye El-mahrûse

53a-3

Rodoscuk gümrüğü emîni Ali Ağa el-mükerrem ba'de's-selâm i'lâm olunan oldur ki; İskele-i mezbûre mahsûlünden yevmî on akçe ulûfe ile duâ-gûy olan Feyzullah Hızır müderris olmağın ref' olunup zikr olunan on akçe ulûfe berât-ı âlîşân ile sulehâdan Mevlana Mehmed -zîde salâhahû- inâyet olunup vusûlünde viresiz ve illâ mukaddemâ ulûfe-i mezkûreye mutasarrıf olan Feyzullah Hızır'a tekrar verilmek ihtimâli olmaya ve's-selâm.

El-fakîr Murad Ağa

53b-1

Emr-i şerîf-i tımar-ı Köpüklü A'lemu'l-ulemâi'l-mütebahhirîn efdalu'l-fuzalâ'i'l-müteverri'in yenbû'u'l-fazl ve'l-yakîn keşşâfü'l-müşkilâti'd-dîniyye hallâlü'l-mufassalâti'l-yakîniyye miftâhu künûzi'l-hakâyık misbâhu künûzi'l-hakâyık rumûzi'd-dakâyık el-muhtas bi-mezîdi inâyeti'l-meliki'l-mu'ayyen sâbıkan kazaskerim olup hâlen ber-vech-i arpalık Rodoscuk kazasına mutasarrıf olan Mevlana -edâmallahu teâla fezâilühû- tevkî'-i refi'-i hümâyûnum vâsıl olunca malum ola ki dârende-i ferman-ı hümâyûn Mustafa Südde-i saadetime gelip Çirmen sancağında Rodoscuk nâhiyesinde Köpüklü nâm karyeden üç bin akçe tımara alıp âhardan (...) nâm kimesne bî-vech dahl u nizâ'dan hâlî olmamağla bundan akdem vâki' olan seferine mezbûr varmayıp kendi hevâsında olup mezbûr Mustafa sefer-i mezbûrda tımar-ı mezbûr ile küllî hizmette bulunmamağla hizmeti mukâbelesinde kendine mukarrer kılınmışken mezbûr geri nizâ' eylediğın bildirip tımar-ı mezbûr kendinin hakk-ı sarîhi olmakla berâtı mücebince zabt ettirmek bâbında inâyet rica etmeğın zabt ettirilmesin emr edip buyurdum ki; emrim üzere tımar-ı mezbûru

merkûm Mustafa'nın elinde olan berâtı ve sâir temessükâtı mücebince kemâ-kân zabt u tasarruf ettirip min-ba'd ol vechile nizâ' eyleyen mezbûru âhardan bir ferdi dahl u ta'arruz ettirmeyesiz ve dahl edip tahvîl ve tarihine düşen mahsûlünden nesnesin almış ise ba'de's-sübût hükm edip bî-kusur aliveresiz mezbûr kanaat etmeyip geri nizâ'a mütesaddî olursa asla dahl ettirmeyip işbu emrim üzere buna zabt ve mahsûlünü kabz ettirip mezbûru murâfa'aya havâle eylesesiz şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîren fî evâsıt-ı şehr-i Cumâde'l-âhire sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantıniye El-mahrûse

53b-2

A'lemu'l-ulemâi'l-mütebahhirîn efdalu'l-fuzalâ'i'l-müteverri'in yenbû'u'l-fazl ve'l-yakîn keşşâfü'l-mufassalâti'l-yakîniyye hallâlû'l-müşkilâti'd-dîniyye keşşâfü'l-mufassalâti'l-yakîniyye miftâhu künûzi'l-hakâyık misbâhu rumûzi'd-dakâyık el-mahfûf bi-sunûfi avâtıfı'l-meliki'l-mu'ayyen sâbıkan kazaskeri olup ber-vech-i arpalık Rodoscuk kazasına mutasarrıf olan -edâmallahu teâla fezâilühû-tevkî'-i refi'-i hümâyûnum vâsıl olunca malum ola ki; Dergâh-ı mu'allâm çavuşlarından yevmî otuz dört akçe ulûfeye mutasarrıf olan Mustafa ...? küçük ebnâ-i sipahiyândan -zîde mecduhunun- ol cânibde alaka-i kesîresi olmakla müstehak olduğu ulûfesin Rodoscuk iskelesi mukâta'ası mahsûlünden verilmek bâbında mukaddemâ emr-i şerîf verilmeğin cülûs-i hümâyûn vâki' olmakla müceddeden emr-i şerîf lazımdır deyu ulûfesin vermeğin inad ve muhalefet eyledikleri i'lâm olunmağın hazine-i âmiremizde mahfûz olan rûznâme-i hümâyûnuma mutasarrıf olundukda çavuş-ı mezbûr vech-i meşrûh üzere Rodoscuk iskelesi istihdâmında idüğü mukayyed bulunmağın üslûb-ı sâbık üzere istihdâm olunmak emr edip ve dahi çavuş-ı mezbûru zikr olunan iskele mukâta'asında istihdâm edip ve istihdâmında oldukca müstehak olup bir def'a verilmeyen ulûfesin ve min-ba'd işletcek(?) ulûfesin zikr olunan iskele mukâta'ası mahsûlünden mâh be-mâh verdirip bir akçe ve bir habbesin alıkodurmayasız mukaddemâ emr-i şerîf verilip hâlen cülûs-i hümâyûnum vâki' olmakla mezbûr ol emr-i şerîf Dersaadet'ime getirip tecdîdin taleb eylemeğin buyurdum ki bu bâbda mukaddemâ mazmûn-ı mesfûr üzere verilen emr-i şerîfim

mûcebince amel edip hilâfına rızâ ve cevâz göstermeyesiz şöyle bilesiz ve ba'de'n-nazar bu hükm-i hümayûnumun zahrına hucdet yazıp mukâta'a-i mezbûre emînin yedine viresiz ki hîn-i muhasebede ibrâz ettikde muhalefet ...?kılına alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîren fi'l-yevmi'l-âşir şehr-i Ramazani'l-mübarek sene selâse ve selâsîn ve elf.

53b-3

Berat-ı Hatice Hatun

Nişân-ı şerîf-i âlişân-i sâmi-i mekân-i sultanî tuğra-yı hakanî hükmü oldur ki; İnebahtı iskelesi mahsûlünden yevmî dokuz akçe vazifeye mutasarrıf olan işbu râfi'-i tevkî'-i refi'uş-şân ve nümâyende-i yarlıg-ı belîg-i mekremet-unvân kıdvetü'l-muhadderât Hatice Hatun zîdet iffetühâ hakkında mezîd inâyet-i padişahanem zuhûra getirip mezbûre mutasarrıfe olduğu vazifesin Rodoscuk iskelesi mahsûlüne tebdîl olmak bâbında inâyet rica etmeğin bin otuz üç Zilkade'sinin guresinden tebdîl edip bu berât-ı hümayûn-ı saadet-makrûnu verdim ve buyurdum ki mezbûre Hatice Hatun varıp vech-i meşrûh üzere tayin olunan yevmî dokuz akçe vazifesin Rodoscuk iskelesi mahsûlünden mâh be-mâh emîn olandan alıp mutasarrıfa ola bu bâbda hiç ahad mani ve dâfi' olmaya şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîren fi'l-yevmi'r-râbi' şehr-i Zilkadeti'ş-şerîfe sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantıniye El-mahrûse

54a-1

Tezkire-i Dereköy

Fezâi'l-nisâb fevâzıl-iktisâb Efendi hazretlerinin mahâzır-ı şerîfelerine ikrâm ve ihtirâm ile ed'ıye-i sâfiyye ve ensıye-i vâfiyye takdîminden sonra inhâ-i muhibbâne budur ki; bu muhibbinizin taht-ı hükûmet-i şerîfenizde mutasarrıf olduğu karyelerin işbu selâse ve selâsîn ve elf tarihi ibtidâsından bi-izni'l-mevla teâla sene-i kâmileye değin zabtı emekdârlarımızdan olup yeniçeriyân-ı Dergâh-ı âlî olan ...? varaka-i ...?Haydar Paşa bendenize tayin ve sipariş olunup lutfunuza mazhar olmak

mülâhazasıyla revâne olmuştur inde'l-vusûl lutfunuzdan mercûdur ki zikr olunan karyeler tarih-i merkûmda şer'-i şerîf ve kanun-ı münîf hasebince mezkûra zabt u tasarruf ettirilip cânib-i muhibbinize müteveccih olan hukuk ve rusûmun bî-kusur cem' ve tahsîl ettirmekte ve reâyâsın dahi hüsn-i himâyetden hâlî olmamağa ve bi'l-cümle mezkûr adamımdan düşen mesâlih ve merâmın hayyiz-i husûle eriştirmeğe mürüvvet ve ihsân buyurasız ki bu tarafa müceb-i imtinân-ı firâvân olmasında iştibâh yoktur. Bâki hemîşe eyyâm-ı i'mâr ve mekârim bekâm ve müdâm-bâd.

Kelleme KaracaMurad.

54a-2

A'lemu'l-ulemâi'l-mütebahhirîn efdalu'l-fuzalâ'i'l-müteverri'in yenbû'u'l-fazl ve'l-yakîn hüccetü'l-hak ale'l-halkı ecma'in vâris-i ulûmü'l-enbiyâi ve'l-mürselîn el-muhtas bi-mezîdi inâyeti'l-meliki'l-mu'ayyen sâbıkan Anadolu kazaskerim olup hâliyen ber-vech-i arpalık Rodoscuk kazasına mutasarrıf olan Mevlana Şerîf - edâmallahu teâla fezâiluhû- tevkî'-i refî'-i hümayûnum vâsıl olunca malum ola ki; Dergâh-ı mu'allâm müteferrikalığıyla dîvân-ı âlişânımın kırka dâhil gedikli kâtiblerinden dârende-i ferman vâcibü'l-iz'ân kıdvetü'l-emâcid ve'l-ekârim câmi'u'l-mehâmid ve'l-mekârim kâtib Mahmud -zîde mecduhu- ordu-yı hümayûnuma gelip taht-ı kazana tâbi Rodoscuk nâhiyesinde KaracaMurad nâm karye ve gayrıdan berât-ı hümayûnumla mutasarrıf olduğu bin akçe tımarının rusûm-i serbestiyyesine hâricten dahl olduğun bildirdi imdi dîvân-ı âlişânım kâtiblerinin kırklı gedikli kâtiblerinin ze'âmet tımarları serbest olmak kanun-ı mukarrerdir deyu buyurdum ki müşârun-ileyhin rusûm-i serbestiyyesinden resm-i cürm ü cinâyet ve bâd-ı hevâ ve resm-i arûsâne ve kul câriye müjdegânesine ve yava ve kaçgun ve sâir rusûmuna beylerbeyi ve sancakbeyi subaşıları ve âdemleri ve voyvodaları ve ümenâ ve ummâldan ve zü'emâ ve erbâb-ı tıardan ve çeribaşı ve çeri sürücülerinden muhassılan bir ferdi dahl u ta'arruz ettirmeyesiz onun gibi yazılı ra'ıyyetlerinin birinden cürm-i galîz sâdir olup salb u siyâsete veya kat'-ı uzva müstehak ola ol bâbda hükm-i kadı lâhık olup sicil ü huccet olduktan sonra mücrime günâh sâbit olduğu mahalde siyâsete me'mûr olunlara müşârun-ileyhin adamı marifetiyle icrâ ettirip hâric toprağa alıp gitmeye komayasız ve bedel-i siyâset deyu bir akçe ve bir habbelerin almayasız ve

aldırmayasız ve şimdiye değin müşârun-ileyhin rusûm-i serbestiyyesinden nesnesin almışlar ise ba'de's-sübût hükm edip geri alıveresiz ve arz eylediği kaza-i mezbûrda vâki' müşârun-ileyhin karyelerinin defterde mukayyed ra'ıyyeti ve ra'ıyyetleri oğulları çift ve çubukları bırakıp varıp âhar karyelerde ve şehirlerde sâkin olup müşârun-ileyhin mahsûlüne küllî gadr eylediklerin bildirdi imdi ol göçüp giden reâyâ varıp âhar yerde sâkin olalı otuz sene mürûr etmiş değil ise kaldırıp kadîmi yerlerine getirip iskân ettirip te'allül ve inad ettirmeyesiz eğer otuz seneden ziyade geçmiş ise kaldırmak olmaz âhar yere ra'ıyyet olmak ise olur defteri bir de resm-i ra'ıyyetlerin hükm edip bî-kusur alıveresiz şöyle bilesiz ve bu hükm-i hümâyûnumu müşârun-ileyhin âdemleri elinde ibkâ edip alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîren fi evâil-i şehri-i Ramazani'l-mübarek sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-sahrâ-yı İznikmid

54a-3

Nişân-ı şerîf-i âlişân-i sâmi-i mekân-i sultan tuğra-yı hakanî hükmü oldur ki;

Taht-ı âli-i baht-ı cenâb-ı hilâfet-me'âba mü'esser ve erzânî kılındıkda umûmen tecdîd-i berevât ferman-ı şerîfim olmağın Rodoscuk iskelesi mukâta'asında tahsîl-i emvâl-i hâcete de vukûf ve şu'ûru olmağın mukâta'a-i mezbûrenin mevâcib-i kadîmesinden yevmî on akçe vazifeye mutasarrıf olan işbu dârende-i ferman-ı hümâyûn-ı meserret-makrûn-ı hakanî Malkoç Abdullah atık berâtı getirip tecdîdi dahi rica etmeğın hakkında mezîd inâyet-i hüsrevânem vücûda getirip bin otuz iki Şevval'ının yirmi sekizinci gününden müceddeden bu berât-ı hümâyûnu verdim ve buyurdum ki mezbûr varıp tahsîl-i malda hidmet-i lazimesin mer'î ve mü'eddî kıldıktan sonra tayin olunan yevmî on akçe vazifesin Rodoscuk iskelesi mukâta'asının mevâcib-i kadîmesinden alıp mutasarrıf ola ol bâbda hiç ahad mani ve dâfi' olmaya şöyle bile alâmet-i şerîfe i'timâd kılalar. Tahrîren fi'l-yevmi's-sâbi' şehri-i Zilkade sene isnâ ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-mahrûse

54b-1

Tavuk emr-i şerîfidir.

A'lemu'l-ulemâi'l-mütebahhirîn efdalu'l-fuzalâ'i'l-müteverri'în yenbû'u'l-fazl ve'l-yakîn vâris-i ulûmü'l-enbiyâi ve'l-mürselîn hüccetü'l-hak ale'l-halkı ecma'în el-muhtas bi-mezîdi inâyeti'l-meliki'l-mu'ayyen sâbıkan Anadolu kazaskeri olup ber-vech-i arpalık Rodoscuk kazasına mutasarrıf olan Mevlana Şerîf -zîdet fezâiluhü-tevkî-i refî-i hümâyûnum vâsıl olunca malum ola ki; kıdvetü'l-a'yân matbah-ı âmire emîni Hüseyin -zîde mecduhu- hâlen Dersaadet'ime mühürlü tezkire gönderip kaza-i mezbûr ahalisi kılar-ı ma'mûre mühimmâtîçün avârizlarına bedel her bir hâneleri için yirmişer tavuk ve onar piliç vermeğe tayin olunup lakin bin otuz dört tarihi için lazım gelen tavuk ve piliçleri cem' olunmayıp tahsîl ve dâhil-i kılar olmak lazım ve mühim olduğun bildirip ol bâbda emr-i şerîfim verilmek rica eylemeğin cem' ve tahsîl ve irsâl olunmak emr edip buyurdum ki hükm-i şerîfimle silahdarân zümresinden fahru'l-emâsil ve'l-akrân Ali -zîde kadruhu- vardıkta bu bâbda sâdır olan ferman-ı saadetim üzere amel edip dahi vech-i meşrûh üzere kaza-i mezbûr reâyâsının bin otuz dört tarihine mahsûb olmak üzere avârizlarına bedel her bir hâneleri başına yirmişer tavuk ve onar piliçlere irsâl olunan mevkûfât defteri mûcibince ve hâne hisâbı üzere mezbûr kuluma cem' ve tahsîl ve kabz-ı defter ettirip zimmetlerinde bir tavuk ve bir pirinç bâki kodurmayasız mühimmât-ı merkûme nefsi-i nefsim içindir ona göre mukayyed olup mu'accelen vakt u zamanıyla cem' ve tahsîl ve dâhil-i kılar ettirmekte ikdâm eyleyip vech-i meşrûh üzere olan emrimi birine götüresiz şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız. Tahrîren fi gurre-i Şabani'l-muazzam min-şuhûr sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantıniye el-mahrûse

54b-2

Çorbacı mektubudur

İzzetlü ve fazîletlü Efendi hazretlerinin meclis-i şerîf-i şeriat-şi'âr ve mahfil-i münîf hakikat disârları savbına dürer-i tahıyyât-ı sâfiyât ve gurer-i teslimât-ı vâfiyât ithâf ü ihdâ kılındıktan sonra inhâ-i muhibb-i muhlisâne oldur ki; hâliyen taht-ı adalet-şi'ârlarınızda vâki' gümrük ve mahalle-i Tekfurdağı yasakcılığı hizmetinde olan

Solak nâm yoldaş ref' olunup yerlerine geri ve üslûb-ı sâbık üzere Dergâh-ı âlî yeniçerileri gediklilerinden otuz dokuz bölükte İbrahim nâm gedikli yasakçı nasb u tayin olunup işbu mektûb ...? üslûb birle irsâl-i izz-i huzûr-ı şerîf kılındı lede'l-vusûl mercûdur ki; üzerinde nazar-ı şerîfiniz bî-dirîğ buyrulup olagelen âdet-i kadîme üzere mûmâ-ileyhi zikr olunan kulluğun gümrüğü ve mahallenin vâki'?kemâkân istihdâm ettirip âhardan bir ferdi dahl u ta'arruz ettirmeyesiz ve lakin hilâf-ı şer'-i şerîf ve mugâyir-i kanun-ı münîf kimesne rencîde ve remîde ettirilmemesi bâbında envâ'-i mesâ'î-i cemîliniz mebzûl ve bî-dirîğ buyrula bâki hem-vâre der-mesned-i izz u fazîlet (...) ve me'âlî-zînet-bâd bi-Rabbi'l-ibâd.

Tahrîren fi'l-evâil-i şehri Zilkadeti'ş-şerîfe li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Muhibb-i-muhlis Mehmed serdâr-ı Yeniçeriyân-ı Dergâh-ı âlî

54b-3

Nişân-ı şerîf-i âlîşân-i sâmi-i mekân sultan-ı tuğra-yı garrâ-yı cihân-sitân-i hakanî nüffize bi-avni'r-rabbânî hükmü oldur ki; işbu dârende-i ferman-ı hümâyûn-ı meserret-makrûn-ı hakanî Mevlana Hüseyin b. Hasan hakkında mezîd inâyet-i hüsrevânem zuhûra getirip Rodoscuk beytü'l-malı mukâta'asından bilâ-sebeb aldıkları ecilden ref' olunan Abdullatif ve Halil yedlerine suret-i ru'ûs mûcebince bin otuz üç Şabani'l-muazzam'ının yirmi ikinci gününden yevmî on akçe vazife tayin edip bu berât-ı hümâyûnu verdim ve buyurdum ki; varıp tayin olunan yevmî on akçe vazifesin Rodoscuk beytü'l-malı mukâta'ası mahsûlünden alıp mutasarrıf ola ve devâm-ı devletim ed'iyyesine müdâvemet göstere ol bâbda mezbûrlar Halil ve Abdullatif ve âhardan bir ferdi mani ve mezâhim olmaya şöyle bileler alâmet-i şerîfe i'timâd kılalar.

Tahrîren fi'l-yevmi't-tâsi' ve'l-işrîn şehri Şaban sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-sahrâ-yı İznikmid

55a-1

Allahu'l-hâdî aleyhi i'timâdî

Bu mes'ele beyânında e'imme-i hanefiyye ne vechledir ki;

Âhar vilâyetten olan Zeyd zimmî hâlen sâkin olduğu yerden kendi vilâyetinden müte'addid veled ile virâsetin isbâta kâdir iken tekrar mevlûdundan nakl getirmek lazım olur mu beyân buyrulup müsâb oluna.

El-cevab: el-İlmu indehû olmaz.

Es-Seyyid Abdulgani el-fakîr Ufiye anh

55a-2

Sürsat teslimi tezkiresidir

Kaza-i Rodoscuk der-livâ-i Gelibolu (...) Mevlana Cafer nâ'ib-i kaza-i m (mezbûr) zahîre-i sürsat kaza-i mezbûr sene 1033.

Şa'îr keyl 4.000

...? 100.000

Et-teslim

Ordu-yu hümâyûn ber-mûceb-i tezkire-i Mehmed Efendi emîn-i nüzül ordu-yu hümâyûn el-vâki' fi 3 şehri-i Ramazani'l-mübarek sene 1033.

55a-3

Vech-i meşrûh üzere ihrâcı ferman olunan sürsat zahîresi ordu-yu hümâyûna getirip edâ edip âdet-i kadîm üzere verilen yerlerden bahâları edâ olunduğuna emîn-i müşârun-ileyhden temessük ibrâz edip mevkûfât defterlerine kayd olunup temessük için sureti nakl olundu.

Tahrîran fi 3 N (Ramazan) sene 1033.

55a-4

Binaderesli'nin yasakçı ref' olunduğu mektûbudur

A'lemü'n-nüvvâb mücerrebu'l-hakkı bi's-savâb nâ'ibü's-şer'-i kasaba-i Rodoscuk - zîdet fezâiluhû- ilâ-yevmi'l-cevab âlâf-ı tahiyyât-ı lâyika ve esnâf-ı teslimât-ı fâyika ithâfından sonra inhâ-i muhibb-i muhlisâne olunan oldur ki hâliyen taht-i hükûmet-şî'ârına tâbi Binaderes nâm karye asıl defterde bulunmayup eyle yasakçı hizmetinde olan yoldaşı ref' olup mezbûr karye-i mezbûreye üslûb-ı sâbık üzere yeniçeri yoldaşlardan bir kimesneye dahl u ta'arruz ettirmeye ve'l-hâsıl karye-i mezbûre ahalsinin ellerinde olan emr-i şer'î mücebince işbu mektûb dahi tahrîr olunup huzûr-ı şerîfinize irsâl kılındı inde'l-vusûl me'mûldur ki karye-i mezbûre ahalsinin üzerinde nazar-ı şerîfiniz dirîğ buyurmayıp ber-müceb-i emr-i âlî vâki' olan yasakçıyı def' u ref' edip mezbûr min ba'd müdahale ettirmeyesiz eğer inad ve muhalefet edip men' u def' edilmezse isim ve resmi ve bölüğü ile vukû'u üzere yazıp bu cânibe bildiresiz ki tedârîki muhkem hakkından geline ve lakin hilâf-ı şer'-i şerîf ve mugâyir-i kanun-ı münîf kimesneye rencîde ve remîde ettirilmemesi bâbında envâ'-i mesâ'î-i cemîliniz mebzûl ve bî-dirîğ buyrula bâki fazîlet ziyade-bâd. Tahrîren fi evâsıt-ı şehr-i Ramazani'l-mübarek sene selâse ve selâsîn ve elf.

Ömer bin Süleyman Kâ'im-makâm Ağa-i Yeniçeriyân-ı Dergâh-ı âlî

55a-5

Vech-i tahrîr-i hurûf budur ki; Rodoscuk ve İncecik kazalarında vâki' tımarımızın bin otuz üç Mart'ı ibtidâsından bin otuz dört Mart'ı evveline varınca düşen öşr ve resm ve sâir tapusun mahsûlâtda kendi tarafımdan Durdurlu Mustafa Çelebiye kesip yirmi bin akçeye vermiştir vechen mine'l-vücûh taraf-ı âhardan bir ferd zabt u tasarrufda mani ve mezâhim olmamak için yedine temessük olmak için işbu tezkire verildi.

Tahrîren fi gurre-i Şa'bani'l-muazzam sene 1033.

İbrahim Ağa

On keyl tarhana on keyl bulgur olmak şartıyla olmuştur.

55b-1

Kıdvetü'l-kudât ve'l-hükkâm ma'denü'l-fazl ve'l-keâm Mevlana Rodoscuk kadısı - zîde fazluhû- tevkî'-i refi'-i hümayûnum vâsıl olunca malum ola ki; Dergâh-ı âlî

silahdarlarından doksan beş bölükte olan dârende-i ferman-ı hümâyûn vâcibu'l-iz'ân kıdvetü'l-emâsil ve'l-akrân Mahmud Ömer -zîde kadruhu- ordu-yu hümâyûnuma gelip Rodoscuk kazasında vâki' Ermeni subaşılığı hîn-i tevzî'at mülâzemet mukâbelesinde kendine tevcîh olunup suret-i ru'ûs verilip elinde olan suret-i ru'ûsu mûcebince kemâ-kân zabt ve tasarruf ettirmek bâbında inâyet rica etmeğin buyurdum ki zikr olunan subaşılığı mezbûr Mahmud Ömer'e elinde olan suret-i ru'ûs mûcebince kemâ-kân zabt ve tasarruf ettirip âharı min-ba'd dahl u ta'arruz ettirmeyesiz şöyle bileler alâmet-i şerîfe i'timâd kılalar.

Tahrîren fî evâsıt-ı şehr-i Şabani'l-muazzam li-sene selâse ve selâsîn ve elf.
Be-sahrâ-yı Üsküdar

55b-2

Kıdvetü'l-kudât ve'l-hükkâm ma'denü'l-fazl ve'l-keâm Mevlana Rodoscuk ve İnegöl kadıları -zîde fazluhum- tevkî'-i refî'-i hümâyûnum vâsil olunca malum ola ki; Rikâb-ı hümâyûnumla eşmeğe me'mûr olan Dergâh-ı mu'allâm çavuşlarından dârende-i ferman-ı hümâyûn kıdvetü'l-emâsil ve'l-akrân Zülfikar çavuş -zîde kadruhu- Südde-i saadetime gelip Çirmen sancağında taht-ı kazanızda Büyükpınar(?) nâm karye ve gayrıdan berât-ı hümâyûnumla mutasarrıf olduğu yirmi bin akçe icmâllü ze'âmetinin rusûm-i serbestiyyesine hâricten dahl olunduğu bildirip ol bâbda hükm-i hümâyûnum taleb etmeğin buyurdum ki hükm-i şerîfimle vardıkta müşârun-ileyhin icmâllü ze'âmetin resm-i cürm ü cinâyet ve bâd-ı hevâ ve kul ve câriyemizde (...)nesne ve sâir rusûm-i serbestiyyesine beylerbeyi ve sancakbeyi âdemlerinden ve kethüda ve subaşılardan ve alaybeyi ve çeribaşı ve çerisürücü ve ümenâ ve ummâl ve sâir mübâşir ve iş erlerinden bir ferdi dahl ta'arruz idemeyüp müşârun-ileyhin adamısına zabt u tasarruf itdüresiz anın gibi yazılı ra'iyetlerinin birinden cürm-i galîz sâdir olup kat'-ı uzva ve yahûd salb u siyâsete müstehak olsa ol zamanda hükm-i kadı lâhık olup huccet-i şer'iyye verildikten sonra mücrim ve günâh sâdir olduğu mahalde siyâsete me'mûr olunan şer'îsi lazım geleni icrâ ettirip hâric toprağa alıp kimseyi komayasız ve bedel-i siyâset nâmında bir akçe ve bir habbelerin aldirmayup hilâf-ı şer'-i şerîf kimesneye iş ettirmeyesiz ve şimdiye dek rusûm-i serbestiyyesinden bir nesnesini almışlar ise ba'de's-sübût müteveccih olanlardan

hükm edip bî-kusur alıveresiz ...? esâmisini yazıp bildirip husus-i mezbûr için tekrar şikâyet olunmalı eyleyesiz şöyle bilesiz ve ba‘de’n-nazar bu hükm-i hümâyûnum elinde ibkâ edip alâmet-i şerîfe i‘timâd kılasız.

Tahrîren fî evâhir-ı şehri Recebü’l-mürecceb li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-mahrûse

55b-3

Fazîletlü ve rif‘atlı Efendi hazretlerinin huzûr-ı şerîflerine dürer-i duâ ve gurur-i senâ iblâğ ve irsâl kılındıktan sonra i‘lâm olunan budur ki; bu muhibbinizin(?) Çatalca nâhiyesinde İstıranca dağı kurbunda vâki‘ merhûm Mahmud Ağa evkâfına değirmenci olan Kurd nâm kimesne o cânibe salâya gidip bir ay vardır gelmeği düstûr almış idi lakin ol cânibde birkaç görenler harâm-zâdelik edip ba‘dehu? birkaç adem katl etdi deyu habs ettirmişler eyle olsa bu makûle âdemlerin sözü yalan olduğu mukarrerdir eğer böyle katl eylese bu cânibde onun hakkından gelirler idi imdi lutf-ı ihsân edip bu cânibin hâtırı için ve dahi hakkullah zâyî‘ olmayıp mezbûr değirmenci Kurd’u bu cânibe irsâl buyurasız âsâr-ı merhametiniz rica olunur bâki ferman fazîletlü sultanımındır.

Muhibbu’l-muhlis el-fakîr İsmail Ağa Ser-bölük-i bevvâbân

55b-4

Mezbûr Kurd’un nefisine ve hîn-i mutâlebede ihzârına Vartoz v. Galav nâm zimmî kefil olduğu kayd olundu.

Şuhûdu’l-hâl:

Hamza Bey Bevvâbü’s-Sultanî, Mahmud Bey el-Cündî, Halil Bey er-Râcil, Ömer Bey b. Abdullah er-Râcil

56a-1

Hüve

Nişân-ı şerîf-i âlîşân-i sâmi-i mekânî-i sultanî tuğra-yı sitân-i hakanî hükmü oldur ki;

Dergâh-ı mu'allâm bevâblarının eski emekdâr-ı vâcibü'r-ri'âyelerinden olan işbu râfi'-i tevkî'-i refî'u's-şân ve nâkıl-i yarlıg-ı belîg-i bedî'-i mekremet-unvân kıdvetü'l-emâsil ve'l-akrân Mustafa Mehmed -zîde kadruhu- hakkında mezîd-i inâyet-i husrevânem zuhûra getirip bundan akdem mülâzımından ve ebnâ-i sipahiyândan yüz ikinci bölük emekdârlarından olmakla ağası defteri mücebince hizmet-i mülâzemiyyeti mukâbelesinde Rodoscuk iskelesinin kulluğu hizmeti ru'ûs-i hümâyûnum ile alıp ihtiyârıyla ferâgat eyleyan Mehmed Mustafa yerine sene selâse ve selâsîn ve elf Recebü'l-mücerreb'inin guresinden gulâm yasağı nasb u tayin edip ve bu berât-ı saadet-âyât ve meserret-i behcet-gâyâtı verdim ve buyurdum ki ba'de'l-yevm mezbûr bevâb Mustafa Mehmed -zîde kadruhu- varıp zikr olunan Rodoscuk iskelesinde fâriğ-i mezbûr yerine olagelen âdet-i kadîme üzere yasak kulu olup edâyı hizmet eyleyip bundan evvel yasak kulu olanlar ne minvâl üzere mutasarrıf olugelmişler ise mezbû dahi ol minvâl üzere zabt u tasarruf eyleye ol bâbda mezbûrun hizmetine efrâd-ı efrîdeden kâyinen men kâne hiç ahz-ı mani ve mezâhim olmayıp dahl u ta'arruz kılmaya şöyle bileler alâmet-i şerîfe i'timâd kılalar.

Tahrîren fi'l-yevmi's-sânî an-şehri Şabani'l-muazzam sene selâse ve selâsîn ve elf. Be-makâm-ı Kostantiniye el-mahrûse

56a-2

Çavuşlukân-ı Tekfurdağ

Silahdarlardan 115 bölükte mülâzım emekdârlardan Mustafa Mehmed merd-i garîbe verilip üzerinde iken mezbûr dahi elinde olan ru'ûs verip sipahiyândan 33 bölükte Mehmed Hasan'a ferâgat etmeğın mücebince verilmek buyruldu.

56a-3

Şerî'at-şî'âr-ı fazîlet-disâr Efendi hazretlerine da'avât-ı sâfiyyât ve tahiyyât ittihâf ü ihdâ kılındıktan sonra inhâ-i muhibbâne budur ki bundan evvel taht-ı kazanızda vâki' Nusretli nâm karyemizin zabtı Rüstem nâm kimesneye sipariş olup lakin tapuya müstehak olan yerleri tâlibe fûruht etmeğe tevfiiz olunmuş değil iken karye-i mezbûreden Mahmud nâm kimesne fevt oldukta tasarrufunda olan yerleri tapuya müstehak olmağın cânibimizden fûruhtu için vekilim deyu hilâf-ı ifhâm edip ve

müteveffâ-i merkûmun yerlerin geri karye-i mezbûrdan bâ'is-i mektûb muhallısı olan İbrahim Hâceye yedi yüz akçeye bey' edip ve meblağ-ı mezbûru ahz edip hîle eylemekle bu cânibe ve merkûm İbrahim Hâceye dahi gadr eylemiştir hâlen müteveffâ-i mezbûr Mahmud'un yerleri kanun üzere merkûm İbrahim Hâceye tapu ile verilip ve resm-i tapusu alınıp yedine temessük verilmiştir vusûl buldukda mûcebine tasarrup ettirip ve mukaddemâ mezbûr Rüstem ol vechle tapunâme aldığı akçesin geri bî-kusur edâ ettirip inad ve te'allül ve hilâf-ı şer' u kanun te'addî ve tecâvüz ettirmemesine himmet ve mürüvvet buyrula. Ziyade ...?lazımdır hemîşe ömr u fazîlet der-seccâde-i şeriat dâ'im ü kâim-bâd.

56a-4

Vech-i tahrîr-i hurûf budur ki; Tekfurdağı'nda berât-ı hümâyûn ile mutasarrıf olduğumuz Nusretli nâm karyemizde sâkin Mahmud nâm kimesne fevt olup mutasarrıf olduğu yerleri kanun üzere evlâd-ı zükûru olmamağın tapuya müstehak olup geri karye-i mezbûrede bâ'is-i temessük olan İbrahim Hâce tâlib olmağın müteveffâ-i mezbûrun arazisinin bir cânibi Ali Çavuş ve bir cânibi Maden ve bir cânibi ...?merkûm İbrahim Hâce ve bir cânibi tarîk-ı 'âm ile mahdûd yerlerin içinde olan ve gayrı müsmiresi ile yedi yüz akçe resm-i tapu ile verip ve meblağ-ı mezbûru ahz u kabz edip tasarrufiçün bu hurûf ketb olunup yedine verildi ki mâ-dâme her sene öşr-i resmini sahib-i arza edâ eyleye keyfe mâ-yeşâ' mutasarrıf olup kimesne mani olmaya.

Tahrîren fî-şehri Recebi'l-mücerreb min-şuhûr sene ihdâ ve selâsîn ve elf.

56a-5

Vech-i tahrîr-i hurûf budur ki; Rodoscuk kazasına tâbi Osmanlı nâm karyede sâkin Mehmed b. Aşır nâm kimesne babasından intikâl eden yerlerden Karaağaç pınarı demekle ma'rûf bir kıt'a tarla tahmînen bir müd beş kileliği bir olup ve meşeliği tarlası on kileliği bir olup ve Sırakavaklık demekle ma'rûf beş altı kileliği bir olup ve Dişbudaklık demekle ma'rûf altı kileliği bir olup zikr olunan tarlalar mezkûrun babası tarlası olup lakin ellerinde tezkire olmadığı ecilden mezkûr tarlalar hududu ile ve içinde olan meşeleri ve dişbudakları ile ve çalılığı ile ve çayırları ile mezkûr

Mehmed'in bin üç yüz akçe resm-i tapusun alıp yedine tezkire verdik varıp sâirleri gibi tasarruf edip ol bâbda kimesne mani olmaya.

Tahrîren fi- evâil-i şehr-i Recebi'l-mübarek sene 1030.

56b-1

A'lemu'l-ulemâi'l-mütebahhirîn efdalu'l-fuzalâ'i'l-müteverri'in yenbû'u'l-fazl ve'l-yakîn keşşâfü'l-müşkilâti'd-dîniyye hallâlû'l-mufassalâti'l-yakîniyye miftâhu rumûzi'd-dakâyık misbâhu künûzi'l-hakâyık el-muhtas bi-mezîdi inâyeti'l-meliki'l-a'lâ sâbıkan () kazaskeri olup hâlen Rodoscuk kazasına ber-vech-i arpalık mutasarrıf olan Mevlana -zîdet fezâiluhû- ve mefâhiru'l-kudât ve'l-hükkâm me'âdinü'l-fezâilu ve'l-keâm Vize ve Kırıkkilisa ve Çirmen sancaklarında vâki' olan kadılar -zîde fazluhum- tevkî'-i refî'-i hümâyûnum vâsıl olunca malum ola ki; Yasef ve İsak nâm Yahudiler Dersaadet'ime gelip arz-ı hâl sunup biz elviye-i mezbûr ve kaza-i merkûmede vâki' tersane-i âmire mühimmâtîçün lazım gelen varil tahtasına ve bâcbân maktû'una emîn olup iltizâmında dâhil olan yerlerde vâki' olan koyun ve kuzu başına birer akçe ve sığır başına dörder akçe dahi çavuşbaşına sekizer akçe alınıp kimesne te'allül eylemeye deyu şart-ı iltizâmında mestûr olup bundan akdem Yahudi taifesinden Alya v. Noşvima nâm Yahudi emîn iken merhûm ve mağfûrun-leh Fatih Sultan Mehmed Gazi-tâbe serâhu- evkâfı mütevellîsi Rodoscuk'da vâki' olan bâcbân-ı ağnâm cânib-i vakfa ayiddir deyu dahl ü nizâ' üzere iken mezbûr Alya mütevellî-i merkûmla mürâfa'a-i şer' olup ibrâz eylediği berât ve evâmir-i şerîf ve suret-i defterin mazmûnuna emîn-i mesfûrun takrîrine muvâfik bulunup mütevellî-i mezbûrun emîn-i mezbûrun yedinde olan temessükâtını fesh eder cevabı olunmayıp ve evkâf-ı mezbûre defterlerinde bâcbân-ı ağnâm vakf için kayd olunmuş bulunmayıp âmil-i mezbûrun elinde olan temessükâtı mücebince amel olunmağla eline A'lemu'l-ulemâi'l-mütebahhirîn Anadolu kazaskeri imzasıyla mûmzâ hucdet-i şer'iyye verilip ve evkâf-ı mezbûre defterine bâd-ı hevâ ve ihtisâb ve niyâbet ve bâc-ı siyâh ki Karagümrük dedikleridir deryadan gemi ile iskeleye gelmeyip mîriye alınmayan ve taşradan ve karadan araba üzere ve adam arkasıyla gelen ve sâir sebze ve kavun ve bal ve yağ ve peynir ve pazar yerlerinde bey' olunanlardır ve abâ ve kebe ve ihzâr ve resm-i arûs ve ...?ve kaçgun ve beytû'l-mal ve resm-i keyl ve resm-

i gevân ve gayr-ı âdet-i ağnâm ve resm-i fiçı ve balıkçıyân ve sâir et'ime kısmıdır ezher kayd olunmuştur ayak bâcına kat'an vakfin alakası olmayıp cânib-i mîriye olduğuna nişancı-i sâbık hakeminin imzasıyla mûmzâ suret defterleri var iken hâlen evkâf-ı mezbûre mütevellîsi olan (...) -dâme mecduhu- zikr olunan bâcbân mahsülü cânib-i vakfa ayiddir deyu hilâf-ı şart-ı vâkıf mâliyeden bir tarikle emr almağla dahl u nizâ' edip şart-ı iltizâmına küllî gadr u hayf edip min-ba'd evkâf-ı mezbûre mütevellîsi hilâf-ı şer'-i mutahhar ve mugâyir-i emr u defter ol vechle ayak bâcı mahsülüne dahl u ta'arruz ettirilmeyip geru kemâ-kân mezbûrlara zabt ettirilmek bâbında emr-i şerîfim rica eyledikleri ecilden şart-ı iltizâmları mûcibince amel olunup min-ba'd dahl ettirmemek emrim olmuştur buyurdum ki; vardıkta husus-i mezbûra her biriniz onat vechle mukayyed olup göresiz fi'l-vâki' kazıyye i'lâm olduğü gibi ise bunların iltizâmına dâhil olan ayak bâcına vakfa alakası yoğiken mütevellî-i mezbûr dahl ider ise kat'â emr u defter u şart ellerinde olan berât-ı hümâyûn mûcibince ve emr-i şerîf ve suret-i defterleri muktezâsınca kemâ-kân zabt u tasarruf ve mîri için ahz u kabz ettirtip ve cânib-i vakfa alakası yoğiken cânib-i mîriye ayid olan ayak bâcı mahsülünden fuzûlî mütevellî bir nesne kabz eylemiş ise bî-kusur bunların vekillerine alıverip hilâf-ı emr u defter bir ferde inad ve muhalefet ettirmeyesiz şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîran fi'l-yevmi's-sâlis ve'l-işrîn min-şehri Recebi'l-mürecceb li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-mahrûse

56b-2

A'lemu'l-ulemâi'l-mütebahhirîn efdalu'l-fuzalâ'i'l-müteverri'in yenbû'u'l-fazl ve'l-yakîn hallâlû'l-müşkilâti'd-dîniyye keşşâfü'l-mufassalâti dîniyye el-mahsûs bi-mezîdi inâyeti'l-meliki'l-mu'ayyen sâbıkan Anadolu kazaskeri olup ber-vech-i arpalık Rodoscuk kazasına mutasarrıf olan Mevlana -edâmallahu teâla fezâiluhû-tevkî'-i refî'-i hümâyûnum vâsıl olunca malum ola ki; müteveffâ Rüstem Paşa evkâfi

mütevellîsi mukaddemâ Dersaadet'ime arz-ı hâl gönderip kaza-i mezbûrede vakıf bezzâzistânı ile dükkânlarında sâkin tüccâr ve sâir abâcılar araba ile getirdikleri abâ için araba başına sekizer akçe bâc talebi ederler deyu bildirip hilâf-ı emr-i şerîf ziyade tekâlîf olunmamak bâbında emr-i şerîf verilmek rica eylemeğin imdi zikr olunan tüccâr ve abâcı tâifesini ümenâ ile müvâcehe edip göresiz fi'l-vâki' kazıyye dediği gibi olup tâife-i mezbûre araba ile getirdikleri abâ için kadîmden araba başına kaçar akçe veregelmişler ise olagelen âdeti kanun üzere lazım gelen bâcları aldırıp ziyade akçe talep etmeyeler ve ettirmeyesiz deyu mukaddemâ emr-i şerîf verilip lakin cülûs-i hümayûn-ı saadet-makrûnum vâki' olmasıyla ol hükmü Dersaadet'ime getirip tecdîd taleb olmağın buyurdum ki mukaddemâ mazmûn-ı mesfûr üzere verilen emr-i şerîf mücibince amel eyleyip hilâfına rızâ ve cevâz göstermeyesiz şöyle bilesiz ve ba'de'n-nazar hükm-i hümayûnumu yedlerinde ibkâ edip alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîren fi'l-yevmi's-sâbi' 'aşer Saferi'l-hayr sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-mahrûse

Sene 1033 şehr-i Ramazani'l-mübarek'inin on yedinci günü yeniçeriyân çavuşlarından Hüseyin Çavuş yeniçeri ihrâcı için Rodoscuk'a vâsıl olduğu işaret olundu.

57a-1

Cizye ve ispençe emridir vakf harâcı

A'lemu'l-ulemâi'l-mütebahhirîn efdalu'l-fuzalâ'i'l-müteverri'in yenbû'u'l-fazl ve'l-yakîn hallâlû'l-müşkilâti'd-dîniyye keşşâfü'l-mufassalâti'l-yakîniyye miftâhu künûzi'l-hakâyık misbâhu rumûzi'd-dakâyık el-mahfûf bi-sunûfi avâtıfi'l-meliki'l-mu'ayyen sâbıkan Anadolu kazaskeri olup bilfiil ber-vech-i arpalık Rodoscuk kazasına mutasarrıf olan Mevlana Mehmed -edâmallahu teâla- fezâiluhû ve mefâhiru'l-kudât ve'l-hükkâm ma'dinu'l-fezâilu ve'l-keâm merhûm ve mağfûrun-leh Ebu'l-feth Sultan Mehmed Han Gazi -tâbe serâhu-nun mahrûse-i İstanbul'da vâki' câmi'-i şerîf ve imâret-i âmireleri evkâfına tâbi kefere tâifesinin sâkin oldukları yerlerin kadıları -zîde fazluhum- tevkî'-i refi'-i hümayûnum vâsıl olunca malum ola

ki; K1dvetü'l-emâcid ve'l-a'yân evkâf-1 mezbûre mütevellîsi Mustafa -zîde mecduhu- hâlen Dersaadet'e arz-1 hâl sunup zikr olunan câmi'-i şerîf ve imâret-i âmireleri mühimmâtına ve medreselerinin müderrislerine ve mürtezika ve sâir ehl-i cihânın vazifelerine küllî muzâyaka olmağın evkâf-1 mezbûre keferesi ve Yahudilerinin bin otuz dört senesiçün üzerlerine lazım gelen asl cizye ve ispençeleri tuğralı defter mûcibince ve olageldiği üzere vakf için cem' ve tahsîl olunup ve evkâf-1 mezbûrenin tuğralı defterde isimleri mestûr ve mukayyed olan reâyâ her kande bulunur ise asl cizye ve ispençeleri vakf için alınıp min-ba'd taraf-1 âhardan bir ferde dahl u ta'arruz ettirilmemek bâbında emr-i şerîf ricasına i'lâm eylemeğın imdi sene-i sâbıkada cem' olduğu üzere sene duhûl eylemiş ise cem' ve tahsîl ettirmek emrim olmuştur buyurdum ki; hükmi-i şerîfim vardıkta bu bâbda sâdır olan ferman-1 celîli'l-kadrim üzere amel edip dahi her birinizin taht-1 kazasında vâki' evkâf-1 mezbûre keferesinin ve yahudinin sene-i sâbıkada cem' olduğu üzere tarih-i mezbûr için uhdelerine edâsı vâcib olan asıl cizye ve ispençelerin tuğralı defter mûcibince ve kadîmden olageldiği üzere vakf için cem' ve tahsîl ve kabz ettirip bir akçe ve bir habbesin bâki kodurmayup kimesneye inad ve muhalefet ettirmeyesiz ve evkâf-1 mezbûrenin zimmî reâyâsı her kangınızın taht-1 kazasında bulunur ise asl cizye ve ispençelerin evkâf-1 mezbûre zâbitlerine tahsîl ve kabz ettirip evkâf-1 mezbûre reâyâsının cizye ve ispençelerine gayrı harrâccıları voyvoda harrâccıların ve taraf-1 âhardan bir ferde dahl u ta'arruz ettirmeyesiz bu bâbda tamam-1 hak üzere olup tuğralı deftere geru noksan karîn olmakdan hilâf-1 emr u defter reâyâyâ te'addîden ictinâb eyleyesiz şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız. Tahrîren fi'l-yevmi's-sânî ve'l-işrîn şehr-i Cemâziye'l-âhir li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-1 Kostantiniye el-mahrûse

57a-2

İzzetlü ve fazîletlü Sultanım Efendi hazretlerinin huzûr-1 aliyyelerine i'lâm-1 muhibb-i muhlis budur ki; Cennet-mekân firdevs-âşiyân merhûm ve mağfûrun-leh Ebu'l-feth Gazi Sultan Mehmed Han hazretlerinin mahmiye-i İstanbul'da vâki' câmi'-i şerîf ve

imâret-i âmireleri evkâfından taht-ı kaza-i adalet-şî'ârlarınızda vâki' kefere reâyâlarının cizye ve ispençeleri mâ-takaddümden müderris Efendiler ve câmi'-i şerîf huddâmının mevâcibleri ve imâret-i âmirelerinin Ramazan-ı şerîf mühimmâtının masrafı muzâyakalarının def' için bir iki ay mukaddem cem' ve tahsîl olunagelmeğin zikr olunan kefere reâyâsının hâlen bir otuz dört senesinde üzerlerine lazım gelen cizye ve ispençelerinin mâ-takaddümden cem' ve tahsîl olunduğu üzere cem' ve tahsîl olunmak için emr-i şerîf-i âlîşân ile vakf-ı mezbûrun kâtiblerinden Mehmed Çelebi'yi tarafımızdan vekil edip irsâl olundu. Hâk-pâ-yı şerîfinize yüzler sürdükde ...? nazar-ı şerîfiniz dirîğ buyurmayıp mâ-takaddümden cem' ve tahsîl olunageldiği üzere yedinde olan vakfin tuğralı defteri mücebince cem' ve tahsîl ettirile benim izzetlü Efendilerim vakf-ı mezbûrun bir mertebe muzâyakası vardır ki ta'bîri mümkün değildir eltâf-ı hamîyyelerinizden tazarru'dur ki vakf-ı mezbûra mümkün olduğu mertebe sa'y-i cemîl buyurup defter-i vakfa noksan gelmeye ve cem' ve tahsîlinde ciddî ve cihete sa'y-i cemîliniz ola ki 'avk u te'hîr sebebiyle zamanıyla gelip zikr olunan muvâcehe ve imâret-i mezbûre mühimmâtına yetişmemekle sizlere ve hakîre hâkimler tarafından te'addî ve suâl ve cevab olmaya zîrâ benim izzetlü Efendilerim mukâta'âtdan ekseri peşin alınıp sarf olunmuştur hemân cümle mevâcib-i imâret ve mühimmât cizye-i mezbûrenin cem'ine ...? lutfunuz rica olunur. Bâki ferman seccâde-i şerîflerinizde müstedâm-bâd bi-Rabbi'l-ibâd.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-mahrûse

57a-3

Vech-i tahrîr-i hurûf budur ki; Rodoscuk kazasına tâbi Banadoş? nâm karyede sâkin İsa b. Ahmed nâm kimesne tasarrufunda olan tarlalarından bir cânib ilâve ve bir cânib Ahmed Çelebi ve iki cânib tarîk-i 'âm ile sınırdaş? tahmînen dört kile mikdârı tohum alır bir kıt'a tarlasın yine kendi ...? başına ...?verip bizden dahi icâzet-i tezkire taleb etmeğin kanun üzere resm-i tapusun alıp yedine temessük verildi varıp tasarruf ede tasarrufuna kimesne mani olmaya. Sene 1038.

57a-4

Rodoscuk gümrüğü emîni ...? Ali Ağa ...?

...?i'lâm olunan oldur ki; hâmilu'l-hurûf Mevlana Süleyman kadızâde ehl-i ilm ve fakîru'l-hâl sahibu'l-amel olduğundan gayrı a'mâ olup Kangiri memlahasında mutasarrıf olduğu yevmî on akçe ulûfesin Rodoscuk gümrüğü mahsülünden almak üzere tebdîl edip berât-ı şerîf verilmiştir vusûlünde sâir duâ-gûyânlarla kıyâs etmeyip elinde olan berât-ı âlîşân mücebince ulûfesin mâh be-mâh verip te'allül ve rencide etmeyesin fakîru'l-hâldir merhamet hâyizdir.

57b-1

...? Mehmet Bey üzerlerine edâsı lazım olan yüz dokuz re's celeb-keşân koyun cem'ine me'mûr olana edâ ettikleri kayd u sicil olundu. Fî 22 Ramazan sene 1033.

Kıdvetü'l-kudât ve'l-hükkâm ma'denü'l-fazl ve'l-keîlâm Mevlana Rodoscuk kadısı -zîde fazluhû- tevkî'-i refî'-i hümâyûn vâsıl olunca malum ola ki; Dergâh-ı mu'allâm müteferrikalığıyla defterhâne-i âmiremin gedikli emekdâr kâtiblerinden dârende-i ferman vâcibu'l-iz'ân kıdvetü'l-emâcid ve'l-ekârim Ağazâde Mustafa -zîde mecduhu- Südde-i saadetime gelip Çirmen sancağında Rodoscuk nâhiyesinde KaracaMurad nâm karyede iken iki bin akçe hisse tımar bundan akdem kendine tevcîh olunup berât ettirip üzerinde iken Dergâh-ı mu'allâm çavuşlarından Ahmed Çavuş nâm kimesne hisse-i mezbûre benim sekiz bin akçe tımarım içindedir ve berâtımda mukayyedir deyu dahl u nizâ' üzere iken hâlen mezbûr Ahmed Çavuş ihtiyârıyla berâtımdan fâriğ olup mühürlü temessük verip berâtından dahi ihrâc eylediğin bildirip elinde olan temessük mücibince hisse-i mezbûru kendine zabt ettirmek bâbında inâyet rica etmeğin zabt ettirmek emr edip buyurdum ki hisse-i mezbûru elinde olan temessük mücibince kemâ-kân yevmî almaya Ağazâde Mustafa -zîde mecduhu-ya zabt ve mahsülün ahz u kabz ettirdi min-ba'd âhardan bir ferdi dahl u ta'arruz ettirmeyesiz ve dahl olunup temessük tarihinden bu ona değin nesne almışlar ise ba'de's-sübût hükm edip bî-kusur alıveresin ve bâ-cümle hisse-i mezbûru vech-i meşrûh üzere buna zabt ettirip âhardan dahl u ta'arruz ettirmeyesiz şöyle bilesiz alâmet-i şerîfe i'timâd kılasız.

Tahrîren fî evâil-i şehri Zilkadeti'ş-şerîfe li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye el-mahrûse

57b-2

Nişân-ı şerîf-i âlîşân-i sâmi-i mekân-i sultan tuğra-yı garrâ-yı cihân-sitân-i hakanî hükmü oldur ki;

Çorlu kazasına tâbi Büyük Karaulu nâm karyede vâki' câmi'-i şerîf ve mescid-i münîf vakfına yevmî üç akçe ile mütevellî olan Mehmed b. el-Hâc Musa âhar kazada olup hizmet-i tevliyet görülmeyip mâl-i vakf zâyi' ve telef olmağın ref' olunup yerine ehl-i karyeden olan işbu dârende-i ferman-ı şerîf Mustafa el-Hâc Yahya her vechle muhil ve müstehak olduğun kadısı Mevlana Mehmed arz etmeğın sadaka edip bu berât-ı hümâyûnu verdim ve buyurdum ki varıp vakf-ı mezbûra mütevellî olup hizmet-i lazimesin mü'eddî kıldıktan sonra yevmî üç akçeye mutasarrıf olup vâkıfın rûhu ve benim devâm-ı devletim için duâya müdâvemet göstere şöyle bileler alâmet-i şerîfe i'timâd kılalar.

Tahrîren fi'l-yevmi's-sâlis 'aşer Cemâziye'l-evvel min-şuhûr sene ihdâ ve selâsîn ve elf.

Be-makâm-ı Kostantiniye

57b-3

Cenâb-ı fazîlet-me'âb-ı şeriat-nisâb-ı hazret-i Efendi kâm-bîn u kâm-yâb el-hâkimu'l-adl be-kasaba-i Rodoscuk -zîdet fezâiluhû- ilâ-yevmi'l-cevab ve bilfiil kaza-i mezbûrda yeniçeri yoldaşlar üzerine serdar olan kıdvetü'l-emâsil ve'l-akrân -zîde kadruhu- ba'de't-tahiyye ve's-selâm. İ'lâm ve inhâ olunan oldur ki; kasaba-i mezbûre sâkinlerinden olup Cidde-i ma'mûre yolunda vefat eden ikinci ağa bölüğünde Mehmed Beşe demekle ma'rûf olan yoldaşın ol cânibde vâki' olan metrûkâtı mîrîye ayid olmağın ahz u kabz ve cem' ve tahsîl için gedikli yoldaşlarından fahru'l-akrân on dokuzuncu ağa bölüğünde Mumcu Mehmed nâm yoldaş nasb u tayin olunup işbu mektûb ...? üslûb birle huzûr-ı şerîfiniz savbına irsâl ve îsâl kılındı inde'l-vusûl ...? üzerinde nazar-ı şerîfiniz dirîğ buyurmayıp olagelen âdet-i kadîme üzere müteveffâ-yı mezbûrun vâki' olan metrûkâtından emlâk ...?ve bi'l-cümle kıll u kesîr muhallefâtından her ne vâki' olur ise Mumcu-ı merkûma serdâr olan mezbûr ihtimâmı ile cem' ve tahsîl ve ahz u kabz ettirildikten sonra

marifet-i şerîfiniz ile sûk-ı sultanîde değer-i bahâ ile fûruht olunup nukûd her ne mikdâr hâsıl olursa aynı ile der-kîse olunup mühürlenip mûmzâ ve mahtûm ve müfredât defteriniz ile Mumcu-ı mezbûra teslim eyleyip bu cânibe irsâl ve îsâl eylesiniz ve lakin hakk-ı beytü'l-malda himâyet ve sıyânet üzere olup bir akçe ve bir habbesin ahz ettirilmemesi bâbında envâ'-i mesâ'î-i cemîliniz mebzûl ve bî-dirîğ buyrula bâki hemîşe ilm-i fazîlet der-seccâde-i şeriat müstedâm ve müstahkem-bâd bi-Rabbi'l-ibâd.

Tahrîren fî evâil-i şehri Zilkade li-sene selâse ve selâsîn ve elf.

Ömer bin Süleyman Kâ'im-makâm Ağa-i Yeniçeriyân-ı Dergâh-ı âlî

58a

Oldur ki Medine-i Rodoscuk'ta buğday ve soğan cem'ine memur olan Sinan Bey'in kebire 'amel oldur ki

Kostantin	v.	Mustafa	Reis	Yani	v.	Tomadış	Nikforoz	Reis	v.
Minhal	an	karye-i	İstanbul	tahmil	min	Tuzla	Salayanor	der	
Yenigün	tahmil	soğan	kantar	15	Tahmil	soğan	Tuzla	tahmil	soğan
soğan	kantar	180	Şuhûdü'l-hâl:		kantar	35	Sinan	kantar	36 fî 30
Şuhûdü'l-hâl:		Ali Çelebi		Ağa	fî sulh	Zilkade	Zilkade	1033	
el-Hâc	Abdullah			1033			Şuhûdü'l-hâl		
Derviş	Mehmed		Kasım el-İmam		Şuhûdü'l-hâl:		Ahmed b. Sefer		
Çelebi			Hasan Ali		İbrahim Efendi		Nuri		
Mehmed	b.		Ali Beşe er-Râcil		Derviş		Ali Beşe er-Râcil		
Durmuş					Sefer Bey er-Râcil				
					Ömer Çelebi				

Kostantin Reis v. Madayoros v. Rıdvan Reis ibni Mavedey v.

Kantazi	Bosdodin	Abdullah an Tuzla	Todorik	Tuzla
Der sâkin Pendik	Tozla tahmil soğan	tahmil soğan	tahmil	soğan
abid Sinan Bey fî 3	der Sinan Bey fî 4	kantar 24 fî 2	kantar 60	
Zilkade 1033 amil	Zilhicce 1033	Zilhicce 1033	Abid Sinan Bey 4	
soğan kantar 43	kantar 45	Abid Sinan Bey	Zilhicce 1033	
Şuhûdü'l-hâl:	Şuhûdü'l-hâl:	Şuhûdü'l-hâl:	Şuhûdü'l-hâl:	
İbrahim Bey	İbrahim Efendi	Mahmûd Efendi el-	Yahya Çelebi eş-	
Çorbacı	Sefer Bey er-Râcil	Müderris	Şeyh Ali	
Ahmed b. Sefer	Ali Bey Subaşı	Adaş Mehmed	Ali Beşe Ebu Muaz	
İbrahim Beşe	Ahmed b. Sefer	Çelebi	Ali b. Hasan	
		İbrahim Çelebi	Keyvan b.	
		mü'ezzin	Abdullah	

Yani v. Yorgi an
 Todaniye tahmil
 soğan abid Sinan
 Bey kantar 130

Fî evâsıt 5 Zilhicce
 33

Şuhûdü'l-hâl:

Esad Çelebi

Yahya Çelebi

Ali Bey

Mehmed Bey

Sefine’i Şakir Reis

Mehmed Reis an Silivri kösbe 140	Sefine’i haşerallah Reis kösbe derik 34	Sefine Mustafa Reis murâd an Silivri kösbe derik 10	Halîl b. Ali an İstanbul kösbe derik 10
Fî 17	fî evâhir-i Muharrem 33	10 fî 11 Safer 34	Şuhûdü’l-hâl:
Cemâziyelevvel 34			Şuhûdü’l-hâl:
Şuhûdü’l-hâl:		Şuhûdü’l-hâl:	Çoban Mehmed
Mustafa (silik)		Ahmed Efendi b. Şemsettin	Ali Beşe
Çelebi Mehmed		Ali Çelebi b. Mehmed	
Ahmed sefer		Ahmed b. Sefer	
Hasan b. Ali			

Hasan Reis b. Şaban an Silivri köste derik 5 fî 23 Safer 34	Sefine-i Mehmed Reis tophaneli kösbe derik 30 fî 29 Safer 34	Yusuf Reis b. İlyas an Silivri derik kösbe 10	Dimitri v. Yorgi arap adasından kösbe derik 16 fî 15 rebi’ü-l ahîr 34
Şuhûdü’l-hâl:	Şuhûdü’l-hâl:	Fî 5 rebi’ü-l evvel 34	Şuhûdü’l-hâl:
Mustafa Efendi	Hasan Efendi	Şuhûdü’l-hâl:	Ahmed Efendi el-katib
Mehmed Efendi el-İmam	Mehmed Efendi Sinan Bey	Hasan Efendi el-gazi	Halîl Çelebi
		Yahya Çelebi	Cafer han
		İbrahim Efendi	Mehmed

Dimitri v. Yorgi

Kostantin Pendikli Emrullah Reis
Kösbe derik 10 fî Kasımpaşalı kösbe
18 Cemâziyelevvel derik 4
34
Fî 23
Şuhûdü'l-hâl: Cemâziyelevvel 34

Edremir İbrahim Şuhûdü'l-hâl:
İbrahim Efendi Es-Seyyîd Hasan
Hasan Ağa kadı
(silik) Beşe Hıdır Beşe
Mustafa Yunus Mûsa Çelebi

Matbah-ı 'amireye ve Rodoscuk'ta soğan götürüp teslim eyleyip matbah-ı 'amire emini Hüseyîn Ağa'nın tezkeresin götüren reisdir

Mehmed Reis Üsküdari soğan kantar 150

Fî 13 Zilhicce 1033

Bâ tezkere emin-i matbah

Oldur ki buğday pulu Ali Bey'in vekili Sinan Bey'in matbah-ı 'amireye irsâl eylediği
buğdaydır ki beyan olunur

Mûsa Reis Mehmed Reis b. Ali

An soğan (...) 300 fi 16 Muharrem 34

Aldım deyu ikrar eyledi

Şuhûdü'l-hâl:

Yahya Çelebi

Mehmed Bey

Ali Beşe

Mehmed Çoban

58b

Şehr-i Ramazani'l-mübarek 1033

Narh-1	zelile	Narh-1	lahm-1	Narh-1	lahm-1	Narh-1	lahm-1	Narh-1	lahm-1
vukıyye 36		koyun	vukıyye	kuzu	vukıyye	inek	vukıyye 9	öküz	vukıyye
		16		16				8	

Narh-1	pirinç	Narh-1	kadı	Narh-1	siyah	Narh-1	na'l feres 40
1/110		vişnesi		vişne	vukıyye		
		vukıyye 6		4			

Yekun bâ senevi eşed Habib bir kim na'l meyhi ile 28 akçe alınır deyu haber verdikte bu minval üzere Narh-1 verildi

Narh-1	zerdave	Narh-1	kayısı	Narh-1	taze	Narh-1	hafa	Narh-1	yoğurt
4		kıyye 6		kabak	kıyye 3	kıyye 13		kıyye 4	

Ziyâde

müzayeka

olmakla bu

minval üzere

verildi

Narh-1 taze Narh-1 hıyartan Narh-1 lahmı Narh-1 peynir Narh-1 taze
erik kıyye 6 6 koyun mesakir kıyye 24 soğan kıyye 2
kıyye 15 keçi
14

Narh-1 taze Narh-1 kaynak Gayrı Narh-1 kuru Narh-1 şakval
kabak kıyye 2 sabun 34 müzayeka olup otluk beher peynir
altın ve kuruş akçe med vukıyye 23 fi
behasında dirhem 200 fi 7 şevval 1033
misafire böyle 6 şevval 1033
Narh-1 verildi
fi 5 şevval
1033

Narh-1 erik Narh-1 taze Narh-1 taze Narh-1 kemer Narh-1 karpuz
kıyye 6 üzüm kıyye 6 soğan dirhem erik kıyye 3 kıyye 1
300

Narh-1 kavun Narh-1 üzüm Narh-1 kabak Narh-1 hıyar Narh-1 kabak
dirhem200 kıyye 4 fi 20 kıyye 1 âlâ kuruş 6 dirhem 500 fi
şevval 1033
Taze iyi hıyar
31 şevval
61 akçeye ve
Karapınar unu
1 akçeyedir

Narh-1 pirinç Narh-1 def'a Narh-1 etmek Narh-1 taze Narh-1 kabak
kile 120 fi zeyt dirhem 130 2 üzüm kıyye 3 dirhem 600
evâhir şevval akçedir

1033

Narh-1 soğan Narh-1 kavun Narh-1 karpuz Narh-1 sabun Edirne kıyye 46
kıyye 1 dirhem 300 dirhem 600 42 misafir

Ziyâde müzayeka olmakla öyle
Narh-1 oldu

Fî 27 şevval 335

Narh-1 taze Narh-1 kavun Narh-1 kabak Narh-1 tulum Narh-1
elma kıyye 3 kıyye 1 dirhem 800 peynir kıyye kaşkaval kıyye
16 fi 10 28
Zilkade 33

Narh-1 soğan Narh-1 hatab Narh-1 taze Narh-1 nohut Narh-1 leblebi
dirhem 600 çeki 60 üzüm dirhem kıyye 10 kıye 13
ziyadeye Bey 300
ettiğinin
hakkından
geline

Narh-1 rugan Narh-1 taze Narh-1 lahne Narh-1 etmek Narh-1 sabun
zeyt kıyye 44 incir kıyye 3 (...) kıyye 3 dirhem 110 yayılı kıyye
40 fena sabun
olmakla kırka
Narh-1 verildi

Narh-1 leblebi Narh-1 etmek Narh-1 erkek Narh-1 lahmı Narh-1 lahmı
vukıyye 16 dirhem 100 koyun eti keçi kıyye 14 inek kıyye 10
vukıyye 18
dişi koyun eti
16

Narh-1 lahmı Narh-1 yağ Narh-1 Narh-1 rugan Narh-1 lahne

öküz eti kıyye mumu kıyye ahezham bezir kıyye 44 dirhem 300
9 40 fi 22 vukıyye 24 fi 28 Zilhicce
Zilhicce 33
Lağır öküz Kuruş 205 33
kıyye 8 akçeye ve kızıl
Osman
olmakla
mesakin
olundu

Narh-1 rugan Narh-1 taze Narh-1 tuz Narh-1 bakla Narh-1 pirinç
zeyd vukıyye üzüm son bakallu kile 56 kıyye 8 kile 150
52 tuzlunda kıyye
2 fi 3 Vekiyye
Muharrem 34 dirhem 150

Narh-1 lahne Narh-1 sığır Narh-1 sabun Narh-1 sabun Narh-1 kestane
vukıyye 1 fi 11 pastırması bakkal misafir ve kıyye 6
Muharrem 34 vukıyye 34 vukıyye 38 yayıhı vukıyye
32

Narh-1 şa'ir
hancı şini 6 elli
akçeye

SONUÇ

Osmanlı tarihinin aydınlatılmasında her türlü kurum hakkında şer'iyeye sicilleri zengin bir muhtevaya sahiptir. Ülkemizde son yıllarda şer'iyeye sicilleri konusunda araştırmalar hız kazanmış, Osmanlı tarihine ışık tutmak amacıyla İstanbul Kadı Sicilleri projeleri gibi çalışmalarla defterler tasnif edilerek çözümlenmiştir. Bu defterlerden sadece mahkemeye ulaşan hukukî davalara değil, günümüzdeki noter kayıtlarına benzer işlemlere, belediyecilikle ilgili düzenlemelere, medenî hukuka ait kayıtlara, vakıflar ve merkezden gelen belgelere ait bilgilere ulaşmamız mümkündür.

Basit transkripsiyonunu yaptığımız 1572 numaralı Rodosçuk (Tekirdağ) Şer'iyeye Sicili H.1033/M.1623 yılına ait olup, 17 yüzyılda Osmanlı Devleti hakkında bilgi sahibi olmamızı sağlamıştır. Bu dönem Osmanlı Devleti'nin birçok kurumda bozulmalarının başladığı bir dönemdir. Hem doğuda hem batıda uzun süren savaşlar devletin zayıflamasını sağlamış, ülkenin sosyal ve ekonomik dengesini bozulmuştur. Askeriyedeki bozulma padişahları rahatsız etmiş, II. Osman yeniçeriler tarafından katledilmiş, 1623 tarihinde IV. Murat 11 yaşında tahta geçmiştir. Annesi Kösem Valide Sultan'ın devlet yönetiminde söz sahibi olduğu dönem başlamıştır. IV. Murat'ın tahta geçtiği yıllar Osmanlı'nın büyük kaos yaşadığı yıllara denk gelmektedir. Konularını kanlı bir darbe hareketiyle güçlendiren Yeniçeriler isyankar ve uzlaşmaz tavırlarını devam ettirirken, Anadolu'da devam eden celali isyanları devletin asayiş ve huzurunu bozmuş, ekonomi büyük darbe yemiştir. İç politikadaki olumsuzlukları dış politikadaki başarısızlıklar takip etmiş, Safeviler Bağdat'ı almış, Avusturya tehdidi büyümüş ve IV. Murat çocuk yaşta kendisinden önce hiçbir padişahın maruz kalmadığı sorunlarla uğraşmak zorunda kalmıştır. Küçük yaşta tahta geçen oğlu yerine ülkeyi yönetmek durumunda kalan Kösem Sultan bir ilki gerçekleştirmiş ve saltanat naibesi olarak en büyük otorite haline gelmiştir. Kendi saltanatı döneminde ülkedeki anarşi ortamını düzeltmek için yoğun çaba harcamış,8 sadrazam ve 9 defterdar değiştirmiştir. IV. Murat yetişip otoriteyi ele geçirdikten sonra disiplinli ve sert mizaçlı bir padişah profili çizmiş ve devleti derleyip toparlamıştır. Getirdiği yasaklar ve sıkça verdiği ölçm cezaları ile korkulan bir padişah olmuş, başarılı döneminin ardından 28 yaşında hayata veda etmiştir.

Bu çalışma sayesinde Tekirdağ'da yaşamakta olan halkın yaşantısı hakkında bilgi sahibi olduk. Öncelikle dikkat çekici gördüğümüz hususu zikretmekte fayda görüyoruz. Davalarda Türkler dışında gayri Müslim tebaadan çoğunlukla Rumlar ve Ermeniler bulunmaktadır. Bunlardan Rumlar Türkler gibi düz isimleriyle anılırken, Ermeni tebaadan olanlar özellikle Ermeni taifesinden falanca şeklinde anılmıştır. Gayri Müslimlerin ticari faaliyetlerde oldukça ileri bir seviye olduğunu yaptığımız araştırmalarda elde ettik. Defterde tutulan kayıtların daha çok mülk alış ve satışı olması, o döneme ait tüm eşyaların, bahçe, dükkân, ev gibi gayrimenkulün hangi şartlarda ve fiyatta satış ve alış işlemlerinin yapıldığı ile ilgili bilgi vermektedir. Alış ve satış işlemlerinde ve kurulan ortaklıklarda Müslüman tebaanın Rum ve Ermeni tebaayla yakın ilişki içinde olduğu görülmektedir. Miras kayıtlarında ve terekelerde halkın ekonomik düzeyi, çocuk sayısı ve sahip oldukları menkul, gayrimenkul ve günlük ev eşyaları hakkında bilgi sahibi olunmuştur. Genel olarak çocuk sayısının azlığı, hatta çocuksuz ailelerin fazlalığı dikkat çekicidir. Tereke kayıtlarında muhalifat adı altında ölen kişiden varislerine kalan eşyalar kayıt altına alınmıştır. Eşyalar dönemin yaşantısı hakkında bilgi sahibi olmamızı sağladığı gibi köhne (eskimiş) yastık, köhne yazm ya da köhne kazan gibi en düşük değerdeki eşyaların bile kadılar tarafından kayıt altına alındığına şahit olduk.

Defterdeki incelemelerimizde kadınların toplum hayatında geri planda bırakılmadığı, kadı huzuruna gelme mecburiyetleri olmadığı, vekil göndermeleri yeterli olduğu halde, mahkemelere bazen bizzat iştirak ettikleri, mülk alış-satışı, vekil tayini, medeni hukuka dâhil olan anlaşmalı boşanmalarda (muhalaa) öne çıktıkları görülmüştür. Çeşitli alanlarda kurulan ortaklıkların Müslüman tebaa ile gayrimüslimleri yakınlaştırdığı, kurulan ortaklıklarda gerek müslüma gerekse gayrimüslim kadınların aktif rol oynadıkları gözden kaçmamaktadır.

İncelemelerimizde defterde bulunan idarî kayıtlarda çok sıkı bir denetim ve vergilendirmenin uygulandığı söylenebilir. İdarî kayıtlar başlığı altında ele alınan, devletin topladığı şer'î ve örfî vergilerin isim ve miktarları da öğrenilebilmektedir. Kayıtlarımızda önemli bir orana sahip olan vergilendirme kayıtlarından anladığımız kadarıyla devlet ekonomik yapısının gücünü korumak amacıyla vergilendirmelerde

çok hassas davranmış, öşür, haraç ve cizye olarak bilinen şer'i vergiler dışında çok sayıda örfi vergi uygulamasına başvurmuştur.

Tutulan kayıtlarda mahkemeye intikal eden adi suç kategorisinde çok fazla olaya rastlanılmaması dikkate şayandır. Bir yıllık süre içinde toplamda sadece 9 adi suç vakası görülmüştür. Adam öldürme veya yaralama, hırsızlık, darp etme, kadına yönelik ahlak dışı hareketlerin toplam dava sayısındaki oranı çok düşüktür. Bu durum Osmanlı'nın güçlü adalet yapısı ve işlenen suçlara karşı töleransının az olmasıyla açıklanabilir. Tabiki toplumun genel ahlak yapısındaki düzgünlük de bu durumda önemli rol oynamış olabilir.

Defterde yaptığımız incelemede kayıtların tutulduğu tarihte Rodosçuk da bulunan mahalle, karye ve kazalar ile bu kazalara bağlı karye isimlerine ulaştık. Bu isimlerin kayıtlarda kaç defa geçtiğini tablolar halinde ortaya koyduk. Ayrıca mahallelerin etnik yapısı ile ilgili elde edilen verileri de paylaştık.

Rodosçuk'un payitahta yakınlığı, liman kenti olması fethedildiği tarihten itibaren artan nüfusuyla her daim önemli bir şehir olmuştur. Daha önce de zikredildiği gibi Doğu Akdeniz'den ve Anadolu'nun farklı bölgelerinden getirilen malların İstanbul ve Balkanlar üzerine dağıtımının yapıldığı hatta buradaki mahzenler ve depolarda malların depolanarak bekletildiği ve talebe göre piyasaya sürüldüğü stratejik önemi büyük bir şehirdir.

Diğer önemli bir bilgi ise defterdeki vakıf kayıtlarıdır. Vakıf kayıtlarının fazla olması Fatih Sultan Mehmet dönemine kadar uzanan, hem padişahın hemde devlet ricali içinden pek çok kimsenin bu topraklardaki vakıf mülklerinin çokluğuyla ilgilidir. Rodosçuk'un topraklarının verimli olması ve payitahta yakınlığı bu bölgeye yapılan vakıf yatırımlarını arttırmıştır.

Elimizdeki bir yıllık kayıtları içeren bu defter Osmanlı tarihi, sosyal ve ekonomik yapısıyla ilgili kati ve değişmez bilgiler sağlamayacaktır ancak bir dönemi aydınlatması açısından birinci elden kaynak olacak, Tekirdağ (Rodosçuk) tarihini, sosyal, ekonomik ve kültürel açıdan ele almak isteyen tarihçilere yol gösterecektir.

KAYNAKÇA

- Acar, H. İbrahim: “Talak”, **DİA**, C: 39, İstanbul, 2010, s. 497.
- Akbulut, İlhan: “İslâm Hukukunda Suç ve Cezalar”, **Ankara Üniversitesi Hukuk Fakültesi Dergisi**, C: 52, S: 1, Ankara, 2003, s. 167-181.
- Akgündüz, Ahmet: “İlâm”, **DİA**, C: 22, İstanbul, 2002, s. 72.
- Akgündüz, Ahmet: “İslâm Hukukunun Osmanlı Devletinde Tatbiki: Şer‘iye Mahkemeleri ve Şer‘iye Sicilleri”, **İslâm Hukuku Araştırmaları Dergisi**, S: 14, Ankara, 2009, s. 41.
- Akgündüz, Ahmet: **Şer‘iye Sicilleri**, İstanbul, Türk Dünyası Araştırmaları Vakfı, 1988.
- Aktan, Hamza: “Miras”, **DİA**, C: 30, İstanbul, 2005, s. 143.
- Apaydın, H. Yunus: “İbrâ”, **DİA**, C: 21, İstanbul, 2000, s. 263.
- Apaydın, H. Yunus: “Karz”, **DİA**, C: 24, İstanbul, 2001, s. 521.
- Arı, Abdüsselam: “Vasiyet”, **DİA**, C: 42, İstanbul, 2012, s. 553-555.
- Atar, Fahrettin: “Azil”, **DİA**, C: 4, İstanbul, 1991, s. 326.
- Atar, Fahrettin: “Nikâh”, **DİA**, C: 33, İstanbul, 2007, s. 116.
- Atar, Fahrettin: “Sulh”, **DİA**, C: 37, İstanbul, 2009, s. 482.
- Ateş, Hacer: **Kuzey Marmara Sahilleri ve Ard Alanında Şehirleşmenin Tarihi Süreci: XVI.-XVII. Yüzyıllarda Tekirdağ ve Yöresi**, (Basılmamış Doktora Tezi), İstanbul, 2009.
- Ateş, Hacer: “Tekirdağ”, **DİA**, C: 40, İstanbul, 2011, s. 359-

362.

- Aybakan, Bilal: “Vekâlet”, **DİA**, C: 44, İstanbul, 2013, s. 1-2.
- Aydın, Mehmet Akif: “Deyn”, **DİA**, C: 9, İstanbul, 1994, s. 267.
- Aydın, Mehmet Akif: “Köle”, **DİA**, C: 26, İstanbul, 2002, s. 246.
- Baltacı, Cihat: “Arpalık”, **DİA**, C: 3, İstanbul, 1991, s. 392-393.
- Bardakoğlu, Ali: “Hibe”, **DİA**, C: 17, İstanbul, 1998, s. 421.
- Bardakoğlu, Ali: “İcare”, **DİA**, C: 21, İstanbul, 2000, s. 380.
- Bardakoğlu, Ali: “Vesayet”, **DİA**, C: 43, İstanbul, 2013, s. 66-67.
- Bayındır, Abdülaziz: **İslâm Muhakeme Hukuku Osmanlı Devri**, İstanbul, İslâmi İlimler Araştırma Vakfı Yayınları, 1986.
- Bayındır, Abdülaziz: “Bey´bil-vefâ”, **DİA**, C: 6, İstanbul, 1992, s. 20.
- Çevik, Hikmet: **Tekirdağ Tarihi Araştırmaları**, İstanbul, 1949.
- Dönmez, İbrahim Kâfi: “Garar”, **DİA**, C: 13, İstanbul, 1996, s. 367.
- Erbay, Celal: “Nafak”, **DİA**, C: 32, İstanbul, 2006, s. 282.
- Erdoğan, Mehmet: **Fıkıh ve Hukuk Terimleri Sözlüğü**, İstanbul, 2015, s. 101.
- Erdoğan, Meryem: “Mülteci Bir Macar Prensi ve Terekesi: Rakoczi Jozsef”, **SDÜ Fen-Edebiyat Fakültesi Sosyal Bilimler Dergisi**, Isparta, Mayıs 2011, Sayı: 23, s. 81-102.
- Erkal, Mehmet: “Cizye”, **DİA**, C: 8, İstanbul, 1993, s. 43.
- Faroqhi, Suraiya: “İstanbul’un İlaşesi ve Tekirdağ-Rodosçuk Limanı (16. ve 17. Yüzyıllar)”, **ODTÜ Gelişme Dergisi**,

- 1979-1980 Özel Sayısı, Ankara, 1981, s. 139.
- Gökbilgin, M. Tayyib: **Rumeli’de Yörükler, Tatarlar ve Evlad-ı Fatihan**, İstanbul, İstanbul Üniversitesi Edebiyat Fakültesi Yayınları, 1957.
- Günay, Hacı Mehmet: “Vakıf”, **DİA**, C: 42, İstanbul, 2012, s. 476-478.
- Hacak, Hasan: “İrtifak”, **DİA**, C: 22, İstanbul, 2000, s. 460.
- Kelemen, Mikes: **Osmanlı’da Bir Macar Konuk Prens Rakoczi ve Mikes’in Türkiye Mektupları**, İstanbul, 1999
- Kenanoğlu, M. Macit: “Mîrî Arazi”, **DİA**, C: 30, İstanbul, 2005, s. 157.
- Köprülü, Orhan F.: “Bey”, **DİA**, C: 6, İstanbul, 1992, s. 13.
- Kütükoğlu, Mübahat S.: **Osmanlı Belgelerinin Dili**, İstanbul, Kubbealtı Vakfı Yayınları, 1994.
- Kütükoğlu, Mübahat S.: “Narh: Osmanlılarda”, **DİA**, C: 32, İstanbul, 2006, s. 391.
- Kütükoğlu, Mübahat S.: “Tezkire”, **DİA**, C: 41, İstanbul, 2012, s. 73.
- Ortaylı, İlber: “XVI. Yüzyılda Rodosto (Via Egnatia'nın Marmara'daki Uzantısı)”, **Sol Kol Osmanlı Eğemenliğinde Via Egnatia (1380-1699)**, Ed. Elizabeth A. Zachariadou, İstanbul, Tarih Vakfı Yurt Yayınları, 1999, s. 218.
- Serez, Mehmet: **Tekirdağ Tarihi ve Coğrafyası Araştırmaları**, Ankara, 2007.
- Tabakoğlu, Ahmet: “Tekâlif”, **DİA**, C: 40, İstanbul, 2011, s. 336.
- Togan, Zeki Velidi: **Umumî Türk Tarihine Giriş**, Ankara, TTK, 1970.

- Uzunçarşılı, İsmail Hakkı: **Osmanlı Devletinin İlimiye Teşkilatı**, Ankara, TTK, 1984.
- Yeniçeri, Celal: “Bâc”, **DİA**, C: 4, İstanbul, 1991, s. 411.
- Yıldırım, Mustafa: “Vedîa”, **DİA**, C: 42, İstanbul, 2012, s. 596-598.

